



Это цифровая копия книги, хранящейся для потомков на библиотечных полках, прежде чем ее отсканировали сотрудники компании Google в рамках проекта, цель которого - сделать книги со всего мира доступными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских прав на эту книгу истек, и она перешла в свободный доступ. Книга переходит в свободный доступ, если на нее не были отданы авторские права или срок действия авторских прав истек. Переход книги в свободный доступ в разных странах осуществляется по-разному. Книги, перешедшие в свободный доступ, это наш ключ к прошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все пометки, примечания и другие записи, существующие в оригинальном издании, как минимум о том долгом пути, который книга прошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

Правила использования

Компания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы перевести книги, перешедшие в свободный доступ, в цифровой формат и сделать их широкодоступными. Книги, перешедшие в свободный доступ, принадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, поэтому, чтобы и в дальнейшем предоставлять этот ресурс, мы предприняли некоторые действия, предотвращающие коммерческое использование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические запросы.

Мы также просим Вас о следующем.

- Не используйте файлы в коммерческих целях.
Мы разработали программу Поиск книг Google для всех пользователей, поэтому используйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отправляйте автоматические запросы.
Не отправляйте в систему Google автоматические запросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного перевода, оптического распознавания символов или других областей, где доступ к большому количеству текста может оказаться полезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем использовать материалы, перешедшие в свободный доступ.
- Не удаляйте атрибуты Google.
В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он позволяет пользователям узнать об этом проекте и помогает им найти дополнительные материалы при помощи программы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.
Независимо от того, что Вы используете, не забудьте проверить законность своих действий, за которые Вы несете полную ответственность. Не думайте, что если книга перешла в свободный доступ в США, то ее на этом основании могут использовать читатели из других стран. Условия для перехода книги в свободный доступ в разных странах различны, поэтому нет единых правил, позволяющих определить, можно ли в определенном случае использовать определенную книгу. Не думайте, что если книга появилась в Поиске книг Google, то ее можно использовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских прав может быть очень серьезным.

О программе Поиск книг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне доступной и полезной. Программа Поиск книг Google помогает пользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый поиск по этой книге можно выполнить на странице <http://books.google.com/>



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

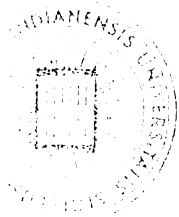
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



INDIANA UNIVERSITY LIBRARIES

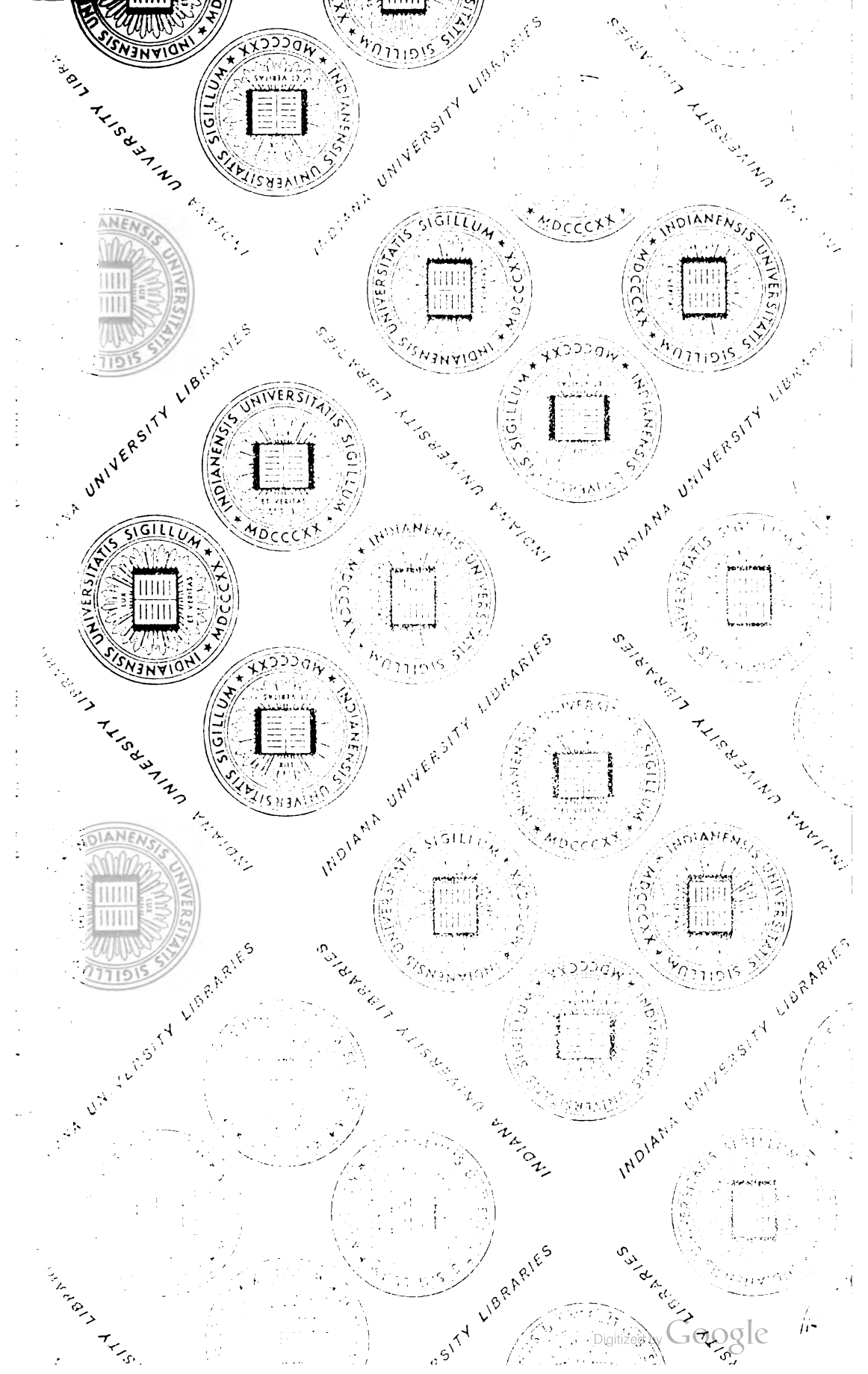


INDIANA UNIVERSITY LIBRARIES



INDIANA UNIVERSITY LIBRARIES





PRINTED IN RUSSIA

Peter Alekseevich Bessonov

Kaliteli



КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

СБОРНИКЪ СТИХОВЪ

И

ИЗСЛѢДОВАНІЕ

П. БЕЗСОНОВА.

Petr Alekseevich Bessonov
Kaliki perekhozhie.

FKL

GR

190

o. K 35

1861

v. 1-3

МОСКВА.

Въ Типографіи А. Семена

1861.

msc

fmf

477506

INDIANA UNIVERSITY LIBRARY

Ты дай имъ свое святое имя:
Тебя будутъ поминати,
Тебя будутъ величати, —
Будутъ они сыты да и пьяны,
Будутъ и обуты и одѣты.

ПРЕДУВѢДОМЛЕНІЕ.

Калѣки переходіе: древнѣйшее, общее и болѣе употребительное въ народѣ названіе для странниковъ, убогихъ, слѣпцовъ, и имъ подобныхъ; они же отчасти слагатели, а еще больше носители и пѣвцы Стиховъ, народныхъ произведеній, въ которыхъ творчество устремлено къ предметамъ вѣры, къ содержанію преимущественно духовному.

Съ раннихъ лѣтъ я останавливалъ живѣйшее вниманіе на этихъ лицахъ, какъ на явленіи, которое исходитъ изъ глубочайшей Славяно-русской древности и на нашихъ глазахъ доживаетъ свой вѣкъ. Я слѣдилъ за ними всюду въ окружающей жизни, ходилъ за ними по деревнямъ, съ жадностію отыскивалъ и отмѣчалъ объ нихъ все свидѣтельства древности, переданныя въ уцѣлѣвшихъ памятникахъ. Такъ сложилось мое Изслѣдованіе: оно было готово уже болѣе десяти лѣтъ тому назадъ.

Сначала мое любопытство поглощено было самимъ явленіемъ, самими лицами Калѣкъ переходжихъ, ихъ положеніемъ, бытомъ, обычаями, приемами. Стихи я только выслушивалъ, изучилъ все ихъ напѣвы, но записывалъ мало, выбирая лишь черты, уяснявшія особенность жизненнаго явленія. Сближеніе съ П. В. Кирѣевскимъ, впечатанное имъ вскорѣ собраніе Стиховъ, убѣдило меня въ важности сихъ послѣднихъ, какъ своеобразныхъ и самобытныхъ произведеній народнаго творчества, достойныхъ изученія особаго. Тогда я сталъ самъ записывать болѣе, старался отовсюду собирать образцы, и, мало по малу, Собраніе мое разрослось такъ далеко, что пришлось печатать его ~~отдельно~~ ~~въ~~ ~~формѣ~~ ~~изданія~~ ~~вслѣдствіи~~ ~~того~~ ~~что~~ ~~оно~~ ~~стало~~ ~~слишкомъ~~ ~~объемно~~ ~~и~~ ~~не~~ ~~удобно~~ ~~для~~ ~~использованія~~. Сюда вошли:

а) Стихи, лично мною записанные. Избѣгая здѣсь ненужныхъ повтореній, я выбиралъ только Стихи главнѣйшіе, наиболѣе своеобразныя, отъ пѣвцовъ лучшихъ. Мѣстность, гдѣ записано, обозначена передъ каждымъ образцомъ; въ концѣ же имя пѣвца или пѣвицы, обыкновенно въ сокращеніи: Антипъ изъ Вокшина, Оома, Алексѣй Дюдюкинъ, Доржениковъ, Прасковья, Лукерья Сидоровна, Палагея Морозова, и т. д., лица, о которыхъ впоследствии мнѣ придется говорить съ подробностію. Другія разнорѣчія, не менѣе важныя, но мелкія, приводятся къ главнымъ Стихамъ и тутъ же обозначено вполнѣ, отъ кого и гдѣ они записаны.

б) Записанные другими, по моей просьбѣ и порученію, или доставленные мнѣ и мною пріобрѣтенныя: записанные въ Орловской губ. К. А. Бороздинымъ (въ сокращеніи «Борозд.»), на Бѣлой Руси А. П. Казановичемъ («Казан.»), въ Олонецкой губ. П. Н. Рыбниковымъ («Рыбн.»), въ Сѣмбирской губ. П. В. Шейномъ, въ Пермской и Новгородской Ст. П. Корблевымъ (мною пріобрѣтенныя, «Корабл.»), доставленные А. Ѳ. Гильфердингомъ («Гильф.»), и т. д. О дѣятельности этихъ собирателей, способахъ собиранія, сопровождавшихъ обстоятельствахъ, и проч., сообщено будетъ послѣ въ подробности. Болѣе мелкія собранія, Стихи отдѣльные, разнорѣчія отрывочныя приводятся съ обозначеніемъ времени, имени и обстоятельствъ цѣликомъ, безъ сокращеній.

в) Этнографическое Отдѣленіе Географическаго Общества, по ходатайству В. И. Ламанскаго, изъявило благосклонное согласіе препроводить ко мнѣ все, что найдется изъ Стиховъ въ его Архивѣ. Всякому извѣстно богатство доставляемыхъ туда матеріаловъ, и понятно, какое важное пополненіе получаетъ отсюда мой Сборникъ.

г) Собранные П. В. Кирѣевскимъ. Извѣстно, что изъ ~~предоставленныхъ мнѣ въ~~ Чтеніяхъ О. П. и Др. Р. (1848 г.) каждый почти Стихъ есть сводный, по осо-

III

бому способу, принятому покойнымъ собирателемъ. Но, кромѣ того, всѣ разнорѣчія онъ соединилъ особю, переписалъ на бѣло и окончателно приготовилъ къ изданію въ отдѣльной тетради. Я, вмѣстѣ съ нѣкоторыми другими, очень хорошо помню этотъ трудъ. Но, по смерти собирателя, неблагопріятныя обстоятельства мѣшаютъ доселѣ удачнымъ поискамъ, и тетрадь числится пока затерянною. Тѣмъ не менѣе, среди другихъ бумагъ, рядомъ со Стихами напечатанными, убереглось нѣсколько и черновыхъ отрывковъ съ разнорѣчіями: ими - то я и воспользовался, по согласію В. А. Елагина («Кир.»).

д) Стихи изъ рукописей разныхъ вѣковъ; они частію пріобрѣтены мною, частію переписаны: главное мѣсто занимаетъ здѣсь рукопись XVIII вѣка, обозначенная въ сокращеніи «Федор.» , доставленная мнѣ торговцемъ Ивановъ Федоровымъ. Но еще больше переписано по моей просьбѣ или порученію другими лицами: изъ Румянцовскаго Музея («Рум.»); Публичной Библіотеки («Публ. Библ.»), въ частности изъ книгохранилища Толстовскаго («Толст.») и Погодинскаго («Погод.»). Здѣсь впрочемъ нужны нѣкоторыя оговорки: такъ, Стиховъ Румянцовскаго Музея я имѣю три списка, изъ коихъ два сдѣланы извѣстными нашими учеными, — и всѣ три между собою рознятся. — Далѣе, пользовался я рукописями обязательнѣйшаго В. М. Ундольскаго («Унд.») и Ростовскаго Яковлевскаго Монастыря («Рост.»), по указанію П. И. Савванитова: не могу не выразить глубочайшей благодарности. — Остается упомянуть о Т. О. Большаковѣ: десятки уже лѣтъ онъ собираетъ отовсюду рукописи Стиховъ и далъ мнѣ средства пересмстрѣть его обильное собраніе, ожидающее щедрого охотника-пріобрѣтателя; между сотнями разнорѣчій къ Стихамъ, большею частію впрочемъ позднѣйшимъ и книжнымъ, есть нѣкоторыя весьма любопытныя.

е) Наконецъ, Стихи изъ старыхъ печатныхъ изданій, каждый разъ у меня обозначенныхъ.

*

Сообразно съ этимъ, изданіе мое получить, если мнѣ удастся совершить его, слѣдующій видъ:

1. Самые Стихи (числомъ до пяти сотъ): великорусскіе, бѣлорусскіе, малорусскіе (къ сожалѣнію, правописаніе сихъ послѣднихъ, которое обязанъ я былъ удерживать, не считая себя въ правѣ на судъ въ такомъ дѣлѣ, рознится почти что въ каждой изданной книгѣ); за тѣмъ, если есть, Сербскіе и Болгарскіе, какъ Стихи, ближайшіе къ нашимъ по языку и болѣе понятные по употребительной азбукѣ, кириллицѣ, однако болѣею частію съ переводомъ; при нихъ вездѣ, какъ сказано, обозначена въ началѣ мѣстность, въ концѣ—у кого и кѣмъ записано; гдѣ же нѣтъ послѣдняго, тамъ всѣ Стихи записаны мною; при Стихахъ, извлеченныхъ изъ рукописей и печатныхъ изданій, въ концѣ прибавлено, откуда заимствовано. — Я пользовался при этомъ также нѣкоторыми выписками и разнорѣчіями изъ новѣйшихъ печатныхъ изданій, на сколько былъ въ правѣ это дѣлать: здѣсь главное мѣсто занимаютъ прекрасные сборники П. П. Якушкина и Г. Варецова («Якушк.» и «Вар.»), первый при Отечественныхъ запискахъ за 1860-й годъ, Апрель, второй особой книгой, Спб., 1860 года. — Кромѣ того читателямъ встрѣтятся нѣкоторые Стихи сводныя, требующіе поясненія. Сводитъ одинъ Стихъ изъ нѣсколькихъ отдѣльныхъ, притомъ не приводя сихъ послѣднихъ, и съ притязаніемъ, что таковъ долженъ быть подлинный видъ извѣстнаго стиха, каковъ овъ по происхожденію или каковъ долженъ быть въ народѣ, я считаю дѣломъ совершенно противнымъ здравому смыслу и требованіямъ науки. Совсѣмъ напротивъ, я привожу сначала всѣ образцы извѣстнаго Стиха, со всѣми разнорѣчіями, указываю, въ какихъ новѣйшихъ изданіяхъ существуютъ другіе образцы его, и тогда уже, когда можно меня провѣрить источниками, свожу всѣ разнорѣчія изъ всѣхъ образцевъ въ одинъ Стихъ, но такъ, что не выдаю его ни за первообразъ, ни за подлинный теперешній видъ, а представляю изучающимъ одинъ матеріалъ, сведенный изъ памятниковъ, такъ называемый въ наукѣ Запада

Филологическій аппаратъ; подобнымъ образомъ дѣлывались и своды лѣтописей. Въ каждомъ такомъ сводномъ Стихѣ (capitulum) начинаю тѣмъ, что по смыслу и содержанию первичнѣе, за тѣмъ все вторичное, послѣдующее, а въ концѣ то, что по содержанию или складу Стиха ближе къ заключенію; стихи же (versus) и выраженія менѣе самобытныя, повторяющія одно и то же, или явно испорченныя, или на примѣръ малорусскія сравнительно съ великорусскими, ввожу въ скобки, оставляя другимъ возможность, при иномъ взглядѣ, расположить все дѣло иначе.—Подстрочныя объясненія къ Стихамъ допущены мною самыя лишь краткія и необходимыя.

2. Дополненія къ напечатаннымъ Стихамъ. Я продолжаю ихъ записывать и собирать непрерывно, такъ что даже теперь уже имѣю Стихи, которые должны бы войти въ изданіе, но по чему либо не успѣли.

3. Примѣчанія, куда войдутъ: дополнительныя славяно-русскія сказанія, пословицы, преданія, вообще всѣ черты, не получившія образа Стиховъ, но служащія къ объясненію ихъ или самихъ Калѣкъ переходящихъ; замѣтки о рукописяхъ, о печатныхъ изданіяхъ, въ коихъ Стихи содержатся; выводы о происхожденіи того или другаго Стиха, составъ его, теперешнемъ видѣ, отдѣльныхъ словахъ и выраженіяхъ, все то, чѣмъ не къ стати было загромаждать самого текста; наконецъ Стихи Славянъ, болѣе отдаленныхъ отъ насъ по языку или не употребляющихъ Кириллицы, и т. д. Гдѣ позволятъ краткость, я буду обращаться къ народной словесности и другихъ, не-славянскихъ народовъ, къ ихъ изслѣдованіямъ, въ особенности по части языковѣднѣя.

4. Когда все это будетъ предложено какъ матеріалъ, какъ наглядные источники, которыми всегда можно будетъ меня провѣрить, тогда умѣстно будетъ и самое изслѣдованіе о Калѣкахъ переходящихъ вообще, и въ частности о связной съ ними отрасли народной словесности. Тогда только можно будетъ надежно судить и о томъ, почему я печаталъ Стихи въ такомъ, а не въ другомъ порядкѣ, такъ, а не иначе.

5. При каждомъ выпускѣ будутъ Р и с у н к и: прежде — современныхъ слѣпцовъ великорусскихъ и бѣлорусскихъ, потомъ малорусскихъ (здѣсь въ особенности я обязанъ радушному содѣйствію художника Н. Н. К о р е н е в а): далѣе снимки изъ рукописей, старыхъ печатныхъ и лубочныхъ изданій. Если исполненіе будетъ не слишкомъ, можетъ быть, изящно, то виноваты единственно недостатокъ средствъ и дороговизна на Руси подобныхъ предпріятій.

6. Наконецъ, при каждомъ же выпускѣ, На пѣ в ы, съ нотами для голоса и музыки. Всѣ напѣвы я знаю твердо, да своеобразныхъ и не много: я передаю эти главнѣйшіе первообразы и ручаюсь передъ всѣми за вѣрность напѣва, за тѣмъ; другое дѣло музыка, въ которой я руководжусь только указаніями другихъ.

П. Безсоновъ.

Выпускъ 1.

Стихи. — I. Что овъ себъ поютъ калѣки перехожіе. Съ какихъ поръ проявились калѣки перехожіе: Вознесение; Иванъ богословъ. — Каковы были калѣки перехожіе въ старину на Руси: сорокъ калѣкъ со каликою. — Каковы калѣки перехожіе до сихъ поръ и какъ они просятъ милостыню: сидючи при пути на богомолье; у порога и подъ окошконъ; сидючи при торгу, въ храмовые праздники. — Какъ благодарятъ калѣки перехожіе за милостыню и за кормы: стихи задравные и заупокойные. — II. Кого берутъ примѣромъ калѣки перехожіе; стихи старшіе, бывшые: Лазари, Лазарь убогой; Алексѣй, Божій человекъ; Юсифъ Прекрасный, странникъ; царевичъ Юсафъ, пустынный.

Рисункъ. Калѣки перехожіе, слѣдые пѣвцы съ повадыремъ, изъ Орловской губерніи.

Напѣвы. Для стиховъ: 1. «Отцы наши, наши батюшки;» 2. Алексѣй, Божій человекъ; 3. Книга Голубиная.

*

I.

ЧТО ОБЪ СЕБЪ ПОЮТЪ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

*

СЪ КАКИХЪ ПОРЪ ПРОЯВИЛИСЬ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

1.

ВОЗНЕСЕНІЕ. ИВАНЪ БОГОСЛОВЪ.

(Поется въ Периской и Новгородской губеріи).

- Какъ вознесся Христось на небеса,
Росплакалась нищая братья,
Росплакались бѣдные-убогіе, слѣпые и хромые:
« Ужь ты истинный Христось, Царь Небесный!
5. « Чѣмъ мы будемъ бѣдные питаться?
« Чѣмъ мы будемъ бѣдные одѣваться, обуваться? »
Тутъ возговорилъ Христось Царь Небесный:
— Не плачьте вы, бѣдные-убогіе!
— Дамъ я вамъ гору да золотую,
10. — Дамъ я вамъ рѣку да медвяную:
— Будете вы сыты да и пьяны,
— Будете обуты и одѣты. —
Тутъ возговорить Иванъ да Богословець:
« Вѣдь ты истинный Христось да Царь Небесный!
15. « Не давай ты имъ горы да золотыя,
« Не давай ты имъ рѣки медвяныя:
« Сильные-богатые отнимутъ;
« Много тутъ будетъ убійства,
« Тутъ много будетъ кровопролитья.

20. « Ты дай имъ свое святое имя:
 « Тебя будутъ поминати,
 « Тебя будутъ величати,—
 « Будутъ они сыты да и пьяны,
 « Будутъ и обуты и одѣты. »
25. Тутъ возговоритъ Христось да Царь Небесный:
 —Ты Иванъ да Богословець,
 —Ты Иванъ да Златоустый!
 —Ты умѣлъ слово сказати,
 —Умѣлъ слово разсудити!
30. —Пусть твои уста да золотыя,
 —Пусть тѣ *) въ году праздники частые.—

(Корабл.)

2.

(Шуложь).

- Послѣ Христова Воскресенья
 На шестой было недѣли,
 Былъ праздникъ Вознесенья,
 Вознесется Христось Богъ на небеса.
5. Расплатится нищяя братья:
 « Куда же ты, Христось Богъ, полетаешь?
 « Куда ты насъ оставляешь? »
 —Оставлю вамъ гору золотую,
 —Оставлю вамъ рѣку медовую,
10. —Оставлю вамъ сады-винограды,
 —Оставлю вамъ яблони кудрявы.—
 Пришолъ Юаннъ Предотеча:
 « Ай же ты Спасъ, Спасъ милосердый!
 « Позволь ты мнѣ словечко сказати:
15. « Не оставливай горы золотыя,
 « Не оставливай садовъ-виноградовъ,
 « Не оставливай яблонь кудрявыхъ!

*) Тебѣ.

- « Оставьте *) имя Христова:
 « Будутъ Христа восхваляти,
 20. « Будутъ ваше имя вспоминати,
 « А православные стануть милостыню подавати,—
 « Отъ того они слова будутъ сыты, и одѣты, и
 обуты **), »
 —Ай же ты Иоаннь Предотеча!
 —За твои умильные рѣчи
 25. —Вотъ тебѣ праздники частые,
 —Вотъ тебѣ уста златыя!—

(Со словъ горожанки записано Рыби.)

Четыре такія же стиха находятся у Вар., стр. 59 — 66, а одинъ у Якутк.,
 выпускъ I. Отеч. Зап. 1860, № 4, Апрель, стр. 41, 42.

з ***).

- Послѣ свѣтлаго Христова Воскресенья,
 Не шестой было на недѣлѣ,
 Въ четвергъ у насъ [живетъ] праздникъ Вознесенья
 [Среди было теплаго лѣта,
 5. Наканунъ Вознесенія Христова]:
 Возносился Христось Богъ на небеса,
 Со Ангелами и со Архангелами,
 Съ Херувимами и Серафимами,
 Со всею силою со небесною.
 10. Расплачется нищая [меньшая] братья,
 Расплакались бѣдные-убогіе, слѣпые и хромые
 [Нишшіе люди убоги;
 Втогда рождаются добры сиротки,
 Роспацуются маленьки безродны;
 15. А нищія Господа Бога молили,
 Много у Христа милости просили]:

*) Оставь ты?

**) Стихъ вѣроятно таковъ:

« Отъ того они слова будутъ сыты,
 « Будутъ сыты, и одѣты, и обуты. »

***) Стихъ свободный, изъ напечатанныхъ нами и помянутыхъ выше.

- « Ужь ты истищый [Г'ой еси; Владыка; Батюшка нашъ] Христось, Царь небесный!
- « Вознесешь ты, Царь, на небесы.
- « Со Ангелами и со Архангелами,
20. « Съ Херувимами и Серафимами,
« Со всею силою со небесною
[« А куда же ты да походишь?
« Куда же ты, Христось Богъ, полетаешь?],—
« На кого-то [куда же] ты насъ оставляешь?
25. « На кого-то ты насъ покидаешь?
« Ино кто насъ поить-кормить будетъ [станеть]?
« Одѣвати станеть, обувати,
« Отъ темныя ночи охраняти [укрывати]
[« Да хто буде тепломъ да согрѣвати?]
30. « Чѣмъ мы будемъ бѣдныя питаться?
« Чѣмъ мы будемъ бѣдныя одѣваться, обуваться]?
« За что намъ Мать Божию величати,
« И Тебя. Христа Бога, прославляти?»
Речеть имъ [проглаголетъ; проговорить] Христось
Царь небесный:
35. — Не плачьте вы, нищяя [меньшая] братья
[— Не плачьте вы, бѣдныя-убогіе,
— Нишшіе люди, убоги!
— Не тужите, маленьки, безродны]!
— Дамъ [создамъ; даю; дарую; оставляю] я вамъ
гору золотую,
40. — Дамъ [пропушу] я вамъ рѣку медвяную [медовую],
— Оставляю [я дѣю] вамъ сады-винограды,
— Оставляю вамъ яблони кудрявы,
— Я даю вить вамъ манну небесну.
— Умѣйте [имѣйте] горою владати.
45. — Промежду собою раздѣляти:
— Будете вы сыты да и пьяны [и довольны],
— Будете обуты и одѣты,
— Будете тепломъ да обогрѣны,
— И отъ темныя ночи приукрываети.—
50. Тутъ возговорить [проглаголетъ; речеть имъ]
Иванъ да Богословець [Иваній Златоустій; Иванъ
Архіепискупъ; Иванъ Предотеча]:

- « Вѣдь ты истинный [Гой еси; охъ Господи ты;
Владыко] Христось да Царь небесный!
- « Позволь ты мнѣ словечко сказать
[« Позволь со Христомъ да слово молвить,
55. « Позволь мнѣ со Господомъ рѣчь говорить].
« Не возьми мое слово въ досаду!
« Не давай ты имъ [не оставливай] горы золотыя,
« Не давай ты имъ рѣки медвяныя,
« Не оставливай садовъ-виноградовъ,
60. « Не оставливай яблонь кудрявыхъ,
« Не давай имъ и манны небесной.
« Горы-то имъ буде не раздѣлити,
« Съ рѣкой-то имъ буде не совладати
[« Не умѣть имъ горою владати,
65. « Не умѣть имъ золотыя поверстати,
« Промежду собой раздѣляти],
« Винограду-то имъ буде не ошшипати,
« Манны-то имъ буде не пожрати.
« Зазнають гору князи и бояра,
70. « Зазнають гору пастыри и власти,
« Зазнають гору торговые гости
[« Какъ узнають то кнезя-бояра,
« Да и сильные люди могуціе], —
« Наѣдутъ къ нимъ сильные люди
75. [« А вить съѣдутсе кнези-бояры,
« Да какъ съѣдутсе паленичи *) удалые].
« И найдутъ къ нимъ немилосливья власти,
« Не дадутъ имъ этой горой владѣти,
« Отымутъ у нихъ купцы и бояра.
80. « Вельможи, люди пребогатые
[« Сильные-богатые отнимутъ],
« Отоймутъ у ихъ гору золотую,
« Отоймутъ у ихъ рѣку да медовую,
« Отоймутъ у ихъ сады да съ виноградомъ,
85. « Отоймутъ у ихъ манну небесну;

*) *Шоленица, полянница, удалая голова, что рыщетъ по полю ради по-
двиговъ.*

- « По себѣ они гору раздѣлять,
 « По князьямъ золотую разверстають,
 « Да нищую братью не допустятъ;
 « Много тутъ будетъ [надъ горою-ту; между собой]
 убійства,
90. « Тутъ много будетъ [надъ рѣкою-ту] кровопролитья
 [кроволитства].
- « Промежду собою уголовствія;
 « Да нечѣмъ будетъ нищимъ питатися,
 « Да нечѣмъ имъ будетъ пріодѣтися
 « И отъ темныя ночи пріукрытися;
 95. « Помрутъ нищии голодною смергью,
 « И позябнутъ холодною зимою.
 « Ты дай [дадимъ мы; создай ты; оставьте] имъ
 свое святое имя [свое имячко Христово]
 [« Дай-ко ты, Христось, Царь небесные,
 « Дай-ко-се имъ слово да Христовое]:
100. « Пойдутъ [будутъ] нищіе по земли [по міру] ходити,
 « Тебя будутъ поминати,
 « Тебя будутъ величати [прославляти; восхваляти],
 « Твое имя святое возносить,
 « А православные станутъ милостыню подавати;
105. « Ино кто есть вѣрный христіанинъ,
 « Онъ ихъ пріобуеъ и пріодѣнетъ,—
 « Ты даруй ему нетлѣнную ризу;
 « А кто ихъ хлѣбомъ-солью папцаетъ,
 « Даруй тому райскую пищу;
110. « Кто ихъ отъ темной ночи оборонитъ,
 « Даруй въ раю тому мѣсто;
 « Кто имъ путь-дорогу указываетъ,
 « Незаперты въ рай тому двери.
 [« Отъ того они слова] Будутъ они сыты да и пьяны
 [и довольны].
115. « Будутъ и обуты и одѣты,
 « Они будутъ тепломъ да обогрѣны,
 « И отъ темныя ночи пріукрыты. »
 Тутъ возговоритъ [проглаголетъ; речеть ему] Христось
 да Царь небесный:

—Ты Иванъ да Богословець [исполать тебѣ, Іанъ
Златоустій; благодарю тебя, Иванъ Архіепискупъ;
ай же ты Іоаннъ Предотеца]!

120. —Ты умѣлъ со Христомъ да слово молвить,
—Ты умѣлъ вить съ Исусомъ рѣчь говорити;
—Ты умѣлъ слово сказати,
—Умѣлъ слово разсудити,
—Умѣлъ вить ты по нишшихъ потужити

125. [—Умѣлъ ты словечко промолвить,
—За нищюю за братью, за убогюю]!
« За твои умѣльныя за рѣчи,
« За твои за рѣчи дорогія,
« За твои за сладкія словеса,

130. « Дарю [да вотъ тебѣ; топерь буди; и будь]
уста тебѣ золотыя,
« Въ году тебѣ празднички честныя [частыя],
« Отнынѣ да до вѣку! »

Мы славимъ тебя, Христа Бога,
Мы пѣснь поемъ: алилуйя!

КАКОВЫ БЫЛИ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ ВЪ СТАРИНУ
НА РУСИ.

4 *).

СОРОБЪ БАЛІКЪ СО БАЛІКОЮ.

(Древн. Росс. Стихотворенія. Кириша Даніиловъ).

А изъ пустыни было Ефимьевы,
Изъ монастыря изъ Боголюбова,
Начинали калки наряжаться
Ко святому граду Іерусалиму,

*) Разнорѣчія приведены изъ Сборника П. Н. Рыби., изъ побывальщины, записанной со словъ Леонтія Богданова и калки Латышова, деревни Кузнецовой, Пудожскаго уѣзда.

5. Сорокъ каликъ ихъ со каликою *)
 Становилися во единой кругъ,
 Они думали думушку единую,
 А едину думушку крѣпкую:
 Выбирали большаго атамана
10. Молода Касьяна сына Михайловича.
 А и молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
 Кладетъ онъ заповѣдь великую
 На всѣхъ тѣхъ дородныхъ молодцовъ:
 « А идтить намъ, братцы, дорога не ближняя,
15. « Идти будетъ ко городу Иерусалиму,
 « Святой святынѣ **) помолитися,
 « Господню гробу ***) приложитися,
 « Во Ердань-рѣкѣ искупатися,
 « Нетлѣнной ризой утеретися;
20. « Идти селами и деревнями,
 « Городами тѣми съ пригородками;
 « А въ томъ-то вѣдь заповѣдь положена:
 « —Кто украдетъ, или кто солжетъ,
 « —Али кто пустится на женской блудъ,
25. « —Не скажетъ большому атаману,
 « —Атаманъ про то дѣло провѣдаетъ, —
 « —Едина оставить во чистомъ полѣ
 « —И окопать по плеча во сыру землю »— ****).
- И въ томъ-то вѣдь заповѣдь подписана,
30. Бѣлыя рученьки изприложены:
 Атаманъ Касьянъ сынъ Михайловичъ,

*) Шили они подсумки рыта бархата,
 И шили лапотки изъ семи шелковъ Шемаханскихъ,
 У нихъ вплетено въ лапотикахъ въ пяткѣ-носкѣ
 По ясному по камешку самоцвѣтному.

**) Чуднымъ крестамъ.

***) Ко святымъ мощамъ.

****) Клади оны между собой великъ залогъ:
 Кто покрадетъ али какой другой грѣхъ совершитъ,
 Тому темянемъ языкъ вынимать,
 Ясны очушки выкапывать.

- Податаманъ — братъ его родной.
 Молодой Михайло Михайловичъ.
 Пошли калики во Іерусалимъ градъ.
 35. А идутъ недѣлю уже споряду,
 Идутъ уже время не малое,
 Подходятъ уже они подъ Кіевъ градъ *).
 Сверхъ тое рѣки Черегы,
 На его потѣшныхъ на островахъ,
 40. У великаго князя Владиміра **),
 А и вышли они изъ раменья,
 Встрѣчу имъ-то Владиміръ князь.
 Ъздитъ онъ за охотою,
 Стрѣляетъ гусей, бѣлыхъ лебедей,
 45. Перелетныхъ малыхъ уточекъ,
 Лисицъ, зайцовъ всѣхъ поганиваетъ;
 Пригодилося ему ѣхати по близости ***).
 Завидѣли его калики тутъ переходіе,
 Становилися во единой кругъ,
 50. Клюки-посохи въ землю потыкали,
 А и сумочки изповѣсили,
 Скричатъ калики зычнымъ голосомъ ****);

*) Оны день идутъ по красному по солнышку,
 А въ ночь идутъ по самоцвѣтному по каменку.

**) И пришли оны ко стольно-Кіеву,
 Ко ласкову ко князю ко Владиміру.
 Другое разворѣчіе:

. ко царішу Кудріянишу.

***) Попалъ онъ встрѣту имъ на мостіку золоченоемъ,
 Попалъ встрѣту — низко кланялся.

****) И скричали оны громкимъ голосомъ:
 « Владиміръ князь стольно-Кіевскій!
 « Дай-ка намъ, каликамъ, милостину:
 « Не рублемъ беремъ мы и не полтиною,
 « Беремъ-то мы цѣлыма тысячами ».
 Владиміръ князь стольно-Кіевскій
 Давалъ имъ каликамъ сорокъ тысячей,
 И отпустилъ ихъ во путь во дороженьку.

- Дрогнетъ матушка сыра земля,
 Съ деревъ вершины попадали,
 55. Подъ княземъ конь окорачился,
 А богатыри съ коней попадали,
 А Спира сталъ поспиривать,
 Сѣма сталъ пересѣмывать.
 Едва пробудится Владиміръ князь.
60. Разсмотрѣлъ удалыхъ добрыхъ молодцовъ,
 Они-то ему поклонилися,
 Великому князю Владиміру,
 Прошають у него святую милостыню,
 А и чѣмъ бы молодцамъ душа спасти.
65. Отвѣчаетъ имъ ласковой Владиміръ князь:
 « Гой вы еси, калики перехожіе!
 « Хлѣбы съ нами завозные,
 « А и денегъ со мною не годилось,
 « А и ѣзжу я, князь, за охотою,
70. « За зайцами и за лисицами,
 « За соболи и за куницами.
 « И стрѣляю гусей, бѣлыхъ лебедей,
 « Перелетныхъ малыхъ уточекъ.
 « Изволите вы идти во Кіевъ градъ
75. « Ко душѣ княгини Апраксѣвни:
 « Честна роду дочь, королевична,
 « Напоить-накормить васъ добрыхъ молодцовъ,
 « Надѣлать вамъ въ дорогу злата-серебра. »
 Не дозго калики думу думали,
80. Пошли ко городу ко Кіеву.
 А и будутъ въ городѣ Кіевѣ.
 Среди двора княженецкаго,
 Клюки-посохи въ землю потыкали,
 А и сумочки изповѣсили,
85. Подсумочья рыта бархата;
 Скричатъ калики зычнымъ голосомъ:
 Съ теремовъ верхи поваялися,
 А съ горницъ охдопья попадали,
 Въ погребахъ питья всколебалися.
90. Становилися во единой кругъ,

- Прошаютъ святую милостыню
 У молодой княгини Апраксѣвны.
 Молода княгиня испужалася,
 А и больно она передрогнула.
95. Посылаетъ стольниковъ и чашниковъ
 Звать каликъ во свѣтлу гридню; —
 Пришли тутъ стольники и чашники,
 Бьютъ челомъ, поклоняются
 Молоду Касьяну Михайлову,
100. Со своими его товарищами:
 Хлѣба ѣсть во свѣтлу гридню
 Къ молодой княгинѣ Апраксѣвнѣ.
 А и тутъ Касьянъ не ослушался,
 Походилъ во гридню во свѣтлаую:
105. Спасову образу молятся,
 Молодой княгинѣ поклоняются.
 Молода княгиня Апраксѣвна,
 Поджавъ ручки будто Турчаночки,
 Со своими нянюшки и мамушки,
110. Съ красными сѣнными дѣвушки.
 Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
 Садился въ мѣсто большое;
 Отъ лица его молодецкаго,
 Какъ бы отъ солнышка отъ краснаго,
115. Лучи стоятъ великіе;
 Убирались тутъ всѣ добры молодцы,
 А и тѣ калики перехожіе
 За тѣ столы убраные;
 А и стольники, чашники
120. Поворачиваютъ, пошевеливаютъ
 Своихъ она приспѣшниковъ;
 Понесли-то яства сахарныя,
 Понесли питья медвяныя, —
 А и тѣ калики перехожіе
125. Сидятъ за столами убранными,
 Убираютъ яства сахарныя,
 А и тѣ вѣдь пьютъ питья медвяныя.
 И сидятъ они время-часъ другой.

477506

- Во третьемъ часу подымались,
 130. Подымавши они Богу молятся.
 За хлѣбъ за соль бьютъ челомъ
 Молодой княгинѣ Апраксѣвнѣ
 И всѣмъ стольникамъ и чашникамъ;
 И того они еще ожидаючи
135. У молодой княгини Апраксѣвны,
 Надѣлила бѣ на дорогу златомъ-серебромъ,
 Сходить бы во градъ Іерусалимъ.
 А у молодой княгини Апраксѣвны
 Не то въ умѣ, не то въ разумѣ *):
140. Пошлетъ Алѣшиньку Поповича,
 Атамана ихъ уговаривати
 И всѣхъ каликъ переходжихъ,
 Чтобъ не идти бы имъ сего дня и сего числа.
 И сталъ Алѣша уговаривати
145. Молода Касьяна Михайловича,
 Зоветъ къ княгинѣ Апраксѣвнѣ
 На долгіе вечера посидѣти.
 Забавныя рѣчи побавити,
 А сидѣтъ бы на единѣ во спальнѣ съ ней.
150. Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ,
 Замутилось его сердце молодецкое.
 Отказалъ онъ Алѣшѣ Поповичу,
 Не идетъ на долгіе вечера
 Къ молодой княгинѣ Апраксѣвнѣ.
155. Забавныя рѣчи бавити **):

*) Увидала княгиня Опраксія,
 Она по просту въ окошечко заглядывала,
 Во тыхъ ли каликъ переходжихъ.
 Насмотрѣла душечку Михайла,
 Потыка сына Ивановича:
 Михайло—то Потыкъ сынъ Ивановичъ
 Ей Опракси во любви пришелъ.

**) Душечку Михайла
 Потыка сына Ивановича
 Приводила она въ покоя въ особе,

- На то княгиня осердилася *).
 Посылаеть Алёшиньку Поповича **).
 Прорѣзать бы его суму рыта бархата,
 Запихать бы чарочку серебряну,
 160. Которой чарочкой князь на приѣздѣ пьеть.
 Алёша-то догадливъ былъ,
 Разпороль суму рыта бархата,
 Запихаль чарочку серебряну
 И зашиваль гладехонько,
 165. Что познать было не можно;
 Съ тѣмъ калики и въ путь пошли,
 Калики съ широка двора ***);
 Съ молодой княгиней не прощаются,
 А идутъ калики не оглянутся.
 170. И версть десятокъ отошли они
 Отъ стольнаго города Кіева, —
 Молода княгиня Апраксѣвна
 Посылаеть Алёшу въ погоню за нимъ.
 Молодой Алёша Поповичъ младъ
 175. Настигъ каликъ во чистомъ полѣ.
 У Алёши вѣжство не рожденное, —
 Онъ сталъ съ каликами здорити,

Говорить ему рѣчи умилныя,
 Въ любовь ему Михайлы дается.
 Говоряль Михайла таковы слова:
 « Молода княгиня Опраксін!
 « А положенъ у насъ великъ залогъ:
 « Кто украдетъ, кто другой грѣхъ совершитъ,
 « Ему темянемъ языкъ вынимать,
 « Очущки ясныя выкапывать.
 « Не могу я на грѣхъ посягнуться! »

*) Этѣя ей рѣчи не слюбилися.

**) . . . любимаго чашника.

***) Надѣвали подсумки рыта бархата,
 Брали клюхи-то дорожныя въ бѣзы руки,
 И шли оны въ путь во дороженьку.

- Обличастъ ворами-разбойниками *):
 « Вы-то, калики, бродите по міру по крещеному,
 180. « Кого окрадете, своимъ зовете **)!
 « Покрали княгиню Апраксѣвну,
 « Унесли вы чарочку серебряну,
 « Которой чарочкой князь на прїѣздѣ пьетъ! »
 А въ томъ калики не даются ему,
 185. Молоду Алѣшѣ Поповичу, .
 Не давались ему на обыскъ себѣ ***).
 Поворчалъ Алѣшинька Поповичъ младъ,
 Поѣхалъ ко городу Кіеву.
 И такъ прїѣхалъ во столярной Кіевъ градъ.
 190. Во то же время и во тотъ же часъ
 Прїѣхалъ князь изъ чиста поля,
 И съ нимъ Добрынюшка Никитичъ младъ:
 Молода княгиня Апраксѣвна
 Позоветь Добрынюшку Никитича,
 195. Посылаеть за каликами,
 За Касьяномъ Михайловичемъ.
 Втапоры Добрынюшка не ослушался,
 Скоро поѣхалъ во чисто поле, —
 У Добрыни вѣжество рожденное и ученое, —
 200. Настигъ онъ каликъ во чистомъ полѣ,
 Сскочилъ съ коня, самъ бьетъ челомъ ****):
 « Гой еси, Касьянъ Михайловичъ!

*) Скачетъ Алешенька Поповичъ, рукой машеть,
 Кричитъ Алеша во всю голову:...

**) « Не калики вы есть, воры вы, разбойники! »

***) Этыя нмъ рѣчи не слюбилися:
 Брала они клюхи-то дорожныя,
 Стали-то Алешу поколачивать,
 Спустили Алешу одва жива домой.

****) Добрынюшка-то онъ во послахъ бывалъ,
 Во послахъ бывалъ, говорить гораздъ:
 Онъ очень тихо ѣдетъ, самъ поклоняется,
 Говорить Добрыня таковы слова:...

- « Не наведи на гнѣвъ князя Владиміра,
« Прикажи обыскать калики переходжеіе.
205. « Нѣтъ ли промежу васъ глупаго? »
Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
Становиль каликъ во единой кругъ,
И велѣль онъ другъ друга обыскивать,
Отъ малаго до стараго,
210. Отъ стараго и до большаго лица,
До себя Касьяна Михайловича *).
Нигдѣ-то чарочка не лвилася,
У молода Касьяна пригодилася **).
Братъ его молодой Михайло Михайловичъ
215. Принимался за заповѣдь великую:
Закопали атамана по плеча во сыру землю,
Едина оставили во чистомъ полѣ
Молода Касьяна Михайловича;
Отдавали чарочку серебряну
220. Молоду Добрынюшкѣ Никитичу,
И съ нимъ написанъ виноватый тутъ.
Молодой Касьянъ Михайловичъ.
Добрыня онъ поѣхалъ во Кіевъ градъ,
А и тѣ калики въ Іерусалимъ градъ.
225. Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
Съ ними калики ***) прощается ****).
И будетъ Добрынюшка въ Кіевѣ,

*) Они всѣ калики становилися,
Сымали подсумки рыта бархата,
Стали искать чаши книженецкія.
Во тыхъ во подсумкахъ глубокінхъ.

**) Объявилася...

***) Каликами.

****) Взяли калики переходжія у душечки Михайлы
Потыка сына Ивановпча
Теменемъ языкъ повытянули,
Ясны очушки ему повыкопали,
Бросили его въ раздольице чисто поле:
Пошли калики, сами заплакали.

- У молодой княгини Апраксѣвны,
Привезъ онъ чарочку серебряну:
230. Виноватаго назначено *),
Молода Касьяна сына Михайлова.
А съ того время-часу захворала скорьбью недоброю,
Слегла княгиня въ великое во гноище.
Ходили калики въ Иерусалимъ градъ,
235. Впередъ шли три мѣсяца.
А и будутъ въ градъ Иерусалимъ:
Святой святынѣ помолилися,
Господню гробу приложилися,
Во Ерданѣ-рѣкѣ искупалися,
240. Нетлѣнною ризою утиралися,
А все то молодцы отправили,
Служили обѣдни съ молебнами
За свое здравіе молодецкое,
По поклону положили за Касьяна Михайловича.
245. А и тутъ калики не замѣшкались,
Пошли ко городу Кіеву
И ко ласкову князю Владимиру.
А идутъ назадъ уже мѣсяца два,
На то мѣсто не угодили они,
250. Обошли маленькой сторонкою
Его молода Касьяна Михайловича.
Голосокъ наносить **) помалехоньку:
А и тутъ калики остоялися ***),
А и мѣсто стали опознавать;
255. Подалися малехонько, — и увидѣли
Молода Касьяна сына Михайловича ****).

*) Виноватый назначень.

**) Довозится голосъ Касьяна.

***) Останавливались.

****) Разставшись съ каликами,

Михайла Потыкъ сынъ Ивановичъ

Онъ на четырехъ костяхъ [на четверенькахъ]

Поплылъ во зеленый лугъ,

Приливалъ онъ ко сыру дубу.

Прилетала птичка райская,

- Онъ ручкой машеть, голосомъ кричить.
 Подошли удалы добры молодцы,
 Въ началѣ атаманъ, родной братъ его,
 260. Михайло Михайловичъ.
 Пришли всѣ они, поклонилися,
 Стали здравствовать;
 Подаетъ онъ Касьянъ ручку правую,
 А они-то къ ручкѣ приложилися,
 265. Съ нимъ поцѣловалися,
 И всѣ къ нему переходили.
 Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
 Выскакивалъ изъ сырой земли,
 Какъ ясенъ соколъ изъ тепла гнѣзда:
 270. А всѣ они, молодцы, дивуются,
 На его лице молодецкое
 Не могутъ зрѣть добры молодцы,
 А и кудри на немъ молодецкія до самаго пояса.
 И стоялъ Касьянъ не мало число,
 275. Стоялъ въ землѣ шесть мѣсяцевъ,
 А шесть мѣсяцовъ будетъ полгода.
 Втапоры пошли калики ко городу Кіеву,
 Ко ласкову князю Владиміру.
 Дошли они до чудна креста Леванидова,
 280. Становилися во единой кругъ,

Садилась на тотъ на сырой дубъ.

Пѣла она пѣсни царскія:

« Кто въ эту пору-времячко

« Помоеся росою съ этой шелковой травы,

« Тотъ здоровъ будетъ. »

Михайла Потыкъ сынъ Ивановичъ догадается,

Умывался росою съ этой шелковой травы:

Заростились его раночки кровавыя,

Сталъ онъ молодець здоровъ по прежнему.

Здѣсь прерывается побывальщина. По словамъ Богданова, калики, воротавшись, нашли Михайлу по добру по здорову, а по словамъ Латышова, самъ Михайло нагналъ ихъ въ Іерусалимѣ: глядѣть на него калики въ соборной церкви, и не вѣрять глазами своимъ. За грѣхъ же княгини проявилось въ Кіевѣ Идолище поганое (котораго убилъ потомъ Илья Муромецъ).

- Клюки-посохи въ землю потыкали
И стоятъ калики потихохоньку.
Молодой Михайло Михайловичъ
Атаманомъ еще правилъ у нихъ;
285. Посылаетъ легкаго молодчика *)
Доложится князю Владиміру:
« Прикажетъ ли идти намъ пообѣдати?»
Владиміръ князь пригодился въ домѣ,
Посылалъ онъ своихъ ключниковъ, ларечниковъ
290. Побить челомъ и поклониться имъ—то каликамъ,
Каликамъ побѣдати,
И молоду Касьяну на особицу.
И тутъ ключники, ларечники
Пришли они къ каликамъ, поклонилса,
295. Бьютъ челомъ къ князю пообѣдати.
Пришли калики на широкой дворѣ.
Среди двора княженецкаго
Поздравствовалъ ему Владиміръ князь,
Молоду Касьяну Михайловичу;
300. Взялъ его за бѣлы руки,
Повелъ во свѣтлу гридню.
А втапоры молодой Касьянъ Михайловичъ
Спросилъ князя Владиміра
Про молоду княгиню Апраксѣвну:
305. « Гой еси, сударь, Владиміръ князь!
« Здравствуетъ ли твоя княгиня Апраксѣвна? »
Владиміръ князь едва рѣчи выговорилъ:
—Мы, де, уже недѣлю-другу не ходимъ къ ней.—
Молодой Касьянъ тому не брезгуетъ,
310. Пошелъ со княземъ во спальну къ ней:
А и князь идетъ, свой носъ зажалъ;
Молоду Касьяну то ничто ему,
Никакого духу онъ не вѣруетъ.
Отворяли двери у свѣтлы гридни,
315. Разкрывали окошечки косящатыя;

*) Скорого гонца.

- Втапоры княгиня прощалася *),
 Что нанесла рѣчь напрасную.
 Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
 А и дунуль духомъ святымъ своимъ
320. На младу княгиню Апраксѣвну;
 Не стало у ней того духу, пропасти;
 Оградилъ ее святой рукой,
 Прощаетъ ее плоть женскую:
 Захотѣлось ей — и пострадала она,
325. Лежала въ сраму полгода.
 Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
 Пошелъ ко князю Владиміру во свѣтлу гридню,
 Помолился Спасову образу
 Со своими каликами переходжими.
330. И сажались за убранны столы,
 Стали пить-ѣсть, потѣшатися.
 Какъ будётъ день въ половина дня,
 А и тѣ калики напивалися,
 Напивалися и наѣдалися;
335. Владиміръ Князь убивается **), —
 А калики-то въ путь наряжаются, —
 Просить ихъ тутъ Владиміръ князь
 Пожить-побыть тотъ денекъ у себя.
 Молода княгиня Апраксѣвна
40. Вышла изъ кожуха, какъ изъ пропасти,
 Скоро она убиралася,
 Убиралася и наряжалася,
 Тутъ же къ нимъ къ столу пришла
 Съ няньками, съ мамками
345. И съ сѣнными красными дѣвцами;
 Молоду Касьяну поклоняется
 Безъ стыда, безъ сорому,
 А грѣхъ свой на умѣ держитъ.
 Молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
350. Тою рученькой правою размахиваетъ

*) Просила прощенія.

**) Усильно просить остаться.

- По тѣмъ ѣствамъ сахарнымъ,
 Крестомъ ограждаетъ и благословляетъ.
 Пьютъ-ѣдятъ, потѣшаются.
 Втапоры молодой Касьянъ сынъ Михайловичъ
355. Вынималъ изъ сумы книжку свою,
 Посмотрѣлъ и число показалъ:
 « Что много мы, братцы, пьемъ-ѣдимъ, прохлаждаемся,
 « Уже третій день въ доходѣ идетъ,
 « И пора намъ, молодцы, въ путь идти. »
360. Вставали калики на рѣзвы ноги,
 Спасову образу молятся
 И бьютъ челомъ князю Владиміру,
 Съ молодой княгиней Апраксѣвной,
 За хлѣбъ за соль его.
365. И прощаются калики съ княземъ Владиміромъ
 И съ молодою княгинею Апраксѣвною.
 Собрались они и въ путь пошли,
 До своего монастыря Боголюбова,
 И до пустыни Ефимьевы.
370. То старина, то и дѣянье.

5.

(Кижская волость, Петрозаводскаго уѣзда).

- Ходили калики переходіе изъ орды въ орду,
 Сорокъ каликъ со каликою.
 Лапотики на ножикахъ у нихъ были шелковые,
 Подсумочки сшиты черна бархата,
5. Во рукахъ были клюхи кости рыбьея,
 На головушкахъ были шляпки земли греческой.
 Приходили они въ хоробру Литву,
 Ко тому королю Литовскому на широкій дворъ.
 Становились подъ косявчето окошечко
10. И попросили-то оны милостивны:
 « Ай же ты, король Литовскій!
 « Сотвори-тко намъ милостину,
 « Каликамъ переходіимъ:

- « Не рублямы мы беремъ и не полтинамы,
 15. « Беремъ—то мы цѣлыма тысячмы. »
 Отъ ихъ отъ покрьковъ богатырскіихъ
 Околенки *) въ теремахъ поразсыпались,
 Маковки во теремахъ покривились.
 Король вводилъ ихъ во палаты бѣлокаменны,
 20. Кормилъ онъ ихъ ѣствушкой сахарнею,
 И поилъ ихъ питьцемъ медвянымъ,
 И дарилъ имъ дары драгоцѣнные.
 Говорилъ король таковы слова:
 — Не калики есте церехожіи,
 25. — Есть вы русскіе могучіе богатыри... —

(Некончено. Записано Рыби. отъ крестьянина Рыбинна).

6.

(Шенкурск. уѣзда, деревня Шихеринская).

- Изъ Воляница гѣрода, изъ Галича **),
 Изъ той же Корелы изъ богатыя,
 Во ту ли во пустыню во Данилову,
 Собиралося, собрунѣлося ***)
 5. Сѣрокъ каликъ со кѣликою,
 Сѣрокъ дородныхъ, добрыхъ молодцевъ.
 Собиралися калики на зеленый лугъ,
 Становилися калики во единый кругъ,
 Ключки—посохи всѣ въ землю испотыкали,
 10. Ключки—посохи тѣ были таволжевые ****),
 Одна ключка была кипарисъ-древо.
 По сумочкѣ на ключу исповѣсили,
 Тѣ сумочки были рыта бархата,
 Одна сумочка хуцатой камки *****),

*) Оковницы.

**) Галичъ.

***) Надѣвали броню, збрую (ратную, какъ признакъ похода).

****) Изъ таволги, кустарника.

*****) Хрущатой.

15. У того же у большаго подъатамашья,
У молода Михайлушки Касьянова.
Они думали думу за единую,
Они клали заповѣдь великую:
« Еще кто изъ насъ, изъ сорока каликъ,
20. « Котора калика заворуется,
« Котора калика зашлутуется,
« Котора обзѣрится на бабицу,—
« Отвести того, дородна добра молодца,
« Отвести далеко во чисто поле:
25. « Копать ему ямище глубокое,
« Зарывать его во сыру землю,
« Во сыру землю по бѣлымъ грудямъ,
« Чисть-рѣчисть языкъ вѣнять теменемъ,
« Очи ясныя — косицами * ,
30. « Ретиво сердце промежду плечей;
« Казнена дородна-добра мѳлодца
« Во чистомъ полѣ оставити! »
Походили калики въ пѣшь дорѳгою.
Походили калики въ стольный Кіевъ градъ,
35. Ко ласкову князю ко Владиміру:
Во Ерданѣ-рѣкѣ окупатися,
Господу Богу помолитися,
Ко Господней Гробницѣ приложитися,
Владиміру князю поклонитися.
40. Идутъ калики по Кіеву,
На встрѣту каликамъ — Владиміръ князь.
Вскрычали калики зычнымъ голосомъ,
Зычнымъ голосомъ, по каличьему:
« Ужь ты красно наше солнышко, Владиміръ князь!
45. « Ты подай намъ милѳстыню спасенную,
« Ради Христа Царя Небеснаго,
« Ради Матери Божьей Богородицы! »
Возговоритъ Владиміръ стольный Кіевскій:
— Ужь вы гой есте, сѳрокъ каликъ со каликою!
50. — У меня, право, казны съ собой не случилось,

*) Вискапи.

- Подаянья вамъ, каликамъ, не пригодилось.
 —Вы идите ко княгинѣ ко Апраксіи:
 —Она подастъ вамъ милѣстыню спасенную!—
 Походятъ калики въ пѣшь дорогою,
55. Ко той ко княгинѣ ко Апраксіи:
 « Ужь ты гой еси, княгиня, свѣтъ Апраксіа!
 « Ты подай намъ милѣстыню спасенную,
 « Ради Христа, Царя небеснаго,
 « Ради Матери Божьей Богородицы! »
60. Отпирала княгиня окошко косящего,
 Говорила каликамъ таково слово:
 —Ужь вы сорокъ каликъ со каликою!
 —Вы подите ко мнѣ въ нову горницу:
 —Я въ тѣ-порѣ подамъ вамъ милѣстыню спасенную!—
65. Заходили калики въ нову горницу.
 Еще эта княгиня Апраксія
 На одного калику обзѣрилась,
 На того ли на большаго подъатаманья,
 На молода Михайлушку Касьянова:
70. Онъ не вздумалъ княгини потѣшити,
 Не посмѣлъ озабытъ заповѣди крѣпкія.
 Береть княгиня чашу наливную,
 Наливную чашу однозолотную,
 Клала княгиня чашу въ сумочку
75. Ко тому ли Михайлу Касьянову.
 Пошли калики въ путь-дороженьку.
 Говоритъ княгиня Апраксія:
 —Не калики то ходять,—разбойники,
 —Разбойники ходять,—грабежники:
80. —Украли у меня чашу однозолотную,
 —Изъ которой князь на поѣздѣ пилъ,
 —Изъ которой князь на пріѣздѣ пьетъ!—
 Посылаеть за ними двухъ догонщиковъ.
 Наѣзжали княгинины нагонщики
85. Сорокъ каликъ со каликою,
 Сами кричатъ громкимъ голосомъ:
 « Не калики вы хѣдите, а разбойники,
 « Разбойники ходите, грабежники!

- « Вы украли чашу однозолотную,
 90. « Изъ которой князь на прїѣздѣ пилъ,
 « Изъ которой князь на поѣздѣ пилъ. »
 Взяли сѣрокъ каликъ со каликою —
 Метнули нагонщиковъ подѣ облако.
 Посылаетъ княгиня новыхъ нагонщиковъ:
 95. — Побѣгите вы за каликами,
 — Обойдите дураковъ словами честными. —
 Наѣзжали нагонщики сорокъ каликъ,
 Говорятъ сами таковы рѣчи:
 « Не попала ли какъ къ вамъ чаша питейная,
 100. « Питейная чаша, однозолотная,
 « Изъ которой князь на прїѣздѣ пилъ,
 « Изъ которой князь на поѣздѣ пилъ? »
 Становилися калики во единый кругъ,
 Заобыскивали калики свои сумочки:
 105. Нашли калики чашу питейную
 У большаго подѣатаманья Михайлушки Касьянова.
 Отвозили его на чисто поле,
 Копали ямище глубокое,
 Закопали его во сыру землю,
 110. Во сыру землю до бѣлыхъ грудей;
 Чисть-рѣчисть языкъ тянули теменемъ,
 Очи ясныя косицами,
 Ретиво сердце промежду плечей;
 Казнена *) удаля молодца
 115. На чистомъ полѣ оставили.

(Не конечно. Записано г. Харитоновымъ. 29 Августа 1848.; изъ сборника В. И. Даля).

Сравни ниже стихи объ Иосифѣ Прекрасномъ.

*) Казнивши; каженникомъ оставили, калѣкою.

КАКОВЫ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ ДО СИХЪ ПОРЪ
И КАКЪ ОНИ ПРОСЯТЪ МИЛОСТЫНЮ.

7 *).

- Сего ради нищъ есмь:
Села не имѣю;
Винограда не копаю;
По морю плаванія не сотворяю;
5. Съ гостями купли не дѣю;
Князю не служу, бояромъ не точенъ;
Въ слугахъ не потребенъ;
Книжному поученію забытливъ;
Церкви Божіей не держуся;
10. Отца своего духовнаго
Заповѣдь престаю;
Тѣмъ Бога прогнѣвляю;
На всякое дѣло благо не пámятливъ.
Но дай же ми, Боже,
15. Прежде конца покаяніе!

(Изъ рукописи Т. А. Сидорова).

8.

- Сего ради нищъ есмь:
Села не имѣю;
Двора своего не стяжаю;
Винограда не копаю;
5. Плаванья по морю не отворяю **);
Съ гостями купли не дѣю;
Князю не служу, боярамъ не точенъ;
Въ слугахъ не потребенъ;
Книжному ученію забытливъ;
10. Церкви Божіей не держуся;

*) Въ рукописи заглавлено: « Пѣснь Геннадія Патриарха. »

**) Не сотворяю.

- Отца своего духовнаго
 Заповѣди престаюаю;
 Тѣмъ Бога прогнѣвляю;
 На всякая дѣла благая не памятливъ;
 15. Беззаконія исполнень;
 Грѣхи сверши *).
 Дай же мнѣ, Господи,
 Прежде конца покаянія!

(Изъ рукописи Румянц.)

9.

СІДЮЧИ ПРИ ПУТИ НА ВОМОГОЛЬЕ.

Отцы наши, наши батюшки!
 Дай вамъ Господи доброе здорвье!
 Донесеть васъ Богъ **)
 До Сергія-Троицы ***)!

10.

У ПОРОГА И ПОДЪ ОКОШКОМЪ.

- Господи Иисусе Христе,
 Сыне Божій помилуй насъ!
 Кормилицы наши батюшки,
 Милосливья матушки,
 5. Сошлите святую милостыньку
 Христа ради!
 Родителямъ вашимъ царство небесное,
 А вамъ доброе здорвье!
 Роду вашему-племени,
 10. Домъ богатный!

*) Свершу, свершаю?

**) Донеси васъ Господи.

***) Или въ другое мѣсто богомоля.

(Сербія).

НА САВОРНИМА СЕДЕТИ *).

Мили Боже, на свему ти
 фала!
 Мили Боже и неделё млада!
 Мили Боже, помози свакоме,
 Сваком брату и добру юнаку,
 5. Кои оре, на сироте рани,
 И сироте, и прва њ права.

Даруйте ме, ранители!
 Ранители, родители;
 Даруйте ме, братё моя
 10. Племенита и честита!
 Братё моя милостивна!
 Немојте ме пролазити,
 Мога дара проносити,

Мога дара убогога,
 15. Убогога, маленога;
 Крайцара в мален дарак,
 Ал' голема задужбина;
 Веть подели и намени,
 Своє иртве све спомени;

**СИДЮЧИ ПРИ ТОРГУ, ВЪ
ХРАМОВЫЕ ПРАЗДНИКИ.**

Боже милосливый, навсемь
 Тебѣ слава!
 Боже милосливый, новомѣ-
 сячно Воскресеице!
 Боже милосливый, помози вся-
 кому,
 Всякому брату и добру мо-
 лодцу,
 5. Кто пашеть и сирыхъ пи-
 таеть,
 И сирыхъ питаетъ, и черва
 и муравья.

Подайте мнѣ, кормилицы,
 Кормилицы батюшки!
 Подайте мнѣ, моя братія,
 10. Честная и родовитая!
 Братія моя милосливая,
 Не можете миновать меня,
 Моего подаянїя мимо про-
 носить,
 Моего подаянїя убогого,
 15. Убогого, маленькаго!
 Малое подаянїце,
 Велико души спасеніе.
 А ты раздай—раздѣли,
 Своихъ покойниковъ всѣхъ
 помяни.

*) Въѣсто мягкаго д и ж чередъ и мы принуждены по недостатку шрифта ста-
 вить иногда обыкновенное о и ж.

20. Молитю вам молитвицу

За све куте добре сретє,
За тежака и волака,
За путника и войника,
За пастира, гранатира,

25. Зарад' дяка ученика,
Радосна му майка била!
Даруйте ме, мила братѣ,

Так' овако не гледали!
Слепа чеда не имали

30. Ни у дому ни у роду,
И у свет га не спремили,
Кано мене моя майка,
Што е у свет оправила

[У незнану тудю землю
35. А за туђим очицама].
Да се биєм и пребиям
Од немила до недрага,
Као вода о брегове.—

Видиш, брате милостиви!

40. Мене воде туде очи,
Мене ране ваше руке,
Ваше руке, тешке муке;
Я сам желан бела света,
Бела данка, жарка сунца,

45. Жарка сунца и месеца,
И по свету погледати
И све брате око себе,

Црне земле испред себе,

Ведре неба изнад себе. —

50. Мене воде туде очи,
Я с' не могу сам помоћи

20. Помолюсь за васъ малою
своей молитвою:

Всѣмъ домамъ удачу добрую,
Пахарямъ и волкамъ,
Путникамъ и ратникамъ,
Пастухамъ, солдатушкамъ,

25. Ученику-школьнику,
Обрадуи Богъ его матушку!
Подайте миѣ, милосливая
братія!

Не глядѣтъ вамъ по моему,
Не имѣтъ чада слѣпенькаго,

30. Ни въ дому, ни въ роду,
По міру бы не пускать его,
Какъ меня моя матушка
По міру отравила

[Въ чужу землю незнакомую,
35. За чужими очушками],
Битися миѣ-перебиваться
Отъ немилаго до постылаго,
Что рѣка отъ берега до
берега!

Видишь, братецъ милосли-
вый:

40. Меня водять чужи очи,
Меня кормять ваши руки,
Ваши руки, тяжки муки.
Поглядѣтъ бы свѣта бѣлаго,
Божьяго дня, солнца яркаго,

45. Яркаго солнца, мѣсяца;
Поглядѣтъ бы по міру,
Вокругъ себя на свою бра-
тію,

Впереди себя на землю чер-
ную,

Сверху себя на небо ясное!

50. Меня водять чужи очи,
Не могу помочь самъ себѣ,

- А без ваше десне руке:
Нити могу узорати,
Нити могу ускопати.
55. Што су вама бели дани,
То су мени тавне ноћи,
Тавне ноћи без месеца. —
Видиш, брате, сужничара,
Сужничара, тавничара,
60. Кой не види жарка сунца:
Видиш, брате, сужничара,
Сужничара, тавничара,
Ер не видим бела данка,
Тешке путе да путуем,
65. Тешке броне да бродуем.
Нит' ког знадем, ни познаем,
Вет' се бием и пребиям
Од дрвета до дрвета,
Од камена до камена,
70. Од немила до недрага,
Као вода о брегове.
Сужан те се опростити,
Из тавнице изодити:
Я слепоте ни до века,
75. Ни до часа умрлога
И до конца самртнога.
Слепотя е тешка мука,
Тешка мука, тешка патня.
- Видите ме очницама,
80. А чујте ме ушицама,
Даруйте ме ручицама,
Зарад' данка данашнега,
Зарад' ваше добре сретє;
- Безь вашей руки правля:
Не могу я ни вспахати,
Не могу я ни вскопати.
55. Что вамъ бѣлый день,
То мнѣ ночи темныя,
Темныя ночи безъ мѣсяца.
Видишь, братецъ, колодника,
Колодника, заключеннаго,
60. Который не видитъ солнца
яркаго:
Видишь, братецъ, колодника,
Колодника, заключеннаго,
Что не вижу дня бѣлаго,
Ходить тяжкимъ путемъ —
дорогою,
65. Бродятъ бродами тяжкими.
Ни кого не знаю, не вѣдаю,
А бьюся я, перебиваюся,
Отъ дерева до дерева,
Отъ камня до камня,
70. Отъ немилаго до постылаго,
Что рѣка отъ берега отъ
берега.
Свободятъ колодника,
Изъ темницы выпустятъ:
А я изъ слѣпоты ни до
вѣку,
75. Ни до часу послѣдняго,
Ни до конца смертнаго.
Слѣпота — мука тяжкая.
Тяжкая мука, тяжелая стра-
да.
- Поглядите на меня очушками,
80. Послушайте ушеньками,
Подайте мнѣ рученьками,
Ради денька днешняго,
Ради вашего счастья доб-
раго!

Сретице се наносили!
85. Лепа житка наживили!

Добре срете наодили,

Добре срете, лепог здравля!

Наносило бы вамъ счастья!
85. Наживать бы вамъ живота
краснаго!
Встрѣчу бы вамъ счастье
доброе,
Доброе счастье, цвѣтущее
здравіе!

(Стихъ слѣпца изъ сборника Караджия, т. I, 1841 г., стр. 138—141.)

12.

О Риштани, мила братѣ,

И Риштанке, миле майке!

Подаруйте, обрадуйте,
Порад' Бога единого,

5. И рад' часа умрлога,
И тако вам Господ дао
И велика слава Божя,
И велико крсно име,
Так' овако не гледали,

10. Слепа чеда не имали,
У роду га не гледали,
Ни овако оправляли

У незнау тудю землю,
К'о е мене моя майка

15. Од своєга од срдашца
На далеко оправила
У незнау тудю землю,
А за туѣм очицама,
Тешке путе да путуем,
20. Тешке броне да бродуем.
Я се биеш и пребиям
Од дрвета до дрвета,
Од немила до недрага,

Християне, милосливая бра-
тія!

Християнка, милосливая ма-
тушка!

Подайте, обрадуйте,
Ради Бога единого,

5. Ради часу смертнаго!
Вамъ за то подай Господи,
И велика слава Божія,
И великій день Ангела:
Не глядѣть вамъ по моему,

10. Не имѣть чада слѣпенькаго,
Ни въ роду не видать его,
Ни по міру бы не пускать
его,

Какъ меня моя матушка

15. Огъ своего сердечушка
Далеко отправила,
Въ чужу землю незнакомую,
За чужими очушками,
Ходить по тяжкимъ путямъ,
20. Бродить по тяжкимъ бродамъ.
Бьюся я, перебиваюся
Отъ дерева до дерева,
Отъ немилаго до постылага,

Од камена до камена,
25. Како вода о брегове;

Тудю майку майком зовем,

Тудег оца оцем зовем,
Тудег брата брацом зовем,

Тудю секу секом зовем.

30. Одбери се, коя майко,

Коя майко, кои отац,

Одбери се кои братац.

Кои братац, кои секо,
Од народа риптијанскога,
35. Од сабора Божијега.
Не пролаз' ме, майко слатка!

Не пролаз' ме, отац драги!

Не пролаз'те мене слепу,

Мене слепу и невольну!
40. Слатки брато! слатка секо!

Видите ли мене слепу,
Мене слепу и невольну,
И у калу и у прау?
Не пролаз'те мене слепу,

45. Мене слепу и невольну,

Вет' удели, па намени,
Своє мртве све спомени,

Отъ каменья до каменья,
25. Что рѣка отъ берега до берега.

Чужу матушку зову матушкою,

Чужаго отца отцемъ зову,
Чужаго брата братцемъ зову,

Чужу сестру зову сестрицею.

30. А выберишь миѣ кто матушкою,

Кто матушкою, кто батушкою.

Кто братцемъ, кто сестрицею,

Изъ народу христіанскаго,
35. Изъ собору Божьяго.

Не минуѣ меня, сладкая матушка!

Не минуѣ меня, дорогой батушка!

Не минуѣте меня слѣпенькую,

Меня слѣпенькую и нужную!
40. Братецъ сладкій, сестрица сладкая!

Видите ли меня слѣпенькую,
Меня слѣпенькую и нужную,
И во грязи, и во пыли?
Не минуѣте меня слѣпенькую,

45. Меня слѣпенькую и нужную:

А ты раздаѣ-раздѣля,
Своѣхъ покойниковъ всѣхъ помяни,

- Свое мртве родителе,
 Кои су вас породили,
 50. Преко крила положили,
 И на ноге подигнули.
 Пружи, брато, десном ру-
 ком,
 Пред убавом своём душою!
- Едан новчить мали дарак,
 55. А велика задужбина:
 Райска врата отворена,
 Души место уватено
 На престолу Христовоме,
 Гдно стое добра дела
 60. И христанске задужбине;
- Што за Бога уделите
 И за душу намените,
 Андела пише, Господ гледи,
 У анделска десна крила.—
65. Видиш ли ме, брато сладки,
 Мене слепу и невольну?
 Я сам жельна бела света,
 И по свету погледати,
 Народа се нагледати,
70. Ярка сунца и месеца;
 Што в вама бео данак,
 То е мени тавна ноћца,
 Као сужну у тавници;
 Сужан те се опростити,
- Своихъ покойныхъ родите-
 лей,
 Кои васъ породили,
 50. Поперегъ груди положили.
 На ноги поставили.
 Протяни, братецъ, руку
 правую
 • Передъ душою своєю свѣт-
 лою!
 Копеечка — подаяньице ма-
 лое,
 55. Велико души спасеніе:
 Райскія врата отворены,
 Душѣ место уготовано
 На престолѣ Христовомъ,
 Гдѣ-то стоятъ дѣла добрыя,
 60. Христіанскія дѣла спасѣн-
 ныя;
- Что для Бога удѣлите,
 За спасеніе души намы-
 слите,
 Господь назираеть. Ангель
 то пишетъ,
 На правомъ крылу ангель-
 скомъ. —
65. Видишь ли меня, братецъ
 сладкій,
 Меня слѣпую и невольную?
 Поглядѣть бы мнѣ свѣта
 блага,
 Поглядѣть бы мнѣ по міру,
 Наглядѣться на міръ - на-
 родъ,
70. На мѣсяцъ, на солнце яркое!
 Что вамъ бѣлый денекъ,
 То мнѣ темная ноченька,
 Какъ въ темницѣ колоднику;
 Свободятъ колодника,

75. Из тавнице изодити:
Я слепоте ни до века,

Ни до часа умрлога.
Спомени се, отац, майко,

Спомени се, братац, секо!

80. Не пролаз'те мене слепу,
Мене слепу и невольну,
Не пронос'те мога дарка,

Веть удели па намени;
Греота в мене проћи,

85. Меца слепу и невольну.

75. Изъ темницы выпускають:
А я' изъ слѣпоты ни до
вѣку.

Ни до часу смертнаго.
Спомянитесь, бабушка, ма-
тушка.

Спомянися братецъ, сестри-
ца!

80. Не минуите меня слѣпенькую,
Меня слѣпую и нужную,
Не проносите мимо моего по-
даянница,

А раздѣляте, назначите!
Грѣшно миновать меня,

85. Меня слѣпую и нужную.

(Стихъ слѣпой женщины; оттуда же, стр. 143 — 146.)

13.

(Болгарія. Габрово).

Тръгнале ми сж свети
Иля съ Николж,
И ми отивжтъ, та да ми
срѣшнжтъ Лазара,
Че Лазаръ води свети Вели-
день съ Гергѣвъ-день,

Вели-день носи червени яйца
писани,

5. Гергѣвъ - день носи вакли
егнета печени:

То не ми било свети Вели-
день, Гергѣвъ-день,

Нъ ми сж биле клети *)
сираци просеци **),

Пустилися въ путь свя-
тый Иля съ Миколою,
Идутъ они, по встрѣчаютъ
Лазара.

А Лазаръ водить святой
Свѣтлый день со днемъ
Юрьевымъ,

Свѣтлый день носятъ крас-
ныя яйца писаныя,

5. Юрьевъ день носятъ глазас-
тыхъ ягнать печеныхъ:

То не были святой Свѣтлый
день, Юрьевъ день,

А были то бѣдные *) си-
рые нищие **),

*) Почему здѣсь *клетки*, *клетые*, значить *бѣдные*, объяснено будетъ послѣ.

**) *Просеци*, *просяки*, *просятели*, по нашему *нищие*.

- | | |
|---|---|
| <p>Лазарь ги води, да ги об-
лече, нахрани.
Просеци думжтъ, тихо го-
воратъ Лазарю:
10. « Ой ей та тебе, дѣдо Ла-
заре кекере! *)
« Ште ли да молишь Бога
за нази, Лазаре,
« За добри люде кои ни
хранатъ, обличжтъ!»
Хайде майко, хайде се-
стро,
Дарувайте единъ зъгъкъ
гъбець!</p> | <p>Лазарь ихъ водить, чтобъ
ихъ одѣтъ, накормить.
Нишіе бесѣдуютъ, тихо го-
ворятъ Лазарю:
10. « Ой ты гой еси, дѣдушка
Лазаре!
« Не помолишься ли Богу за
насъ, Лазаре,
« За добрыхъ людей, кои
насъ кормятъ, одѣвають?»
Ты матушка, ты сестрица,
Подайте ломотикъ хлѣб-
ца!</p> |
|---|---|

(Записано и сообщено Л. Ст. Калочеровымъ).

КАКЪ БЛАГОДАРИЯТЪ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ ЗА
МИЛОСТЫНЮ И ЗА КОРМЫ.

14.

СТИХЪ ЗАЗДРАВНЫЙ **).

- А мы, нищая братья,
Мы, убогіе люди ***),
Должны Бога молити,
У Христа милости просити
5. За поящихъ за кормящихъ,
Кто насъ поитъ и кормить,

*) Тоже, что сербское титер, наше *чичерь*; вѣроятно это удво-
енное *чуръ* или *щуръ*, то есть *пра-щуръ*.

**) Къ этому стиху приведены нами разнорѣчія изъ сбора. Вар., стр. 207—
210, изъ стиха Бѣморускаго.

***) Старцы

- Обуваеъ—одѣваеъ,
 Христу славу отсылаеъ *).
 Сохраняй васъ и помилуй
10. Самъ Христось, Царь небесный,
 Богородица, Мать Божья,
 Мать Пречистая Царица,
 Воскресеніе Христово,
 Вознесеніе святое,
15. Святой Петръ и Павелъ,
 И Кузма со Демьяномъ,
 Херувимы, Серафимы,
 Вся Небесная Сила,
 Свѣтъ Михайло Архангелъ,
20. И Гаврила Благовѣрный **)!
 Сохрани васъ и помилуй,

*) За военна чоловѣчка
 И за щастья яво, за дольку,
 За греховъ отпушенья.
 А пощасть яму Господь Богъ
 По путямъ по дорожкамъ,
 А при царскою службы,
 При вяликою няволи,
 А при крѣпкихъ каравулахъ,
 Подъ тяжелою мунѣцой [амуниціей],
 При ночлегахъ, при впокояхъ,
 А при Божю церквы,
 При отцовскоя молитвы.

**) Найрячальная [нареченная] Пятница,
 Живоначальная Троица [Троица],
 Христотерпница Христова...
 Александра привподобной,
 Навабрами [Абрамій] новгородской,
 А Борису ль свѣту Хлѣбу...
 А Ягорій Христотерпникъ,
 Архирей Божій Микола,
 Худавскія [Хутыцкіе] чудотворцы,
 Свѣтъ Илья Божья пророка

- Съ семьей, съ животами,
 Со всёмъ домою благодатнымъ,
 Всѣхъ отъ скорби, отъ болѣзни,
 25. Зла-лихого человѣка:
 Сохраний васъ и помилуй
 Отъ напраснаго слова,
 Кажинаго *) христіянина,
 По путямъ и по дорожкамъ,
 30. И по чужимъ дальнымъ сторонамъ,
 Батюшкинымъ благословеньемъ,
 Матушкинымъ порожденіемъ,
 Нашимъ нищенскимъ моленьемъ,
 Буйныя головы отъ боли,
 35. Ясныя очи отъ нищеты,
 Животъ-сердце отъ тошноты **)!

Огняная ль колесница,
 А Стяпачъ Божій попутникъ,
 Христіанскій заступникъ,
 Іонъ Можанской [Можайскій] свЯТИТЕЛЬ;
 Святой Спасъ и Спаситель...

*) Кажлаго.

**) Отъ огнянова пожару,
 Отъ водяную потопа,
 Отъ зялѣзнава постѣку,
 Что отъ паглой смерти...
 Отъ ложной постельки...
 Отъ туги яво, отъ пичали,
 Отъ тяжолова вздыханья,
 Кабъ [кабы] отъ слѣзнава взрыданья...
 Отъ нявѣрнава языка...
 Надалай яво хлѣбомъ-солью,
 Животками на подворью...
 Бѣлу ль тѣлу полякченья,
 Души вѣчноя спасенья,
 Про всякъ день, про всякъ часъ,
 Про всякоя время!
 Куды думаншь-гадаишь,

- Стань же, Господи, на помощь,
 Святы Ангелы на радости,
 Тѣлесамъ на здорovie,
 40. Душамъ вѣчное спасеніе,
 Грѣхамъ на прощеніе,
 На многія лѣта!

(Кир.)

18.

- Ай вы нутетка, ребята,
 За царей Богу молити,
 За весь міръ православный.
 Кто насъ поить и кормить,
 5. Обуваеъ, одѣваеъ,
 Темной ночи сохраняеъ!
 Сохрани его Господь Богъ
 Отъ лихого человекъ,
 Отъ напраснаго отъ слова,
 10. Сохрани Господь, помилуй!
 Что онъ молить и просить.
 То создай ему, Господи!
 Сохрани и помилуй
 При пути при дорогѣ.
 15. При тѣмной при ночи,
 Отъ бѣгучаго отъ звѣря.
 Отъ ползучаго отъ змѣя!
 Закрой его Господь Богъ,
 Своею пеленою,
 20. Отъ летучаго отъ змѣя,
 При пути его, при дорогѣ,
 Сохрани его Господь Богъ!

(Кир.)

А на нищую братью
 Дюсятину завятаишь:
 Завятай тобѣ Господь Богъ
 На дому вашимъ-подворью,
 Много хлѣба, много соли...

ПѢСНЬ БОГОНОСЦЕВЪ.

- Мати Божжа, Богородица,
 Скорая помощница,
 Тѣплая заступница!
 Заступи, спаси и помилуй
5. Сяго дому господина
 Отъ гнянѣй пожоги,
 Тѣ водяной потопи!
 Народи жь ему, Господь Богъ,
 Що мы спили, зѣбли, прохлажались:
10. У поли ржи ужиномъ,
 У гувнѣ вмолотомъ,
 У засѣки споромъ,
 У дяжи усходомъ,
 У пяцы румянымъ,
15. За столомъ и ситье
 Божія благодати!
 Попаси жь ему, Господь Богъ,
 Хлоръ, Лавѣръ, лошадокъ,
 Уласій коровокъ,
20. Настасей овецекъ,
 Василиій свинокъ,
 Мамонтій козокъ,
 Терентій курокаъ,
 Зосимъ Соловецкій щолокаъ,
25. Стами роями,
 Густыми медами,
 Великими юлазами!
 Дай жа, Господь Богъ,
 Сяму дому на стояннѣ,
30. Хозяину на здоровья,
 Съ жаною и съ дѣткамъ,
 Со всѣмъ домомъ благодатнымъ!
 А мы, спаски богоносцы,
 По земли ходящи, по воды броящи,
35. Воскликнемъ Мати Божью Богородицу,
 Христость воскрѣсе!

(Кпр.)

(Сербія).

Фала брате Риштинине!

Господ ми те даривао
И велика слава Божя!
Господ ми вам здравле дао

5. И све ваше задужбине,

Гдино стое добра дела

И риштанске поделнице,
Кое сте ми поделjali
И на Бога наменили!

10. Здравлица се наносили!

Од малена до велика,
Од младости до старости;
Младости се нагладов'о!

Десница вам цветом цвала,

15. А душица рай допала,
И у раю почивала
И код Бога пребивала,
Райске славе уживала
Та у царству небескоме

20. А до суда Божиага!

Фала брато, фала роде!

Фала роде племенити,
Племенити и честити!
Честит био, куд одно!

25. Сретан био, гдигод био,
И на путу и на дому,
И у гори и у води!

Спасибо, брате Християнине!

Подаруй тебя Господи
И велика слава Божя!
Дай вамъ Господи здорovie,

5. Души вашей всякое спасение,

Гдѣ стоятъ [предѣ Богомъ]
дѣла добрыя

И християнскія подаянія,
Что вы мнѣ удѣлили
И Богу назначили.

10. Вдоволь вамъ здорovieца,

Отъ маленька до велика,
Отъ младости до старости!
Намолодитесь вамъ молодостью,

Рукъ вашей правой цвѣтомъ
цвѣсти,

15. А душенькѣ рай улучить,
И въ раю почивать,
И при Богѣ пребывать,
Райскою славой славиться,
Да у царству небесному,

20. А до суда Божьяго!

Спасибо, братія, спасибо
родимые,

Родимые, родовитые,
Родовитые и почѣстные!
Почѣтъ тебѣ, куда пойдешь,

25. Удачу тебѣ, гдѣ будешь,
И на пути, и въ домѣ,
По лѣсамъ и по водамъ!

*) Помѣщаемъ къ ряду нѣсколько краткихъ стиховъ.

Фала брате, фала роде!

Я вам фалим, благодарим
30. На вашему славном дару,

Дарив'о вас цар небески
И царица небесница
Лепня здравлем, добром сре-
тём,

Добром сретём и наплетком!
35. Фала роде милостивни!

И вам фалим, благодарим
На вашему лепом дару,

Кои Бога познаете,
Кои мене даривате:

40. Рука вам се посветила,
Кобём сте ме даривали!
Дарив'о вас цар небески!
И царица небесница
Да вам буде у помоћи

45. И у дану и у ноћи,
И на сваком месту, братё!—
Фала ми ти, десна руко!
Десница ти цветкомъ цвала,
Ярким сунцем обасяла,

50. А душица рай достала
[И очина и майчина,
Свию ваши родителя,
Кои су вас породили,
Преко крила положили,

55. За споменак оставили].
Боже лице целивала,

Славе райске уживала
И у раю пребивала!

Спасибо, братъ, спасибо
родимый,

Спасибо вамъ, благодарствую
30. На вашемъ славномъ по-
даяннѣ,

Подаруй васъ Царь небесный
И Царица небесная,
Красотою-здоровьемъ, доб-
рой удачей,

Доброй удачей и успѣхомъ!
35. Спасибо вамъ, родимые
милосливые,

Спасибо вамъ, благодарствую
На вашемъ красномъ пода-
яннѣ,

Что вы Бога знаете,
Что меня даруете:

40. Освятися рука ваша,
Которою вы подарили меня!
Подаруй вамъ Царь небесный
И Царица небесная
Стань вамъ на помочь,

45. И днемъ, и на ночь,
И на всякомъ мѣстѣ, братія!
Спасибо тебѣ, рука правая!
Цвѣсти бы ей цвѣтикомъ,
Свѣтитесь яркимъ солныш-
комъ,

50. А душенькѣ рай достать,
И отцовской, и материнной,
И всѣхъ вашихъ родителей,
Кои васъ породили,
Поперегъ грудей положили,

55. На поминъ оставили!
Душенькѣ лице Божье цѣ-
ловать,

Славу райскую получать,
И въ раю пребывать!

СТИХЪ ЗАУШКОУЙНЪЙ.

- Господи вспомяни
 Славныя памяти родителій вашихъ,
 Отцы ваши да мамы,
 Божа, вспомяни,
 5. Отцы ваши хрѣсныя.
 Хресникамъ, хресницамъ,
 Плименникамъ, пляменницамъ,
 Свѣкры, свякровки,
 Дивярья, золовки,
 10. Во роду поколѣнїя,
 Во всѣмъ почитанїя,
 При обѣдняхъ и при заутрїняхъ,
 При царквахъ при Божїихъ домахъ,
 За ясными свѣчами,
 15. За гласными звонами,
 За ѣвствомъ харувимскимъ,
 За браными скатяртями,
 За солѣдкими кутьями,
 За мяккими проскурками *),
 20. За пахучимъ ладуномъ,
 Заключѣнныхъ, полонѣнныхъ,
 Въ войны посячѣнныхъ,
 Громамъ забиващихъ,
 Молоньей палящихъ,
 25. На огню погорящихъ,
 На воды потоплящихъ,

*) Разворѣчіе *Прасков.*:

За свѣтлыми за свѣчами,
 За мяккими просвирами,
 За гробницею стоятъ Ангели,
 Ангели поють-распѣвають,
 Ко Иусу Христу душу возносят!

- Съ боку присыпущихъ *),
 Голодной смертяй помёршихъ,
 Которыи душачки бизъ каплану помирали,
 30. Въ Божой церкви не бывали,
 Сакраменту ни примали,
 Вдовъ ли сиротъ, бизпріютныхъ головъ,
 Въ чужи земли завядёны,
 Што некому поминать,
 35. По имени называть,
 На вспоминъ души давать,
 Вайрячи **) ихъ свѣтъ Христось
 Во книги въ животныи,
 Въ псалтыри въ суботніи ***),
 40. Въ грамоты церковныи ****)!
 Донеси жъ ихъ свѣтъ Христось.
 Тыи душачки,
 До города Русалима,
 До царя Давыда,
 45. [Гдѣ] Исаковы, Яковы мощи спочиваютъ!
 Дай. Божа. тыи душачки
 Во городи въ Русалими
 Въ раю раявали, со святыми спочивали!
 Вѣчная имъ память [трижлы].
 50. Создай имъ, Божа, рай свѣтлой,
 Зямельку лёккую и чарства небесная!

(Вар.)

*

*) Что дѣтей заспать при боку.

**) Вчисляя.

***) По суботамъ читають псалтирь въ память усопшихъ.

****) Разиорѣчіе Клинскаго уѣзду, села Олферьева:

Помяни ихъ Господи душеньки
 Во царствіи Твоемъ небесномъ!
 Помяни, Господи, отцевъ и матушекъ,
 Отцевъ и матушекъ, братцевъ и сестриць!
 Запиши ихъ, Господи, въ грамоты церковныя [разрѣшательныя],
 Подай, Господи, вѣчную память!
 Упокой, Господи, воиновъ!
 Опредѣля ихъ, Господи, въ грамоты церковныя!

II.

КОГО БЕРУТЪ ПРИМЪРОМЪ КАЛЪКИ
ПЕРЕХОЖІЕ.

СТИХИ СТАРШІЕ, БЫЛЕВЫЕ.

19.

ЛАЗАРЬ.

ЛАЗАРЬ УБОГІЙ.

(Сельцо Бородино. Каширскаго уѣзду, Тульск. губ.)

- Жили два брата Лазаря:
 Одинъ богатый, другой убогій.
 Пришелъ убогій къ брату своему,
 Просить убогій милостинку:
5. « Братецъ мой, братецъ,
 « Богатый Лазарь!
 « Создай мнѣ, братецъ, милостинку! »
 — Чтò я тебѣ за братецъ,
 — Убогій Лазарь?
10. — Твои братья — псы:
 — Подъ столемъ похаживали,
 — Сахарныя крошечки подбиравали,
 — Гноющія раны зализывали. —
 Пошелъ убогій отъ брата своего,
15. Вышелъ убогій за ворота.
 Взглянулъ убогій на небеса:
 « Господи, Господи, Богъ милосливый!
 « Сошли, Господи, екорую смерть,
 « Пошли мнѣ, Господи, Ангеловъ,
20. « Не тихихъ, не смирныхъ, не милосливыхъ!
 « Вынимай душу скрозь ребра мои,
 « Посадите душу на копье,
 « Вознесите душу высоко,
 « Высоко — прямо въ адъ,
- 25 .« Въ смолу кипичую. »

- Пошелъ богатый во зеленый садъ гулять;
 За нимъ несутъ пиво и вино,
 Сладкіе медь.
- Сказалъ богатый брату своему:
30. — Вотъ мои братья — князя, бояре. —
 Послышалъ богатый скорую смерть,
 Взглянулъ богатый на небеса,
 Сказалъ богатый: — Господи,
 — Господи, Богъ милосливый!
35. — Пошли мнѣ, Господи, скорую смерть,
 — Пошли мнѣ, Господи, тихихъ ангеловъ,
 — Тихихъ, смирныхъ, милосливыхъ!
 — Выньте мою душу во сахарныя уста,
 — Положите душу на пелены,
40. — Вознесите душу высоко,
 — Къ Аврааму въ рай. —
 Услышалъ Господи молитву его,
 Послалъ ему Господи скорую смерть,
 Сослалъ ему Господи ангеловъ,
45. Не тихихъ, не смирныхъ, не милосливыхъ:
 Вынули его душу скрозь ребра его,
 Посадили его душу на копье,
 Вознесли его душу высоко,
 Посадили его душу прямо въ адъ.
50. Увидѣлъ богатый брата своего:
 — Братецъ мой, братецъ, убогой Лазарь!
 — Обмокни, братецъ, хоть единый персть... —

(Неокончено; записано отъ Kleopatry, дворовой).

20.

(Можайскій уѣздъ)

- Жили мы были
 Два брата родныхъ,
 Да два Лазаря.
 Жимыши-бымыши,
 5. Раздѣлилися,

- Ай раздѣлился:
 Большому-то брату
 Ай сума да клюквѣ *),
 Ай сума да клюквѣ,
 10. А меньшому-то брату
 Ай богатства тьма,
 Ай богатства тьма.
 Пошолъ большой братъ
 Къ брату къ своему,
 15. Ай къ брату къ своему:
 « Братецъ ты мой, братецъ,
 « Ботатой Лазарь!
 « Сошли ты мнѣ, братецъ,
 « Святую милостыню,
 20. « Ай святую милостыню!
 « Хоть не ради меня,
 « А ради Христа
 « Да небѣснаго!»
 Услыхаль-то меньшей братъ
 25. Да брата своего,
 Да брата своего,
 Плюнулъ ёнъ, харкнулъ,
 Самъ прочь отошелъ,
 Самъ прочь отошелъ:
 30. —Что ты мнѣ — и — за братецъ,
 —Да что за родной?
 —Да что за родной?
 —У меня-то братьевъ
 —Въ роду моемъ нѣтъ,
 35. —Въ роду моемъ нѣтъ;
 —У меня-то братья
 —Каковъ я и самъ,
 —Ай каковъ я и самъ:
 —Пьютъ-ядятъ сладко,
 40. —Ай ходятъ хорошо,
 —Ай ходятъ хорошо.—

*) Клюка, посохъ; большой и меньшей здѣсь употреблено на выворотъ.

- Пошолъ большой братъ
 Во чисто поле,
 Ай во чисто поле;
45. Крикнулъ ёнъ, гаркнулъ,
 Громкимъ голосомъ,
 Ай громкимъ голосомъ:
 « Господи ты, Господи,
 « Богъ милосливый,
50. « Ай Богъ милосливый!
 « Сошли ты мнѣ, Господи,
 « Грозныхъ ангеловъ,
 « Не милосливыхъ,
 « Чтобъ вынули мою душеньку,
55. « Не честнò, не хвальнò,
 « Очень не хорошо;
 « Воткнули бы мою душеньку
 « На востру копьё,
 « На востру копьё,
60. « Понесли бы мою душеньку,
 « Во кипучу смолу
 « Во кипучу смолу! »
 Услыхалъ-то Господь Богъ
 Ахъ молитву его,
65. Ахъ всё праведную;
 Сослалъ ему Господи
 Тихихъ ангеловъ,
 Ахъ да милосливыхъ;
 Да вынули его душеньку
70. Честнù и хвальнù,
 Очень хорошо;
 Положили его душеньку,
 На бѣлу пелену,
 На бѣлу пелену,
75. Понесли его душеньку
 Къ Абрамию въ рай,
 Къ Абрамию въ рай.
 Вышелъ-то меньшей братъ
 Въ зелёнъ садъ гулять,

80. Въ зелёнь садъ гулять.
 Не взвидѣлъ-то меньшой братъ
 Ай ни нѣба ни земли,
 Ай ни нѣба ни земли,
 Закричалъ-то меньшой братъ
85. Громкимъ голосомъ,
 Громкимъ голосомъ:
 —Господи ты, Господи,
 —Богъ милосливый,
 —Богъ милосливый!
90. —Сошли ты мнѣ, Господи,
 —Тихихъ ангеловъ,
 —Да милосливыхъ,
 —Чтобъ вынули мою душеньку
 —Чествѹ и хвальнѹ,
95. —Очень хорошо,
 —Понесли бы мою душеньку
 —Къ Абрамию въ рай,
 —Къ Абрамию въ рай!—
 Услышалъ Господь Богъ
100. Молитву его,
 Ахъ не милосливу *),
 Сослалъ ему Господи
 Грозныхъ ангеловъ,
 Не милосливыхъ,
105. Да вынули его душеньку
 Не честнѹ, не хвальнѹ,
 Очень не хорошо;
 Воткнули его душеньку
 На востру копьѣ,
110. Понесли его душеньку
 Въ кипучу смолу,
 Въ кипучу смолу.
 Увидалъ тамъ меньшой братъ
 Ай брата своего,

*) Должно быть: *неправедную*.

115. Ай брата своего:

—Э, братецъ ты мой, братецъ,

—Братъ ты мой родной!...—

« Что же », спросилъ я? — Шокорился, отвѣчала пѣвшая, назвавъ роднымъ братомъ, какъ увидалъ, что тому хорошо.—

(Прасков .)

21.

(Пермской и Новгород. губ.)

Жили то были два братца,

Два братца, два Лазаря.

Что одна ихъ матушка породила,

Не однимъ ихъ Господь Богъ счастьемъ налѣпилъ:

5. Что богатаго-то Лазаря тьмою-животомъ

И богачествомъ его;

А малаго-то Лазаря святымъ кошелемъ.

Заводилъ богатой Лазарь пиръ,

Собралъ онъ Лазарь властей и бояръ,

10. Властей и бояръ, и пестрыхъ князей;

А малой-то Лазарь пошелъ по милостину къ нему:

« Подай, сотвори святую милостину,

« Братецъ мой, братецъ, братецъ родной! »

— Какой ты мой братецъ, какой ты мой родной?

15. — Есть у меня братецъ, каковъ самъ я. —

Отсылаетъ онъ брателка отъ себя его роднаго,

Толкаетъ, пинаетъ, съ крыльца провожаетъ,

Съ крыльца провожаетъ, кобелей натравляетъ:

— Усть-е, возьмите борзы кобелье! —

20. Борзы кобели ему радуются,

Кровавыя раночки зализываютъ.

Выбросилъ онъ Лазаря на навозъ.

Взмолился онъ, Лазарь, Господу Богу:

« Создай ко мнѣ, Господи, скорую смерть,

25. « Скору, крылату, не милостиву,

« Выняло бы душеньку не честно, не хвадно,

« Сквозь правое ребро:

« На бѣломъ она свѣтѣ налѣнствовалась,

- « Тѣло мое бѣлое нанѣжилось. »
30. Услышалъ Господи молитву его;
Посылаетъ онъ скорыхъ ангелей,
Скорыхъ, крылатыхъ и милостивыхъ:
« Выньте его душеньку и честно и хваљно,
« И честно, и хваљно, и въ сахарны уста,
35. « Положите его душеньку на пелены,
« Поднимите душеньку на небеса,
« Положите душеньку въ пресвѣтлый рай. »
И просилъ его братецъ, свѣтъ родной:
— Создай мнѣ, Господи, скорую смерть,
40. — Скуру, крылату и милостиву,
— Выняло бы душеньку въ сахарны уста,
— Положило бь душеньку на пелены,
— Подняло бы душеньку на небеси,
— Положило бь душеньку въ пресвѣтлый рай:
45. — На бѣломъ она свѣтъ намаялась,
— Тѣло мое бѣлое настранствовалося. —
Услышалъ Господи молитву его,
Посылаетъ къ нему Господи двухъ ангелей,
Двухъ крылатыхъ и не милостивыхъ:
50. « Выньте его душеньку сквозь лѣвое ребро,
« Положите душеньку на острое копье,
« Поднимите душеньку въ верхъ высоко,
« И бросьте его душеньку въ тарь - тарары:
« На бѣломъ она свѣтъ напьянствовадась
55. « И тѣло ея бѣлое нанѣжилось! »
Во вѣки вѣковъ аминь.

(Корабл.)

22.

(Пудожь).

- Было два братца, два Лазаря:
Одинъ братецъ — богатый Лазарь,
А другой братецъ — убогий Лазарь.
Пришелъ убогий къ брату своему:
5. « Братецъ ты, братецъ, богатый Лазарь!

- « Напой, накорми, на путь проводи! »
 Выговорилъ богатый: — отойди прочь,
 — Скверный, отойди прочь отъ меня!
 — Есть дружья - братья получше тебя:
10. — Князя, княгини — тѣ дружья мои,
 — Богатые кѹнцы — тѣ братья мои. —
 Вывелъ богатый брата своего,
 На чистое на поле выпроваживалъ,
 Наускалъ богатый тридцать кобелей,
15. Стали убогаго рвать и торзать.
 Змолился убогий самому Христу:
 « Сошли мнѣ, Господи, грозныхъ ангеловъ,
 « Грозныхъ ангеловъ, двухъ немилосливыхъ!
 « Вынимайте душу отъ бѣлаго тѣла! »
20. Услышалъ Господи молитву его:
 Сослалъ ему Господи легкихъ ангеловъ,
 Легкихъ ангеловъ, двухъ архангеловъ:
 Изымали душеньку со радостью,
 Кладывали душеньку на золоту мису,
25. Пропосили душу самому Христу.
 Какъ бросило богатаго о сыру землю,
 Не узналъ богатый ни дому, ни дѣтей,
 Ни дому, ни дѣтей, ни жены своей.
 Взмолился богатый самому Христу:
30. « Сошли мнѣ, Господи, легкихъ ангеловъ,
 « Легкихъ ангеловъ, двухъ архангеловъ,
 « Вынимайте душу отъ бѣлаго тѣла! »
 Не слушалъ Господи молитвы его:
 Сослалъ ему Господи грозныхъ ангеловъ,
35. Грозныхъ ангеловъ двухъ немилосливыхъ:
 Вынимали душу не со радостью,
 Кладывали душеньку на вострое копье,
 Проносили душу во огненну рѣку,
 Во огненну рѣку, во кипучу во смолу.
40. Увидалъ богатый брата своего:
 « Братецъ ты, братецъ, убогий Лазарь!
 « Омочи - ка , братецъ , безыменный персгъ въ Оклянъ
 морѣ,

- « Помажь-ка, братецъ, печальный уста. »
 Отвѣчалъ убогій брату своему:
45. — Братецъ ты, братецъ, богатый Лазарь!
 — Какъ жили мы были на вольномъ на свѣту,
 — Не знали мы, братецъ, никакого грѣха:
 — Братъ брата братцемъ не назывывали,
 — Голоднаго не накармливали,
 50. — Жаждущаго не напавали,
 — Голаго не надѣвывали,
 — Босаго не обувывали,
 — Красную дѣвицу изъ стыда не вывели,
 — Колодниковъ-тюремщиковъ не навѣщивали,
 55. — Убогаго въ путь во дорожку не провоживали.
 — Теперь воля не моя, воля Господа,
 — Воля Господа царя небеснаго. —

(Записано отъ горожанки; Рыби.)

23.

(Московск. губ., деревня Сазарева).

- Жилъ себѣ славенъ и богатъ человекъ,
 Онъ раскѣпныя ѣства и богачы воскушалъ,
 Дорогіе надѣвы и богачы надѣвалъ;
 Ай передъ богатыми передъ воротами,
 5. Ой лежалъ тамъ Лазарь онъ весь во гною,
 Да со Божьею пѣмочію со уродливою.
 Выходилъ богатой-атъ самъ за ворота,
 Да за нимъ вся вселѣнная, свѣшняя раба,
 Раба; какъ будетъ богатый противъ Лазаря,
 10. Да закричалъ Лазарь громкимъ гóлосомъ:
 « Милослѣвый братецъ мой, ты богатой человекъ!
 « Сошли мнѣ убогому, ты братъ, милостину,
 « А про милость про Бога, братъ, ты напой, накорми,
 « Да не я же тебѣ заплачу, а Господь царь со небесь,
 15. « Гдѣ бы твоей душенькѣ лучше бы надо быть. »
 А грознымъ слóвіемъ богачъ отказалъ:
 — Да лежишь ты, убогъ Лазарь,

- Да лежишь ты яко гной,
—А смёрдныя уста яко лютый пёсь.
20. —Да за чѣмъ меня братъ занарёкль?
—А да нѣтъ же, не нарекай меня братцемъ своимъ:
—Есть у меня братья и такóвъ, какъ и я самъ,
—Много есть у брати́и злата-серебра,
—Вселёнаго имѣнiя и богáтства тьма.—
25. А плюнуль богатый, а самъ прочь отошёлъ:
—Я не баюся никóво, я ничѣмъ ничевó.—
Были у богатаго а два лютые псы,
Да псы по подстóлю да и хаживали,
А урбнены мёлки крошечки собiравали,
30. Ко убогому Лазарю принашивали,
Да тѣмъ его душеньку и пропитавали,
Всѣ скорби и болѣзни зализавали.
Какъ будетъ убогъ Лазарь самъ весь изцѣлѣвъ,
Взираетъ убогой Лазарь самъ на небеса́,
35. Сотворилъ молитву онъ божественную:
« Господи, владыка мой, Спасъ милосливый!
« Ай выслушай, Господи, молитву мою:
« А прими мою душеньку на хвалы́ ко себѣ,
« Да и такъ моя душенька и помѣлася,
40. « Живучи душа моя и на вольнымъ на свѣту. »
Да самъ Господь выслушалъ молитву его,
Посылаетъ Господь святыихъ ангеловъ,
Ко убогому къ Лазарю по душу по его.
Вынули изъ Лазаря и душу его,
45. Честно́ и хвально́, въ сахарныя уста,
И положили его душеньку и на пелену,
И да и вознесли душеньку на небеса́,
Ее отдали душеньку ко Господу,
А добрую ко святому и ко Аврамiю ему на зданье *).
50. А и малое времечко, всего часть изгода́,
Пришла на богатаго и лютая хвороба́,
Вся большая нѣмочь, зла уродливая.
Не дошёлъ богатой-атъ и двора́ своего,

*) Сдали съ рукъ на руки.

- Да не завидѣлъ богатой-ать ни жены, ни дѣтей,
 55. Друзьёвъ и много братьёвъ — всѣ прочь отошли,
 Остался богатой-ать единъ во грѣхахъ,
 Змолился и богатой-ать самъ ко Господу,
 Сотворилъ молитву и божественную:
 —Господи и владыка мой, Спасъ милосливый!
 60. —Да выслушай, Господи, молитву мою:
 —Да прими же мою душеньку на хвалы ко себѣ!
 —И такъ моя душенька понѣжилася,
 —Живучи-го-бывучи на вольномъ на свѣту.—
 А самъ Господь выслушалъ молитву его,
 65. Ссылаеть Господь къ нему грозныхъ ангеловъ,
 Ахъ грозныхъ, страшныхъ, а не милосливныхъ,
 Ко богатому Лазарю и по душу его;
 Вынули зъ богатаго и душу его,
 А не честно не хваљно—скрозь рѣберъ копьёмъ,
 70. Повознесли душеньку и вельмо высоко,
 А сверзали во ту муку во превѣчную:
 «Вотъ тебѣ, богатой-ать, а пресвѣтлый твой рай,
 «По дѣламъ по твоимъ а и мало тебѣ того.»
 Мучился богатой-ать день до вѣчера,
 75. А не сможеть богатой-ать мѹки пертерпѣть,
 Озрѣлъ же богатой-ать а изъ муки-то въ рай,
 Онъ озрѣлъ богатой-ать и Аврамъ во рай,
 А и подѣвъ Аврамѣя братца—и—Лазаря.
 Какъ скоро-то онъ и завидѣлъ, громко закричалъ:
 80. —Милосливой братецъ мой и убогой Лазарь!
 —Не паметѣвай, братецъ мой, грубости моей,
 —Выступи, родимый мой, изъ рая ты вонъ,
 —Обмочи ты въ море, братъ, а мизинный свой персть,
 —Окропи, родимый мой, смѣрдныя мои уста,
 85. —Отини бы, братецъ мой, тепимый *) огонь,
 —Всѣю злую мѹку, братъ, а превѣчную,
 —Ай не дай же мнѣ, проклятому, а всему въ огни
 сгорѣть. —
 Отвѣчалъ убогой Лазарь братцу и богачу:

*) 1. Топимый, горящій; 2. произношеніе вмѣсто *кипимый*.

- « Я бы радъ бы я выступилъ: воля не мол,
 90. « Таперь не моя воля, и Божеская.
 « Есть ли у тебя, братецъ мой, злато и сѣребро,
 « Селѣная *) имѣнія и богѣтства тѣма?
 « Тѣмъ себѣ ты и отошишь тепѣмый огонь,
 « Всію злую муку, братъ, а превѣчную.»
100. —А еже ты мой братецъ и убогой ты Лазарь!
 —При мнѣ таперича нѣтути ничего,
 —Всѣ злато и сѣребро а земля пожрала,
 —А свѣтная плѣтія всѣ тлѣнь воспріялъ,
 —Дружевныя братія всѣ прочь отошли,
105. —Остался я, братецъ мой, я единый во грѣхахъ.—
 « Жили мы съ тобою, братъ, мы на вольнымъ свѣту:
 « А что же ты, братецъ мой, и не восправлялъ **) ?
 « Про милость про Бога, братъ, ты не подавалъ,
 « И меня ты, убогаго, братомъ не нарекалъ,
110. « Нищихъ-убогихъ ни кормилъ, ни поилъ,
 « А вдовецъ и сиротъ, братъ, ты не приизиралъ,
 « Тѣмныя-то темницы ты не посвѣщалъ ***),
 « На пути на мѣстѣ ты не находдалъ,
 « А и ради ты раю и ночлегу не здавалъ. »
115. —Ай милосливый братецъ мой и убогой Лазарь!
 —А что же ты, братецъ мой, тогда мнѣ не сказалъ?
 —Кабы зналъ я и вѣдалъ, а про здѣшнее про житье,
 —Про всію злую муку, братъ, а превѣчную,
 —А всегда бы про милость про Божию а всегда бы
 подавалъ,
120. —А тебя я, убогаго, братомъ нарекалъ,
 —Нищаихъ и убогихъ кормилъ и поилъ,
 —Во тѣмныя темницы всегда бы посвѣщалъ,
 —На пути бы на мѣстѣ всегда бы находдалъ,
 —Да и ради бы раю почлегу бы здавалъ.—
125. Скаялся и богатой-атъ онъ не во время,
 Было и тому времечко, миновалось,
 Всѣ его и богатство оставалось.

*) Вселенная.

**) Не дѣлалъ по правдѣ?

***) Не посвѣщалъ.

- А гдѣ же святые Ангелы, гдѣ лики ликуютъ,
 А и ликуютъ Ангели, а не на земли,
 130. А и царствуютъ праведные и на небеса,
 А во вѣкъ славу и Лазареву,
 Мы славу его поёмъ,
 По вѣкъ на вѣкъ его слава не минуется,
 И во вѣки вѣковъ, амиць.

(Дюрок.)

24.

- Жилъ себѣ на землѣ славенъ-богачъ:
 Пилъ-ѣлъ богатый — сахаръ воскушалъ,
 Дороги одежды богачъ надѣвалъ *).
 По двору богатый похаживаетъ;
 5. За нимъ выходила свышняя раба,
 Въ руцѣхъ выносили мѣдъ и вино:
 « Испей, мой богатый, зѣлена вина,
 « Закушай, богатый, сладкіе меды! »
 Выходилъ богатый самъ за ворота;
 10. Инъ предъ воротами передъ богачёвыми,
 Лежитъ же убогий во Божьемъ труду,
 Во Божьемъ труду, самъ весь во гною.
 Вскричалъ же убогий брату своему:
 « Ой ты, мой братецъ, славенъ-богачъ!
 15. « Сошли, Христа ради хошь, милостыню, —
 « Хлѣба и соли, чѣмъ душу питать;
 « Про имене Христова напой, накорми.
 « Христось тебѣ заплатитъ, самъ Богъ со небесъ,
 « На мою на прѣторъ на нищенскую! » —
 20. Скричалъ богатый на брата своего:

*) Отъ Лукер. слышалъ я слѣдующее бѣлорусское начало этого стиха:

Буу у Бога едиць человекъ,
 Который на свѣтъ въ роскоши живалъ,
 Пивау и ядау сластно-хорошо,
 И дорогую одежду радъ носилъ.

- Дезишь ты, убогій, во Божьемъ труду,
 — Во Божьемъ труду, самъ весь во гною;
 — Ой, осмердѣлъ ты меня, какъ лютой пѣсь!
 — Что ты мнѣ за братецъ? Что ты за родной?
25. — Этихъ у меня братьевъ въ роду не было!
 — Есть у меня братья, каковъ я и самъ,
 — Каковъ я и самъ, князя-бояра;
 — Много у братьевъ имѣнья-житья,
 — Хлѣба и соли, злата и сребра;
30. — А твои-то братья — два пса кобеля:
 — По подстолюю они похаживаютъ. —
 « По томъ я тебѣ братецъ, потому родной,
 « Что единая матушка насъ породила,
 « Что единый сударь-батюшка вспоилъ, вскормилъ,
35. « Не ёдною долею онъ насъ надѣлилъ:
 « Большому-то брату богатства тьма,
 « Меньшому-то брату убожество и рай. »
 Плюнулъ же богатый, въ палаты пошѣлъ:
 — Я не боюсь твоей кропоты,
40. — Ни злыхъ хуробыхъ, злыхъ уродливыхъ! —
 Былъ у богатаго почётный пиръ;
 Пили же и ѣли друзья и братія;
 Ещё у богатаго два лютые псы:
 Псы по подстолямъ похаживали,
45. Обронныя крошечки собиравали,
 Къ убогому Лазарю принашивали.
 Владыко со небесъ ему самъ душу питалъ,
 А псы ему раны зализывали.
 Вышелъ убогій въ чистое поле,
50. Взглянетъ онъ, взоритъ да на небеса,
 Воскричалъ убогій громкимъ гóлосомъ:
 « О Господи, Господи, Спасъ милостливый!
 « Услыши, Господь Богъ, молитву мою,
 « Молитву мою неправедную:
55. « Сошли ты мнѣ, Господи, грозныхъ ангеловъ,
 « Грозныхъ и несмирныхъ, не милостливыхъ!
 « Чтобъ вынули душеньку сквозь реберьъ копьё,
 « Положили бъ душеньку да на борону,

- « Понесли бы душеньку въ огонь во смоу!
60. « И такъ моя душенька намаялася,
« По бѣлому свѣту находилася!
« Какъ живучи заѣсь на вольномъ свѣту,
« Мнѣ нѣчѣмъ, убогому, въ рай превзойти:
« Нѣчѣмъ въ убожествѣ душу спасти! »
65. Выслушалъ Господь молитву его;
Принялъ его душу на хвалы къ себѣ:
Ссылаетъ Господь Богъ святыхъ ангеловъ,
Тихихъ ангеловъ, все милостивыхъ,
По его по душеньку по Лазареву.
70. Вынимали душеньку честно и хвально,
Честно и хвально въ сахарны уста;
Да приняли душу на пелену,
Да вознесли же душу на небеса,
Да отдали душу къ Богу въ рай,
75. Къ святому Аврамію къ праведному:
« Вотъ тебѣ, душенька, тутъ вѣкъ вѣковать,
« Въ небеснымъ царствіи, пресвѣтломъ раю!
« Съ праведными жить тебѣ, ликъ ликовать! »
То же было время, все минулося.
80. Охочь былъ богатый торгомъ торговать,
Прохладенъ былъ богатый въ бесѣдахъ сидѣть;
Гуляетъ богатый день до вечера.
Шелъ же богатый путемъ ко двору;
Найдетъ на богатаго Божія скорбь,
85. Злая хворыбонька, злѣ-уродливая смерть:
Предъиметь богатаго предвыше его,
Ударила богатаго объ сырѣ землю,
Не взвидитъ богатый пути предъ собой,
Не узрѣлъ богатый двора своего,
90. Не спозналъ богатый жены и дѣтей.
Самъ лежа богатый молитву творилъ:
« О Боже, Владыко, Спасъ милостивый!
« Услыши, Господь Богъ, молитву мою,
« Молитву мою всю праведную:
95. « Приими мою душу на хвалы себѣ!
« Создай ты мнѣ, Госводи, тихихъ ангелѣй,

- « Тихихъ и смиреныхъ и милостивыхъ,
 « По мою по душеньку да по праведную;
 « Чтобъ вынули душеньку честно и хвальнó,
 100. « Положили бѣ душеньку да на пелену,
 « Понесли бы душеньку къ самому Христу,
 « Къ самому Христу, къ Аврамію въ рай!
 « И такъ моя душенька поцарствовала!
 « Живучи здѣсь на вольномъ свѣту,
 105. « Пила, ѣла душенька, все тѣшилася!
 « Мнѣ есть чѣмъ, богатому, въ рай превзойти,
 « Мнѣ есть чѣмъ, богатому, душу спасти:
 « Много у богатаго имѣнья-жизня,
 « Хлѣба и соли, алата и сребра! »
 110. Не слушалъ же Господь молитву его,
 Молитву его неправедную;
 Сослалъ ему Господи скорую смерть:
 Сослалъ къ нему Господь грѣзныхъ ангеловъ,
 Стрѣшныхъ, грѣзныхъ, немилостивыхъ,
 115. По его по душу по богачёву;
 Вынули его душеньку не честно не хвальнó,
 Не честно не хвальнó, скрозь рѣберъ его;
 Да вознесли же душу вельми высоко,
 Да ввергнули душу во тьму глубоко,
 120. Въ тоѣ злую муку, въ геенскій огонь:
 « Вотъ тебѣ, душенька, вѣчное житье,
 « Вѣчное житье безкомечное! —
 « Смотри жъ ты, богатый, предвыше себя! »
 Взираетъ богатый очми на небо:
 125. Узрѣлъ богатый Аврамія въ раю;
 Возлѣ Аврамія брата своего,
 Меньшаго брата, Лазаря.
 Вскричалъ богатый во тьмѣ сидючи:
 — Братецъ мой, братецъ, убогий Лазарь!
 130. — Какъ я поначаялъ, что ты въ превѣчной мукѣ:
 — Анъ ты, мой родимый, въ пресвѣтломъ раю!
 — Не попомни, братецъ, грубости моей!
 — Могн, мой родимый, душѣ пособить:
 — Есть у тебя, братецъ, правая рука,

135. — У правой у рученьки мизинный твой персть,
 — Обмочи ты, мой братецъ, въ студёной водѣ,
 — Промочи ты мнѣ, братецъ, кровавы уста!
 — Сократи ты, родимый, геенскій огонь;
 — Чтобы мнѣ, богатому, всему не сгорѣть.
140. — Въ той во злой мукѣ превѣчнейей! —
 Отвѣтъ къ нему держать убогій Лазарь:
 « Ой ты мой братецъ, славень-богаты!
 « Нельзя, мой родимый, тебѣ пособить:
 « Здѣсь намъ, братецъ, воля не своя,
145. « Здѣсь намъ воля всё Господова.
 « Егда мы живали на вольномъ свѣту,
 « Тогда мы съ тобой Богу не справливали,
 « Ты меня, братецъ, братомъ не нарекалъ,
 « Нарѣкъ ты меня, братецъ, лютымъ псомъ;
150. « Про імене Христова ты не подавалъ,
 « Нищихъ-убогихъ ты въ домъ не принималъ,
 « Вдовъ-сиротъ, братецъ, ты не призиравъ,
 « Ночнымъ ночлегомъ ты не укрывалъ,
 « Нагого, босого ты не одѣвалъ,
155. « На пути сидящему ты не подавалъ,
 « Тёмную темницу ты не просвѣщавъ,
 « Во гробъ умершихъ ты не провождалъ,
 « До Божіей до церкви всегда бы со свѣчей,
 « Отъ Божіей церкви до сырой земли.
160. « Въ тѣмъ бы ты прирѣвнѣ отъ Господа былъ! »
 Речеть же богатый во тѣмъ сидючій:
 — Ой ты мой братецъ, убогій Лазарь!
 — Когда зналъ ты вѣдалъ про вѣчное житьё,
 — Про злую про муку превѣчную,
165. — За чѣмъ ты, родимый, мнѣ тогда не сказалъ?
 — Охъ, я не жалѣлъ бы имѣнья-жизня,
 — Хлѣба и соли, и злата-сребра!
 — Про імене Христова я бы подавалъ,
 — Тебя бы я братомъ роднымъ нарекалъ,
170. — Нищихъ-убогихъ въ домъ бы призывалъ,
 — Вдовъ-сиротъ, братецъ, я бы призиравъ,
 — Ночнымъ ночлегомъ я бы укрывалъ,

- Нагого-Сегого я бы одѣвалъ,
 — На пути сидящему я бы подавалъ,
 175. — Тёмную темницу я бы просвѣщалъ,
 — Во гробъ умершихъ я бы провождалъ,
 — До Божіей до церкви всегда бы со свѣчѣй,
 — Отъ Божіей церкви до сырой земли.
 — Тѣмъ бы я призракъ отъ Господа былъ! —
180. Отвѣтъ къ нему держитъ убогій Лазарь:
 « Ой ты мой братецъ, славенъ-богатъ!
 « Вспокаяся, братецъ, да не во время!
 « Гдѣ твоё, братецъ, имѣнье-житьё?
 « Гдѣ твоё, родимый, злато-сребро?
185. « Да гдѣ же твоё, братецъ, цвѣтное платье?
 « Гдѣ твои, братецъ, свышнія рабы? »
 Речеть же богатый во тѣмъ сидючи:
 — Ой ты, мой братецъ, убогій Лазарь!
 — Имѣнье-житьё моё всё прахомъ вятю,
 190. — Злато моё серебро — земля пожрала,
 — Цвѣтное платье всё тлѣнь восприялъ,
 — Друзья мои, братья — всё минулися,
 — Свышнія рабоньки всё врозь разошлись,
 — Спѣсь моя, гордость вся минулася,
 195. — Превѣчная мука мнѣ сготовилася! —
 Речеть же убогій въ пресвѣтломъ раю:
 « Ой ты, мой братецъ, славенъ-богатъ!
 « Единая насъ мать съ тобой родила;
 « Не одни участии намъ Господь написалъ:
200. « Тебѣ Господь написалъ богатства тьма;
 « А мнѣ Господь написалъ во убожествѣ рай.
 « Тебя во богатствѣ врагъ уловилъ;
 « Меня во убожествѣ Господь утвердилъ
 « Вѣрою, правдою, всею любовію.
205. « Спасли мою душеньку святы ангели,
 « Гдѣ святы ангели ликъ ликуютъ,
 « Ликъ ликуютъ здѣсь ангели на земли,
 « Царствуютъ праведники на небесахъ.
 « Живи ты, мой братецъ, гдѣ Богъ повелѣлъ;
210. « А мнѣ жить, убогому, въ пресвѣтломъ раю,

« Съ праведными жить и мнѣ лѣтъ ликовать! »
 Мы нынече Лазарю славу поёмъ,
 Во вѣкъ его слава не минуется!

(Кир.)

25.

(Краснинскаго уѣду, деревня Кислое).

- О единъ былъ человекъ, единъ богатый,
 Въ которой роскоши онъ пивалъ и ѣдалъ,
 Дорогія одежды онъ радъ былъ носить,
 А про Господа Бога онъ позабылъ
5. И до Божьи церкви онъ не хаживалъ,
 Брата Лазаря за брата не имѣлъ.
 Какъ былъ въ него братецъ хворый, болѣзненный и
 раненый,
 Какъ лежалъ Лазарь семь лѣтъ во гнои,
 Предъ богачевами воротами его.
10. Какъ вышелъ богатый самъ за ворота,
 Какъ спѣлъ же самъ Лазарь Херувимской стихъ:
 « О братецъ мой, братецъ, сильный-богатый!
 « Создай же мнѣ, братецъ, три милостыни:
 « И хлѣба и соли, что Богъ тебѣ далъ,
15. « На грѣшное тѣло одѣяніе:
 « Не я жъ тебѣ тако отдамъ,
 « Какъ на второмъ судѣ Самъ Иисусъ Христосъ тебѣ
 заплатитъ. »
- Скоро богатый Лазарю отремлявъ *),
 Грубымъ словомъ Лазарю отказавъ:
20. —О велѣй **) же бы ты, Лазарю, лежавъ во гнои,
 —Ожидалъ бы ты смерти какъ лютой песь!
 —По чемъ ты моимъ братомъ называешься?
 —Есть у меня братья, каковъ бы я самъ,
 —Есть у меня братія тебѣ—люты псы.
25. —Я жъ не боюся, я жъ не хлопчуся,

*) Отрѣзалъ на отрѣзъ.

**) Лучше.

- Есть у меня злата, больше серебра,
 —Отъ Бога отмолюси-тка,
 —Отъ смерти умирущей казной отсыплюсь,
 —Отъ лютаго звѣря борзыми оттраваюсь,
 30. —Отъ злаго чловѣка прочь отобьюсь.—
 Харкнувъ ёнь, плюнувъ, и на дворъ пошовъ,
 Взявши за собою и ворота зацѣръ,
 Передъ своимъ братомъ, передъ Лазаремъ.
 Какъ заплакавъ Лазарь передъ своимъ-братомъ передъ
 богачемъ:
35. « О братецъ мой, братецъ ты Абраміе!
 « Неужели отъ меня отрекаешься?
 « Едина насъ матушка съ тобой родила,
 « Не едину долю Богъ намъ далъ:
 « Тебѣ далъ Богъ сильное богатство,
 40. « А мнѣ далъ Богъ сильное убожество.»
 Какъ кликнулъ богатый на слугъ на своихъ:
 —О слуги вы, слуги мои вѣрные!
 —Гоните вы Лазаря со двора долой,
 —Со двора долой въ чистое поле,
 45. —Затравите Лазаря лютыми псами,
 —Пусть его лютые псы разорвутъ,
 —По чистому полю моши *) разнесутъ.—
 Не было въ богача спасенія,
 Только было въ богача два лютыхъ псы,
 50. Всегда по подстолюю они ходили,
 Хлѣбныя крошки собиравали,
 Лазарю вбогому въ поле носили,
 Тѣмъ его душу пропитовали,
 Больныя раны зализовали,
 55. Лазарю пользу давали.
 Стало Лазарю мало легченье,
 Ставъ святой Лазарь Богу молиться:
 « Боже мой, Боже, Спасъ милосердный!
 « Услыши, Господи, молитву мою:
 60. « Прими мою душу до хвалы своей;

*) Моши, кости.

- « А вже моя душа патерпѣлася,
 « Голоду и холоду понабралася,
 « А вже мое тѣло наболѣлося. »
 Услышавъ Господи молитву его,
65. Ссылалъ Господь Святыхъ Ангеловъ
 По тую душу по Лазареву:
 « Возмите душу вы Лазареву,
 « Несите ее подъ праву руку,
 « Посодьте ее вы во свѣтломъ Раи,
70. « У Господа Бога во чести-хвалѣ,
 « У Святаго Абрамя на лонѣ его. »
 Мало время-часъ погодѣвши,
 Поѣхалъ богатый во чисто поле прогуливаться,
 Съ имъ же ѣдутъ дружбѣ и бѣеры,
75. За имъ же бѣжать борздые его,
 За нимъ же несутъ злато-серебро,
 Позади идеть войско его.
 Какъ стрѣлася съ богачемъ грозная туча,
 Злая хвороба невпримѣрная,
80. Стала ина его бить-колотить,
 Зъ мѣста на мѣсто перекидывать;
 Дружбѣ и бояре разъяжжались,
 Сильное войско пораздвинулось,
 Борздые его разбѣжались,
85. Шло его богатство — близко не дошло,
 Прахомъ разнесло и вѣтромъ раздуло.
 Остался богатый какъ голаго перста.
 Ложигъ же богатый ѣнъ часъ и другой,
 На третьемъ часѣ на разумъ взышовъ,
90. Какъ глянувъ богатый по всѣмъ сторонамъ:
 —Матки Божей! при винной чарѣ дружбѣ и бояре,
 —При злой годинѣ нѣтъ никого,
 —Нѣтъ никого и нѣтъ ничего!—
 Тогда богатый на Бога вздумавъ:
95. —Боже мой, Боже, Спасъ милосердый!
 —Услыши, Господи, похвалу мою:
 —Ужо моя душа на вольномъ свѣтѣ
 —Упила, и вѣла, и утѣшилась,

- Дорогія одежды я радъ былъ носить,
 100. —Про Господа Бога позабывъ,
 —До Божія церкви я не хаживалъ,
 —Брата я Лазаря псами затравилъ.—
 Выслушавъ Господи похвалу его,
 Ссылалъ Господь Богъ трехъ пекельниковъ.
105. Старшихъ и большихъ, съ зелѣзнымъ крючьемъ.
 По тую душу по богачову:
 « Вырвите, вымкните съ богача душу
 « Скрозь его три ребра и скрозь темя,
 « Несите ее вы крутя и мутя,
110. « Киньте и бросьте въ пекло глубоко,
 « Самому дьяволу на муку его. »
 Какъ глянувъ богатый съ пекла высоко,
 Завидѣлъ богатый брата Лазаря,
 Брата узнавъ и братомъ назавъ:
115. —О братецъ мой, братецъ, Лазарь убогой!
 —Едина насъ матушка съ тобой родила,
 —Не едину долю Богъ намъ съ тобой далъ:
 —Тебѣ далъ Господь Богъ сильное убожество,
 —А мнѣ далъ Господь Богъ сильное богатство.
120. —Сходи жь ты, братецъ мой, въ Кіянское морѣ,
 —Обмочи жь ты, братецъ мой, хоть единый перстъ,
 —Окропи жь ты, братецъ мой, пекельный огонь,
 —Жгетъ меня, палитъ пекельный огонь,
 —Вокругъ мойго тѣла смола облицаеть.
125. —Не замай насъ грѣшныхъ въ рай примаеть!—
 « О братецъ мой, братецъ, сильный-богатый!
 « Ты же отъ меня, ты отрекался,
 « Ты жь меня лютыми псами затравилъ? »
 —О братецъ мой, братецъ, Лазарь убогий!
130. —Вырви тутъ, вымкни тотъ коломъ языкъ!
 —Кабы я зналъ-вѣдалъ надъ собою смерть,
 —Кормилъ бы поилъ нищю братью,
 —На домъ зобиралъ,
 —До Божія церкви всегда бъ я ходилъ,
135. —А Божіи храмы всегда бы я строилъ,
 —Всѣ бы я царствіе себѣ приготовилъ!—

- « О братецъ мой, братецъ, сильный-богатый!
 « Я жь бы на тое не прогнѣвался,
 « Что ты меня лютыми псами затравилъ;
 140. « Я жь чѣмъ бы перстикомъ, я бы всею рукой,
 « Вызволилъ *) бы тебя съ пекла глубока:
 « Не моя жь тутъ воля — самого Бога,
 « Пресвятой Дѣвы Богородицы.
 « Владай же, мой братецъ, что Богъ тебѣ далъ,
 145. « Что на вольномъ свѣтѣ себѣ вготовалъ,
 « За то Господь Богъ, за то заплативъ,
 « Какъ на второмъ судѣ самъ
 « Исусъ Христосъ.»

(Записано отъ восьмидесятилѣтнаго слѣплаго нищаго, рукоп. Лубер.; а такъ какъ записывалъ Великорусъ, то белорусское нарѣчiе нѣсколько измѣнено.)

- Якъ бувъ собѣ Лазарь,
 Нищій, убогій, хворый, недужій,
 Лежавъ у гнои передъ богачевыми воротами.
 Выйшовъ богачъ въ садъ за ворота,
 5. За нимъ вышла челядь препышна рота.
 Скоро богачъ и зъ Лазаремъ зривнявъ,
 А Лазарь до ёго гласомъ отдавъ:
 « Ой же, мій брате, сильный богачу!
 « Создай менѣ хлѣба й соли!
 10. « Господь тобѣ зъ небесъ самъ награждае,
 « За нимъ твой души й тѣлу на вищо треба. »
 А богачъ на тее не мало й не дбавъ,
 И противнее слово брату отказавъ:
 — А вже бо ты, Лазаре, лежишь во гнои,
 15. — Та ще й смердышь якъ вбитый песь;
 — Не называйся братомъ моимъ;
 — Я маю братію якъ одинъ самъ,
 — И маю я стожки-обворожки,

*) Освободилъ.

- А чорвоні все златні полурожки,
 20. — А дрібну монету — срібні денежки.
 — Не боюсь я й Пана-Бога, за все хлопчусь я,
 — А де не принада менѣ, денежками оплачуся,
 — Одъ наглои смерти откуплюсь,
 — До царства небесного приближусь,
 25. — А не приближусь, такъ прикуплюсь. —
 Та плюнувши на Лазаря, самъ причъ и пішовъ,
 Та велѣвъ за собою ворота замкнути,
 Передъ своимъ братомъ, передъ Лазаремъ.
 Малее время-часъ погодивши,
 30. Ставъ убогій Лазарь Богу молитися
 И молитвы творить:
 « Господи, Господи, Спасъ милостивый мій!
 « Прийми душу й тѣло у царствіе твое! »
 А выслухавъ Господь Богъ молитву его
 35. И зославъ изъ небесъ святыхъ Анголівъ,
 По Лазаря, по душу его.
 Излынули Анголі зъ неба низенько,
 Взяли душу й тѣло легенько,
 И понесли Лазаря у рай небесній,
 40. Посадили его въ пресвѣтлімъ раю,
 У Господа небесного въ честі та хвалѣ.
 А въ другую хвылю, злую годину,
 Не дійшовъ богачъ до свого двора,
 Перестрѣла богача сильна хвороба,
 45. За его неправи, противні слова,
 Що одрікся брата Лазаря,
 А не брата Лазаря, — самого Христа!
 Скоро богачъ зъ Лазаремъ зрівнявъ,
 А богачъ до его гласомъ заволавъ:
 50. — Лазаре, мій брате, святий Лазаре!
 — Единъ отець-мати насъ родили,
 — Да тільки не одну Богъ долю намъ давъ.
 — Тобѣ, брате Лазаре, нижнее убожество,
 — А мнѣ силне богатство Богъ давъ;
 55. — Лучче твое нижнее убожество,
 — А нїжъ мое сильнее богатство;

- Бо ты пробуваешъ въ пресвѣтлѣмъ раю,
 — У Господа небесного въ честі та хвалѣ,
 — А я, брате, горюю въ пекельнѣмъ огнѣ.
60. — Чи могъ бы ты, брате Лазаре, сее вчинити,
 — Персты свои въ море вмочити,
 — Языкъ мій у ротъ охолодити,
 — Пекельный огонь угасити?—
 « Не моя, брате, воля — Самого Бога. »
65. — Спроси жь ты, брате, за мене Бога
 — Своими постами и молитвами,
 — А третіми спасенными милостынями:
 — А чи не пуститъ мене Богъ на той свѣтъ,
 — На той свѣтъ, на будущій вѣкъ?
70. — Бо я маю на тѣмъ свѣтъ живыхъ пять братівъ:
 — Нехай межъ ними хоть пророкувавъ,
 — Одъ Господа небесного пророчество мавъ?—
 Оттакъ ему Святый Оврамъ отповѣдавъ:
 « Не потреба зъ небесъ живыхъ пророківъ:
75. « Мають вони пророчество — святее письмо;
 « Нехай вони письмо завжде читають,
 « И своихъ учителей нехай навчають;
 « Которі будуть добре справовать,
 « То буде имъ царство де ѿ Лазареві;
80. « А которі злее будутъ починать,
 « Буде пекло якъ богачеві. »
 Аминь, такъ намъ Боже ѿ дай,
 Пішла вѣра Христіанська
 Уся въ пресвѣтлый рай!

(Объ историч. значеніи русск. народн. поэзіи. II. Костомарова. Харьковъ 1843;
 въ подлинникѣ стихи не раздѣлены).

Ср. Варенц. три стиха о Лазаряхъ в Лазарѣ, стр.66—77, и стихъ бѣлорусскій, стр.
 212—219; Якушк. вып. I. стр. 44—50, два стиха великорусскихъ; одинъ изъ нихъ
 близко сходенъ съ нашимъ № 21, и чуть ли не изъ одного источника.

27 *).

(Сводный).

1. Жили-то-были два братца.

Два брата родныхъ да два [оба] Лазари.

Что одна [единая] ихъ матушка породила [воспородила],

Не однимъ ихъ Господь Богъ

5. Счастьемъ [да не единою долей] надѣлилъ

[Жимыши — бымыши, раздѣлился]:

Что большаго-то Лазаря тьмою - животомъ,

И богатствомъ его,

А малаго-то Лазаря святымъ кошелемъ

10. [Меньшому-то брату аи́ сума да клюква; убожество и рай;

А большому-то брату аи́ богатства тьма].

Одинъ братецъ — богатый Лазарь,

А другой братецъ — убогий Лазарь. **)

2. Жилъ [живаль] себѣ [на землѣ; на вольномъ

свѣту] славенъ и богатъ человекъ

15. [Какъ жилъ-былъ богатой славенъ богатырь]:

Онъ раскóчныя ѣства и богáчы [сладкую пишшу]

воскушалъ

[Пивалъ-ѣдалъ сладко;

Пилъ-ѣлъ богатый — сахаръ воскушалъ;

Въ которой роскоши онъ пивалъ и ѣдалъ;

20. Который на свѣтѣ зѣ роскоши живаль,

Пивау и ядау сластно-хорошо];

Дорогіе надѣвы [одежды] и богачы [богатъ]

надѣвалъ

[Дорогія одежды онъ радъ былъ носить; радъ носилъ;

возносилъ;

Было въ явò много хлѣба и соли,

25. Было въ явò много злата-сирябра,

Дорогова кмину ***), жамчугъ завсегда],

*) Стихъ сводный изъ предыдущихъ и вышепомнянутыхъ.

**) Это вступленіе первое, изображеніе двухъ Лазарей - братьевъ.

***) Камень?

- А про Господа Бога онъ позабылъ;
 Про милость про Божию богатъ не давалъ;
 Нишшимъ-убогимъ не подавалъ,
 30. По пути ходящихъ тёпломъ не огрѣвалъ,
 Въ гроби лежащихъ не провожалъ,
 Въ тюрьмы сидящихъ не просвѣщалъ;
 И до Божьи церкви онъ не хаживалъ;
 Брата Лазаря за брата не имѣлъ. *)
35. 3. Какъ былъ въ него братецъ,
 Хворый, болѣзненный и раненый [убогой старикъ,
 Нищій, убогій, хворый, недужій];
 Сослалъ Господи на убогаго гнѣвъ **:
 Аи [ниъ] передъ богатыми [богачёвыми] воротами,
 40. Лежитъ же убогій во Божьемъ [онъ весь во] труду,
 Во Божьемъ труду, самъ весь [семь лѣтъ] во гною
 [во гноищѣ],
 Да со Божьею немочію со уродливою
 [Онъ скорбень, болѣзненъ, онъ весь во гною;
 Боливъ ёнъ, боливъ и ни могуцёнъ,
 45. Вяликой хворобушкой, всё уродливою]. ***)
 4. Заводилъ богатый Лазарь пиръ;
 Пошелъ богатой гостей называть;
 Собралъ онъ, Лазарь, князей [властей] и бояръ,
 Князей и бояръ, и пестрыхъ властей [князей].
 50. А малой-то Лазарь пошелъ по милостину къ нему
 [Пришелъ убогой къ брату своему; ко его ко двору;
 къ богачу на домъ;
 Просить убогій милостинку];
 Восползеть убогій къ богачу на дворъ,
 Воскрикнетъ убогій [воскликнетъ онъ, возгаркнетъ]
 громкимъ голосомъ:
 55. «Братецъ мой, братецъ, братецъ родной!
 «Братецъ мой, братецъ, богатый Лазарь! [человѣкъ]!
 «Подай, сотвори [создай, сошли ты] святую милостыню!

*) Вступленіе второе: о богачѣ и его братѣ (по Христу), убогомъ Лазарѣ.

**) Корень гни: гоже, что иной.

***) Изображеніе Лазаря, лежащаго передъ воротами.

- « Напой, накорми, на путь проводи! »
 Какъ слышалъ богатый въ своемъ терему,
 60. Выходилъ богатый на красно крыльцо,
 За нимъ выходили все рабы его.
 За нимъ выносили все медъ и вино.
 То чаялъ богатый гостей къ себѣ въ домъ.
 Чаеялъ — « мои гостики возлюбленные, »
65. А вжно убогій стоялъ у крыльца.
 Какъ крикнулъ богатый громчѣе того:
 —Ахъ ты смердинъ, смердинъ, смердящій ты сынъ!
 —Да какъ же ты смѣешь къ окну подходить?
 —Да какъ же ты смѣешь братомъ называть?
70. —Какой ты мой братецъ, какой ты мой родной?
 —Есть у меня братецъ [брателко] каковъ самъ я!—
 Отсылаетъ онъ брателка отъ себя, его роднаго,
 Толкаетъ, пинаетъ, съ крыльца провожаетъ,
 Съ крыльца провожаетъ, кобелей направляетъ:
75. —Усть е, возмите, борзы кобельё!—
 Борзы кобели ему радуются.
 Выбросилъ онъ Лазаря на навозъ. *)
5. Какъ крикнулъ богатый громчѣе того:....
 —Подите, рабы мои, спихните съ двора,
80. —Спустите, рабы мои, два лютые пса,
 —Пускай его псы-тѣ терзаютъ всего!—
 Не стали же псы его ни рвать, ни терзать,
 Повюхали псы его, сами прочь пошли.
 Сошелъ же убогой съ его со двора,
85. И легъ же убогой предъ его врата **).
 6. Выговорилъ богатый: — Отойди прочь.
 —Скверный, отойди прочь отъ меня!
 —Есть дружба - братья получше тебя:

*) Первая ступень въ описаніи мольбы Лазаря: онъ подходитъ къ богачу крыльцу. — Первая ступень въ изображеніи пира: пиръ готовится, ждутъ гостей. — Первая ступень въ изображеніи жестокости богача: онъ сходитъ съ крыльца, гонитъ Лазаря отъ крыльца, направляетъ псовъ; псы же терзаютъ Лазаря.

**) Вторая ступень въ изображеніи жестокости богача: онъ гонитъ Лазаря со двора; псы не терзаютъ.

- Князя. княгини — тѣ дружья мои,
 90. —Богатые кѹпцы — тѣ братья мои.—
 Вывелъ богатый брата своего,
 На чистое на поле выпроваживалъ,
 Науськалъ богатый тридцать кобелей.
 [Какъ кликнулъ богатый на слугъ на своихъ:
 95. —О слуги вы, слуги мои вѣрные!
 —Гоните вы Лазаря со двора долой,
 —Со двора долой, въ чистое поле!
 —Затравите Лазаря лютыми псами:
 —Пусть его лютые псы разорвутъ,
 100. —По чистому полю моши *) разнесутъ!—]
 Стали убогаго рвать и терзать. **)
 7. По двору богатый похаживаетъ.
 За нимъ выходила свышняя ***) раба,
 Въ руцѣхъ выносила мѣдъ и вино:
 105. —Испей, мой богатый, зѣлена вина,
 —Закушай, богатый, сладкіе мѣды!—
 Выходилъ богатый самъ за [широки] ворота
 [Выходилъ богатый-атъ самъ за ворота,
 Да за нимъ вся вселенная, свышняя раба;
 110. Выйшовъ богачъ въ садъ за ворота,
 За нимъ вышла челядь препышна рота].
 Какъ будетъ богатый противъ Лазаря
 [Скоро богачъ и зъ Лазаремъ зриваявъ],
 Смолялсе Лазарь брату своему,
 115. Какъ спѣлъ же самъ Лазарь херувимскій стихъ
 [Да закричалъ Лазарь — убогой — громкимъ голосомъ;
 А Лазарь до ёго гласомъ отдавъ]:
 « Милослѣвнй [ой ты мой; ой милый] братецъ мой, ты
 богатои человекъ [славенъ-богатъ; богатырь;
 сильный-богатый; богачу]!
 « Ты выслушай, братецъ, прошенъе мое:

*) Моши, кости.

**) Третья ступень того же народнаго творчества: богачъ выпроваживаетъ Лазаря уже въ поле, и направляетъ не двухъ, а уже тридцать псовъ; они терзають Лазаря.

***) Изъ горницы, горничная.

120. « Отопри воротитки позлачоныи!
 « За имя Господне призри ты меня!
 « Сошли [сотвори] мнѣ [Христа ради] убогому, ты
 братъ [хошь; святую] милостину:
 « Хлѣба и соли, чѣмъ душу питать
 [« Создай мнѣ хлѣба и соли];
125. « Про милость про Бога [про Божью; для милости Божьей;
 про имя Христово; за именье Христово] напои-накорми!
 « Сегодня я, братецъ мой, не пилъ не ѣдалъ,
 « И хлѣба я соли въ ротъ не биралъ
 [« Создай же мнѣ, братецъ, три милостины:
 « И хлѣба и соли, что Богъ тебѣ далъ,
130. « На грѣшное тѣло одѣяніе]!
 « Хотъ не ради меня, а ради Христа, да небѣснаго!
 « Не я тебѣ, братецъ, за то заплачу [тако отдамъ]:
 « Заплатить богатому [тебѣ] Господь съ небеси [Господь
 Царь — Самъ Богъ — со небесь],
 « На мою на проторъ на нищенскую!
135. « Какъ на второмъ судѣ самъ Исусъ Христось тебѣ
 заплатитъ,
 « Гдѣ бы твоей душенькѣ лучше бы надо быть
 [« А святые Ангели съ нябесь вознясутъ;
 « Господь тебѣ зъ небесь самъ награждае,
 « За нимъ твой души й тѣлу на вищо треба].»
140. Скричалъ богатый на брата своего,
 А грознымъ слобіемъ богачъ отказалъ
 [Воскликнулъ же, возгаркнулъ богатый Лазарь
 Громкимъ своимъ голосомъ;
 Скоро богатый Лазарю отремлявъ,
145. Грубнымъ словомъ — строго — Лазарю отказавъ;
 А богачъ на тее не мало й не дбавъ,
 И противнее слово брату одказавъ]:
 — Лежишь ты, убогий, во Божьемъ труду,
 — Во Божьемъ труду, самъ весь [боленъ] во гною!
150. — Да лежишь ты, убогъ Лазарь,
 — Да лежишь ты яко гной,
 — А смердныя уста яко лютый пѣсь
 [— И смярдишь ты, Лазарь, какъ лютомъ псы;

- А вже бо ты, Лазаре, лежишь во гнои,
 155. —Та ще й смердышь якъ вбитый песь];
 —О велѣй бы ты, Лазарю, лежавъ во гнои,
 —Ожидалъ бы ты смерти какъ лютый песь!
 —Ой, осмердилъ ты меня, какъ лютый песь!
 —Что жь ты за невѣжа такой человекъ:
 160. —Братомъ меня нарекаешь!
 —Да за чѣмъ меня « братъ » занарѣкль,
 —По чемъ ты моимъ братомъ называешься
 [—О чомъ ко мнѣ братцомъ называишься]?
 —Да какъ же ты смѣешь братомъ называть?
 165. —Что ты мнѣ за братецъ, что ты за родной
 [—Что ты мнѣ и за братецъ, да что за родной?
 —Что я тебѣ за братецъ, убогой Лазарь]?
 —А да нѣтъ же, не нарекай меня братцемъ своимъ
 [—Не называйся братомъ моимъ]!
 170. —У меня брата Лазаря въ роду не было,
 —Такой хворобы слыхомъ не слыхалъ
 [—Этихъ у меня братьевъ въ роду не было;
 —У меня ли братьевъ такихъ въ роду нѣтъ;
 —Въ мяня братца Лазаря въ роду ни было;
 175. —У меня-то братьевъ въ роду моемъ нѣтъ].
 —Есть у меня братія [братцы] получше тебя!
 —У меня-то [есть у меня] братья, каковъ я и самъ
 [таки же, что и я;
 —Я маю братію якъ единъ самъ]:
 —Каковъ я и самъ, князья-бояра;
 180. —Кнезья [купцы-тѣ] да бояра—тѣ братья мои,
 —Гости торговли—тѣ друзья мои;
 —Попы-тѣ церковны-то, — хлѣбъ-соль съ ними една
 у меня:
 —Много есть у братіи злата-серебра,
 —Всѣленаго имѣнія и богатства тма
 185. [—Много у братьевъ имѣнья-житья,
 —Хлѣба и соли, злата и серебра;
 —Въ которыхъ много хлѣба и соли,
 —Въ которыхъ много злата — сирябри,
 —Дорогова-ль кмину жамчугъ завсигда]:

- А я не блюдуся никѣмъ никого
225. [—Я жь не боюся, я жь не хлопчуся;
—Не боюся я й Пана-Бога,
—За все хлопчусь я]:
—Есть у меня злата, больше серебра
[—Имаю я стойки-обворожки,
230. —А чорвоні все златні полурожки,
—А дрибну монету —срібні денежки]:
—Отъ Бога отмолю-си-тка;
—Отъ смерти умирующей казной отсыплюсь,
—Отъ лютаго звѣря борзыми отравлюсь,
235. —Отъ злаго челоувѣка дрючь отобьюсь
[—А дѣ непринада менѣ, денежками оплачуся,
—Одѣ наглои смерти откуплюсь,
—До царства небесного приближусь,
—А не приближусь, такъ прикуплюсь];
240. —Бѣда ко мнѣ придетъ,—казной откуплюсь,
—Отъ вора-разбойника ружьемъ отобьюсь,
—Отъ нищей отъ братіи ворота запру!—
Плюнулъ богатой Лазарю въ глаза,
А плюнулъ богатый, а самъ прочь отошѣлъ [въ палаты
пошѣлъ];
245. Харкнувъ ёнъ, плюнувъ, и со двора пошовъ;
Взявши за собою и ворота запѣръ,
Передъ своимъ братомъ передъ Лазаремъ
[Та плюнувши на Лазаря, самъ причъ и пишовъ,
Та велѣвъ за собою ворота замкнути,
250. Передъ своимъ братомъ передъ Лазаремъ]. *)
8. Восходилъ же бегать Лазарь въ полаты свои.
Садился богатъ Лазарь хлѣбъ-соль воскушати,
Садился богатъ Лазарь пойло испивати;
Зазвалъ богатой гостей своихъ:
255. Былъ [завелсе] у богатаго почестный пиръ,

*) Вторая ступень въ описаніи молецы Лазарева и пиршества богачева: богачъ, въ сопровожденіи пирующихъ выходитъ въ садъ гулять и за ворота; тамъ обращается къ нему Лазарь. Изъ разговоръ. Богачъ плюнулъ, воротился и запѣръ ворота.

- Цили же и ѣли друзья и братія.
 Не было въ богача спасенія
 [Ня было жь въ томъ доми спасенной души,
 Никто жь тово Лазаря ни поилъ, ни кормилъ,
 260. Отъ тёмной ночиньки да ни сохранилъ],
 Только было въ богача [а есть у богата] два лютыхъ псы
 [кобеля]:
 Да псы по подстѣлю [по подстольямъ] да и хаживали
 [похаживали; возляживали],
 А урѣнены [обрѣнныя] мелки [хлѣбныя] крошечки
 соби́рвали,
 Къ убогому Лазарю [въ поле] принашивали,
 265. Да тѣмъ его душеньку и пропитывали [воспитывали;
 вѣспитали];
 Владыко со небесъ ему самъ душу питалъ;
 Святымъ духомъ Лазарь онъ сытъ пребывалъ,
 Святымъ духомъ Лазарь ничѣмъ невредимъ],
 Всѣ скорби и болѣзни [раны; больныя ранушки; во
 гноищѣ его раночки; гноенныя руки] залиывали,
 270. Лазарю пользу давали
 [Да тѣмъ души лѣгости воздаывали].
 Стало Лазарю мало лѣгчене,
 Какъ будетъ убогъ Лазарь самъ весь исцѣлѣвъ
 [А съ этого жь Лазарь и добъ и здоровъ]. *)
 275. 9. Вставалъ же убогъ Лазарь онъ весь исцѣленъ,
 Вставалъ же убогой на рѣзвы ноги,
 Пошолъ убогій отъ брата своѣо,
 Вышелъ убогій за ворота,
 Вышелъ убогій въ чистѣ поле.
 280. Взираетъ убогой Лазарь [взглянетъ онъ, взоритъ;
 вѣзрилъ же] самъ на небеса,
 Сотворилъ молитву онъ божественную
 [Молитву онъ творилъ самъ ко Господу;
 Смолилсе Лазарь Господу Богу;
 Ставъ святой Лазарь Богу молиться;

*) Цирь богача продолжается. Изображеніе друзей Лазаря—двухъ псовъ.
 Лазарь исцѣляется, выздоравливаетъ.

285. Какъ началъ убогій молитву творить,
 Какъ началъ убогій Христа величать:
 Навчился Лазарь, вбогой чаловѣкъ,
 Господу молитца, молитвы творить,
 Во Господа Бога милости просить:
290. Малее время-часъ погодивши,
 Ставь убогій Лазарь Богу молиться
 И молитвы творить;
 Вскричалъ убогій—крикнулъ ёнъ, гаркнулъ—громкимъ
 гóлосомъ]:
 « Господи, Господи [владыка мой; Боже мой, Боже]
 Богъ [Спась] милосливый!
295. « Ай выслушай [услыши], Господи, молитву мою,
 « Все мою молитву неправедную
 [« Мбленё мое, се Лазарево]:
 « Сошли ты [создай] мнѣ, Господи, скорую смерть,
 « Скуру, крылату, не милостиву!
300. « Сошли ты мнѣ, Господи [Владыка], грозныхъ
 ангеловъ
 [« Сбшли, Господь, двухъ Аньделовъ,
 « Сбшли, Господь, двухъ Арханьделовъ],
 « Не тихихъ [не кроткихъ], не смирныхъ, не милосливыхъ,
 « По мою по душеньку [душачку] по Лазареву!
305. « Штобъ нецесно душу мою выложили,
 « Крюкомъ и бокомъ душу вытенили,
 « Чтобъ вынули душеньку сквозь реберь копьё,
 « Сквозь реберь моихъ желѣзными крючьями
 [« Вынимай душу скрозь ребра мои;
310. « Выняло бы душеньку—не честнó, не хвальнó, сквозь
 правое ребро,
 « Вынимайте душу отъ бѣлаго тѣла];
 « Воткнули [положили] бы мою душеньку на востру
 копьё
 [« Посадите душу на копьё],
 « Положили душиньку подъ лѣвое крыло,
315. « Положили бь душеньку да на борону,
 « Выздынули душиньку къ верху высоко
 [« Вознесите душу высоко],

- « Опустили душиньку къ низу глубоко,
 « Понесли бы душеньку въ огонь во смолу [въ кипучу
 смолу],
320. « Положили бы душиньку въ окромѣсьней адъ,
 « Въ кипящую смолу да во огнённу рѣку!
 « Какъ я жилъ убогій на вольномъ свѣту
 [« Живучи — бывучи — душа моя и на вольнымъ
 свѣту],
- « Не такъ моя душенька поцарствовала,
 325. « Да и такъ [то-то; а вже] моя душенька и помаелася
 [намаелася; намучилася; натерпѣлася],
 « По бѣлому свѣту находилася,
 « Голоду и холоду [всякихъ словясовъ] понабралася
 [всего приняла;
 « Всякой она скверности навидѣлася],
 « А вже мое тѣло наболѣлося
- 330 [« Создай мнѣ, Владыко, горчѣ того!];
 « Какъ живучи здѣсь на вольномъ свѣту,
 « Мнѣ нѣчѣмъ, убогому, въ рай превзойти,
 « Нѣчѣмъ въ убожествѣ душу спасти
 [« А прими мою душеньку на хвалы ко себѣ; на хвалы
 свои; до хвалы своей;
335. « Приими душу и тѣло у царствіе твое;
 « На бѣломъ она свѣтѣ налѣтствовалась,
 « Тѣло мое бѣлое нанѣжилось]! »
 Услыхалъ-то [выслушалъ; услышалъ] Господь Богъ
 [самъ] молитву его,
 Ахъ молитву его, ахъ всё праведную
340. [Мольеньё его, се Лазарево;
 Правидну ль молитву Лазарь говорить]:
 Принялъ его душу [да воспринялъ Господи] на хвалы
 къ Себѣ;
 Ссылаеть [посылаетъ; сослалъ; изъ небесъ; съ нябёсъ]
 Господи святыхъ [скорыхъ; легкихъ; двухъ] ангеловъ,
345. Легкихъ ангеловъ, двухъ архангеловъ,
 Скорыхъ, крылатыхъ и милостивыхъ,
 Тихихъ [кроткихъ] и смирныхъ, [чесныхъ], двухъ
 милостивыхъ,

- Къ убогому къ Лазарю по душу по его
 [По тую душу по Лазареву;
350. По его по душеньку по Лазареву;
 По Лазаря, по душу его]:
 « Выньте его душеньку и честно и хвальнò,
 « И честно и хвальнò, и въ сахарны уста,
 « Положите его душеньку на пелены.
355. « Поднимите душеньку на небеса,
 « Положите душеньку въ пресвѣтлый рай
 [« Возмите душу вы Лазареву,
 « Несите ее подъ праву руку,
 « Посодѣте ее вы во свѣтломъ раи,
360. « У Господа Бога во чести-хвалѣ;
 « У святаго Аврамія на лонѣ его]! »
 Какъ святые ангели солетывали
 [Излынули Анголи зъ неба низенько,
 Взяли душу ѿ тѣло легенько],
365. Вынимали [вынули] душеньку все Лазареву,
 Песну его душу выложили,
 Не крюкомъ, не бокомъ душу вытенили,
 Изымали душеньку со радостью,
 Честно и хвальнò, въ сахарны уста
370. [Чесно, хорошò, съ попамъ, со дьякамъ].
 Положили душиньку подъ правое крыло,
 Положили [посадили; приняли] его душеньку на бѣту
 [на Божью] пелену [на ризу-пилянну;
 Кладывали душеньку на золоту мису],
 Да вознесли же [въздынули; въздымали его] душу
 [душеньку въ верхъ] на небеса [на аерь высокò],
375. Да отдали душу къ Богу [ко Господу; у небесный]
 въ рай,
 Пронесли душу самому Христу,
 А добрую ко святому и ко Аврамію [къ праведному],
 ему на зданье
- [Отдавали его душеньку ко Якову въ рай;
 Положили душиньку во пресвѣтлой рай;
380. Понясли яво душачку въ рай на пристоль,
 Посадили душачку въ рай на пристоль;

- Посадили его въ пресвѣтлѣмъ раю,
 У Господа небесного въ честі та хвалѣ]:
- « Вотъ тебѣ, душенька, тутъ вѣкъ вѣковать,
 385. « Въ небеснымъ царствіи, пресвѣтломъ раю,
 « Съ праведными жить тебѣ, ликъ ликовать
 [« Вотъ тебѣ, святой отецъ Іаковъ, святая душа!
 « Раюй жа тутъ, душачка, вѣкъ по вякамъ,
 « За свою жь ты правду за правидною,
 390. « За свои жь ты мысли за щіросныи]! » *)
10. То же было время, все минулося.
 Опослѣ богатый Лазарь не долго онъ живеть.
 А и малое времечко, всего часть изгоди
 [Нямножко жь то часу да время згодя;
 395. Мало время-часть погодѣвши;
 А въ другую хвилью — злую годину].
 Охочь былъ богатый [богачь Лазарь] торгомъ тор-
 говать,
- Прохладенъ былъ богатый въ бесѣдахъ сидѣть,
 Охочь былъ богачь Лазарь пиры пировать,
 400. Охочь былъ богачь Лазарь проклажатися,
 Охочь былъ богачь Лазарь похвалятися
 [Богатый же всегда веселился
 Съ гостями за трапезой,
 И въ ризы златыя всегда облачался];
405. Будеть у богатаго почетный **) пиръ
 Про свою про братію возлюбленную;
 Поѣхалъ богатый во чисто поле прогуливаться:
 Съ имъ же ѣдутъ дружбѣ и боеры,
 За имъ же бѣжатъ борздые его,
 410. За нимъ же несутъ злато-серебро,
 Позади и деть войско его
 [Отошелъ у богатаго цесной пиръ,
 Вышелъ богатой гостей провожать.—
 Пошелъ богатый во зеленый садъ гулять.

*) Исцѣлѣвшій Лазарь уходитъ отъ брата, и деть въ поле. Предсмертная молитва его, кончина и царство небесное.

**) Почетный?

415. За нимъ несутъ пиво и вино,
Сладкіе меды. —
Вышелъ-то большой *) братъ
Во зелёнъ садъ гулять. —
Выходилъ богатый во зеленъ садъ гулять. —
420. Захотѣлъ богатой въ поля погулять,
Запрѣгъ богатой славныхъ лошадей,
Посадилъ богатой жону и дятей;
Со права ль боку молода ль жона,
Со лѣва ль боку три роты людей;
425. Напрядъ бяжать яво борзѣи псы;
На блюдахъ подно́сять и мѣль, и вино,
Лакен ль подвѣзять злата-серебра;
На Господа богачь не вповалъ,
Вликою гордость ёнъ мѣль во собѣ;
430. Какъ взялъ жа богатой похваливатца:
— Ни боюсь богатой никимъ никою,
— Ни боюсь богатой ничимъ ничово;
— Я отъ Господа Бога молитвамъ отмолюсь,
— Отъ лихова барина казной откуплюсь,
435. — Отъ зла чловѣка ружьёмъ отобьюсь,
— Отъ нищихъ-убогихъ ворóты ль запру;
— Ня буду жь я нищихъ ни поить, ни кормить,
— Отъ цѣмной отъ ночаньки я ни сохранию,
— Нужнова съ нужды я ня выручу,
440. — Тѣмную ль тямницу я ни просвящу,
— При пути ль сидящихъ я ни подарю,
— Никогда ль, богатой, въ церкву ни пойду,
— Цирядъ Богомъ свѣчи ни постановлю,
— Золотова ль хряста, богачь, ни облачу!]
445. Гуляетъ богатый день дó вечера.
Шелъ же богатый путемъ ко двору
[Пошелъ же богатъ Лазарь изъ пиру домой;
Провáдилъ богатой гостей своихъ,
Самъ-отъ богатой домой пошелъ].
450. Не дошѣлъ богатой-атъ и двора своего.

*) Въ подлинникѣ *меньшой*: богачь.

- [Не дѣшовъ богачь до своего двора;
 Не успѣлъ богатый двора перейти,
 Не успѣлъ богатый въ саду погулять.
 Не успѣлъ богатый чары выкушать]:
455. Какъ стрѣлася съ богачемъ грозная туча,
 Найдеть на богатаго Божія скорбь,
 Придеть [пришла; откуль тая взялася] на богатаго
 люта хворьба [къ богатому лютая болѣзнь],
 Злая хвороба неvirимѣрная
 [На стрѣту богатому люта хоробра,
 460. Люта хоробра, да немилослива],
 Злая [вяликая] хворыбонька, зла-уродливая смерть,
 Вся большая [Божія] нѣмочь, зла-уродливая
 [Перестрѣла богача свѣльна хвороба,
 За его неправиц, противнѣ слова,
 465. Що одрѣкся брата Лазаря,
 А не брата Лазаря — самого Христа];
 Схватила ль богатова за бѣлою грудь,
 Подыметъ [предъиметь; подняла; воздымало] богатаго
 вельми [къ верху] высоко [предвыше его],
 Ударить [ударила; бросило; обряшило] богатаго [о мать]
 о сыру землю,
 470. Стала инѣ его бить-колотить,
 Зѣ мѣста на мѣсто перекидывать;
 Отбило у богатаго умъ и разумъ;
 Не вспомнить богатый житія своего
 [Не вспомнилъ богатой ничимъ ничово],
 475. Не взвидѣть богатый пути предъ собой,
 Не взвидѣлъ-то большой братъ
 Ай ни нѣба, ни земли,
 Да не узрѣлъ богачь Лазарь свѣту вольнаго;
 Не ўзрѣлъ [не спозналъ] богатый двора [дому]
 своего,
 480. Не спозналъ [не узналъ; не узрѣлъ] богатый жены и
 дѣтей
 [Ни дому, ни дѣтей, ни жены своей],
 Дружьѣвъ и много братѣвъ — всѣ прочь отошли,
 Остался богатой-атъ единъ во грѣхахъ;

- Дружьё и бояре разъяжжилися,
 485. Сильное войско пораздвинулось,
 Борздые его разбѣжжилися,
 Шло его богатство — близко не дошло,
 Прахомъ разнесло и вѣтромъ раздуло,
 Остался богатый какъ голаго перста
490. [Приукрасный домъ яко огнѣмъ подняло,
 Всѣ житьё ль, богатство, огнѣмъ разнясло,
 И медъ и вино яво земля приняла,
 Злато ль сѣребро яво люди разнясли,
 Молода ль жона съ дятѣмъ на побѣгъ пошла,
495. Борзыи ль ты яво до лѣсу ль пошли;
 Ня стѣло въ богатово никимъ никово,
 Ня стѣло въ богатово ничимъ ничово].
 Лежалъ богачъ Лазарь день до вечера,
 Во всю темну поченьку до бѣлыи зари.
500. На бѣлую на зареньку образумился;
 Лежить же богатый ёнъ часъ и другой,
 На третьемъ часѣ на разумъ взыскавъ.
 Какъ глянувъ богатый по всѣмъ сторонамъ:
 — Матки Божей! При винной чарѣ—дружьё и бояре ,
505. — При злои годинѣ нѣтъ никого,
 — Нѣтъ никого и нѣтъ ничего! —
 Послышалъ богатый скорую смерть.
 Какъ видитъ богатый бѣду надъ собой,
 Воспомнилъ богатой Господа Бога
510. [Тогда богатый на Бога вздумавъ].
 Взираеть [взглянулъ] богатый-то на небеса,
 Какъ началъ богатый молитву творить,
 Какъ началъ богатый Христа величать,
 Взмолился богатый самому Христу [ко Господу;
515. Сотворилъ молитву и божественную;
 Вылѣзъ богатой на круту на гору,
 Смолилсе богатой на небеса,
 Смолилсе богатой Господу Богу;
 Возопилъ богатый велимъ гласомъ;
520. Закричалъ-то большой братъ громкимъ голосомъ];
 Самъ лёжа богатый молитву творилъ:

- Господи [Боже] и владыка мой, Спасъ [Богъ]
 милостивый [милосердый]!
- Да выслушай [услыши; восприми], Господи, молитву
 [похвалу] мою,
 — Молитву мою всю *) праведную:
525. [— Мóленьё мое, се богато]:
 — Создай [пошли] мнѣ, Господи, скорую смерть,
 — Скуру, крылату и милостиву
 [— Пошли ты мнѣ, Господи, долгую жизнь]!
 — Да прими же мою душеньку на хвалѣ ко себѣ!
530. — Пошли [сошли; создай] мнѣ, Господи [съ нябесъ],
 тихихъ [легкихъ] ангеловъ,
 — Легкихъ [двоихъ] ангеловъ, двухъ архангеловъ,
 — Тихихъ [кроткихъ], смирныхъ [чсныхъ],
 милосливыхъ,
 — По мою по душеньку да по праведную [по Лазареву;
 по душачку по богатую]!
- Штобы цѣсну **) мою душу выложили,
 535. — Не крюкомъ, не бокомъ душу вытенили,
 — Чтобъ вынули душеньку честно и хвальнó,
 — Честнó и хвальнó, во сахарныя уста
 [— Выньте мою душу во сахарныя уста;
 — Вынимайте душу отъ бѣлаго тѣла],
540. — Положили бы душиньку подъ правое крыло,
 — Положили бѣ [положило бѣ; положите] душеньку
 да на пелену [на пелены],
 — Подняло бы [выддынули; вознесите] душу высоко
 [на небеса],
 — Понесли бы душеньку къ самому Христу,
 — Къ самому Христу, къ Аврамю въ рай
545. [— Положило бѣ—положили бы—душеньку въ пресвѣт-
 лый рай]!
 — Какъ я жилъ богатый на вольномъ свѣту
 [— Живучи здѣсь — живучи то бывучи — на вольномъ
 свѣтѣ].

*) Вѣроятно — всё.

**) Честну, честно.

- Не такъ моя душенька помялася,
 — И такъ моя душенька понѣжилася.
550. — И такъ моя душенька поцарствовала:
 — Пила-ѣла душенька, все тѣшилася
 [— Ужо моя душа на вольномъ свѣтѣ
 — Упила, и вѣѣла, и утѣшилася;
 — Дорогія одежды я радъ былъ носить;
555. — Про Господа Бога позабывъ;
 — До Божія церкви я не хаживалъ,
 — Брата я Лазаря псами затравилъ.—
 — Пилъ-ѣлъ смѣчно, ходилъ хорошо,
 — Бархаты ль атласы за всегда носилъ,
560. — На добрыхъ на коничкахъ разѣѣживалъ я].
 — Миѣ есть чѣмъ, богатому, въ рай превзойти.
 — Миѣ есть чѣмъ, богатому, душу спасти:
 — Много у богатаго имѣнья-жительства,
 — Хлѣба и соли, злата и сребра
565. [— Много имѣлъ злата, больше сребра,
 — А больше того было цвѣтнаго платья.
 — Создай миѣ, Владыко, получше того! —
 — На бѣломъ она—душа—свѣтѣ намаялася,
 — Тѣло мое бѣлое настранствовалося]!—
570. Усмѣшалъ [выслушалъ; не слушалъ] Господи
 [Господь Богъ] молитву его,
 Молитву его неправедную
 [Моленіе его, се богатово:
 Грѣшную ль молитву богачъ говорить]:
 Не воспринялъ Господи на хвалы свои,
575. Сослалъ [послалъ] ему Господи скорую [лютую]
 смерть;
 Сослалъ [ссылалъ; ссылаеть; послалъ; посылаеть]
 къ нему Господь [Богъ; съ нибесъ; двухъ]
 грозныхъ ангеловъ [трехъ пекельниковъ;
 Сослалъ Господь двухъ Арханделовъ],
 Грозныхъ [строгихъ] и страшныхъ [не тихихъ, не
 кроткихъ, не смирныхъ], не милостивыхъ,
 Старшихъ и большихъ съ зелѣзнымъ крючемъ
580. [Съ жалѣзными крюками, со вострымъ копьёмъ],

- По его [по тую] по душу по богачёву [по душеньку
по Лазареву]:
- « Выньте его душеньку сквозь лѣвое ребро,
« Положите душеньку на острое копьё,
« Поднимите душеньку въ верхъ высоко,
585. « И бросьте его душеньку въ таръ-тарары:
« На бѣломъ она свѣтъ напылствовала,
« И тѣло ея бѣлое нанѣжилось
[« Вырвите, вымкните съ богача душу,
« Скрозь его три ребра и скрозь темя,
590. « Несите ее вы крутя и мутя,
« Киньте и бросьте въ пекло глубоко,
« Самому дьяволу на муку его]! »
Какъ грозные ангелы солетывали,
Вынимали душу не со радостью,
595. Не цесно душу его выложили:
Они грудь у богатаго разламывали,
Скипетромъ душеньку вынимывали,
Крюкомъ и бокомъ душу вытонули
[Ломали богатаму лѣвоя рябро,
600. Зачапили душачку зялѣзнымъ крюкомъ,
Протянули душачку скрозь темя лво];
Вынули [вынимали его; зъ богатаго] душеньку не
честно не хвально,
Не честно не хвально, скрозь рѣберъ его [костей;
копьемъ; сквозь ребра его желѣзными крючьми;
Вынули душеньку въ кровавы уста],
605. Положили душивьку подъ лѣво крыло,
Посадили [воткнули; кладывали; положили; востор-
нули] душеньку на востро копьё,
Понесли они душеньку крутя и вертя [да мутя],
Да вознесли [воздымали; въздынули; подняли] же
душу вельми [ветьма; къ верху] высоко,
Опустили душеньку къ низу глубоко,
610. Да ввергнули душу [обрящили его душеньку] во тьму
глубокò,
Въ тоё злую муку, въ геенскій [во плящій] огонь
[Посадили его душу прямо въ адъ. —

Понесли его душеньку въ кипучу смолу; во адъ къ сатанѣ:—

- Пронесли душу во огненну рѣку,
 615. Во огненну рѣку, во кипучу во смолу. —
 Положили душиньку во окромѣсьнѣй адъ,
 Во окромѣсьнѣй адъ, да во кипящую смолу,
 Во кипящую смолу, да во огненну рѣку. —
 Вкинули душеньку въ кипимый огонь. —
620. А сверзили во ту муку во превѣчную. —
 Прииясли душу яво къ поламаю-огню.
 Вкинули-вбросили въ полама да въ огонь. —
 Положили душеньку на огненный костеръ]:
 « Вотъ тебѣ; душенька, вѣчное житье,
 625. « Вѣчное житье безконечное!
 « Вотъ тебѣ, богатой-атъ, а пресвѣтлый твой рай!
 « По дѣламъ по твоимъ а и мало тебѣ того
 [« Сгинь ты, пропади тугъ, такой богатырь,
 « За свою жъ ты правду няправидную,
 630. « За свои жъ молитвы прогрѣшонныи]! » *)
 12. Кипить богатой въ кипящей смолы,
 Горить богатой во литомъ **) огни,
 А ходитъ убогой въ пресвѣтломъ раю.
 Мучился ***) богатой-атъ день до вѣчера:
 635. А не сможетъ богатой-атъ муки пертерпѣть
 [Не возможетъ богатый муки истерпѣть. —
 Мучицца богатой день до вечера,
 Ня можить богатой той муки стярпѣть].
 « Смотри жъ ты, богатый, предвыше себя! »
640. Взираеть [озрѣлъ; узрѣлъ же] богатый [богачъ Лазарь]
 очми на небо [изъ муки-то въ рай; на рай;
 Какъ глянувъ богатый съ пекла високо],
 Узрѣлъ [бзрѣлъ; увидалъ; увидѣлъ; завидѣлъ; какъ
 видитъ] богатый Аврамія въ раю,

*) Конекъ богачева пира, его прогулка; напавшая болѣзнь; предсмертная молитва, кончина и вѣчная мука.

**) Во литомъ.

***) У Якушк. ошибкою « молился. »

- Возлѣ [подлѣ] Аврамія брата своего,
 *Меньшаго брата Лазаря.
645. Какъ скоро то онъ и завидѣлъ, громко закричалъ,
 Вскричалъ [воскрикнулъ] богатый во тѣмъ сидючи
 [громкимъ голосомъ ;
 Зирая, вирая со пекла на рай,
 И заглядѣлъ богатой Господа Бога;
 Послѣ *) жь ѣнъ Господа самово Христа,
650. Посли самово Христа, — Абрама въ раю,
 Посли жь Абрама [опослѣ Обрамія]—братца Лазаря.—
 Брата узнавъ и братомъ назвавъ. —
 Смолитсе богатой брату своему. —
 А богачь до его гласомъ заволавъ]:
655. — Братецъ мой [ой милый; милосливой], братецъ,
 убогий [святый] Лазарь [чоловѣкъ],
 — Братъ ты мой родной!
 — Какъ я поначаялъ, что ты въ превѣчной мукѣ,
 — Анъ ты, мой родимый, въ пресвѣтломъ раю!
 — Не попомни [не паметáвай], братецъ, грубости
 моей!
660. — Могн, мой родимый, душѣ пособить:
 — Выступи, родимый мой [братецъ], изъ раю ты
 вонъ,
 — Есть у тебя, братецъ, правая рука [рука],
 — У правой у рученьки [на правой на рученькѣ]
 мизинный твой перстьъ,
 — Ты поди, родимый мой, на сине море
665. [— Сходи жь ты, братецъ мой, въ Кіянское море;
 — Сходи жь, мой братицъ, вбогой чоловѣкъ,
 — Сходи на сине мóря въ холодной воды],
 — Обмочи [помокни] ты въ море, братъ, а мизин-
 ный [хоть единый] свой перстьъ
 [— Омочи-ка, братецъ, безыменный перстьъ въ Окіянъ
 море;
670. — Оммакни, братецъ, свой мезенной персь;

*) Если это не послѣ, то—послалъ (извѣстный оборотъ повелительнаго).

- Помокни въ правой руки низёной пёрсть].
- Обмочи ты, мой братецъ, въ студёной водѣ,
- Обмокни-ко-сь, родимый, холодной водой,
- Покропи [окропи; помажь-ка; промочи] мнѣ, бра-
тецъ, кровавы [смёрдныя; печальныя; сахарныя]
уста,

675. — Штобы моимъ устынькамъ не тосьно *) было
[— Помажь по моему тѣлу по богатому;
— Окропи жъ ты, братецъ, мой печельный огонь]!
- Закропи-ко-ть, родимый, мой палящій огонь,
 - Отиши бы, братецъ мой, тепимый огонь,

680. — Сократи ты, родимый, геенскій огонь,
— Всю злую мѹку, братъ, а превѣчную
[— Чи могъ бы ты, брате Лазаре, сее вчинити,
— Персты свои въ море вмочити,
— Языкъ мій у ротъ охолодити,

685. — Печельный огонь угасити],
— Чтобы мнѣ, богатому [кабы мнѣ, родимый мой],
всему не сгорѣть,
— Во той во злой мукѣ превѣчнойей.
— Не дай [мнѣ проклятому], сударь братецъ, въ
огнѣ изгорѣть [а всему въ огни сгорѣть],
— Не дай мнѣ, родимый мой, въ смола испишѣть

690. [— Жгеть меня, палитъ печельный огонь,
— Вокругъ мойго тѣла смола облипаеть!
— Не замай насъ грѣшныхъ въ рай примаеть?]! —

Отвѣтъ къ нему держать убогий Лазарь

[Отвѣчалъ—речеть же—убогой брату своему;

695. Отвѣчалъ убогой Лазарь братцу и богачу]:
« Ой ты [милостивый] мой братецъ, славенъ [силь-
ный] богатъ [богатый Лазарь]!

« Я жъ бы на тое не прогнѣвался,

« Что ты меня лютыми псами затравилъ:

« Я жъ чѣмъ бы перстикомъ, я бы всей рукой,

700. « Вызволилъ бы тебя съ пекла глубока

*) Не тошно.

- [« Могъ бы я зачерпнуть полноя вядро,
 « Могъ бы прикратити полань *) да огонь.
 « Ня далъ ба я, братиць, всяму сгорѣть]:
 « Нельзя, мой родимый, тебѣ пособить;
705. « Я бы радъ бы я выступилъ: воля не моя,
 « Таперъ не моя воля, и Божеская [воля Господева;
 « Здѣсь намъ, братецъ, воля не своя,
 « Здѣсь намъ воля всё Господова;
 « Теперь воля не моя, воля Господа,
710. « Воля Господа, Царя небеснаго;
 « Не моя жь тутъ воля, — самого Бога,
 « Пресвятой Дѣвы Богородицы;
 « Да тутъ, братиць, волюшка самово Христа]! —
 « Чѣмъ же погасишь кипимый огонь?
715. « Гдѣ твое, братецъ, имѣнье-житиѣ?
 « Гдѣ твое, родимый, злато-сребро?
 « Да гдѣ же твое, братецъ, цвѣтное платье?
 « Гдѣ твои, братецъ, свышнія рабы?
 « Есть ли у тебя, братецъ мой, злато и серебро,
720. « Селѣная имѣнія и богатства тьма?
 « Тѣмъ себѣ ты и отошишь тепимый огонь,
 « Всюю злую муку, братъ, а превѣчную
 [« Какой ты мнѣ есь братецъ, какой ты родной?
 « А есть у тебя братья, каковъ ты самъ богатъ:
725. « Купцы-тѣ, бояре, то братья твои,
 « Попы-тѣ, церковники-то, — хлѣбъ-соль съ ними одна
 у тебя]. »

Речеть же богатый во тѣмъ сидючи:

— Ой [А еже] ты мой [милый; милостивый] братецъ,
 убогий Лазарь!

— При мнѣ таперича нѣтути ничего:

730. — Имѣнье-житиѣ мое всё прахомъ взято [взялось],
 — Злато мое серебро землей пожрало [земля пожрала],
 — Цвѣтное платье [мое платице] все тлѣнь воспріять,
 — Друзья мои [дружевныя] братья [пріатели] всё
 минулися [отрекалися; прочь отошли],

*) Поломи.

- Всѣ мои товарищи разѣхались,
 735. — Рабы мои вѣрные разно всѣ пошли,
 — Свышнія рабоньки всѣ врозь разошлись,
 — Купцы-тѣ, болре всѣ забросили меня,
 — Попы-тѣ, церковники миновались.
 — Спѣсь моя, гордость вся минулася,
 740. — Превѣчная мука мнѣ сготовилася.
 — Остался я, братецъ, одинъ во грѣхахъ! —
- « О братецъ мой, братецъ, сильный-богатый,
 « Милостивый братецъ, богатый Лазарь!
 « Помнишь ли ты, братецъ, памятуешь ли,
 745. « Какъ мы жили-были на вольномъ свѣту?
 « Какъ жили мы были на вольномъ на свѣту
 [« Егда мы живали на вольномъ свѣту],
 « Тогда мы съ тобой Богу не справливали
 [« А что же ты, братецъ мой, и не восправлялъ?],
 750. « Другъ мы друга не спознавали,
 « Братъ мы брата не поцнтали;
 « Ты былъ богатой, а я былъ убогъ:
 « Ты меня [убогаго], братецъ, братомъ не нарекалъ
 [не звалъ;
 « Ты же отъ меня — ты отрекался],
 755. « Меня, брата Лазаря, въ роду не имѣлъ,
 « Нарекъ ты меня, братецъ, лютымъ псомъ,
 « Ты жь меня лютыми псами затравилъ
 [« Воспомни жь, мой братитка, славинъ богатырь,
 « Чиризъ што ты, братитка, свой рай проступилъ:
 760. « А чиризъ его, братитка, свой рай проступилъ.
 « Што ты мяня, братитка, за брата нямѣлъ;
 « Ты мѣлъ мяня, братитка, за лютова пса:
 « Чиризъ его, братитка, свой рай проступилъ].—
 « Про ѳмене Христова [про милость про Бога] ты
 не подавалъ.
 765. « Нищихъ-убогихъ ты въ домъ не принималъ
 [« Ты нищую братю на дворъ не впускалъ],
 « Нищихъ-убогихъ ни кормилъ, ни поилъ
 [« Что же ты, родимый, на томъ свѣту не поилъ не
 кормилъ?

- « Нищихъ-убогихъ на домъ ни спущалъ,
 770. « На домъ ни спустивши, ни поилъ, ни кормилъ,
 « Чиризъ его, братитка, свой рай проступилъ »;
 « Вдовъ-сиротъ, братаецъ, ты не призраля. [не сбс -
 регаль],
 « Ночнымъ ночлегомъ [отъ темной отъ ноченьки; у
 темной ноченьки] ты не укрывалъ [не прикрывалъ;
 « А и ради ты раю и ночлегу не здавалъ],
 775. « Съ широка подворья ты не провожалъ,
 « Пути и дороги ты не указалъ,
 « Нагого-босого ты не одѣвалъ [не обуль не одѣлъ],
 « На пути сидящему ты не подавалъ
 [« На пути на мѣстѣ ты не находдалъ],
 780. « Тѣмную темницу ты не просвѣщалъ [не посвѣщалъ].
 « Въ тюрьму въ богадѣльню ты не подавалъ,
 « До Божіей церкви ты не доходилъ
 [« Николи богатый въ церкви ни ходилъ],
 « Отца ты духовнаго ты не почиталъ
 785. [« Пирядъ Богомъ свячи ты ни становилъ,
 « Чиризъ его, братитка, свой рай проступилъ;
 « Золотова хреста богачъ не облачалъ,
 « Чиризъ его, братитка, свой рай проступилъ. —
 « Не знали мы, братаецъ, никакого грѣха:
 790. « Братъ брата братцемъ не назывывали,
 « Голоднаго не накормливали,
 « Жаждушлаго не напавали,
 « Голаго не надѣвывали,
 « Босаго не обувывали,
 795. « Красную дѣвицу изъ стыда не вывели,
 « Колодниковъ-тюремщиковъ не навѣщивали,
 « Убогаго въ путь во дорожку не проваживали. —
 « Нишшимъ-убогимъ не подавали,
 « По пути ходящихъ тепломъ не огрѣвали,
 800. « Во гробы лежащихъ не провожали,
 « Во тюрьмы сѣдящихъ не просвѣшшали,
 « На рѣки топящихъ не поминали. —
 « Съ укропною свѣчою ты меня не провожалъ],
 « Во гробѣ умершихъ ты не провождалъ,

805. « До Божіей до церкви всегда бы со свѣчѣй,
« Отъ Божіей церкви до сырой земли.
« Въ тѣмъ бы ты призрѣнь отъ Господа былъ! »

Речеть же богатый во тѣмъ сидючи:

- Ой ты мой [милостивый] братецъ, убогій Лазарь!
810. — Вырви тутъ, вымкни тотъ коломъ языкъ *)!
- Когда зналъ ты вѣдалъ про вѣчное житьѣ,
— Про злую про муку превѣчную.
— А что же [чего ты; за чѣмъ же] ты, братецъ
мой [родимый], тогда [давно; прежде] мнѣ не
сказалъ
- Про муку про злую преувѣченную **)?
815. — Кабы я зналъ-вѣдалъ надъ собою смерть,
— Кабы зналъ я и вѣдалъ а про здѣшнее про житьѣ,
— Про всю злую муку, братъ, а превѣчную,
— Кабы зналъ я вѣдалъ, не то бы творилъ:
— Охъ, я не жалѣлъ бы имѣнья-житья,
820. — Хлѣба и соли, и злата-сребра!
- Тебя бы я [убогаго; брата Лазаря] братомъ род-
нымъ нарекалъ [называлъ],
— Тебя, брата Лазаря, въ роду бы имѣлъ,
— Имѣлъ тебя, братецъ, какъ душу свою,
— Какъ бы свою душеньку во бѣломъ тѣлѣ
825. [— А я бѣ тябя, братитка, за брата бѣ имѣлъ,
— Мѣлъ ба я, братитка, какъ душу свою,
— Пили бѣ мы ѣли съ тобой съ одново судна,
— Платійка бѣ носили съ одново сукна]!
- Про ѳмене Христова [про милость про Божію] я
[всегда] бы подавалъ;
830. — Нищихъ-убогихъ въ домъ бы призывалъ [на домъ
бы впускалъ; на домъ забиравъ],
— Я бѣ нищую братію поилъ и кормилъ,
— Поилъ бы я, родимый мой, поилъ бы и кормилъ
[— На домъ бы спустивши, поилъ бы кормилъ];

*) Этимъ отвѣчаетъ богачъ на упрекъ въ томъ, что не называлъ Лазаря братомъ.

**) Превѣчаю.

- Вдовъ-сиротъ, братецъ, я бы призиралъ [въ дому
сберегалъ].
835. — Ночнымъ почлегомъ [отъ темной отъ ночи; у тем-
ной поченьки; всегда бы;] я бы укрывалъ
[сохранялъ,
— Да и ради бы раю почлегъ бы здавалъ],
— Съ широка подворья всегда бѣ провожалъ,
— Путь бы я дорогу всеё бѣ указалъ,
— Нагого-босого я бы одѣвалъ [обулъ бы одѣлъ],
840. — На пути сидящему я бы подавалъ
[— На пути бы на мѣстѣ всегда бы находдалъ],
— Тёмную темницу я бы просвѣщалъ [посвѣщалъ],
— Въ тюрьму, въ богадѣльню всегда бѣ подавалъ,
— До Божіей церкви всегда бѣ доходилъ [всегда бѣ
я ходилъ],
845. — Отца бы духовнаго всегда уважалъ
[— Службу бѣ обѣдню всягда бѣ закупалъ,
— Я бѣ самъ, закупивши, богачъ выслушалъ];
— А Божіи храмы всегда бы я строилъ,
— Всё бы я царствіе себѣ приготовилъ;
850. — Во гробѣ умершихъ я бы провождалъ,
— До Божіей до церкви всегда бѣ со свѣчѣй,
— Съ укромною свѣчею я бы провожалъ,
— Отъ Божіей церкви до сырой земли.
— Тѣмъ бы я призрѣнъ отъ Господа былъ
855. [— Спроси жь ты, брате, за мене Бога,
— Своими постами и молитвами,
— А третіими спасенными милостынями:
— А чи не пустить мене Богъ на той свѣтъ,
— На той свѣтъ, на будущей вѣкъ?]
860. — Бо я маю на тѣмъ свѣтѣ живыхъ пять братівъ:
— Нехай межъ ними хоть пророкувавъ,
— Одъ Господа небеснаго пророчество мавъ]!—
- Отвѣтъ къ нему держитъ убогий Лазарь:
« Ой ты мой братецъ, славенъ-богатъ!
865. « Вспокаяся, братецъ, да не во время
[Возопилъ богатый велиимъ гласомъ:
— Отче Аврааміи, я сгражду и мучуся!

- Пошли ты мнѣ, отче, съ убогимъ Лазаремъ
— Единую каплю воды,
870. — Промочить мои горячія уста! —
« Нѣтъ, чадо, не можно отсель къ вамъ перейти!
« Ты, чадо, тамъ жилъ-наслаждался,
« А Лазарь убогой терпѣлъ и страдалъ;
« Теперь же ты будешь во адѣ вѣкъ мучиться,
875. « А Лазарь убогой въ раю ликовать. » —
Отвѣтъ ему держитъ Обрамей изъ раю:
« Вспокался, братъ Лазарь, да не во время! »—
Оттакъ ему святой Оврамъ отповѣдавъ:
« Не потреба зъ небесъ живыхъ пророкивъ.—
880. « Мають вони пророчество—святое письмо;
« Нехай вони письмо завжде читають,
« И своихъ учителей нехай навчають;
« Которі будуть добре справовать,
« То буде имъ царство де ѿ Лазареві;
885. « А которі злее будутъ починать,
« Буде пекло якъ богачеві! » *)
13. Спыхватился Лазарь [богатой-атъ]—да не во
время [да ни вримьяномъ],
Вскаляся богатый — возврату не быть.
Было и тому времечко — миновалось,
890. Все его и богатство оставалось.
Речеть же богатый во тьмѣ сидючи:
— О братецъ мой, братецъ, Лазарь убогой!
— Единая насъ матушка съ тобой родила,
— Не едину долю Богъ намъ съ тобой далъ:
895. — Тебѣ далъ Господь Богъ сильное убожество,
— А мнѣ далъ Господь Богъ сильное богатство
[— Ядиная жъ матушка съ тобой насъ родила,
— Ни одной насъ долюшкой Господь надялилъ:
— Тябя Богъ надялилъ, богача во тьму.—

*) Мучение богача въ аду. Разговоръ между богатымъ и убогимъ, между адомъ и раемъ. — Самое трудное мѣсто для отгадки народнаго творчества: мы отмѣтили переходы разговора, стараясь уловить его связь; но конечно, при другомъ взглядѣ, можетъ быть развѣстять переходы иначе.

900. — Единъ отець-мать насъ родили,
 — Да тѣльки не едину Богъ долю намъ давъ:
 — Тобѣ, брате Лазаре, нижнее убожество,
 — А мнѣ силне богатство Богъ давъ.
 — Лучче твое нижнее убожество,
905. — Анижъ мое сильнее богатство:
 — Бо ты пробуваешь въ пресвѣтлѣмъ раю,
 — У Господа небесного въ честї та хвалѣ.
 — А я, брате, горюю въ пекельнѣмъ огнѣ!—
 Речеть же убогїй въ пресвѣтломъ раю:
910. « Ой ты мой братецъ, славенъ-богатъ!
 « Едина [одна] насъ матеръ [матушка] съ тобой ро-
 дила [спородила],
 « Не одни участки намъ Господь написалъ
 [« Не одними сцѣсками надѣлила]:
 « Тебѣ Господь написалъ богатства тѣма,
915. « А мнѣ Господь написалъ во убожествѣ рай
 [« Тебѣ надѣлила, богатому, тѣму,
 « А мнѣ надѣлила, убогому, рай];
 « Тебя во богатствѣ врагъ уловилъ,
 « Меня во убожествѣ Господь утвердилъ
920. « Вѣрою-правдою, всею любовію.
 « Спасли мою душеньку святї ангели,
 « Гдѣ святї ангели ликъ [лики] ликують,
 « А и ликують ангели, а не на земли
 [« Ликъ ликують здѣсь ангели на земли],
925. « А и царствуютъ праведные [праведни] и на небеси
 [на небесахъ].
 « Владай же, мой братецъ, что Богъ тебѣ далъ,
 « Что на вольномъ свѣтѣ себѣ вготовалъ:
 « За то Господь Богъ, за то заплативъ,
 « Какъ на второмъ судѣ самъ Исусъ Христосъ!
930. « Живи ты, мой братецъ, гдѣ Богъ повелѣлъ;
 « А мнѣ жить, убогому, въ пресвѣтломъ раю,
 « Съ праведными жить, и мнѣ ликъ ликовать! »
 Подернуло адъ кромѣшный травой-муравой. *)

*) Заключение событїа, въ немъ самомъ.

15. Какъ съ небесъ ангели солетывали,
 935. Они на землю ликовали,
 Убогому Лазарю славу поютъ.
 А во вѣкъ славу и Лазареву,
 Мы [нынече] славу его [Лазарю] поёмъ
 [Убогому Лазарю зѣлотъ хрѣсть поёмъ,
 940. А вамъ, добрымъ людчикамъ, на память даемъ,
 Царю-государю на честь на хвалу,
 Послухающимъ на добра здоровья],
 По вѣкъ на вѣкъ его слава не мивуется,
 И во вѣки вѣковъ аминь
 945. [Аминь, такъ намъ Боже ѿ дай,
 Пѣшла вѣра Христіанська
 Уся въ пресвѣтлый рай]! *)

28.

АЛЕКСѢЙ, ВОЖИЙ ЧЕЛОВѢКЪ.

(Владимірска губернія.)

- Во славномъ во городѣ во Римѣ,
 У славнаго князя Яфимьяна,
 У него не было одинаго чадо.
 А пошли они въ Божью церкву,
 5. За своё за молодость да послужитися:
 « Не создасть ли намъ Господи чадо,
 « При младости намъ на потѣху,
 « При старости намъ на прирѣньё,
 « При семѣртномъ часѣ на помянь душѣ? »
 10. И создалъ имъ Господи чадо,
 При младости имъ на потѣху,
 При старости на прирѣнїё,
 При семѣратнымъ часѣ на помянь душѣ.
 Нарекли ему имѣ Алексѣемъ,
 15. Ещё Божиимъ ёму человекѣмъ.
 Не по годамъ растеть Алексѣй, по часочкамъ.

*) Окончаніе стиха со стороны повѣщикъ.

- Какъ на возрастѣ Алексѣй семи годочковъ,
 Дозволялъ его батюшка грамотѣ учиться:
 Ужь и скоро ему грамотна давалъ,
 20. И такому же рукописанью научился.
 Не по годамъ растеть Алексѣй, по часочкамъ.
 Какъ на возрастѣ Лексѣю всё семнадцать годочковъ,
 Дозволялъ ему батюшка жениться,
 Какъ на славную на обрушную кнѣгиню.
 25. А по имени её Лизавета.

(Не кончено. Отъ Фомы).

29.

- Во славномъ во городѣ Рымѣ,
 При царѣ было при Онорѣ,
 Жилъ человекъ благочестивый,
 Великій Ефимьянъ князь;
 5. Супруга его Аглана.
 Жили они многія лѣта;
 У нихъ не было дѣтища ни единого.
 Великій славенъ Ефимьянъ князь,
 Со своей съ супругой со княгиней,
 10. Молилися Богу со слезами,
 Со праведными со трудами.
 Многія обѣщанія творили,
 Честныя молебны служили,
 У Господа милости просили:
 15. « О Боже. Владыко, Царь небесный!
 « Услыши нашу молитву,
 « Увиди моление,
 « Призри наше слезное рыданье!
 « Создай ты намъ, Господи, чадо,
 20. « Единое чадо, молоденца!
 « При младости намъ на поглядѣнье,
 « При старости намъ на сбереженье,
 « При смертномъ часу на поминъ душъ! »
 Услышалъ Господь Богъ ихъ молитву:
 25. Создавалъ имъ Господь дѣтища единое.

- Аглаида во утробѣ поносила.
 Понося ему чадо породила.
 Великій славенъ Ефимьянъ князь
 Священника въ домъ свой призываетъ.
30. Княгинѣ молитву давали,
 А младенцу имя нарекали:
 Нарекли ему имя святое,
 Святое имя, Алексѣемъ,
 Божимъ, свѣтомъ, человѣкомъ.
35. Была въ домѣ многая радость,
 Всемирное всѣмъ веселье.
 Алексѣй Божій сталъ семи лѣтъ,
 Отдали его грамотѣ учить:
 Скоро ему грамота далася,
40. Онъ скоро писать научился.
 Съ семи лѣтъ онъ грамотѣ доволенъ *).
 Божественному рукописанью,
 Евангельскому, свѣтъ, толкованью.
 Какъ будетъ Алексѣй въ возрастѣ, въ законѣ,
45. Позволилъ его батюшко женить:
 Избралъ онъ по всему Рыму
 Единую красную отроковицу,
 Великаго, царскаго рода.
 Не хотѣлось Алексѣю жениться:
50. Хотѣлось ему Богу помолиться,
 За младыя лѣта потрудиться.
 Онъ съ батюшки воли не снимаетъ:
 « Не неволь меня, батюшко, жениться!
 « Пустя меня Богу помолиться,
55. « Со младости лѣтъ Богу потрудиться! »
 Здѣсь его отецъ не послушалъ;
 А онъ своему отцу не поспѣрилъ.
 Поѣхали Алексѣю за невѣстой;
 Привезли Алексѣю невѣсту.
60. Жениться Алексѣй не помышляетъ,
 На образъ Спасителя възираетъ:

*) Достаточно свѣдущь.

- « Ты батюшко нашъ, Спасъ пречистый!
 « Не допусти до грѣха до большого,
 « До тяжкаго прегрѣшенья! »
65. Повели Алексѣя въ Божью церковь,
 Златые вѣнцы на нихъ взолагали,
 Златыми перстнями обручали,
 Единую чару они распивали.
 Изъ Божьей изъ церкви ихъ во палаты
70. Къ великому князю къ Ефимьяну:
 Сажали за столы дубовы,
 За тѣ ли за скатерти за браны,
 За тѣ ли за ѣствы за сахарны,
 За тѣ ли за пѣтя медовыя.
75. Очень Алексѣй скучень-грустенъ.
 Какъ возгворить батюшко Ефимьянъ князь:
 « Ой же ты, чало моё возлюбленное!
 « Что ты не вѣсело поступаешь?
 « Аль тебѣ княгиня не п'обычью?
80. « Аль твоя обрученная не по нраву? »
 Отцу Алексѣй Божій отвѣтилъ:
 « Великій ты князь Офимьяній!
 « Княгиня ты, матушка родная!
 « На что жъ вы принуждали мя жениться?
85. « Княгиня моя мнѣ п'обычью,
 « Обрученна моя мнѣ по нраву.
 « На что принуждали мя жениться,
 « Не пустили Богу помолиться,
 « Со младости лѣтъ Богу потрудиться?»
90. Они первую, вторую ѣству воскушяли,
 Изъ за третьей ѣствы возставали,
 Со младой своей супругою съ обручной;
 Онъ Господу Богу помолился,
 Съ батюшкой, съ матушкой простился,
95. Онъ принялъ отъ нихъ благословенье.
 Во первомъ часу было ночи,
 Пошѣлъ Алексѣй почивати
 Во славные тихіе покои,
 Во тѣ же во отхожіе чертоги.

100. Единъ Алексѣй заключался.
 Сталъ же святой во чертогѣ:
 Чѣстно же онъ Господу молился.
 Егда домашніе спать дожились,
 Родители его приуснули,
105. Во шестомъ часу было ночи,
 Онъ возгворить обручной-то княгинѣ:
 « Ой же ты, обручная княгиня!
 « Ты станешь ли со мною за единъ Богу молиться?
 « Промѣжь насъ будетъ Святой Духъ! »
110. Княгиня ему умолчала,
 Никакого отвѣту не сказала.
 Снялъ Алексѣй шелковъ поясъ,
 Со правой руки золотъ перстень:
 Отдаётъ обрученной княгинѣ:
115. « Любезнѣйшая моя обручная супруга!
 « Храни сіи вещи сердцевыя!
 « Спасётъ тебя Господь Владыко,
 « И Богъ благословить славенъ домъ твой,
 « И дастъ тебѣ царство небесное;
120. « Да и будетъ Господь между нами.
 « Храни ты мои честныя дѣры:
 « Вотъ тебѣ мой шелковъ поясъ,
 « Со правой руки золотъ перстень!
 « Молися ты Господу, трудися.
125. « За Алексѣя Божья чловѣка!
 « А я пошѣлъ во иншую *) зѣмлю,
 « За батюшкинъ грѣхъ помолиться,
 « За матушкинъ грѣхъ потрудиться! »
 Супруга его промолчала,
130. Ни отвѣту, ни привѣту не сказала.
 Пошѣлъ Алексѣй во комору;
 Берётъ онъ себѣ много злата,
 Златотканную ризу, свѣтъ, вдѣваетъ.
 Пошѣлъ онъ изъ Риму изъ граду,
135. И шѣлъ онъ путѣмъ, свѣтъ, дорѣгой.

*) Пиую.

- На встрѣчу ему идѣтъ нищій:
 « Ты нищій, ты нищій брате!
 « Скинь свою нищенску одежду,
 « Возьми ты мой цвѣтно платье,
 140. « А мнѣ дай свою нищенску одежду! »
 Онъ свѣтлую ризу совлекасть,
 Самъ ветхую одежду, свѣтъ, вадѣваетъ.
 Великая *) себя онъ изнуряетъ,
 Христа ради подаваетъ.
145. Подходишь онъ ко синему ко морю:
 На морѣ погода становилась;
 Становился тутъ на морѣ корабликъ.
 Садился Алексѣй во корабликъ,
 Пуцался на синее море.
150. Гдѣ нѣ взялись буйные вѣтры,
 Раскачали лёгкую лодку,
 Понесли Алексѣя синимъ моремъ.
 Приплылъ Алексѣй во Одѣсь градъ,
 Ко святой ко церкви ко соборной.
155. Перешѣлъ Алексѣй на крутой берегъ;
 Съ радостію возвеселившись,
 Онъ злато по нищимъ раздѣляетъ.
 Приходитъ ко Божіей ко церкви,
 Становился Алексѣй, свѣтъ, на папѣрты.
160. У правой руки возлѣ притвору,
 Съ своей со нищею братьей;
 Земные поклоны справляетъ,
 У Господа Бога милости проситъ:
 « Создай ты мнѣ, Господи, власъ долгиіи,
165. « Чтобъ отецъ-мать меня не познали! »
 Молился Алексѣй Богу, трудился;
 Красота въ лицѣ его потребишася,
 Очи его погубишася,
 А зрѣнье помрачишася;
170. Сталъ Алексѣй какъ убогіи:
 Токмо его единый оставъ.—

*) Весьма.

- Отець и матеръ по немъ растужились,
И сія обрúчая его супруга.
Какъ горько они по немъ рыдали,
175. Яко рѣку слѣзь испущали,
Сами жалобно его, свѣта, причтали,
Посылали они рабовъ его искати:
Рабы же его отъѣзжали,
По всѣмъ по градамъ его некали;
180. Рабы же во Одесь градъ пріѣзжали,
Ко той же ко церькви прихождали,
И тутъ Алексѣя не узнали:
Лишь милостину ему воздавали.
У нихъ Алексѣй принимаетъ,
185. А Господа Бога прославляетъ:
« Сподоби Ты меня, Господи, Владыко,
« Огъ рабъ своихъ милостину взяти,
« За своихъ за рабовъ Богу молиться!»
Сподобилъ его Господи Владыко
190. Отъ рабъ своихъ милостину взяти:
У нихъ Алексѣй принимаетъ,
По нищій по братьи раздѣляетъ;
За милостину онъ Богу молился. —
Молился Алексѣй во Одесѣ, трудился,
195. Семъ лѣтъ-годовъ на десятокъ.
Мать Божія его зрела,
Прогласила во церькви пономарю:
—Гряди ты, пономарь, на папери!
—Возьми ты святѣго въ Божью церковь,
200. —Постанови мнѣ его передъ престоломъ!—
« Свѣтъ Пресвятая Богородица!
« Я человекъ предъ тобою многогрѣшный:
« Не можно мнѣ святѣго приузнати!»
—Твори ты Иисову молитву:
205. —Святой тебѣ самъ объявится.—
Пошѣлъ пономарь, слезно заплакалъ,
Творилъ онъ Иисову молитву,
Берѣтъ онъ святѣго въ Божью церковь,
Поставилъ его передъ престоломъ.

210. Речётъ Пресвятая Богородица:
 —О рабъ ты мой, Божій человекъ!
 —За чѣмъ ты ко мнѣ, мой рабъ, приходишь?
 —Какой милости у меня просишь?—
 «О свѣтъ Пресвятая Богородица!
215. «Пришелъ я къ Тебѣ, свѣтъ, помолиться,
 «За младыя свои лѣта потрудиться.
 «Къ твоему къ честному къ престолу приложиться!»
 —Когда ты пришелъ мнѣ помолиться,
 —За младыя свои лѣта потрудись,
220. —И къ моему честному престолу приложиться:
 —Гряди ты, Алексѣй, во славенъ Римъ градъ!
 —Отецъ тебя и матеръ не узнають,
 —И твоя обручная супруга.
 —Отецъ и матеръ будутъ у обѣдни,
225. —И твоя обручная супруга:
 —Дождавши ты ихъ на переходѣ,
 —Прими отъ нихъ благословенце!—
 Сему же Алексѣй помолился,
 За младыя свои лѣта потрудился,
230. Къ честному къ престолу приложился,
 Пошелъ Алексѣй вонъ изъ церкви.—
 Хотѣлъ онъ прійти въ иншія страны,
 Не хотѣлъ пребыть въ своемъ домѣ.
 До конца лѣтъ, души преселенія.
235. Приходилъ Алексѣй въ чисто поле,
 Подошелъ ко синему морю,
 И садился Алексѣй въ корабликъ,
 И спускался Алексѣй на синѣ море.
 Гдѣ ни взялись буйныя вѣтры,
240. Понесли Алексѣя свиимъ моремъ.
 По Божьему всё повелѣнью
 На морѣ корабликъ поносило,
 Ко Риму ко граду примывало.
 Бѣжалъ онъ часъ черезъ море.
245. Сповѣдалъ святой волю Божью.
 Приходилъ Алексѣй во Римъ градъ.
 Во славномъ во городѣ Римѣ

- Звонили звоны колокольны.
 Шёлъ же Алексѣй Рымомъ градомъ,
 250. Приходитъ ко святымъ ко воротамъ,
 Ко святой ко Божіей церькви.
 Отець и мать идуть отъ обѣдни,
 И сія обручная супруга:
 Князь Ефимьянъ идетъ ему на встрѣчу.
255. Идучи во царскія въ палаты
 Отъ святой отъ Божіей отъ церкви,
 Со многими князьями, со боярами,
 Со великимъ со крѣпнствомъ *).
 Дождавши онъ ихъ на переходѣ,
260. Достойно Алексѣй имъ поклонился:
 « Ой еси, князь благородный!
 « Призри мя нищаго, страняго!
 « Не ради моего упрошенья,
 « Ради души своей на спасенье.
255. « Сострой ты мнѣ, убогому, келью
 « Возлѣ своей каменной палаты,
 « Возлѣ своей бѣлой ограды;
 « Не ради меня, старца, калѣки:
 « Ради своего сына Алексѣя! »
270. Князь Ефимьянъ возрадовался,
 Горючими слезами обливался:
 —Спасётъ тебя Богъ, человекъ,
 —Что ты мнѣ радости возвѣщаешь,
 —Про моего сына про Алексѣя,
275. —Про Алексѣя, Божья человекъ!
 —Я самъ про него, свѣта, не знаю,
 —Въ которой онъ странѣ пребываетъ,
 —И гдѣ свою душу сохраняетъ.
 —По чему же ты моего сына знаешь?—
280. Речётъ Алексѣй къ князю къ Ефимьяну:
 « Батюшко, славенъ Ефимьянъ князь!
 « Мнѣ какъ твоего сына не знати,
 « Алексѣя, Божьяго, свѣтъ, человекъ!

*) Силою, толпою провожатыхъ горожанъ (отъ *креминг*, *Burg*).

- « Въ единой мы палаткѣ съ нимъ пребывали,
 285. « Единую хлѣбъ-соль мы съ нимъ воскушали,
 « Единую одежду мы съ нимъ носили,
 « Единую мы съ нимъ чару поила распивали.
 « Мы вмѣстѣ съ нимъ грамотѣ учились,
 « Въ единой мы съ нимъ пустышѣ трудились! »
290. Князь Ефимьянъ прослезился,
 Сына своего вспомянувши:
 —Ой еси, нищій-убогій,
 —Ты старецъ, калика переходецъ!
 —Когда ты про моего сына знаешь,
 295. —Алексѣя, Божьяго, свѣтъ, человѣка,
 —Гряди же ты, убогій, въ слѣдъ за мною:
 —Велю я напоить тебя, накормити,
 —И Христа ради келью построю.—
 Князь Ефимьянъ милосердный
300. Построилъ князь убогому келью,
 Приставилъ рабовъ къ нему служить,
 Келью топити, призирати.
 Брали рабы его въ любчюю братью *),
 Съ радостью за нимъ ходити,
305. И келью топить, призирати.
 Дѣймонъ врагъ возненавидѣвалъ,
 Зубами злыми воскрежетоше,
 Хотѣлъ погубить его терпѣніе.
 Рабы же Алексѣя не взлюбили:
310. Иные рабы укоряли,
 А другі помоями лили;
 Много безчиніевъ творили,
 Плевали, харкали всё на келью.
 На то же Алексѣй не прогнѣвился:
315. Терпѣлъ же святой съ благодареньемъ,
 Съ радостію Алексѣй нужды принимаетъ,
 Князю Ефимьяну не взвѣщаетъ;
 А Господа Бога оцъ прославляетъ;
 За своихъ за рабовъ Богу молился.—

*) *Любчая братья*—меньшая, нищая братья, называемая также любчи.

320. Молился Алексѣй у отца въ домѣ невѣрнымъ *),
 Кушалъ на недѣлѣ по просвиркѣ,
 Во всякой недѣлѣ исповѣдался,
 Святыми тайнами приобщался,
 Чуднымъ крестомъ благословлялся. —
325. Спозналъ онъ себѣ скорую кончину.
 Рабовъ онъ къ князю посылаетъ:
 « Сослалъ бы мнѣ хартиаль **) ради кельи! »
 Рабы же отъ князя приходжали,
 Бумаги и чернилъ ему подавали.
330. Списалъ Алексѣй рукописанье,
 Списалъ Алексѣй своё порожденье,
 Велико святое умоленіе,
 Списалъ Алексѣй вѣчное извѣщеніе ***) ,
 Списалъ Алексѣй яко таинство;
335. Списавши, святой переставился. —
 Во славномъ во городѣ во Римѣ
 Промѣжду обѣдень, заутрени,
 Исполнилъ Господь благоуханія:
 Тимьяномъ ****) и ладономъ запахло
340. По всему по городу по Риму.
 Архіерей самъ шёлъ къ обѣднѣ,
 На своемъ на мѣстѣ онъ становился;
 Речётъ онъ поцамъ, патриархамъ,
 Многимъ православнымъ христіанамъ:
345. « Вы ой еси, князья и бояре,
 « Попы, православные христіане!
 « Что у насъ во Римѣ учивилось?
 « Что пахнетъ тимьяномъ и ладономъ?
 « Нѣтъ ли во Римѣ преставленнаго,
350. « Или святыхъ мощей проявленныхъ? »
 Ходили по Риму, искали,
 Нигдѣ не нашли они преставленнаго,
 И святыхъ мощей проявленныхъ.

*) Будучи безвѣстенъ, не зилемъ.

**) Бумаги.

***) Разказъ о вѣкѣ своемъ, о жизни и кончинѣ.

****) Омнѣиомъ.

- Много народу собиралось,
 355. Сходились они въ соборную Божию церковь,
 Всю ночь они Господу молились.
 Явился гласъ имъ Святаго Духа:
 « Божьяго человѣка тѣло исходить!
 « Ищите вы въ домъ въ Ефимьяновомъ! »
360. Тогда царь съ патріархомъ
 Свѣчи и кадила принимали,
 Входили въ домъ они къ князю къ Ефимьяну
 Со всѣмъ съ просвѣщеннымъ соборомъ:
 Нашли они забывающую *) келью.
365. Трудяющій **) въ кельѣ переставился;
 Въ рѣцѣхъ онъ держитъ рукописаніе.
 Царь ко мощамъ доступался,
 Святымъ мощамъ царь поклонился:
 « Свѣтъ вы, святые отцы-мощи!
370. « Отдайте своё рукописанье,
 « Явите мнѣ своё похождение,
 « А я есмь царь всему міру! »
 Царю рукописью не далось.
 Владыко къ святымъ мощамъ доступаеть,
375. Колѣномъ къ нему онъ преклоняеть,
 За рукописаніе онъ принимаетъ:
 « Вы свѣтъ святыхъ мощи,
 « Святыхъ мощи, проявленныя!
 « Отверзайте святую намъ ручку,
380. « Распротай ***) своё рукописаніе!
 « Яви чудеса свои всему міру!
 « Какъ бы намъ васъ, свѣтовъ, знати,
 « По имени бы васъ нарекати! »
 Далось рукописью патріарху.
385. Сталъ патріархъ читати
 Чудеса же его всему міру;
 Дочѣлся любимаго сына:

*) Зброшенную, забытую.

**) Трудникъ, подвижникъ.

***) Выпусти изъ руки.

- Порождение онъ князя Ефимьяна,
Имя ему Алексѣемъ,
390. И мать его Аглайда;
Повелѣлъ имъ его Господь спознати,
Возлюбленнаго своего чаду,
Алексѣя, Божьяго, свѣтъ, человѣка;
Въ зрящій *) пятокъ приуспокоился;
395. Сподобилъ его имя Господь въ дождь видѣти.
Великій же славенъ Ефимьянъ князь
До святыхъ до мощей доступаетъ,
Святое лице его воскрываетъ:
Просіяла красота его, яко огнь ангела.
400. « Увы мнѣ, сладчайшій мой чадо,
« Алексѣй, Божій, свѣтъ, человѣкъ!
« Какое терпѣлъ ты терпѣніе!
« Отъ рабъ своихъ ты укореніе!
« До вѣку мнѣ далъ скорбей мученіе!
405. « Горе мнѣ оскорбленному!
« Плачу я, вижу смерть твою!
« Чего ты мнѣ тогда не явился?
« За чѣмъ ты пришелъ въ градъ—не сказанъ?
« Построилъ бы я келью не такую,
410. « Ещё бы не въ этакое мѣстѣ:
« Въ своёмъ въ княженецкомъ въ подворьѣ,
« Возлѣ бы своей каменной палаты
« И возлѣ бы коморы жены твоей!
« Поилъ бы, кормилъ бы я тебя своимъ бы кусомъ!
415. « Не далъ бы рабамъ тебя на поруганье! »
Провѣдала матушка родима,
Мать его Аглайда;
Молилась мать у народа:
« Дайте мнѣ мѣсто, человѣцы!
420. « Дайте, православные христіанцы,
« Видѣти сладчайшаго своего чаду! »
Дошла до святыхъ мощей, падоше:
« Увы мнѣ, сладчайшій мой чадо,

*) Такъ называется пятница на шестой недѣлѣ великаго поста.

- « Алексѣй, Божій, свѣтъ, человѣче!
425. « Не любѣ пустынная твоѣ кельѣ!
 « Чтѣ же мнѣ тогда ты не явился?
 « За чѣмъ пришѣлъ въ градъ—не сказался?
 « Чаше бы я въ келью прихождала,
 « Сама бы я келью топила, призирала!
430. « Поила бы, кормила тебя своимъ кусомъ! »
 Провѣдала обручная княгиня;
 Бѣжить ко святому, сама ялачетъ:
 « Свѣтъ ты мой, женихъ обрученый,
 « Святой ты мой князь возлюбленный,
435. « Алексѣй, Божій человѣче!
 « Для чего ты живъ былъ—не сказался?
 « Потай бы я въ келью прихождала,
 « Мы вмѣстѣ бы съ тобой Богу молились,
 « Промѣжду насъ былъ бы Святой Духъ! »
440. Тогда же царь съ патріархомъ
 Кладутъ мощи во гробницу;
 Они, съ великимъ княземъ Ефимьяномъ,
 Понесли святыя мощи погребати.
 Несли ихъ три дни и три ночи:
445. Нельзя ихъ приносить въ Божью церковь;
 Много народу собиралось;
 Провожали его князья и бояре,
 Многіе православные христіане,
 Со ярыми *) со свѣчами;
450. Князя Ефимьяна
 До святыхъ мощей не допустятъ.
 Повелѣлъ князь Ефимьянъ золото сыпати
 На всѣ на четыре стороны:
 Миръ же на золото не взирали,
455. А бѣгутъ къ Алексѣю на прощанье.
 Явилъ же Господь своё прощанье:
 Слепымъ давалъ Богъ прозрѣніе,
 Глухимъ давалъ Богъ прослышенье,
 Безумнымъ давалъ Богъ разумъ,

*) Бѣлаго поску; свѣчлыми, арками,

460. Болящимъ, скорбящимъ изцѣленіе,
 Всему міру было поможеніе.
 Съ трудомъ его, свѣта, погребали
 Во славномъ во городъ во Римѣ.
 Объявилъ Алексѣй святую свою славу
465. Во всю свято-русскую землю;
 Онъ Богу былъ, свѣтъ, угоденъ,
 Всему міру онъ добротенъ;
 Угодно онъ Господу скончался.
 Аллилуія и слава тебѣ, Господи еси!

(Кир.)

30.

- Во славномъ во городъ во Римѣ,
 При славномъ царѣ было при Оперѣ,
 У великаго князя Ефимьяна
 Не было у него дѣтища единого.
5. Ходили въ соборъ Богу молиться,
 Молитися Богу со слезами,
 Со праведными со трудами,
 У Господа милости прошати:
 « Господи, царь небесный,
10. « О свѣтъ пресвятая Богородица!
 « Ты воззри на мое умоленіе,
 « На слезное на рыданье!
 « Создай ты миѣ дѣтище единое
 « При младости князю на потѣху,
15. « При старости князю на призрѣніе,
 « При смертномъ часу на поминъ души! »
 Услышалъ Господь Богъ молитву его:
 Создалъ ему дѣтище единое,
 При младости князю на потѣху,
20. При старости князю на призрѣніе,
 При смертномъ часу на поминъ души.
 Соѣжжались князья и митрополиты
 Во соборъ Богу молиться,

- Нарекали ему имя Алексія
25. Божія человекѣка.
 Будеть Алексѣй семи лѣтъ,
 Поволилъ ево батюшка грамотѣ учити,
 Скоро ему грамота далася,
 Онъ выучилсѣ скоро и писати.
30. А будетъ Алексѣй на возрастѣ,
 На возрастѣ—двѣнадцати годочковѣ,
 Поволилъ ево батюшка женити,
 На той на обрушной на княгинѣ.
 Повели ево въ Божию церковь,
35. Златыя вѣнцы предстояли,
 Златыми перьстнями обручали,
 Спасителевымъ образомъ образ..... *),
 При полной чаши выпивали.
 Повели Алексія изъ Божіей церкви въ высокъ теремъ
40. За тѣ столы за дубовыя,
 За скатерти за бранныя,
 За ѣства за сахарныя.
 Какъ возговорить батюшка Ефимьянъ князь:
 « Ой же ты, чадо мое возлюбленное!
45. « Что ты не весело поступаешь?
 « Или тебѣ княгиня не по мысли? »
 Отвѣту-привѣту Алексѣй не даваетъ.
 Повели Алексія на наложню,
 На тое на тесовую на кроватку,
50. На тое ли на пуховую на перину.
 Онъ возговорить обрушной-тѣ княгинѣ:
 « Ой же ты, обручная княгиня!
 « Ты станешь ли со мною за единъ Богу молиться?
 « Промежъ насъ будетъ святой духъ! »
55. Княгиня ему ничево не возговорила.
 Слѣзаль Алексѣй со кровати,
 Снимаетъ съ себя шолковъ поясъ,
 Съ правой руки златой перстень:
 « А вотъ тебѣ, обрушная княгиня!

*) Не дописано: конечно « образовали. »

60. « А мнѣ потить погуляти,
 « За батюшкинъ грѣхъ помолитцы,
 « За матушкинъ грѣхъ потрудитцы. »
 Подходить онъ ко синему ко морю,
 На морѣ погода становилась.
65. Становилсы тутъ на морѣ корабликъ,
 Садилсы Алексѣй во корабликъ.
 Безъ страху онъ моря переѣхаль.
 Подѣзжаетъ ко городу ко граду,
 Ко той ли ко Божіей ко церкви.
70. Становилси онъ по правую сторону попѣрти.
 Ефимьянъ князь своего сына хватилсы.
 Онъ погонюшку за нимъ, свѣтомъ, гоняеть,
 До тово ли до синева до моря,
 До тово ли до города до града,
75. До той ли до Божіей до церкви,
 Онъ милостыню раздаваетъ,
 Ево свѣта не узнаеть.
 Онъ милостыню принимаетъ,
 По нищей по братіи раздаваетъ.
80. Увидѣла мать пресвятая Богородица.
 Речеть она церковному понамарю:
 « О гой же ты, церковной понамарь!
 « Возми Алексѣя въ Божію церковь,
 « Не достойно ему тутъ стояти. »
85. Идетъ онъ, свѣтъ, чистымъ полемъ,
 На стрѣчу ему батюшка Ефимьянъ князь:
 « Создай ты мнѣ милостыню святую,
 « Поставь ты мнѣ келейку темную,
 « Ради своего сына Алексія! »
90. Ефимьянъ князь оглянулсы,
 Онъ за слово увязалсы,
 Ему слово полюбилось:
 — Ой же ты, нищей-убогой!
 — По чомъ моего сына Алексія знаешь?
95. — Почомъ ты ево, свѣта, величаешь? —
 « А какъ мнѣ ево, свѣта, не знати?
 « Мы съ нимъ вмѣстѣ грамотъ учились,

- « Съ одново блюдишка хлѣбъ-соль воскунили,
 « По просфирѣ на день питаишьъ. »
100. — Ой же ты, нищей-убогой!
 — Гряди же ты за мною:
 — Создамъ я тебѣ милостину святую,
 — Поставлю келейку темную,
 — Ради своего сына Алексія
105. — Да Божія человекъ.
 — Ой же ты, Мать Пресвятая!
 — А мнѣ Алексія не узнати! —
 « А какъ ево, свѣта, не узнати?
 « Стоитъ онъ по правую сторону на поперти,
110. « Онъ молится Богу со слезами,
 « Со праведными со трудами. »
 Взяли Алексія въ Божию церковь:
 — Ой же ты, Алексѣй, Божій человекъ!
 — Ты Богу ли пришолъ помолиться,
115. — Ко мнѣ ли пришолъ приложиться? —
 « Я Богу пришолъ помолиться,
 « Къ тебѣ я пришолъ приложиться. »
 — Ой же ты, Алексѣй, Божій человекъ!
 — А гдѣ тебѣ мощи положить? —
120. « А мнѣ мощи положить
 « Во славномъ во городѣ во Рымѣ,
 « При славномъ царѣ при Онорѣ,
 « У великаго князя Ефимьяна.
 « Ой же ты, Мать Пресвятая!
125. « Дай ты мнѣ волосы по плечи,
 « Чтобы меня дома не узнали. »
 Дала ему волосы по плечи.
 Идетъ онъ себѣ чистымъ полемъ.
 Трудилсы свѣтъ тридцать лѣтъ и четыре:
130. Во всяку недѣлю исповѣдалсы,
 Во всяку субботу причащалсы;
 Не часто сорочки перивили,
 Помов на келью возливали.
 И тутъ онъ свѣтъ не прогнѣвилсы:
135. Со радостію нужду прицимаеть.

- Собирались князья и бояра
И духовныя люди митрополиты
Во соборъ Богу молиться:
« А чгò у насъ, братцы, въ городѣ ладаномъ запахло,
140. « Ладаномъ еммянномъ?
« Никакъ у насъ не простый челоувѣкъ преставилсы? »
Возговорить батюшка Ефимьянъ князь:
— Не у меня ли труженникъ трудилсы?
— Не онъ ли, свѣтъ, переставилсы? —
145. Ко келейкѣ подходили,
Никому келейка не отворилась,
Отворилась батюшкѣ Ефимьяну князю;
Написано въ правой рукѣ рукописанье,
Никому рукописаніе не дается,
150. Далася батюшкѣ Ефимьяну князю.
Не читаетъ онъ столко, сколько плачетъ,
Во слезахъ словечюшка не промолвить:
— Ой же ты, чадо мое возлюбленное!
— За чѣмъ ты мнѣ въ ту пору не сказалсы?
155. — Поставилъ бы я келью не такую,
— Еще бы не въ едакомъ мѣстѣ;
— Поилъ бы кормилъ своимъ кусомъ! —
Провѣдала матушка родима,
Бѣжить ко святому, сама плачетъ,
160. Во слезахъ словечушка не промолвить:
— Ой же ты, чадо мое возлюбленное!
— За чѣмъ ты мнѣ въ ту пору не сказалсы?
— Поставили бы келью не такую,
— Еще бы не въ едакомъ мѣстѣ;
165. — Поила бы кормила своимъ кусомъ,
— Почаще бы сорочки пермѣняла,
— Помой бы на келью не возливала. —
Провѣда обрушная княгиня,
Бѣжить ко святому, сама плачетъ,
170. Во слезахъ словечушка не промолвить:
— Ой же ты, женихъ мой возлюбленной!
— За чѣмъ ты мнѣ въ ту пору не сказалсы?
— Пошла бы я съ тобою

- За едиць Богу молиться,
 175. — Промежь бы насъ былъ святой духъ!—
 Понесли Алексія хоронити.
 Ефимьянъ князь свою казну раздѣляетъ,
 На всѣ на четыре стороны разсыпаетъ:
 Народъ на казну не качнулсы,
 180. Качнулсы ко Алексію проститцы.
 Ко святымъ мощамъ приложитцы.
 Отъ тѣхъ святыхъ мощей давалъ Богъ великое прощеніе,
 Безумнымъ давалъ Богъ разумъ,
 Глухимъ давалъ Богъ прослышенье,
 185. Слѣпымъ давалъ Богъ прозрѣніе,
 Всему міру исцѣленіе.
 И во вѣки вѣковъ аминь.

(Рум.)

31.

- Въ славномъ въ городѣ Римѣ,
 При царѣ было при Оноріи,
 Жилъ Ефимьянъ князь съ княгинею:
 Не было у нихъ дѣтища одинаго.
 5. Молилися они Богу со слезами,
 У Господа милости просили:
 « О Господи. Спасъ милостивый!
 « Создай намъ одинаго чада,
 « При младости на посмотрѣніе,
 10. « При старости на збереженіе,
 « При послѣднемъ концѣ на поминъ души. »
 Услышалъ Господь Богъ молитву ихъ,
 Создалъ имъ одинаго чада.
 Великій Ефимьянъ князь священника въ домъ призываетъ,
 15. Священникъ имя младенцу нарекаетъ,
 Нарекли ему имя Алексія, Божія чловѣка.
 Сталъ Алексій на возрастѣ,
 Отдаетъ его отецъ учиться грамотѣ:
 Скоро ему грамота далася.
 20. И сталъ Алексій на возрастѣ,

Хочеть его батюшка женити:

Повели Алексія въ Божию церковь,
Златыми перстнями обручати,
Златыми вѣнцами вѣнчати.

25. Повели Алексія въ каменные палаты,
Посадили за столы дубовыя, за ѣствы сахарныя,
Повели Алексія въ особливую пажту.
Въ девятомъ часу было ночи,
Снимаетъ Алексій съ себя цвѣтное платье,
30. Отдаеть своей обрученной княгинѣ,
Съ правой руки золотой перстень;
Княгиня принимаетъ, сама горько плачетъ.
Пошелъ Алексій изъ полаты,
Приходитъ къ синему морю:
35. Садился Алексій на легкое судно.
Приносила погода къ граду Ефесу.
Приходитъ онъ въ соборную церковь,
Сталъ Богу молитися со слезами,
У Господа милости просити:
40. « О Господи, Спасъ милостивый!
« Создай мнѣ, Господи, волосы по плечи,
« А бороду по груди,
« Чтобы меня отецъ и мати не узнали,
« Ни моя младая княгиня. »
45. Услышала Господь молитву его,
Создалъ ему волосы по плечи,
А бороду по груди.
Пошелъ Алексій изъ церкви,
Приходитъ къ синему морю,
50. Садился онъ на легкое судно,
Приносила погода ко граду Риму.
Приходитъ Алексій ко княжю двору
И къ тѣмъ каменнымъ полатамъ;
Вскричалъ громкимъ гласомъ:
55. « О ты еси, Ефимьянъ князь!
« Сошли ты мнѣ милостью святую,
« Постави мнѣ келью темную,
« Не ради меня, нищева я страннева,

- « Но ради своего сына Алексія, Божія челоуѣка! »
60. Речеть ему Ефимьянъ князь:
— По чему ты моего сына знаешь?—
Отвѣща ему убогій:
« Какъ мнѣ твоего сына не знати?
« Мы съ нимъ грамотѣ учились,
65. « Намъ скоро грамата далася. »
Речеть ему Ефимьянъ князь:
— Иди ты, убогій, за мною!—
Поставилъ ему келью возлѣ своихъ каменныхъ полатъ,
Сталъ Алексій Богу молитися,
70. Всякую недѣлю причащатися.
Провелъ *) онъ себѣ смертную кончину,
Береть онъ чернила и бумагу,
Сталъ писать рукописаніе и свое похождение.
Преставился Алексій, Божій челоуѣкъ,
75. И бысть по всему граду велие благоуханіе,
Понесли его святыя мощи въ святую церковь,
И бысть отъ святыхъ его мощей изцѣленіе.
Всегда и нынѣ и присно и во вѣки вѣкомъ, аминь.

(Рук. Публ. библ.)

32 *).

(Смоленск. губ., Краснинскаго уѣзда, деревня Кислос.)

Въ преславномъ пре-градѣ-пре-во-в-Реміѣ ²⁾,
При томъ было царь-Аповрїи,
Якъ жиу себѣ славенъ Алхуміѣнъ ³⁾ князь.

*) Провидѣлъ, провѣдалъ.

1) Нами приведены разиорѣчїя: а., изъ стиха, сообщеннаго намъ Б. П. Залѣскимъ и записаннаго въ Смоленскѣ, *Зал.*; б., изъ сборника г. Варемцова, стр. 219 — 228, изъ стиха Бѣлорусскаго же, *Вар.*

2) *Вар.*:

вовъ Рїини

3) *Вар.*:

видккъ царь Амхирьѣнъ

Зал.:

Якъ жиу у собѣ князь Хаміѣна

- Съ своею со млодою княгинею ¹⁾,
 5. Съ своею со млодою обрушною.
 Съ отроду у нихъ чадовъ не бывало ²⁾.
 Онъ до Божьихъ церквей достукаетъ ³⁾
 И молебны предъ Богомъ закушлетъ,
 Поставныя свѣчи становляетъ,
 10. Земные ⁴⁾ уклоны откладаетъ,
 Ионъ и молится Богу со трудами ⁵⁾,
 Сы горючими сы слезами ⁶⁾:
 «Создай намъ, Господь Богъ, отрожденца,
 «Отрожденца намъ, чада хотъ едина ⁷⁾,
 15. «При младости лѣтъ на утѣшенье,
 «При старости лѣтъ на сбереженье,
 «При послѣднемъ концѣ ⁸⁾ на споминъ души.»

1) *Вар.:*

Катяриной

2) *Зал.:*

Не было у яво чада ни единова

Вар.:

Ни было въ яво ядинова дятятю

3) *Зал.:*

Якъ пошоу же князь къ Божьей церкви

4) *Зал.:*

низкіе

Вар.:

земляныи поклоны

5) *Вар.:*

Со вяякини ѿнъ со трудами

6) *Зал.:*

«О Боже, Боже, царь небесный,

«Создателю Спасъ милостивый!»

7) *Вар.:*

ядинова дятятю

8) *Зал.:*

На конецъ смерти

Вар.:

На вкончанья жисти

Отсебъ *Зал.* сходно съ нашимъ стихомъ. Потому мы отмѣчаемъ только разно-
рѣчія *Вар.*

- Услышау ¹⁾ Господь Богъ его моленье
И ссылаетъ Господь Святые Ангелы:
20. —Солетите со неба, Святые Ангелы,
—Кы тому ко граду кы Авремию. —
« Славенъ великій Алхуміёнъ князь!
« Полно тебѣ Богу молиться,
« Пора въ свой домъ подъявиться,
25. « Въ свои новы бѣлы палаты,
« Сыми сосъ княгини остреченье! »
Сосъ-т-реченья. ²⁾ княгиня забременѣла,
Забременѣла княгиня святымъ духомъ,
Въ скоромъ времѣ забременѣла,
30. Легкія поноши споносила,
Споносила поноши сорокъ недѣль,
Въ скоромъ времѣ спородила ³⁾,
Спородила княгиня себѣ сына.
Славенъ великій Алхуміёнъ князь
35. Ионъ тому чаду возрадовауся,
Священниковъ въ домъ свой призываетъ
И младенцу имя нарицаетъ ⁴⁾,
Нарекъ ему имячко святое,—
Лексѣюшко Божій человѣчекъ,
40. Лексѣюшко Божій человѣчекъ
Не по годахъ росъ, а часахъ,

1) Навзрилъ

2) Съ того реченья, съ того слова.

3) Съ тово часу съ тово время.

Обрушна княгиня поняслася,
Поносъ сносивши, спородила

4) Пошолъ вяликъ царь Амхирѣнъ князь
По всемъ по подзямельнымъ соборамъ,
По всемъ по подсвятлишнымъ окошкамъ,
Князей-бойрїй зазывати,
Дьяковъ-пошовъ ёнъ собирати,
Ваянгальску книгу подымати,
Младенцу имя парикати.

- Не по часахъ росъ, а по минутахъ:
 Что семнадцать лѣтъ нарождаѿся, —
 Лексѣюшка семь лѣтъ зрѣноваѿся ¹⁾.
45. Отдасть его батюшка въ школу,
 Государыня матушка въ науку,
 Великой грамотѣ научаться,
 Разныхъ языковъ заниматься,
 Всякихъ Господнихъ молитвовъ:
50. Никто Лексѣюшки не научаетъ,
 Самъ Лексѣюшка больше знаетъ,
 Онъ и старыя книги прочитаетъ,
 И перомъ-рукой-черниломъ чисто пишетъ ²⁾:
 Дознаѿся его сударь батюшка,
55. Государыня его родная матушка,
 Выручаютъ, вынимаютъ Лексѣюшку съ школы,
 Хотють Лексѣюшку обручити.
 Не хочеть Лексѣюшка сильно жениться,
 Горючими слезьми отливаетъ:
60. « Судырь же мой, родный батюшка,
 « Государыня моя, родная матушка!
 « Не невольте меня сильно жениться,
 « Пустите вѣрно Богу молиться,
 « При младости лѣтъ потрудиться,
65. « Со великими со трудами,
 « Со горючими со слезами.»
 Сударь батюшка неволей,
 Государыня матушка неохотой,
 Хотють Лексѣюшку обручити ³⁾.

-
- 1) Какъ сталъ Аляксѣйка свѣтъ на взроши,
 На взроши Аляксѣйка свѣтъ, сдмнхъ лѣтъ
- 2) Скоро яму грамота сдалася,
 Читать-писатьъ скоро ёнъ повялся,
 И всякой рукади [рукодѣлю] навчился.
- 3) Задумалъ вяликъ царь Амхирѣёнъ князь,
 Задумалъ яво ёпъ ожанити,
 Вяликой няволей приняволять.

70. Брали княгиню изъ Иерусалима,
 Повели Лексьюшку въ Божью церковь,
 Поставили ихъ на притворѣ,
 По правую руку на крылечкѣ,
 На томъ шелковомъ полотениѣ,
75. Передъ чудными образами,
 Передъ царскими воротами,
 Передъ золотыми крестами,
 Подъ тѣми вѣнцами золотыми ¹⁾,
 Золотыя колечки помѣняли,
80. Единъ они крестъ цѣловали,
 Единому Богу присягали ²⁾,
 Перепивную чару выпивали.
 Скорымъ временемъ обручили,
 И повели Лексьюшку у отчѣвскій домъ ³⁾,
85. У своѣмъ бѣлой новой каменной полаты.
 Посадили Лексьюшку за тесовъ столъ,
 За тые столы, за скатерти шелковыя ⁴⁾,
 За тья за блюда золотыя,
 За тые за напитки за розшые.
90. Лексьюшка напитоковъ не спиваетъ,
 Горючьми слезыи отливаетъ,
 Едину думушку думаетъ ⁵⁾.

-
- 1) Становился свѣтъ Аляксийка
 На золотой ѣнъ на вянечикъ:
 Самы званы зазвонили,
 Самы ясны свѣчи затопились.
- 2) По вѣкъ дружка дружку возлюблять.
 По вѣкъ дружка дружку ни кидати.
- 3) Появля Аляксийку съ Божья церкви,
 За праву за бѣлою за ручку.
- 4) За тья ль дубовым трапѣзы
- 5) Аляксий хлѣба-соли ни вкушавать,
 Горѣчимъ слязави заливантъ.
 Зазорилъ вяликъ царь Амхирьѣнъ князь:
 « Милая дѣтутка Аляксийка!
 « Човѣ хлѣба-соли ни вкушавать,

- Повели Лексбюшку до ложницы,
 До тые ложницы тесовыя,
 95. До тые перины пуховыя,
 На тое крутое ўзголовье,
 Подъ тое одѣяло шелковѣе.
 Лексбюшка Божій человекъ
 Въ скоромъ времѣ спать ложился ¹⁾.
 100. Во второмъ часу было ночи ²⁾
 Уставау Лексбюшка со ложницы
 И молоду княгиню пробуждаетъ ³⁾:
 « Княгиня младая, обрушная!

« Горячимъ слезамъ заливаешь?

« Ци тобѣ княгиня ни въ любви,

« Аль тобѣ обрушна ни въ суетѣ [не въ кохѣтѣ]? »

— Ваякъ царь Амхирьѣнъ князь!

— Обрушна княгиня мнѣ въ любви,

— Мнѣ въ любви и въ суетѣ. —

- 1) Въ первомъ часу да было въ ночи,
 Выводили Аляксѣйку съ за транеэовъ;
 Во второмъ часу да было въ ночи,
 Появля Аляксѣйку спочивати,
 Во новыи тисовыи во кровати,
 Во бѣлыи пуховыи во перины.
 Ложился Аляксѣйка спочивати,
 Ко Божіей церкви бѣлымъ лицомъ.
 Въ шастомъ часу да было ночи,
 Князя и бояря позаснули,
 Все добры людцы спать вяглися,
 Съ пирю со бясѣды пріутихли.
 Въ восьмомъ часу да было въ ночи,
 Князя и бояры вставали,
 На пиръ на бясѣду увзнялися [взылися].
 Схватился вяякъ царь Амхирьѣнъ князь
 Любимова сына Аляксѣя.

2) Аляксѣйка ото сну пробуждался

3) Сбужалъ

- « Спишь ты, не спишь, или такъ лежишь? »
105. « Спишь ли, не спишь, оушнися ¹,
 « Отъ большого сну вопрошнися!
 « Не будемъ мы съ тобой спать ложиться,
 « Пусти же меня Богу помолиться,
 « При младости лѣтъ потрудиться ²! »
- 110. Княгиня млодал обрушная
 Что Лексѣюшку проглаголила ³ :
 — Женихъ мой, женихъ обрученый,
 — Лексѣюшка Божій человѣчекъ!
 — Что ты рано у покуту ⁴ постушаешь,
115. — Съ кимъ мене младу покидаешь,
 — Кому на дозоръ оставляешь? —
 « Княгиня млодая, обрушная!
 « Ня бойся никого больше Бога,
 « А надѣйся на Бога на святого!
120. « Покидаю я тебя съ отнемъ съ матерью,
 « На тебѣ отъ мене шоуковъ поясъ,
 « Со правой руки золоть перстень!
 « Когда шоуковъ поясъ разоткется,
 « А съ руки золоть перетень разоидетя,
125. « Тогда мы съ тобою переставимся,
 « Въ однимъ гробницѣ спокладемся,
 « Одною пеленою пеленимся,
 « Одною доскою накрыймся,
 « Однимъ проводомъ проводимся, »
130. Лексѣюшка Божій человѣчекъ
 Цвѣтное платье скидаваетъ,
 Старѣцкое платье надѣваетъ,

1) Очялся,

2) « Устанъ моя обрушна княгиня.
 « Сними съ мяня цвѣтной платье,
 « Сними съ мяня золотой перстень,
 « Пусти жъ мяня...

3) Обрушна княгиня возмолчала,
 Привѣту-отвѣту ни подѣла.

4) На подвиги покаивя.

- Пошоу Лексѣюшка Богу молиться.
 Приходить Лексѣюшка къ синему морю,
 135. Къ синему морю—къ лукоморью,
 Бѣжить къ Лексѣюшку кораблишка,
 Лексѣюшко въ корабль не садиўся,
 Пошоу Лексѣюшко сухонутью,
 Черезъ синее море—лукоморье,
 140. Кы тому кы граду къ Русалиму,
 Кы той святой церкви ко собору.
 Не множечко ёнъ тамъ трудиўся:
 Сорокъ пять лѣтъ Богу молиўся,
 Кожное пятенки сповѣдаўся,
 145. Кожное суботы прощаўся:
 «Боже мой, Боже, Спасъ милосердый!
 «А прими мое благомоленье!»
 Услышала то Божія мать:
 —Лексѣюшка Божій человѣчекъ!
 150. —Полно тебѣ Богу молиться,
 —Пора у свой домъ подъявиться,
 —У свое бѣлый новый каменны полаты!
 —Ужу тебя батюшка не узнаеть
 —И государыня матушка не узнаеть,
 155. —Ни млѡдая обрушная княгиня. ¹⁾ —

¹ Пошолъ же свѣтъ Аляксѣйка
 Во тую ль Ягипитскую землю,
 За тоя ль за синя за моря,
 За [во] тоя въ Римская во царство.
 Становился свѣтъ Аляксѣйка
 Прячистой нарицы во притвори,
 На правѡй руки ёнъ на приперспя [панерта].
 Схватился вяликъ царъ Амхирѣнъ князь
 Любимова сына Аляксѣя;
 Послалъ ёнъ своихъ венхъ вѣрныхъ служакъ
 По всемъ путямъ ёнъ по дорожкацъ,
 По всемъ чатыремъ дальнымъ сторонакамъ.
 Яво ль вѣрны служни разъяжжаютъ,

Лексѣюшка Богу помолиўся,
 Ку вѣсьмъ святымъ преклониўся,
 Пошоу Лексѣюшка у свою сторонку ¹⁾).

Турецкаю ль зямлю проязжають,
 Нигдѣ Аляксѣйку да ни дознали,
 Нигдѣ Аляксѣйку да ни спознали.
 По чаму жъ Аляксѣйку да ни спознали?
 Становился свѣтъ ли Аляксѣйка
 Во старицкой ёнъ во рядочникъ;
 Аляксѣйка милостину принимаить,
 По ницай ёнъ братья посылать:
 По тому жъ Аляксѣйку да ни спознали,
 По тому Аляксѣйку да ни дознали.
 Молился-трудился со радѣнья,
 Юнъ клалъ поклоны зимляныи,
 Зимляныи поклоны, всё ииска;
 Всякую субботу сповидался.
 Всяко Воскрасенья причащался,
 Скушалъ ёнъ въ недѣлю по проскурки,
 Юнъ тридцать лѣтъ и съ тремъ лѣтомъ.
 Речать яму Прачистая Царица:
 « Аляксѣйка Божья чаловѣчакъ!
 « Пора жъ ты ко городу ко-в-Раму,
 « Во свою-ль родимаю сторонку! »
 — Отець мяня съ матушкой взная,
 — Обрушна княгиня приузрїя? —
 « Аляксѣйка Божья чаловѣчакъ!
 « Отець тябя съ матушкой ня взная,
 « Обрушна княгиня ня узрїя:
 « Русы волосѣ въ тябя по плечы,
 « Борóдушка въ тябя по груди;
 « Отець тябя съ матушкой ня взнаятъ,
 « Обрушна княгиня не узрїть. »

1) Во свою родимаю сторонку,
 Во свое ль вовъ Римская царство,
 Во свою ль вовъ Римскую ль церкву.

- Приходить Лексѣюшка къ синему морю:
160. Бѣжить къ Лексѣюшку кораблюшко,
Алексѣюшко у корабль сядиуся.
Откулѣ взялися буйныя вѣтры,
Понесли Лексѣюшму по путииѣ,
Черезъ сине море—лукоморье,
165. Къ етому кы граду Авремю.
Къ тый святый церкви кы собору.
Ко своему батюшку кы родному.
Выходить Лексѣюшка сы кораблишка,
Становиуся Лексѣюшка на притворѣ,
170. По правой рукѣ глѣ крылечка ¹⁾.
Служеніе церкви кы отходу;
Мірѣ православный выступаетъ,
Нищюю братію надѣляетъ.
Лексѣюша Божій человѣчекъ,
175. Юнѣ милостыню принимаетъ,
По нищимъ братіямъ надѣляетъ,
На храмы Божіи накладаетъ.
А собѣ милостыни не употребляетъ.
Позади идетъ Алхymiенъ князь ²⁾.
180. Стау онѣ злато и сребро расточати,
На нищюю братію одѣляти:
« Нищіе—убогіе, калѣки!
« Принимайте мое злато—сребро,
« Поминайте моего сына Алексѣя.
185. « Або вы его поминайте, або вы его поздравляйте:
« Самъ я не знаю объ своемъ чадо.
« На которомъ онѣ свѣтъ пробываетъ,

1) на приперни [на паперти]

2) Въ первомъ часу да было утрини,
Идетъ вяликъ царь Алхиріенъ князь,
Иде ѿнѣ Богу помоляцца,
Иде ѿнѣ Богу потрудяцца.
Во второмъ часу да было утрини,
Выходить вяликъ царь помолывшисъ.

- « Екіе онъ муки принимаетъ. »
 Лексѣюшка Божій человѣчекъ
190. Юнъ злата-срѣбра не принимаетъ,
 Къ своему батюшкѣ склониўся,
 Низкимъ поклономъ поклониўся:
 —Сударь же мой родный батюшко,
 —Славенъ великій Алхymiёнъ князь!
195. —Не надо мнѣ твое злато-сребро;
 —Выстройте кельню богадѣльню,
 —Не ради мово прошенья,
 —А ради свою сына Алексѣя ¹⁾!—
 Славенъ великій Алхymiёнъ князь.
200. Не такъ разсердиўся, якъ прослезнѣлся,
 За слезками—глазками не взглянуть,
 За жалостью рѣчь не взомвить:
 —Нищій-убогій, калѣка!
 —По чему ты знаешь мово сына?—
205. « Славенъ великій Алхymiёнъ князь!
 « По томъ я твою сына знаю,—
 « У единой мы школы съ нимъ бывали,
 « Единой мы грамотки научалась,
 « За единымъ мы столикомъ бывали;
210. « Со одинаго блюдичка кушали,
 « Со одинаго чернила перомъ писали,
 « На единой ложницѣ спочивали ²⁾. »
 Славенъ великій Алхymiёнъ князь
 Закликаеть своимъ слугамъ вѣрнымъ:

1) « Здравстуйте, вяликъ царь Амхирьёнъ князь!

« Радостную вамъ вѣсточку обвящаю

« Про любимова сына Аляксѣя! »

2) « Въ одной сторонки мы съ имъ были,

« Однимъ мы бялымъ паромъ писали,

« Въ одну съ имъ грамотку читали,

« Всякую ль суботу сповядались,

« Всякое Воскрасенья причащались,

« Вскушали въ надѣлю по проскурки. »

215. —Слуги вы, слуги навѣрвѣйшіе!
 —Выстройте кельню-богадѣльню
 —По правой рукѣ гди крылечка,
 —На моихъ частенькихъ переходахъ,
 —А для етого нишаго калѣки.—
220. Выстроили кельню-богадѣльню
 По лѣвой рукѣ на смердиши:
 —Нищій-убогій, калѣка!
 —Ступай въ новую кельню-богадѣльню ¹⁾.—
 Лексѣюшка у кельню вступаетъ,
225. Господни молитвы сотворяетъ,
 Земные поклоны снокладаетъ.
 Славенъ великій Алхymiѣнъ князь,
 Что самъ кушанья не споядаетъ,
 То въ новую кельню посылаетъ.
230. Слуги-то его кушанья не доносятъ,
 Сами они тое кушанье поядаютъ;
 Помоями блюда наливають
 Да въ новую кельню приношаютъ;
 Лексѣюшка помой не принимаетъ,
235. Подъ уголышекъ кельни выливаетъ;
 Лексѣюшка Божій человѣчекъ
 Зъ врадостью нужду ²⁾ принимаетъ.
 Признау Лексѣюшка присконченье,
 Списау Лексѣюшка якъ родиуся,
240. Списау Лексѣюшка якъ и обручиуся,
 Списау якъ и вѣрно Богу молиуся;
 Списау якъ батюшку подъявиуся;
 Рукописаніе подложиуся,

¹⁾ Поставилъ вяликъ царь Амхирѣнъ князь,
 Поставилъ ѣнъ келью на прилѣсти,
 Гдѣ рабы рабинки вонъ выходятъ,
 Панови посуду помывають,
 На келью помойки вливають.
 И тожъ Аликсѣйка ни вгнѣвядся

²⁾ муку

- Тогда у гробницу положиўся ¹⁾.
245. Колоколы-звоны зазвонили,
Царскія двери разрушились,
Церковныя книги развратились,
Сами кадилы закадили,
Поставныя свѣчи затеплились.
250. Попы священники признавають,
Увсе это дѣло узнавають:
« Або хто святой народиўся,
« Або хто святой явиўся,
« Або гдѣ хто святой переставиўся *)? »
255. Славенъ великій Алхymiёнъ князь
Вспомниў на своего на нищаго:
« Ци ня мой то нищій переставиўся?
« Ци ня мой то нищій упокоиўся? »
Пошли у новую кельню — богадѣльню,
260. А въ новой кельни святыя мощи.
Не отдалися мощи великому князю,
Отдалися мощи нитрополитю;
Нитрополить къ мощамъ приступаетъ,
Чистописаніе изъ рукъ вынимаетъ,
265. Глаено и словесно прочитаетъ:
—Славенъ великій Алхymiёнъ князь!

-
- 1) Молился трудился со раденья.
Спозналъ ёнъ своей жисти вєкончанья:
Камъ взялъ жа ёль бѣлой листъ бумаги,
Какъ сталъ ёнъ читать яво, писати,
Всё своё ёнъ прохожденья,
Всё своё ёнъ притяриленья.
- 2) Считавши-списавши, прѣставился.
Каминна гробница обложилась,
По всему жь по городу по-в-Риму
Дамьяномъ [темьяномъ, омїамомъ] — ладуномъ запахию.
Князьёви-боѣри узгадають:
« Ай ли тутъ святой духъ на радился?
« Ай ли святой духъ прѣставился? »

—Ето твой сынъ возлюбленный ¹⁾!—

Судырѣ батюшко слезно плачетъ,
Поближе къ гробницѣ пристукаетъ,

270. Гробницу руками обнимаетъ,

Слезами лицо обливаетъ:

« Сынку мой, сынку возлюбленный,

« Лексѣюшко Божій человекъ!

« Чему жъ ты мнѣ въ живѣ не сказаўся,

275. « Чему ты мнѣ въ живѣ не объявиўся?

« Выстроиў бы кельню не такую,

« Выстроиў бы кельню золотую,

« По правой рукѣ гли крылечка,

« На своихъ частенькихъ переходахъ ²⁾»

1) Вяликъ ли царь Амхирѣнъ князь...

Гробницу слезами заливать:

« Вы мощи, вы мощи, вы святые!

« Создайтѣ своей руки читанья,

« Какъ было по чемъ васъ пограбати!»

А во вики васъ ни здалася [руки читанья ни здалася].

Вяликъ ли царь князь Парфеевъ

Во малнѣнку келью пристукаетъ,

Гробницу ль слезами заливать:

— Вы мощи, вы мощи, вы святые!

— Создайтѣ своей руки читанья,

— Какъ было по чемъ васъ пограбати,

— А во вики васъ поминати!—

Аляксѣйка Божья чаловѣчакъ

Своей правой ручкой размахнулся,

Создалъ ёнъ своей руки читанья.

Какъ сталъ же Парфеевъ князь читати,

Увѣе яво прохожденья,

Увѣе яво притярпленья,

Тады Амхирѣнъ князь дознался

2) « Милая дитятка Аляксѣйка!

« Чаму жъ вы тады намъ ни сказались,

« Какъ въ эту сторону да появились?

280. Матушка родная слезно плачетъ,
 Поближе къ гробницѣ приступаетъ,
 Гробницу руками обнимаетъ,
 Слезами лицо обливаетъ:
 « Сынку мой, сынку возлюбленный,
 285. « Лексѣюшко Божій человѣчекъ!
 « Чему ты мнѣ въ живѣ не сказауся,
 « Чему ты мнѣ въ живѣ не объявиуся?
 « Я бѣ тебе слуганъ не повѣрjala,
 « Сама бѣ частешенько доглядала,
 290. « Носилъ бы ты ризы не такія,
 « Носилъ бы ты ризы шелковыя ¹⁾, »
 Княгиня обрушная слезно плачетъ,
 Поближе къ гробницѣ приступаетъ,
 Гробницу руками обнимаетъ,
 295. Слезамъ лицо обливаетъ:
 « Женихъ мой, женихъ обрученный,
 « Лексѣюшка Божій человѣчекъ!
 « Чему ты мнѣ въ живѣ не сказауся,
 « Чему ты мнѣ въ живѣ не объявиуся?
 300. « У тайнѣ бы я къ тебѣ приходила,
 « Перемѣнныя платья приносила,
 « Въѣстѣ бѣ мы съ тобой Богу молились ²⁾. »
 Не успѣла княгиня проглаголить,

« Поставили бѣ келью мы ни такую,
 « Яще мы ни въ такомъ мѣстѣ;
 « Поставили бѣ келью мы, гдѣ церква [гли церкви],
 « Вархи бѣ выводили, повзатили;
 « Могли бѣ мы Богу помолицца,
 « Могли бѣ мы съ тобою потрудницца. »
 Мать и невѣста говорятъ то же.

- 1) « Почаши глазомъ ба оглядала,
 « Почаши рубашучку бѣ смянула,
 « Одно бѣ мы кушанья скушали. »
 2) « Судилъ намъ Господь съ тобой вянчатца,
 « Судилъ ба Господь съ тобой скоччатца! »

- Ее шоўковъ поясъ разоткаўся,
 305. Сы правой руки перстень разышоўся:
 Тогда въ гробницѣ сположились,
 Одной пеленой пеленились,
 Одной доской накрывались,
 Однимъ проводомъ проважались ¹⁾.
310. Везли тое мощи трое сутокъ:
 Нѣтъ за народомъ ни проходу и не проступу,
 И всѣ къ святымъ мощамъ преклоняются.
 Славенъ великій Алхymiенъ князь
 Несчисленну казну вынимаетъ,
315. Казною дороги обсыпаетъ,
 Ци не кинется кто за казною?
 Никто за казною не кидается,
 Да всѣ къ святымъ мощамъ преклоняются.
 Лексѣюшка Божій человѣчекъ
320. Безногимъ даваў Богъ похождение,
 А безрукимъ даваў Богъ на владѣніе,
 Безъязыкимъ даваў Богъ на глаголеніе,
 Безглазымъ даваў Богъ просвѣтленіе,
 Безъ-разума даваў Богъ Божій разумъ ²⁾.

1) Нямножко жъ часу сгода — время.
 Обрушная ль княгиня пиряставилась.
 По всяму жъ по городу по-в-Риму
 Дамьяномъ ли ладунотъ запахло;
 Князьёви-бойри узгадають:
 « Ай ли тутъ святой духъ пиряставился! »

2) Отъ малинькой келью до церкви
 Всѣ златомъ да сѣребромъ услалось.
 Со всихъ путей со дорожакъ.
 Со всихъ чатырехъ дальныхъ сторонокъ,
 Къ добран люди собираютца,
 Къ злато за сѣребро ни взимаютца,
 Къ святымъ мощамъ [мощамъ] приклонютца.
 По чаму жъ за злато ни взимаютца,
 Святымъ мощамъ приклонютца?

325. Святимъ ты великаго князя ²!

(Лукер.; записано И. В. Бѣловымъ).

33.

(Въ Шурѣ).

Во славномъ было во градѣ во Римѣ,
 При царѣ было при Онуріѣ,
 При второмъ при царѣ при Удеѣ,
 Славенъ былъ князь Ефимьяне.

5. У богатаго князя Ефимьяна

Не было единого дѣтища.

Великій князь Ефимьяне

Возмолился онъ Богу со слезамы,

Со своей съ благовѣрной со княгиней:

10. « Ты свѣтъ, пресвятая Богородица!

« Созри ты на нашия моленья,

« Прими Ефимьяновы молитвы.

« Создай намъ единое дѣтище

« При младости на утѣшенье,

15. « При старости на поглажденье,

« При кончинѣ тѣламъ на погребанье,

« При смерти души на поминанье. »

Выслушалъ Господь его моленье,

По тому жъ за злато ни взимаютца,

Святимъ мощамъ приклоняютца:

Давалъ ѣнъ иямымъ промовлѣнья,

Давалъ ѣнъ глухимъ прослушанья,

Давалъ ѣнъ бязрубимъ увлажденья [рукою-влажденья],

Давалъ ѣнъ бязногимъ прохожденья.

1) Во имя Отца и Сына и Святого Духа, аминь.

Алексѣйки Божью чадовѣку золотъ хрестъ,

А царю государю на честь на хвалу,

Добрымъ людямъ послухающимъ на доброя здоровья!

- Принялъ Ефимьяновы молитвы,
 20. Создалъ Богъ единое дѣтище *).
 Великій князь Ефимьяне
 Священника въ домъ призываетъ,
 Ему имя младенцу нарекаетъ,
 Нарекаетъ ему имя Олексіемъ;
 25. Въ крещоную вѣру окрестили,
 Значенъ на немъ крестъ возложили.
 Какъ буде Олексій до семи лѣтъ,
 Великій князь Ефимьяне
 Сдавалъ сына въ грамоты учить:
 30. Грамота ему свѣту воздалася,
 Онъ скоро писать обучился.

*) Разнорѣчіе того же стиха, записанное въ Петропавловскѣ со словъ жены монастырскаго служителя:

Какъ во градѣ было во Рязѣ
 Жилъ-былъ князь Ефимьяне
 При славномъ царѣ при Оворіи.
 Не было у него, свѣта, дѣтища,
 Ни сына, ни дочери.
 Сталъ онъ, свѣтъ, ходить ко Божьей церкви,
 Господу онъ Богу возмолился:
 « Ай же ты, Господь, Спасъ милосердый!
 « Создай мнѣ, Господь, дѣтищевъ,
 « Сына или дочерю,
 « При младости на утѣшенъе,
 « При старости на смотрѣнъе,
 « При концѣ тѣламъ на погребанъе,
 « При смерти душамъ на помяванъе. »
 Пречистая Мати Дѣва Марія,
 Она свѣтъ гласомъ прогласила:
 — Ай же ты, великій князь Ефимьяне!
 — Поди ты въ свои бѣлокаменны палаты,
 — Подвизи ты сѣти шелковыя,
 — Вылови во снѣмъ морѣ рыбьинку,
 — Покорми свою обручву княгиню Стецаниду;
 — Отъ того обручна княгиня понесется. —

- Какъ буде Олексій на возростѣ,
 Великій князь Ефимьяне
 Дозволилъ его младаго женити.
35. Ему свѣту женидба не по мыслу:
 Прибрали ему младую княгину
 Во славномъ во градѣ во Римѣ,
 Въ Божью церкву приводили,
 Подъ златьемъ вѣнцомъ оны стояли,
40. Съ единыя чаши испивали,
 Кругъ наложъ трижды обводили,
 Единъ чуденъ крестъ чѣловали,
 Весь Божіи законъ принимали.
 Пошелъ Олексій съ Божьей церкви
45. Въ свои бѣлокаменны палаты.
 Великій князь Ефимьяне,
 Онъ его съ хлѣбомъ-солью встрѣчаетъ,
 Божьею иконою благословляетъ,
 Приказалъ его въ палату приводити,
50. Приказалъ его за столъ посадити,
 Приказалъ его кормить хлѣбомъ-солью.
 Сидитъ Олексій свѣтъ за трапезой,
 Хлѣба-соли свѣтъ не воскушаетъ;
 Медвяныхъ питей не испиваетъ,
55. Уливается горячима слезамы.
 Речеть Ефимьянъ князь великой:
 « Свѣтъ ты, мое любезное чадо!
 « За чѣмъ ты хлѣбъ-соль не воскушаешь,
 « Медвяныхъ питей не испиваешь,
60. « Уливаешься горячима слезамы?
 « Аль мы тебя младаго женили,
 « Али тебѣ княгиня не по мыслу? »
 Сидитъ Олексій свѣтъ за трапезой,
 Ничово онъ на мѣсто не отвѣчаетъ,
65. Уливается горячима слезамы.
 Какъ взойдетъ во второмъ часу ночи,
 Сходилъ Олексій свѣтъ за трапезы,
 Господу онъ Богу помолился,
 Съ отцемъ онъ со матушкой простился,

70. Пошелъ Олексій опочивати
 Со младою съ обручною со княгиною.
 Какъ взойдетъ въ шестомъ часу нѣчи,
 Ставалъ онъ Олексій со ложницы,
 Снималъ съ себя шелковый поясъ,
75. Со правой руки снялъ злаченъ перстень,
 Обручною княгины воздаваетъ:
 « Ахъ ты моя обручная княгина!
 « Возстань ото сна, пробудися,
 « Бери отъ меня шелковъ поясъ,
80. « Со правой руки мой злаченъ перстень,
 « Трудися ты, Господу молися
 « За свои за младыя лѣта.»
 Княгина передъ нимъ измолчала,
 Уливалася горючими слезамы.
85. На то Олексій не приглавулся,
 На слезы ея не взираеть,
 Пошелъ Олексій къ снню морю,
 Становилася онъ во маленькій корабликъ.
 На морѣ погода поставала,
90. Проносила корабль за сине море,
 Приносила къ городу Ефесу,
 Ко святой соборной Вожьей церкви.
 Сходилъ Олексій вонъ изъ корабля,
 Приходилъ онъ въ Божью церкву,
95. Становилася во церкви во папѣрти,
 По правую сторону притвора.
 Молился онъ Господу со слезамы
 За свои за младыя лѣта,
 Земные поклоны исправляеть.
100. Богатый князь Ефимьяне
 Хватилася онъ любезнаго сына,
 Олексія Божья человѣка:
 Рабовъ Ефимьянъ князь разсылаетъ
 Провѣдывать сына Олексія
105. По всѣмъ по градамъ по пустынямъ,
 По всѣмъ по церквамъ по соборамъ.
 Прошло того времени лѣтъ двѣнадцать,

- Рабы ко Ефесу прїѣзжали,
 Въ Божью церкву оны заходили,
110. Нашли Олексїя, не узнали,
 Его милостыной надѣляли,
 Самого Олексїя поминали.
 У нихъ Олексїй принимаетъ;
 По нищей по братьѣ раздѣляетъ,
115. Самъ Господа Бога прославляетъ:
 « Сподобилъ Творецъ меня Владыка
 « У рабовъ своихъ милостына взяти,
 « За своихъ рабовъ Бога молити. »
 Семнадцать лѣтъ Господу трудился,
120. Всякую недѣлю сповѣдался,
 Всякую субботу причащался,
 Кушалъ Олексїй со укропомъ.
 Съ небесъ ему гласъ прогласивши,
 Речеть Пресвятая Богородица:
125. —Святой Олексїй, человекъ Божїй!
 —Пришелъ ты ко мнѣ, свѣтъ, помолился,
 —За младыя лѣта потрудился,
 —Всеужель ты до Господа доходишь,
 —Молитва твоя Богу прїятна.
130. —Полно прогнѣвлять тебѣ отца—матерь
 —Да младу обручную княгиню:
 —Поѣзжай ты во свой славенъ Римъ градъ,
 —Отець тебя мать въ домѣ не спознають,
 —Ни младая обручная княгина.—
135. Гласу Олексїй удивился,
 Самъ стоячись прослезился,
 Господу свѣтъ Богу помолился,
 Земные поклоны исправляетъ,
 Уливался горючима слезама,
140. Пошелъ Олексїй ко синю морю,
 Становился въ маменькїй корабликъ.
 На морѣ погода возставала,
 Пронесло корабль за Сине море *),

*) Т. е. Адриатическое, по прозвѣщу Южныхъ Славянъ.

- Принесло во Римское царство
 145. Ко святой соборной Божьей церкви.
 Сходилъ Олексій вонъ изъ корабля,
 Приходилъ онъ въ соборну Божью церкву,
 Становилъся во церкви во пащёрти
 По правую сторону притвора.
150. Молился онъ Господу со слезамы
 За свои за младыя лѣта,
 Земные поклоны исправляетъ,
 Уливалъся горючими слезамы.
 Богатый князь Ефимьяне
155. Идетъ онъ отъ соборныя обѣдни,
 Князь милостиною надѣляетъ,
 Самъ онъ Олексія поминаетъ.
 Олексій отцу свѣтъ поклонилъся,
 Самъ Олексій прослезился:
160. « Великій князь Ефимьяне!
 « Построй мнѣ убогому келью
 « Ближе своей каменной палаты
 « Для—ради имени Христова,
 « Для своего сына Олексія.»
165. Гласу Ефимьянъ князь удивился,
 Самъ стоячись онъ прослезился:
 —А, рабе Божій, человекче!
 —Не радостную вѣсть возвистуешь
 —Про моего сына Олексія.
170. —Я самъ про него, свѣта, не знаю,
 —Семнадцать я лѣтъ помываю,
 —Въ коей стороны свѣтъ пребываетъ,
 —Въ которомъ онъ градъ проживаетъ?—
 Олексій же на мѣсто отвицаеть:
175. « Богатый князь Ефимьяне!
 « Остроишь убогому келью
 « Ближе своей каменной палаты,
 « Обращешь любезнаго сына
 « Въ своей бѣлокаменной палаты:
180. « Въ одной стороны съ нимъ пребывали,
 « Въ единой пустынѣ проживали,

- « Со единыя трапезы воскушали,
 « Едину одежду съ нимъ носили.»
 Богатый князь Ефимьяне.
185. Велѣлъ взять его нищаго въ палаты,
 Велѣлъ накормить его хлѣбомъ-солью;
 Остроилъ убогому келью
 Ближе своей каменной палаты,
 Выдалъ ему младаго келейника
190. Келья топить, пища носить,
 Его убогаго сберегати.
 Котору князь ѣству воскушаетъ,
 Тоё ко убогому возсымаеть.
 Злы были у князя рабы его,
195. Всее оны самы ѣству поѣдали,
 Всѣ оны питья испивали,
 Блюда-сосуды омывали,
 Промги на главу ему выливали;
 Ничево къ святому не доносили.
200. Все онъ принимаетъ свѣтъ за благо,
 На то Олексій не прогнѣвился,
 Всю съ радостью нужду принимаетъ,
 Самъ Господа Бога прославляетъ.
 Трудился, свѣтъ, Господу молился,
205. Тридесять онъ лѣтъ со четыре.
 Спровѣдалъ Олексій житя кончину,
 Речеть Олексій своимъ гласомъ:
 « Ай же ты, рабъ мой возлюбленный,
 « Слуга ли ты былъ мой келейный!
210. « Достань мнѣ чернилъ, листъ бумаги,
 « За тебя я Господу помолюся
 « За твои за младыя лѣта.»
 Началъ Олексій житя писати,
 Въ которомъ же во градѣ родился,
215. Въ коей сторонѣ Богу молился;
 Написалъ Олексій рукописанье,
 Писавши онъ, свѣтъ, преставился.
 Фимьяномъ, ладаномъ запахло
 По всему по граду по Риму.

220. Святѣйшему патріярху
Святой гласъ во церкви являся:
« Взыщите вы во градѣ святаго
« Да въ домѣ у князя Ефимьяна, »
Онурій же царь поднимался
225. Съ тѣмъ со святѣйшимъ патріярхомъ,
Со всѣмъ пресвященнымъ соборомъ.
Приходили оны въ домъ къ Ефимьяну,
Съ молитвою келью одирали:
Труждающаго въ кельѣ не стало,
230. Дѣржатъ Олексійъ рукописанье.
Царь до мощей онъ достукаетъ,
Патріярхъ къ мощамъ приложился:
« Святыя, святыя вы мощи!
« Отдайте свое рукописанье,
235. « По чему же намъ васъ будетъ знати,
« Какъ же ваше имя звеличати?»
Патріярху рукописанье не сдалося.
Идетъ Ефимьянъ князь богатый,
Ко святымъ мощамъ онъ приложился:
240. « Святыя, святыя вы мощи!
« Отдайте свое рукописанье,
« По чему же намъ васъ будетъ знати,
« Какъ же ваше имя звеличати?»
Ефимьяну рукописанье воздалося.
245. Имѣлъ Ефимьянъ князь прочитати,
Дочелся онъ любезнаго сына,
Олексія Божья челоуѣка:
Не могъ Ефимьянъ больше читати,
Славаль онъ патріярху прочитати.
250. Имѣлъ патріярхъ дочитати:
Чудеса являе всему міру.
Богатый князь Ефимьяне
Самъ началъ онъ жалобно плакати,
Браду и власы обрываетъ,
255. Цвѣтную ризу раздираетъ,
Объ сыру землю бросаетъ,
Горючія слезы проливаетъ:

- « Свѣтъ ты, мое любезное чадо.
 « Святой Олексій человѣкъ Божій!
260. « Чего ради во плоти не сказался,
 « Пришелъ изъ великія пустыни?
 « Построилъ бы тебѣ я келью не такую,
 « Еще не въ такомъ бы тебѣ мѣстѣ.»
 Сказали его матушкѣ, главы его.
265. Его мать благовѣрная княгиня
 Течетъ ко святому, сама плачетъ,
 Она мощи слезамы обливаетъ,
 Свой жалкій гласъ ропущаетъ,
 Умильными слезамы причитаеть:
270. « Святыя, святыя вы мощи,
 « Сынъ ли ты мой спорожденный,
 « Святой Олексій человѣкъ Божій!
 « Чего ради мнѣ матери не сказался,
 « Пришелъ изъ великія пустыни?
275. « Аль ты плачи нашей не слышалъ?
 « Сама бы я мать къ тебѣ приходила,
 « Сахарны бы ѣствы приносила,
 « Одежду бы съ тебя перенадѣла.»
 Свѣдала обручная княгиня,
280. Течетъ ко святому, сама плачетъ,
 Она мощи слезамы обливаетъ,
 Свой жалкій гласъ ропущаетъ,
 Умильными словами причитаеть:
 « Святыя, святыя вы мощи,
285. « Святой ли ты мой князь обрученный,
 « Женихъ ли ты мой, Богомъ сужденный,
 « Святой Олексій, человѣкъ Божій!
 « Чего ради мнѣ, младый, не сказался,
 « Пришелъ изъ великія пустыни?
290. « Аль ты плачи нашей не слышалъ?
 « Втай бы къ тебѣ, млада, приходила,
 « За едино съ тобой Господу молилась,
 « Вобще бы мы дѣвство сохраняли,
 « За едино бы спасенье получали,
295. « Промежъ нама былъ бы святой Духъ.»

- Олексія Божья челоѣка
 Понесли въ соборну Божью церкву.
 Множество народа соходилось,
 Не можно святыхъ мощей пронести;
 300. Народовъ же князь не допуститъ
 До любимаго сына Олексія;
 Повелѣлъ царь казну свою растощати,
 По улицамъ злато разсыпати:
 Мѣръ *) же на злато не напались,
 305. Ко святыимъ мощамъ прилагались;
 Отъ святыхъ мощей было явленье:
 Слѣпыимъ Господь давалъ прозрѣнье,
 Глухимъ давалъ Богъ прослышенье,
 Скорбнымъ-болящимъ исцѣленье,
 310. А разслабленнымъ было здравіе,
 Грѣшнымъ Господь давалъ прощенье,
 Праведнымъ душамъ на спасенье.
 Олексія Божья челоѣка
 Несли его свѣта по три дни,
 315. По три дни и по три ноши,
 Пронесли въ соборну Божью церкву,
 Со славою свѣта погребали,
 Во славномъ во градѣ во Римѣ.
 У святой соборной Божьей церкви,
 320. У свята Нифанья чудотворца.

- Лико его пишутъ на иконы,
 Житье Олексіево во книгахъ.
 Кто Олексія воспоминаеть,
 На всякъ день его свѣта на молитвахъ,
 325. Тотъ сбавленъ будетъ вѣчныя муки,
 Доставленъ въ небесное царство.
 Ему уже слава и нынѣ
 Во вѣки вѣкомъ аминь.

(Записано 1861 г., 8 Января, Рыбн., отъ слѣпаго кланки Ивана изъ Кушечной волости, Пудожекаго уѣзда, Мелентьевской деревни).

*) Мѣръ.

(Остречанскій Погостъ).

- Во славномъ во гради во Рими
 При цари было при Онорьи
 Жилъ великій князь Еюимьяне
 Со своей обручною княгиней.
5. У того велика князя Еюимьяна
 Не было дѣтища одина.
 Великій князь Еюимьяне
 Со своей обручною княгиней
 Мѡлился онъ Господу Богу:
10. « Дай ты намъ, Господи, хоть дѣтище едино,
 « При младости дѣтъ на утѣшенье,
 « При старости намъ на сбереженье,
 « При по слѣдъ кончины на поминъ души. »
 Услышалъ Господь ихъ моленье,
15. Даровалъ имъ дѣтище едино:
 Въ ту пору княгиня понеслася,
 Обручное время пронесила,
 Спородила дѣтища-сына.
 Былъ радостень князь Еюимьяне:
20. Священниковъ въ домъ онъ призываетъ,
 Младенцу имя нарекали,
 Нарекали ему имя Алексіемъ,
 Во святой купѣли окрестили,
 Златой крестъ ему наложили.
25. Росъ Алексій до семи лѣтъ:
 Великій князь Еюимьяне
 Давалъ его грамоты учить:
 Грамота ему, свѣту, далася,
 Онъ скоро писать обучился.
30. Будеть Олексій на возрасти:
 Великій князь Еюимьяне
 Произволилъ младого женити,
 Прибралъ ему младую княгиню

- Во славномъ гради своёмъ Рими.
35. Во Божію церковь ихъ приводили:
 Подъ златымъ вѣнцамъ они стояли,
 Златыми перстнями обручались,
 Единъ чуденъ крестъ цѣловали,
 Весь Божій законъ принимая.
40. Вышелъ Олексій изъ Божьей церкви
 Въ свою бѣлокаменну полату:
 Садилъ его свѣта за трапезу
 Со младою обручною княгиней.
 Сидитъ Олексій за трапезой —
45. Хлѣба—соли онъ не вкушаетъ,
 Медвяна питья не испиваетъ,
 Уливается горючима слезамы.
 Будетъ во второмъ часу ночи,
 Ставалъ Олексій со ложницы,
50. Снималъ съ себя шелковой поясъ,
 Со правой руки злаченъ перстень,
 Даетъ онъ ихъ обручныя княгини:
 « Возьми, моя младая княгиня,
 « Мой шелковой поясъ,
55. « Со правой руки злаченъ перстень:
 « Трудися ты, Господу молися
 « За свои за младыя лѣта;
 « Ты тогда меня увидаешь,
 « Когда шелковъ поясъ расплетется,
60. « Злаченъ перстень распяется. »
 Княгиня предъ нимъ промолчала,
 Отвѣту Олексію не давала,
 Уливалась горючима слезамы.
 Олексій на слезы не взираетъ, —
65. Пошелъ Олексій ко синю морю
 Во тое во Индѣйское царство:
 Садился во малый корабликъ, —
 Понесло корабль во сине море
 Во это Индѣйское царство.
70. Выходилъ Олексій изъ судна,
 Приходитъ во Божію церковь,

- Становится въ церкви на паперти:
Онъ молится Богу со слезамы,
Земныя поклоны исправляя.
75. Великій же князь Еюмяне
Схватился про любезнаго сына,
Олексія Божья челоуѣка,
Посылалъ рабовъ его искати
По всѣмъ градамъ, по всимъ пустынямъ.
80. Искальщики долго ходили, —
Приходятъ ко городу Индѣю:
Нашли Олексія и не узнали,
Милостыней его надѣляли.
Олексій отъ нихъ принимаетъ,
85. По нищей братьи раздѣляетъ,
За нихъ Господа онъ молить.
Молился онъ здѣсь лѣтъ семнадцать;
Каждую недѣлю исповѣдался.
Всякую субботу причащался,
90. Кушалъ Олексіи со укропомъ.
Богородица гласъ ему гласила:
— Рабъ ли, Олексій челоуѣкъ Божій!
— Ты пришелъ ко мнѣ, свѣтъ, помолился,
— За младыя лѣта потрудился:
95. — До Господа Бога ты доходишь
— И молитва твоя Богу пріятна.
— Полно прогнѣвлять тебѣ отца-матерь
— И младу обручную княгиню:
— Поѣзжай ты во свой Рымъ градъ
100. — Ко своему отцу Еюмяну.
— Отецъ-мать тебя дома не узнаютъ,
— Ни млада обручная княгиня. —
Гласу Олексій удивился,
Самъ, стоячи, прослезился;
105. Выходилъ изъ соборныя церкви,
Садился во малый корабликъ:
Съ трудомъ корабль переноситъ
Его во славное Рымское царство.
Выходитъ Олексій изъ корабля,

110. Приходить въ соборную церковь,
Молится Богу со слезамы,
Земныи поклоны исправляя.
Великій князь Еоимьяне
Выходить отъ соборной обѣдни:
115. Князь милостыней всѣхъ надѣляетъ,
Любимаго сына воспоминаетъ,
Олексія Божья человѣка.
Олексій отъ отца принимаетъ,
Самъ онъ, свѣтъ, отцу поклонился,
120. И, стоячи тутъ, прослезился:
« Великій князь Еоимьяне!
« Напой—накорми меня хлѣбомъ—солью,
« Построй мнѣ убогому келью,
« Ради имени Христова
125. « За любимаго сына Олексія. »
Гласу Еоимьянъ князь удивился
И самъ, стоячи, прослезился:
— Рабъ ли ты мой, Божій человѣче!
— Чѣмъ радостну вѣсть возвѣщаешь
130. — Про любимаго сына Олексія?
— Самъ я про его, свѣта, не знаю,
— Семнадцать лѣтъ его поминаю:
— Въ которой странѣ онъ пребываетъ,
— Въ которомъ царствѣ проживаетъ? —
135. Олексій отцу отвѣчаетъ:
« Великій ты князь Еоимьяне!
« Какъ мнѣ твоего сына не знати?
« Въ одной странѣ съ нимъ пребывали,
« Въ одной мы пустынѣ проживали,
140. « За одной трапезой мы вкушали,
« За одно мы Господу молились,
« За едино мы спасенье получали. »
Великій же князь Еоимьяне
Велѣлъ взять его во палаты,
145. Велѣлъ накормить хлѣбомъ—солью,
Построилъ убогому келью,
Близъ своей бѣлокаменной палаты;

- Даль ему младого келейника —
Убогаго сберегати,
150. Келейку ему топити,
Ключеву воду носити;
Что самъ князь воскушаетъ,
Тыи и убогому яства посылаетъ.
Но злы были у князя вѣдь рабы его:
155. Сами они яства приѣдали,
Къ Олексію въ келью не доносятъ;
Блюде и посуду вымывали,
Помои на келью выливали;
Олексій на то не прогнѣвился:
160. Со радостью нужду принимаетъ,
Святымъ духомъ сытъ пребываетъ.
Молился онъ Господу, трудился
Тридесять лѣтъ и четыре.
Свѣдалъ Олексій житію кончину,
165. Посылалъ онъ младого келейника:
« Рабъ ли ты мой, вѣрный ты келейникъ!
« Принеси чернилъ и листь бумаги,
« Не ходи три дня и по три ночи,
« За тебя я Богу помолюся,
170. « За твои за младыя лѣта. »
Рабъ ли его вѣрныя келейникъ
Принесъ ему чернилы и бумагу,
Нѣйдетъ по три дни и по три ночи.
Началъ Олексій житіе писати:
175. Въ которомъ царствѣ онъ родился,
Въ какой странѣ Богу молился.
Написалъ Олексій рукописанье:
Написавши, свѣтъ, онъ преставился.
Темьяномъ и ладаномъ запахло
180. По всему по граду по Риму;
Святой гласъ въ церкви явился:
« Взыщите во градѣ святаго
« Близъ дому князя Еоимьяна! »
Въ ту пору Онорій царь поднялся
185. Со святѣйшимъ патріархомъ

- И со всѣмъ священнымъ соборомъ;
 Царь до мощей доступаетъ,
 Патріархъ къ мощамъ приложился:
 « Святѣи Божьи мощи!
190. « Издайте изъ рукъ рукописанье!
 « По чему тебя намъ свѣта знати
 « И какъ намъ тебя именовати? »
 Рукописанье тутъ отдалося,
 И началъ патріархъ его читати,
195. Чудеса являетъ всему міру.
 Взялъ тутъ Еонмянъ князь дочитати:
 Дождался *) онъ любезнаго сына,
 И началъ онъ жалобно плакать,
 Цвѣтныя ризы раздираетъ,
200. Горючія слезы проливаетъ:
 « Свѣтъ ты, мое любезное чадо,
 « Святѣи Олексій человекъ Божій!
 « Для чего ты отцу мнѣ не сказался,
 « Пришедъ изъ великія пустыни?
205. « Я бы сдѣлалъ тебѣ келью не такую
 « И не на томъ бы сдѣлалъ мѣстѣ. »
 Мать ли его благовѣрная княгиня
 Идетъ ко святому, — сама плачетъ,
 Мощи слезамы обливаешь,
210. Свой жалостный гласъ испущаетъ:
 « Свѣтъ ты, мое любезное чадо,
 « Святѣи Олексій человекъ Божій!
 « Пришедъ изъ великія пустыни,
 « Для чего ты мнѣ матери не сказался?
215. « Я бы сама къ тебѣ приходила,
 « Сахарны бы яства приносила,
 « Одежды на тебѣ перемѣняла,
 « Въ черни бы тебя не держала. »
 Провѣдала обручная княгиня, —
220. Схватила за шелковый поясъ,

*) Дочитался.

- За свой злаченой перстень, —
 Шелковъ поясъ расплелся,
 Злаченъ перстень распался;
 Идетъ ко святому, сама плачегъ,
225. Мощи слезамы обливаегъ,
 Свой жалостной гласъ испущаетъ:
 « Аль ты мой мужъ возлюбленнй,
 « Женише ты мой обрученнй,
 « Святой Олексій человекъ Божій!
230. « Пришелъ изъ великія пустыни,
 « Для чего ты мнѣ, молодой, не сказался?
 « Я бы втай къ тебѣ приходила,
 « За одно бъ съ тобой Богу я молилась,
 « И чистое бы дѣвство мы сохраняли,
235. « И былъ бы между нами святой духъ.
 Олексія Божья человекъ,
 Олексіевы святыи мощи
 Принесли къ святой соборной церкви.
 Множество народу собиралось, —
240. Нельзя святыхъ мощей пронести;
 Самого князя народъ не пропуститъ
 До любимаго сына Олексія.
 Великій тутъ князь Еяимьяне
 Приказалъ казну свою истребати.
245. По улицамъ деньги розсыпати:
 Но мѣръ на злато не полюбился,
 Принимались всѣ за святыи мощи.
 Отъ слѣпоты давалъ тутъ Богъ прозрѣнье,
 Глухимъ давалъ Богъ прослышавье,
250. Разслабленнымъ тутъ было здравье,
 Немощнымъ—болящимъ исцѣленье,
 Грѣшнымъ душамъ было прощенье,
 Праведнымъ душамъ было спасенье.

Олексія Божья человекъ

255. Со славою, свѣта, погребали
 Во славномъ во градѣ во Римѣ,
 При святой соборной церкви,

У свята Нифантія Чудотворца.
 Лико его пишуть на иконахъ,
 260. А житіє Олексіево въ книгахъ.
 Ему же слава нынѣ и во вѣки.

(Рыбн.; 21 Іюля 1860 г.)

35.

(Гадячь).

Ой у Бога великая сыла!
 Тай оженивъ батько неволею сына.
 Не зхотивъ винъ изъ жинкою жыты,
 Пишовъ же винъ по пуцахъ блудыты.
 5. Блудывъ же винъ снмъ годъ и чотыри,
 Приблудывся къ обидній години.
 Його батько й маты не пвзналы,
 Тай за старця його засчыталы:
 —Велю слугамъ келеньку зробыты,
 10. —Велю старцю у келеньци жыты,
 —Велю старцю йстоньки носыты *).—
 Ой часъ-пора слугы посмылаты:
 «Нехай идé батько жытія чытаты!»

*) Слова отца. — Разворѣчіе (Радомысль):

А въ Господа великая сыла!
 Одруживъ батько по неволи сына,
 Одружившы, казавъ въ пари жыты,
 А винъ пишовъ на пуцу блудыты.
 Ходывъ снмъ лптъ не йвшы не лывшы;
 Прийшовъ къ отцю, якъ земля вчорившы.
 Отець-матка його не позналы,
 Въ свояшъ доми за старця прыналы.

Батько идé, жытія чытае.

15. Зъ велького жалю и самъ помирае:
 « Ой Боже мій, окрашений свите,
 « Сыну Олексію, якъ рожевий квите!
 « Я жъ на тебе тай не надывывся,
 « Тилькы за тобою тай запечалывся! »

20. Ой часъ-пора слугы посылаты:
 « Нехай идé маты жытія чытаты! »
 Маты идé, жытія чытае,
 Зъ велького жалю сама помирае:
 « Ой Боже мій, окрашений свите,
 25. « Сыну Олексію, якъ рожевий квите!
 « Я жъ на тебе тай не надывылась,
 « Тилькы за тобою запечалылась! »

- Ой часъ-пора слугы посылаты:
 « Нехай идé жинка жытія чытаты! »
 30. Жинка идé, жытія чытае,
 Зъ велького жалю сама помирае:
 « Ой Боже жъ мій, окрашений свите,
 « Мужу Олексію, якъ рожевий квите!
 « Я жъ зъ тобой тай не нажылася,
 35. « Тилькы за тобою тай изнебулася! »

(Народн. южнорусск. пѣсни, А. Метлинскаго; Кіевъ, 1834; стр. 353, 369).

Казавъ його до келіи взяты,
 Казавъ слугамъ йсты доношаты...
 Слугы самы все те пожыралы,
 А йому тее, що псамъ, доношалы.

(Старая Сербія).

У староме Риму великоме,
 При Онори Тесару Римскоме,
 Славанъ-богатъ Ефимиянъ бѣше,
 Жена му се Аглаида зваше.

5. Многе слуге у двору имаху,
 Свилу ¹⁾, злато на себи ношаху;
 Три трапезе они су имали,
 Сиротама свагда ²⁾ поставляли.
 Аглаида неродкиня ³⁾ бѣше
10. И одъ срца свога уздисаше ⁴⁾:
 « Боже мили, дай намъ наследника,
 « Или терцу или едногъ синка! »
 Богъ се склони нима на прошене
 Те испуни ниѣво желене ⁵⁾:
15. Те родише едно мужко чедо,
 Мужко чедо ка' съ небеса звезду.
 Крсти нега папа Инокенти,
 Нарече му име Алексия.
 Кадъ е било дете одъ шестъ лета,
20. Дадеше га на книгу тогъ лета;
 На брзо е книгу изучило
 И мудрости сваке докучило.
 Кадъ е био одъ шеснаест лета,
 Кадъ е било време за женидбу,
25. Родители девойку му траже ⁶⁾
 По свомъ Риму и други градова,

*) Стихъ по языку такъ близокъ къ намъ, что мы переводимъ только нѣ-
 которые слова и выраженія. —

1) Шелкъ. — 2) всегда. — 3) неплодна. — 4) воздыхала. — 5) и исполнилъ
 ихнее желанье. — 6) ищуть. —

- Гди би нашли по неговой воли.
 Богъ имъ даде, надѣше девойку,
 Алексію у свему прилику ¹⁾).
30. Веселе су велико чинили,
 Сву господу на свадбу сазвали.
 Кадъ е било време о вечери,
 Младенце су у ложницу свели.
 Алексіе скиде прстенъ позлатени
35. И одпаса поясъ накитени ²⁾,
 Те онъ даде своѣй заручници:
 « Чувай ти то, моя любовнице!
 « Останъ съ Богомъ и Богъ буди съ тобомъ,
 « Докъ с' испуни ³⁾ Божя воля са мноумъ. »
40. Па онъ свлачи богате халине ⁴⁾
 Те облачи ништетне халине;
 Те онъ оде у другу камору
 Оправлят' се путоваг' по мору;
 Онъ за пута спремио новаца ⁵⁾,
45. И отиде докъ е тамна ноћца.
 Увезе се мору у галиню ⁶⁾,
 Путовати у Лаодикию.
 Ту поживе седамнаестъ лета.
 Кадъ у ютру ютро освануло,
50. Родители оду къ младенцима:
 Алъ невеста плаче у ложници.
 Кадъ разуме Ефимиянъ жалостъ,
 Онъ пошле слуге на све стране,
 Да му траже сина Алексія.

(Не кончено; записано отъ О. Кирилла Андреевича, изъ старой Сербіи).

1) Нашли дѣвушку. Алексію во всемъ ровию. — 2) нарядный. — 3) пока исполнится. — 4) одежды. — 5) на путь приготовилъ деньги. — 6) пустился въ море на корабль.

ЮСВФЪ ПРЕБРАСНЪЙ, СТРАВНИКЪ.

а) Быль.

(Петрозаводскій и Повънецкій уѣздъ).

- Во славномъ было во гради во Израилѣ,
 Жилъ-быль благовѣрный мужъ Яковъ.
 Имѣлъ онъ дванадесять сыновей.
 Старѣйшая бóльшая братья,
 5. Всегда оны въ поли пребывали,
 На горахъ оны козловъ, овецъ пасоша;
 Меньшій юношъ молодѣйи,
 Именемъ же Осипъ Прекрасный,
 За всегда онъ въ своемъ домѣ пребываетъ,
 10. Отца своего Якова спотѣшаетъ
 Своѣй великой красотой,
 Своѣй отличной лѣпотою.
 Речеть же старѣйшій отецъ Яковъ:
 « Юношъ ты мой молодѣйи,
 15. « Именемъ же Осипъ Прекрасный!
 « Поди въ чисто поле къ своѣй братьи,
 « Снеси ты имъ хлѣба на трапезу,
 « Снеси имъ родительско прошенье,
 « Снеси отъ меня благословенье,
 20. « Чтобы жили бы братья въ совити *),
 « Во совити жили бы, во любви,
 « Другъ друга оны бы любили,
 « Одинъ одного бы почитали,
 « За едино хлѣбъ-соль воскушали. »
 25. Тутъ его юношъ молодой,
 Именемъ же Осипъ Прекрасный,
 Одѣвалъ онъ свою цвѣтную ризу,

*) Въ совѣтъ.

- Скоро изъ палатъ вонъ истекаетъ;
 Приходилъ онъ въ чисто поле къ своей брати,
 30. Предъ братіей Осипъ становился,
 Миромъ своей братиі сказуетъ:
 « Старѣйшая большая братья!
 « Принесъ я вамъ хлѣба на трапезу,
 « Принесъ вамъ родительско прощенье,
 35. « Принесъ вамъ родительско благословенье;
 « Живите вы, братія, во совити,
 « Во совити живите, во любви,
 « Другъ друга вы любите,
 « Одинъ одного почитайте,
 40. « За едино хлѣбъ-соль воскушайте.
 « Ай же вы, старѣйшая большая братья!
 « Грозимъ *) мнѣ-ка сонъ показался:
 « Какъ будто мы въ полѣ пребывали
 « На трудной на крестьянской на работѣ;
 45. « По снопу пшена мы всѣ выжинали,
 « Мой снопъ красивѣе всѣхъ, больше,
 « Вашья снопы къ ёму приклонивши. »
 Старѣйшая большая братья,
 Свирипо оны на Осипа взирали,
 50. Всѣ оны зубамы скрежетали:
 — Ай же ты, нашъ меньшій братъ Осипъ!
 — Не ужё ль ты надъ нами будешь цѣремъ,
 — Не ужё ль мы тебѣ будемъ поклоняться? —
 Съ яростию Осипа взымали,
 55. Оны начали ёго бить безпощадно,
 Цвѣтну съ ёго ризу скидавали,
 Во глубокой ровъ Осипа вверзили,
 Желтыма песками засыпали;
 Оны взяли — козла закололи.
 60. Изъ козла оны кровь источили,
 Во козелью кровь ризу замарали.
 Рече тутъ старѣйшая большая братья:
 — Какъ буде отцу Якову сказати,

*) Грозень.

- Какъ буде Израиля обогати *)?
65. — Ай же ты, нашъ меньшій братъ Веліамине!
 — Поди ты домой къ отцу Якову,
 — Снеси ты эту Осипову ризу,
 — Оболги ты старѣйшаго отца Якова,
 — Принеси ты намъ хлѣба на трапезу,
70. — Принеси ты намъ родительско прощенье,
 — Принеси ты намъ родительско благословенье. —

Меньшій братъ Веліамине

На руки онъ ризу принимаетъ;

Пришедши домой къ отцу Якову:

75. « Старѣйшій отецъ нашъ Яковъ!

« Прими ты эту цвѣтную ризу:

« Цвѣтная риза есть Осипа.

« Нашли мы эту ризу на горахъ:

« На горахъ лежитъ риза повержена.

80. « Мы не знаемъ, куда онъ подѣвался:

« Таки ль шелъ въ пустыню — заблудился,

« Али ёго разбойники убили,

« Али ёго звири растерзали,

« Али ёго птичи расклѣвали! »

85. Старѣйшій отецъ нашъ Яковъ

На ручи онъ ризу принимаетъ,

Крѣпко къ сердцу ризу прижимаетъ,

Горячіе слезы проливаетъ:

« Юношъ ты мой молодой,

90. « Именемъ же Осипъ Прекрасный!

« Ты куда, мое цядо, подѣвался?

« Таки ль шелъ въ пустыню — заблудился, —

« Не была бы твоя риза предо мною;

« Какъ бы тебя разбойники убили, —

95. « Не оставили бы Осиповой ризы:

« Осипова риза не простая,

« Осипова риза золотая,

« По частямъ бы оны ризу разодрали,

« По жеребьямъ ризу розметали,

*) Обмануть.

100. « По разбойникамъ бы ризу раздѣляли;
 « Какъ бы тебя звири растерзали, —
 « Знать было звѣриное терзанье,
 « Знать было зубное бѣ изгрызанье
 « На этой на Осиповой ризѣ;
105. « Какъ бы тебя птичи расклѣвали, —
 « Знать было бы птицие клѣванье,
 « Знать было негтивное *) терзанье
 « На этой на Осиповой ризѣ.
 « Видно, братія Осипа скончили! »
110. Старѣйшій отецъ Яковъ
 Возмолился онъ Господу со слезамы:
 « Сохрани, Господь, любезное мое цѣдо
 « Отъ злой отъ напрасныя смерти. »
 Старѣйшій отецъ Яковъ
115. Не куда Вельямина не спускаеть,
 Онъ ёго къ старѣйшей большей братьѣ
 Онъ ёго со хлѣбомъ не спускаеть.
- Старѣйшая большая братья
 Пошли оны со трудной со работы,
120. Зашли брата Осипа посмотрѣли:
 Осипъ во рву слезно плацеть,
 Ко матушкѣ сырой землѣ причитаеть.
 Старѣйшая большая братья
 Желты пески оны разгребали,
125. Осипа изъ рова поднимали,
 Оны хочуть его да убити,
 Придать ему злую смерть напрасну.
 Возмолился Осипъ Прекрасный:
 « Старѣйшая большая братья!
130. « Не придайте мнѣ злой смерти напрасной,
 « Не пролейте моёй крови безповинной:
 « Чѣмъ я вамъ есть не угодень?
 « Лучше вы продайте меня на цѣну,
 « Себѣ-ка мзду поберите,
135. « Велику́ корысть полуците. »

*) Отъ ногтей.

- Старѣйшал большая братья
 Промежду собой совитомъ предложили,
 Согласились оны Осипа продати.
 На путь на дорогу выводили,
 140. Которымъ путемъ итти къ Египту.
 По той по пути по дороги
 Ъхали Измаильска купщина.
 Старѣйшая большая братья
 Оны начали купцамъ его продавати:
145. — Богатая Измаильская купщина!
 — Купите себѣ у насъ (лакея),
 — Купите себѣ крѣпостнаго. —
 Богатая Измаильская купщина
 Жалобно на Осипа взирали,
150. На цѣну оны Осипа покупали.
 Тридцать оны сребрениць давали.
 Старѣйшая большая братья
 Тридцать оны сребрениць поняли *),
 Промежду собой оны подѣляли,
155. Великую корысть получали.
 Богатая Измаильская купщина
 Сковали оны Осипа, связали.
 Повезли въ Египетское царство.
 Притекали супротивъ горы Патроны,
160. Гдѣ была погребена мать его Рахилиа.
 Возмолился Осипъ Прекрасный:
 « Богатая Измаильская купщина!
 « Слободите вы ручи мои, позѣ,
 « Пустите меня на гору Патрону,
165. « На тую на родительску могилу,
 « Чуднымъ крестамъ помолиться,
 « Къ матерному гробу приложиться,
 « Взять мнѣ родительско прощенье,
 « Взять мнѣ на вѣки благословенье:
170. « Больше мнѣ у ёя не бывати,
 « Больше мнѣ и вѣкъ буде не видати. »

*) Взяти.

- Богатая Измаильская купчина
 Слободили ручи ему, позѣ,
 За стражами его на гору спускали.
175. Тутъ его стражи проводили
 На тую на гору на Патрону,
 На ту на родительску могилу.
 Осипъ же Прекрасный
 Цюднымъ крестамъ онъ помолился,
180. Къ матерному гробу приложился,
 Горючая онъ слезы проливаетъ,
 Умилными словами причитаетъ:
 « Увы, увы, моя матушка Рахиль!
 « Возми, мати, меня къ себѣ во гробъ:
185. « Не могу служить царю я Харавону,
 « Не умѣю я тяжелой работы работати;
 « Дай ты мнѣ родительско прощенье,
 « Дай ты мнѣ на вѣки благословенье:
 « Больше у тебя мнѣ не бывати,
190. « Больше мнѣ тебя вѣкъ не видати. »
 Тутъ скоро стражи его поднимали,
 Ласковыми словами увѣщали:
 — Юношъ ты нашъ молодой,
 — Именемъ же Осипъ Прекрасный!
195. — Со твоєю великой красотою,
 — Со твоєю отличной лѣпотою,
 — Не будешь служить царю ты Харавону,
 — Не будешь ты тяжелой работы работати:
 — Будешь съ воеводами ты забавляться,
200. — Будешь большо мѣсто занимати,
 — Съ вельможами ты честь производить. —
- Сковали его Осипа, связали,
 На корабль его Осипа проводили,
 Повезли во Египетское царство.
205. Богатая Измаильская купчина
 Великія ссоры чинили,
 Нацпили оны Осипа дѣлти,
 Одинъ одному не здаваегъ,
 На цѣну его не продаваегъ;

210. Согласились ёго жива бросить въ море.
 Возмолился тутъ Осипъ со слезамы:
 « Богатая Измаильская купщина!
 « Не бросайте меня живаго въ море,
 « Не придайте злой смерти напрасной;
215. « Буду служить я вамъ погодно;
 « Если вамъ, купцы, не угодно,
 « Буду я служить по полугоду;
 « Если вамъ, купцы, не угодно,
 « Буду я служить помѣсячно;
220. « Если вамъ, купцы, не угодно,
 « Буду я служить понедѣльно;
 « Если вамъ, купцы, не угодно,
 « Свезите во Египетское царство,
 « Продайте луце меня на цѣну,
225. « Себѣ-ка вы мзду поберите,
 « Великую корысть получите. »
 Богатая Измаильская купщина
 Промежду собой совить предложили,
 Согласились оны Осипа продати.
230. Какъ скоро оны будутъ подѣ Египтомѣ,
 На торжище оны Осипа выводили,
 Дорогую цѣну запросили;
 Множество народа собиралось,
 Всѣ на красу его взирали;
235. Богатая Египетская купщина
 Всѣ оны торги постановили,
 Всѣ купли-продажи прикрыли,
 Всѣ оны на Осипа взирали,
 Не могли цѣну ему оцѣнити.
240. Богатый Перфилий князь
 Жалобно на Осипа взираетъ,
 На цѣну онъ Осипа покупаетъ,
 Безцѣтную *) казну за ёго даетъ.
 Безъ пошлины торговать въ градѣ позволяетъ.
245. Богатая Измаильская купщина

*) Безсчётную.

На цѣну оны Осипа продавали,
 Безцѣтную казпу за ёго цопяли,
 Великую корысть полуцали,
 Безъ пошлины въ градъ торговали.

250. Богатый Перфилий князь
 Въ любовь къ себѣ Осипа принимаетъ,
 За едино хлѣбъ-соль воскушаетъ,
 Со оцей никудажъ не спускаетъ.
 У князя зла была княгина,
255. Сердцемъ своимъ возмутилась,
 На Осипову красоту засмотрѣлась;
 Въ особыя покоя выходила,
 Бѣло свое лице умывала,
 Дороги одежды одѣвала,
260. Золоты монисыты палагала,
 Во теплую во спальну проходила,
 Туда къ себѣ Осипа призывала,
 За бѣлыя за руки захватила,
 Безстыжія рѣци говорила:
265. « Юношъ ты мой молодой,
 « Именемъ же Осипъ Прекрасный!
 « Ты ложись на мягкую мою ложню,
 « Мы будемъ съ тобой жить во любви,
 « Во любви жить, во совити.
270. « Если же ты князя убоишься,
 « Споймъ князя злыма питьямы:
 « Ты будешь намѣстный князь во Егптъ,
 « Повладѣешь ты княженецкимъ мѣстомъ,
 « Повладѣешь ты всѣй ёго одеждой. »
275. Осипъ же Прекрасный
 Возмолился онъ Господу со слезама:
 — Сохранилъ меня Господь братніа смерти,
 — Сохранилъ Господь купеческія смерти,
 — Сохрани, Господь, тѣлеснаго согрѣшенья!—
280. Отъ того отъ Осипова отъ моленья,
 Яко голубь, духъ на небо возлегаеть.
 Осипъ же ей на мѣсто отвѣчаетъ:

- Ай же ты, Египетска княжна!
 —Не хочу я жить съ тобой въ совѣти,
 285. —Въ совѣти жить, во любви,
 —Не хочу я сквернить княженецкую ложню.—
 Зла жена вельможина
 За грубость за великую почитала,
 За цвѣтну за ёго ризу захватила,
 290. Она хочеть силой ёго въ любовь къ себѣ взяти;
 Осиць съ себя ризу скидаваетъ,
 Одинъ отъ ней прочь отбѣгаетъ.
 Зла жена вельможина
 Дороги одежды скидавала,
 295. Золоты монисьты сорывала,
 По теплыя спальны раскидала,
 Бѣлое лицо свое растерзала,
 Женски свои власы растрепала,
 Сама женскимъ голосомъ кричала:
 300. « Князь ли ты мой возлюбленный!
 « Какой у тя взять дулегубецъ,
 « Какой у тебя взять лиходѣецъ?
 « Онъ на меня наступаетъ,
 « На вашу на княженецку ложню;
 305. « Онъ хочеть силой меня въ любовь взяти,
 « Онъ хочеть сквернить вашу ложню! »

- Богатый Перфилий князь
 Свирипо на Осипа взираетъ,
 Приказалъ стражамъ Осипа вимати,
 310. Приказалъ ёго въ темницу засадити,
 Въ которой сидѣло два сидѣльца:
 Одинъ—отъ сидѣль хлѣбодарець,
 Второй—ётъ сидѣль виночерпецъ,
 Третій съ има Осиць Прекрасныйй.
 315. Оны вкупѣ ночь ночевали.
 Тѣмъ ли двумъ посидѣльцамъ
 Въ одну ночь имъ по сну показалось;
 Скоро ото сна они пробуждались,
 Одинъ одному рассказали;

320. Речеть хлѣбодарь виночерпу:
 « Ай же ты, мой братецъ виночерпецъ!
 « Мнѣ-ка грозимъ сонъ показался:
 « Какъ будто черные враны прилетали,
 « Темную темницу отворяли,
325. « Ясныя мнѣ очи исклевали.»
 Речеть виночерпъ хлѣбодару:
 «« Ай же ты, мой братецъ хлѣбодаренцъ!
 «« Мнѣ-ка грозимъ сонъ показался:
 «« Какъ будто красное солнце возставало,
330. «« Во темную темницу возсіяло. »»
 Речеть имъ тутъ Осипъ Прекрасный:
 —Ай же вы, два брата, два сидѣльца!
 —Я буду сновъ вашихъ судитель:
 —Тебѣ хлѣбодару быть свершену,
335. —Тебѣ виночерпу быть прощену.—
 Взмолился ему Осипъ Прекрасный:
 —Ай же ты, мой братецъ виночерпецъ!
 —Когда ты будешь при староемъ при мѣстѣ,
 —Когда будешь при старой при степени,
340. —Не забудь меня бѣднаго въ темницы.—
 За тья за самыя за рѣчи,
 Сидѣть бы тутъ Осипу три дни,
 За то онъ будетъ сидѣть три года *).

- Тутъ скоро ночь скороталась,
 345. Тутъ скоро темницу отворяли,
 Тутъ скоро указъ прочитали,
 Взяли хлѣбодара—повершили;
 Тутъ оны второй прочитали,
 Взяли виночерпа—простили,
 350. На старое мѣсто положили,
 На старое мѣсто виночерпомъ.
 Прошло того времени три года.
 Грозному царю Харавону

*) Потому что, по словамъ пѣвца, онъ обратился прежде къ человѣку, а не къ Богу.

Два сна въ одну ночь показалось.

355. Первой-ѣтъ сонъ ему показался:
Первое семь воловъ проходило,
Толсты волы, гладкіе, баскіе *),
По чистому полю расходились,
На лугахъ травы оны не или,
360. Изъ ручей, зъ болотъ воды оны не пили,—
Тое семь воловъ проходило.
Второ семь воловъ проходило,
Тощи волы, гладны, ядовиты,
На лугахъ всю траву оны приили,
365. Изъ ручей, зъ болотъ воду оны припили,—
Тое семь воловъ проходило.
Туть скоро ночь скороталась,
Царь ото сна пробуждался,
Царьскіе указы разсылаеть.
370. Къ себѣ сносудильцевъ призываетъ,
Сновъ его царьскихъ разсуждати;
Не кто не можетъ сновъ его судити.
Тотъ ли бояринъ виночерпецъ
Напомнилъ онъ Осипа въ темницы,
375. Пришелъ виночерпъ къ государю,
Предъ царя виночерпъ становился,
Самъ онъ царю поклонился:
« Грозимый царю Харавоне!
« Дозволь мнѣ-ка слово зговорити,
380. « Не возьми мои рѣчи за досаду:
« У насъ во темницы посидѣлецъ,
« Посидѣлецъ Осипъ Прекрасный;
« Онъ можетъ сны твои судити,
« Онъ можетъ про сны вамъ говорити. »
385. Грозимый царь Харавоне
Скоро онъ за Осипомъ отсылаеть,
Приказалъ онъ Осипа взимати,
Приказалъ изъ темницы выводити.

*) Красиль. с.

- Въ царскіе палаты заводили,
 390. Предъ царя Осипа становили;
 Рече царь Харавоне:
 « Юношъ ты мой молодой,
 « Именемъ же Осипъ Прекрасный!
 « Можешь ли ты сны мои судити? »
395. Осипъ же на мѣсто отвѣчаетъ:
 —Грозимый царю Харавоне!
 —Вашіе сны есть не простыя,
 —Вашіе сны есть царскіе:
 —Пельзя просто сновъ вашихъ судити.
400. —Ты отдай съ себя царскую одежду,
 —Ты отдай съ себя царскую порфиру,
 —Посади меня на царское мѣсто,
 —Подай ты мнѣ въ руки царскій шкинетръ,
 —Положи на меня царскую корону:
405. —Тожно я буду сновъ твоихъ судити.—
 Далъ ему царь царскую одежду,
 Далъ ему царь царскую порфиру,
 Посадилъ ёго на царское мѣсто,
 Подаль въ руки царскій шкинетръ,
410. Наложилъ на ёго царскую корону,
 Сталъ насупротиву—поклонился,
 Осипа царемъ нарекаетъ:
 « Юношъ ты мой молодой,
 « Именемъ же Осипъ Прекрасный!
415. « Можешь ли ты сны мои судити?
 « Есть ли сны мои разсудишь,
 « Будешь ты прощенъ и помилованъ,
 « Буду жаловать я тебя воеводой,
 « Буду жаловать тебя полуцарствомъ,
420. « Буду жаловать тебя полудержавой,
 « Послѣ меня царемъ на царство. »
 Речеть ему Осипъ Прекрасный:
 —Грозимый царю Харавоне!
 —Первой-ѣтъ сонъ тебѣ показался,
425. —Первое семь воловъ проходило:
 —То наступитъ семь годовъ къ ряду здоровыхъ.

- Вездѣ будетъ, сударь, хлѣбъ родиться,
 —Не гдѣ не будутъ хлѣбы вызябати;
 —Приказывай ты хлѣба посѣвати,
 430. —Посѣвай ты въ лузяхъ и болотахъ,
 —Посѣвай бѣло-яровой пшеницы,
 —Построй ты запасны магазины,
 —Распусти ты сумму большую
 —По всемъ иностраннымъ государствамъ,
 435. —Приказывай хлѣба закупати,
 —Привозить въ Египетское царство,
 —Насыпай запасны магазини.
 —Тое семь годовъ на проходѣ,
 —Второ семь годовъ наступить:
 440. —Не гдѣ не будетъ хлѣбъ, сударь, родиться,
 —Вездѣ будетъ хлѣбъ вызябати.
 —Какъ у тебя будутъ запасны магазини,
 —Прокормишь ты всю свою державу,
 —Съ иныхъ съ иностранныхъ государствѣй
 445. —Будутъ къ вамъ за хлѣбомъ прѣзжати,
 —Будутъ у васъ хлѣбъ откупати,
 —Вы будете велику корысть полуцяти.—
 Всеи князи, вси бояра
 [Всеи сенаторы, генералы],
 450. Вся Египетская купчина
 За Осипа Господа помолили,
 За Осипа присягу принимали,
 За Осипа крестъ цѣловали,
 Осипа царемъ возносили.
 455. Воцарился Осипъ Прекрасный.
 Повладѣлъ онъ царскою одеждой,
 Повладѣлъ онъ всемъ государствомъ.
 Наступало семь годовъ къ ряду здоровыхъ,
 Вездѣ сталъ, сударь, хлѣбъ родиться;
 460. Осипъ же Прекрасный
 Приказалъ онъ хлѣба посѣвати,
 Посѣвалъ онъ въ лузяхъ и болотахъ,
 Построилъ запасны магазини;
 Распустилъ онъ сумму большую

465. По всѣмъ иностраннымъ государствамъ,
Приказалъ онъ хлѣба закупати,
Привозить въ Египетское царство,
Насыпалъ запасны магазен.
Скоро тое семь годовъ проходило,
470. Второ семь годовъ наступало:
Не гдѣ не сталъ хлѣбъ, сударь, родиться,
Вездѣ стали хлѣбы заябати.
Юго были запасны магазен,—
Прокормилъ онъ всю свою сдержаву,
475. Прокормилъ онъ все свое государство;
Со всѣхъ съ иностранныхъ государствѣи
Стали у нихъ хлѣба откупати.
Осипъ же Прекрасный
Приказалъ имъ хлѣба отпущати,
480. Сталъ себѣ великую корысть полуцяти.

Провѣдалъ же старѣйшій отецъ Яковъ
Во томъ во Израильскомъ во градѣ,
Отсылаетъ старѣйшую большую братью
Во Египетское царство за хлѣбомъ.

485. Старѣйшая большая братья
Пріѣзжали во Египетское царство,
Царю оны братья доложили:
« Грозимый царю Харавоне!
« Отпусти намъ хлѣба на цѣну. »
490. Осипъ же Прекрасный
Жалобно на братію взирае,
Осипъ свою братью признавае,
Приказалъ онъ братію встрѣчати,
Приказалъ въ палату проводить,
495. Приказалъ за столъ ихъ посадити,
Приказалъ кормить ихъ хлѣбомъ-солюю;
Положилъ на столъ цяшу золотою,
Золотую цяшу волховую,
Лужикомъ *) царь въ цяшу ударяе,

*) По корельски ложка приняла форму *лузика* или *лузикъ*, отсюда вѣроятно и олонецкій *лузикъ*. — Примѣч. г. Рыби.

500. Началъ онъ цышей волховати,
Началъ свою братію пытати,
По имени братьевъ называетъ:
— Ай же вы, старѣйшая большая братья!
— Живъ ли у васъ старѣйшій отецъ Яковъ,
505. — Живъ ли у васъ меньшій братъ Осипъ?—
Старѣйшая большая братья
Жива отца Якова сказали,
А жива брата Осипа не сказали.
Осипъ же Прекрасный
510. Приказывалъ возы хлѣба насыпати.
Ко меньшому брату Вельямину
Приказалъ въ возъ цыпу засыпати,
Безденежно имъ возы отпускае,
Приказалъ со двора ихъ провожати.
515. Осипъ же Прекрасный
Приказалъ коней своихъ залагати,
Проѣзжаетъ за братіей въ догону,
Осипъ свою братью настигаетъ,
Приказалъ онъ братью становити,
520. Приказалъ возы у нихъ обыскати.
У меньшова брата Вельямина
Нашли въ возу царскую цышу.
Рече тутъ имъ Осипъ Прекрасный:
— Ай же вы, Израильскіе люди!
525. — Я васъ кормилъ хлѣбомъ-солью,
— Безденежно возы вамъ насыпалъ,
— Еще вы тѣмъ мною не довольны,
— Увезли мою царскую цышу.—
Старѣйшая большая братья
530. Свирипо оны на Вильямина взирали,
Всѣ оны зубамы скрежетали:
« Грозимый царь Харавоне!
« Такой же дуракъ былъ ёго братъ Осипъ,
« Така ёму дураку и смерть случилась;
535. « Того онъ добра дуракъ не помнитъ,
« Что царь насъ кормилъ хлѣбомъ-солью,
« Безденежно возы хлѣбомъ насыпалъ,—

- « Увезъ онъ дуракъ вашу цышу. »
 Осипъ же Прекрасный
540. Самъ началъ жалобно плакать,
 Горючіе слезы проливае,
 Ко братіи Осипъ отвѣчаетъ:
 — Ай же вы, старѣйшая большая братья!
 — Какъ бы я не дуракъ былъ, не мошенникъ,
545. — Не кормилъ бы я васъ хлѣбомъ-солью,
 — Не насыналъ бы возы вамъ безденежно.
 — За что вы меня, братія, убили,
 — Цвѣтную вы съ меня ризу сдирали,
 — Во глубокой ровъ меня бросали,
550. — Желтыма песками засыпали,
 — Почто изо рву меня вынимали,
 — Почто вы купчинамъ продавали?—
 Старѣйшая большая братья
 Стоять предъ царемъ аки мертвы.
555. Къ ногамъ главы свои преклоняли,
 Горючіе слезы проливали:
 « Прости, государь, насъ, помилуй,
 « Прости, ты, насъ, Осипъ Прекрасный! »
 Осипъ же Прекрасный
560. Того онъ зла братняго не помянетъ,
 Половину братіи оставляетъ
 Къ себѣ во Египетское царство,
 Другу за отцемъ онъ отсылаетъ,
 Приказалъ отца Якова привозити
565. Къ себѣ во Египетское царство.

- Старѣйшая большая братья
 Пріѣзжали во Израильское царство,
 Отцу Якову братья доложили:
 « Старѣйшій отецъ нашъ Яковъ!
 570. « Нашли мы брата Осипа живаго,
 « Живаго нашли во Египти,
 « Вторыемъ царемъ на престолѣ.
 « Онъ приказалъ тебя туда привозити
 « Къ себѣ во Египетское царство. »

575. Яковъ же блаженный
 Старость свою отлагае,
 Горющія слезы проливае,
 Скоро въ путь-дорожку отправлялся.
 Отправлялся въ путь со всѣмъ родомъ.
 580. Со всей старѣйшей большей братьей.

- Осипъ же Прекрасный
 Отца своего Якова сожидаетъ,
 Приказалъ столопъ *) въ землю становити,
 Приказалъ онъ бархатомъ обшити.
 585. Какъ скоро отецъ Яковъ на прїѣздѣ,
 Приказалъ оцъ отца къ столбу проводить,
 Осипъ за столопъ становился,
 Жезло свое съ руки оброняетъ,
 Осипъ за жезломъ наклонился,
 590. Осипъ же отцу поклонился:
 « Здравствуешь, старѣйшій отецъ Яковъ! »
 Яковъ же столопъ къ себѣ прижимаетъ,
 Съ обѣхъ концевъ сокъ выступаетъ:
 — Свѣтъ ты, мое любезное чадо,
 595. — Юношъ ты мой молодой,
 — Именемъ же Осипъ Прекрасный!
 — Затужило твое ретивое сердечко
 — На чужой на дальной на сторонки?
 Речеть ему Осипъ Прекрасный:
 600. « Старѣйшій отецъ ты нашъ Яковъ!
 « Тутъ тебѣ столопъ, сударь, поставленъ.
 « Ты былъ ко столбу, сударь, приведенъ;
 « Укrotи свое сердце богатырско,
 « Сдѣмъ со мной доброе здорвье. »
 605. Речеть ему старѣйшій отецъ Яковъ:
 — Спасибо, любезное мое чадо,
 — Что ты не шелъ теперь ко мнѣ въ руки:
 — Зажалъ бы съ тоски тебя до смерти. —

*) Столбъ

- Осипъ же Прекрасный
610. Сдѣялъ съ отцемъ съ Яковомъ здоровье,
 Приказалъ ёго въ палаты проводить,
 Приказалъ за столъ ёго посадити,
 Приказалъ кормить ёго хлѣбомъ-солью.
 Старѣйшую большую братью
615. Жаловалъ онъ всѣхъ боярамы
 [Жаловалъ генеральскимъ чинамы],
 Жаловалъ удильными городамы.
 Яковъ же блаженный
 Дванадцать лѣтъ жилъ во Египтѣ,
620. Сталъ онъ до Господа доходень,
 Сталъ онъ отъ сѣго свѣта отходень.
 Осипъ же Прекрасный
 Приказалъ его мощи провозити
 Во славно во Израильское царство;
625. Со славой Якова погребали
 Во славномъ во Израильскомъ царствѣ,
 У соборной Божьей церкви.
 Осипъ же Прекрасный
 Сто десять лѣтъ царствовалъ во Египтѣ,
630. Сталъ онъ до Господа доходень,
 Сталъ онъ отъ сѣго свѣта отходень.
 Повелѣлъ свои мощи провозити
 Во славно во Израильское царство.
 Во Божію церковь записали,
635. Со славой Осипа погребали.
 Ему слава и нынѣ,
 Во вѣки вѣковъ, амишъ.

(Рыба.)

Съ этими стихами сравни выше стихи о Сорока калякать со калякою.

- Жилъ блаженъ мужь Иаковъ Израиль:
 Имѣлъ у себя онъ дванáдесять сыновъ;
 Зѣло любилъ изъ мѣньшихъ
 Иосифа, свѣта, Прекраснаго.
5. Его братья старѣйшіе
 На горахъ овцы пасоша.
 Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный,
 Въ домъ своѣмъ пребываетъ,
 Отцѣву старость сохраняетъ,
10. И печаль его утѣшаетъ
 Своей красотою и лѣнотою.

- Блаженъ отецъ Иаковъ
 Посылаетъ Иосифа къ братьямъ на горы,
 Братію навѣстити.
15. Съ великимъ своимъ благословеніемъ.
 Послалъ хлѣба-соли имъ на трáпезу.
 Иосифъ же Прекрасный
 Надѣвалъ на себя пѣстру ризу,
 Идѣтъ къ своимъ братьямъ старѣйшимъ.
20. Приходитъ ко братьямъ на горы,
 И сиъ громкимъ гласомъ возпíнетъ:
 « Миръ вамъ, братіе, всѣмъ сказую!
 « Пришѣлъ я васъ, братья, навѣстити,
 « Отца нашего благословенъе,
25. « Блаженнаго Иакова,
 « Принёсъ хлѣбъ-соль на трáпезу вамъ! »
 Его братья старѣйшіе
 Свирѣпо на Иосифа взираютьъ,
 Хотятъ же Иосифа убити,
30. Иосифа затребити
 И злой смерти его предати.
 А меньшій братъ, по имени Вельяминъ,
 Жалко ко братіямъ взмолился:
 « За что бы намъ Иосифа убити,

35. « Злой смерти его предати?
 « Выроемъ глубокіе ровы! »
 И пѣструю ризу соблекали,
 Въ глубокой ровъ его свергали,
 Надъ ризою совѣтъ совѣтали:
40. — Какъ бы намъ отцу Іакову сказати,
 — Пѣстру ризу объявити? —
 — Зарѣжемте въ стадѣ козлища,
 — Надъ ризою, надъ пѣстрою, кровь протѣчите,
 — Ризу мы кровью окрованимте! —
45. Въ стадѣ козла зарѣзали,
 Надъ ризою кровь проточили,
 И ризу его окрованили.

Посылали ризу ко Израилю
 Съ мѣньшимъ братомъ, Вельяминомъ.

50. Неправду отцу Іакову сказали:
 — Блаженъ ты нашъ отецъ Іаковъ!
 — Дома ли нашъ мѣньшій братъ Іосифъ?
 — Мы его ризу находжали
 — Во чистѣемъ полѣ, при долинѣ:
55. — Риза его вся кровяная;
 — Не вѣсть, его люди убили,
 — Не вѣсть, его люты звѣрья растерзали! —
 Блаженный отецъ Іаковъ
 Съ печалію ризу принимаетъ,
60. На бѣлыя рѣки воскладаетъ:
 « Когда бъ его люди убили,
 « Они съ ризою бы его не разстались;
 « Кабы звѣрья его растерзали,
 « Было бы на ризѣ цѣплованье *).
65. « Подумаю, погадаю, —
 « Бѣзъ вѣсти головушка пропадаетъ!
 « Кого призову ко рыданію?
 « Кому повѣдать печаль мою?
 « Кому въ моёмъ домѣ пребывати,

*) Слѣды когтей, которыми хватали.

70. « Кому мою старость сохранять,
 « Кому мою древность приизрати?
 « Кабы у меня было прежнее зрѣнье,
 « Пошѣлъ бы я тебя, чадо, искати;
 « Наплакался бы и нарыдался
75. « Надъ твоею бы красотою! »
 Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный,
 Во рвѣ сидя, слѣзы точаетъ,
 Ко сырой землѣ припадаетъ,
 Устами своими глаголетъ:
80. « Увы, земля мать сырая!
 « Кабы ты, земля, вѣщая, мать, голубица *),
 « Повѣдала бы ты печаль мою,
 « Отцу бы моему ты сказала,
 « Блаженному Іакову,
85. « Что во рвѣ сидя погибаю,
 « Напрасную смерть принимаю
 « Отъ своихъ старѣйшихъ отъ братьевъ! »

И ѣдутъ купцы Измаѣловцы
 Въ Египетское царство торговати.

90. Наѣзжали на старѣйшую братію:
 « Миръ вамъ, братія старѣйшая!
 « Чего вамъ есть у насъ закупити? »
 Его братія старѣйшіе
 Промеждѣ себя совѣтъ совѣтали
95. Про Іосифа, свѣтъ, Прекраснаго;
 Не хотятъ его злой смерти предати:
 — Богатые вы купчѣне!
 — Купите вы у насъ общаго чловѣка **),
 — По имени Іосифа Прекраснаго! —
100. Богатые купчѣне
 Во ровы заглядѣлись,
 Красотѣ его дивовались:
 « Гдѣ такое чадо рождѣнно? »

*) О когда бы ты, мать-земля, вѣщею голубицей повѣдала бы отцу!..

**) Принадлежавшаго общинѣ, но не члена ея: раба.

Начали Иосифа торговати:

105. Даютъ три сребреницы, четыре:
И за тридцать сребрениць сторговали.
Его братіе старѣйшіе
Себѣ злую корысть получили,
Промѣжду собою раздѣлили.
110. Богатые же купчани
Поѣдутъ путѣмъ возлѣ моря.
Пребудутъ купчани близъ подрѣгу *),
Противъ его стараго жилища,
Гдѣ мать его, Рахиль, схоронѣна.
115. Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный,
Жалко купчанамъ возмолился:
« Богатые вы купчани!
« Отпустите, ослобоните,
« На матушкину могилку!
120. « Горючихъ я слѣзъ поточуся **),
« Съ родимую матушкой прошуся! »
Богатые же купчани
Красоту его потѣшали:
Отпустили, ослобонили
125. На матушкину могилку.
Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный
Пришѣлъ, до земли поклонился,
На сырую зѣмлю онъ упадѣше:
Онъ плачетъ, самъ возрыдаетъ,
130. Устами своими глаголетъ:
« Увы, земля мать сырая!
« Сырая земля мать, разступися!
« Матерь моя, Рахиль, пробудися!
« Прими меня, матеръ, во свой гробъ,
135. « Да будетъ памъ гробъ твой единъ ѓтрѣкъ ***)!
« Не примешъ меня, Рахиль-матерь, во свой гробъ, —
« Воздай мнѣ своё великое благословенье:

*) При пути; сравня польское podróż.

**) Пролью вдоволь.

***) Гробъ твой да будетъ для насъ обонъ единымъ гробомъ.

«Чтобы мнѣ во Египтѣ не погибнуть!»

«На той на Египетской работѣ!»

140. Богатые же купчаны

На Иосифа-свѣтъ прослезались,

За бѣлыя руки принимали,

Отъ сырой земли подымали,

Ласковымъ словомъ увѣщевали:

145. — Возстань, чадо любезное!

— И намъ ты печаль всѣмъ воздаваешь;

— Достоянъ ты, чадо, своей красотой:

— Не будешь ты въ Египтѣ работати,

— А будешь передъ самимъ царёмъ стояти,

150. — Съ вельможами честь воздержати! —

Богатые же купчаны

Въ Египетское царство прїѣзжали,

На торжище становились.

Соѣзжались князья и вельможи:

155. Товары они не оцѣняютъ,

На Иосифа они заглядѣлись,

Красотѣ его дивовались.

Докладаютъ большому вельможѣ

Самому князю Пентефрѣю.

160. Прїѣзжаетъ князь Пентефрѣй

Съ своею съ женою со вельможей.

Товаровъ онъ не оцѣняетъ;

На Иосифа, свѣта, засмотрился,

На его красоту изумился:

165. «Богатые вы купчаны!

«По образу вы люди Измаѣловны:

«Ся вашъ чадо не Измаѣловець!

«Предобрый лицѣмъ, красенъ!»

Купцы же ко вельможамъ отвѣчали:

170. — По образу чадо есть прекрасный,

— Предобрый есть, премудрый! —

Безсчѣтны казны онъ имъ насыпаетъ,

Безданно велѣлъ торговати

За Иосифа, свѣтъ, Прекраснаго.

175. Иосифа-свѣтъ Прекраснаго
 За бѣлыя руки принимаетъ;
 Со радостью въ домъ привелѣмши,
 Старѣйшимъ рабомъ его нарекаетъ,
 Весь домъ на него свой возлагаетъ;
180. Таковѣ слово возгѣворить:
 « Жена ты моя, вельможа!
 « Вотъ тебѣ мой слуга вѣрный:
 « Умѣй ты его соблюдать,
 « Честно его царяжати. »
185. Инъ та жена вельможія
 На Иосифа, свѣта, прельстидася;
 Во особы палаты отхождала,
 Лице своё умывала,
 И цвѣтное платьѣ измѣняла,
190. Различными лафами *) украсила,
 Какъ бы Иосифа прельстити.
 Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный,
 Не отнюдь на неё не взираетъ,
 Умомъ на неё не помышляетъ.
195. И та жена вельможьева
 Въ особу палату прихождала,
 За бѣлыя руки принимала,
 А безстыдныя слова ему говорила:
 — О рабъ ты мой, Иосифъ!
200. — Сотворимъ грѣхъ по любви!
 — Красоты твоей я насмотрюся! —
 Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный
 Изъ рукъ у неё вырывался.
 Злые бѣсы, лукавые,
205. Сѣтьми Иосифа обметали;
 Хотятъ его душу ловити,
 Во адъ его душу погрузити,
 Небеснаго царствія лишити,
 Отъ свѣта, отъ Христа Бога отлучити.
210. Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный

*) Нарядами, къ лицу.

- Не хотѣлъ съ душѣй погаснуть,
 Небеснаго царствіа отбыти:
 Бѣсовскія сѣти поломавши,
 Изъ рукъ у неѣ вырывался,
 215. Изъ палаты вопъ истекаетъ;
 Всѣмъ ангеламъ, архангеламъ,
 Великую радость сотворяетъ;
 А злымъ бѣсамъ, лукавымъ,
 Великую печаль воздаваетъ.
 220. И та жена вельможьева
 За полы Іосифа удержала;
 Побы ему оборвала,
 И одежду свою изорвала,
 И лице своё кровью окровавила,
 225. Изъ палаты вонъ истекала.
 Неповиннымъ *) словомъ обогнала,
 Повѣдала къ князю Пентефрѣю:
 — Вотъ ты, князь Пентефрѣ,
 — Что говоришь « слуга вѣрный! »
 230. — Онъ меня испозорилъ:
 — И одежду на мнѣ разорвалъ,
 — И лице мнѣ окровавилъ! —
 Посадили его въ тёмную темницу.

- Во тёмной во темницѣ
 235. Сидѣли два царскіе сидѣльца:
 Первый сидѣлецъ хлѣбодаръ,
 А второй сидѣлецъ виночерпій.
 Премудрый сонъ имъ явился:
 У хлѣбодара на главѣ
 240. Враны птицы сидѣли,
 Мозгъ изъ главы точили;
 А у виночерпца на головѣ
 Цвѣты разцвѣтали.
 Они думаютъ и разгадаютъ,
 245. И промежу себя сонъ разсуждаютъ:

*) Неповиннаго.

- Не вѣсть намъ быть отъ царя казнѣннымъ,
 — И не вѣсть намъ быть прощеннымъ! —
 Никто имъ не можетъ разсудити,
 Про страшные сны разгадати.
250. Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный
 Двоимъ царскимъ слугамъ сны разсуждаетъ:
 « Тебѣ, хлѣбодару, быть казнѣну;
 « А виночерпцу вонъ выпущѣну
 « На свое на прежнее мѣсто;
255. « Передъ самимъ царемъ будетъ стояти,
 « Съ вельможами честь воздержати.
 « Помяни про меня про невольника! »
 Хлѣбодара завтра показнили,
 Виночерпа завтра простили.
260. Проходятъ два лѣта два теплыхъ.
 Самому царю Фараону
 Два страшные сны явились:
 Привидѣлось семь воловъ тучныхъ,
 Привидѣлось семь воловъ худыхъ;
265. Худые тучныхъ пожирали,
 И въ морѣ воду всю выпивали,
 И въ поляхъ класы всѣ поѣдали.
 Великій Фараонъ царь
 Многихъ волхвовъ призываетъ;
270. Никто ему не можетъ разсудити,
 Про грозные сны разгадати.
 Тотъ же князь виночерпій,
 Который сидѣлъ съ Иосифомъ въ темницѣ,
 Таково слово возгворить:
275. — Грозный царь Фараонъ!
 — Не прикажи за слово казнити,
 — А прикажи слово говорити:
 — Отъ того отъ князя Пенгеорѣя
 — Сидитъ во темницѣ сидѣлецъ,
280. — По имени Иосифъ Прекрасный;
 — Онъ можетъ царскіе сны разсуждаетъ *),

*) Можетъ разсуждати.

— Разсуждаетъ и разгадаегь! —

И грозный царь Фараонъ

За Иосифомъ посылаетъ,

285. Изъ темницы его вынимаетъ,

Передъ лицомъ своимъ становить.

Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный

Сказалъ царю гладные годы:

« Какой же ты есть царь Фараонъ!

290. « Своего ума-разума довольно,

« Что страшные сны ты разсудишь.

« Не семь воловъ выходили,

« Изъ моря всю воду выпивали;

« Не въ поляхъ класы поѣдали:

295. « На семь лѣтъ будетъ хлѣба роду,

« А послѣ на семь лѣтъ будетъ гладу.

« Нигдѣ, сударь, хлѣбъ не родится,

« Окромъ Египетскаго царства.

« Вели же ты пшеницы закупати,

300. « Во житницы насыпати,

« Чѣмъ бы гладные годы проводить,

« И чѣмъ бы весь мѣръ прокормити!»

Великій царь Фараонъ

Изъ царскаго мѣста встаетъ,

305. Вторымъ царемъ его нарекаетъ,

Половину ему царства отдѣляетъ.

Иосифъ, свѣтъ, Прекрасный

Вторымъ царемъ пребываетъ

Во томъ во Египетскомъ царствѣ;

310. Съеть ярую пшеницу,

Засыпаетъ житницы-анбары.

Его братья старѣйшіе

Во Египетское царство прѣзжали,

На торжищѣ становились,

315. Дешевой пшеницы закупали,

На ставку къ царю становили *).

*) Становились, пришли показаться.

- Сталь же ихъ Юсифъ узнавати,
 Золотой чарой волхвовати,
 По имени ихъ всёхъ парекати, —
320. Большого брата Рувимомъ,
 А средняго брата Семіономъ,
 А меньшаго брата Вельяминомъ:
 « Богатые вы купчани!»
 « Котораго града, чьи вы люди? »
325. — А мы града Костянтина,
 — Блаженнаго отца Іакова дѣти. —
 « Живъ ли вашъ отецъ Іаковъ? »
 Они его въ живѣ сказали.
 « А живъ ли вашъ братъ Юсифъ? »
330. — Не знаемъ мы того, сударь, не вѣдаемъ,
 — Куда нашъ братъ Юсифъ дѣвался;
 -- Не знай *), во лѣсахъ заплутался,
 — Въ невѣму пустынь удалился. —
 Юсифъ, свѣтъ, Прекрасный
335. Великую честь имъ воздаваетъ,
 И хлѣбомъ и солью ихъ наслаждаетъ **),
 Безцѣнной пшеницы имъ насыпаетъ:
 Онъ съ честью изъ града ихъ провождаетъ.
 Меньшому брату Вельямну
340. Велѣлъ въ возъ чару заложити;
 Велѣлъ на пути остановити.
 Съ великимъ стыдомъ въ градъ возвратили,
 Золотой чарой обличили,
 На ставку къ царю ихъ становили:
345. « Богатые вы купчани!»
 « Не вспомнили царской вы доброты!
 « Зачѣмъ вы украли сосудъ царскій?
 Его братья старѣйшіе
 Стали промежду себя искати,
350. Другъ друга клеветати.
 Нашли у меньшаго брата,

*) То же, что не видеть, не вѣдать.

**) Вѣроятно приращено.

- У мѣншаго брата Вельямна.
 Начали они его бранити
 И воромъ укоряти:
 355. — Ты гой еси, царь правовѣрный!
 — Воръ есть головою!
 — Таковъ былъ у него братъ Юсифъ:
 — Такá же ему и смерть солучилась!
 Юсифъ, свѣтъ, Прекрасный
360. Слезами заливался
 Устами своими глаголетъ:
 «Моя братья старѣйшая!
 «Не полно ли воровати,
 «Вамъ другъ друга продавати?»
365. «Развѣ вы меня, братцы, не узнали?
 «Вѣдь я мѣншій вашъ братъ Юсифъ!»
 Онъ братью свою постранимши,
 Были передъ нимъ яко звѣри,
 И стали передъ нимъ яко мѣртвы,
370. Не зная, что къ нему отвѣщати.
 Юсифъ, свѣтъ, Прекрасный
 Никакого зла не сотворилъ имъ:
 По удѣльнымъ по градамъ ихъ разсылаетъ;
 А мѣншаго брата Вельямна
 375. За бѣлы руци принимаетъ;
 Со радостію въ домъ свой приведемши,
 Златой чарой его потѣшаетъ.
 Послалъ его по отца своего,
 Блаженнаго по Іакова.
380. Со всѣмъ его съ домомъ благодатнымъ
 Во Египетское царство приведемши,
 Юсифъ, свѣтъ, Прекрасный
 Отца своего Іакова встрѣчаетъ
 Со многими со князьями съ боярами,
 385. Со многими съ православными христіанами.
 Князей-бодръ онъ, свѣтъ, постыдился:
 Изъ рукъ царскихъ жезлю уронише,
 Въ то время онъ отцу Іакову поклонился,

- За бѣлыя руки подымаеъ.
 390. Со радостью въ домъ свой приведемши,
 На нози къ нему упадоше:
 « Блаженъ мужъ, отче Іакове!
 « Воздай мнѣ своё благословенье,
 « Чтобъ мнѣ во Египтѣ не погибнуть!»
395. Царить во Египетскомъ царствѣ
 Іосифъ, свѣтъ, Прекрасный.
 Онъ Богу былъ, свѣтъ, угоденъ,
 Всему міру онъ доброхотенъ;
 Угодно онъ Господу скончался.
400. Аلیلія и слава Тебѣ, Господи еси!

(Квр.)

39 .

Блаженъ еси, Іакове, имѣлъ сыновъ, имѣлъ двана-
 десять,
 Любилъ сына юнѣйшаго **), Прекраснаго Іосифа.
 Послалъ его къ сыномъ своимъ, къ старѣйшимъ его
 братіемъ:
 « Иди, чадо, къ своей братіи и виждь здравіа ихъ стада. »

5. Іосифъ же пришелъ къ братіи и любезно ихъ цѣловаше:
 — Миръ, братіе, сказую вамъ, отъ нашего отца Іакова. —
 И его братіе возненавидѣли аки волпы свирѣпіи,
 Они ризу съ него совлекоша и въ ровъ его они
 вверзили ***).

*) Заимствуемъ разнорѣчія изъ Вар., стр. 133—136, изъ Бѣжецкой рукописи XVII в., В. И. Григоровича.

**) Меньшаго

***) Іосифъ еси [же], въ дому сѣдя,

Отчу старость утѣшаше;

Старѣйшая его братья

Въ долині овцы пасяше.

Іаковъ же Іосифа

Старѣйшая его братія *) возла въ стадѣ заклаша **),
 10. Вземше ризу Юсифову и кровію окровавиша,
 Послали ризу ***) ко отцу своему и тако они
 глаголюще:

Посла братью посѣтити,
 Увидѣвши его братья,
 Приближающагося къ нимъ,
 Начаша нанѣ помышляти,
 Како его въ ровъ воврещи бы.

Похватиша яко волцы,
 Нежалостно ризу совлекоша.

Юсифъ же цѣлова ихъ,
 Носяще миръ отъ отца.

Братья же его лукави
 Зубы на него скрежетаху,

Хотяху жива нежрети
 Прекраснаго Юсифа.

Юсифъ же, видя себя
 Отъ братіи поругана,

Нача молвитися братіи,
 Со слезами глаголаше:

« О братія любиямая!

« Чтѣ на мя рудѣ простроша?

« Молюся встѣмъ вамъ, братіе:

« Примите рыданіе мое,

« Пустите меня отъ себе,

« Да поиду ко Іакову,

« Да возвѣщу ему о васъ,

« Яко вси здрави есте. »

Здѣ похватиша его братія

И въ ровъ глубоку ввергоша.

*) Братіе же его лукави

Совѣтъ себѣ сотвориша,

Како бы отцу сказати

О Прекрасномъ Юсифѣ.

**) Зарѣзаша

***) Понесоша ю

—Сію ризу обрѣтохомъ мы на горахъ *) повержену **),
 —Сія риза твоего сына ***), Прекраснаго Іосифа.—
 Іяковъ же принялъ ризу, слезами лице ****) омываше,
 15. И, сердцемъ своимъ рыдающе, усты своими гла-

голалаше:

« Любимое мое чадо, Прекрасный сынъ Іосифе!

« Кому мою старость утѣшити? и не могу уже предъ
 собою тя видѣти!

« Когда бы тебе звѣріе съѣли, то ризу твою растер-
 зали бы,

« Разбойницы ли тебе похитили, то ризу твою они
 сняли бы.

20. « Гряду, гряду на тѣ горы, искать, искать своего
 сына,

« Своего сына любимаго, Прекраснаго Іосифа ***** ! »

Іосифъ же, во рву сѣдя, слезно плачетъ и рыдаетъ,
 Бога на помощь призываетъ, усты своими глаголалаше:

*) На полк

**) Лежашу окровавлену

***) Брата нашего

****) Ризу

*****) « Гдѣ ты, чадо, убіенъ бысть,

« Да шедъ бы азъ плакался

« Надъ твоею красотою?

« Кому повѣмъ печаль свою.

« Кого призову къ рыданію своему?

« Увы мнѣ, увy мнѣ!

« Сыне, Прекрасный мой Іосифе!

« Утроба моя мятется

« Тебе ради сына моего.

« Аще, чадо, убіенъ бысть,

« Не бы твоя риза осталася;

« Аще, чадо, звѣрь ты изъѣлъ,

« Знати бы было на ризѣ

« Хватаніе, торганіе

« Лютаго звѣря зубнаго [зубное]! »

6) Плачь Иосифа и братья.

40.

Кому повѣмъ печаль мою,
Кого призову къ рыданію?
Токмо тебе, владыко мой:
Извѣстна тебѣ печаль моя.

5. Моему творцу, создателю,
Всѣхъ благихъ подателю.
Буду просить я милости
Отъ всея своея крѣпости.
Кто бы мнѣ далъ источникъ слезъ?

10. Я плакать бы и день, и ночь,
Рыдалъ бы я о грѣсѣхъ своихъ,
Пролилъ бы слезы отъ очію,
Аки рѣки Едемскія,
Погасилъ бы я геенскій огонь.

15. Кто бы мнѣ далъ голубицу
Вѣщающую бесѣдами?
Послалъ бы я ко Іакову.
Отцу моему Израилю:
Отче, отче Іакове.

20. Святый мужъ Израилевъ!
Пролей слезы ко Господу
О своемъ сынѣ Іосифѣ!
Твои дѣти, моя братія,
Продаша мене во ину землю *).

*) Съ этимъ плачемъ дословно почти сходенъ стихъ у Вар. записанный въ Саратовѣ, стр. 136, 137, кромѣ того, что прибавляетъ въ концѣ.

Злымъ купцамъ Агаряномъ,
Агаряномъ поганьемъ.

За то стихъ первый, приведенный изъ Вар. передъ симъ въ разпорѣчійхъ,
выгадетъ въ уста Іосифу такой плачь:

Разлучихся отъ отца моего!
Отче, отче Іакове!
Услыши гласъ плача моего

25. Исчезнуша мои слезы
 О моемъ съ тобою разлученіи,
 И нѣсть того, кто бы утѣшилъ мя.
 Земле, земле,
 Возопившая ко Господу за Авеля,
 30. Возопи нынѣ ко Іакову,
 Отцу моему Израилю!

*

- Видѣвъ я *) гробъ своей матери:
 « Рахиль, Рахиль, не слышишь ли,
 « Сердечный плачь не примешь ли?
 35. « Призывалъ много Іакова,
 « Не услышалъ онъ моего гласа;
 « Зову нынѣ къ тебѣ, мати:
 « Держать мене супостаты.
 « Помози, мати, лишенному,
 40. « Своему сыну любезному! »

И болѣзнь сердцу моему:
 Се нынѣ азъ въ ровъ вверженъ;
 Желая старость твою зрѣти;
 Се нынѣ чаеши
 Мене къ себѣ скоро возвратится;
 Се нынѣ азъ, въ ровъ съдя,
 Горше мертвеца погребенъ есть.
 Вослачяся, Іакове,
 О разлученіи моемъ отъ тебе!
 Кто бы ми далъ голубицу,
 Въщаюшу бесѣдами ко отцу моему,
 Да прилетѣвшу [прилетѣвши] возвѣстити
 Старости твоей слезы мои!
 Уже бо не зриши мене,
 Утѣшающа старость твою,
 Ни гласа моего слышиши,
 Глаголюща предъ тобою, отче мой!

*) За сими слѣдуетъ разсказъ, былъ; но пѣвецъ, настроенный на рѣчь отъ лица Іосифа, продолжаетъ и здѣсь употреблять первое лице, какъ будто говорить Іосифъ; слѣдовало бы *видѣвъ же* или *видѣвши*.

Смутилися поганія,
 Купцы злія Агаряне:
 — Не дѣй чары, Іосифе,
 — Не вводи въ печаль господей своихъ. —

45. Тогда купцы повѣрили,
 Дряхлое *) лице увидѣли:
 — Скажи намъ, рабъ Іосифе,
 — За что проданъ въ работу къ намъ?
 — Тѣхъ ли ты рабъ или плѣнникъ ихъ?
 50. — Или какой отъ сродникъ ихъ **)? —

*) Пасмурное. смутное.

**) Разговоръ записанное П. В. Шейномъ: въ Усть-Урени, Сибирск. губерніи:

Тѣ купцы Агаряне
 Мимо шли того дому,
 Идѣже Рахиль погребена.
 Текъ Іосифъ со слезами,
 Припаде на гробъ съ рыданіемъ,
 Умильно гласъ простираше, жалостно:
 « Рахиль, моя мати, услыши мя!
 « Іяковъ мой гласъ не услыша.
 « И ты мой плачь отвращаешь.
 « Во гробъ мя свой не приемаешь!
 « Вонми, мати, печаль мою.
 « Внуши, Рахиль, на скорбь мою:
 « Проданъ быхъ, аки злодѣй,
 « Іяковъ того не вѣдаетъ.
 « О Рахиль любезная,
 « О, утѣшь мой рыданія,
 « Утоли мое стенаніе!
 « Не терплю ятти въ чюжу землю. »
 На слезы купцы презираху,
 Чародѣйства вещь нещевяху [полагали],
 Іосифу Прекрасному
 Замыи словесы поношаху.
 Съ гнѣвомъ отъ земли воздвигоша.
 Видѣвши его зракъ, умилились,
 На жалость вси приложились,
 Любезно его вопрошаху...

« Я ни тать, ни рабъ, ни плѣнникъ ихъ,
 « Возлюбленный сынъ Израилевъ;
 « Они же мене вамъ продали,
 « Въ работу вѣчно отдали. »

55. Купцы рѣша Іосифу:
 — Не плачь, не плачь ты, юноше! —

Послали вѣсть ко Іакову,
 О своемъ братѣ Іосифѣ:
 — Отче, отче Іакове!

60. — Сія риза твоего сына. —
 Видѣ Іаковъ въ крови ризу:
 « Сія риза моего сына,
 « Прелюбезнаго Іосифа, —
 « Увы, увы мнѣ, Іосифе! »

65. Продали купцы Іосифа
 Во власть царства Египетска.
 Злая жена Пентефріева
 Прельстить его умыслила:
 — Дерзни на мя, прекрасный рабъ! —

70. Іосифъ рече госпожѣ своей:
 « Не желаю я любви твоей. »
 Тогда жена безстудница
 На одрѣ своемъ возлежала,
 Возлѣ себя нагой клала.

75. Іосифъ же цѣломудренный
 Призывалъ въ помощь своего творца.
 Поять женѣ *) неразумный мужъ,
 Всадилъ его въ темницу;
 Въ темницы той виновныя,

80. Два болярина слюбовныя **),
 Виночерпче и хлѣбодарь.
 Во едину ночь сонъ явился имъ,
 Фараоновымъ дву боляриномъ.
 Іосифъ же вѣща царю Фараону:

*) Вязать, вязавши.

**) Между собою дружные.

85. « Нынѣ рабъ твой тебя молю,
 « Жита купить во странѣ твоей,
 « Будеть бо гладъ по всей землѣ.»
 Облекъ его въ свою утварь,
 Царскій ему жезлъ вручаетъ,
 90. Вторымъ царемъ называетъ;
 Людіе же, вся чернь, Іосифа поздравляютъ,
 Богу славу возсылаютъ,
 Мирно житіе провождаютъ,
 Во вся вѣки вѣкомъ, Аминь.

(Рукоп. Федор.)

- Кому повѣмъ печаль мою,
 Кого призову къ рыданію?
 Токмо тебе, владыко мой:
 Извѣстна тебѣ печаль моя,
 5. Моему творцу, создателю,
 И всѣхъ благихъ подателю.
 Буду просить я милости
 Отъ всея своея я крѣпости.
 Кто бы мнѣ далъ источникъ слезъ,
 10. Я плакалъ бы и день, и ночь,
 Рыдалъ бы я о грѣсѣхъ своихъ,
 Проліялъ бы я слезы отъ очію
 Аки рѣки едемскія,
 Погасилъ бы я геенскій огонь?
 15. Буду просить я милости
 Отъ всея своея я крѣпости.
 Кто бы мнѣ далъ голубицу,
 Вѣщающую бесѣдами?
 Послалъ бы я ко Іакову,
 20. Отцу моему Израилю:
 Отче, отче Іакове,
 Святый мой Израилю!

- Пролей слезы ко Господу
 О своемъ сынѣ Юсифѣ:
 25. Твои дѣти, моя братія,
 Продали мене во ину землю.
 Исчезнуша мои слезы
 О моемъ съ тобою разлученіи;
 Умолкнуша гортань моя
 30. И нѣсть того, кто бѣ утѣшилъ мя.
 Земле, земле, прими
 Скоро мя во гробъ твой!
 Земле, земле, возопившая
 Ко Господу за Авеля.
 35. Возопи нынѣ ко Іакову,
 Отцу моему Израилю!

*

- Вѣдѣвъ я гробъ своей матери,
 Къ Рахили плачь пачать многій,
 Токи струями явились,
 40. Перси слезами явились [облился, омылся]:
 « Увиждь, мати, Юсифа,
 « Встань скоро ты изъ гроба:
 « Твое чадо любимое
 « Ведомо есть погаными;
 45. « Братія мене продаша имъ,
 « Иду нынѣ въ работу къ нимъ.
 « Отецъ же мой не вѣсть сего,
 « Что сынъ нынѣ лишенъ его.
 « Отверзи гробъ, моя мати,
 50. « Прими къ себѣ свое чадо,
 « Буди твой гробъ тебѣ и мнѣ!
 « *) нынѣ въ горцѣ злѣ.
 « Прими, мати, лишеннаго
 « И отъ отца разлученнаго.

*) При переплетѣ рукописи страница была подрѣзана, такъ что этого стиха прочесть невозможно.

55. « Виуши, мати, плачь горкій
 « И жалостный гласъ тонкій:
 « Плачевный виждь образъ мой:
 « Пріями скоро мя во гробъ твой.
 « Не могу болши я плакати,
60. « Хощуть врази заклати мя.
 « Рахиль, Рахиль, не слышишь ли,
 « Сердечный плачь ты пріимешь ли?
 « Призывалъ много Іакова,
 « Не услышелъ онъ моего гласа:
65. « Зову нынѣ къ тебѣ, мати,
 « Держать мене сопостаты! »
 Смутились поганіи
 Купцы зліи Агаряне:
 — Не дѣй чары, Іосифе,
70. — Не вводи въ печаль господей своихъ.
 — Прободемъ тебя на семь мѣстѣ,
 — Погубимъ злато за тя данное. —
 Тогда купцы повѣрили,
 Дряхло лице увидѣли:
75. — Скажи нашъ рабъ, Іосифе,
 — За что проданъ въ работу къ намъ?
 — Тѣхъ ли ты рабъ или плѣнникъ ихъ,
 — Или какой отъ сродникъ ихъ? —
 Іосифъ же смиренный
80. Глаголы вѣщаль умиленныи:
 « Я ни тать, ни рабъ, ни плѣнникъ ихъ
 « Но любезный сынъ Израилевъ.
 « Пастуси же суть моя братія,
 « Все одинаго отца есмы.
85. « Посланъ я былъ отцомъ моимъ
 « Донести миръ къ братіямъ своимъ,
 « Они же мене вамъ продали,
 « Въ работу вѣчну отдали. »
 Купцы рѣша Іосифу:
90. — Не плачь, не плачь ты, юноша!
 — Нѣсть ты намъ рабъ, но буди братъ,
 — Въ славѣ будешь ты въ величїи тамъ. —

- Послали вѣсть ко Іакову
 О своемъ братѣ Іосифѣ:
95. — Отче, отче Іакове!
 — Сія риза твоего сына:
 — Нашли ризу своего брата,
 — На горахъ лежитъ повержена,
 — Которую послахомъ ти,
100. — А Іосифа нельзя найти.
 — Въ печали же мы вси о ней,
 — Горки слезы и ты пролей.
 — Познай и ты, его ли есть,
 — А Іосифа нигдѣ же нѣсть. —
105. Видѣ Іаковъ въ крови ризу,
 Повергъ себе лицомъ къ низу.
 Возопи съ плачемъ и съ рыданіемъ,
 И съ горькимъ воздыханіемъ:
 « Сія риза моего сына,
110. « Прелюбезнаго Іосифа:
 « Увы, увы мнѣ, Іосифе,
 « Утроба моя вожделѣнная!
 « По что не съѣлъ мене той звѣрь,
 « Токмо бы ты былъ, сыне, цѣль!
115. « Увы мнѣ, увы, ты сыне мой,
 « Гдѣ растерзанъ есть возрастъ твой?
 « Растерзаль бы я сѣдины самъ,
 « Проліялъ бы я и слезы тамъ.
 « Не хочу боли на семъ свѣтѣ жить,
120. « По Іосифѣ въ печали быть.
 « Чадо мое пресладкое!
 « Вина бысть я твоей смерти,
 « Убихъ чадо, пославый тя
 « Видѣтъ стада и братію.
125. « Восплачу я, возсѣтую:
 « Чадо мое бысть мертвое.
 « Ризу твою вмѣсто тѣла
 « Положу предъ ся, Іосифе.
 « Твоя риза, Іосифе,
130. « На нѣтъ разумъ приводитъ мя,

- « Которая есть вся цѣла:
 « Не вредилъ звѣрь золь твоего тѣла, —
 « Растерзалъ бы звѣрь твою ризу,
 « Повергни злѣ съ тобою къ низу;
 135. « На твоей ризѣ не бысть признакъ,
 « Токмо единъ съѣденъ твой зракъ;
 « Убійць рука умертвила есть,
 « Жизни сея лишила есть.
 « Съ плачемъ моимъ во адъ пойду.
 140. « И тамъ, сыне, тебя найду! »
 Продали купцы Юсифа
 Во власть царства Египетска,
 Служить князю невѣрному
 Пентефріеву поганому.
 145. Взяли цѣну премногою
 Въ дому его жить слугою.
 Порученъ же бысть весь домъ его
 И радость бѣ рабомъ его.
 Злая жена Пентефріева
 150. Прельстить его умыслила.
 Всегда себе украшала,
 Разными ризы прелшала,
 Любовь свою обѣщала,
 Блуднымъ словомъ отвѣщала:
 155. — Дерзни на мя, прекрасный рабъ,
 — И будешь мнѣ любезный братъ;
 — Моего мужа не бойся ты,
 — И къ смерти совѣтъ учинимъ мы;
 — Отраву дамъ, уморю сего.
 160. — Жизни сея лишу его. —
 « Не желаю я любви твоей, »
 Юсифъ рече госпожи своей:
 « Госпоже моя предобрая!
 « Во правѣхъ ты преумная,
 165. « Любовь твоя безстудная,
 « Душѣ моей повредная,
 « Веселить тебе, госпоже моя;
 « Погубить душу бѣда твоя,

- « Тѣло свое осквернити,
 170. « Сотворшаго прогнѣвити. »
 Тогда жена безстудница,
 Яко змія веселютая,
 Ризы своей совлечеса,
 Безстудіемъ облечеса,
 175. На одрѣ своемъ возлежала,
 Прекраснаго ожидала,
 Насиліемъ удержала,
 Возлѣ себя нагой клала.
 Иосифъ же цѣломудренный
 180. Отъ жены тоя зломудренны
 Бѣжалъ изъ рукъ съ верху къ низу,
 Оставилъ ей свою ризу;
 Воскричалъ крѣпко отъ всего сердца,
 Призывалъ въ помощь своего творца:
 185. « Боже, Боже отецъ нашихъ!
 « Помози избыть изъ рукъ вражіихъ,
 « Изми мене отъ сего звѣря,
 « Не хочу умереть жены дѣля!
 « Отче, отче Іакове,
 190. « Святый мужу Израилю!
 « Пролей слезы ко Господу
 « О своемъ сынѣ Іосифѣ,
 « Да избавлюся бѣды тоя,
 « Къ ней же влечеть жена змія! »
 195. Злая жена безстудница,
 Яко змія веселютая,
 Видѣ себе посрамленну,
 Сшиваетъ сѣть несказанну,—
 Воземши ризу мужу кажетъ,
 200. Безмѣрну ложь скрытно вяжетъ:
 — Почто купилъ сего раба
 — Іосифа, твоего врага,
 — Жидовина пресквернаго,
 — Дому сего невѣрнаго?
 205. — Съ надежею власти своей,
 — Хотѣлъ явить женѣ твоей

- Насиліе неволное,
- Беззаконіе всескверное;
- Едва могла жена твоя

210. — Гонзнуть *) нынѣ бѣды тол. —

Пылаеть гнѣвомъ аки ужь,
Вѣру поя неразсудный мужь
Женѣ своей сквернавицѣ,
Аки лютой піввицѣ.

215. Всадилъ его во темницу
За жену свою сквернавицу.
Во темницѣ той виновныя,
Два болярина любовныя,
Виночерпи же и хлѣбодарь,

220. Гнѣвъ держаше къ нимъ государь.
Во едину ночь сонъ явился имъ,
Болшу печаль приложилъ къ нимъ.
Іосифъ же сказуеть сонъ
Фараоновымъ двоимъ работъ,

225. Хлѣбодарю, мужу бѣдну,
Быть въ скорости повѣшену,
Виночерпю же въ первой чести,
По прежнему въ своей власти,
Ему же сталъ молитися

230. Темничныхъ узъ свободитися:
« Никакого азъ зла повиненъ есть.
« Во истинну единъ Богъ вѣсть. »
Виночерпи же въ несчастіи.
Въ горѣ своемъ и злосчастіи

235. Друга вѣрна имѣлъ его,
Объщаль царю помянуть его;
Въ чести же забываетъ,
Во темницѣ оставляетъ.
Іосифъ же смиренный,

240. Надежды той лишенный,
Печаль свою отдаеть творцу,
Любезный сынъ своему отцу.

*) Избѣжать.

- Услыша Богъ моленіе
И сердечное стенаніе
245. Иосифа своего раба,
Темничныхъ узъ свободилъ того,
Являетъ сны престашиныя
Фараону царю Египетску;
Виночерпи же Иосифа
250. Хвалить царю призлиха,
Ему же царь во своемъ горѣ
Предъ собою стать велить вскорѣ,
Просить его съ почтеніемъ
И съ презѣльнымъ моленіемъ.
255. Сказати сны престашиныя,
Мудрецемъ его ужасныя,
Иосифъ же вѣща царю:
« Нынѣ рабъ твой тебя молю,
« Жита купить во странѣ твоей
260. « По всѣмъ градамъ власти твоей,
« Будеть бо гладъ по всей земли,
« Всяка страна сіе внемли! »
Тогда воста съ престола царь,
Облекъ его во свою утварь,
265. Царскій ему жезлъ вручаетъ
Князи же и боляре
Во всемъ царскомъ его дворѣ
Иосифа проздравляютъ *),
Царскій ему жезлъ вручаютъ,
270. Своимъ царемъ называютъ;
Людіе же и вся чернь
Красну поють устнами пѣснь,
Богу славу возсылають,
Мирно житіе проваждаютъ,
275. Всегда и нынѣ и присно
И во вся вѣки аминь.

(Румянц.)

*) Слѣдующій за симъ стихъ не дописанъ; въ подлинникѣ одно только слово « своимъ. »

(Клинскаго уѣзда, село Олферьево).

- Кому повѣмъ печаль мою,
Кого призову ко рыданію?
Токмо тебе, владыко мой!
Извѣстна тебѣ печаль моя,
5. Моему творцу создателю
И всѣхъ благихъ подателю.
Буду просить милости
Отъ всея своея отъ крѣпости.
Кто бы мнѣ далъ источникъ слезъ,
10. Я плакалъ бы день и ночь,
Продивалъ слёзы отъ очію
О грѣхахъ своихъ ко Господу.
Кто бы мнѣ далъ голубицу,
Вѣщающую бесѣдами,
15. Послалъ бы я вѣсть ко Іакову,
Ко отцу моему Израилю:
Отче, отче Іакове,
Святый мужъ Израилевъ!
Пролей слёзы ко Господу
20. О своемъ сынѣ о Іосифѣ!
Твоя дѣти, моя братія
Продаша меня во инну землю:
Изчезнуша мои слёзы
О моимъ съ тобою разлученіи;
25. Умолкнула гортань моя,
И нѣсть того, кто бы утѣшилъ мя!

- Видѣвъ я гробъ своей матери,
Рахили, плакать началъ,
Многи токи струямъ явился,
30. Слезами мочился:

- « Твое чадо любимое
 « Ведомо есть погаными;
 « А мой отецъ не вѣсть сего,
 « Что сынъ нынѣ лишенъ его;
35. « Отверзи гробъ, моя мати,
 « Приими къ себѣ чадо!
 « Буди твой гробъ тебѣ и мнѣ!
 « Умру нынѣ я горцѣ здѣ,
 « Не могу болѣ плакати,
40. « Хотятъ врази заклати мя!
 « Рахиль, Рахиль, не слышишь ли,
 « Сердечнаго гласа не приимешь ли?
 « Я призывалъ много Іакова,
 « Не услышалъ ли моего гласа!
45. « Зову нынѣ къ тебѣ, мати:
 « Держать меня супостаты! »
 Смутилися поганые
 Купцы злые. Огоряня:
 —Іосифе, не води въ печаль
50. —Господей своихъ!
 —Преведемъ *) тебя на семь мѣстѣ,
 —Погубимъ злато, за ты дано.—
 Тогда купцы повѣрили,
 Дряхло лице увидѣли:
55. —Скажи намъ, рабъ Іосифе,
 —За что проданъ къ намъ въ работу?
 —Тѣхъ ли ты рабъ или племянникъ **) ихъ,
 —Или какой отъ сродникъ ихъ?
 « Я не рабъ, не братъ и не племянникъ ихъ,
60. « Но любезный сынъ Израилевъ;
 « Пастуси же суть моя братія,
 « Все одного отца есьмы;
 « Они же меня вамъ продали въ работу. »
 —Юноша,—рекли ему мужіе:

*) Прободемъ.

**) Племянникъ, племянникъ.

65. — Не есть ты намъ рабъ, но буди братъ *)!

— Въ славѣ будешь велицѣ тамъ.—

Послали вѣсть ко Іакову

О своемъ братѣ Іосифѣ:

— Отче, отче Іакове!

70. — Сія риза твоего сына:

— Нашли ризу своего брата,

— На горахъ повержену,

— Которую послахомъ ти;

— Іосифа нельзя найтить;

75. — Познай и ты, его ли есть,

— Іосифе ни гдѣ же [вѣсть].—

Видѣ Яковъ въ крови ризу,

Поверже себе лицемъ къ низу,

Возми **) съ плачемъ и съ рыданіемъ,

80. И съ горькимъ воздыханіемъ:

« Сія риза моего сына,

« Несеть отъ нея псица ***).

« Увы, увы мнѣ, Іосифе!

« Утроба болитъ весьма во мнѣ:

85. « Съ плачемъ моимъ во адъ пойду,

« И тамъ, сыне, тебе найду;

« Ризу вмѣсто тѣла

« Положу предъ ся, Іосифе:

« Твоя риза, Іосифе,

90. « На мнѣ разумъ приводитъ мя! »

Продали кушцы Іосифа

Во власть царства Египетска,

Служить князю невѣрному,

Пентефреви поганому,

*) Нужно было пѣвцу ввести плачь Іакова, а Іаковъ получилъ вѣсть отъ братьевъ Іосифа; не имѣя начала, гдѣ говорилось бы объ этой вѣсти, стихъ заставляетъ купцовъ самихъ извѣщать Іакова; но въ извѣщеніи Іосифъ называется *братомъ*: потому пѣвецъ вводитъ обстоятельство такое, что купцы *братаются* съ Іосифомъ.

**) Возоши.

***) Присочинено пѣвцомъ; но къ мѣсту, гдѣ Іосифъ — предполагается — былъ убитъ пастухами, и притомъ *Иидами*.

95. Взяли цѣну премногую,
И жить у него слугою.
Поручень же бысть весь домъ ему
И радость бысте рабомъ его.
Умыслила жена Пентефреева
100. Прельстить его;
Всегда себе украшала,
Разными ризами прельщала:
—Дерзй на мя, Иосифе!
—Моего мужа не боюся,
105. —Отраву дамъ, уморю его.—
« Жизни — не хошу—сего—сотворити *),
« Сотворшаго прогнѣвити! »
И бѣжалъ отъ нея съ верху къ низу,
Оставилъ ей свою ризу.
110. Возопи крѣпко отъ всего сердца,
Призывалъ въ помощь своего творца:
« Боже, Боже отецъ нашихъ,
« Помози избавитися изъ рукъ вражнихъ!»
Видѣвъ она себя посрамлену,
115. Спиваетъ вещь **) несказану,
Вземше ризу, мужу кажетъ,
Безмѣрну ложь скрытно вяжетъ:
—Почто купишь сего раба,
—Иосифа, твоего врага,
120. —Жидовина пресквернаго,
—Дому твоего невѣрнаго?
—Съ надеждою власти [своей]
—Хотѣлъ явить женѣ твоей
—Насиліе неявлено, беззаконіе.
125. —Едва могла бѣды тоя
—Гознуть нынѣ жена твоя. —

*) Иосифъ отвѣчаетъ:

Жизни не хошу сего;
Не хошу сего сотворити.

**) Сътъ.

- Вѣру поятъ неразсудный мужь,
 Гнѣвомъ дышетъ аки ужь;
 Всадилъ его въ темницу
130. За жену свою сквернавицу.
 Въ темницѣ той два боярина любовны,
 Виночерпъ и хлѣбодаръ;
 Въ одну ночь сонъ явился,
 Большую печаль приложилъ къ нимъ.
135. Юсифъ толкуетъ сонъ
 Двоимъ рабамъ Фараоновымъ:
 Хлѣбодару, мужу бѣдану,
 Вскорѣ быть повѣшену;
 Виночерпу въ первой части,
140. По прежнему въ своей власти,
 И уже *) сталъ молитися,
 Темничныхъ узъ свободитися:
 « Никоего зла виновенъ есмь,
 « Во истину единъ Богъ вѣсть! »
145. Фараонъ же царь Египетскій
 Видитъ онъ сны зѣло страшны.
 Вопросаетъ царь отъ Юсифа
 О тѣхъ снахъ несказанныхъ;
 Юсифъ сонъ толкуетъ,
150. Гладъ великъ сказоваѣтъ.
 Вторымъ царемъ преложилъ жезлъ **);
 Своимъ царемъ называютъ,
 И царства ему вся вручаютъ,
 Житіе мирно проваждаютъ,
155. Богу славу возсылаютъ.

(Записано 1852 г., Сент. 15, отъ крестьянина Василія Дмитріева Богданова).

*) Ему же.

**) Вручилъ жезлъ; вторымъ царемъ называется.

в) Плачь Іосифа.

43.

(Деревня Кислое; см. выше).

- Кому повѣмъ печаль мою,
Кого призову къ рыданію?
Токмо тебе, владыка мой, создателю,
Владыка мой, создателю,
5. И всѣхъ благихъ подателю!
И кто бы далъ мнѣ источникъ слезъ,
Плакалъ бы я и день, и ночь:
Сталъ бы просить я милости
Отъ всей своей крѣпости;
10. И кто бы далъ мнѣ голубицу вѣщающую,
Бесѣдами вѣщающую,
Возвѣстила бы Іакову,
Отцу моему Израилю:
Отче, отче Іакове!
15. Пролей слезы ко Господу
О своемъ сынѣ Іосифѣ:
Твои дѣти, моя братія,
Продаша мя во ину землю,
Во ину землю Египетску,
20. Чужимъ людямъ Египетскимъ.

(Лукаев., рукоп.)

44.

(Тамъ же).

- Кому повѣмъ печаль мою,
Кого призову ко рыданію?
Токмо тебя, владыко мой!
И извѣстна тебѣ печаль моя,

5. Моему творцу и создателю,
И всѣхъ благихъ подателю.
Стану просить я милости
Отъ всея своей крѣпости.
О Боже мой и Господи! .
10. О кто бы мнѣ далъ источныхъ слезъ,
Источныхъ слезъ, голубицу вѣщающую!
Возвѣстила бы она
Отцу моему Іакову:
Отче, отче Іакове!
15. Пролей слезы ко Господу
О своемъ сынѣ Іосифѣ!
Твои дѣти, мои братья
Продали меня въ чужую землю,
Въ чужую землю Исмаильскую.

(То же).

Плачь, въ разныхъ видахъ, составляетъ переходъ къ стихамъ *умилительнымъ*, *душеполезнымъ*, *книжнымъ*, *заповѣднымъ*, и т. п., которые смотри ниже.

ЦАРЕВИЧЬ ІОСАФЪ, ПУСТЫННИКЪ.

А. СТИХИ ЧИСТО-НАРОДНЫЕ.

БЫЛЬ И РАЗГОВОРЪ СЪ ПУСТЫНЕЙ.

45.

(Село Борисово, по Можайскѣ).

- Царь со царства соѣзжаетъ,
Царя слуги проважаютъ,
Ужь и царь рабовъ ворочаетъ:
«Воротитесь, мои слуги,
5. «Вѣрные друзья:

- « А я пойду жить въ пустыню,
 « Богу молиться и потрудиться. »
 И пришелъ царь ко пустыни:
 « Ино вой же ты, магъ пустыня!
 10. « Ты прими меня во пустыню,
 « Грѣшнѣго и суетнѣго! »
 А пустыня мать ему отвѣчаетъ:
 — Ино вой же ты, младый вьюноша,
 — Младый вьюноша, Сафѣ-царевичь!
 15. — Тебѣ во пустыни у насъ жить трудно:
 — По пустыни лѣсы тѣмныя темныя,
 — А звѣрья лютыя звѣрьисты;
 — Тутъ ѣдятъ гнилую колоду,
 — А пьютъ воду болотну. —
 20. Отвѣчаетъ ей Сафѣ-царевичь:
 « Я лѣсовъ темныхъ не боюся,
 « Отъ звѣрей лютыхъ оборонюся;
 « Радъ я ѣсть гнилую колоду
 « И пить воду болотну. »

(Записано отъ корчавицы Василины).

(Орловск. губ., Маловарханг. уѣзда, село Криво).

- Во дальней во долинь,
 Тамъ стояла мать прекрасная пустыня;
 Приходить ли во пустыню
 Младой царевичь Юсафѣй:
 5. « Любезная моя мати,
 « Прекрасная мать пустыня!
 « Приѣмли мене во пустыню,
 « Отъ юности прелестныя;
 « Научи меня, мать пустыня,
 10. « Какъ Божью волю творити;
 « Достави меня, пустыня,

- « Къ своему ко небесному царствію. »
 Отвѣщаетъ ему мать пустыня:
 — Любезное мое чадо,
 15. — О молодой царевичъ Юсафій!
 — На кого свое царство спокладаешь,
 — Кому владѣть твоимъ царствомъ,
 — Твоими бѣлыми каменными палатами,
 — Твоею казною золотою? —
20. Отвѣщаетъ ко пустынь
 Младой царевичъ Юсафій:
 « Любезная моя мати,
 « Прекрасная мать пустыня!
 « Не хочу я зрѣть на вольный свѣтъ,
 25. « На свои каменны бѣлы палаты
 « И на свою казну золотую.
 « Хочу я пребыть во пустынь,
 « Я радъ на тебя, мати, работати,
 « Земные поклоны исправляти.
30. « До своего до смертнаго часу. »
 Отвѣщаетъ ли мать пустыня
 Ко младому царевичу Юсафію:
 — Чадо ты мое, ты любезное,
 — Младой царевичъ Юсафій!
35. — Какъ придетъ весна красная,
 — Всѣ луга, болота разольются,
 — Древы листомъ одѣнутся,
 — На древахъ запоетъ птица райская
 — Архангельскими голосами:
40. — Но ты изъ пустыни вонъ изойдешь,
 — Меня мать прекрасную пустыню позабудешь. —
 Отвѣщаетъ ли ко пустынь
 Младой царевичъ Юсафій:
 « Любезная моя мати,
 45. « Прекрасная мать пустыня!
 « Какъ придетъ весна, мать, красная,
 « Всѣ луга, болоты разольются,
 « И всѣ древа листомъ одѣнутся,
 « На древахъ запоютъ птицы райскія

50. « Архангельскими голосами:
 « Но я изъ пустыни вонъ не изойду,
 « Тебя, мать прекрасная, не покину. »
 Отвѣщаетъ ли мать пустыня
 О ко младому царевичу Иосафїю:
55. — Чадо ты мое, ты любезное,
 — О молодой царевичъ Иосафїй!
 — Дарую тебя златымъ вѣнцомъ;
 — Я вѣрныхъ дарую на спасеніе,
 — Безвѣрныхъ дарую на двѣ воли. —
60. Усѣ ангелы возрадовалися
 И архангелы счудесадица
 Премладому его смыслу,
 Превеликому его разуму.
 А мы запоемъ аллилуйя, аллилуйя,
65. О слава тебѣ, Христе Боже нашъ!

(Борзд.)

47.

(Тульск. губ., Одесскаго уѣзда, село Каменка).

- Во дальнія во долины
 А стояла мать прекрасная пустыня,
 Которья ко пустынюшки
 Приходить, во приходитъ
5. Къ ней молодой царевичъ,
 Молодой царевичъ Есахвїй:
 « Прекрасная мать пустыня,
 « Во любимья моё мати!
 « Прими мене, мать пустыня,
10. « Вотъ *) юности прелестныя;
 « Укрой мене, мать пустыня.

*) Отъ.

- « Во-тёмныя—тъь прочи. »);
- « Приведи мене, мать пустыня,
« Ко своему ко небесному царстви;
15. « Приведи, научи ты мене, мать пустыня,
« Какъ волю-ту Божию творити. »
Отвѣщаетъ мать пустыня
О ко младиому царевичу Ясахвию:
— Чада моё любимыя,
20. — О младиой царевичъ Ясахвйй!
— На ково свое царство покидаешь,
— Кому владѣть твоимъ царствомъ,
— Твоими бѣлами каменными палатами,
— Твоею казною золотою,
25. — Твоею княгинею молодою?—
Отвѣщаетъ младиой царевичъ,
Младиой царевичъ Есахвйй:
« Прекрасныя мать пустыня,
« Во любимыя моё мати!
30. « Не хочу жь да я зреть на своё царство,
« На свои бѣлы каменны палаты,
« На свою казну золотую,
« На свою княгиню молодую;
« Хочу пребыть во пустыни:
35. « Во я радъ на тебе, мать, работати,
« Земные поклоны исполнити,
« Сы-небеснаю волю творити. »
Отвѣщаетъ мать пустыня
О ко младиому царевичу Ясахвию:
40. — Чада ль моё любимыя,
— О младиой царевичъ Ясахвйй!
— Придѣтъ весна мать красная,
— Всѣ лузи-болоты разольются,
— Древа листами одѣнутся,
45. — Запоють и птицы всѣ райскія
— Вархангельскими голосами:
— Во ты изъ пустыни вонъ изыдешь,

*) Стъь темныя отъь ночи.

- Мене мать прекрасную покинешь.—
 Отвѣщаетъ молодой царевичъ
50. Молодой царевичъ Ясахвій:
 « Прекрасныя мать пустыня,
 « Во любимыя моё мати!
 « Придетъ весна мать красная,
 « Всѣ лузи-болоты разольются.
55. « Древа листами одѣнутся,
 « Запоютъ птицы всѣ райскія
 « Вархангельскими голосами:
 « Во я изъ пустыни вонъ не изыду,
 « Тебе мать прекрасную не покину.
60. « Научи мене, мать пустыня,
 « Какъ волло-ту Божію творити,
 « Земные поклоны исполняти,
 « А я радъ на тебе работати,
 « Земные поклоны исполняти. »
65. Отвѣщаетъ мать пустыня
 О ко младому ко царевичу Ясахвию:
 — Чада ль моё любимыя,
 — О молодой царевичъ Ясахвій!
 — Ъда мене *) гнилая колода,
70. — Пойла тёплая вода болотная.—
 Вотвѣщаетъ молодой царевичъ
 Молодой царевичъ Ясахвій:
 « Прекрасныя мать пустыня,
 « Во любимыя моё мати!
75. « О я радъ на тебе, мать, работати,
 « Сы-небеснаю волю творити,
 « Болотныя воды испивати,
 « Ъсть и сгнилую колоду искушати. »
 Отвѣщаетъ мать пустыня
80. О ко младому ко царевичу Ясахвию:
 — Чада ль моё любимыя,
 — О молодой царевичъ Ясахвій!

*) У мене.

- Дарую я тебе чаду златымъ вѣнцомъ,
 —Я вѣрныхъ дарую на спасеніе,
 85. —А безвѣрныхъ дарую на всѣ муки.—

Ему Ангелы всѣ и Архангелы свѣ *) чудятся.
 А я буду жить во пустыни,
 Аки я левъ-звѣрь на разныя вещи не примшуся.
 Запоёмъ же мы алилуй, алилуй, алилуй,
 90. А мы славимъ тебе, Христе Боже!

(Доржен.)

48.

(Деревня Сазарева; ср. выше).

- Во долини възстояла **)
 Мать прекрасная пустыня.
 Ко этой ко пустыни
 Приходилъ младъ царевичъ,
 5. Младъ царевичъ Іасафій:
 « Возлюбленна мѣти пустыня!
 « Да прими меня и отъ юности,
 « Отъ юности отъ прелестныя! »
 Пустыня ему отвѣчаетъ:
 10. — Ты премладой царевичъ Іасафій!
 — Не служить же тебѣ,
 — Царю во пустыни:
 — Мы питаемся во пустыни
 — Мы еловою корою,
 15. — И пьемъ во пустыни
 — Мы болотную мы воду:
 — Иво нѣтуть у насъ
 — Царскаева ѣства.

*) Всѣ.

**) Во стояла.

- Ино пѣтуть у насъ
 20. — Сладкіихъ напѣтievъ. —
 « Возлюблеца мѣти пустыня!
 « И я радъ слову кору ѣсти,
 « И я радъ болотную воду пити.
 « Ино есть во вашей во пустыни
 25. « Лучше царскіихъ ѣствовъ. »
 Пустыня ему и отвѣчала:
 — Премладой ты царевичъ Іасафій!
 — И придетъ весна красная,
 — Одѣнутся дерева всѣ
 30. — Райскими листьями,
 — Запоютъ всѣ птички
 — И архангельскими голосами:
 — Ты изъ меня пустыни вонъ повыдешь,
 — Ты меня пустыню потинешь. —
 35. Вѣщаетъ младъ царевичъ Іасафій:
 « Ты возлюблена мѣти пустыня!
 « Хоть придетъ весна красная,
 « И одѣнутся дерева
 « Райскими листьями,
 40. « Запоютъ хошь птицы
 « И архангельскими голосами,
 « И я изъ пустыни вонъ не выду,
 « А тебя, мати пустыня, я не потину. »
 Отвѣщаетъ пустыня
 45. И премладому царевичу Іасафью:
 — На кого жь ты свое царствіе потидасшь,
 — На кого жь ты свою кѣзну золотую? —
 Отвѣщаетъ премладой царевичъ Іасафій:
 « Ино царствіе моё временное,
 50. « А царствіе небесное вѣковое.
 « И я радъ на тебя, пустыня, я работати,
 « Земные поклоны восправляти... »

(Не кончено: Людокъ.)

49. При долигѣ, при долигѣ
 Стояла мать прекрасная пустыня,
 Хъ которой пустыни
 Приходишь тутъ молодой царевичъ,
5. А молодой царевичъ Асафей:
 « Прекрасная мать пустыня,
 « Любимая моя мати!
 « Прими меня во пустыню:
 « Я радъ на тебя, мати, работати,
10. « Земные поклоны исправляти. »
 Отвѣща ему мать пустыня
 Ко младому царевичу Асафью:
 — Ты молодой царевичъ Асафей!
 — Не жить тебѣ во пустыни:
15. — Кому владѣть волнымъ царствомъ,
 — Твоею бѣлой каменнуй палатуй,
 — Твоею казною золотою?—
 Отвѣща ей младъ Асафей:
 « Прекрасная мать пустыня,
 « Любимая моя мати!
20. « Не хочу я на волное царство зрѣти,
 « На свою бѣлу каменну полату,
 « На свою казну золотую.
 « Хочу пребыть во пустыни:
25. « Я радъ на тебя, мати, работати,
 « Земные поклоны исправляти. »
 Отвѣща ему мать пустыня
 Ко младому царевичу Асафью:
 — Ты молодой царевичъ Асафей!
30. — Не жить тебѣ во пустыни:
 — Какъ придетъ весна та мать красная,
 — И лузи-болоты разольются,
 — Древа все листьями одѣнутся,
 — Воспоютъ птицы все райскія. —
35. — А ты изъ пустыни вонъ и выйдешь,

— Меня, мать прекрасную, покинешь. —

Отвѣща молодой царевичъ Асафѣй:

« О прекрасная мать пустыня,

« Любимая моя мати!

40. « Какъ придетъ весна та мать красная

« И лузи-болоты разольются,

« Древа все листья одѣнутся,

« Воспоютъ птицы все райскія:

« А я изъ пустыни вонъ не выйду,

45. « Тебя, мать прекрасная, не покину.»

И всѣ святые праведные

Асафью царевичу вздивовались,

Ево ли младому царскому смыслу.

Ему поемъ слава

50. И во вѣки вѣковъ аминь.

(Рум.)

•••••

Во дѣльней во долинѣ

Стояла прекрасная пустыня.

Ко той же ко пустынѣ приходитъ

Молодой царевичъ Осафѣй:

5. « Прекрасная ты пустыня,

« Любимая моя мати!

« Прими меня, мать пустыня,

« Отъ юности прелестнѣя,

« Отъ своего вольнаго царства,

10. « Отъ своей бѣлой каменной палаты,

« Отъ своей казны золотыя!

« Научи ты меня, мать пустыня,

« Волю Божию творити!

« Да избави меня, мать пустыня,

15. « Отъ злыя муки отъ превѣчной!

*) Разворѣчя села Павловскаго Моск. губерніи.

- « Приведи ты меня, мать пустыня,
« Въ небесное царство! »
Отвѣщаетъ прекрасная пустыня
Ко мѣлому царевичу Осафью:
20. — Ты мѣлый *) царевичъ Осафій!
— Не жить тебѣ во пустынь:
— Кому владѣть твоимъ царствомъ,
— Твоей бѣлой каменной палатой,
— Твоей казной золотою? —
25. Отвѣщаетъ мѣлый царевичъ,
Царевичъ Осафій ко пустынь:
« Прекрасная ты пустыня,
« Любимая моя мати!
« Не могу я на свое царство зрѣти,
30. « Ни на свою каменную палату,
« И на свою казну золотую.
« А хочу я пребыть во пустынь:
« Радъ я на тебя работати,
« Земные поклоны исправляти
35. « До своего смертнаго часу! »
Отвѣщаетъ прекрасная пустыня
Ко мѣлому царевичу къ Осафью:
— Ты мѣлый царевичъ Осафій!
— Не жить тебѣ во пустынь,
40. — Не молясь во мнѣ, Богу молиться,
— Не трудясь во мнѣ, Господу трудиться:
— Нѣтъ во мнѣ царскаго ѣства,
— И нѣтъ во мнѣ царскаго пойла;
— Ёсть-воскушѣть — гнилая колода;
45. — Испивать — болотная водица. —
Отвѣщаетъ мѣлый царевичъ,
Царевичъ Осафій ко пустынь:
« Прекрасная ты моя пустыня,
« Любимая ты моя мати!
50. « Не страшай ты меня, мать пустыня,

*) Свѣтъ мѣлый

- « Своими великими страстями!
 « Могу я жить во пустынь,
 « Волю Божию творити,
 « Ъсть гнилую колоду:
55. « Гнилая колода
 « Лучше царскаго ѣства;
 « Испивать болотную водицу
 « Лучше царскаго пойла;
 « Житьё наше, мать, часовое,
60. « А богатство наше, мать, временное;
 « Я радъ на тебя работати,
 « Земные поклоны исправляти
 « До своего смертнаго часу. »
 Отвѣщаетъ прекрасная пустыня
65. Ко младому царевичу къ Осафью:
 — Ты младый царевичъ Осафій!
 — Не жить тебѣ во пустынь:
 — Придетъ мать весна красна,
 — Лѹзья-болоты разольются,
70. — Древа листьями одѣнутся
 — И запоютъ птицы райски
 — Архангельскими голосами,—
 — А ты изъ пустыни вонъ изыдешь,
 — Меня, мать прекрасную, покинешь! —
75. Отвѣщаетъ младый царевичъ
 Осафій къ прекрасной пустынь:
 « Прекрасная мать *) пустыня,
 « Любимая моя мати!
 « Хоща придетъ мать весна красная
80. « И лѹзья-болоты разольются,
 « И древа листьями одѣнутся,
 « И запоютъ птицы райски
 « Архангельскими голосами:
 « Не прельщусь я на всѣ благовонныя цвѣты;
85. « Оброшу я свои власи

*) Прекрасная ты

- « По могучія *) плечи,
 « И не буду взирать я вольное царство;
 « Изъ пустыни я вонъ не изыду,
 « И тебя, мать прекрасная, не покину)»
90. Отвѣщаетъ прекрасная пустыня
 Ко млáдому царевичу къ Осафью
 — Свѣтъ млáдый царевичъ Осафій,
 — Чадо ты мое милое!
 — Когда ты изъ пустыни вонъ не выдешь,
 95. — И меня, мать прекрасную, не покинешь,
 — Дарую я тебя золотымъ вѣщюмъ,
 — Возьму я тебя, млáдый царевичъ,
 — На небеса царствовáти,
 — Съ праведными лики ликвати! —
100. Всѣ святые, всѣ пустынные жители
 Млáдому царевичу Осафью вздивовалися,
 Премногому царскому смыслу.
 Поемъ славу Осафію царевичу,
 И во вѣкъ его слава не минуется!)

(Кир.).

51.

(Село Богородицкое, Орловскаго уѣзда).

- Во прежніе годы,
 Во прежнее время,
 Цари царства покидали,
 Уходили Богу молиться.
 5. У царя Давида зародился
 Млáдый юноша
 Юсафъ царевичъ.

*) По могущіе

**) Въ остальномъ все схожо.

- Уходилъ онъ во пустыню,
Уходилъ во святую:
10. « Матушка пустыня,
« Матушка святая!
« Пусти меня Богу помолиться,
« Въ малыхъ лѣтахъ потрудиться. »
Отвѣчаетъ ему пустыня,
15. Отвѣчаетъ ему святая:
— Ты гой еси младый юноша,
— Юсафъ царевичь!
— Не жаль ли тебѣ́ будетъ
— Своего бѣлаго царства,
20. — Своего сахарнаго яства,
— Своихъ мягкихъ периновъ?
— Во мнѣ во пустыни
— И кушать тебѣ́ нѣчего;
— Во мнѣ во пустыни
25. — Гнилая колода;
— Во мнѣ во пустыни
— Испивать будешь
— Изъ болота водицу,
— А почивать будешь
30. — На дубовой на коркѣ;
— Во моей во пустыни
— Разгуляться тебѣ́ нѣгдѣ,
— Говорить тебѣ́ нѣ съ кѣмъ. —
Отвѣчаетъ ей юноша
35. Юсафъ царевичь:
« Гнилая колода
« Мнѣ паче сладкаго мѣда;
« Испивать я буду
« Изъ болота водицу;
40. « По дубровѣ разгуляюсь,
« Со птичками набѣюсь.

(То же; записано Еф. Андр. Остроумисленскимъ.).

(Село Репьёвка, Симбир. губ., Сызранскаго уѣзда).

Расплакался младъ юноша

Сынъ Юсафія царевича,

Передъ пустынею стоя:

« Прекрасная пустыня!

5. « Восприми меня, пустыня,

« Со премногими грѣхами,

« Со многозорными дѣлами,

« Яко мать своего чаду,

« На бѣлыя рѣци!

10. « Научи меня, пустыня,

« Волю Божию творити,

« Яко мать своего сына,

« Всѣ на добрыя дѣла!

« Избави меня, пустыня,

15. « Огня, вѣчныя муки!

« Возведи меня, пустыня,

« Въ небесное царство! »

Прогласитъ пустыня

Архангѣльскимъ гласомъ:

20. — О премладый юноша,

— Сынъ Юсафа царевичъ!

— Ещѣ гдѣ тебѣ во мнѣ жити,

— Волю Божию творити!

— Во мнѣ во пустынѣ

25. — Житіе смертѣжное;

— Во мнѣ во пустынѣ

— Всякія нужды восприняти,

— Терпя потерпѣти,

— Трудомъ потрудиться,

30. — Постомъ попоститься

— И Богу помолиться;

— У меня у пустыни

— Нѣту цвѣтнаго платья,

- Нѣтъ сахарныхъ яствъ
 35. — И медвяныхъ пойловъ!
 — Во мнѣ во пустынѣ
 — Гнилая колода,
 — Болотная вода;
 — Во мнѣ во пустынѣ
 40. — Тебѣ будетъ жити
 — Грустно и тошно;
 — У меня ли у пустыни
 — Тебѣ негдѣ разгуляться,
 — Не съ кѣмъ думу подумать
 45. — И не съ кѣмъ слова говорить! —
 Расплакался младъ юношъ
 Сынъ Иосафій царевичъ,
 Предъ пустынею стоя;
 На пустыню взираеть,
 50. Пустынѣ отвѣчаетъ:
 « Могу я въ тебѣ жити,
 « Волю Божию творити;
 « Могу я въ пустынѣ
 « Всякія нужды восприимти,
 55. « Терпя потерпѣти,
 « Трудомъ потрудиться,
 « Постомъ попоститься
 « И Богу помолиться.
 « Про тебя, мать пустыня,
 60. « И самъ Господь знаетъ;
 « Тебя, мать пустыня,
 « Всѣ Архангелы хвалятъ,
 « А преподобные прославляютъ;
 « Во тебѣ, мать пустыня,
 65. « Предтечій пребываетъ,
 « Питается Предтечій
 « Диви-мѣдомъ, виноградомъ;
 « Во тебѣ, мать пустыня,
 « Гнилая колода—
 70. « То сахарное мнѣ будетъ яство,
 « То мнѣ райская пища;

- « Во тебѣ, мать пустыня,
 « Болотная вода —
 « То медвяное моё пойло,
 75. « То мнѣ тихіе проклады;
 « Разгуляюсь я, младъ юноша,
 « Сынъ Юсафа царевичъ
 « Во зелёной во дубравѣ;
 « Есть частыя древа —
 80. « Со мной будутъ думу думати;
 « На древахъ есть мелкія листья,
 « Со мной стануть говорить;
 « Прилетятъ птицы райскія,
 « Станутъ расцѣвати,
 85. « Меня будутъ потѣшати,
 « Христа Бога прославляти,
 « Какъ Христосъ Богъ на небесахъ,
 « Херувимы, серафимы,
 « Со небесною силой! »
 90. Славенъ нашъ Богъ прославилел!
 Велико его имя Господне на землѣ!

(То же).

53.

(Раневб. уездъ, Рязанск. губ.).

- Расплатится молодой юнушъ,
 Сынъ Астахвей царевичъ.
 Передъ матерью пустынію стоя:
 « Ты мать моя пустыня,
 5. « Прекрасная, лѣсовая!
 « Ты пусти менѣ, мати,
 « Къ себѣ Богу помолиться,
 « Сы болѣзнями молиться.
 « А я буду тебѣ жити,
 10. « На тебе работати,

- « Божью волю творити,
 « Земляны поклоны справляти. »
 Отвѣщаетъ мать пустыня
 Архангельскимъ гласомъ:
15. —А ты млáдый юношъ,
 —Астафей царевичъ!
 —А и гдѣ жь тобѣ въ мене жити
 —И на мене работати,
 —Божью волю творити,
20. —Земляные поклоны сполняти?
 —Въ менѣ въ матери пустыни
 —Жить тобѣ будетъ моркотно,
 —Бсть гнилую колоду,
 —Пить болотную воду,
25. —Носить черную ризу.—
 А расплатится млáдый юношъ,
 Сынъ Астахвей царевичъ,
 Передъ матерью пустынею стоя:
 « Не стражай мене, мати,
30. « Ты великими страстями!
 « Я могу въ тебѣ жити,
 « На тебе работати,
 « Земляные поклоны справляти,
 « Божью волю творити;
35. « Миѣ гнилая колода
 « Паче сытнаго хлѣба;
 « Миѣ болотная вода
 « Паче сладкова мѣду;
 « А миѣ чѣрная риза
40. « Паче свѣтлаго платья. »
 Отвѣщаетъ мать пустыня
 Архангельскимъ гласомъ:
 —Охъ ты молодой юнушъ,
 —Сынъ Астафей царевичъ!
45. —Да жаль тобѣ будетъ
 —Отца съ матерью покинуть;
 —Да жаль тобѣ будетъ
 —Своихъ вóроныхъ кóней;

- Да жаль тобѣ будеть
 50. —Свои вѣрные слуги;
 —Да жаль тобѣ будеть
 —Своего злата и сребра;
 —Да жаль тобѣ будеть
 —Всего своего прохладу;
 55. —Да жаль тобѣ будеть
 —Свои сладкіе напитки;
 —Да жаль тобѣ будеть
 —Свои бѣлы каменны полаты.—
 Расплачится молодой юнущь,
 60. Сынъ Астафей царевичь,
 Передъ матерью пустынею стоя:
 « Не страшай мене, мати,
 « Ты великими страстями!
 « Да не жаль-то мнѣ будеть
 65. « Отца съ матерью покинуть;
 « Да не жаль-то мнѣ будеть
 « Своихъ вѣрныхъ коней;
 « Я на вѣрныхъ коней
 « Не могу на ихъ зрѣти:
 70. « Словно лютыя звѣри!
 « Да не жаль то мнѣ будеть
 « Свои вѣрные слуги;
 « Я на вѣрные слуги
 « Не могу на ихъ зрѣти:
 75. « Словно лютыя змѣи!
 « Да не жаль-то мнѣ будеть
 « Своего злата и сребра;
 « Я на злато и сребро
 « Не могу на него зрѣти,—
 80. « На сыпучіе черви!
 « Да не жаль то мнѣ будеть
 « Всего своего прохладу,
 « Свои сладкіе напитки;
 « Да не жаль-то мнѣ будеть
 85. « Свои бѣлокаменны полаты. »
 Отвѣщаетъ мать пустыня

- Архангельскимъ гласомъ:
 —А ты есь молодой юношъ,
 —Сынъ Астафей царевичъ!
90. —Придѣтъ тёплое лѣто,
 —Разольются усѣ рѣки
 —По мхамъ пы болотамъ,
 —Одѣнется всякое древо:
 —Ты съ мене пустыни зыйдешъ,
95. —Мене матерю покинешъ.—
 Расплачится молодой юношъ,
 Сынъ Астафей царевичъ,
 Передъ матерю пустынею стоя:
 « Не страшай мене, мати,
100. « Ты великими страстями!
 « Придѣтъ тёплое лѣто,
 « Разольются усѣ рѣки,
 « По мхамъ пы болотамъ,
 « Одѣнется усякое древо,—
105. « Отрощу я свой волосъ
 « По могучія плечи,
 « Отпущу свою бороду
 « По бѣлыя груди,
 « Я не дамъ своимъ вочамъ
110. « Отъ себе далече зрети,
 « Я не дамъ своимъ ушамъ
 « Отъ себе далече слышать. ».
- Отвѣщаетъ мать пустыня
 Архангельскимъ гласомъ:
115. —А ты есь молодой юношъ,
 —Сынъ Астафей царевичъ!
 —А въ менѣ во пустыни
 —Разгуляться тобѣ негдѣ;
 —А въ мене во пустыни
120. —Забавлять тебе некому;
 —А въ менѣ у пустыни
 —Утѣшать тебе некому.—
 Расплачится млáдый юношъ,
 Сынъ Астафей царевичъ,

125. Передъ матерью пустынею стоя:

« Не страшай менѣ, мати,

« Ты великими страстями,

« А пусти менѣ, мати,

« Да въ лѣсъ погуляти,

130. « Погуляю я, мати,

« Я по тѣмноть по лѣсу,

« Забавлять менѣ будутъ

« Яко лютой звѣри,

« А вѣшати менѣ будетъ

135. « Поднебесная птица. »

—Ты еси молодой юношъ,

—Сынъ Астафѣй царевичъ!

—Даруетъ тебе Господь

—Съ небесъ златымъ вѣнцемъ.

140. —Тебе матерью пустыней.

Уси Ангели хваляютъ,

Архангели величаютъ,

Херувимы, Серафимы,

Вся небесная сила,

145. И во вѣки вѣковъ, аминь.

(То же, записано П. И. Якупкинъ).

34.

Приходила ль млада ль въюнушь да Исафій,

Онъ просился у прекрасной матери въ пустыню:

« Разрѣши ты меня, мати прекрасная пустыня,

« Ты меня къ себѣ Богу помолитца,

5. « Ты великому меня потрудитца. »

Отвѣщаетъ ему распрекрасная мати пустыня:

—Ужь тебѣ ли, молодой юнушь да Исафій,

—Ужь тебѣ ли во мнѣ Богу не молитца,

—Ужь тебѣ ли во мнѣ великому не трудитца.—

10. « Научи ты меня, распрекрасная мати пустыня;

« Какъ Богу молитцы,

- « Какъ великому трудитцы!
 « Приведи ты меня, распрекрасная мати пустыня,
 « Ко царству ко небесному!»
15. — Ужь ли тебѣ, молодой выюнушь да Исафій,
 — Какъ придетъ-то весна красна,
 — Разольются всѣ луга, болоты,
 — Запоютъ-то всѣ пташечки вольненькія
 — Архангельскими голосами,
 20. — А ты вонъ и выдешь. —

- Приняла его распрекрасная мати пустыня,
 Онъ въ ней и трудился,
 И легъ онъ почивать.
 И речеть ему распрекрасная мати пустыня:
25. — Ты вставай, раба Божья человекъ,
 — Ты пройди, раба Божья человекъ, по всему міру,
 — Ты прославь, прославь, раба Божья человекъ,
 — Чтобы въ середу платья не золили,
 — И чтобы въ пятницу пыли не пылили.
30. — И въ пятницу должно спасатцы,
 — И въ воскресный день должно Богу молитцы,
 — И вы дѣтей своихъ жидами не называйте. —

(Тоже: записано К. Д. Кавелинымъ).

Конецъ отходить къ стихамъ о Пятницѣ, которые см. выше.

55.

(Слово Взвемъ, по Можайскъ).

- Расплакался младъ юноша
 Исафій царевичъ,
 Передъ пустышею стоя:
 « Прекрасная пустыня!
 5. « Восприми меня, пустыня,
 « Со многими грѣхами,
 « Со многозорными дѣлами,

- « Яко матерь своего чалу,
« На бѣлыя руци!
10. « Научи меня, пустыня,
« Волю Божию творити,
« Яко матерь своего сына
« Все на добрыя дѣла!
« Избави меня, пустыня,
15. « Огня, вѣчныя муки!
« Возведи меня, пустыня,
« Въ небесное царство! »
Прогласитъ пустыня
Архангельскимъ гласомъ:
20. — О премладый юноша,
— Юсафій царевичь!
— Еще гдѣ тебѣ во мнѣ жити,
— Волю Божию творити?
— Во мнѣ во пустынь
25. — Житіе смертежное;
— Во мнѣ во пустынь
— Всякія нужды восприняти,
— Терпя потерпѣти,
— Трудомъ потрудиться,
30. — Постомъ попоститься
— И Богу помолиться;
— У меня у пустыни
— Нѣту цвѣтнаго платья,
— Нѣтъ сахарныхъ яствъ
35. — И медвяныхъ пойловъ!
— Во мнѣ во пустынь
— Гнилая колода,
— Болотная вода;
— Во мнѣ во пустынь
40. — Тебѣ будетъ жити
— Грустно и тошно;
— У меня ли у пустыни
— Тебѣ негдѣ разгуляться,
— Не съ кѣмъ думу подумать
45. — И не съ кѣмъ слова говорити!—

- Расплакался младъ юноша
 Юсафій царевичъ,
 Передъ пустынею стоя:
 На пустыню взираетъ,
 50. Пустынь отвѣчаетъ:
 « Могу я въ тебѣ жити,
 « Волю Божію творити,
 « Могу я въ пустынь
 « Всякія нужды восприимати,
 55. « Терпя потерпѣти,
 « Трудомъ потрудиться,
 « Постомъ попоститься
 « И Богу помолиться.
 « Про тебя, мать пустыня,
 60. « И самъ Господь знаетъ:
 « Тебя, мать пустыня,
 « Всѣ архангелы хвалятъ,
 « А преподобные прославляютъ.
 « Во тебѣ, мать пустыня,
 65. « Предтечій пребываетъ,
 « Питается Предтеча
 « Диви медомъ—виноградомъ:
 « Во тебѣ, мать пустыня,
 « Гнилая колода,—
 70. « То сахарное мнѣ будетъ яство,
 « То мнѣ райская пища;
 « Во тебѣ, мать пустыня,
 « Болотная вода,—
 « То медвяное мое пойло,
 75. « То мнѣ тихіе прохлады;
 « Разгуляюсь я, младъ юноша,
 « Юсафій царевичъ,
 « Во зеленой во дубравѣ
 « Есть частые древа,—
 80. « Со мной будутъ думу думати:
 « На древахъ есть мелкія листья,—
 « Со мной стануть говорить;
 « Прилетятъ птицы райскія,

- « Стануть распѣвати,
 85. « Меня будутъ потѣшати,
 « Христа Бога прославляти. »

- Какъ Христось Богъ на небесахъ,
 Херувимы, Серафимы,
 Со небесною силой,
 90. Славенъ нашъ Богъ, прославимъ,
 Велико его имя Господне на землѣ.

(Записано Ст. П. Шевыревымъ.)

- Какъ расплачется младый юноша
 Иосафъ царевичъ,
 Предъ пустынею стоя:
 « Любимая моя мати,
 5. « Прекрасная пустыня!
 « Ты приими мене, пустыня,
 « Яко мати свое чадо,
 « Научи меня, пустыня,
 « Волю Божию творити.
 10. « Приведи меня, пустыня,
 « Въ небесное царство
 « И избавь меня, пустыня,
 « Огня, вѣчныя муки. »
 Проречеть мати пустыня
 15. Архангельскимъ гласомъ:
 — У меня въ пустыни
 — Трудомъ потрудитися;
 — У меня въ пустыни
 — Постомъ попоститися;
 20. — У меня въ пустыни
 — На молитвѣ постояти;
 — У меня въ пустыни
 — Не съ кѣмъ рѣчей говорити;
 — У меня въ пустыни

25. — Терпя потерпѣти;
 — У меня въ пустыни
 — Много нужды пріяти;
 — У меня въ пустыни
 — Не гдѣ тебѣ разгулятися. —
30. Проречеть младый юноша
 Юсафъ царевичъ:
 « Не страшай меня, пустыня,
 « Превеликими страстями:
 « Того я и хочу,
35. « Того душа моя желаетъ.
 « У тебя, мати пустыня,
 « Воспитался Предотеча
 « Сладки меды и акриды;
 « Еще кушалъ Предотеча
40. « Гнилую колоду;
 « Еще пилъ Предотеча
 « Болотную воду;
 « Разгуляюсь я, младый юноша,
 « По зеленой по дубравѣ;
45. « Со мной стануть говорить
 « На древахъ маленькіе листья:
 « Что Христось на престолѣ
 « Съ херувимы и серафимы
 « И вся небесныя силы! »

(Рукон. Публичн. библ. № 1.)

57.

- « Во прекрасной во пустынь,
 « Во зеленой во дубравъ,
 « Я пойду же разгуляюсь.
 « Моя матушка вторая,
 5. « Ты прекрасная пустыня!
 « Пріими меня, пустыня,
 « Со премногими грѣхами,
 « Со горячими слезами!

- «Принми меня, пустыня,
 10. «Аки мати свое чадо,
 «На свои-то бѣлыя руки!
 «Научи мя на вся благо,
 «Волю Божию творити,
 «Мнѣ-ка Богу молитца,
 15. «За младыя свои лѣта,
 «За премногая согрѣшенія!»
 Отвѣщаетъ мати пустыня
 И архангельскимъ своимъ гласомъ:
 — Охъ ты младыи еси юношь,
 20. — Сынъ Асафій свѣтъ царевичь!
 — У меня же во пустынѣ
 — Нѣту сладкія-то пиши;
 — У меня же во пустынѣ
 — Нѣту питія медвянаго;
 25. — У меня же во пустынѣ
 — Нѣту свѣтлаго платья;
 — У меня же во пустынѣ
 — Нѣту царскія палаты;
 — У меня же во пустынѣ
 30. — Тебѣ не съ кѣмъ слово молвить;
 — У меня же во пустынѣ
 — Тебѣ не съ кѣмъ разгулятца. —
 Отвѣщаетъ младый юношь
 Сынъ Асафей свѣтъ царевичь:
 35. «Охъ ты матушка моя вторая,
 «Ты прекрасная пустыня!
 «Не стращай мя своимъ страхомъ,
 «Да не въ радость будетъ врагомъ;
 «Я того ищу, желаю;
 40. «Мнѣ-ка сладкая-то пища, —
 «Мнѣ гнилая-то колода;
 «Мнѣ-ка питія медвяное, —
 «И горькая вода болотная;
 «Мнѣ-ка цвѣтное платья, —
 45. «И сія же черная схима;
 «Мнѣ-ка царская палата, —

- « Сія же малая хижа;
 « Мнѣ-ка слово-то промолвить, —
 « Со тобою со пустыней;
 50. « Я пойду же разгуляюсь
 « По зеленой по дубравѣ. »
 Отвѣщаетъ мать пустыня
 И архангельскимъ своимъ гласомъ:
 — Охъ ты млада еси юноша,
 55. — Сынъ Асафей свѣтъ царевичъ!
 — Какъ придетъ же весна красная,
 — Налетятъ же да съ моря цапки,
 — Горе-горкія кукушки,
 — Онѣ стануть коковати,
 60. — Жалобно будутъ причитати:
 — А ты станешь тосковати
 — И ты станешь слезно плакать... —

(Не кончено; рукоп. Ундол. № 5).

38.

(Деревня Кислѣе; см. выше).

- Просиўся млáдый юноше
 Въ пустыльни жити:
 « Мать муй, пустыльня,
 « Прекрасная, весѣлѣя!
 5. « Прими мене къ собѣ жити. »
 Отвѣчаетъ му пустыльня
 Архангельскимъ гласомъ:
 — А у мене у пустыльни
 — И трудно и болѣзно;
 10. — А у мене у пустыльни
 — Со трудами Богу помолиться;
 — А у мене у пустыльни
 — И хлѣбъ—гнилая колода;
 — А у мене у пустыльни

15. —И болотныя воды;
 —А у мене у пустыльни
 —И постель—гнилое курчѣвье *).—
 Отвѣчаетъ млáдый юноше,
 Астахій царевичъ:
20. « Мнѣ гнилая колода
 « Паче бѣлаго хлѣба;
 « Болотная вода
 « Слаже сладкаго мѣду;
 « А гнилое корчѣвье
25. « Мягчѣй бѣлыя ложи. »
 Отвѣчаетъ му пустыльня
 Архангельскимъ гласомъ:
 —Ци не жаль тобѣ будетъ
 —Свойго отца и мать?
30. —Ци не жаль тобѣ будетъ
 —Свойго злата и сѣбра?
 —Ци не жаль тобѣ будетъ
 —Своей царьскія короны?
 —Ци не жаль тобѣ будетъ.
35. —Своей бѣлыя ложи?
 —Ци не жаль тобѣ будетъ
 —Своей вѣрныя услуги? »
 Отвѣчаетъ млáдый юноше,
 Астахій царевичъ:
40. « Не жаль мнѣ будетъ
 « Своёго отца и мать;
 « Не жаль мнѣ будетъ
 « Своёго злата и сѣбра;
 « Не жаль мнѣ будетъ
45. « Своей царьскія короны;
 « Не жаль мнѣ будетъ
 « Своей бѣлыя ложи;
 « Не жаль мнѣ будетъ
 « И вѣрныя услуги.
50. « Мнѣ мое злато-сѣбро—

*) Паче пивёвье, хворость.

- « Неусопующи черви;
 « А мои вѣрныя услуги—
 « Какъ дикія звѣри;
 « А бѣлое ложе—
55. « Хужи бѣлаго каменя. »
 Отвѣчаетъ муй пустыльни
 Архангельскимъ гласомъ:
 —У мене у пустыльни
 —Не съ кѣмъ будетъ говорити:
60. —А у мене у пустыльни
 —Негдѣ тобѣ будетъ прогуляться,
 —А у мене у пустыльни
 —Не съ кѣмъ тобѣ будетъ говорити.—
 Отвѣчаетъ млáдый юноше
65. Астахій царевичъ:
 « Прогуляюся я
 « По тѣмному лѣсу;
 « А говорить со мной будутъ.
 « Поднебесныя птицы;
70. « А утѣшаться у мнѣ будутъ
 « Всѣ небесныя силы,
 « Херувимы, Серахимы. »

(Лукер.)

Б) Стихи съ примѣсью книжности.

Быль.

59.

- Приидите вѣрнии людие, внушите,
 Дивная имамъ рещи, умилно судите.
 Велю любовь явлю Бога всевелика,
 Како предивнѣ взыска спасти челоуѣка,
 5. Челоуѣка не проста, отъ царя рождена,
 Иоасафа, лицемъ вельми удобрена.

- Сей царемъ Авениромъ Индійскимъ родися,
 Въ полатѣ величій слуги *) заключися,
 Да ничтоже зрять печально, но да сомыдають,
10. Что сердцу и очесемъ весело бываетъ,
 Имени же Христова дабы не слышати,
 Но въ идолоченіи возрастъ воспріяти.
 Бысть се волхвовымъ совѣтомъ, еже предрекоша,
 Яко Христа любитель сей будетъ юноша.
15. И о ничто же лествъ успѣ, ибо прослезися
 Отрокъ, яко въ полатѣ отъ стражъ хранися.
 Отецъ, о томъ увѣдѣвъ, велѣ коня дати,
 Идѣже хощеть, стогны града прохождати.
 Онъ, яздя, видя слѣнца, такожь прокажена,
20. И беззубаго старца ко земли слячена,
 Вопросы пестуна си, что то въ мірѣ бѣше?
 Онъ ему скорби людей явленно сказаше.
 Еже слышавъ, юноша началъ есть рыдати,
 Окаянно житіе людское вѣщати.
25. А Господь, видя сердце, явля въ пустыни
 Варлааму въ домъ царскій итти изъ густыни,
 Иже, купцемъ притворся, во дворѣ сказаше,
 Яко камыкъ предрогій продати имаше.
 Тѣмъ извѣтомъ Варлаамъ къ юноши пустися,
30. Иже отъ старца свѣтомъ славы просвѣтися,
 И познавъ бисерь быти то неогнѣнный,
 Сирята въ ковчезѣ сердца, яко даръ спасенный.
 Отецъ, вѣсть пріемъ, яко сынъ Христа познаше,
 Вся языки развратити его прилежае.
35. Христось же даде силу лживыхъ побѣдити,
 Даже отецъ изволи Христіянцѣ быти;
 И поживъ благочестно, къ Богу преселися,
 А по немъ Иоасафъ царемъ сотворися.
 Но не должно во славу изволилъ есть быти,
40. Яко послѣдующій гласъ хощеть явити.
 О коль дивна Божія сила благодати;

*) Т. е. слугами, отъ слугъ.

- Можетъ и каменная сердца умягчати!
 А идѣже мягкую ниву обрѣтаетъ,
 Ту и сѣмя слова плоды во сто умножаетъ.
45. Юасафа нива сердца мягка бѣше,
 Яже дождь благодати егда воспріиаше,
 Сѣмя славы Божія бысть умноженно,
 По всей странѣ Индѣйстѣй уплодотворенно.
 Ибо, царь бывъ, кумиры вездѣ сокрушаше,
50. Христіянъ отъ пустынь во грады собраше.
 Епископу повелѣ народы крестити,
 И самъ слову Божію прилежа учити,
 О чудныя ревности! Царь въ словѣ трудится,
 Точію да вѣрою народъ просвѣтитя.
55. О предивныя любве во царевѣ лицѣ!
 Кто толику и въ меньшимъ видѣ человекѣцъ?
 Царь Индѣйскія страны пребогатѣй
 Четырѣдесятницу дней на царствѣ жилъ есть,
 По отшествіи отца то же оставилъ есть,
60. Вручи скипетръ Варахію другуи своему,
 Вѣру, правду хранити завѣща ему.
 Двадесять пять лѣтъ имѣ, егда то содѣя,
 Презрѣ красное лице юности своея.
 Обруга славу міра, о всещедрыи Боже,
65. Како красныи юноша на страсти возможе!
 Кони, и колесницы, и рабы лишилъ есть,
 Паче всѣхъ красныхъ міра Христа возлюбилъ есть.
 Его нищету въ мѣрѣ изволи избрати,
 Дабы за то въ небеси Христомъ царствовать.
70. Отдалъ есть вѣнецъ золотый, совлече багрянину,
 И подалъ есть скипетръ честивый въ чуждую десницу.
 Самъ во иноческую одежду смирился,
 Прежестокимъ вретischemъ умильно покрывъ.
 Яко единъ отъ нищихъ самохотно бѣше,
75. Не возьмѣ раба и друга, въ пустыню идяше.
 Честнаго Варлаама въ вертепахъ искаше,
 Съ нимъ въ молитвахъ и постѣхъ выну пребываше.

(Рукон. Θεодор.).

(Святозерской волости, деревни Прятюкъ).

У невѣрнаго царя Ѳевдула въ землѣ Идольской былъ сынъ Асафъ царевичъ. Не ходитъ Асафъ царевичъ по гуляньямъ, не бываетъ онъ на бесѣдахъ, а сидитъ себѣ въ особой горницѣ затворникомъ. Стало тое дѣло королю, его батюшкѣ, не любо, пошелъ онъ къ нему въ особую горницу и говоритъ: « Что же ты, сынъ мой любезный, Асафъ Ѳевдуловичъ, сидишь не весель, не радошень? Какъ повѣровалъ ты вѣру не нашу, повѣровалъ вѣру христіанскую, не выходишь изъ особой горницы. Пошелъ бы хоть на гулявье. » — Не хочу прогнѣвить тебя, батюшка, иду. — Даетъ король указы, чтобы старые на тотъ день не показывались на улицу. « Ступай же, сынъ мой любезный, забавляйся, сколько душѣ угодно. » — Не все, батюшка, забавиться; надобно и о смертномъ часѣ подумать: вѣдь когда ни будь постарѣемъ и померемъ. — « Коли будешь, сынъ мой любезный, вѣру вѣровать нашу, не постарѣешь и не померешь. » Идетъ Асафъ царевичъ на гулявье: на улицахъ дородные молодцы, красныя дѣвицы, молодыя молодницы: поютъ, пляшутъ, забавляются; выкачены сороковыя бочки вина, накрыты столы на цѣлый городъ: пей, ѣшь, чуди, что хочешь. Асафъ царевичъ не глянетъ ни на молодцевъ, ни на дѣвокъ, идетъ за городъ. Встрѣтился ему старъ человекъ, такой ветхій, что и поле пахать не можетъ. Говоритъ Асафъ царевичъ: « Батюшка сказалъ мнѣ, что въ его царствѣ не старѣютъ и не умираютъ, а вотъ какой есть старъ человекъ. » Отвѣчаетъ ему старъ человекъ: — Ой, дитятко! какъ въ лѣта войдешь, хуже меня будешь, да и помереть надо, дитятко. —

Съ того слова

Прешелъ Асафъ царевичъ въ пустыню:

*) Это разсказъ, побывальщина, по известнымъ складамъ и раѣбрамъ; по мѣстамъ же выработался слѣхъ.

Стоить пустыня заперта,
Никого въ ней нѣтъ;

5. Сталь отворять се, не отворяется.

Возмолился Асафъ царевичъ:

«Отвори мнѣ, мати пустыня!»

Въ пустынь заговорило:

—Преподобный Асафъ царевичъ!

10. —Вовъ пустыни тебѣ не жити:

—Вовъ пустыщи нѣту саду, ни винограду,

—Нѣту яблонь сахарныхъ,

—Нѣту царскаго прокладу,

—Не съ кѣмъ будетъ говорити. —

15. Отвѣчаетъ преподобный Асафъ царевичъ:

«Не страшай меня, мати пустыня,

«Со великими со страстями:

«Мнѣ не нужно саду, ни винограду.

«Ни яблонь сахарныхъ;

20. «Не помню я царскаго прокладу;

«Буйцы вѣтры завиютъ,

«Будутъ листья шумѣти,

«Съ ними я буду говорити.

«Прими мя, мати пустыня.

25. «Яко мати свое чадо.»

Отворилася пустыня.

Сталь тутъ Асафъ царевичъ жити,

И тридцать годовъ жилъ въ пустыни:

Ангель Господень носилъ ему

30. Каждый день пищу.

Разъ говоритъ Асафу Ангель Господень: «Ты въ пустынь живешь—спасаешься; а есть крестьянинъ—мужикъ на деревнѣ: есть у него жена и любовница; онъ выше тебѣ.»
Стало не любо такое слово преподобному Асафу: — Я, де, въ пустынь живу. женскаго пола не вижу, а тотъ мужикъ двухъ бабъ держитъ и выше меня!—Ангель Господень отлетѣлъ прочь, а Асафъ царевичъ отправился провѣдывать мужика, отчего онъ выше его. Прошелъ онъ верстъ десять, глядитъ: мужикъ оретъ. «Богъ помочь, крестьянинъ.»

—Пожалуй старецъ *), милости просимъ.—Разговорился съ нимъ старецъ, а того не знаетъ, что это и есть мужикъ, который выше его. Бѣсъ захотѣлось старцу, онъ и говоритъ мужику: «Крестьянинъ, пора обѣдать». — Рано, старецъ.— Второй разъ напоминаетъ Асафъ царевичъ; слышитъ тотъ же отвѣтъ: — Рано, старецъ. — Наконецъ третій разъ крестьянинъ говоритъ:—Почти что твое время приходитъ; поди ступи на мою правую ногу.—Ступилъ старецъ на его правую ногу: трезвоны слышатъ небесныя, на небесахъ обѣдни отходить. Съѣлъ крестьянинъ обѣдать и старца накормилъ, а потомъ сталъ опять орать. Между тѣмъ ночь подходитъ и Асафъ царевичъ собрался въ путь: —Куды, старецъ, идешь?— «Иду, куда въ путь несеть, да не знаю хорошенько дороги, тебя сожидаю.» До вечера мужикъ нахалъ, а потомъ пошелъ вмѣстѣ со старцемъ въ путь. Поужинали въ избѣ крестьянина. Мужикъ помолился Богу, три раза поклонился и легъ спать: законную жену взялъ на руку, незаконную на другую. Старецъ легъ въ большомъ углу и глядѣть на мужика. Поутра высталъ Асафъ царевичъ, вымылся, помолился и мужика за хлѣбъ—соль поблагодарилъ. Поблагодаривши, говоритъ ему: «Вотъ ты двухъ женъ держиша, а мы въ пустыни во вѣку женскаго пола не видаемъ.»—Хорошо было тебѣ смотрѣть, старецъ, а ты поди, легъ на мою постель.—Пошелъ старецъ и хочетъ лечь. Аиъ среди постели, гдѣ спитъ мужикъ, гвоздь въ палецъ.—Какъ молодежь я былъ, сказалъ крестьянинъ, такъ спотѣшалъ и красную дѣвицу въ стыдъ ввелъ. Вѣдь не бросить же ее, вотъ долженъ кормить до старости.—Старецъ простился съ нимъ и пошелъ на свое мѣсто. Въ пустыни записка писана, на столѣ кладена: «Когда ты чужіе грѣхи провѣдыаешь, такъ вотъ яма: буде наполнишь ее водою, избудешь грѣхи, а не наполнишь, попадешь прямо въ адъ кромѣшній; вотъ цень смоливый: буде выростутъ листья, яма водою нацелится.» Худо стало жить старцу: не придетъ Ангелъ Господень, не принесетъ пищи. Сталъ онъ воду таскать, и лить въ яму:

*) Иосафъ; почему онъ здѣсь называется старцемъ, будучи юношей, объяснено будетъ ниже.

вода скрозь землю идетъ, а когда-то еще на пнѣ листья выростутъ. А былъ отъ пустыни не далеко городъ. « Пойду хоть въ городъ, говоритъ старецъ, бѣсъ хочется, а нечего.» Когда пришелъ онъ къ городу, солнышко было на закатѣ. Подошелъ къ церкви и черезъ церковную ограду, видитъ, покойницу несутъ, а церковь-то заперта. Постояли, подождали, да и оставили покойника на паперти, а сами пошли спать. Видитъ старецъ: бѣжить молодецъ къ церкви; а покойница, красная дѣвица, при жизни надъ нимъ тѣшилась и издѣвалась. Вотъ онъ захотѣлъ коть мертвой помстить, и надругался надъ дѣвицей. Думаетъ себѣ старецъ: не хорошо дѣлаешь во срамъ въ могилу идти. Взялъ старецъ омылъ покойницу въ рѣкѣ, положилъ во гробъ, простился, приложился и пошелъ прочь въ пустыню по своимъ слѣдамъ. Глядитъ — яма полнымъ полнехонька воды, на пнѣ листья выросли, прилетѣлъ Ангелъ Господень и говоритъ: « Теперь ты избылъ грѣхи, пиши писаніе про свою жизнь.» Старецъ написалъ писаніе и преставился. По три дни, по три ночи явился въ церкви гласъ: « Ищите кругъ града святаго.» Идетъ на градъ темный *) духъ, дымъ столбомъ валеть изъ пустыни. Пошли градскіе люди туды, нашли святаго старца и его писаніе:

Стихъ Іоасафа царевича, плачь.

61.

О прекрасная пустыня!
 Приими меня въ свои частыни,
 Яко мати свое чадо.
 Научи мя на всякое благо:
 5. Въ тихость свою безмолвную,
 Любимая моя мати,
 Потщися мя воспріяти:
 Всѣмъ бо сердцемъ желаю тя,
 Во дни и въ нощи милую тя.

*) Ладонный.

10. На царскіе вси палаты златы.
 Не хочу взирати;
 Покоевъ свѣтлыхъ, чертоговъ,
 Славы и чести премногой.
 Бѣгалъ, аки отъ змія:
15. Пустыня моя, пріими мя
 Отъ суетна прелестнаго
 Вѣка маловременнаго.
 Въ своя младыя лѣта
 Отвращуся отъ свѣта.
20. О прекрасная пустыня!
 Въ любви своей пріими мя!
 Не страши мя своимъ страхомъ,
 Да не радость буду врагомъ.
 Егда пойду въ твои луга зрѣти
25. Многообразныя цвѣты,
 Дивенъ бо твой, прекрасенъ садъ
 И жити въ тебѣ всегда радъ;
 Древа, цвѣты кудрявые
 И листья зеленые
30. Зыблются малыя вѣтры.
 Пребуду здѣсь свои лѣта
 И оставлю весь міръ,
 Буду аки звѣрь дивій,
 Единъ въ пустыни бѣгая.
35. Во дни и въ ночи работаю.
 Сего бо свѣта прелестна *)
 Хотятъ душу во адъ свести,
 Вринуты въ пропасти темны
 И во огни-муки вѣчны;
40. Всегда мя врагъ прельщаетъ,
 Своя сѣти поставляетъ.
 О прекрасная пустыня!
 Отъ всѣхъ суетныхъ изми мя;
 Но азъ къ тебѣ прибѣгаю .

*) Прелести.

45. И жити въ тебѣ желаю,
Скитаяся во всей пустыни,
Дальной и дикой частыни.

О Христе мой царю!
Отъ всѣхъ искушеній меня грѣшнаго соблюди
50. И отъ вѣчныхъ мукъ слободи!
Небеснаго ти царствія,
Радости и веселія
Со святыми сподоби
Во вѣки вѣкомъ, аминь.

(Записано отъ крестьянки; Рыбннк.).

62.

(Москва).

О прекрасная пустыня!
Прими мя въ свою пустыню,
Яко мати свое чадо,
Научи мя на все благо,
5. Въ тихую свою, безмолвную,
Палату лѣсовольную.
Любимая моя мати,
Потщися мя воспріяти.
Всѣмъ сердцемъ желаю тя.
10. И въ день и въ ночь возлюблю ти.
На царскія палаты златы
Отнюдь не хочу взирати.
Покоевъ свѣтлыхъ, чертоговъ,
Славы и чести премногой
15. Бѣгаю, яко отъ змія.
Пустыня моя, прими мя
Отъ суетнаго, прелестнаго,
Вѣка маловременнаго,
Да во своя младыя лѣта
20. Отвращуся сего свѣта.
О прекрасная пустыня,

- Въ любви своей прѣими мя.
 Не страши мя своимъ страхомъ,
 Да не въ радость буду врагомъ.
25. Пойду я въ твои лужи зрѣти
 Различныя твоя цвѣты.
 О дивенъ твой прекрасный садъ,
 И жити въ тебѣ всегда радъ.
 Древа, вѣтви кудрявыя
30. И листвѣе зеленое
 Зыблются малыми вѣтры.
 Пребуду здѣ своя лѣта.
 Оставляю мѣръ прелестный,
 И буду, аки звѣрь дикій.
35. Единъ въ пустыни бѣгати,
 День и ночь работати.
 Сего бо свѣта прелести
 Хотятъ душу во адъ свести
 И вринуть въ пропасти темныя,
40. Въ огненныя муки вѣчныя.
 Всегда мя врагъ прельщаетъ,
 Свои сѣти поставляетъ.
 И тако начну плакати,
 Умильно звати и рыдати:
45. Милостивый мой Боже!
 Уповаю на тебе азъ,
 Скитаюся въ сей пустыни.

(Кир.; записано со словъ).

63.

(Сибирской губерніи).

О, прекрасная пустыне!
 Прѣими мя во своя частыни,
 Яко мати свое чадо,
 Научи мя на все благо,

5. Во тихое пристанище,
Безмолвное нѣдро свое.—
Любимая моя мати,
Потщися мя воспріяти! •
Всѣмъ сердцемъ моимъ ты желаю,
10. Во дни и въ нощи тебя чаю,
А на царскія палаты
Не хочу отнюдъ взирати.
Свѣтлую чертоговъ славу
Съ нею же и чести оставляю,
15. Бѣгаю отъ нихъ, яко отъ змія.
Пустыня моя! пріими мя,
Отъ суетнаго прелестнаго вѣка
Отвращаю своя млада лѣта.
Ты, прекрасная пустыня,
20. Ко любви своей пріими мя!
Не страши мя своимъ страхомъ,
Да не въ радость буду врагомъ,
И пойду я во твоя-си
Зрѣти Божей благодати.
25. Дивенъ бо твой зѣло красній садъ.
И пожити въ немъ я вельми радъ.
Древа со вѣтви кудрявыми,
На древахъ листвіе зеленое,
Зыблющися малыми вѣтры,—
30. Здѣ хочу пребыти своя лѣта.
Оставлю сей міръ погибельный,
Буду аки звѣрь пустынный,
Единъ въ пустынѣ хочу жити,
Во дни и нощи Богу служити.
35. Сего же свѣта прелести
Душу хотятъ во адъ свести
И вринути въ пропасть темную,
Во огненную муку вѣчную.
Всегда меня врагъ прельщаетъ,
40. Своя сѣти поставляетъ.
О, прекрасная пустыня!
Отъ всѣкъ суетныхъ изми мя,

Азь бо къ тебѣ прибѣгаю
И жити въ тебѣ желаю.

45. О Христе мой и всѣхъ Царю!
Всегда азь тя благодарю.
Меня грѣшнаго отъ муки свободи
И въ радости-веселія мя введи!

(Тоже; записано А. М. Языковымъ).

64.

- О прекрасная пустыня,
Прими мя во свою частыню,
Яко мати свое чадо!
Научи мя на все благо.
5. Любимая моя мати!
Потщися мя воспріяти
Во тихое пристанище,
Безмолвное пѣдро свое.
Всѣмъ сердцемъ желаю тя,
10. И въ день, и въ ночь возлюблю тя.
На парскія вся палаты
Отнюдъ не хочу взираи,
Зане тамо богатство
Не будетъ ми помагати.
15. Сребро мѣе и злато же
Не будетъ мя искупяи,
А ризы же и чертогы
Аще свѣтлы, но тлѣнны;
А честь моя и слава же
20. Земная вся суетная;
Сего ради оставляю,
Да душу въ немъ не прельщаю.
Покоевъ свѣтлыхъ, чертоговъ,
Славы и чести премногихъ,
25. Бѣгаю, аки змія.

- Пустыня моя, прими мя
 Отъ тлѣннаго, прелестнаго,
 Житія сего временнаго!
 Отвращуся сего свѣта,
 30. Пребуду здѣ своя лѣта.
 О прекрасная пустыня, прими мя,
 Въ любви своей прими мя,
 Не страши мя своимъ страхомъ,
 Да не въ радость буду врагомъ.
 35. Егда пойду въ твои лузи,
 Зрѣти различныя цвѣты,—
 Дивенъ бо твой прекрасный садъ,
 И жити въ тебѣ всегда радъ,—
 Древа, цвѣты кедровыя,
 40. И листвіе зеленое,
 Зыблють бо ся и безъ вѣтра,
 Проводягъ шума вся лѣта.
 Оставляю сей весь міръ злый,
 И буду аки звѣрь дивій,
 45. Единъ въ пустыни пребывая.
 И въ день, и въ ночь работаю.
 Сего бо свѣта прелести
 Душу хотятъ во адъ свести.
 Всегда бо ми врагъ прельщаетъ,
 50. Своя сѣти поставляетъ.
 О прекрасная пустыня!
 Отъ всѣхъ суетныхъ изми мя:
 Къ тебѣ нынѣ прибѣгаю,
 И жити въ тебѣ желаю,
 55. Скитался и бѣгалъ,
 И вся злая отлагая,
 И плачуся, и каюся,
 Всея лести свободяся.

- О Христе мой, о всѣхъ царю!
 60. Азь тя всегда благодарю.
 Сего ради молютися,
 Да вѣчныхъ мукъ свободюся;

Небеснаго ти царствія,
 Радости и веселія
 65. Со святыми сподоблюся,
 Во вся вѣки вѣкомъ,
 Аминь.

(Рук. Федор.)

65.

О прекрасная пустыня,
 Приими мя во свои частины,
 Яко мати свое чадо,
 Настави мя на все благо.
 5. Любимая моя мати!
 Потщися мя воспріяти
 Во тихое пристанище,
 Безмолвное въ нѣдро свое.
 Всѣмъ сердцемъ желаю тя,
 10. И въ день и въ ночь возлюблю тя.
 На царскія вся полаты
 Отнюдь не хочу взирати,
 Зане тамо богатство
 Не будетъ ми помогати;
 15. Сребро мое и злато же
 Не будетъ ми искупати;
 И ризы же и чертоги,
 Аще и свѣтлы, но тлѣнны;
 А честь моя и слава же земная
 20. Вся суетная.
 Сего ради оставляю,
 Да души въ немъ не прелщаю.
 Покоя въ свѣтлыхъ чертоговъ,
 Славы же и чести премного
 25. Бѣгаю аки отъ змія.
 Пустыня моя, приими мя
 Отъ тлѣннаго прелестнаго
 Житія сего временнаго.

- Отвращуся сего свѣта,
 30. Да пребуду здѣ своя лѣта.
 О прекрасная пустыня!
 Въ любви своей прѣими мя.
 Не страши мя своимъ страхомъ,
 Да не въ радость буду врагомъ.
35. Егда пойду въ твои лузи
 Зрѣти различныя цвѣты, —
 И дивенъ твоихъ прекрасныхъ садъ,
 И жити въ тебѣ всегда радъ, —
 Древа, цвѣты, вертоградцы новыи.
40. И листвіе зеленое,
 Зыблють бо ся и безъ вѣтра,
 Проводятъ шума вся лѣта.
 Оставляю сей весь міръ злыхъ
 И буду яко звѣрь дикій,
45. Единъ въ пустыни пребывая
 И въ день и въ ночь работаю.
 Сего бо свѣта прелести
 Душу хотятъ во адъ свести.
 Всегда мя врагъ прелщаетъ,
50. Своя сѣти поставляетъ.
 О прекрасная пустыня,
 Отъ всѣхъ суетныхъ изми мя.
 Къ тебѣ нынѣ прибѣгаю
 И жити въ тебѣ желаю,
55. Скитаяся и бѣгая,
 И вся злая отлагая,
 И плачяся, и каюся,
 Всея лести свободяся.

- О Христось мой, о всѣхъ царю!
 60. Азъ тя всегда благодарю,
 Всегда нынѣ и присно
 И во вѣки вѣковъ, аминь.
 Сего ради молю тя,
 Да вѣчныхъ мукъ свободюся.

(Рим.).

О прекрасная пустыни!
 Прими мя къ своей пустыни,
 Яко мати свое чадо,
 Питаема сосца *), млада.

5. О прекрасная пустыни!
 Возлюбихъ тя надъ чертоги,
 Надъ чертоги свѣтли многи,
 О пр. пуст. **)
- Пойду въ луги, пойду въ красни,
 10. Виногради зѣло расни,
 Зеленіе твои вѣтви
 Колю двужутся малимъ вѣтромъ,
 Буду жити [съ] звѣрми дивни,
 Скитайся на самъ на единѣ.
15. Не брани мя куца твоя,
 Гди пребудеть юность моя;
 Избави мя страшилищи
 Во дни, въ нощи, полунощи;
 Отбѣгаю міра сего
20. всеквернаго;
 Человѣковъ убѣгаю,
 Отъ всѣхъ себе удаляю.
 О прекрасная пустыни!

(Рукоп. Погод.)

Прими мя, пустыни,
 Яко мати чадо свое,
 Во тихое и безмолвное
 Нѣдро свое,

*) Сосцы, сосцы, т. е. сосцами?

**) Повторяется послѣ каждаго двухъ стиховъ.

5. Отбѣгшаго отъ лукавыя
Блудница—міра сего!
О прекрасная пустыни!
Возлюбихъ бо ти
Наче царскихъ чертогъ
10. И позлащенныхъ полатъ.
Не брани, пустыни,
Страшилищы своими!
Вѣтвіе твое зеленое,
Движащееся отъ воздуха
15. Малыхъ вѣтровъ,
И пойду въ лузѣ
По красному твоему винограду,
И буду яко дивій звѣрь,
Единъ скитаяся
20. И бѣгая чловѣкъ,
И многомятежныя сея жизни,
Сѣдя, плача и рыдая,
Во глубокомъ и дикомъ
Нѣдрѣ твоємъ.
25. О Христе, всѣхъ царю!
Не лиши мене
Небеснаго царствія твоего!

(Исторія... о житіи св. преп. отецъ Варлаама и Іоасафа; въ типогр. Кутенской,
1637 г., въ 4-ю долю).

- О прекрасная пустыня!
Прими мя къ своей густынѣ,
Яко мати свое чадо,
Питаемо сосцы, младо. 2.
5. О прекрасная пустыня!
Прими мя къ своей годинѣ.
Возлюбихъ и азъ палаты,
Надъ чертоги свѣтлы, златы. 2.

- Пойду въ луги, пойду въ красны,
 10. Въ виноградны зело рясны;
 Буду жити съ звѣрми въ пустынь,
 Скитаяся на единѣ. 2.
 Не страши мя страцилище,
 Во дни, въ нощи, въ полуноще *).
15. О Христе, всѣхъ Царю,
 Небесныхъ силъ Государю! 2.
 О прекрасная пустыня!
 Принми мя къ своей густынѣ;
 Не лиши мя небеснаго
20. Царствія вождельннаго! 2.

(Духовные и торжественные псалмы, собранные въ пользу любителей оныхъ.
 Яковомъ Добрынинымъ. Спб., въ Университ. Тип., 1799 г.,
 въ 8-ю л., стран. 22; ср. выше Стихъ 66).

69.

1.

Прекрасная мати пустыня,
 Любезная моя дружина!

2.

Пришелъ я тебя соглядати,
 Потщися ты мя воспріяти,

3.

И буди ты мнѣ яко мати,
 Своимъ мя млекоу воспитати.

4.

Прекрасная мати пустыня,
 Отъ суетнаго міра изми мя;

5.

Пойду по лѣсамъ, по болотамъ,
 Пойду по горамъ, по вертепамъ,

*) Страшилищи; въ полунощи.

6.

Да гдѣ бы въ тебѣ водвориться,
Усердно Богу помолиться.

7.

Поставлю въ тебѣ малу хижу,
Полезное въ ней азъ увижу,

8.

И буду въ тебѣ обитати,
Владыцѣ Христу работати.

9.

Потщился въ тебѣ водвориться,
Со усердіемъ Богу помолиться;

10.

Прекрасная мати пустыня,
Пріими мя во свою густыню,

11.

Да онъ меня здѣ не оставитъ,
На вся благая наставитъ.

12.

Буду я въ келіи пребывать,
Спасенію своему внимати.

13.

Стѣны мнѣ пользу показываютъ:
Безмолвіе прообразуютъ;

14.

Кокушка въ тебѣ воскукуеть,
Умильный гласъ испущаетъ;

15.

И та меня здѣ поучаетъ:
Въ безмолвіи утѣшаетъ.

16.

Прекрасная мати пустыня,
Въ любви своей—сіи пріими мя.

17.

Пойду я въ лѣса разгулятися,
На древахъ плоды соглядати,

18.

И тѣ мнѣ пользу показываютъ:
Труды любить прообразуютъ.

19.

На кѣихъ древахъ плода нѣту,
Да будутъ огню на подгнѣту;

20.

На кѣихъ древахъ плодъ созрѣеть,
Той мнѣ во пищу поспѣеть;

21.

И тѣ меня здѣ поучаютъ:
Безплодну лѣность отлучаютъ.

22.

Лѣннвыемъ спасенія нѣту,
Да въ мукахъ огню на подгнѣту.

23.

Прекрасная мати пустыня,
Любезная, не изжени мя.

24.

Усердно тѣ, мати, желаю
И прелести міра убѣгаю.

25.

За многія міра сего сласти,
Приходятъ не малыя страсти.

26.

Усердно міра отлучился,
Въ тебѣ, моя мати, вселился.

27.

Ты, мати моя, прѣми мя,
И жити въ тебѣ научи мя.

28.

Потщися, мати, воспрѣяти
И отъ нѣдръ мя своихъ питати.

29.

Хоша мя изъ тебя изгнѣять,
Аки медомъ душу напойтъ.

30.

Прекрасная мати пустыня, не здроби
Суетнаго міра изми мя.

31.

И то мнѣ благо сотворила,
Млекомъ мя своимъ наполни.

32.

Сего ради въ тя прибѣгаю,
Отъ антихріста убѣгаю.

33.

Не знаю себѣ что и быти,
Да гдѣ мнѣ главы подклонити.

34.

Понеже антихріста дѣти
Всюду простерты имуть сѣти;

35.

Хотятъ онѣ насъ уловити,
Ко антихрісту покорити;

36.

Своимъ ересемъ осквернити,
А душу мою погубити;

37.

И пивомъ своимъ напоити,
А вѣру Хрістову потребити;

38.

Прекрасная мати пустыня, не здроби
Отъ сего лукаваго изми мя.

39.

Наварилъ онъ злый злаго пива,
Напоилъ онъ весь міръ до пьяна;

40.

Что не можетъ онъ проспаться,
До пришествія той Хрістова.

41.

Кто антихрісту покорится,
Той вѣчныя славы лишится;

42.

И кто съ ними здѣ приобщится,
Той вѣчныя муки причастится:

43.

Понеже Христось рекль есть въ книгахъ
О скорби той на мѣстѣхъ многихъ;

44.

Что христіанъ будутъ гонѣти,
Ко антихристу приводити.

45.

Прекрасная мати пустыня,
Пріими мя въ свою густыню.

46.

Помыслиль въ тебя убѣжати,
Владыку Христа подражати.

47.

Владыко Христе, мой Спаситель!
Ты буди мнѣ здѣ укрѣпитель;

48.

Яко ты вѣси мою немощь;
Уныніе мое и лѣньность;

49.

Тебя ради здѣ пребываю,
На тебя, Владыко, уповаю;

50.

Душа моя здѣ умилися,
Унылая и прослезися,

51.

Оставь мірскія вся сласти,
Очисти грѣховныя страсти;

52.

Тя Христа Бога величаю,
Судію свѣта быти чаю,

53.

Хвалу воздаю Христу Богу
И превозношу премногу,

54.

Ему же отъ насъ буди слава,
Поклоненіе и держава,

55.

Прежде бѣ и нынѣ и присно
И во вся вѣки вѣкомъ, аминь.

(« Переписанъ царемъ Иваномъ Вас. Грознымъ въ Ярославль;» ср. ниже).

70.

СТИХЪ ІОСАФА ЦАРЕВИЧА, ПОХВАЛА ПУСТЫНИ.

О прекрасная пустыня!
И самъ Господь пустыню восхваляетъ.

О прекрасная пустыня!
Отцы во пустыни ся скитали,
5. И Ангели отцамъ помогали,
Пророцы отцевъ прославляли,
И мученицы ублажали,
Апостоли святіи величали.

О прекрасная пустыня!
10. Отцы во пустыни ся скитали,
Изъ горъ воды испивали;
Въ пустыни древа выростали,
Различными цвѣты разцвѣтали,
Ко древамъ птицы прилетали,
15. На кудрявыя вѣтви посѣдали,
Они райскія пѣсни воспѣвали,
Отцевъ во пустыни утѣшали.

О прекрасная пустыни!
Отцы во пустыни ся скитали,
20. Многія слезы проливали,
Бога въ милость претворяли.

О прекрасная пустыни!

- Отцы во пустыни ся скитали,
 Многія скорби пострадали,
 25. Всегда слезы проливали,
 Слезами грѣхи омывали,
 Молитвами бѣсы изгоняли.

О прекрасная пустыни!

- Отцы во пустыни ся скитали,
 30. Огъ прелестнаго міра убѣгали,
 Въ безмолвіи пребывали,
 Въ пустыни Бога познавали.

О прекрасная пустыни!

- Отцы пустыню восхваляютъ,
 35. Пророцы пустыню прославляютъ
 И мученицы ублажаютъ,
 Апостоли святіи величаютъ,
 И самъ Господь пустыню восхваляетъ.

(Рукоп. Федор.)

71.

(Спмбпр. губ., Усть-Урень.)

О прекрасная пустыня!

- И самъ Господь пустыню похваляетъ;
 Отцы во пустыни ся скитають,
 И ангели отцемъ помагають,
 5. Апостоли святыхъ отецъ ублажаютъ,
 Пророцы прославляютъ,
 И мученицы величаютъ,
 И вси святые прославляютъ.
 Отцы во пустыни ся скитають
 10. И быліемъ ся питають,
 Изъ горъ воды испивають.
 Птицы прилетаютъ,

На кудрявыя вѣтви посядаютъ,
 Отцевъ въ пустыни утѣпаючи,
 15. Вѣчно умирающихъ....

(Продолженіе см. ниже; запис. П. В. Шейномъ).

72 *)

О прекрасная пустыня!
 И самъ Господь пустыню похваляетъ ¹);
 Отцы во пустыняхъ скитались
 И ангели отцемъ послужили;
 5. Апостолы отцевъ похвалили,
 Отцевъ величали;
 Пророцы отцевъ прославляли
 И вси святіи отцевъ похваляютъ ²).

10. О прекрасная пустыня!
 Отцы во пустыни пребывали
 И дивіемъ овощіемъ питались,
 Изъ горъ воды испивали,
 Древа во пустыняхъ выростали,
 15. Различными цвѣты расцвѣтали,
 Ко древамъ птицы прилетали,
 На кудрявыя вѣтви посѣдали,
 Они райскія пѣсни воспѣвали,
 Отцевъ во пустыняхъ утѣшали.

20. Отцы у нихъ Богу молились,
 День и ночь ³) работали,
 Колѣнами къ земли припадали,
 И слезы своя проливали,
 И плоть они свою изсушали,

25. И наги въ пустыняхъ пребывали,
 Отъ солнца они опалились,

*) Разнорѣчія приведены изъ собранія Кириѣвскаго.

1) Восхваляетъ. — 2) Пророцы отцевъ прославляли. И мученицы ублажали, Апостолы святіи величали. — 3) Богу.

- Отъ мраза они омерзали,
И всякіи скорби терпѣли,
Конецъ житію совершили.
30. Свой они души спасаютъ,
Отъ вѣчныхъ муки забавляютъ,
И царство небесное воспріемлютъ.
За весь міръ Бога умоляютъ.
А насъ они грѣшныхъ обращаютъ,
35. На чистое житіе поучаютъ.
И во вѣки вѣкомъ ⁴⁾ амнь.

(Рум.)

МОЛИТВА СВЯТАГО ІОАСАФА, ВЪ ПУСТЫНЮ
ВХОДЯЩА.

73 *).

- Боже отче всемогущій,
Боже Сыне присосущій ¹⁾,
Боже Душе параклите,
Многозарный-хъ міру свѣте,
5. Въ тріехъ лицехъ пребывая,
Существо си тожде знаа!
Къ тебѣ грѣшный прибѣгаю ²⁾,
Многія слезы проливаю,
Благо [во] ли мя пріяти,
10. Еже ³⁾ тебѣ работати;
Донелѣже даси жити,
Хощу твой рабъ выну быти.
Тебе ради міръ лишаю,

4) вѣкомъ.

*) Разнорѣчія: а) Сибир. губ., записано А. М. Языковымъ. Кир.; б) записано въ Москвѣ, Кир.

1) а) всемогуще, присосуще; б) присосущный.

2) а) азъ грѣшный; б) притекаю.

3) а) во еже.

- Царство, други ¹⁾ оставляю.
15. Честный вѣнецъ мнѣ въ ничтоже ²⁾,
Тебе ради, Христе Боже.
Нѣсть ми воля царствовать,
Много бо [га] тѣства ³⁾ содержати.
Во уметы вся вмѣняю ⁴⁾,
20. Тебѣ, Христе, подражаю.
Нищъ и богъ ⁵⁾ хочу быти,
Да съ тобою могу жити.
Исполать иду свѣтлы
Обитати въ лѣсы ⁶⁾ темны.
25. Съ града ⁷⁾ гряду во пустыню,
Влюбя ⁸⁾ зѣло въ ней густыню,
Да ту единъ обитаю ⁹⁾,
Едину ¹⁰⁾ ти работāju;
Да мя сей мѣръ не прельщаетъ,
30. Любви къ тебѣ не лишаетъ.
Ты ми изволь помощь дати,
Во пустыни обитати.
Яко твоя воля будетъ,
Даждь, да твой рабъ въ ней пребудеть ¹¹⁾,
35. Тебѣ выну работāja,
Въ совершенство поступаю.
Кромѣ тебя мнѣ въ ничтоже.
Лѣтъ [ь] творити благо, Боже.
Ты сей путь мой самъ направи,

1) а) друзи.

2) б) ни во чтоже.

3) а) многихъ богатствъ.

4) а) во мечты вся та вмѣняю.

5) а) и б) убогъ.

6) а) Въ лѣса темны изъ палаты
Иду теперь обитати.

б) Въ лѣсы темны изъ поматы
Свѣтлы иду обитати.

7) изъ града.

8) а) люблю; б) любл.

9) а) пребываю.

10) а) слепому.

11) а) Тако рабъ твой въ ней пребудеть.

40. Да живу ти, самъ ¹⁾ настаѣи.
 Вся надежда моя въ тебѣ ²⁾.
 Ты спаси мя, живой въ небѣ.
 Ты же, дебри ³⁾ и пустыни,
 Приими мя во густыни ⁴⁾.
45. Безмятежно въ тебѣ жити,
 Богу живу послужити.
 Иду внутрь тя обитати,
 Ты ми буди яко мати.
 Питающися съ древесъ плоды
50. И двѣими были роды ⁵⁾,
 Сладки чаши оставляю,
 Токовъ ⁶⁾ твоихъ водъ желаю.
 Да возмогу отъ тѣхъ пити,
 Отъ очей слезъ [ы] точити ⁷⁾,
55. Грѣхи моя омывая,
 Бога въ милость преклоняя ⁸⁾.
 Мира славу, серебро, злато,
 Цѣно [й] имамъ яко блато ⁹⁾.
 Точію то ми есть требѣ,
60. Что намъ ¹⁰⁾ Господь хранитъ въ небѣ.
 Того хошу азъ искати,
 Скорби, нужды, зло страдати ¹¹⁾,

1) б) въ немъ.

2) а) и б) къ тебѣ.

3) а) дебре.

4) а) Въ своя пѣдра приими мя.

5) а) Питающе съ древа плоды
 И двѣи были роди.

б) Питающихъ древесъ плоды
 И двѣими былии роди.

6) б) токмо.

7) а) Отъ очей токъ слезъ точити.

б) Отъ очію слезы ляти.

8) а) Грѣхи моя омываю,
 . . . преклоняю.

9) а) Мѣру слава — серебро, злато.
 Мнѣ жь цѣну имуть аки блато.

10) б) насъ.

11) а) Скорби и нужды не бѣжати.
 Здѣсь кончается а).

- Труды многи положити,
Токмо дабы въ небѣ жити.
65. Тѣснымъ путемъ ити тшуся,
Да въ пространствѣ водворюся
Свѣтла неба, въ немъ же сладость,
Безкопечная вся радость.
Звѣрей дивихъ азъ боюся,
70. Но на Христа надѣюся,
Яко имать укротити
И подасть ми мирно жити.
Тѣхъ ми паче умни звѣри,
Страшнѣи, иже зли безъ мѣры.
75. Ибо душу убиваютъ,
Егда мя въ міръ прельщаютъ ¹⁾.
Но и отъ тѣхъ мнѣ спаситель,
Христосъ будетъ защититель,
Нань же весма уповаю,
80. Всего ему мя вручаю.
Желаю же Варлаама зрѣти,
Дабы жити нама въ купѣ ²⁾,
Куино да имъ наставляюся
Богу жити ³⁾ и спасуся.
85. Онъ мя Богу примирилъ есть.
Свѣтомъ правды просвѣтилъ есть.
Онъ ми жизни вождь да будетъ,
Съ нимъ духъ выну мой пребудеть,
Съ нимъ вѣкъ жити здѣ желаю,
90. Съ нимъ по смерти быти чаю.

О даждь, Христе, получитьи,
Съ Варлаамоу здѣ мнѣ жити.
И по смерти да съ нимъ пою славу

1) б) Егда ону въ грѣхъ прельщаютъ.

2) б) Желаю же зрѣти Варлаама,
Дабы куино жити нама.

3) б) живу.

- Въ свѣтломъ небѣ ¹⁾,
 95. Бога Отца величая,
 Духа Святаго ²⁾ прославляя,
 Аминь.

(Рукоп. Федор.).

74.

- Боже Отче всемогущій,
 Боже Сыне присносущій,
 Боже Душе параклите,
 Многозарній міру свѣте,
 5. Въ трієхъ лицехъ пребавая,
 Существо си тожде зная!
 Къ тебѣ грѣшнній притекаю,
 Многи слезы проливаю.
 Благоволи мя принять,
 10. Еже тебѣ работати.
 Донелѣ же даси жити,
 Хочу твой рабъ вышу быти.
 Тебе ради міръ лишаю,
 Царство, други оставляю.
 15. Честный вѣнецъ мнѣ въ ничто же,
 Тебе ради, Христось Боже.
 Нѣсть ми воля царствовать,
 Много богатствъ содержи.
 Во умѣты вся вмѣняю,
 20. Тебѣ, Христось, подражаю.
 Нищъ и убогъ хочу быти,
 Да съ тобою могу жити.
 Въ лѣсы темны изъ палаты
 Свѣтлы иду обитати.
 25. Съ града гряду во пустыню,
 Любя зѣло въ ней густыню,

1) б) И по смерти да съ нимъ тебѣ
 Пою славу въ свѣтломъ небѣ.

2) б) свята.

- Да ту единъ обитаю,
 Едину ти работаю.
 Да мя еси *) мiръ не прелщаетъ,
 30. Любви къ тебѣ не лишаетъ.
 Ты ми изволь помощь дати
 Во пустынь обитати.
 Яко твоя воля будетъ,
 Дажь да твой рабъ въ ней пребудеть,
 35. Тебѣ выну работая,
 Въ совершенство поступаю.
 Кромѣ тебе мнѣ ничтоже,
 Лѣтъ творити благо, Боже.
 Ты сей путь мой самъ направи,
 40. Да живу ти, самъ настави.
 Вся надежда моя въ тебѣ,
 Ты спаси мя, живой въ небѣ!
 Ты же, дебри и пустыни,
 Приими мя въ гостыни **) ,
 45. Безмятежно въ тебѣ жити,
 Богу живу послужити.
 Иду внутрь тя обитати,
 Ты же буди яко мати,
 Питающи древесъ плоды
 50. И ликими былии роды.
 Сладки чашы оставляю,
 Токовъ твоихъ водъ желаю.
 Да возмогу отъ тѣхъ пити,
 Токъ отъ очесъ слезъ точити,
 55. Грѣхи моя смывая,
 Бога въ мысляхъ преклоняю.
 Мiра славу, сребро, злато
 Цѣнно имамъ яко блато.
 Точію то есть ми требѣ,
 60. Что намъ Господь хранить въ небѣ.
 Того хочу азъ искати,

*) Весь.

**) Въ густыни, частыни.

- Скорби, нужды злострадати,
Труды многи положить,
Токмо дабы въ небѣ быти.
65. Тѣснымъ путемъ ити тщуся,
Да въ пространствѣ водворюся
Свѣтла неба, въ немъ же сладость
Безконечну *) и вся радость.
Звѣрей дикихъ азъ боюся,
70. Но на Христа надѣюся,
Яко имать укротити
И подасть ми мирно жити.
Тѣмъ ми паче умни звѣри
Страшны, иже зли безъ мѣры,
75. Ибо душу убиваютъ,
Егда ону въ грѣхъ прелщаютъ.
Но и отъ тѣхъ мнѣ спаситель
Христосъ будетъ защититель,
Наиже же весма уповаю,
80. Всего ему мя вручаю.
Желаю же Варлаама
Зрѣти, дабы жити нама
Купно, да имъ наставляюся,
Богу жити и спасуся.
85. Онъ мя Богу примирилъ есть,
Свѣтомъ правды протвѣтилъ есть.
Онъ ми жизни вождь да будетъ,
Съ нимъ духъ выну мой пребудеть,
Съ нимъ вѣкъ жити здѣ желаю,
90. Съ нимъ по смерти быти чаю.
О даждь, Христе, получитьи,
Съ Варлаамомъ здѣ мнѣ жити,
И по смерти да съ нимъ тебѣ
Пою славу въ свѣтломъ небѣ,
95. Бога Отца величая,
Духа Святаго прославляя,
Аминь.

(Рум.).

*) Безконечна.

- Боже Отче всемогущій,
 Боже Сыне присносущій,
 Боже Душе параклите,
 Многоглаголюющій міру свѣта,
 5. Въ тріехъ лицахъ пребывающій,
 Существо си тожде знающій!
 Къ тебѣ грѣшныи притекаю:
 Многи слезы проливаю:
 Благоволи мя пріяти.
 10. Еже тебѣ работати:
 Донедеже даси жити,
 Хочу твой рабъ выну быти.
 Тебе ради міръ лишаю,
 Царство, други оставляю;
 15. Честныи вѣнецъ миѣ въ ничтоже,
 Тебе ради, Христе Боже.
 Нисть ми воля царствовати,
 Много богатствъ содержати:
 Во уметы вся вмѣняю.
 20. Тебе, Христе, подражаю.
 Нищъ и убогъ хочу быти,
 Да съ тобою могу жити.
 Въ лѣсы темны изъ палаты
 Свѣтлы ¹⁾ иду обитати.
 25. Съ града гряду во пустыню.
 Любя зѣло въ ней густыню:
 Да ту единъ обитаю,
 Едину ти работāju.
 Да мя сей міръ не прелщаетъ,
 30. Любве къ тебѣ не лишаетъ,
 Ты ми изволь помощь дати,
 Во пустыни обитати:

^{*)} Разпорѣчїя изъ книги Добрынина, ср. выше; стр. 16 — 19.

¹⁾ Свѣтлой

- Яко твоя воля будетъ,
 Дажь да твой рабъ въ ней пребудеть.
35. Тебѣ выну работѣя,
 Въ совершенство поступая.
 Кромѣ тебе миѣ ничтоже
 Лѣтъ ¹⁾ творити благо, Боже.
 Ты сей путь мой самъ направи.
40. Да живу ти, самъ настави.
 Вся надежда моя въ тебѣ,
 Ты спаси мя, живый въ небѣ.
 Ты же дебри, и пустыни,
 Приими мя во густынѣ ²⁾,
45. Безмятежно въ тебѣ жити,
 Богу живу послужити.
 Иду внутрь тя обитати,
 Ты ми буди яко мати,
 Питающи древесъ плоды,
50. И дивими былій роды ³⁾.
 Сладки чашы оставляю,
 Токовъ твоихъ водъ жадаю:
 Да возмогу отъ тѣхъ пити,
 Токъ отъ очесъ слезъ точити,
55. Грѣхи моя омывая,
 Бога въ милость преклоняя.
 Мѣра славу, серебро, злато,
 Цѣнно имамъ яко блато.
 Точію то есть ми требѣ,
60. Что намъ Господь хранить въ небѣ.
 Того хочу азъ искати,
 Скорби, нужды, злострадати,
 Труды многи положити,
 Токмо дабы въ небѣ быти.
65. Тѣснымъ путемъ ити тшуся,
 Да въ пространствѣ водворюся,

1) лѣтъ

2) Ты же въ дебри и въ пустыни.
 Приими мя во густынѣ.

3) И дивн ми были роды.

- Свѣтла неба, въ немже сладость
 Безконечна, и вся радость.
 Звѣрей дивихъ азъ боюся,
 70. Но на Христа надѣюся,
 Яко имать укротити
 И подасть ми мирно жити.
 Тѣхъ ми паче умни звѣри
 Страшни, иже зли безъ мѣры.
75. Ибо душу убиваютъ,
 Егда ону въ грѣхъ прелщаютъ:
 Но и отъ тѣхъ мнѣ спаситель
 Христосъ, будетъ защититель,
 Нань же весма уповаю,
80. Всего ему мя вручаю.
 Желая же Варлаама
 Зрѣти, дабы жити нама
 Купно, да имъ наставляюся
 Богу жити, и спасуся:
85. Онъ мя Богу примирилъ есть,
 Свѣтомъ правды просвѣтилъ есть.
 Онъ ми жизни вождь да будетъ,
 Съ нимъ духъ выну мой пребудеть.
 Съ нимъ вѣкъ жити здѣ желаю,
90. Съ нимъ по смерти быти чаю ¹).
 О даждь, Христе, получитьи,
 Съ Варлаамомъ здѣ мнѣ жити,
 И по смерти да съ нимъ тебѣ
 Пою славу въ свѣтломъ небѣ:
95. Бога Отца величая,
 Духа Свята ²) прославляя.
 Аминь.

(Изъ книги: - Исторія или повѣсть... о преп. о. Варлаамѣ... и о Юсафѣ, печат.
 въ Москвѣ, 1681 г., въ листъ).

Всѣ послѣдніе Стихи, Молитвы также какъ Плачи и Похвалы, переходятъ уже къ
 Стихамъ *душеполезнымъ, книжнымъ, заповѣднымъ* и т. п., кои помѣстятся на
 своемъ мѣстѣ ниже.

*

1) быть желаю.

2) Свѣта.

КАЛЪКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

СБОРНИКЪ СТИХОВЪ

И

ИЗСЛѢДОВАНІЕ

И. БЕЗСОНОВА.

МОСКВА.

ВЪ ТИПОГРАФІИ А. СЕМЕНА.

1861.

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ

**съ тѣмъ, чтобы по отпечатаніи представлено было въ Ценсурный Комитетъ
узаконенное число экземпляровъ. Москва Апрель 12-го дня 1861 года.**

Ценсоръ Н. Гиляровъ-Платоновъ.

ВЫПУСКЪ 2.

СТИХИ. — Ш. О ч е м ъ е щ е п о ю т ъ к а л ѣ к и п е р е х о ж і е. — СТИХИ СТАРШІЕ, МИРОВЫЕ: КНИГА ГОЛУБИНАЯ; ЕВАНГЕЛИСТЯ ПѢСНЬ. — СТИХИ СТАРШІЕ, БЫЛЕВЫЕ: ЕГОРІЙ ХРАБРЫЙ; ЕГОРІЙ И ЛИЗАВЕТА ПРЕКРАСНАЯ.

Р И С У Н О К ъ Н. Н. КОРЕНЕВА: Калѣки переходже, слѣные пѣвцы съ повадыремъ, изъ Орловской губерніи.

Н А П Ѣ В Ы. Для Стиха «Егорій Храбрый»: 1. записанъ издателемъ, сокращенный и поиспорченный; 2. записанъ П. В. Кирѣевскимъ, Орловскаго уѣзда въ селѣ Лавровѣ, для нашего № 104-го; 3. записанъ и сообщенъ Н. П. Гиляровымъ-Платоновымъ; 4. записанъ издателемъ, полный и развитой. — Положены на музыку М. Л. Герингеромъ.

*

III.

О ЧЕМЪ ЕЩЕ ПОЮТЪ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

С Т И Х И С Т А Р Ш І Е , М І Р О В Ы Е .

78.

КНИГА ГОЛУБИНАЯ.

(Вокшино, Серпуховскаго уѣзда).

Отъ нашея отъ Алáдыри,
И отъ той главы отъ Адáмовы,
Посредѣ поля сарачинскаго
Выпадала Книга Голубиная.

5. И ко той ко Книгѣ Голубиная
Сходилися, соѣзжались
И сорокъ царей со царевичамъ,
И сорокъ князей со князевичамъ,
Ко тому царю, ко премудрому.
10. Ко Давынду ко Евсевичу.

- Что проговоритъ Володúмíрь царь,
Володúмíрь царь Володúмовичъ:
« А ты гой еси, судáрь, премудрый царь,
« Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ!
15. « Ты прочти Книгу Голубиную,
« Расскажи, судáрь, намъ про бѣлый свѣтъ:
« Отчего зачался у насъ бѣлый свѣтъ,
« Отчего зачалось солнце красное,
« Отчего зачался младъ-свѣтѣль мѣсець,
20. « Отчего зачалася бѣла заря,
« Отчего зачались звѣзды частыя,
« Отчего зачались вѣтры буйныя,

- « Отчего зачался міръ-народъ Божій,
 « Отчего зачались кости крѣпкія,
 25. « Отчего взяты тѣлеса наши? »
 Что отвѣтъ держалъ перемудрый царь,
 Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — А ты гой еси, Володѹміръ царь,
 — Володѹміръ царь Володѹмовичъ!
30. — Ино эта книга не малая,
 — Высока́ книга сороку́ сажень,
 — Ширины́ книга́ двадцати сажень,
 — На рукахъ держать — не сдержатъ будетъ,
 — А письма́ въ книгѣ́ не прочесть будетъ.
35. — А читать книгу́ — её́ некому.
 — А сама́ книга́-а-распечаталась,
 — Слова́ Божіи́ прочитались.
 — Я скажу, брати́и, да по памяти,
 — Я по памяти, якъ по грамотѣ́.
40. — У насъ бѣлый свѣтъъ взятъ отъ Господа,
 — Солнце красное отъ лица Божіа,
 — Младъ-свѣтѣль мѣсець отъ грудей его,
 — Зѣри бѣлыя отъ очей Божьихъ,
 — Звѣзды частыя — то отъ ризъ его,
45. — Вѣтры буйныя отъ Свята́ Духа́,
 — Міръ-народъ Божій отъ Адамѣа,
 — Кости крѣпкія взяты отъ ка́мени,
 — Тѣлеса наши отъ сырой земли. —

- Что проговорить Володѹміръ царь,
 50. Володѹміръ царь Володѹмовичъ:
 « А ты гой еси, сударь, премудрый царь,
 « Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ!
 « Ты ещё скажи, сударь, повѣдай памѣ́:
 « Ка́торый царь надъ царями царь,
 55. « Ка́торый городъ городамъ мати́,
 « И которая церковь церквамъ мати́,
 « И которая рѣ́ка рѣ́камъ мати́,
 « И которая гора горамъ мати́,
 « И которая древа древамъ мати́.

60. « А которая трава травамъ мати,
 « И которая моря морямъ мати,
 « И которая рыба рыбамъ мати,
 « И которая птица птицамъ мати,
 « Каторый звѣрь всѣмъ звѣрьямъ мати? »
65. Что отвѣтъ держалъ перемудрый царь,
 Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — А ты гой еси, Володумірь царь,
 — Володумірь царь Володумровичъ!
 — У насъ Бѣлый царь надъ царями царь, —
70. — Онъ и вѣруеть вѣру крещѣную,
 — Крещеную, богомольную,
 — Онъ во Матерь Божью Богородицу
 — И во Тронцу нераздѣлимую;
 — Онъ стоитъ за дѣмъ Богородицы.
75. — Ему ѡрды всѣ приклонилися,
 — Всѣ языцы ѣму покорилися:
 — Потому Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Ерусалимъ городъ городамъ мати, —
 — Что стоитъ онъ городъ посреди земли,
80. — Посреди земли, свѣту бѣлаго.
 — Во святомъ во градѣ въ Ерусалимѣ
 — Стѣбитъ церковь саабѣрная,
 — Саабѣрная, богомольная;
 — Во святой во цѣркви во собѣрная,
85. — А стоитъ гробница бѣлокѣменная,
 — Почиваютъ ризы самого Христа,
 — Самого Христа, царя небеснаго:
 — Потому тотъ городъ городамъ мати,
 — Потому церкѣвъ всѣмъ церкѣвамъ мати.
90. — А Ерданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати:
 — Окрестился въ ней самъ Исусъ Христосъ,
 — Самъ Исусъ Христосъ, самъ небесный царь,
 — Со силами со небесными,
 — Со святымъ съ Иваномъ со крестителемъ:
95. — Потому Ерданъ рѣка рѣкамъ мати.
 — А Ѡаворъ горѣ всѣмъ горамъ мати, —
 — Пребразился на ней самъ Исусъ Христосъ,

- Самъ Исусъ Христосъ, самъ небесный царь,
 — Съ силою со неbesною.
100. — Со двумя на дѣсятью Апостолами,
 — Со двумя на дѣсяти Архангелами,
 — Показалъ славу ученикамъ своимъ:
 — Потому Фаворъ гора горамъ мати.
 — Кипарисъ дрѣва всѣмъ дрѣвамъ мати, —
105. — На немъ роспять былъ самъ Исусъ Христосъ,
 — Самъ Исусъ Христосъ, самъ небесный царь,
 — Онъ между двоихъ воровъ, двухъ разбойниковъ:
 — Потому та дрѣва всѣмъ дрѣвамъ мати.
 — А Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати:
110. — Когда Христосъ Богъ на распятые шолъ,
 — Тогда Мати Божья Богородица
 — Да свѣтъ гудяла,
 — Она плакала да свѣтъ рыдала,
 — Объ своемъ объ сынѣ объ возлюбленномъ;
115. — И отъ тѣхъ отъ слезъ отъ пречистыхъ
 — Зародилася мати-Плакунъ-трава:
 — Потому Плакунъ трава травамъ мати.
 — Окійнь моря всѣмъ морямъ мати, —
 — Что выходитъ изъ ней цѣрковь соборная,
120. — Саборная, богомольная;
 — Во святой во церкви во соборныя
 — Почиваютъ книги самого Христа,
 — Самого Христа, царя небеснаго:
 — Потому Окійнь моря морямъ мати.
125. — А Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати, —
 — И яснована *) вся сыра земля,
 — Вся сыра земля, вся подсолнѣшна;
 — Когда эта рыба потрѣнется,
 — Вся сыра земля поворотится:
- 130 — Потому и Китъ рыба рыбамъ мати.
 — Естрафилъ птица всѣмъ птицамъ мати, —
 — Что живетъ та птица на синѣмъ морѣ,
 — Она пьетъ и ѣстъ на синѣмъ морѣ;

*) Основана.

- Когда эта птица вострепёнегея,
 135. — Всё синее море всколебается.
 — Потопляеть море корабли гостиние,
 — Со товарами драгоценными,
 — И топить гостей, гостей торговыхъ,
 — Побиваетъ судна, судна поморскія:
 140. — Потому Страфиль птица птицамъ мати.
 — У насъ Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати:
 — Что живётъ тотъ звѣрь во святой горѣ,
 — Онъ и пьётъ и ѣсть во святой горѣ,
 — Онъ и Богу молить за святу гору;
 145. — Когда этотъ звѣрь возыграется.
 — Словно облацы по поднёбесью:
 — Потому тотъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати. —

Что проговорить Володумиръ царь:

- « А ты гой еси, сударь, премудрый царь, .
 150. « Перемудрый царь Давидъ Евсевичь!
 « Ночеся мнѣ мало спялося,
 « Мало спалося, много видѣлось:
 « Кабы два звѣря соходилися,
 « Промежду собой подиралися.
 155. « Кабы бѣлой заецъ, кабы сѣрой заецъ,
 « Кабы бѣлой заецъ одолѣть хочеть? »
 Что отвѣтъ держалъ перемудрый царь,
 Перемудрый царь Давидъ Евсевичь:
 — А ты гой еси, Володумиръ царь,
 160. — Володумиръ царь, Володумровичь!
 — И не два звѣря соходилися,
 — Промежду собой подиралися:
 — И то было у насъ на сырѣй земли,
 — На сырой земли, на святой Руси,
 165. — Соходилися Правда съ Кривдою;
 — Эго бѣлый заецъ, — то-то Правда есть,
 — А сѣрая заецъ, — то-то Кривда есть;
 — Правда Кривду передѣлила,
 — Правда пошла къ Богу на небо,
 170. — Къ самому Христу, царю небесному;

- А Кривда осталась на сырой земли,
 — И пошла она по сырой земли,
 — По всѣмъ четверымъ по сторонамъ:
 — А кто станетъ жить у насъ правдою,
 175. — Тотъ наслѣдуетъ царство небесное,
 — Но избавленъ злой муки превѣчныя;
 — А кто станетъ жить у насъ кривою,
 — Отрѣшенъ на муки на вѣчныя. —

- Молодымъ людямъ да на память брать,
 180. А старымъ людямъ на послушанье.
 Ещѣ славенъ Богъ и прославленъ,
 И велико имя Господие Его.

(Антипъ).

77.

(Дер. Сазарева, Моск. губ.).

- Близко городу Ерузалимова,
 Собиралися, соѣзжалися
 И сорокъ царей со царевичемъ,
 И сорокъ князей со князевичемъ,
 5. Ко тому царю Выду Евсеичу.

- Какъ проговоритъ Володемиръ князь,
 Володемиръ князь Володемовичъ:
 « Ино ой же еси, сударь,
 « Перемудрый царь Давыдъ Евсеичъ!
 10. « Ты скажи-ка-ся памъ, проповѣдывай:
 « Отчего зачался у насъ бѣлый свѣтъ,
 « Отчего зачалось солнце красное,
 « Отчего зачался свѣтѣль мѣсяць,
 « Отчего зачались зори ясныя,
 15. « Отчего зачались звѣзды частыя,
 « Отчего зачались дожди сильныя,
 « Отчего зачались вѣтры буйныя?»

Какъ отвѣтъ держалъ перемудрый царь,
Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичь:

20. —Я скажу вамъ, проповѣдаю,
—Я по памяти, словно по грамотѣ:
—У насъ бѣлый свѣтъ начинается,
—Начался бѣлъ свѣтъ отъ Свята Духа,
—Самого Христа, царя небеснаго;
25. —Солнце красное отъ лица Божія,
—Младъ-свѣтѣль мѣсяцъ отъ грудей Божьихъ,
—Зѣри ясныя отъ ризъ Божіихъ,
—Звѣзды частыя отъ очесъ Божьихъ,
—Дожди сильныя отъ мыслей Божьихъ,
30. —Вѣтры буйныя отъ Свята Духа,
—Самого Христа, царя небеснаго.

Какъ проговорилъ Володемиръ князь,
Володемиръ князь Володемовичь:

- « Ино ой же еси, сударь, премудрый царь,
35. « Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичь!
« Ты скажи, сударь, проповѣдывай:
« А который царь надъ царями царь,
« А который городъ городамъ мати,
« А которая рыба всѣмъ рыбамъ мати,
40. « А которая рѣка ли всѣмъ рѣкамъ мати,
« А которая гора горамъ мати,
« А которая древа древамъ мати,
« А которая трава травамъ мати,
« А который звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати,
45. « А которая птица всѣмъ птицамъ мати? »

Какъ отвѣтъ держалъ перемудрый царь,
Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичь:

- Я скажу и я вамъ проповѣдаю:
—У насъ въ полѣ во Сарачинскіимъ,
50. —Что на камнѣ бѣлымъ Алатыри,
—Выпадала Книга Голубиная;
—Что не малая книга, не великая,
—А что эту книгу не прочесть будетъ,
—На рукахъ книгу не сдержатъ будетъ,

55. —А сама книга распечаталась,
 —Слова Божіи прочиталися:
 —У насъ Бѣлый царь надъ царями царь:
 —Почему Бѣлый царь надъ царями царь?
 —Онъ принялъ, царь, вѣру хрещеную,
60. —Хрещеную, православную,
 —Онъ и вѣруетъ единой Троицы,
 —Единой Троицы нераздѣлимая:
 —Потому тотъ царь надъ царями царь.
 —Расалимъ городъ городамъ мати:
65. —Почему тотъ городъ городамъ мати?
 —Что стоитъ тотъ городъ среди земли,
 —Среди земли, свѣту бѣлаго;
 —Что во городѣ Ерусалимовѣ,
 —Что стоитъ гробница бѣлокаменная:
70. —Что во той гробницѣ бѣлокаменной
 —Почиваютъ ризы самого Христа,
 —Самого Христа, царя небеснаго:
 —Потому Русалимъ городъ городамъ мати.
 —Окіянъ море всѣмъ морямъ мати:
75. —Почему то море всѣмъ морямъ мати?
 —Выходила изъ моря церква соборная,
 —Саборная, богомольная;
 —Что во той во церкви во соборныя
 —Почиваютъ мощи папа римскаго,
80. —Папа римскаго, слава-Клементьева:
 —Потому Окіянъ море всѣмъ морямъ мати.
 —Ужь и Титъ рыба всѣмъ рыбамъ мати;
 —А ты помнишь ли, князь, памятуешь ли,
 —А на чемъ же у насъ основалася мати сыра земля?
85. —Основалася на трехъ на рыбацахъ:
 —Потому Титъ рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 —А Ерданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати;
 —Почему Ерданъ рѣка рѣкамъ мати?
 —Окрестился въ ней самъ Исусъ Христосъ,
90. —Съ двухъ-на-десятьми Апостольми,
 —Со двухъ-на-десятьми со Архангельми.
 —Со Иваномъ свѣтомъ со хрестителемъ:

- Потому Ердань рѣка рѣкамъ мати.
 — А Харгоръ гора всѣмъ горамъ мати;
 95. — Почему Харгоръ гора горамъ мати?
 — Пребразилъ на ней самъ Исусъ Христосъ,
 — Показалъ онъ дѣло ученикамъ своимъ:
 — Потому Харгоръ гора горамъ мати.
 — А Капарисъ древо всѣмъ древамъ мати;
 100. — Почему то древо всѣмъ древамъ мати?
 — На немъ распять былъ самъ Исусъ Христосъ,
 — Прѣмежду Исусъ двумя разбойниками,
 — Прѣмежду Исусъ двумя душегубами.
 — Распинали его Жиды-Пилатыри,
 105. — Разливали кровь понапрасную:
 — Потому Капарисъ всѣмъ древамъ мати.
 — А Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати;
 — Почему Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати?
 — Мать Пречистая Богородица
 110. — По своимъ по сынѣ по возлюбленнѣмъ,
 — По своемъ по сынѣ слезно плакала,
 — А роняла слезы на землю пречистыя,
 — А отъ тѣхъ отъ слезъ отъ пречистыхъ
 — Зараждалася Плакунъ трава травамъ мати.
 115. — Ужъ и Идрикъ звѣрь всѣмъ звѣрьямъ мати:
 — Почему тотъ звѣрь всѣмъ звѣрьямъ мати?
 — Что живетъ тотъ звѣрь во святой горы,
 — Онъ и пьетъ и ѣсть изъ святой горы,
 — И онъ ходитъ звѣрь по подземелью,
 120. — Яко солнышко по поднебесью.
 — Когда Идрикъ звѣрь разыграется,
 — Вся вселенная всколыбается:
 — Потому Идрикъ звѣрь всѣмъ звѣрьямъ мати.
 — А Стрихиль птица всѣмъ птицамъ мати;
 125. — Почему Стрихиль птица птицамъ мати?
 — Что живётъ та птица на синѣмъ морѣ,
 — Она пьетъ и ѣсть изъ синя моря;
 — Когда Стрихиль-птица разыграется,
 — Все синее море всколыбается,
 130. — Потопляетъ гостя торговаго,

—Разбиваетъ бóсы и кóрабли:
—Потому та птица всѣмъ птицамъ мати.

Какъ проговорилъ Володеміръ князь,
Володеміръ князь Володеміровичъ:

135. « Ино ой же еси, сударь, перемудрый царь,
« Перемудрый царь Давидъ Евсеевичъ!
« Отгадай-ка-ся мой перемудрый сонъ,
« Ино мнѣ нынче въ почи мало спалося,
« А во снѣ много мнѣ сновъ видѣлось:
140. « Ба-то *) Кривда съ Правдою поспорили,
« Какъ Правда Кривду одолѣть хочеть,
« А Правда Кривду перемѣжила,
« Какъ Правда пошла по поднебесью,
« А Кривда осталась на сырой землѣ. »
145. Ещё старымъ людіамъ на послушанье,
Молодымъ людіамъ ради памети.
Ещё славенъ Богъ да прославился
Да велико имя Господне его.

(Дюлк.).

По словамъ пѣвца, Книга Голубиная « бережется въ Старомъ Ерусалимѣ. »

78.

(Село Каменка, Тульск. губ.).

- Во **) изъ тучи было изъ грозныя,
Подымалася погода Божія,
Во той во погодѣ Божія
Выпадала со небесъ Голубина Книга.
5. Во ко евтой книги сходилися, сыѣзжались
Сорокъ царей съ царевичемъ,

*) Будто.

**) Или То.

А сорокъ князей сы княгѣнничемъ.

Да не мала книга, ни великая:

Долины книга сороку сажонъ,

10. Поперечины двадцати сажонъ;

Во эту книгу кругомъ ходить—не 'бойтитъ будетъ,

Во руцѣхъ держать—не сдержать будетъ,

Читать книгу—не прочесть будетъ.

Проговорилъ Володиміръ князь Вовладимровичъ:

15. « Ты еси премудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!

« Прочети намъ Книгу Голубиную,

« Расскажи жъ ты намъ про весь бѣлый свѣтъ,

« Про все мудрости Господнія:

« Вотъ чего зачался въ насъ и бѣлый свѣтъ,

20. « Вотъ чего зачалось солнце красное,

« Вотъ чего зачался младъ-свѣтѣль мѣсяць,

« Вотъ чего жъ да взялись зори ясныя,

« Вотъ чего жъ да взялись вѣтры буйныя,

« Вотъ чего жъ узялись ночи тѣмныя?»

25. Во премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ

Онъ отвѣтъ держалъ, онъ по памяти напаче грамоти:

—Не могу жъ я честь Голубину Книгу,

—Я же вамъ проповѣдаю

—По памяти напаче грамоти:

30. —У насъ бѣлый свѣтъ отъ Свята Духа,

—Солнце красное отъ лица Божьяго,

—Младъ-свѣтѣль мѣсяць отъ грудей Божьихъ,

—Зори ясныя отъ очей Божьихъ,

—Звѣзды частыя отъ ризъ Божьихъ,

35. —Вѣтры буйныя отъ кровей Божьихъ,

—Ночи тѣмныя отъ сапогъ Божьихъ.—

Во проговорилъ Володиміръ князь Вовладимровичъ:

« Ты еси премудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!

« Прочти намъ Голубину Книгу, парাপовѣдывай,

40. « Расскажи жъ ты намъ про весь бѣлый свѣтъ,

« Про весь бѣлый свѣтъ, про все мудрости Господнія:

« Который царь надъ царями царь,

« Который городъ городамъ мати,

- « Есть церковь всѣмъ церквамъ мати,
 45. « И который звѣрь звѣрьямъ мати,
 « И которая гора всѣмъ горамъ мати,
 « Которое море морямъ мати,
 « Которая рѣка рѣкамъ мати,
 « Которая птица птицамъ мати,
 50. « Которая рыба рыбамъ мати,
 « Которая древа древамъ мати,
 « Есть у насъ трава всѣмъ травамъ мати? »
 Го премудрый царь Давидъ Евсеевичъ
 Онъ отвѣтъ держалъ по памяти напаче грамоти:
 55. — У насъ Бѣлый царь надъ царями царь;
 — Почему жь да вонъ надъ царями царь?
 — Онъ стоитъ за домъ Богородицы,
 — У-въ-него вѣра вся крещёная,
 — Православная, Христiянская:
 60. — Потому жь да царь надъ царями царь.
 — Ерусалимъ городъ всѣмъ градамъ мати;
 — Почему жь да вонъ всѣмъ градамъ мати?
 — Вонъ стоитъ тотъ городъ посреди земли,
 — Посреди земли, што ни пупъ земли;
 65. — Есть у нёмъ церковь соборная, богомольная,
 — Во той во церкви во соборныя
 — Стоитъ гробница на воздѣхахъ бѣлокаменная,
 — Почиваютъ мощи самого Христа, царя небеснаго:
 — По томъ церковь церквамъ мати.
 70. — Ещё Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрьямъ мати;
 — Почему жь да вонъ всѣмъ звѣрьямъ мати?
 — О живеть-то евтотъ звѣрь во святой горѣ,
 — Онъ и пьеть и ѣсть изъ синя моря,
 — Никому побѣды *) онъ не дѣлаетъ,
 75. — Онъ и ходитъ рогомъ по подземелью,
 — Аки солнце по поднебесью;
 — Когда этотъ звѣрь рогомъ поворотится,
 — Всѣ звѣрья земные къ нему приклонятся.
 — Хвангуръ гора всѣмъ горамъ мати;

*) Обиды.

80. —Почему жь Хвангуръ гора горамъ мати?
 —Преобразилъ на ней самъ Исусъ Христось.
 —Самъ небесный царь,
 —Показалъ онъ вѣру-славу вченикомъ своимъ.
 —Ердань рѣка всѣмъ рѣкамъ мати;
85. —Почему жь д' она всѣмъ рѣкамъ мати?
 —Во крестился въ ней самъ Исусъ Христось.
 —Нашъ небесный царь,
 —Со Иваномъ отцомъ со крестителемъ,
 —Со всею со сплюю со небесною:
90. —Потому рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
 —Во Страфиль птица всѣмъ птицамъ мати;
 —Почему жь д' она всѣмъ птицамъ мати?
 —Во живетъ да епта птица во синѣмъ морю,
 —Она пьеть и ѣсть изъ синя моря;
95. —Когда пѣрушкомъ вострепѣнется,
 —Вся синяя моря всколебѣется,
 —Побиваетъ гостя на корабляхъ,
 —Потопляеть судны поморскія,
 —Побиваетъ птица непріятелиавъ.
100. —Кіень моря всѣмъ морямъ мати;
 —Почему жь д' она всѣмъ морямъ мати?
 —Сирѣдъ моря сирѣдъ Кіяни
 —Выходила церковь божественная
 —Самого Клима попа римскаго:
105. —По томъ моря всѣмъ морямъ мати.
 —Китра рыба всѣмъ рыбамъ мати;
 —Почему жь д' она всѣмъ рыбамъ мати?
 —Воснована на ней мать сыра земля, вося вселенная,
 —Побликовано *) — весь и бѣлый свѣтъ:
110. —Потому рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 —Купарись древо всѣмъ древамъ мати;
 —Почему жь д' она всѣмъ древамъ мати?
 —Роспять былъ на ней самъ Исусъ Христось,
 —Самъ Исусъ Христось, самъ небесный царь,
115. —Промежду двумя разбойниковъ, душегубцевъ,

*) По объясненію сѣпаго «ославилось», т. е. извѣстно.

- Пошелъ отъ ней святой духъ,
 —Святой духъ и ладанъ:
 —Потому древа всѣмъ древамъ мати.
 —Во Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати;
 120. —Почему жь д' она всѣмъ травамъ мати? .
 —Шла мати Божія Богородица,
 —Плакала по своёмъ по сыну по возлюбленномъ,
 —Ронила слёзы на сыру землю;
 —Вотъ тѣхъ вотъ слёзъ вотъ пречистенскихъ
 125. —В-у-рождалася Плакунъ трава:
 —Потому Плакунъ трава травамъ мати.

- « Гу-во-сиѣ много сна мнѣ спалося,
 « Ву-во-сиѣ много сна видилося,—
 « Будто Кривда съ Правдой побивалася,
 130. « Будто Кривда Правду одолѣть хочеть,
 « Правда Кривду переспорила,
 « Пошла Правда на небеса,
 « Къ самому Христу царю небесному,
 « Оставалась Кривда на сырой землѣ,
 135. « Понесло Кривду по всему царству—мытарству не-
 бесному.

Когда старымъ людемъ на послушанье,
 Младымъ людемъ вѣчно памяти.
 Ещё славенъ Богъ и прославися,
 Велико имя Господней.

(Дорженикъ .)

79.

(Мценскъ .)

- Есть ко городу къ Иерусалиму
 Соѣзжались, собиралися
 Сорокъ царей да всѣ царевичи,
 Сорокъ князей да всѣ князевичи
 5. Ко тому царю Давыду Евсевичу.

- И возговорить Володиміръ князь:
 « Ой ты еси, нашъ перемудрый царь,
 « Перемудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!
 « И скажи-жь ты мнѣ, проповѣдуй намъ,
 10. « И про старое, и все про стародавнее:
 « И отъ чего зачался у насъ бѣлый-свѣтъ,
 « И отъ чего зачалось у насъ солнце красное,
 « И отъ чего у насъ младъ-свѣтѣль мѣсяць,
 « И отъ чего у насъ есть часты звѣзды,
 15. « И отъ чего у насъ зори-молоньи? »
 И возговорить Давыдъ Евсеевичъ:
 — То скажу я вамъ, проповѣдую,
 — То про старое и про стародавнее:
 — И отчего у насъ бѣлый свѣтъ?
 20. — Бѣлый свѣтъ отъ Святаго Духа
 — И отъ самого Христа царя небеснаго.—
 « Ой ты еси, нашъ перемудрый царь,
 « Перемудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!
 « Отъ чего у насъ солнце красно?»
 25. — Отъ лица Божьяго и самого царя небеснаго;
 — И младъ-свѣтѣль мѣсяць отъ грудей Божіихъ
 — И отъ самого Христа Царя небеснаго;
 — И звѣзды частыя отъ очей Божіихъ;
 — И зори ясныя отъ ризъ Божіихъ;
 30. — И буѣнь вѣтеръ со здыханія Божія,
 — И самого Христа царя небеснаго.—
 И возговорить Володиміръ князь:
 « Ой ты гой еси, перемудрый царь,
 « Перемудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!
 35. « И посреди поля сорочинскаго
 « Выпадала Книга Голубиная,
 « И не мала она, и не великая:
 « Сорокъ сажень дѣлина книги,
 « И поперешина двадцать сажень,
 40. « И десять сажень вышины книга;
 « И той книги читать некому.
 « И сама книга распечатовалась,
 « И сами листы разстилались,

- « И сами слова прочитались:
45. « И скажу я вамъ, проповѣдую
 « Про старое, про стародавнее,
 « И который царь надъ царями царь,
 « И который градъ городамъ мати,
 « И которая церковь всѣмъ церквамъ мати,
50. « И которое море всѣмъ морямъ мати,
 « И которая рѣка всѣмъ рѣкамъ мати,
 « И которое древо всѣмъ древамъ мати,
 « И который звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати,
 « И которая птица всѣмъ птицамъ мати
55. « И которая трава всѣмъ травамъ мати.»
 У насъ Бѣлый царь надъ царями царь,
 Потому что вѣра его великая, крещеная;
 Русалимъ городъ городамъ мати:
 Въ этомъ градѣ виситъ гробница,
60. Изъ бѣлаго камени, самого царя небеснаго;
 И Кіянъ море всѣмъ морямъ мати:
 На Кіянъ-морѣ выходитъ церковь соборная,
 Въ этой церкви собиралось много
 Князей и три тримполитора *);
65. Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати:
 На этой рѣкѣ окрестился Иисусъ Христось
 Со Іоанномъ крестителемъ и со всею силою небесною;
 Купаресъ древо всѣмъ древамъ мати:
 На Купаресѣ былъ распятъ Иисусъ Христось,
70. Со Жиды, со Пилатами,
 Со Іусеи и Корусеи **);
 Вындрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати:
 Онъ живетъ во Святой горѣ во Аѳонъ-горской,
 Никому побѣды не дѣлаетъ,
75. А пѣть и ѣсть онъ изъ Святой горы:
 Потому Вындрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ звѣрь;
 Когда онъ возъиграется,

*) Митрополита.

**) Фарисеи.

- Весь бѣлый свѣтъ воскачается;
 А Страхвиль птица всѣмъ птицамъ мати:
 80. Она живетъ на Хвалынскомъ морѣ,
 И живетъ на бѣломъ каменѣ,
 И петь и ѣсть изъ Синя моря;
 Когда Страхвиль птица разъиграется,
 То Синее море ускачается,
 85. И затопить суды гостиницы,
 И со товарами заморскими,
 И со православными Христіанами:
 Потому она всѣмъ птицамъ мати:
 А Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати:
 90. Плакала-плакала Дѣва
 Пресвятая Богородица
 По своемъ сыну возлюбленному,
 Что принялъ вольное распятіе:
 Отъ ея слезы отъ пречистыя
 95. Зародилася Плакунъ трава плакущая.

Молодымъ людямъ на послушанье,
 Старымъ людямъ ради памяти.
 Славень Богъ и прославися,
 И великимъ имя Господне.

(Борозд.)

80.

(Повѣнецкій уѣздъ, Шунгскій погостъ).

Ай на той горы на Тагорскія *)
 Ко цюдну кресту животворящему,
 Ко Латырю бѣлу каменю,

*) Разборѣчіе:

Съ-подъ восточнія стороншки
 Выставала туча грозная,
 Туча грозная, страховптая.

- Ко святой главы ко Адамовой
5. Выпадала Книга Голубиная:
Сія книга есть не малая,
Долиною книга долгая,
Шириною книга широкая,
Толщиною книга толстая.
10. На ту на славу *) на великую
Ко той ко Книгѣ Голубиной
Соходилося много, соѣзжалося,
Много царей, много царицевицъ,
Много королей, много королевичевъ.
15. У насъ три царя да было большіихъ,
Костянтинъ былъ царь, да Волотоманъ царь,
Былъ премудрый царь Давыдъ Осіевичъ.
Говорилъ Давыду Волотоманъ царь:
« Ты премудрый царь, Давыдъ Осіевичъ!
20. « Скажи, сударь, проповѣдуй намъ:
« Кто сію Книгу написывалъ,
« Голубину кто напечатывалъ?»
Имъ отвѣтъ держалъ премудрый царь,
Премудрый царь Давыдъ Осіевичъ:
25. — Писалъ сію книгу самъ Исусъ Христосъ,
— Исусъ Христосъ, царь небесный;
— Читалъ сію книгу самъ Исай пророкъ,
— Читалъ онъ книгу ровно три году,
— Прочиталъ язъ книги ровно три листа.—
30. Ему вси цари поклонилися:
« Благодарствуешь, нашъ премудрый царь, Давыдъ
Осіевичъ.
« Ты гораздъ, сударь, сказать по памяти,
« По памяти, будто по грамоты;
« Ты еще, сударь, намъ про то скажи,

Со тоя со тучи грозныя
На тую гору Фаворскую,
Ко чудну кресту животворящему...

и проч.

*) На слухъ о выпавшей книгѣ.

35. « **Что въ Книгѣ есть написано,
 « **Въ Голубиной есть напечатано:
 « **Отчего зачался нашъ бѣлый свѣтъ,
 « **Отчего возсіяло солнце красное,
 « **Отчего пекѣтъ младъ-свѣтѣль мѣсяцъ,**********
40. « **Отчего пекутъ звѣзды цястыя,
 « **Отчего зачалась утрення заря,
 « **Утрення заря, заря вецѣрняя,
 « **Отчего у насъ въ землѣ вѣтры пошли,
 « **Отчего у насъ въ землѣ громы пошли,**********
45. « **Отчего у насъ въ землѣ цари пошли,
 « **Отчего зачались князья-бояры,
 « **Отчего крестьяны православные? »»
 Имъ отвѣтъ держалъ сударь премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Осіевичъ:******
50. — **Волотоманъ царь Волотомановичъ!
 — Я еще вамъ, братцы, про то скажу,
 — Про то скажу вамъ, проповѣдаю.
 — Въ Голубиной Книгѣ есть написано:
 — Оттого зачался нашъ бѣлый свѣтъ —**
55. — **Отъ Святаго Духа Сагаоѳова;
 — Солнце красное отъ лица Божья,
 — Самого Христа царя небеснаго;
 — Младъ-свѣтѣль мѣсяцъ отъ грудей Божьихъ;
 — Звѣзды цястыя отъ ризъ Божьихъ;**
60. — **Утрення заря, заря вецѣрняя
 — Отъ очей Божьихъ, Христа царя небеснаго;
 — Оттого у насъ въ землѣ вѣтры пошли—
 — Отъ Святаго Духа Сагаоѳова,
 — Отъ здыханія отъ Господняго;**
65. — **Оттого у насъ въ землѣ громы пошли—
 — Отъ глаголь пошли отъ Господнихъ;
 — Оттого у насъ въ землѣ цари пошли—
 — Отъ святой главы отъ Адамовой;
 — Оттого зачались князья-бояры—**
70. — **Отъ святыхъ мощей отъ Адамовыхъ;
 — Отъ того крестьяны православные—
 — Отъ свята колѣна отъ Адамова.—**

Ему вси цари царю поклонилися:

«« Благодарствуешь , нашъ премудрый царь, Давыдъ
Осіевичъ.

75. «« Ты еще, сударь, да намъ про то скажи,
«« Про то скажи, проповѣдуй намъ:
«« Который царь будетъ надъ царямы царь.
«« Кая земля всѣмъ землямъ мати,
«« Которо море всѣмъ морямъ мати,
80. «« Кое возеро возерамъ мати,
«« Кая рѣка да всѣмъ рѣкамъ мати,
«« Который городъ городамъ мати,
«« Котора церква всѣмъ церквамъ мати,
«« Котора птица всѣмъ птицамъ мати,
85. «« Который звире всѣмъ звирямъ мати,
«« Кая гора всѣмъ горамъ мати,
«« Который камень каменямъ мати,
«« Кое древо всѣмъ древамъ мати,
«« Кая трава всѣмъ травамъ мати? »»
90. Имъ отвѣтъ держалъ сударь премудрый царь,
Нашъ премудрый царь Давыдъ Осіевичъ:
— Я еще вамъ, братцы, про то скажу,
— Про то скажу вамъ, проповѣдаю.
— Въ Голубиной Книгѣ есть написано:
95. — У насъ Бѣлый царь будетъ надъ царямы царь.
— Почему же Бѣлъ царь надъ царямы царь?
— У нашего царя у Бѣлаго есть вѣра православная.
— Область его превеликая надо всей землей,
— Надо всей землей, надъ вселенною:
100. — Потому же Бѣлъ царь надъ царямы царь.
— Свято-Русь-земля всѣмъ землямъ мати.
— Почему же Свято-Русь-земля всѣмъ землямъ мати?
— На ней строятъ церкви апостольскія,
— Богомольныя, преосвященныя:
105. — Оны молятся Богу распятому,
— Самому Христу царю небесному:
— Потому Свято-Русь-земля всѣмъ землямъ мати.
— Окіянь море всѣмъ морямъ мати.
— Почему жь Окіянь море всѣмъ морямъ мати?

110. — Обкинуло то море вокругъ землю всю,
 — Во немъ Окїянѣ во мори пупъ морской;
 — Съ-подъ восточной со сторонушки
 — Выставала изъ моря церковь соборная
 — Со двѣнадцатью со престолами,
115. — Святу Климанту, папы Римскому,
 — Святу Петру Александрійскому:
 — Потому жъ Окїянъ море всеѣмъ морямъ мати.
 — Ильмень возеро возерамъ мати:
 — Не тотъ Ильмень, который надъ Новымъ-градомъ,
120. — Не тотъ Ильмень, который во Царѣ-градѣ,
 — А тотъ Ильмень, который въ Турецкой земли
 — Надъ начальнымъ градомъ Іорасалимомъ.
 — Почему жъ Ильмень возеро возерамъ мати?
 — Выпадала съ ёго матушка Іорданъ рѣка,
125. — Іорданъ рѣка да всеѣмъ рѣкамъ мати.
 — Почему жъ Іорданъ рѣка рѣкамъ мати?
 — Крестился въ ней истинный Христось
 — И купался въ матушкѣ Іорданъ-рѣки:
 — Потому Іорданъ рѣка рѣкамъ мати.
130. — Китъ рыба всеѣмъ рыбамъ мати.
 — Почему жъ Китъ рыба всеѣмъ рыбамъ мати?
 — На китахъ-рыбахъ земля основана;
 — Стоитъ Китъ рыба—не сворохнется;
 — Когда жъ Китъ рыба поворотится,
135. — Тогда мать-земля вся восколыбнется,
 — Тогда бѣлый свѣтъ нашъ покончится:
 — Потому Китъ рыба всеѣмъ рыбамъ мати.
 — Іорасалимъ городъ городамъ мати.
 — Почему жъ Іорасалимъ городъ городамъ мати?
140. — Іорасалимъ городъ посреди земли,
 — Посреди земли, въ немъ пупъ земли.
 — Во начальномъ градѣ Іорасалимѣ
 — Стоитъ тамъ церковь соборная
 — Святой святыни Богородицы.
145. — Почему тая церковь всеѣмъ церквамъ мати?
 — Пребываетъ въ церкви Господень гробъ,
 — На воздухахъ стоитъ онъ вознесенъ,

- Оиміями, ладанъ рядомъ *) курятся,
 — Свѣщи горять неугасимые:
150. — Потому святыня всѣмъ церквамъ мати.
 — Псалтырь книга всѣмъ книгамъ мати.
 — Почему Псалтырь книга всѣмъ книгамъ мати?
 — Поминаются праведныхъ родителей:
 — Потому Псалтырь книга всѣмъ книгамъ мати.
155. — Стреѳилъ птица всѣмъ птицамъ мати.
 — Почему жь Стреѳилъ птица всѣмъ птицамъ мати?
 — Живеть Стреѳилъ посреди моря,
 — Она ѣсть и пьеть на синемъ морѣ,
 — Она плодъ плодитъ на синемъ морѣ.
160. — Когда Стреѳилъ вострепещетъ
 — Во второмъ часу послѣ полуночи,
 — Тогда запоютъ вси пѣтухи по всей земли,
 — Освѣтится въ тѣ поры вся земля:
 — Потому Стреѳилъ птица всѣмъ птицамъ мати.
165. — Бѣлояндрихъ звирь всимъ звирямъ мати.
 — Почему жь Бѣлояндрихъ звирь всимъ звирямъ мати?
 — Стоитъ тотъ звирь въ горы Сіонскія;
 — Когда звирь въ горы поворотится,
 — Тогда мать-земля подъ нимъ восколыбнется,
170. — Тогда вси звирья ему поклонятся:
 — Потому Бѣлояндрихъ всимъ звирямъ мати.
 — Оагоръ гора всѣмъ горамъ мати.
 — Почему жь Оагоръ гора всѣмъ горамъ мати?
 — Преобразился тамъ самъ Исусъ Христосъ,
175. — Дванадесять онъ апостоламъ,
 — Дванадесять онъ учителямъ,
 — Показалъ славу великую ученикамъ своимъ;
 — Со матушки со Оагорской горы
 — Вознесся онъ свѣтъ на небеса:
180. — Потому Оагоръ гора всѣмъ горамъ мати.
 — Бѣлый Латырь камень всѣмъ каменямъ мати.
 — Почему бѣлъ Латырь камень каменямъ мати?

*) Постоянно.

- На бѣломъ Латырѣ на камени
 — Бесѣдовалъ да опочивъ держалъ
185. — Самъ Исусъ Христосъ царь небесный
 — Съ двенадцати со апостоламъ,
 — Съ двенадцати со учителямъ;
 — Утвердилъ онъ вѣру на камени,
 — Распустилъ онъ книги по всѣй земли:
190. — Потому бѣлъ Латырь камень каменямъ мати.
 — Кипарисно древо всѣмъ древамъ мати.
 — Почему жь Кипарисно древо всѣмъ древамъ мати?
 — Словетъ то древо преблаженное,
 — Былъ вырѣзыванъ чуденъ поклоненъ крестъ,
195. — На немъ распятъ былъ истинный Христосъ:
 — Потому Кипарисно древо всѣмъ древамъ мати.
 — Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати.
 — Почему жь Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати?
 — Когда вели Христа на распятіе,
200. — Тогда плакала мать Пресвятая Богородица,
 — Ронила слезы изъ ясныхъ оцей на сыру землю;
 — Отъ неѣ ли отъ слезъ отъ пречистыхъ
 — Выростала на землю Плакунъ трава;
 — Изъ того Плакунъ изъ кореня
205. — У насъ рѣжутъ на земли цюдны кресты,
 — А ихъ носятъ старцы-инохи,
 — Мужіе ихъ носятъ благовѣрные:
 — Оны тѣмъ, сударь, больше спасаются.—
 Ему вси цари царю поклонилися:
210. «а Благодарствуешь, нашъ премудрый царь, Давыдъ
 Осіевичъ.

- «а Ты гораздъ сказать по памяти,
 «а По памяти, будто по грамоты.»
 Испроговорилъ ему Волотоманъ царь:
 « Ты премудрый царь, Давыдъ Осіевичь!
215. « Ты еще, сударь, да мнѣ про то скажи,
 « Царю сонъ поразсуди.
 « Кабы мнѣ царю да Волотоману
 « Мало сшлось, грозно видѣлось:
 « Кабы далече было во цистомъ поли

220. « Два заяцька вмѣсто сходилися,
 « Одинъ бѣленькой, да другой сѣренькой,
 « Промежу собой оны подиралися;
 « Кабы бѣлый сѣраго преодолѣлъ,
 « Кабы бѣлъ пошелъ съ земли на небо,
225. « А сѣръ пошелъ да по чисту полю.
 « Ужь ты можешь ли проповѣдати? »
 Имъ отвѣтъ держалъ сударь премудрый царь:
 — Волотоманъ царь Волотомановичъ!
 — Я еще вамъ, братъ, про то скажу,
230. — Про то скажу, царю сонъ поразсужу.
 — Въ Голубиной Книгѣ есть написано:
 — Не два заюшка вмѣсто сходилися,
 — Сходилася Правда со Кривдою;
 — Кой гди бѣлъ заяць, тутъ Правда была,
235. — Кой гди сѣръ заяць, тутъ Кривда была.
 — Кабы Правда Кривду преодолѣла:
 — При послѣднемъ будетъ при времени,
 — При восьмой будетъ при тысящи,
 — Правда будетъ взята Богомъ съ земли на небо,
240. — А Кривда пойдетъ она по всѣй земли,
 — По всѣй земли, по всѣй вселенныя,
 — По тѣмъ крестьянамъ православнымъ,
 — Вселится на сердца на тайныя;
 — Кто дѣлаетъ дѣла тайныя,
245. — Отъ того пойдетъ велико беззаконіе.—
 Ему вси цари царю поклонилися:
 «« Благодарствуешь, нашъ премудрый царь, Давыдъ
 Осіевичъ.
- «« Ты гораздъ сказать, сударь, по памяти,
 «« По памяти, будто по грамоты;
250. «« Прочиталъ про Книгу Голубиную,
 «« Про всѣ мудрости повселенныя. »»
- А мы вѣкъ большимъ царямъ славы поемъ.
 Имъ вѣкъ слава не минуетъ,
255. Во вѣки вѣковъ, аминь.

(Записано отъ казика Ивана изъ Кушечнаго цѣлота; Губн.).

(Остречины; Петроаводск. уѣзда).

- Со той стороны съ-подъ восточныя
 Выставала туча темная, грозная;
 Изъ той изъ тучи темныя, грозныя
 Вышадала Книга Голубиная
- 5 Ко славному кресту животворящему.
 Ко этой Книги Голубинойя
 Соѣзжалось сорокъ царей и царевичей,
 Собиралось сорокъ королей и королевичей,
 Много князей со боярамы.
10. Изъ ихъ было пять царей ꙗбольшіихъ:
 Былъ Исай царь, Василей царь,
 Волонтóманъ царь Волонтóманычъ,
 Былъ премудрой царь Давыдъ Евсіевичъ.
 Какъ проговорилъ Волонтóманъ царь:
15. « Кто изъ насъ, братцы, гораздъ въ грамотѣ?
 « Прочелъ бы эту Книгу Голубиную,
 « Сказалъ бы намъ про бѣлой свѣтъ:
 « Отъ чего начался у насъ бѣлой свѣтъ,
 « Отъ чего началось солнце красное.
20. « Отъ чего начался младъ-свѣтѣль мѣсяць,
 « Отъ чего начались звѣзды частыи,
 « Отъ чего начались зори свѣтлыи,
 « Зори утренны, вечерныи? »
 На то вси цари пріумолкнули.
25. Имъ отвѣтъ держалъ премудрой царь,
 Премудрой царь Давыдъ Евсевичъ:
 — Я вамъ, братцы, про то скажу,
 — Про эту Книгу Голубиную:
 — Писалъ эту книгу Богословъ Иванъ,
30. — Читалъ эту книгу Исай пророкъ,
 — Читалъ книгу по три годы,
 — Прочелъ во книги три листа.
 — Я сколько могу сказать по памяти,

- Будто скажу по грамоты:
35. — Начался у насъ бѣлой свѣтъ
 — Отъ самого Христа, царя небеснаго;
 — Началось солнце красное
 — Отъ свѣтлаго лица Божія;
 — Младъ-свѣтель мѣсяцъ отъ груди его,
40. — Звѣзды часты отъ ризъ Божіихъ,
 — Зори утренны-вечерны отъ очей его,
 — Отъ самого Христа, царя небеснаго.—
 Ему вси цари поклонилися:
 «« Спасибо, свѣтъ-сударь премудрой царь,
45. «« Мудрѣйшій царь Давыдъ Евсеевичь!
 «« Ты еще, сударь, намъ про то скажи,
 «« Намъ про то скажи, ты повѣдай намъ:
 «« Отъ чего цари мы зародилися,
 «« Отъ чего князи со боярами,
50. «« Отъ чего крестьяна православны? »»
 Имъ отвѣтъ держалъ премудрой царь:
 — Зародились мы цари
 — Отъ святой главы отъ Адамовой;
 — Зародились князи со боярами
55. — Отъ честныхъ мошей отъ Адамовыхъ;
 — Зародились крестьяна православны
 — Отъ того ли колѣна отъ Адамова;
 — Отъ того жъ начался и женской полъ. —
 Ему вси цари поклонилися:
60. «« Спасибо, свѣтъ-сударь премудрой царь,
 «« Мудрѣйшій царь Давыдъ Евсеевичь!
 «« Ты еще, судырь, намъ про то скажи:
 «« Которой царь надъ царямы царь,
 «« Которой городъ городамъ всѣмъ мать,
65. «« А котора церковь церквамъ есть мать? »»
 Имъ отвѣтъ держалъ премудрой царь:
 — У насъ Бѣлой царь надъ царямы царь.
 — Почему тотъ царь надъ царямы царь?
 — У нашего царя у Бѣлаго
70. — Есть святая вѣра христіанская,
 — Его рука всихъ выше царская,

- Надо всей землей надъ вселенныя:
 — Потому тотъ царь надъ царями царь.
 — Ерусалимъ городъ городамъ всѣмъ мать.
75. — Какъ стоитъ тотъ городъ посреди земли;
 — Во славномъ городи во Русалими
 — Стоитъ церковь соборная
 — Святой святыхъ Богородицы
 — И святому Христову Воскресенію.
80. — Во этой церкви пребываетъ Господень гробъ,
 — Всегда темьянъ и ладанъ курится,
 — Горитъ свѣча неугасимая:
 — Потому та церковь церквамъ есть мать,
 — И потому жъ тотъ городъ городамъ всѣмъ мать. —
85. Ему вси цари поклонилися:
 «« Спасибо, свѣтъ-сударь премудрой царь!
 «« Ты ещё, сударь, намъ про то скажи:
 «« Которое море морямъ всимъ мать,
 «« Которо озеро озерамъ есть мать,
90. «« Котора рыба рыбамъ всимъ мать,
 «« Котора птица птицамъ есть мать,
 «« Которой звирь надъ звирями звирі? »»
 Имъ отвѣтъ держалъ премудрой царь:
 — Я ищо вамъ, братцы, про то прочту:
95. — Окянъ е морё морямъ всимъ мать.
 — Обошло тое морё околъ всей земли;
 — Какъ изъ славнаго Окянъ-моря
 — Выставала церковь соборная
 — Преподобному святу Климанту:
100. — И потому тое морё морямъ всимъ мать.
 — Ильмень озеро озерамъ всимъ мать:
 — Не тотъ Ильмень,
 — Кой подъ Новымъ-градомъ,
 — А тотъ Ильмень,
105. — Кой въ Турецкой земли.
 — Стоитъ Ильмень близъ Ерусалима;
 — Изъ того пзъ озера Ильменскаго
 — Вытекаетъ матушка Юрданъ рѣка:
 — Потому тоё озеро озерамъ всимъ мать.

110. — У насъ Титъ рыба рыбамъ всимъ мать.
 — Почему Титъ рыба рыбамъ всимъ мать?
 — На трехъ титахъ земля стоить.
 — Стрефель птица птицамъ всимъ мать.
 — Живеть тая птица посреди моря,
115. — Она ѣсть и пьеть повелѣное.
 — Послѣ полуночи во второмъ часу
 — Стрефель птица вострепехнется, —
 — И освѣтится въ ту пору вся земля,
 — Запоютъ пѣтухи по всей земли:
120. — И потому Стрефель птица
 — Птицамъ всимъ мать.
 — Единрогъ звирь надъ звирами звирь.
 — Какъ живеть тотъ звирь во Оаорь-горы,
 — Походить онъ по подземелью,
125. — Прочищаетъ ручьи и проточины;
 — Куда звирь пройдетъ,
 — Тута ключъ кипить;
 — Куда звирь тотъ поворотится,
 — Все звири звирию поклонятся:
130. — Потому тотъ звирь надъ звирами звирь. —
 Ему все цари поклонилися:
 «Спасибо, свѣтъ-сударь премудрой царь!
 «Ты еще, сударь, намъ про то скажи:
 «Котора гора горамъ всимъ мать,
 135. «Которой камень каменямъ всимъ мать,
 «Которо древо древамъ всимъ мать,
 «Котора трава травамъ всимъ мать?»»
 Имъ отвѣтъ держалъ премудрой царь:
 — Я вамъ, братцы, и про то скажу:
140. — Оаорь гора есть горамъ всимъ мать.
 — Какъ на славныи на Оаорь-горы
 — Преобразился на ней самъ Исусъ Христось,
 — Самъ Исусъ Христось небесный царь,
 — Предъ своимъ ученикамъ апостоламъ,
145. — Показалъ имъ славу великую:
 — Потому Оаорь гора и горамъ есть мать.
 — Бѣлой Латырь камень каменямъ всимъ мать.

- Какъ на славномъ камни на Латыри
 — Бесѣдоваль самъ Исусъ Христосъ
150. — Со своимъ ученикамъ апостоламъ,
 — Утверждалъ вѣру Христіанскую,
 — Распуцалъ книги по всей земли:
 — Потому тотъ камень каменямъ есть мать.
 — Кипарисъ древо древамъ всимъ мать:
155. — Изъ того ли изъ древа Кипариснаго
 — Былъ вырѣзыванъ чуденъ поклоненъ крестъ,
 — На томъ крестѣ былъ распятъ Господь,
 — Самъ Исусъ Христосъ небесный царь.
 — Плакунъ трава травамъ есть мать.
160. — Шла мати Божія Богородица
 — Ко своему сыну ко распятому,
 — Ронила слѣзы на сыру землю;
 — Отъ этихъ слезъ отъ пречистыхъ
 — Выросла на землю Плакунъ трава:
165. — Потому Плакунъ трава травамъ всимъ мать. —
 Ему вси цари поклонилисе:
 «« Спасибо, свѣтъ-сударь премудрой царь!
 «« Ты еще, сударь, намъ про то скажи:
 «« Какъ вчерась было на утри рано,
170. «« Изъ далеча изъ чиста поля,
 «« Два заеца соходилося,
 «« Одинъ сѣренькой, другой бѣленькой,
 «« Промежду собою подерался,
 «« Какъ бы сѣрой бѣлаго приодолѣлъ:
175. «« Бѣлъ пошелъ во чисто поле,
 «« А сѣръ пошелъ во темны лѣса.
 «« Какимъ грѣхамъ покаянье есть.
 «« А которымъ грѣхамъ покаянья нѣтъ? »»
 Имъ отвѣтъ держалъ премудрой царь:
180. — Я вицо вамъ, братцы, про то скажу:
 — Какъ вчерась было на утри рано
 — Изъ далеча изъ чиста поля
 — Не два заеца соходилося,
 — Соходилась тутъ Кривда съ Правдою,
185. — Промежду собою подерался,

- Какъ бы Кривда Правду приодолѣла;
 — У насъ Правда взята на небеса
 — Къ самому Христу, царю небесному;
 — Кривда пошла ходить по міру,
 190. — По тому народу христіанскому,
 — Селилась на сердца на тайныя;
 — Кто дѣлаеть дѣла тайныя,
 — Отъ того стали суды неправыя.
 — Какъ бы всимъ грѣхамъ прощенья есть;
 195. — Тремъ грѣхамъ великое, тяжкое покаяніе:
 — Кто блудъ блудитъ съ кумой крестовыя,
 — Кто во чреви симяна затравливаетъ,
 — Кто бранитъ отца со матерью;
 — Хоть и есть грѣхамъ тымъ покаяніе,
 200. — Приложить труды надо великіи
 — Самому Христу, царю небесному.
 — Кто жь охулитъ Святаго Духа Божія,
 — Тому грѣху нѣтъ покаянія
 — Ни въ семь свѣти, ни въ будущемъ. —
 205. Ему вси цари поклонилися:
 «« Спасибо, свѣтъ-сударь премудрой царь,
 «« Мудрѣйшій царь Давыдъ Евсеевичъ! »»
 « Ты еще, сударь, намъ про то скажи, »
 Волонтоманъ царь проговорилъ:
 210. « Мнѣ царю Волонтому
 « Мало спалось, много во снѣ видѣлось:
 « Какъ въ моемъ ли было зеленомъ саду
 « Выростало деревцо сахарное;
 « Изъ далеча изъ чиста поля
 215. « Прилетала пташечка малѣшечка,
 « Садилась на деревцо сахарное,
 « Распущала перья до сырой земли:
 « Ужь ты можешь ли, царь, про то вѣдати,
 « Про то сказать и мнѣ повѣдати, —
 220. « Я люблю тебя, царя, пожалуйю. »
 Имъ отвѣтъ держалъ премудрой царь:
 — Какъ тебѣ царю Волонтому
 — Мало спалось, грозно во снѣ видѣлось,

- Въ твоёмъ ли было зеленомъ саду
 225. — Выросло дерево сахарное:
 — У твоей царицы благовѣрная
 — Народится дочь Саламидія.
 — Изъ далеча изъ чиста поля
 — Прилетала пташечка малѣшечка,
 230. — Садилась на дерево сахарное,
 — Распушала перья до сырой земли:
 — Какъ моя царица благовѣрная
 — Родить сына Саломона,
 — А этому сыну моему
 235. — На твоей дочери женату быть.
 — Какъ теперь у насъ и въ зачатьи нѣтъ,
 — Тому пройдетъ времени тридцать лѣтъ,
 — Тогда сны-то наши сбудутся,
 — Тогда дѣти наши народятся,
 240. — По возрасту вмѣстѣ сойдутся. —
 Ему вси цари поклонилися:
 «Спасибо, свѣтъ-сударь премудрый царь,
 «Мудрѣйшій царь Давыдъ Евсевичь!
 «Ты гораздъ сказать по памяти,
 245. «Говоришь будто по грамоты. »»

Будемъ вѣкъ мы пѣть
 Славу большимъ царямъ,
 И во вѣки слава эта не минуется,
 Во вѣки вѣковъ, аминь.

(Записано И. Миролюбовымъ, 1860 г., Дек. 15; Рыбн.).

82.

- Восходила туча сильна грозная,
 Выпадала Книга Голубная;
 И не малая, не великая:
 Долины книга сороку сажень,
 5. Поперечины двадцати сажень.
 Ко той книгѣ ко божественной

- Соходилися, соѣзжались
 Сорокъ царей со царевичамъ,
 Сорокъ князей со князевичамъ,
10. Сорокъ поповъ, сорокъ дьяконовъ,
 Много народу, людей мелкіихъ,
 Христіанъ православныхъ.
 Никто ко книгѣ не приступится,
 Никто ко Божьей не пришѣтнется.
15. Приходилъ ко книгѣ премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 До Божьей до книги онъ доступається:
 Передъ нимъ книга разгибается,
 Всѣ божественное писаніе ему объявляется.
20. Ещѣ приходилъ ко книгѣ Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володиміровичъ.
 Возговорилъ Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володиміровичъ:
 « Ой ты гой еси, нашъ премудрый царь,
25. « Премудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!
 « Прочти, сударь, книгу Божию,
 « Объяви, сударь, дѣла Божіи,
 « Про наше житіе про свято-руское,
 « Про наше житіе свѣту вольнаго:
30. « Отъ чего у насъ начался бѣлый вольный свѣтъ?
 « Отъ чего у насъ солнце красное?
 « Отъ чего у насъ младъ-свѣтѣль мѣсяць?
 « Отъ чего у насъ звѣзды частыя?
 « Отъ чего у насъ ночи тѣмныя?
35. « Отъ чего у насъ зѣри утренни?
 « Отъ чего у насъ вѣтры буйныя?
 « Отъ чего у насъ дробѣнь дождѣкъ?
 « Отъ чего у насъ умъ-разумъ?
 « Отъ чего наши помыслы?
40. « Отъ чего у насъ мѣръ-народъ?
 « Отъ чего у насъ кости крѣпкія?
 « Отъ чего тѣлеса наши?
 « Отъ чего кровь-руда наша? »
 Возговорить премудрый царь,

45. Премудрый царь Давыдъ Ессеевичъ:
 — Ой ты гой еси, Володиміръ князь,
 — Володиміръ князь Володиміровичъ!
 — Не могу я прочесть книгу Божию.
 — Ужь мнѣ честь книгу, — не прочесть Божью:
50. — Эта книга не малая,
 — Эта книга великая;
 — На рукахъ держать, — не сдержать будетъ;
 — На налоѣ положить Божій, — не уложится.
 — Я по старой по своей по памяти
55. — Расскажу вамъ, какъ по грамотѣ:
 — У насъ бѣлый вольный свѣтъ зачался отъ суда
 Божія;
 — Солнце красное отъ лица Божьяго,
 — Самого Христа Царя небеснаго;
 — Младъ-свѣтѣль мѣсяцъ отъ грудей его;
60. — Звѣзды частыя отъ ризъ Божіихъ;
 — Ночи тѣмныя отъ думъ Господнихъ;
 — Зѣри утренни отъ очей Господнихъ;
 — Вѣтры буйныя отъ Свята Духа;
 — У насъ умъ-разумъ самого Христа,
65. — Самого Христа, царя небеснаго;
 — Наши помыслы отъ облацъ небесныхъ;
 — У насъ мѣръ-народъ отъ Адамія;
 — Кости крѣпкія отъ камени;
 — Тѣлеса наши отъ сырой земли;
70. — Кровь-руда наша отъ черна моря.—
 Возговоритъ Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володиміровичъ:
 « Премудрый царь, Давыдъ Ессеевичъ!
 « Скажи ты намъ, проповѣдай:
75. « Который царь надъ царями царь?
 « Который городъ городамъ отецъ?
 « Коя церковь всѣмъ церквамъ мати?
 « Коя рѣка всѣмъ рѣкамъ мати?
 « Коя гора всѣмъ горамъ мати?
80. « Кое древо всѣмъ древамъ мати?
 « Коя трава всѣмъ травамъ мати?

- « Которое море всѣмъ морямъ мати?
 « Коя рыба всѣмъ рыбамъ мати?
 « Коя птица всѣмъ птицамъ мати?
 85. « Который звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ? »
 Возговорить премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Ессеевичъ:
 — У насъ Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Почему жъ Бѣлый царь надъ царями царь?
 90. — И онъ держитъ вѣру крещѣную,
 — Вѣру крещѣную, богомольную;
 — Стоитъ за вѣру христіанскую,
 — За домъ Пресвятыя Богородицы.
 — Всѣ орды ему преклонилися,
 95. — Всѣ языцы ему покорилися:
 — Потому Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Іерусалимъ городъ городамъ отецъ.
 — Почему тотъ городъ городамъ отецъ?
 — Потому Іерусалимъ городамъ отецъ:
 100. — Во тѣмъ во градъ во Іерусалимѣ
 — Тутъ у насъ пупъ землѣ.
 — Соборъ-церковь всѣмъ церквамъ мати.
 — Почему же Соборъ-церковь церквамъ мати?
 — Стоитъ Соборъ-церква посреди града Іерусалима;
 105. — Во той во церкви во соборной
 — Стоитъ престолъ божественный:
 — На томъ на престолѣ на божественномъ
 — Стоитъ гробница бѣла каменная;
 — Во той гробницѣ бѣлой каменной
 110. — Почиваютъ ризы самого Христа,
 — самого Христа, Царя небеснаго:
 — Потому Соборъ-церква церквамъ мати.
 — Іорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
 — Почему Іорданъ всѣмъ рѣкамъ мати?
 • 115. — Окрестился въ ней самъ Исусъ Христъ,
 — Со силою со небесною,
 — Со ангелами со хранителями,
 — Со Іоанномъ, свѣтомъ, со Крестителемъ:
 — Потому Іорданъ всѣмъ рѣкамъ мати.

120. — Оаворъ гора всѣмъ горамъ мати.
 — Почему Оаворъ гора горамъ мати?
 — Преобразился на ней самъ Исусъ Христосъ,
 — Исусъ Христосъ, Царь небесный, свѣтъ,
 — Съ Петромъ, со Іоанномъ, со Іаковомъ,
125. — Съ двунадесятью Апостолами,
 — Показалъ славу ученикамъ своимъ:
 — Потому Оаворъ гора горамъ мати.
 — Кипарисъ древо всѣмъ древамъ мати.
 — Почему то древо всѣмъ древамъ мати?
130. — На тѣмъ дрѣвѣ на Кипарисѣ
 — Объявился намъ животворящій крестъ,
 — На тѣмъ на крестѣ на животворящемъ
 — Распятъ былъ самъ Исусъ Христосъ,
 — Исусъ Христосъ, Царь небесный, свѣтъ:
135. — Потому Кипарисъ всѣмъ древамъ мати.
 — Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати.
 — Почему Плакунъ всѣмъ травамъ мати?
 — Когда жидовья Христа рѣспяли,
 — Святую кровь Его прѣблили,
140. — Мать Пречистая Богородица
 — По Иусу Христу сильно плакала,
 — По своемъ сыну по возлюбленномъ;
 — Ронила слѣзы пречистыи
 — На матушку на сырую землю;
145. — Отъ тѣхъ отъ слѣзъ отъ пречистыихъ
 — Зарождалася Плакунъ трава:
 — Потому Плакунъ трава травамъ мати.
 — Океанъ море всѣмъ морямъ мати.
 — Почему Океанъ всѣмъ морямъ мати?
150. — Посреди моря Океанскаго
 — Выходила церковь соборная,
 — Соборная, богомольная,
 — Святого Климента попá Римскаго:
 — На церкви главы мраморныя,
155. — На главахъ кресты золотыя.
 — Изъ той изъ церкви изъ соборной,
 — Изъ соборной, изъ богомольной,

- Выходила Царица небесная;
 — Изъ Океана моря она омывалася,
 160. — На соборъ-церковь она Богу молилася:
 — Отъ того Океанъ всѣмъ морямъ мати.
 — Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 — Почему же Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати?
 — На трѣхъ рыбахъ земля основана.
 165. — Какъ Китъ рыба потронется,
 — Вся земля всколебается:
 — Потому Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 — Основана земля Святымъ Духомъ,
 — А содержится Словомъ Божиимъ.
 170. — Стратимъ птица всѣмъ птицамъ мати.
 — Почему она всѣмъ птицамъ мати?
 — Живётъ Стратимъ птица на Океанѣ морѣ,
 — И дѣтей производитъ на Океанѣ морѣ.
 — По Божьему всё повелѣнію,
 175. — Стратимъ птица вострепѣнется,
 — Океанъ море восколѣхнется;
 — Топить она корабли гостиные
 — Со товарами драгоцѣнными:
 — Потому Стратимъ птица всѣмъ птицамъ мати.
 180. — У насъ Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ.
 — Почему Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ?
 — Ходитъ онъ по подземелью,
 — Пропускаетъ рѣки, кладязи студѣные.
 — Живетъ онъ во святой горѣ,
 185. — Пьётъ и ѣсть во святой горѣ.
 — Куды хочетъ, идетъ по подземелью,
 — Какъ солнушко по поднебесью:
 — Потому же у насъ Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ
 отецъ. —

- Возгворилъ Володиміръ князь,
 190. Володиміръ князь Володиміровичъ:
 « Ой ты гої еси, премудрый царь,
 « Премудрый царь, Давыдъ Ессеевичъ!
 « Миѣ ночесъ, сударь, мало спалось,
 « Миѣ во снѣ много видѣлось:

195. « Кабы съ той страны со восточной,
 « А съ другой страны съ полудённой,
 « Кабы два звѣря собиралися,
 « Кабы два лютые собѣгалися,
 « Промежду собой дрáлись-билися,
200. « Одинъ одного звѣрь одолѣть хочеть.»
 Возгóворилъ премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Ессеевичъ:
 — Это не два звѣря собиралися,
 — Не два лютые собѣгалися:
205. — Это Кривда съ Правдой соходилася,
 — Промежду собой бились-дрáлись;
 — Кривда Правду одолѣть хочеть;
 — Правда Кривду переспорила.
 — Правда пошла на небеса,
210. — Къ самому Христу, Царю небесному;
 — А Кривда пошла у насъ вся по всей землѣ,
 — По всей землѣ по свѣтъ-Руской,
 — По всему народу христіанскому.
 — Отъ Кривды земля восколебалася,
215. — Отъ того народъ весь возмущается;
 — Отъ Кривды сталъ народъ неправильный,
 — Неправильный сталъ, злопамятный:
 — Они другъ друга обмануть хотять,
 — Другъ друга поѣсть хотять.
220. — Кто будетъ Кривдой жить,
 — Тотъ причаянный ко Господу,
 — Та душа и наслѣдуетъ
 — Себѣ царство небесное.—

Старымъ людямъ на послушанье,
 225. А молодымъ людямъ для памяти.
 Славу поёмъ Давыду Ессеевичу,
 Во вѣки его слава не минуется.

(Кир.)

(Орловскаго уѣзда, село Аиракенио).

- Восходила туча сильна-грозная,
 Выпадала Книга Голубиная,
 И не малая, не великая:
 Долины книга сороку́ сажень,
 5. Поперечины двадцати сажень.
 Соѣзжались, собиралися
 Сорокъ царей со царевичамъ,
 Сорокъ князей со князевичамъ
 Къ одному къ царю ко премудрому
 10. Ко Давыду ко Евсеевичу.
 И возгòворить Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володиміровичъ:
 « Премудрый царь, Давыдъ Евсеевич!
 « Прочти намъ Книгу Голубиную,
 15. « Расскажи намъ про весь бѣлый свѣтъ:
 « Отъ чего зачался у насъ бѣлый свѣтъ?
 « Отъ чего у насъ солнце красное?
 « Отъ чего у насъ владь-свѣтѣль мѣсяць?
 « Отъ чего у насъ зóри ясныя?
 20. « Отъ чего у насъ звѣзды частыя?
 « Отъ чего у насъ ночи тѣмныя?
 « Отъ чего у насъ дробѣнь дождѣкъ?
 « Отъ чего у насъ дѹхи Божіе? »
 Отвѣтъ держалъ премудрый царь,
 25. Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — А ты гой еси, Володиміръ князь,
 — Володиміръ князь Володиміровичъ!
 — А миѣ честь книгу—не прочесть будетъ;
 — На рукахъ держать—не сдержать будетъ;
 30. — А по книгѣ ходить—всю не выходить.
 — Расскажу я книгу по памяти,
 — А по памяти какъ по грамотѣ:
 — А зачался у насъ бѣлый свѣтъ

- Отъ Свята́ Духа, самого Христа,
 35. — Самого Христа, царя небснаго;
 — Солнце красное отъ лица его,
 — Самого Христа, царя небснаго;
 — Младъ-свѣтѣль мѣсяць отъ грудей его,
 — Самого Христа, царя небснаго;
 40. — Зѳри свѣтлыя отъ ризъ его,
 — Самого Христа, царя небснаго;
 — Звѣзды частыя отъ очей его,
 — Самого Христа, царя небснаго;
 — Ночи тѣмныя отъ волосъ его,
 45. — Самого Христа, царя небснаго;
 — Дробѣнь дождѣкъ отъ слезы его,
 — Самого Христа, царя небснаго;
 — Духи Божіе отъ устѣвъ его,
 — Самого Христа, царя небснаго. —
 50. Возгѳворить Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володиміровичъ:
 « Премудрый царь, Давыдъ Евсевичь!
 « Который царь у насъ надъ царями царь?
 « Который городъ городамъ мати?
 55. « Которая церква церквамъ мати?
 « Которое море морямъ мати?
 « Которая рѣка рѣкамъ мати?
 « Которая рыба рыбамаъ мати?
 « Который звѣрь звѣрьямъ мати?
 60. « Которая птица птицамаъ мати?
 « Которая гора горамъ мати?
 « Которое древо древамъ мати? »
 Отвѣтъ держалъ премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Евсевичь:
 65. — А гой еси, Володиміръ князь,
 — Володиміръ князь Володиміровичь!
 — У насъ Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Почему жъ Бѣлый царь надъ царями царь?
 — И онъ держитъ вѣру крещѣную.
 70. — Вѣру крещѣную, богомольную:
 — Потому у насъ Бѣлый царь надъ царями царь.

- Русалимъ городъ городамъ мати.
 — Почему тотъ городъ городамъ мати?
 — Стоитъ онъ что ни пупъ *) земли,
 75. — Что ни пупъ земли, свѣту бѣлаго:
 — Потому тотъ городъ городамъ мати.
 — Соборъ—церква всѣмъ церквамъ мати.
 — Почему Соборъ—церква всѣмъ церквамъ мати?
 — Стоитъ въ ней гробница бѣла каменная,
 80. — Почиваютъ моши самого Христа,
 — самого Христа, царя небеснаго:
 — Потому Соборъ—церква церквамъ мати.
 — Окіянь море всѣмъ морямъ мати.
 — Почему Окіянь всѣмъ морямъ мати?
 85. — Выходила церква соборная
 — Святого Климента, попа Римскаго:
 — Отъ того Окіянь всѣмъ морямъ мати.
 — Ердань рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
 — Почему Ердань рѣка рѣкамъ мати?
 90. — Окрестился на ней самъ Исусъ Христосъ,
 — со сплюю со небесною,
 — со ангелами со хранителями,
 — со Иоанномъ свѣтомъ со Крестителемъ:
 — Потому Ердань рѣка рѣкамъ мати.
 95. — Китра рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 — Почему Китра рыба всѣмъ рыбамъ мати?
 — Основана на ней мать сыра земля,
 — Утвержёнъ на ней весь бѣлый свѣтъ:
 — Потому Китра рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 100. — Когда Китра рыба поворохнется,
 — весь бѣлый свѣтъ поколыбнется.
 — А Индра звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати.
 — Почему Индра звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати?
 — Живётъ ёнъ во святой горѣ,
 105. — Пьётъ и ѣсть во святой горѣ,
 — Куды хочеть, идетъ по подземелью,
 — Какъ солнушко по поднебесю:

*) На пупъ-земли?

- Потому Индра звѣрь всѣмъ звѣрьямъ мати.
 — Страхвирь птица всѣмъ птицамъ мати.
110. — Почему она всѣмъ птицамъ мати?
 — Живётъ она на синёмъ морю,
 — И пѣть и ѣсть изъ синя моря:
 — Потому Страхвирь птица птицамъ мати.
 — Когда Страхвирь птица вострепѣхнется,
115. — Всѣ синее море восколыбнется,
 — Затопляла товары заморскыи.
 — Варгоръ гора всѣмъ горамъ мати.
 — Почему Варгоръ гора горамъ мати?
 — Преобразился на ней самъ Исусъ Христосъ,
120. — Со силою со небесною:
 — Потому Варгоръ гора горамъ мати.
 — Купарисъ древо всѣмъ древамъ мати.
 — Почему то древо всѣмъ древамъ мати?
 — Распятъ на ней былъ Исусъ Христосъ,
125. — Распинали Жиды со Пилатами:
 — Потому то древо всѣмъ древамъ мати.
 — Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати.
 — Почему Плакунъ всѣмъ травамъ мати?
 — Потому Плакунъ трава травамъ мати:
130. — Мать Пречистая Богородица
 — По Исусу Христу сильно плакала,
 — По своёмъ по сыну по возлюбленномъ,
 — Какъ повели Жиды Христа на распятіе;
 — Ронила слёзы пречистыи
135. — На матеръ на сырú землю;
 — Отъ тѣхъ отъ слёзъ отъ пречистыихъ
 — Зарождалася мать Плакунъ трава:
 — Потому Плакунъ трава травамъ мати. —
 Возгворить Володмиръ князь,
140. Володмиръ князь Володмировичъ:
 « Премудрый царь, Давыдъ Евсевичь!
 « Мнѣ въ ночь мало спалося,
 « Во снѣ много сну видѣлося:
 « Будто юноши соходилися,
145. « Два мѣдые подиралися. »

- Отвѣтъ держить премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — А гой еси, Володиміръ князь!
 — Не два юноши соходилися,
 150. — Не два млáдые подиралися:
 — Это Кривда съ Правдой соходилася,
 — Кривда съ Правдою подиралася.
 — Кривда Правду одолѣть хочеть;
 — Правда Кривду перемóжила:
 155. — Правда пошла на небеса,
 — Къ самому Христу, царю небесному,
 — Къ святой Троицѣ, Богородицѣ,
 — Кривда осталась на сырôй землѣ. —

- Молодымъ людямъ на поученье,
 160. Старымъ людямъ на послушенье.
 Восходилъ Господь на Сіонскія горы,
 Показалъ славу ученикамъ своимъ.
 Славенъ Господь, и велико имя его!

(То же; записано отъ свѣдѣнаго самимъ П. В. Кирѣвскимъ, въ Кирѣвской слободѣ, 8 Іюля 1840.).

84.

(Псковской губ., Торопецкаго уѣзда, погостъ Жельна).

- Съ зачáдья было свѣту бѣлаго,
 На той на зѣмлѣ Сарочинская,
 На той горѣ Фарафонская,
 Не чудо тамъ сочудилося,
 5. А се проява проявилося:
 Со небесъ книга совалилася,
 Выпадала Книга Голубиная,
 Голубиная, лебединая:
 Не мала книга, не великая:
 10. Въ долину книга сорока локóтъ,
 Въ ширину книга двадцати локóтъ,
 Вышины книга десять локóтъ.
 На тое чудо-дивованіе

- Собиралися, соѣзжалися
15. Сорокъ царѣвъ со царевичамъ,
Сорокъ князѣвъ со князевичамъ,
Сорокъ поповъ со поповичамъ,
Собиралися, соѣзжалися,
Соѣзжалися, дивовалися:
20. Читать книгу—не вычитать,
По листамъ ходить—не исходить книги,
На престолъ взложить—не взложить книги,
На рукахъ держать—не сдержать книги.
А и взговоришь—выговаривалъ
25. Воевавъ царь Воевсевичъ:
« Мудерь ты, Волотомеръ царь!
« Скажи же мнѣ, проповѣдай,
« По памяти что по грамотѣ:
« Коя земля всѣмъ землямъ отецъ,
30. « Который царь всѣмъ царямъ отецъ,
« Который городъ городамъ отецъ,
« Коя церковь всѣмъ церквамъ отецъ,
« Кое море всѣмъ морямъ отецъ,
« Коя рыба всѣмъ рыбамъ отецъ,
35. « Который камень всѣмъ камнямъ отецъ,
« Коя рѣка всѣмъ рѣкамъ отецъ,
« Кое древо всѣмъ древамъ отецъ,
« Коя трава всѣмъ травамъ отецъ,
« Который звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ,
40. « Коя птица всѣмъ птицамъ отецъ? »
— Охъ мудерь ты, Воевсевичъ царь!
— Скажу тебѣ, проповѣдаю
— По памяти что по грамоты:
— Святá Русь земля всѣмъ землямъ отецъ.
45. — Почему жь она всѣмъ землямъ отецъ?
— А въ сей много люду Христіанскаго,
— Оны вѣрують вѣру крещѣную,
— Крещѣную, богомольную,
— Самому Христу, царю небесному,
50. — Его Матери Владычицѣ,
— Владычицѣ Богородицѣ:

- Потому земля всѣмъ землямъ отецъ.
 — Бѣлорусскій царь всѣмъ царямъ отецъ.
 — Почему же онъ всѣмъ царямъ отецъ?
55. — [А вси арміи, вси гвардіи]
 — Все на ёго воздымуться,
 — И всё возвоюются,—
 — И всё къ царю Бѣлу приклонются,
 — Что онъ вѣруеть вѣры крещёныя,
60. — Вѣры крещёныя, богомольныя,
 — Самому Христу, Царю небесному:
 — Потому же Бѣлый царь всѣмъ царямъ отецъ.
 — Русалимъ городъ городамъ отецъ.
 — Почему же онъ городамъ отецъ?
65. — Среди свѣту, свѣту бѣлаго
 — Во городъ во Ерусалимъ
 — Стоитъ церква соборная,
 — Соборная, богомольная;
 — Во этой церквѣ соборной
70. — Висятъ мощи на воздуси
 — Самого Христа, Царя небеснаго:
 — Потому же Русалимъ городамъ отецъ.
 — Потому церква всѣмъ церквамъ отецъ;
 — Отъ той церкви отъ соборныя,
75. — Отъ соборныя, богомольныя,
 — Отъ ее службы всё служатся
 — По усей землѣ, по всей вселенныя,
 — Всему міру на умоленіе.—
 « Охъ мудерь ты, Воевсеевъ царь!
80. « Почему жь Кіянъ всѣмъ морямъ отецъ?»
 — А уси рѣки, уси моря
 — Все хъ Кіяню морю собѣгалися,
 — Все хъ Кіяню морю приклонилися,
 — Никуды вонъ не выходили:
85. — Потому же Кіянъ всѣмъ морямъ отецъ.
 — А и Китъ рыба всѣмъ рыбамъ отецъ.
 — Что на трехъ китахъ земля основана,
 — Основана и утвѣрена:
 — Потому же Китъ всѣмъ рыбамъ отецъ.

90. — Бѣлый Латырь камень всѣмъ камнямъ отецъ.
 — Почему же ёнъ всѣмъ камнямъ отецъ?
 — Съ-подъ камешка, съ-подъ бѣлаго Латыря
 — Протекли рѣки, рѣки быстрыя
 — По всей землѣ, по всей вселенную,
95. — Всему міру на исцѣленіе,
 — Всему міру на пропитаніе:
 — Потому же камень всѣмъ камнямъ отецъ.
 — Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ отецъ.
 — Почему она всѣмъ рѣкамъ отецъ?
100. — Самъ Исусъ Христосъ во ей крестился:
 — Потому она всѣмъ рѣкамъ отецъ.
 — Купарисъ древо всѣмъ древамъ отецъ.
 — Почему жъ ёно всѣмъ древамъ отецъ?
 — Самъ Исусъ Христосъ на распятіи былъ.
105. — На деревѣ на купарисовѣ:
 — Потому жъ ёно всѣмъ древамъ отецъ.
 — Плакунъ трава всѣмъ травамъ отецъ.
 — Почему же ёно всѣмъ травамъ отецъ?
 — Какъ и былъ Христосъ на распятіи,
110. — Завидѣла Мать Богородица,
 — Грядучи къ нему слезно плакала;
 — Отъ очей ея слёзы на земь рунялися,
 — Отъ слезъ трава эта выросла:
 — Потому Плакунъ всѣмъ травамъ отецъ.
115. — Левъ-то звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ.
 — Почему жъ онъ всѣмъ звѣрямъ отецъ?
 — Во степяхъ-то онъ пребываючи,
 — Никто его въ глазы не выдаючи,
 — Ни кой у міръ шкоды *) не дѣлаеть:
120. — Потому же ёнъ всѣмъ звѣрямъ отецъ.
 — Стрепеюнъ птица всѣмъ птицамъ отецъ.
 — Почему же она всѣмъ птицамъ отецъ?
 — Потопила силу невѣрную,
 — Невѣрную силу, безбожную:
125. — Потому она всѣмъ птицамъ отецъ.—

*) Вреда.

- « Охъ мудерь ты, Волотомерь царь!
 « Скажи мнѣ, проповѣдывай,
 « По памяти, что по грамотѣ:
 « Отъ чего солнце, отъ чего мѣсяцъ,
 130. « Зоря утрення, зоря вечерняя,
 « Роса утрення, роса вечерняя,
 « Отъ чего часты звѣзды восхóдячи,
 « Отъ чего буйны вѣтры воюются?»
 — Скажу тобѣ, проповѣдую,
 135. — По памяти, что по грамотѣ:
 — Солнце красное отъ грудей его,
 — Самого Христа, Царя небеснаго;
 — Свѣтѣль мѣсяцъ отъ лица его,
 — Самого Христа, Царя небеснаго;
 140. — Часты звѣзды отъ очей его,
 — Самого Христа, Царя небеснаго;
 — Роса утрення, роса вечерняя
 — Отъ слѣзъ его, самого Христа,
 — Самого Христа, Царя небеснаго;
 145. — Буйны вѣтры отъ духа его,
 — Самого Христа, Царя небеснаго.—
 « Мудерь ты, Волотомерь царь,
 « Волотомерь царь, Волотомерычъ!
 « Скажи мнѣ, проповѣдывай,
 150. « По памяти, что по грамотѣ:
 « Какъ далече было, во чистомъ полѣ,
 « Двѣ звѣрюшечки собѣгалися,
 « Собѣгалися, барахтылися,
 « Барыхтамшися они подрѣлися,
 155. « Одинъ сѣренькій, другой бѣленькій.»
 — Скажу тобѣ, проповѣдую:
 — Сѣра Кривдища, бѣла Правдища.
 — Сѣрый бѣлаго одолѣлъ,—
 — Кривда Правду одолѣла,
 160. — Пошла Правда къ самому Христу;
 — А Кривда пошла по сему свѣту.
 — За то въ народѣ Правды не стало,
 — За наше велико согрѣшеніе,

— За блудное беззаконіе,
165. — Отъ нынѣ и до вѣку.—

Слава Тебѣ, Боже нашъ, слава Тебѣ!
Исцѣли міръ благодатью своею
Во вѣки вѣковъ!
Богу нашему слава отъ нынѣ и до вѣку.

(Записано отъ нящаго Оппенма, сажинъ П. В. Кирѣвскаго, въ Осташковѣ,
3 Юли 1834).

85.

(Орловскаго уѣзда, село Богородицкое).

- По горамъ-горамъ, по доламъ-доламъ,
Выпадала Книга Голубиная:
Ширины книга двадцати сажёнъ,
А долины книга тридцати сажёнъ.
5. Ко той книгѣ съѣзжались,
Попы, дякопы, князья, бѣяре;
О той книги дивовались:
« Что это у насъ за такоеprodивленіе?
« На рукахъ книгу держать,—не выдержитъ;
10. « По строкамъ книгу читать,—не вычитаетъ.»»
Гдѣ ни взялся тутъ Владиміръ князь,
Владиміръ князь Евстаѣевичъ;
Возговорилъ Владиміръ князь:
« Ты гои еси Давидъ, ты прежній царь!
15. « Скажи ты намъ по старой памяти,
« По Евангельской славной заповѣди,
« Ты скажи-ка намъ: которая гора всѣмъ горамъ
мати?
« Ты скажи-ка намъ: которая церква всѣмъ церквамъ
мати?
« Который городъ всѣмъ городамъ мати,
20. « Которая рѣка всѣмъ рѣкамъ мати,
« Которая рыба всѣмъ рыбамъ мати,

- « Которое древо всѣмъ древамъ мати,
 « Который звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати,
 « Которая трава всѣмъ травамъ мати,
 25. « Которая птица всѣмъ птицамъ мати?»
 Отвѣчаетъ имъ Давидъ царь:
 — Сіонъ гора всѣмъ горамъ мати;
 — А Соборъ-церква всѣмъ церквамъ мати;
 — Іерусалимъ градъ всѣмъ городамъ мати;
 30. — А Іорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати;
 — А Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати;
 — Кипарисъ дерево всѣмъ деревьямъ мати;
 — А Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати;
 — Левъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати;
 35. — Вострохиль птица всѣмъ птицамъ мати.
 — Сіонъ гора потому всѣмъ горамъ мати,
 — Что преображался на ней самъ Исусъ Христось,
 — Животворящій крестъ.
 — А Соборъ-церква потому всѣмъ церквамъ мати,
 40. — Что родился въ ней самъ Исусъ Христось,
 — Животворящій крестъ.
 — А Іорданъ рѣка потому всѣмъ рѣкамъ мати,
 — Что въ ней крестился самъ Исусъ Христось,
 — Животворящій крестъ.
 45. — Іерусалимъ градъ потому всѣмъ градамъ мати,
 — Стоитъ онъ что на пупъ-земли,
 — Виситъ въ немъ гробница Господня.
 — Кипарисъ древо потому всѣмъ древамъ мати,
 — Что распялся на немъ животворящій Хрестъ. —

(То же; записано О. Е. Остроумленскимъ).

86.

(Село Павловское. Моск. губ., Звенигородскаго уѣзда).

Отъ кѣменя отъ Алатыря,
 Отъ его головы отъ Адамовой,
 Посреди поля Сарачинскаго

Выпала Книга Голубиная.

5. Ко той ¹⁾ Книгѣ Голубиной
 Соходилися и соѣзжалися
 Сорокъ царей и со царевичемъ,
 А сорокъ князей со князевичемъ,
 Ко тому царю перемудрому
10. Ко Давыду Евсеевичу.
 Какъ проговорить Володѹмеръ князь,
 Володимеръ князь Володимерычъ:
 « Ой еси ты, перемудрый царь,
 « Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ!
15. « Ты прочти, сударь, намъ Книгу Голубиную
 « И Расскажи, сударь, намъ да про бѣлый свѣтъ:
 « Отъ чего начался у насъ бѣлый свѣтъ ²⁾,
 « И отъ чего у насъ началось солнце красное?
 « Отъ чего у насъ младъ-свѣтѣль мѣсяць,
20. « Отъ чего у насъ звѣзды частыя,
 « Отъ чего у насъ ночи тѣмныя,
 « Отъ чего у насъ зѣри утренни,
 « Отъ чего у насъ вѣтры буйныя,
 « Отъ чего у насъ умъ-разумъ,
25. « Отъ чего у насъ наши помыслы,
 « Отъ чего у насъ мѣръ-народъ,
 « Отъ чего у насъ тѣлеса наши,
 « Отъ чего у насъ кости крѣпкія,
 « Отъ чего у насъ кровь-руда наша?»
30. Какъ проговорить ³⁾ перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ,

Давыдъ Евсеевичъ отвѣтъ держалъ:

— Эта книга да не малая,

— Должиной книга сороку сажень,

— Шириной книга двадцати сажень ⁴⁾,

Разпорѣчія:

1) Ко

2) Отъ чего у насъ свѣтъ начало?

3) Отвѣтъ держалъ

4) Вышиной книга тридцати сажень.

35. — Приподнять книгу—не поднять будетъ,
 — Прочитать книгу—не прочесть будетъ,
 — По строкамъ глядѣть—не прочесть книгу ¹⁾.
 — Я скажу вамъ, сударь, не выгядя,
 — Проповѣдую по памяти,
40. — По памяти яко по грамотѣ ²⁾,
 — По старому, по писаному:
 — У насъ бѣлый свѣтъ отъ Господа,
 — Самого Христа, царя небеснаго;
 — Солнце красное отъ лица Божьяго,
45. — Самого Христа; и проч.;
 — Младъ-свѣтѣль мѣсяць отъ грудей Божьихъ;
 — Звѣзды частыя отъ ризъ Божихъ;
 — Ночи тѣмныя отъ думъ Господнихъ;
 — Зори утренни отъ очей Господнихъ;
50. — Вѣтры буйныя отъ Свята Духа;
 — У насъ умъ-разумъ самого Христа,
 — Самого Христа, царя небеснаго;
 — Наши помыслы отъ облацъ отъ небесныхъ;
 — Миръ-народъ Божій отъ Адамія ³⁾;
55. — Кости крѣпкія отъ камена ⁴⁾;
 — Тѣлеса наши отъ сырой земли;
 — Кровь-руда наша отъ Черна моря.—
 Какъ проговорить Володумеръ князь,
 Володумеръ князь Володѹмерычъ:
60. « Гой еси ты, перемудрый царь,
 « Перемудрый царь Давыдъ Евсевичь!
 « Ты скажи, сударь, намъ ⁵⁾:
 « И который царь надъ царями царь,
 « И который градъ ⁶⁾ городамъ мати,

1) Всю не выгядѣть.

2) Я по старой своей по памяти
 Расскажу вамъ какъ по грамотѣ.

3) У насъ миръ-народъ

4) Отъ камени

5) Скажи ты намъ, проповѣдай

6) Который городъ

65. « И которая ¹⁾ церковь всѣмъ церквамъ мати,
 « И которая рѣка всѣмъ рѣкамъ мати,
 « И которая гора всѣмъ горамъ мати,
 « И которое древо всѣмъ древамъ мати,
 « И которая трава всѣмъ травамъ мати,
 70. « И которое море всѣмъ морямъ мати,
 « И которая рыба всѣмъ рыбамъ мати,
 « И которая птица всѣмъ птицамъ мати,
 « И который звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати?»
 И отвѣтъ держалъ перемудрый царь,
 75. Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — Гой еси ты, Володумеръ князь,
 — Володумеръ князь Володүмерычъ!
 — У насъ Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Потому Бѣлый царь надъ царями царь:
 80. — Онъ принялъ вѣру крещѣную,
 — Крещѣную, богомольную,
 — Онъ стоитъ ²⁾ онъ за домъ Пресвятыя Богородицы,
 — Всѣ орды къ нему приклонилися,
 — И всѣ языцы ему покорилися:
 85. — И потому Бѣлый царь надъ царями царь.
 — И который городъ всѣмъ городамъ мати?
 — Иерусалимъ градъ всѣмъ городамъ мати.
 — Потому Иерусалимъ градъ всѣмъ городамъ мати ³⁾:
 — Онъ стоитъ посреди земли ⁴⁾, свѣту бѣлаго.
 90. — И почему церква всѣмъ церквамъ мати?
 — А потому эта церква всѣмъ церквамъ мати:
 — И во этой церкви во соборной,
 — Во соборной, богомольной ⁵⁾,
 — Почиваютъ ризы самого Христа,
 95. — Самого Христа, царя небеснаго:

1) Коя, такъ и ниже.

2) За вѣру Христїанскую.

3) Потому Иерусалимъ городамъ отецъ.

4) Что стоитъ онъ среди земли.

5) Стоитъ гробница бѣла каменная,
 Во той гробницѣ бѣлой каменной

- Потому эта церква всѣмъ церквамъ мати.
 — Которая рѣка всѣмъ рѣкамъ мати?
 — Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
 — Почему Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати?
 100. — Потому Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати:
 — Окрестился самъ Иисусъ Христосъ,
 — Съ Иоанномъ Крестителемъ,
 — Со всею силою со небесною:
 — Потому Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
 105. — Которая гора всѣмъ горамъ мати?
 — Горь-горь гора ¹⁾ всѣмъ горамъ мати.
 — Почему Горь-горь гора всѣмъ горамъ мати?
 — Преобразился на ней самъ Иисусъ Христосъ,
 — Самъ Иисусъ Христосъ, царь небесный,
 110. — Показалъ онъ Господь славу
 — Передъ учениками своими ²⁾:
 — Потому Горь-горь гора всѣмъ горамъ мати.
 — Которое древо всѣмъ древамъ мати?
 — Кипарисъ древо всѣмъ древамъ мати.
 115. — Потому Кипарисъ древо всѣмъ древамъ мати:
 — Былъ распятъ самъ Иисусъ Христосъ
 — На томъ на дрѣвѣ кипарисовѣ,
 — Промежду двухъ воровъ, двухъ разбойниковъ ³⁾:
 — Потому-то Кипарисъ древо всѣмъ древамъ мати.
 120. — Которая трава всѣмъ травамъ мати?
 — Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати.
 — Когда Господь Богъ на распятіе шелъ ⁴⁾,
 — Мать Пресвятая Богородица

1) Фаомъ-гора

2) На той горѣ на Фаомской
 Преобразился Господь, показалъ славу,
 Показалъ славу ученикамъ своимъ.

3) Жидовья Христа распинали
 На томъ на дрѣвѣ Кипарисѣ,
 Со Пилатами, со Книжниками, съ Фарисеями.

4) Когда шелъ Христосъ на распятіе

- Ходила-гуляла, и она плакала-рыдала ¹⁾
125. — О своемъ чадѣ возлюбленномъ,
— И ронила слезы пречисты на сыру землю;
— Отъ тѣхъ отъ слезъ отъ пречистыхъ
— Зарождалася мать Плакунъ трава:
— Потому Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати.
130. — Которое море всѣмъ морямъ мати?
— Окянъ море всѣмъ морямъ мати:
— Выходила церква соборная,
— Соборная, богомольная,
— Святаго Климента попа Римскаго,
135. — Явились книги самого Христа,
— самого Христа, царя небеснаго:
— Потому Окянъ море всѣмъ морямъ мати.
— Которая рыба всѣмъ рыбамъ мати?
— Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати.
140. — Потому Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати:
— Основана на ней вся земля,
— Вся земля, вся подсолнечна;
— Когда Китъ рыба потронется,
— Вся сыра земля восколебается:
145. — Потому Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати.
— Которая птица всѣмъ птицамъ мати?
— Страфиль птица всѣмъ птицамъ мати.
— Живеть она на синѣмъ морѣ,
— Пьетъ она ѣсть изъ синя моря,
150. — И дѣтей водить на синѣмъ морѣ
— И Богу молится за синѣ море;
— Когда Страфиль птица вострепѣнется,
— Все синее море всколыбается,
— Она топить корабли гостинные
155. — Со товарами драгоцѣнными:
— Потому Страфиль птица всѣмъ птицамъ мати.
— И который звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати?

¹⁾ На сырой землѣ стоячи,
Плакала, рыдала

- Да Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати.
 — Онъ ходитъ по подземелью,
 160. — Пропускаетъ рѣки, клядязи студѣныя,
 — Онъ живетъ во святой горѣ,
 — Онъ пьетъ и ѣстъ изъ святой горы
 — И дѣтей водить во святой горѣ,
 — Богу молится за святую гору:
 165. — Потому тотъ Индрикъ звѣрь
 — Всѣмъ звѣрямъ мати.—
 Какъ проговоритъ Володумеръ князь,
 Володумеръ князь Володумерычъ;
 « Гой еси ты, перемудрый царь,
 170. « Перемудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!
 « Вечоръ мнѣ спалося,
 « Много сновъ видѣлося ¹⁾:
 « Да будто два звѣря соходилися ²⁾
 « И промежду себя подиралися?»
 175. И отвѣтъ держалъ перемудрый царь,
 Перемудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — То не два звѣря соходилися ³⁾,
 — Соходилася Правда съ Кривою;
 — Правда Кривду переспорила,
 180. — Кривда оставалася на сырой землѣ,
 — А Правда пошла да по поднебесью ⁴⁾
 — Къ самому Христу царю небесному.
 — Кто будетъ кривдой жить,
 — Тотъ отчаянный отъ Господа Бога
 185. — И не наследуетъ ⁵⁾ себѣ царства небеснаго;
 — А кто правдою будетъ жить,
 — Тотъ причаенъ будетъ ко Господу Богу,
 — Та душа себѣ наследуетъ,
 — Наследуетъ царство небесное. —

1) Мнѣ вечеръ спалось, во снѣ много сну видѣлось.

2) И бѣлъ заяць и сѣръ заяць.

3) И не бѣлъ заяць, и не сѣръ заяць.

4) А Правда пошла подъ небесью.

5) Та душа не наследуетъ

190. И еще старымъ людямъ на послушанье,
 И молодымъ людямъ да для памяти.
 Мы славу поемъ
 И Давиду и Евсеевичу,
 И во вѣкъ его слава не минуется.
195. И во вѣки вѣковъ, аминь ¹⁾.

(Записано П. В. Карѣвскимъ; съ черноваго переписано М. В. Карѣвскою, хотя и не вездѣ разобрано: то и другое принято за основу. Но потомъ П. Васильевичъ, второю прослушавъ пѣвца въ другой разъ или тутъ же пѣвца другого, переписалъ Стихъ изъ блго, съ нѣкоторыми измѣненіями: важнѣйшія приведены нами въ разпорѣчійхъ).

87.

(Симбирск. губ., Сызранск. уѣзда, село Реньѣвка).

- Во градѣ было во Іерусалимѣ,
 При царѣ при Давидѣ при Евсеевичѣ,
 При его сынѣ при Соломонѣ,
 При старцѣ было при Захаріи,
5. Кабы съ той стороны со восточной,
 Съ другой стороны съ полудѣнной,
 Воздвѣяло чудо не малое:
 Восходила туча сильна грозная,
 Изъ той изъ тучи изъ сильной грозной
10. Выходила Книга Голубиная,
 Божественная книга Евангельская;
 Ко той ко книгѣ ко Божественной
 Соходились, собиралися
 Сорокъ царѣвъ, всё царевичей,
15. Сорокъ князьёвъ, всё князевичей,
 Сорокъ поповъ, сорокъ дякоповъ,
 Много народу, людей мелкіихъ,
 Христіанъ, православныхъ.
 Никто ко книгѣ не приступится,

¹⁾ Славу поёмъ Давыду Евсеевичу,
 Во вѣки его слава не минуется.

20. Никто къ Божьей не пришѣтнется.
 Приходилъ ко книгѣ премудрый царь,
 Премудрый царь Давидъ Евсеевичъ:
 До Божьей до книги онъ доступается,
 Передъ нимъ книга разгибается,
25. Всѣ Божественное писаніе ему объявляется.
 Ещё приходилъ ко книгѣ Малодуморъ князь,
 Малодуморъ князь Малодуморычъ.
 Возгворилъ Малодуморъ князь,
 Малодуморъ князь Малодуморычъ:
30. « Ой ты гой еси, нашъ премудрый царь,
 « Премудрый царь Давидъ Евсеевичъ!
 « Прочти, сударь, книгу Божію,
 « Объяви, сударь, дѣла Божіи,
 « Про наше житіе про сѣторусское,
35. « Про наше житіе свѣту вольнаго:
 « Отъ чего у насъ начался бѣлый вольный свѣтъ?
 « Отъ чего у насъ зачалось красно солнушко?
 « Отъ чего у насъ зачался младъ-свѣтѣль мѣсяць?
 « Отъ чего у насъ зачались частыя звѣзды?
40. « Отъ чего у насъ зачалась зоря утренняя?
 « Отъ чего у насъ зачались вѣтры буйныя? »
 Возгворить премудрый царь,
 Премудрый царь Давидъ Евсеевичъ:
 — Ой ты гой еси, Малодуморъ князь,
45. — Малодуморъ князь Малодуморычъ!
 — Не могу и прочесть книгу Божію.
 — Ужь мнѣ честь книгу, не прочесть Божью:
 — Эта книга не малая,
 — Эта книга великая;
50. — Въ долину книга сорока пядень,
 — Въ по-перѣкъ двадцать пядень;
 — На руцѣхъ мнѣ книгу держать—не удержати;
 — На палой положить Божій—не уложится.
 — Я по старой по своей памяти
55. — Расскажу вамъ какъ по грамотѣ:
 — У насъ бѣлый вольный свѣтъ зачался отъ суда
 Божіа,

- Красное солнушко зачалось отъ лица Божія,
 — Младъ-свѣтѣль мѣсяць зачался отъ грудей Божіихъ,
 — Частыя звѣзды зачались отъ ризъ Божіихъ,
 60. — Зоря утрення зачалась отъ очей Божіихъ,
 — Вѣтры буйные зачались отъ Святаго Духа.—
 Возгóворить Малодуморъ князь,
 Малодуморъ князь Малодуморычъ:
 « Ой ты гой еси, премудрый царь,
 65. « Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ!
 « Ещѣ намъ, сударь, поразкажи:
 « Который у насъ царь надъ царями царь?
 « Который городъ городамъ отецъ?
 « Коя церква всѣмъ церквамъ мати?
 70. « Коя рѣка всѣмъ рѣкамъ мати?
 « Коя гора всѣмъ горамъ мати?
 « Кое древо всѣмъ древамъ мати?
 « Коя трава всѣмъ травамъ мати?
 « Которое море всѣмъ морямъ мати?
 75. « Коя рыба всѣмъ рыбамъ мати?
 « Коя птица всѣмъ птицамъ мати?
 « Который звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ? »
 Возгóворить премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 80. — Ужъ ещѣ я вамъ всѣмъ поразкажу:
 — У насъ Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Почему нашъ Бѣлый царь надъ царями царь?
 — Стоитъ за вѣру Христіанскую,
 — За домъ Пресвятыя Богородицы:
 85. — Потому же нашъ Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Иерусалимъ городъ городамъ отецъ.
 — Почему нашъ Иерусалимъ городъ городамъ отецъ?
 — Во тѣмъ во градѣ во Иерусалимѣ
 — Тутъ у насъ пупъ землѣ:
 90. — Потому нашъ Иерусалимъ городъ городамъ отецъ.
 — Соборъ церковь всѣмъ церквамъ мати.
 — Почему же Соборъ церковь церквамъ мати?
 — Стоитъ Соборъ церква посреди града Иерусалима:
 — Во той во церкви во соборной

95. — Стоить престолъ Божественный;
 — На томъ на престолѣ на Божественномъ
 — Стоить гробъ бѣлокаменный,
 — Во той во гробницѣ въ бѣлокаменной
 — Лежить риза самого Христа,
100. — Самого Христа, царя Небеснаго:
 — Потому у насъ Соборъ церква всѣмъ церквамъ мати.
 — Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
 — Почему Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати?
 — Крестился въ ней самъ Иусъ Христосъ,
105. — Иусъ Христосъ, царь небесный свѣтъ,
 — Со Петромъ, со Иоанномъ, со Іаковомъ,
 — Съ двундесатью со Апостолами:
 — Потому у насъ Иорданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
 — Фаворъ гора всѣмъ горамъ мати.
110. — Почему у насъ Фаворъ гора всѣмъ горамъ мати?
 — Преобразился на ней самъ Иусъ Христосъ,
 — Иусъ Христосъ, царь небесный свѣтъ,
 — Со Петромъ, со Иоанномъ, со Іаковомъ,
 — Съ двундесатью Апостолами,
115. — Показалъ славу ученикамъ своимъ:
 — Потому у насъ Фаворъ гора всѣмъ горамъ мати.
 — Кипарисъ древо всѣмъ древамъ мати.
 — Почему Кипарисъ древо всѣмъ древамъ мати?
 — На тѣмъ дрѣвѣ на Кипарисѣ
120. — Объявился намъ животворящій крестъ:
 — На тѣмъ на крестѣ на животворящемъ
 — Распятъ былъ самъ Иусъ Христосъ,
 — Иусъ Христосъ, царь небесный свѣтъ:
 — Потому у насъ Кипарисъ древо всѣмъ древамъ мати.
125. — Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати.
 — Почему Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати?
 — Когда Жидовья Христа рѣспяли,
 — Святую кровь Его рѣблили,
 — Тогда Мать Божія Богородица
130. — Плакала, зѣло рыдала
 — Объ своёмъ сынѣ объ возлюбленномъ;
 — Обронила свои горючїи слёзы

- На матушку на сырую землю;
 — Отъ ея отъ слезъ отъ пречистыхъ
135. — Зародилась мать Плакунъ трава:
 — Потому же у насъ Плакунъ трава всѣмъ травамъ
 мати.
- Океанъ море всѣмъ морямъ мати.
 — Почему Океанъ море всѣмъ морямъ мати?
 — Посреди моря Океанскаго
140. — Выходила церковь соборная,
 — Соборная, богомольная,
 — Построеніе Клима попа Римскаго;
 — На церкви главы мраморныя,
 — На главахъ кресты золотыя;
145. — Изъ той изъ церкви изъ соборной,
 — Изъ соборной, изъ богомольной
 — Выходила Царица небесная;
 — Изъ Океана моря она омывалася,
 — На Соборъ церковь она Богу молилася:
150. — Потому же у насъ Океанъ море всѣмъ морямъ мати.
 — Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 — Почему же Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати?
 — На трехъ рыбахъ земля основана,
 — Основана земля Святымъ Духомъ,
155. — А содержана Словомъ Божиимъ:
 — Потому у насъ Китъ рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 — Стратимъ птица всѣмъ птицамъ мати.
 — Почему Стратимъ птица всѣмъ птицамъ мати?
 — Живетъ Стратимъ птица на Океанѣ морѣ,
160. — И дѣтей производитъ на Океанѣ морѣ;
 — По Божьему всё повелѣнію,
 — Стратимъ птица вострепѣнетъ,—
 — Океанъ море восколыхнется:
 — Потому Стратимъ птица всѣмъ птицамъ мати.
165. — У насъ Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ.
 — Почему Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ отецъ?
 — Живетъ Индрикъ звѣрь за Океаномъ моремъ,
 — Онъ происходитъ всѣ горы бѣлокаменныя,
 — А хвалу произноситъ къ самому Христу:

170. — Потому же у насъ Индрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ
отецъ. —

Возгóворилъ Малодуморъ князь,
Малодуморъ князь Малодуморычъ:
« Ой ты гой еся, премудрый царь,
« Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ!

175. « Миѣ почесь, сударь, мало спалось,
« Миѣ во снѣ много видѣлось:
« Кабы съ той страны со восточной,
« А съ другой страны съ полудѣнной,
« Кабы два звѣря собиралися,

180. « Кабы два лютые собѣгалися,
« Промежду собой дрались-билися,
« Одинъ одного звѣрь одолѣть хочеть,
« А одинъ отъ одного звѣря отстунается.»

Возгóворилъ премудрый царь,

185. Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
— Это не два звѣря собиралися,
— Не два лютые собѣгалися:
— Соходились это Правда со Кривою,
— Промежду собой бились-дрались;

190. — Кривда Правду одолѣть хочеть,
— Правда отъ Кривды отступилася;
— Правда у насъ пошла на небеса вся,
— А Кривда пошла у насъ вся по всей землѣ,
— По всей землѣ по свято-русской,

195. — По всему народу Христіанскому.
— Отъ Кривды земля всколыбалася,
— Отъ того народъ возмущается;
— Отъ Кривды сталъ народъ неправильный,
— Неправильный сталъ, злопамятный;

200. — Они другъ друга обмануть хотять,
— Другъ друга поѣсть хотять. —

Славенъ нашъ Богъ, прославился,
Велико Его имя Господне на землѣ,
Аминь.

(Кир.)

(Село Сабурово, Малоарханг. уѣзда, Орловск. губ.).

Восходила туча гремучая,
Изъ той изъ тучи изъ гремучія
Выпадала Книга Голубиная,
Ни малая, ни великая:

5. Долины книга сорока сажонъ,
Поперечины ¹⁾ двадцати сажонъ.
Къ той Книги Голубиной ²⁾
Собиралися, соѣзжалися ³⁾
Сорыкъ царевъ сы царевичамъ,
10. Сорыкъ князевъ сы князёвичамъ,
Сорыкъ бояръ сы бояринымъ ⁴⁾,
Сорыкъ поповъ сы поповичемъ.
Сорыкъ крестьянъ сы крестьяниномъ ⁵⁾,
Кы тому кы премудрому царю къ Давыду Евсеевичу.
15. Возгдворить ⁶⁾ Володиміръ князь,
Володиміръ князь Володимірычь:
« Ой ты ⁷⁾ премудрый царь, Давыдъ Евсеевич!
« Прочти намъ Книгу Голубиную,
« Ни малую, ни великую ⁸⁾,
20. « Долины книга сорока сажонъ,
« Поперечины двадцати сажонъ. »
Возговорить ⁹⁾ премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:

*) Разнорѣчія записаны тамъ же и тогда же.

1) Поперечины книга

2) Кы той Книги къ Голубиной

3) Сызжалися, сыбиралися

4) сы быринамъ

5) Сорыкъ хрестьянъ сы хрестьяниномъ

6) А возговорить

7) Ой ты вой еси

8) А ни малую, ни великую

9) Отвѣтъ держить

- Ой ты ¹⁾ еси, Володиміръ князь,
 — Володиміръ князь Володимірычъ!
25. — Читать книгу—не прочеть будеть,
 — Ходить по книгѣ—не сходить будеть,
 — На рукахъ ²⁾ держать—не сдержать будеть;
 — Скажу тебѣ по старой памяти, что по грамотѣ ³⁾.—
 Возговорить Володиміръ князь Володимірычъ:
30. « Ой ты еси, премудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!
 « Скажи ты намъ, проповѣдуй же:
 « Отъ чево ⁴⁾ зачался у насъ бѣлый свѣтъ,
 « Отъ чево зачалось солнце красное,
 « Отъ чево зачался младъ-свѣтѣль мѣсяць,
 35. « Отъ чево зачалась тѣмная ночь,
 « Отъ чево зачались звѣзды частыя,
 « Отъ чево зачались зори утренни ⁵⁾,
 « Отъ чево зачался буѣнь вѣтеръ,
 « Отъ чево зачался дробѣнь дождикъ? »
40. Отвѣтъ держитъ премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — Володиміръ князь Володимірычъ!
 — У насъ бѣлый свѣтъ ⁶⁾ отъ Свята Духа,
 — Самаво Христа, царя небесныя;
 — Солнце красныя отъ лица Божьева,
 45. — Самаво Христа, царя небесныя;
 — Младъ-свѣтѣль мѣсяць отъ грудей Божіихъ,
 — Самаво Христа, царя небесныя;
 — Ночь темныя ⁷⁾ отъ волосъ Божіихъ,
 — Самаво Христа, царя небесныя;
 50. — Зори утренни отъ ризъ Божіихъ,

1) Ой ты вой

2) Вы рукахъ

3) Скажу я вамъ, проповѣдаю
 По старой памяти што по грамотѣ

4) Да съ чаво

5) вутренни

6) Бѣлый свѣтъ зачался

7) У насъ темна ночь

- Самаво Христа, царя небесныва;
 — Звѣзды частыя отъ очей Божьихъ,
 — Самаво Христа, царя небесныва ¹⁾);
 — Буѣнь вѣтеръ отъ дыханія Божьева,
 55. — Самаво Христа, царя небесныва;
 — Дробѣнь дождикъ изъ слѣзъ Божьихъ,
 — Самаво Христа, царя небесныва.—
 Возговорить Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володимірычъ:
 60. « Ой ты ²⁾ премудрый царь, Давыдъ Евсеевичь!
 « Скажи жъ ты намъ, проповѣдуй же ³⁾);
 « Который ⁴⁾ царь надъ царями царь,
 « Который горыдъ городамъ мати,
 « Которыя церква всѣмъ церквамъ ⁵⁾ мати,
 65. « Которыя ⁶⁾ гора всѣмъ ⁷⁾ горамъ мати,
 « Которыя рѣка рѣкамъ мати,
 « Которые моря морямъ мати,
 « Которая рыба рыбамаъ мати,
 « Которая птица птицамаъ мати,
 70. « Который звѣрь всѣмъ звѣрямаъ мати,
 « Которая древа древамаъ мати,
 « Которая трава травамаъ мати? »
 Возговорить ⁸⁾ премудрый царь Давыдъ Евсеевичь:
 — Ой ты премудрый князь Володиміръ,

1) На оборотъ:

Звѣзды частыя отъ ризъ Божьихъ,
 Зори вутренни отъ очей отъ Божьихъ

2) Ой ты вой еси

3) Скажи ты намъ, проповѣдуй намъ

4) А который...

И ниже А.

5) Церковь церквамаъ

6) Которыя (и ниже также)

7) Вездѣ:

всѣмъ

8) Отвѣтъ держить

75. — Володиміръ князь Володимірычь ¹⁾!
 — У насъ Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Почему же Бѣлый царь ²⁾ надъ царями царь?
 — Что вилка яво ³⁾ вѣра крещеная,
 — Крещеная, богомольная,
 80. — Стоить ёнъ за домъ Пресвятыя Богородицы:
 — Потому Бѣлый царь надъ царями царь.
 — Ирусалимъ ⁴⁾ горыдъ городамъ мати.
 — Почему же Ирусалимъ горыдъ городамъ мати?
 — Что стоить ёнъ посреди земли,
 85. — Посреди земли, свѣту бѣлыва ⁵⁾:
 — Потому Ирусалимъ городъ городамъ мати.
 — Во градъ Ирусалимъ ⁶⁾ стоить церква соборная,
 — Соборная, богомольная;
 — Во той церкви вы соборной
 90. — Стоить гробница на воздухахъ бѣла каменна,
 — Въ той гробницѣ бѣдой каменной
 — Припочиваютъ ⁷⁾ мощи Самаво Христа,
 — Самаво Христа, царя небесныва:
 — Потому церква всѣмъ церквамъ мати.
 95. — Хангоръ ⁸⁾ гора всѣмъ горамъ мати.
 — Почему жь Хангоръ гора всѣмъ горамъ мати?
 — Што на горѣ приобразился самъ Исусъ Христось,
 — Царь небесный Богъ,
 — Со силую со небеснюю,
 100. — Сы грозными Ферувимыми,
 — Сы страшными Серафимыми:

1) Скажу я вамъ, проповѣдаю
 По старой памяти какъ по грамоти

2) ёнъ

3) Што яво

4) Русалимъ

5) на пцу земли

6) Вы гради Русалими

7) Почиваютъ

8) Хангоръ

- Потому Хвангоръ гора горамъ мати ¹⁾).
- Ирданъ ²⁾ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати.
- Почему Ирданъ рѣка всѣмъ рѣкамъ мати?
105. — Во рѣкѣ ³⁾ Ирдани крестился самъ Исусъ Христось,
 — Самъ Исусъ Христось, царь небесный Богъ,
 — Со Иваномъ сы крестителемъ,
 — Со силою сы небесною,
 — Сы грозными Ферувимамя,
110. — Сы страшными Серафимамя ⁴⁾).
- Кіѣнъ моря ⁵⁾ морямъ мати.
- Почему Кіѣнъ моря морямъ мати?
 — Что на Кіѣнѣ на морѣ
 — Выходить разъ въ годъ церква соборная,
115. — Соборная, богомольная;
 — Въ той церкви вы соборной
 — Стоитъ гробница на воздухахъ бѣла каменна ⁶⁾),
 — Въ той гробницѣ бѣлокаменной
 — Припочиваютъ мощи папа Клима Римскыва ⁷⁾):

1) На Хвангорѣ на горѣ
 Преобразился самъ Исусъ Христось,
 Передъ своими учениками,
 Передъ Апостолами,
 Учинилъ славу ученикомъ своимъ,
 Показалъ Господь, кому мука, кому рай будетъ.
 По чомъ рай будетъ, чѣмъ душу спасать?
 У рай войти святою милостынею,
 Душу спасти постомъ и молитвами,
 И земными низкими поклонами:
 Потому Хвангоръ гора всѣмъ горамъ мати.

2) Ирданъ

3) Въ рѣкѣ

4) Сы грозными херувимамя,
 Сы страшными серафимамя

5) Тіѣнъ моря

6) новокаменна

7) самого папа Клима Римскаво

120. — Потому Кіёнъ моря морямъ мати.
 — Кить рыба всѣмъ рыбамъ мати.
 — Почему Кить рыба всѣмъ рыбамъ мати?
 — Что на Кить рыбѣ основанъ весь бѣлый свѣтъ ¹⁾,
 — Втвержена ²⁾ мать сыра земля,
 125. — Мать сыра земля, вся вселенная ³⁾.
 — Страхиль ⁴⁾ птица всѣмъ птицамъ мати.
 — Почему Страхиль птица всѣмъ птицамъ мати?
 — Что живеть она на синемъ морѣ,
 — Держить бѣлый свѣтъ ⁵⁾ подъ правымъ крыломъ;
 130. — Страхиль птица вострепещитя, —
 — Вся синія моря восколебается ⁶⁾,
 — Затопяетъ судны гостиныя
 — Сы товарами сы заморскими,
 — Сы тѣми людьми сы Московскими.
 135. — Вындрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати.
 — Почему жъ Вындрикъ звѣрь всѣмъ звѣрямъ мати?
 — Что живеть ёнъ во святой горѣ,
 — Ходить ёнъ по подземелью,
 — Яко ясное солнце ⁷⁾ по поднебесью;
 140. — Пуцаить ключъ уво всю землю,
 — Уво всю землю вселенную ⁸⁾:
 — Потому Вындрикъ всѣмъ звѣрямъ мати.
 — Кипарисъ ⁹⁾ древа всѣмъ древамъ мати.
 — Почему Кипарисъ древа всѣмъ древамъ мати?

1) стоитъ бѣлый свѣтъ

2) Тверждена

3) Когда Кить рыба вострепещитя,
 Вся вселенная вскълибаитца

4) Страхиръ

5) синія моря

6) возколышитца

7) Яко сонца

8) Кады Вындрикъ звѣрь вызыгрантца,
 Вся святая гора вскълибаитца

9) Купаресъ

145. — Что на Кипарисѣ на дрѣвѣ распятъ былъ
 — Самъ Исусъ Христосъ, царь небесный Богъ,
 — Между двухъ разбойниковъ, душегубящихъ¹⁾:
 — Потому Кипарисъ дрѣва всѣмъ дрѣвамъ мати.
 — Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати.
150. — Почему Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати?
 — Когда вели Христа на распятіе,
 — Плакала Божія Мать по своѣмъ по сыну по возлюбленномъ,
 — Пала слеза на сыру землю,
 — Отъ тѣхъ отъ слёзъ отъ пречиственныхъ²⁾
155. — Зарыждалася Плакунъ трава, что плакучая³⁾:
 — Потому Плакунъ трава травамъ мати.—
 Возговорить Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володимірычъ:
 « Ой ты ой еси, премудрый царь Давидъ Евсевичъ!
160. « Мало мнѣ спалося, во снѣ много видѣлося:
 « Будто Кривда съ Правдою они спорили⁴⁾,
 « Кривда Правду одолѣть хочеть,
 « Правда Кривду перяспорила.
 « Правда пошла на на небеса⁵⁾,
165. « Кривда осталась⁶⁾ на сырой земли.
 « Пошла Кривда по бѣднымъ людемъ.
 « По сиротычкамъ, по вдовычкамъ. »

Молодымъ людемъ на поученье⁷⁾,
 Старымъ людемъ ради памяти.

1) Промежъ двухъ разбойниковъ-душегубящихъ

2) Отъ той отъ слезы отъ пречистыя

3) Плакунъ трава плакучая

4) поспорила

5) Къ самому Христу царю небесному

6) Истала

7) На поученья

170. Абы славенъ Богъ и прославился,
Велико имя Господне его ¹⁾,
Аминь.

(То же; оба разнорѣчія записаны П. И. Якушк.)

89.

- По стороны святаго града Іерусалима,
У дуба Маврійскаго,
У чуднаго креста Леванитова,
У святой главы Адамовой,
5. Рече царь Давыдъ Евсеевичъ
Царю Волоту Волотовичу:
« Скажи мнѣ, царь Волотъ Волотовичъ:
« Отъ чего у насъ свѣтъ свѣтится?
« Отъ чего у насъ солнце сіяетъ?
10. « Отъ чего зоря занимается?
« И на чемъ земля стоитъ? »
И рече царь Волотъ Волотовичъ:
— У насъ свѣтъ свѣтится
— Отъ Господнихъ очей;
15. — А зоря занимается
— Отъ солнца краснаго;
— А небо ходитъ на гвѣздяхъ;
— А земля стоитъ на трехъ большихъ рыбахъ. —
А царь Волотъ Волотовичъ рече:
20. — А ты мнѣ скажи, царь Давыдъ Евсеевичъ:
— Какой градъ градомъ мать?
— Какая церковь церквамъ мать?
— Какая рѣка рѣкамъ мать?
— Какая глава главамъ мать?
25. — Какое древо древамъ мать?
— Какая трава травамъ мать?
— Какой камень камнямъ мать?

¹⁾ Славенъ Богъ и прославился,
Велико имя Господня.

- Какая птица птицамъ мать?
 — Какое озеро озёрамъ мать?
 30. — Какое море морямъ мать?
 — Какая рыба рыбамъ мать?
 — Какая гора горамъ мать?—
 И рече царь Давыдъ Евсеевичь:
 « Я тебѣ, царь, скажу, что градъ градомъ мать
 35. « Славный градъ Иерусалимъ:
 « Потому что стоитъ онъ среди земли
 « И будетъ сохраненъ до второго Христова пришествія.
 « А церковь церквамъ мать
 « Святая святыхъ Иерусалимская:
 40. « Потому что стоитъ въ ней гробъ Господень;
 « А длина той церкви поперёкъ пятьдесятъ сажень,
 « И сто въ ней престоловъ.
 « А рѣка рѣкамъ мать Иорданъ рѣка:
 « Потому что въ ней крестился самъ Иисусъ Христосъ
 45. « Отъ Иоанна Предтечи;
 « И въ той часъ сниде на него Духъ Святый
 « Во образъ голубя.
 « А глава главамъ мать главы Адамова:
 « Потому что когда Жиды Христа
 50. « Роспинали на лобномъ мѣстѣ,
 « То крестъ поставили на святой главы Адамовой.
 « А древо древамъ мати Кипарисъ, Певга и Кидръ:
 « Потому что когда дѣлали церковь Святая святыхъ,
 « И на тѣблы то древо не годилось,
 55. « И лежало въ паперти церковной,
 « То оно и пригодилось самому Христу
 « На крестъ и распятіе.
 « Трава травамъ мать Плакунъ трава:
 « Когда Жиды Христа распинали,
 60. « Тогда плакала Мать Божія Богородица,
 « Роняла слезы на сырую землю;
 « И отъ того выростала трава Плакунная.
 « А не та трава, что растеть по болотамъ и озерамъ;
 « А эта трава по горамъ:
 65. « И ходять отцы преподобные,

- « И копають кореня плакунные,
 « И дѣлають крестъ поклоненія,
 « Камнямъ камень мать,
 « Кармаусъ камень Илиторъ;
 70. « И лежитъ онъ у моря Тѣплаго,
 « На восточномъ устьѣ Волгскомъ;
 « А коя рыба съ моря поидеть,
 « И о камень потрѣтся,
 « И на Русь той рыбы ловцамъ не добыть,
 75. « И птицамъ её не убить,
 « И того году смерти ей не будетъ,
 « Птица птицамъ мать Финиксъ птица;
 « Лице у ней какъ дѣвицы;
 « И когда поѣтъ гласомъ,
 80. « И человекъ услышитъ ея пѣсни,
 « Забудеть отца и мать;
 « Роняетъ перья, которыя крѣпче стали и булату,
 « И рѣжутъ ими кости и камни;
 « А когда за море гости приѣзжаютъ,
 85. « Перья покупають
 « И кроютъ ими бархаты и атласы.
 « Озеро озерамъ мать Ильмень:
 « Потому что оно пало въ море Ефозское,
 « И длина его тысяча верстъ и пятьдесятъ верстъ,
 90. « А поперѣкъ тысяча верстъ. »

(Рукописн. сборникъ, доставленный изъ Симбирск. губ. отъ г. Языкова).

90.

(Витебск. губ., Себежск. уѣзда).

Што на матушкѣ на Святой Руси,
 На Святой Руси на подсвѣтной,
 Што на той горѣ Сайрачинской¹⁾,

¹⁾ Чернаго, по обыкновенному употребленію; а здѣсь—Хвалынское, Каспійское.

1) Разнорѣчія Вар., стр. 229 — 233:

... на подсвѣтню,

Што на той горы Сайрачинскою

- Ахъ не чудо ль тамъ сочудилося,
 5. Не проявшка ль проявилася,
 Выпадала Книга Голубиная,
 Превелика Книга Голубиная:
 Вдоль книга сорока локоть,
 Поперегъ книга двадцати локоть;
10. На рукахъ держать, не сдержать ону,
 На престолѣ класть, не вляжеть она,
 По листамъ читать, не вчитать ону,
 По стихамъ ходить, не входить ону.
 Ко той книгѣ собиралися,
15. Собиралися, соѣзжалися,
 Соѣзжалися, сомнѣвалися ¹⁾
 Сорокъ поповъ со поповичами ²⁾,
 Сорокъ дьяковъ со дьяковичами,
 Сорокъ пановъ со пановичами,
20. Сорокъ князевъ со князевичами,
 Сорокъ царевъ со царевичами;
 Собралися два царя премудрые,
 Премудрый царь Давидъ Ессеевичъ ³⁾,
 Малатоминъ царь Малатомъевичъ.
25. Онъ хорошъ загадочки загадывать:
 « Вы послушайте всѣ, люди добрые,
 « Люди добрые, мужи честные!
 « Распечатаю Книгу Голубиную:
 « По листамъ читать, не вчитать ону,
30. « По стихамъ ходить, не входить ону;
 « А скажу вамъ, братцы, по памяти,
 « По памяти, какъ по грамотѣ»....

(Не кончено; напечатано изъ бумагъ Н. И. Надеждина въ Р. Бес. за 1857 г.,
 IV, ч. II, стр. 31 Смѣсл.)

1) сумнявалися (сеймовалися, съималися)

2) со поповичамъ,

и т. п.

3) Авсеявичъ

(Село Верхотишанки, Бобровскаго уѣзда Воронежской губерніи).

« Царь Давыдъ Осеевичъ!

« Скажи, не утѣй, по староіи памяти:

« Отчего стался бѣлый свѣтъ?

« Отчего сталось красно солнце?

5. « Отчего стался свѣтель мѣсяць?

« Отчего стались часты звѣзды?

« Отчего сталась Сіонъ гора?

« Отчего сталось Кіань море?

« Отчего сталась Китъ рыба?

10. « Отчего сталась Астрадава птица?

« Отчего сталась Плакунъ трава?

« Отчего сталось Купаресь древо? »

— Есть у насъ Книга Голубиная,

— Въ долгнну книга трехъ локтей,

15. — Въ ширину книга шести локтей,

— Въ ней написано слово Господнее:

— Бѣлый свѣтъ отъ сердца его,

— Красно солнце отъ лица его,

— Свѣтель мѣсяць отъ очей его,

20. — Часты звѣзды отъ рѣчей его.

— Потому жъ она Сіонъ гора,

— Что благоволилъ нашъ Господь жить на ней;

— Потому жъ оно Кіань море,

— Что оно бѣлый свѣтъ окинуло;

25. — Потому жъ она Китъ рыба;

— Что на ней земля основана;

— Потому жъ она Стравадава птица,

— Что сидитъ на морѣ, на камени,

— Въ морѣ яйца несетъ,

30. — Изъ моря дѣтей ведетъ;

— Потому жъ она Плакунъ трава,

— Что она противъ воды плыла;

— Потому жь оно Купаресь древо,
— Что на немъ Христа распяли.—

(Отрывокъ записанъ у Духоборцевъ и напечатанъ тамъ же, страниц. 34, П. С. Савельевымъ, изъ бумагъ Н. И. Над.).

Некоторые изъ напечатанныхъ Стиховъ о Голубиной Книгѣ, особенно № 89-й, переходятъ уже къ Спискамъ или Стихамъ Иерусалимскимъ, которые см. ниже. — Ср также напечатанные Стихи о Голубиной Книгѣ: одинъ въ «Летописяхъ Р. Литер.», 1859 года, кн. 3, стр. 64 — 69, изъ рукописи гр. Уварова № 636 (Царск. № 490), л. 90 — 93, Сборника, составленнаго въ новѣйшее время по рукописямъ XVII и XVIII в. — У Вар. стр. 11 — 39, три Стиха и одинъ отрывокъ, а стр. 229 — 235, Стихъ Бѣлорусскій, тотъ же, что у насъ подъ № 90-мъ въ переводѣ Н. И. Надеждина.

92.

(Сводный).

1. Съ зачатъя *) было свѣту бѣлаго,
Во градѣ было во Иерусалимѣ
[По стороны святаго града Иерусалима;
Близко городу Ерузалимова],
5. При царѣ при Давыдѣ при Евсеевичѣ [Иессеевичѣ],
При его сынѣ при Соломонѣ,
При старцѣ было при Захаріи,
Ай на той горы на Фаворскія **)
[На той горѣ Фарафонская;
10. У дуба Маврійскаго,
У чуднаго креста Леванитова,
У святой главы Адамовой],
Ахъ ня чудо ль тамъ сочудилося,
Ни проявшка ль проявилася,
15. Не чудо тамъ сочудилося,
А се проява проявилося,
Воздивьяло чудо не малое,
Воздивьяло чудо дивное:
Кабы съ той стороны со восточной

*) Въ подлин. «съ зачатъя.»

**) Подлин. «Фаворскія.»

20. [Съ-подъ восточнія сторонушки;
 Со той стороны съ-подъ восточныя;
 Изъ-подъ той страны изъ-подъ восточныя],
 Съ другой стороны съ полудённой,
 Восходила [выставала; уставала] туча сильна [темная]
 грозная [гремучая; претемная];
25. Претемная и прегрозная;
 Туча грозная, страховитая];
 Изъ [изъ-подъ] той изъ тучи [со тол со тучи] изъ
 сильной грозной
- Подымалася погода Божія;
 Во той во погодѣ Божія
30. Со небесъ книга совалилася,
 Выпадала [выходила] Книга Голубиная,
 Голубиная, лебединая,
 Божественная книга Евангельская;
 На славную она выпала на Фаворъ гору
35. [На тую гору Фаворскую],
 Ко чудну [ко славному] кресту къ животворящему,
 Ко Латырю бѣлу каменю
 [Ко тому ко камню ко бѣль-Латырю *],
 Ко честной [святой] главы ко Адамовой **).
40. 2. Отъ каменя отъ Алáтыря
 [Отъ нашея отъ Алáдыри],
 И отъ той главы отъ Адамовы
 [Отъ его головы—отъ Адамовой],
 Посреди поля Сарачинскаго
45. [На той на зéмлѣ Сарочинская;
 По горамъ-горамъ, по доламъ-доламъ],
 Восходила туча сильна грозная,
 Выпадала Книга Голубиная ***).

*) Подлин. «бѣлатырю.»

**) Начало отдаленнѣйшее, отходящее къ Спискамъ или Стихамъ Иерусалимскимъ; мѣстности стараго Иерусалима.

***) И прочее. Начало второе, болѣе близкое и не такъ уже опредѣленное; идетъ отъ Иерусалима, является на полѣ Сарачинскомъ, и просто по горамъ по доламъ.

3. Што на матушкѣ на святой Руси,
 50. На святой Руси на подсвѣтною,
 Восходила туча сильна грозная,
 Выпадала Книга Голубиная *).
4. Сія книга есть не малая,
 И не малая [и не мала книга], ни великая
 55. [Превялика Книга Голубиная],
 Долиною книга долгая,
 Шириною книга широкая,
 Толщиною книга толстая;
 Долины книга сороку [тридцати] сажонъ,
 60. Поперечины [ширины книга] двадцати сажонъ
 [Въ долину книга сорока локоть,
 Въ ширину книга двадцати локоть,
 Вышины книга десять локоть;
 Вдоль книга сорока локоть,
 65. Попярогъ книга двадцати локоть].
 Эту книгу кругомъ ходить—не 'бойтить будетъ,
 По листамъ ходить—не исходить книги,
 На престолъ взложить—не взложить книги
 [На престолѣ класть—не вляжить яна],
 70. Во руцѣхъ [на рукахъ] держать—не сдержать будетъ
 [не вздржать яну; не выдержишь],
 По строкамъ книгу читать—не вычитаешь
 [По листамъ читать—не вчитать яну,
 По стихамъ ходить—не входить яну],
 Читать книгу—не прочесть будетъ [не вычитать] **).
75. 5. На ту на славу на великую,
 На тое чудо-дивованіе,
 Есть ко городу къ Іерусалиму
 И ко той ко Книгѣ Голубиная [ко Божествен-
 ной]
 Соходилися [собиралися], соѣзжались

*) П прочее. Начало мѣстное, уже на Руси; сюда пришла Книга.

**) Первое описаніе Голубиной Книги.

80. [Соѣзжались, сумнявался] *)
 И сорокъ царей [царѣвъ] со царевичамъ [со царевичемъ; да всѣ царевичи; и царевичей; всѣ царевичей; сорокъ царевичей],
 И сорокъ князей [князьѣвъ; князевъ] со князевичамъ [со князевичемъ; сы княгиничемъ; да всѣ князевичи; всѣ князевичей],
 Сорокъ королей и королевичей,
 Сорокъ поповъ со поповичамъ [сы поповичемъ],
85. Сорокъ поповъ, сорокъ дьяконовъ,
 Сорокъ бояръ сы бояринамъ
 [Сорокъ пановъ со пановичамъ,
 Сорокъ дьяковъ со дьяковичамъ],
 Сорокъ крестьянъ сы крестьяниномъ [христьянъ сы христьяниномъ],
90. Много царей, много царицевъ,
 Много королей, много королевичей,
 И премного князей, много князевичей,
 Много князей со боярами,
 Попы, дьяконы, князь-бояре,
95. Много народу, людей мелкихъ [простыхъ],
 Христьянъ православныхъ.
 Собиралися, соѣзжались,
 Соѣзжались, [о той книги] дивовалися:
 « Чтѣ это у насъ за такое продивленіе?
100. « Эту книгу кругомъ ходить—не бойтись будетъ,
 « По листамъ ходить—не выходить книги,
 « На престолъ взложить—не взложить книги
 [« На престолъ класть—не вляжить яна],
 « Во руцѣхъ [на рукахъ] держать—не сдержать будетъ [не вздѣржать яну; не выдержитъ],
105. « По строкамъ книгу читать—не вычитаешь
 [« По листамъ читать—не вчитатъ яну,
 « По стихамъ ходить—не входить яну],
 « Читатъ книгу—не прочесть будетъ [не вычитатъ].»
 Никто ко книгѣ не приступитъ,

*) Сейшовалися, съималися.

110. Никто ко Божьей не пришѣтнется [не прикѣснется] *).

6. Рече царь Давыдъ Евсеевичъ

Царю Волоту Волотовичу [Волотоману Волотомановичу;
Волонтѣману Волонтѣманычу; Молотѣмину Моло-
тѣмьевичу]:

« Скажи мнѣ, царь Волотъ Волотовичъ:

« Отъ чего у насъ свѣтъ свѣтитса?... »

115. И рече Волотъ Волотовичъ:

— У насъ свѣтъ свѣтитса

— Отъ Господнихъ очей...—

А царь Волотъ Волотовичъ рече:

— А ты мнѣ скажи, царь Давыдъ Евсеевичъ:

120. — Какой градъ грѣдомъ мать?...—

И рече царь Давыдъ Евсеевичъ:

« Я тебѣ, царь, скажу, что градъ градусомъ мать

« Славный градъ Іерусалимъ **).... »

Волонтѣманъ царь проговорилъ ***)

125. [Возгѣворить Волотоманъ царь]:

— Государи, братцы, сорокъ царей!

— Мнѣ царю Волотоману,

— Мнѣ ночесе-ночь мало спѣлося,

— Мало спалось, много во снѣ видѣлось,

130. — Мнѣ предивный сонъ во снѣ превидѣлся:

— Какъ [быдто] въ моемъ ли было зеленомъ саду

— Выросло [тутъ] деревцо [древѣ] сахарное;

— Изъ далеча изъ чиста поля

— Прилетала пташечка малѣшечка [малѣшенька],

135. — Садилась на деревцо [на мое на дрѣвѣ] сахарное,

— Распушала перья до сырой земли.

— Ужь ты можешь ли, царь, про то вѣдати,

*) Первое описаніе сбора ко Книгѣ Голубиной, въ общихъ чертахъ. Отсюда, съ этого мѣста творчества, Книгу Голубиную, какъ Стихъ, нѣкоторое время мы дѣлимъ отъ Стиховъ Іерусалимскихъ, чтобы помѣсь того и другаго разряда Стиховъ различить наглядно.

**) И прочее, см. у насъ весь № 89, Стихъ, сохранившій въ бѣльшей чистотѣ образъ Стиха Іерусалимскаго.

***) Волотъ, Молотоминъ, и т. и.

- Про то сказать и миѣ повѣдати,
 — Я люблю *) тебя царя, пожалую
140. [— Ино кто сказалъ бы, братцы, про мой дивный сонъ,
 — Я бѣ того, сударь, много пожаловалъ].—
 Тогда всѣ цари приумолкнули.
 Имъ отвѣтъ держалъ [на то] премудрый царь,
 Нашъ премудрый царь Давидъ Евсеевичъ:
145. « Какъ тебѣ, царю Волонтоману,
 « Мало спалось, грозно во снѣ видѣлось,
 « Въ твоёмъ ли было зеленомъ саду
 « Выросло деревцо сахарное:
 « У твоей царицы благовѣрная
150. [« А отъ его царицы отъ благочестивыя]
 « Народится дочь Саламидія [Саломонидія].
 « Изъ далеча изъ чиста поля
 « Прилетала пташечка малѣшечка,
 « Садилась на деревцо сахарное,
155. « Распушала перья до сырой земли:
 « Какъ моя царица благовѣрная
 « Родить сына Саломона
 [« Народится сынъ, царь Саломонъ],
 « А этому сыну моему
160. « На твоей дочери женату быть
 [« Мому сыну, царю Солóмону,
 « На его на дочери быть женитися].
 « Какъ теперъ у насъ и въ зачатъи нѣтъ,
 « Тому пройдетъ времени тридцать лѣтъ,
165. « Тогда сны-то наши сбудутся
 [« Черезъ тридцать лѣтъ этотъ сонъ разсудится],
 « Тогда дѣти наши народятся,
 « По возрасту вмѣстѣ сойдутся **).»
 — Ты еще, сударь, намъ про то скажи:
170. — Которымъ [какимъ] грѣхамъ покаянье есть,
 — А которымъ грѣхамъ покаянья нѣтъ?—

*) До любви.

**) Сведено изъ двухъ стиховъ: у насъ № 81 и Вар. стр. 29.

Имъ отвѣтъ держалъ [на то] премудрый царь,

Нашъ премудрый царь Давидъ Евсеевичъ:

« Какъ бы [братцы; ино] всимъ грѣхамъ прощенья
[покаянье] есть,

175. « Треть грѣхамъ великое, тяжкое покаяніе

[« Только тымъ—а этымъ—грѣхамъ—покаянья нѣтъ]:

« Кто [который; кой кумъ] блудъ блудить [грѣшить]
съ кумой крестовья,

« Кто во чреви [во утробѣ] смяна [плодъ] затравли-
ваетъ [запарчивать; запарчивалъ],

« Кто бранить отца со матерью.

180. « Хоть и есть грѣхамъ тымъ покаяніе,

« Приложить труды надо великіи

« Самому Христу, Царю небесному.

« Кто жь охулитъ Святаго Духа Божія

[« Который бранить, братцы, Свята Духа].

185. « Тому грѣху нѣтъ покаянія

« Ни въ семь свѣти, ни въ будущемъ.» *)

7. У насъ три царя да были большіихъ:

Костянтинъ былъ царь, да Волотоманъ царь,

Былъ премудрый царь Давидъ Осеевичъ.—

190. Изъ ихъ **) [ино] было пять царей наибольшіихъ [пять
царевъ наибольшихъ; всѣхъ наибольшіе]:

Былъ Исай царь, другой царь Костянтинъ,

Былъ Василей царь Сенакуръевичъ [сынъ Акульевичъ],

*) Сведено изъ нашего № 81 и Вар. стр. 27, 28, 37, 38. Ср. также бесѣду цара Давида съ царемъ Волотомъ во 2-мъ вып. «Памятникъ старин. русск. литер.», 1860 г.—Таковъ видъ Стиха Іерусалимскаго, какъ вошелъ онъ въ Голубиную Книгу, именно въ составѣ трехъ частей: а., бесѣда Давида съ Волотомъ, гдѣ Волотъ передаетъ тайны бытія міра вишшняго (космогоническія), а Давидъ тайны міра-чарода, о царяхъ, городахъ, земляхъ, рѣкахъ, и т. д., объ ихъ значеніи въ мірѣ человѣческомъ, преимущественно со стороны вѣры (отчасти ееговія); б., сонъ Волота о Соломонѣ и Соломонидѣ, толкованіе сва Давидомъ; в., тайны бытія міра нравственнаго, о важнѣйшихъ грѣхахъ. Первая часть есть самая важная и существенная.—Таковъ и есть простѣйшій видъ Стиха Іерусалимскаго въ народномъ творествѣ, какъ бесѣда *оуухъ* лицъ. Полнѣе составъ Іерусалимскихъ Сталовъ см. ниже на сесемъ мѣстѣ.

**) Собранныхъ.

- Быль Волотоманъ царь Волотомановичъ [Волонтóманъ
царь Волонтóмановичъ],
 Быль [нашъ] премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ.
 195. Возгóворить [взгóворилъ; какъ проговорилъ] Волото-
манъ царь Волотомановичъ [Волонтóманъ царь]:
 « Кто изъ насъ, братцы, гораздъ въ грамотѣ [по
памяти],
 « Ино кто жъ бы съ насъ, братцы, по памяти
 « Кто прочебъ бы намъ [эту], братцы, Книгу Голу-
биную,
 « Сказалъ бы [кто прочелъ бы] намъ про бѣлой
свѣтъ,
 200. « Какъ бы намъ узнать [чтобы знать], во Книгѣ что
написано,
 « Въ Голубиной Книгѣ напечатано?»
 На то [оны; тогда] вси царя [туть] приумолкнули. *)

8. Собрались два царя прямудры,
 Прямудрый царь Давыдъ Авсеявичъ,
 205. Молотóминъ царь Молотóмьвичъ.
 Ионъ хорошъ загадочки загадавать,
 И загадывать, и отгадывать:
 « Вы послушайте, вси люди добрыи,
 « Люди добрыи, мужи чесныи!
 210. « Распячутю Книгу Голубинаю... » **)

*) Переходъ отъ Стиха Иерусалимскаго опять къ Книгѣ Голубиной.—Второе описаніе сбора, въ чертахъ уже частныхъ, по лицамъ, по лица сперва еще старѣйшія, три, потомъ пять. — Первый приступъ къ Книгѣ Голубиной, со стороны Волота или Волотомана. — Сведено по тремъ Стихамъ, нашему № 81-му и двумъ Вар., на стр. 20 и 30.

**) По Стиху бѣлорусскому у Вар. стр. 229, 230, 235.—Третье описаніе лицъ, выдѣлившись изъ сбора для приступа къ Книгѣ Голубиной. Выдѣляются два лица, какъ въ Стихѣ Иерусалимскомъ, но оба уже смѣшиваются, — и Волотъ, Волотоманъ, лице старшее, узнающее и рассказывающее волшебныя тайны по книгѣ (ср. Волшана въ пѣсняхъ г. Рыбникова; съ упраздненіемъ космогоніи и вообще возрѣвій языческихъ, опъ въ отчаяніи сожигаетъ, по народному представленію, свою книгу), и Давидъ, представитель Иерусалима, возрѣвій вѣры истиной; оба лица во всемъ Стихѣ представляются уже какъ одно, и загадывающее, и отгадывающее.

9. Говорилъ Давыду Волотоманъ царь:
 « Ты премудрый царь, Давыдъ Осіевичъ!
 « Скажи, сударь, проповѣдуй намъ:
 « Кто сію Книгу написывалъ,
 215. « Голубину кто напечатывалъ?»
 Имъ отвѣтъ держалъ [на то] премудрый царь,
 Нашъ премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — Государи [и вы] братцы, сорокъ царей!
 — Не узнать вамъ [намъ], братцы, что написано.
 220. — Въ Голубиной Книгѣ напечатано.
 — Я вамъ, братцы, про то скажу,
 — Про эту Книгу Голубиную
 [— Я вамъ такъ скажу, братцы, по памяти,
 — По памяти какъ по грамоты]:
 225. — Писалъ эту [сію] книгу самъ Иисусъ Христосъ
 [святъ—свѣтъ—Исай пророкъ; Богословъ
 Иванъ],
 — Читалъ *) эту [сію] книгу самъ Исай пророкъ
 [Иванъ Богословъ],
 — Читалъ онъ эту книгу ровно три году [по три годы],
 — Прочиталъ *) [прочелъ] изъ книги [во книгѣ] ровно
 [только] три листа.—
 Ему вси цари [тутъ] поклонилися:
 230. « « Благодарствующъ [слава тобѣ; тебе спасетъ Богъ; и
 спасетъ тебя Богъ; спасибо], свѣтъ сударь [нашъ]
 премудрый царь.
 « « Премудрый [мудрѣйшій] царь Давыдъ Евсеевичъ!
 « « Ты гораздъ, сударь, сказать [хорошо сказалъ] по
 памяти,
 « « По памяти будто по грамоты,
 « « Намъ про эту Книгу Голубиную.»» **)

*) Подлин. «читалъ, проциталъ.»

**) Дальнѣйшій приступъ къ Голубиной Книгѣ. Волотъ, теряя свое значеніе, вызываетъ уже къ дѣлу Давида: къ послѣднему переходитъ все главное значеніе и онъ самъ занимаетъ мѣсто Волота.—На этой ступени творчества спрашиваютъ и благодарятъ за рассказъ *всѣ* собравшіеся.—Второе описаніе Голубиной Книги, ея происхожденіи.—Сведено по Стихамъ нашимъ № 80, 81, Вар. стр. 19, 21, 31.

235. 10. Сoхoдилнся [сoбиралнся], сoбъзжалнся
 Ко тoму [къ oднoму] царю ко прeмудрoму,
 Ко Давыду Евсеевичу.
 Прихoдилъ ко книгѣ прeмудрый царь,
 Прeмудрый царь Давыдъ Евсеевичъ [Осiевичъ; Василь-
 евичъ].

240. До Божьей до книги oнѣ дoступается,
 Передъ нимъ книга разгнбается,
 Все Божественное писанiе ему oбъявляется
 [А сама книга распечаталась,
 И сами листы разстлалнся [раскладалнся].

245. Слова Божiи [сами слова] прочиталнся. *)

11. Еще приходилъ ко книгѣ [гдѣ ни взялся тутъ]
 Володимiръ князь [царь],
 Володимiръ князь Володимiрычъ [Володѹмiръ Воло-
 дѹмровичъ; Володемiръ Володемровичъ; Воло-
 дмiръ Вовладимровичъ; Володѹмеръ Воло-
 думерычъ; Малодуморъ Малодуморычъ; Воло-
 томеръ князь; Евстаѡевичъ]. **)

12. Что [какъ] проговорить [проговорилъ; и возго-
 ворить; возговорилъ; а и взговорилъ—выгова-
 ривалъ; допросъ держить] Володимiръ князь,
 Володимiръ князь Володимiрычъ:

*) Еще описанiе сбора: собираются прямо къ Давиду, oнѣ является глав-
 нымъ лицомъ, передъ нимъ разгнбается Голубинная Книга—Oтселѣ сводится
 уже по всѣмъ Стихамъ.

**) Появленiе Владимiра; народное творчество приобрѣтаетъ почву уже со-
 вершенно мѣстную, русскую; Голубинная Книга въ собственномъ смыслѣ, какъ
 Стихъ; значенiе Стиха Иерусалимскаго теряется.—Прежде главное лицо—Во-
 лотъ; съ нимъ въ бесѣду вступаетъ Давидъ; потомъ они оба смѣшиваются;
 потомъ Волота совершенно заслоняетъ Давидъ (см. выше). Теперь является
 Владимiръ, собственно занимающiй мѣсто Волота: самое имя передѣлано, черезъ
 посредство «Волотоманъ (Волшанъ), Волотомеръ, Малодуморъ,» и т. п.; въ
 нѣкоторыхъ Стихахъ, какъ у насъ въ № 84-мъ (гдѣ Давидъ названъ Воевалъ—
 Воевалъ), Волотомеръ одинаково рѣшаетъ загадки (какъ и Волотъ). Но мало
 по малу и эта черта Иерусалимскаго Стиха сглаживается: въ собственной Го-
 лубинной Книгѣ, какъ Стихъ, дѣйствуютъ два лица, Давидъ и Владимiръ; пер-
 вый все исключительно рѣшаетъ, второй исключительно только спрашивается.

250. « А ты гой еси [ишо ой же еси; ты еси; ой ты еси:
ой еси ты; ой ты], сударь [нашь; о ты слав-
ный нашъ], премудрый царь [Давидъ, ты
прежній царь],

« Премудрый царь, Давидъ Евсеевичъ

[« Охъ мудерь ты, Воевсеевъ царь]!

« Ты прочти [прочети намъ; сударь; государь] Книгу
Голубиную [Божію],

« Объяви, сударь [государь], дѣла Божіи,

255. « Что въ Книгѣ есть написано,

« Въ Голубиной есть напечатано:

« Ты скажи-ка-ся намъ [ты скажи-тко намъ; и скажи
жь ты миѣ], проповѣдывай [проповѣдуй намъ],

« Расскажи [ой скажи], сударь [ты], намъ [да] про
[весь] бѣлый свѣтъ,

« Про всѣ мудрости Господнія [про всѣ заповѣди],

260. « И про старое, и все про стародавнес.

« Про наше житіе про свято-руское,

« Про наше житіе свѣту вольнаго [свѣтовольное].»

Что [какъ; имъ] отвѣтъ держалъ [и возговорить;
отвѣчаетъ имъ; проговорить сударь] премудрый
царь,

Премудрый царь Давидъ Евсеевичъ:

265. — А ты гой еси [гой еси ты; ой ты еси] Володиміръ
князь,

— Володиміръ князь Володимірычь!

— Я скажу и я вамъ проповѣдаю,

— А скажу вамъ, братцы, всю правду я:

— Есть у насъ Книга Голубиная;

270. — У насъ въ полѣ во Сарачинскіимъ

[— И посреди поля Сорочинскаго]

— Что на камнѣ бѣлымъ Алатыри

— Выпала Кнѣга Голубиная:

— Ишо эта кнѣга не малая.

275. — Эта кнѣга великая.

— Великая Кнѣга Голубиная.

— Что не малая кнѣга [и не мала она], не ве-
ликая:

- Долины [долиной; въ долину; у доль] книга [долина книги] сороку сажень [сорокъ сажень; локотъ; трехъ локтей; сороку пядень],
- Ширины [шириной; въ поперекъ] книга [поперечины] двадцати [тридцати] сажень [двадцать сажень; тридцати локотъ; шести локтей; двадцати пядень],
280. — Вышины [высока; въ толщину] книга сороку [десять; десети] сажень [десяти локотъ].
- Приподнять книгу—не поднять будетъ;
- На рукахъ [на руцѣхъ] держать—не сдержатъ будетъ;
- На налой положить Божій—не уложится;
- А по книгѣ ходить—всю не выходить [не сходить будетъ];
285. — По строкамъ глядѣть—всю не выглядѣть [не прочесть книгу; а строки Божіи не вычиташь];
- Умомъ намъ сеі [всей] книги не сосмѣтити;
- И очамъ намъ книгу [всей книги] не обзрѣти;
- А письма въ книгѣ [а что эту книгу; чѣтать книгу] не прочесть будетъ
- [— По листамъ читать—ни вчѣтать яну;
290. — По стихамъ ходѣть—ни входѣть яну];
- А чѣтать книгу—её [и той книги чѣтать] нѣкому.
- Ужь миѣ честь книгу—не прочесть Божью;
- Не могу жь я честь [не могу я прочесть] Голубину Книгу [книгу Божію].
- Я скажу вамъ, сударь, не выглядя,
295. — Я скажу вамъ, братцы, не по грамотѣ,
- Не по грамотѣ, все по памяти.
- Я сколько могу сказать по памяти,
- Я скажу, братцы [я же вамъ проповѣдаю; расскажу вамъ; расскажу я книгу], да по памяти,
- Я по старой по своей по памяти,
300. — Я по памяти, якъ [какъ; что] по грамотѣ [будто скажу по грамоты],
- По памяти папаче *) грамоти.

*) Лучше.

- То скажу я вамъ, проновѣдую,
 — То про старое и про стародавнее,
 — По старому, по писаному.— *)

305. 13. Что проговорить Володиміръ князь,
 Володиміръ князь Володимірычь:
 « А ты гой еси, сударь, премудрый царь,
 « Премудрый царь, Давылъ Евсеевичъ!
 « Ты еще, сударь, намъ про то скажи,
 310. « Скажи ты намъ по старой памяти,
 « По памяти, что по грамотѣ,
 « По Евангельской славной заповѣди:
 « Отчего зачался [занимался; начался; заводился; стал-
 ся] у насъ [нашъ] бѣлый [вольный] свѣтъ?
 « Отчего зачалось [началось; стало; возсіяло; засіяло;
 у насъ] солнце красное [красно солнушко]?
 315. « Отчего зачался [зачинался; начался; стался; у насъ;
 пекѣтъ; роспекаетъ] младъ-свѣтѣль мѣсяць?
 « Отчего зачались [начались; стались; у насъ есть; по-
 куть; рассыпаютъ] звѣзды частыя [ясныя;
 « Отчего часты звѣзды восхѣдючи]?
 « Отчего зачались [зачинались; начались; да ввались;
 у насъ] зори ясныя [зори-молоньи; зори свѣтлыя;
 зори утреннія, вечернія; бѣла заря; утрення зоря,
 зоря вечерняя]?
 « Отчего зачались [уэлялись; у насъ] ночи тѣмныя [за-
 чалася тѣмная ночь]?
 320. « Отчего зачались [да взялись; у насъ] вѣтры буйныя.
 [зачинался—зачался—повѣяетъ—нашъ—буенъ
 вѣтеръ:
 « Отчего у насъ въ землѣ вѣтры пошли?
 « Отчего буйны вѣтры воюются?]

*) Собственное, существенное начало Голубиной Книги какъ Стиха. Просьба Владимира, чтобы Давидъ прочелъ Голубиную Книгу; отказъ Давида.—Третье Описание Голубиной Книги, какъ вмѣстилища тайнъ, какъ міроваго явленія.— Отказавшись читать, Давидъ соглашается разсказать, что въ Голубиной Книгѣ содержится, по старой своей по памяти, согласно писаному, что она эмль изъ Книги о старинѣ, т. е. о глубокихъ основахъ всякаго бытія.

- « Отчего у насъ дѹхи Божіе?
 « Отчего у насъ въ землѣ громы пошли?
 325. « Отчего зачались [у насъ] дожди сильныя [дробныи;
 зачинался—зачался—нашь—дробѣнъ дождѣкъ—
 дожжикъ]?
 « Отчего роса утрення, роса вечерняя
 [« Отъ чаво зачались росы тѣплай]?
 « Отчего зачался [зачинался; у насъ] міръ-народъ
 Божій?
 « Отчего взяты [у насъ] телѣса наши?
 330. « Отчего зачались [у насъ] кости крѣпкія?
 « Отчего у насъ кровь-руда наша?
 « Отчего у насъ умъ-разумъ?
 « Отчего у насъ наши помыслы?
 « Отчего у насъ въ землѣ цари пошли
 335. [« Отчего цари—у насъ—зачѣдидилса?
 « Отчего цари мы зародидилса?]?
 « Отчего зачались князья-бѣяры [князья со боярами;
 князьѣ у насъ со боярами]?
 « Отчего крестьяны православныя [крестьянство право-
 славное]?»
 Какъ отвѣтъ держалъ премудрый царь,
 340. Премудрый царь Давыдъ Евсевичъ:
 — Въ Голубиной Книгѣ есть написано,
 — Въ ней написано слово Господнее *);
 — У насъ бѣлый свѣтъ взять отъ Господа;
 — У насъ бѣлый свѣтъ начинается,
 345. — Начался [начинался] бѣлъ свѣтъ отъ Свята Духа
 [— Самого Христа царя небеснаго **)];
 — Оттого зачался нашъ бѣлый свѣтъ—
 — Отъ Святаго Духа Сагаоѡова;
 — У насъ бѣлый вольный свѣтъ зачался отъ суда ***)
 Божія;
 350. — Бѣлый свѣтъ отъ сердца его;

*) См. у насъ № 80-й и 91-й.

**) Прибавка очень частая, позднѣйшаго происхожденія; мы се приводить не будемъ.

***) Судъ—крѣпкъ (*κρίσις*), имѣющей также значеніе въ судьбахъ міра.

- Ужь какъ бѣл-о-гъ свѣтъ отъ лица его, отъ Господня;
 — Начался [зачинался] у насъ бѣлый свѣтъ
 — Отъ самого Христа, царя небеснаго;
 — Увесъ бѣлой свѣтъ отъ луны его *).
355. — Солнце красное [красное солншко; началось; зачалось] отъ [свѣтлаго] лица Божія [Божьяго];
 — Солнце красное отъ грудей его ** .
 — Младъ-свѣтѣль мѣсяць [зачался] отъ грудей его [Божьихъ; отъ груди Божей];
 — А свѣтѣль мѣсяць отъ бялой груди ;
 — Свѣтѣль мѣсяць отъ лица его ***);
360. — Свѣтѣль мѣсяць отъ очей его ****);
 — А свѣтѣль мѣсѣць отъ затылоцька отъ Господня *****).
 — Звѣзды частыя [свѣтлыя; зачались; то] отъ ризъ его [Божьихъ; отъ ризы Божей];
 — Звѣзды частыя отъ очесъ [отъ очей] Божьихъ *****);
 — Часты звѣзды отъ рѣчей его *~~~~~).
365. — Зѳри бѣлыя [утрення заря, заря вечерняя; зѳри утренни-вечерни; зѳри утренни; свѣтлыя] отъ очей Божьихъ [Господнихъ];
 — Зоря утрення зачалась отъ очей Божьихъ;
 — Зѳри ясныя [свѣтлыя; утренни] отъ ризъ Божьихъ *~~~~~).
 — Ночи тѣмныя отъ сапогъ Божьихъ;
370. — Ночи тѣмныя отъ думъ Господнихъ [Божьихъ];
 — Ночи тѣмныя отъ волосъ его;
 — Ночи тѣмныя отъ пасня *~~~~~) яво.
 — Вѣтры буйныя [зачались] отъ Свята Духа [отъ духа его; самого Бога вышшаго];
 — Вѣтры буйныя отъ кровей Божьихъ;

*) Страшная прибавка въ Стихѣ у Вар. стр. 231.

**) Только у насъ въ № 84-мъ.

***) Въ томъ же №: явная перестановка.

****) См. у насъ № 91.

*****) Только у Вар. стр. 18-я.

~~~~~ ) См. у насъ № 77, 79, 83, 84, 88, и Вар. стр. 230.

~~~~~ ) См. у насъ № 91-й.

~~~~~ ) Въ тѣхъ же саяныхъ №№-хъ, гдѣ звѣзды выведены отъ очей, зѳри выводятся отъ ризъ.

~~~~~ ) Вар., стр. 231: кажется, это значить *опашия*, а не *тѣмныя*.

375. — И буѣнь вѣтеръ со здыханія Божія [отъ дыханія Божьева; отъ вѣздоховъ; отъ здыханьца да отъ Господня];

— Отъ того у насъ въ землѣ вѣтры пошли—

— Отъ Святаго Духа Сагаоова,

— Отъ здыханія отъ Господняго.

— Духи Божіе отъ устовъ его.

380. — Отъ того у насъ въ землѣ громы пошли—

— Отъ глаголь пошли отъ Господнихъ.

— Дожди сильныя отъ мыслей Божьихъ;

— Дробѣнь дождѣкъ [дожжикъ; дожди дробныи] отъ слезы его [изъ слѣзъ Божьихъ].

— Роса утренняя, роса вечерняя

385. — Отъ слѣзъ его, самого Христа *).

— Миръ-народъ Божій отъ Адамія.

— Тѣлеса наши отъ сырѣи земли.

— Кости крѣпкія взяты отъ камени.

— Кровь-руда наша отъ Черна моря.

390. — У насъ умъ-разумъ самого Христа.

— Наши помыслы отъ облацъ [облакъ] отъ небесныхъ.

— **) Отъ того у насъ въ землѣ цари пошли [зародились мы цари; зачѣдились цари со царицами]—

— Отъ святой [честной] главы отъ Адамовой.

— Отъ того зачались князья-боиры [зародились—зачѣдились—князи со боярами; въ насъ пошло князьѣ со боярами]—

395. — Отъ святыхъ [честныхъ; тныхъ] мощей отъ Адамовыхъ.

— Отъ того крестьяны православныя [зародились крестьяна православныи; завелось—въ насъ пошло—крестьянство православное]—

*) Только у насъ въ № 84-мъ.

**) Слѣдующее за сѣмъ есть дальнѣйшее и вѣроятнѣе поздиѣйшее развитіе первобытнаго и простѣйшаго— «миръ-народъ Божій отъ Адамія»; а потому встрѣчается только въ немногихъ Стахахъ и составляетъ, какъ явленіе «соловьи», переходъ къ слѣдующему отдѣлу Голубиной Книги, о бытіи міра не вышней природы, а человѣческой жизни и ея отношеніи.

- Отъ свята [отъ того] колѣна отъ Адамова;
 — Отъ того жь начался и женской полъ *).—

14. « Ты ещё, сударь, намъ про то скажи,
 400. « Ты ещё скажи, сударь, повѣдай намъ:
 « [А—в] Которая [коя; кая; есть; будетъ; у насъ] зем-
 ля [всѣмъ] землямъ мати [есть мать; отецъ **])?
 « Который царь надъ царями царь [всѣмъ царямъ
 отецъ]?
 « Который городъ [градъ] городамъ мати?
 « Которая церковь церквамъ мати [надъ церквами мати]?
 405. « Которое море [которая моря] морямъ мати [надъ мо-
 рями мати]?
 « Кое озеро [возеро] озерамъ мати?
 « Которая рѣка рѣкамъ мати?
 « Которая гора горамъ мати?
 « Которое древо [которая древа] древамъ мати?
 410. « Которая трава травамъ мати?
 « Который камень всѣмъ камнямъ [каменямъ] мати?
 « Которая рыба рыбамъ мати [надъ рыбамъ мати]?
 « Которая птица птицамъ мати [надъ птицамъ мати]?
 « Который звѣрь [звире; всѣмъ] звѣрямъ мати [который
 звирь надъ звирями звирь; всѣмъ звѣрямъ отецъ;
 всѣмъ звѣрямъ звѣрь]?
 415. « Которая книга книгамъ мати?»
 Какъ отвѣтъ держалъ премудрый царь,
 Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — Въ Голубиной Книгѣ есть написано,
 — Въ ней написано слово Господнее:
 420. — Свято-Русь-земля [свята-свѣтла-Русь-земля] всѣмъ
 землямъ мати ***):

*) Содержаніе самой Голубиной Книги, передаваемое по памяти Давыдошъ на частные запросы Владиміра. Часть первая: разсказъ о происхожденіи и бытій міра вишшняго (космогонія) и самого человека, какъ его чина. Часть древнѣйшая, истекающая изъ бесѣды еще Волота или Волхана.

**) Въмѣсто «который» часто «кой (коя, кая, кое)» или «есть.» «есть у насъ» вм. «мати»—«отецъ (безъ различія также рода)» или «есть мать», и т. п.

***) Здѣсь также употребляется «мати», «отецъ»: мы приводимъ разнорѣчія не будемъ.

- Почему же свято-Русь-земля всѣмъ землямъ ма-
ти *)?
- А въ сеѣ много люду христіанскаго,
— Они вѣрують вѣру крещѣную,
— Крещѣную, богомольную,
425. — Самому Христу, царю небесному,
— Его Матери Владычицѣ,
— Владычицѣ Богородицѣ;
— На ней строятъ церкви Апостольскія,
— Богомольныя, преосвященныя,
430. — Они молятся Богу распятому,
— Самому Христу, царю небесному **);
— Изукрашена [сокращена] свята Русь-земля Божьимъ
церквамъ,
— На ней [по ней] строятся церкви соборныя,
— По усей земли, всей подселенныя ***).
435. — У насъ Бѣлый царь [Бѣлорусскій царь] надъ ца-
рями царь [всѣмъ царямъ отецъ]:
— Онъ и вѣруетъ [онъ принялъ, царь; держитъ] вѣру
крещѣную [у-въ-него вѣра вся крещѣная, право-
славная, христіанская; вѣра его великая; святая
вѣра христіанская],
— Крещѣную, богомольную [православную],
— Онъ во Матерь Божью Богородицу
— И во Троицу нераздѣлимую [Единой Трои-
цы],
440. — Онъ стоитъ за домъ [Пресвятыя] Богородицы [за
вѣру христіанскую],
— Ему орды всѣ приклонилися,

*) Въ нѣкоторыхъ Стихахъ постоянно послѣ утверженія ставится еще подобный вопросъ, а въ отвѣтъ «отъ того», «потому», и т. п.: такихъ равнорѣчій мы повторять не будемъ.

**) Этихъ прибавокъ—«самъ Исусъ Христосъ», «самому Христу», «самого Христа», и т. п., мы повторять не будемъ, хотя онѣ здѣсь, во второй части Г. Книги, совершенно умѣстны, не такъ какъ въ первой.

***) Эта прибавка о русской землѣ встрѣчается въ немногихъ Стихахъ, и вставлена, конечно, когда уже Стихъ получилъ совершенно жѣстный характеръ (локализовался).

- Всѣ языцы ему покорилися *);
 — У нашего царя у Бѣлаго есть вѣра православная,
 — Область его превеликая надо всей землей,
 445. — Надо всей землей, надъ вселенною;
 — Его рука всихъ выше царская
 — Надо всей землей надъ вселенныя;
 [— А вси арміи, вси гвардіи]
 — Вси на ёго воздымутся,
 450. — И всѣ возвоются,—
 — И всѣ къ царю Бѣлу приклонются,
 — Что онъ вѣруеть вѣры крещёныя,
 — Вѣры крещёныя, богомольныя;
 — Въ его царстви вѣра благувѣрная,
 455. — Благувѣрная, благучестивая,
 — Высокая его рука царская
 — По всей земли, всей подселенныя.
 — Ерусалимъ городъ городамъ мати:
 — Что стоитъ онъ [тотъ] городъ посреди [среди] земли,
 460. — Посреди земли, свѣту бѣлаго [што ни пупъ земли;
 въ немъ пупъ земли; тутъ у насъ пупъ землѣ],
 — Во святомъ [въ начальномъ] во градѣ въ Ерусалимѣ
 [Ерусалимовѣ]
 — Стоитъ церковь соборная,
 — Соборная, богомольная
 [— Святой святыни Богородицы;
 465. — Святой святыхъ Богородицы,
 — Святому Христову воскресенію],
 — Во святой во церкви во соборныя
 — А стоитъ [виситъ; содержится] гробница [на воздѣ-
 хахъ; она на въздусяхъ, сама на възнесяхъ] бѣлока-
 менна [изъ бѣлаго камня; бѣла каменна; Господняя],

*) Эти послѣдніе два стиха (versus) не считаю существенными: они произошли вѣроятно отъ того, что въ древнѣйшихъ образцахъ Голубиной Книги послѣ разсказа о Бѣломъ царѣ слѣдовала благодарность царей, слушавшихъ Давида: «ему вси цари поклонилися.» Бѣлорусскій Стихъ у Вар. стр. 231 прекрасно поясняетъ это, давая такой смыслъ:

«Колѣ будя время опослѣдняя,

Всѣ цари-короли къ яму приклонются.»

Вотъ когда это совершится, въ послѣднія только времена.

- Что во той гробницѣ бѣлокаменной
470. — Почиваютъ ризы [мощи] самого Христа
 [— Висятъ мощи на воздушіи];
 — Пребываетъ въ церкви Господень гробъ,
 — На воздушяхъ стоитъ онъ вознесенъ,
 — Оиміями, ладанъ рядомъ курятся,
475. — Свѣщи горять неугасимы [свѣча теплится неугасимая];
 — Што во городи во Русалими
 — Самъ Иисусъ Христосъ прославился
 — Со дванадцати ѣвъ со Ангеламъ,
 — Со дванадцати крѣлосамъ царковными].
480. — Соборъ-церковъ всѣмъ церквамъ мати:
 — Стоитъ Соборъ-церква посреди града Іерусалима,
 — Во той во церкви во соборной
 — Стоитъ престолъ Божественный,
 — На томъ на престолъ на Божественномъ
485. — Стоитъ гробница бѣла каменная,
 — Во той гробницѣ бѣлой каменной
 — Почиваютъ ризы самого Христа;
 — Стоитъ Соборъ-церква посреди града Іерусалима,
 — Во той во церкви во соборной
490. — Стоитъ престолъ Божественный,
 — На томъ на престолъ на Божественномъ
 — Стоитъ гробъ бѣлокаменный,
 — Во той во гробницѣ въ бѣлокаменной
 — Лежить риза [почивало тѣло] самого Христа;
495. — Во славномъ градѣ Іерусалимѣ
 — Тамъ сотворена церква соборная,
 — Какъ да въ той во церкви во соборной
 — Тамъ содержится гробница Господняя,
 — Самого Христа, Царя небеснаго,
500. — И на воздушяхъ и на лѣгостяхъ,
 — Тамъ темьянъ и ладонъ рядомъ курятся,
 — Свѣча топится тамъ неугасимая;
 — А Соборъ-церква потому всѣмъ церквамъ мати,
 — Что родился въ ней самъ Иисусъ Христосъ,

505. — Животворящій крестъ *).
 — Окіянь [Кіёнъ; Кіянъ; Тіёнъ] море морямъ мати:
 — Сирёдъ моря, сирёдъ Кіяни [на Кіянъ-морѣ]
 — Что выходитъ изъ ней [выходила изъ моря; выхо-
 дить разъ въ годъ] церковь соборная [боже-
 ственная],
 — Соборная, богомольная,
 510. — Самого Клима [святаго Климента], попа Римскаго
 [со святымъ Климентомъ, папой Римскимъ],
 — Что во той во церкви во соборной
 — Стоитъ гробница на воздухахъ бѣла каменная,
 — Въ той гробницѣ бѣлокаменной
 — Почиваютъ мощи папа Римскаго [приочиваютъ мощи
 папа Клима Римскаго],
 515. — Папа Римскаго, слава-Клеменъева;
 — Обкинуло то море вокругъ землю всю [бѣлый свѣтъ
 окинуло;
 — Обошло то море околъ всей земли;
 — Вокругъ земли, всей подселенная—всего свѣту
 бѣлаго],
 — Въ немъ Окіянь во мори пупъ морской,
 520. — А уси рѣки, уси моря
 — Все хъ Кіяню морю собѣгалися,
 — Все хъ Кіяню морю приклонилися,
 — Никуды вонъ не выходили;
 — Окіянь-море зголубаетсе, — **)
 525. — Все моря ему поклоняется;
 — Съ-подъ восточной со сторопушки,
 — Какъ изъ славнаго Окіянь-моря,
 — Выставала изъ моря церковь соборная
 — Со двѣнадцатю со престоламы,
 530. — Святу [преподобному] Климанту, папы Римскому,

*) Мало отличія отъ предыдущаго; потому рассказъ о городѣ *Иерусалимѣ*
и о Церкви соединяются чаще вмѣстѣ, съ прибавкою:

« Потому городъ городамъ мати,

Потому церковь (Святыня; Соборъ -церква) вѣмъ церквамъ
мати.»

**) Всколебаетсе.

- Святу Петру Александрійскому;
- Во святой во церкви во соборныя
- Почиваютъ книги [явилися книги; явилась книга]
самого Христа;
- Въ этой церкви собиралось много
- 535. — Князей и три тримполитора;
- Посреди моря Океанскаго
- Выходила церковь соборная,
- Соборная, богомольная,
- Построеніе [святого] Клима [Климентя] попа Римскаго,
- 540. — На церкви главы мраморныя,
- На главахъ кресты золотыя,
- Изъ той изъ церкви изъ соборной,
- Изъ соборной, изъ богомольной,
- Выходила Царица небесная,
- 545. — Изъ Океана моря она омывалася,
- На Соборъ-церковь она Богу молилася. *)
- Ильмень озеро [озеро] озерамъ мати [озерамъ всимъ
мать; надъ озерамъ мать; озерамъ отецъ]:
- Да не тотъ Ильмень, который [кой] надъ [подъ]
Новымъ градомъ,
- Да не тотъ Ильмень, кой у [во] большой Орды,
- 550. — Не тотъ Ильмень, который во Царь-градѣ,
- А тотъ [а есть тотъ] Ильмень, который [кой] въ
Турецкой земли,
- Стоитъ Ильмень близъ Ерусалима,
- Надъ начальнымъ градомъ Иорасолимомъ,
- Какъ изъ того Ильменя, да изъ озера,
- 555. — Протекла-прошла [выпадала; протекаетъ; вытекаетъ]
мати [матушка] Иорданъ рѣка.
- Иорданъ [Ерданъ; Ярданъ] рѣка всѣмъ рѣкамъ мати:
- Во славной матушки во Иорданъ-рѣки
- Окрестился [что крестился; крещень] въ ней самъ
Исусъ Христосъ [истинный Христосъ],

*) Разсказъ о Латырь-морѣ, помѣщенный въ Стихѣ у Вар. стр. 234, относится къ разсказу о камнѣ.

- Самъ Исусъ Христосъ, самъ [нашъ] небесный царь
[царь небесный, свѣтъ; царь небесный Богъ],
560. — И купался въ матушкѣ Иордань-рѣки,
— Со силами со небесными [со всею со силою со не-
бесною; при всѣхъ силахъ небесныхъ],
— Сы грозными херувимами,
— Сы страшными серафимами
[— Со Петромъ, со Иоанномъ, со Іаковомъ *),
565. — Со двухъ-на-десятью апостолами; со двѣнадцатью
со апостолами],
— Со двухъ-па-десятью со архангельми,
— Со ангелами со хранителями,
— Со святымъ со Иваномъ [Иоанномъ; свѣтомъ; отцомъ]
со крестителемъ [отъ Иоанна крестителя];
— Утверждалась вѣра христіанская
570. — По усей земли, всеі подселенныя
[— Прасвятая Мать Богородица
— Гли **) Ирдань-ряки успайродила,
— Со двянадцати што со ангилымъ,
— Со двянадцати со апостоламъ,
575. — Со двянадцати со учителямъ,
— Со двянадцати крылосамъ царковными] ***).
— А Фаворъ [Харгоръ; Хвангуръ; Фогоръ; Фогоръ; Вар-
горъ; Фогоръ; Горъ-горъ; Хвангоръ; Хварсъ-гора;
Хаворъ] гора всѣмъ горамъ мати:
— Какъ на славныя на Фаворъ-горы
— Преобразилъ [преобразилъ; преображалъ] на ней
самъ Исусъ Христосъ,
580. — Самъ Исусъ Христосъ, самъ небесный царь [царь
небесный, свѣтъ],
— Со силою со небесною,
— Со Петромъ, со Иоанномъ, со Іаковомъ,
— Со двумя-на-десятью [съ дванадесатью] апостолами

*) Смѣшано крещеніе съ преображеніемъ, а дальше съ вознесеніемъ.

**) Возлѣ.

***) Это послѣднее разиорѣчіе, изъ смѣси рожества съ преображеніемъ и вознесеніемъ, принадлежитъ единственно бѣлорусскому Стиху, у Вар. стр. 232.

[— Дванадцать онъ апостоламъ, дванадцать онъ уч-
телями;

585. — Предъ своима ученикамы апостоламы;
— Со двумъ ангеламъ, свѣтъ-апостоламъ;
— Со двумя-на-десяти архангелми;
— И со Иваномъ со крестителемъ *)],
— Показалъ славу [онъ дѣло; вѣру-славу; славу ве-
ликую; учинилъ славу] ученикамъ своимъ
[передъ учениками своими];
590. — Показалъ Господь, кому мука, кому рай будетъ:
— По чомъ рай будетъ, чѣмъ душу спасать?
— У рай войти святою милостынею,
— Душу спасти постомъ и молитвами,
— И земными низкими поклонами **).
595. [— Со матушки со Ѡагорской горы
— Вознесся онъ свѣтъ на небеса ***);
— Сіонъ гора всѣмъ горамъ мати:
— Что преображался на ней самъ Исусъ Христось,
— Животворящій крестъ; ****)
600. — Потому жь она Сіонъ гора,
— Что благоволилъ нашъ Господь жить на ней; *****
— Захабуръ гора всимъ горамъ отецъ:
— Самъ Исусъ Христось на ней прабросилъ *****),
— Юнъ прабросилъ, на распятѣ былъ,
605. — И тьяла руда на коренійцу,
— Со яво руды кора выросла,
— И брали кору по всимъ попамъ,
— По всимъ попамъ по поповичамъ,

*) Какъ выше смѣшано крещеніе съ преображеніемъ, такъ здѣсь, впро-
чемъ въ одномъ только Стихѣ, у Вар. стр. 14, преобр. смѣшано съ крещ.

**) Прибѣвка нравственнаго содержания, находящаяся въ одномъ Стихѣ,
у насъ № 8, вставлена въ Голуб. Книгу изъ другихъ Стиховъ.

***) Гору нужно было указать одну: естественно, что смѣшана гора Пре-
ображенія съ горою Вознесенія.

****) Смѣсь Ѡавора съ Сіопомъ принадлежитъ только одному Стиху, у
насъ № 85.

*****) Разсказъ о Сіонѣ горѣ (вѣрный по смыслу) принадлежитъ одному
лишь Стиху, у насъ № 91.

*****) Ошибочное печатаніе вмѣсто *прабросилъ*, преобразился.

- По всимъ царквамъ по царковачкамъ *).
610. — Кипарисъ [капарисъ; купарисъ; купаресъ] древо
[древа] всѣмъ древамъ мати:
— Словетъ то древо преблаженное,
— Изъ того ли изъ древа кипариснаго [а на славномъ
древѣ кипарисовомъ]
— Былъ вырѣзыванъ [вырѣзанъ] чуденъ-поклоненъ
[пречудный] крестъ
[— На тѣмъ древѣ на Кипарисѣ]
615. — Объявился намъ животворящій крестъ],
— На тѣмъ на крестѣ на животворящемъ
— На немъ [на томъ крестѣ; на томъ древѣ кипарисовѣ]
распятъ былъ на распятии былъ; распялся]
самъ Исусъ Христосъ [истинный Христосъ;
Господь],
— Самъ Исусъ Христосъ, самъ небесный Царь [царь
небесный свѣтъ; ц. неб. Богъ],
— Онъ между [прáмежду] двоихъ [двухъ] воровъ, двухъ
разбойниковъ [двумя разбойниками],
620. — Прáмежду Исусъ двумя душегубами [душегубцевъ;
душегубниковъ; душегублянниковъ],
— Распинали его Жиды [Жидовья] со Пилатами [Пи-
лáтыри; со Жиды, со Пилатами, со Иусей и Кору-
сеи; со Пилатами, со Книжницами, съ Фарисеями],
— Разливали кровь понапрасную;
— Пошелъ отъ него **) святой духъ,
— Святой духъ и ладанъ. ***)
625. — Плакунъ трава всѣмъ травамъ мати:
— Когда Христосъ Богъ на распятии шолъ [когда вели
Христа; былъ на распятии; былъ распятъ],

*) Последнее разнорѣчiе встрѣчается въ одномъ лишь бѣлорусскомъ Стихѣ, у Вар. стр. 233, и состоитъ изъ смѣшенiя горы преображенiя съ горою распятiя—Гологовой; извѣстное сказанiе о крови, текшей внизъ, на голову Адама.— Такимъ образомъ въ нѣкоторыхъ разнорѣчiяхъ смѣшаны четыре горы: Фаворъ, Сионъ, Елеонъ и Голгоета.

**) Отъ древа (пахучаго).

***) Бѣлорусское разнорѣчiе въ Стихѣ у Вар. стр. 233 относится уже къ травѣ.

- Когда Жидовья Христа рѳспяли [повели на распятіе],
 — Святую кровь Его прѳлили,
 — Завидѳла Мать Богородица,
630. — Тогда Мати Божья [Мать Пречистая; Пресвятая]
 Богородица
 [— Шла Мати Божія Богородица
 — Ко своему сыну ко распятому]
 — Ходила-гуляла [да свѳтъ гуляла],
 — Она [на сырой земли стоючи] плакала [плакала-
 плакала] да свѳтъ рыдала
635. — По своемъ по сынѳ [по Иисусу Христу; грядучи къ
 нему] слезно [сильно; зѳло] плакала,
 — Обѳ [по] своемъ обѳ сынѳ [чадѳ] обѳ возлюбленномъ,
 — Что принялъ вольное распятіе,
 — А роняла [ронила; обронила] слѳзы [изъ ясныхъ
 очей; пречистыя; горючи; слѳзушки] на матушку
 [на матерѳ] сыру землю;
 [— Отъ очей ея слѳзы на земь рунылися;
640. — Пала слеза на сыру землю],
 — И отъ тѳхъ отъ слѳзъ [какъ же съ тѳхъ же слѳзушекъ]
 отъ пречистыихъ [prechistenскихъ; prechivennykhъ;
 отъ тоя—отъ ея—отъ слезы отъ пречистыя]
 — Зародилася [зараждалася; урождалася; выростала;
 выросла на землю] мати Плакунъ трава,
 — Плакунъ трава плакущая [что плакущая; плакучая];
 — Пресвятая Мать Богородица
645. — Гли тово древа *) долго мучалась,
 — Варуныла слѳзки со ясныхъ очей,
 — Со ясныхъ очей на сыру мать землю,
 — Со яе слѳзокъ трава вырѳсла,
 — Выростала яна со горячихъ слѳзъ
650. — Прасвятой Мати Богородитки; **)
 — Изъ того Плакунъ изъ кореня [коренія изъ Пла-
 кунѳва]

*) Воалѳ древа кипарисова.

**) Это бѳлорусское разпорѳчїе, соединяющее Кипарисъ съ Плакунѳмъ, принадлежитъ одному Стиху, у Вар. стр. 232.

- У насъ рѣжутъ [вырѣзають у насъ на Руси] чудны
кресты [креста чудные].
- А ихъ посятъ старцы-инохи,
— Мужіе ихъ носятъ благовѣрные,
655. — Они тѣмъ, сударь, больше спасаются
[— Ино тѣмъ у насъ люди спасаются,
— Всѣ монахи, и старцы, и всѣ юноши]; *)
— Потому жъ она Плакунъ трава,
— Что она противъ воды плыла. **)
660. — Бѣлый Латырь [Алатырь; Бѣло-Латырь; Бѣль-Ла-
тырь] камень всѣмъ камнямъ мати.
— Ахъ Латырь моря всимъ морямъ отецъ,
— А Латырь камень камнямъ отецъ:
— Ляжить ѣнъ сириди моря,
— Сириди моря сириди синява,
665. — Идутъ по мѣрю много корабельщиковъ,
— Гли тово камня останавливаются,
— Яны берутъ много съ яво снадобья,
— Посылають по всяму свѣту бѣлому:
— Съ-подъ камешка съ-подъ бѣлаго Латыря
670. — Протекли рѣки, рѣки быстрыя
— По всей землѣ, по всей вселенную,
— Всему міру на исцѣленіе,
— Всему міру на пропитаніе; ***)
— На бѣломъ Латырѣ на камени [на славномъ камнѣ
на бѣль-Латырѣ]
675. — Бесѣдовалъ [сидѣлъ] да опочивъ держалъ
— Самъ Исусъ Христосъ, царь небесный,
— Съ двундесяти [со двумъ-на-десяти] со апостоламъ,
— Съ двундесяти со учителямъ

*) Разнорѣчіе это, позднѣйшей (сравнительно) прибавки: находится только въ двухъ Стихахъ, у насъ Л² 80 и Вар. стр. 27.

**) Разнорѣчіе одного Стиха, у насъ Л² 91: народъ воспользовался слово-производствомъ стъ *плак-полок-молоок*-(полоскать) *плеск-* и *плав-плов-плу*.

***) Эти два древнѣйшихъ разсказа о камнѣ Латырѣ (илектъ, янтаръ) принадлежать только двумъ Стихамъ, бѣлорусскому у Вар. стр. 234 и у насъ подъ Л² 84-мъ; дальнѣйшіе разсказы, впрочемъ также не частые въ Стихахъ, выводятъ уже событія христіанскаго міра.

- [— Со своими учениками апостолами],
680. — Утверждалъ онъ [утверждали] вѣру христіанскую,
 — Утвердилъ онъ вѣру на камени,
 — Распуцалъ [распустилъ] онъ книги по всей земли,
 — Распуцали Книгу Голубиную
 — По усей земли, всей подселенныя. *)
685. — А Китъ [Титъ; Китра] рыба всѣмъ рыбаѣ мати:
 — А ты помнишь ли, князь, памятуешь ли,
 — А на чемъ же у насъ основалася мати сыра земля? **)
- Основалася на трехъ на рыбаѣхъ,
 — На трехъ китахъ на рыбаѣхъ,
690. — На трехъ рыбаѣхъ на китѣнышахъ
 [— На тридцати было на малыхъ];
 — На китахъ—рыбаѣхъ вся сыра земля основана
 [стоитъ],
- Основана и утвѣрена,
 — И содержитсѣ вся подселенная;
695. — Что на Китѣ рыбаѣ основанъ [стоитъ: утвѣренъ]
 весь бѣлый свѣтъ,
 — Утвѣрена мати [вся] сыра земля,
 — Мати сыра земля, вся подсолнечна [вся вселенная];
 — Стоитъ Китъ рыба—не сворохнетсѣ;
 — Когда жъ Китъ рыба [эта рыба] потронетсѣ [пово-
 титсѣ; поворохнетсѣ; выстрипецитца; восколыб-
 нетсѣ];
700. — Тогда мати—земля вся [вся сыра земля] поворотитсѣ
 [восколыбнетсѣ; всколебаетсѣ; весь бѣлый свѣтъ
 поколыбнетсѣ; восколеблетсѣ; восколышетсѣ],

*) Книга Волога или Волшана есть созданіе глубочайшей, языческой славянской древности; книга въ смыслѣ Списковъ или Стиховъ Иерусалимскихъ заняла изъ нея долю и вмѣстѣ въ себѣ многія древнія все-славянскія преданія, но уже съ отличіями возрѣвній христіанскихъ, вѣроятно изъ той поры, когда Славяне, живя вмѣстѣ, впервые пришли въ соприкосновеніе съ христіанствомъ; этого возраста между прочимъ разсказъ приведенный выше, о китахъ, хранящихся въ церкви Климента, на Черномъ морѣ; Голубинная же Книга, какъ извѣстный и опредѣленный Стихъ, есть созданіе обособившейся и сложившейся Славяно-Руси, подъ влияніемъ уже воспринятаго христіанства; здѣсь Голубинная Книга выводится уже отъ Христа и его учениковъ.

**) Вопросы какъ изъ Катахизиса: Голубинная Книга была такимъ сборникомъ правилъ и рѣшеній на всѣ важнѣйшія стороны древнихъ возрѣвій.

- Тогда бѣлый свѣтъ нашъ покончится;
 — Ахъ, китъ рибина разыгранца,
 — Всѣ синѣ море восколыхнитца,
 — Сыра мать земля вся вздрогнитца,
 705. — Увесь мѣръ-народъ пріужаснитца,
 — Тады будя время опослѣдняя
 [— Титъ рыба поворотитсе, —
 — Все-ты рыбы ему поклонетсе];
 — Основана земля Святымъ Духомъ,
 710. — А содержана Словомъ Божиимъ. *)
 — А Страѣиль [Естрафилъ; Страхиль; Стрихиль; Страх-
 виль; Страхвирь; Страхтирь; Стреѣиль; Страфель;
 Стрефель; Стратимъ; Стрепеюнь; Стрипець; Аш-
 траха **] птица всѣмъ птицамъ мати:
 — Что живетъ [сидитъ] та птица на [во] синѣмъ [на
 Хвалынскомъ; на Океанѣ] мори [мору; посреди моря].
 — И живетъ на бѣломъ каменѣ [сидитъ на морѣ, на
 каменѣ],
 — Она пьетъ и ѣсть на синѣмъ мори [изъ синя моря;
 повелѣное],
 715. — Она плодъ плодитъ [и дѣтей производитъ; выводитъ]
 на синѣмъ [Океанѣ] морѣ [во синѣ море;
 — Въ морѣ яйца несетъ,
 — Изъ моря дѣтей ведетъ],
 — И Богу молится за синѣ море,
 — А полеть сама держитъ по поднебесью.
 720. [— По Божьему все повелѣнію]
 — Когда эта птица [Стрихиль птица; пѣрушкомъ] вос-
 трепенетса [вострепехнетса; вострепещитса; она
 трепехнетса; разыграетса],

*) Три поры народнаго творчества: первая объ одномъ Китѣ, какъ основѣ земли; вторая о трехъ, раздробившихся на тридцать и на множество; третья христіанская, выраженная двумя послѣдними строками въ нашемъ № 87-мъ, успокоиваетъ тревожное прежнее воззрѣніе устраненіемъ всякой случайности и возведеніемъ въ понятіе христіанское.

**) *Страфилъ*, въ разныхъ видахъ, греч. *στρούθος*, страусъ, въ другомъ славянскомъ образѣ *Ноизъ* или *Нога*, сербск. *Ной*, птица, какъ у насъ въ старину толковалось, «великая, страховитая;» но какъ *Ашттраха*, сблизается она съ сербскимъ *ождрака* и то же, что *драконъ* (греч. *δράκων* отъ *δέρκομαι*).

- Всѣ синее [Океанъ] море [всѣ синія моря] вско-
лебається [всколыбається; ускачается; восколых-
нется; восколыбнется; восколышитца],
- Потопляеть [и затопить; топить она; затопляла;
затопляеть] море корабли [суды; судны] гос-
тинные
- Со товарами драгоцѣнными [заморскими].
725. — И со православными Христіанами,
— Сы тѣми людьми сы Московскими,
— И топить гостей, гостей торговыхъ [гостя тор-
говаго],
- Побиваетъ [разбиваетъ] судна, судна поморскія
[бѣсы и корабли; побиваетъ гостя на корабляхъ];
- Побиваетъ птица непріятелявъ;
730. — Никакихъ бѣдъ она не дѣлаеть;
— Когда Стревилъ вострепещется [вострепѣхнется],
— Во второмъ часу послѣ полуночи,
— Тогда запоютъ вси пѣтухи [куры у насъ] по всей
земли,
- Освѣтится [просвѣщается] въ тѣ поры [въ ту пору;
тогда] вся земля [вся вселенная];
735. — Стрепеюнь птица потопила силу невѣрную,
— Невѣрную силу, безбожную;
— Страхиль птица живеть на синемъ морѣ,
— Держить бѣлый свѣтъ [синя моря] подъ правымъ
крыломъ;
- А Страфиль птица всимъ птицамъ отецъ:
740. — На синемъ мори дѣтей вывила,
— Яна кормитца и питантца
— И дѣтей сводя на синемъ мори,
— Страфиль птица востряпѣхнитца,
— Все синё море восколыхнитца,
745. — Тады будя время опослѣдняя. *)

*) Въ народномъ творествѣ здѣсь также нѣсколько ступеней. Древнѣйшія
возврѣнія сохранились только въ приведенныхъ одинадцати послѣднихъ стро-
кахъ, принадлежащихъ тремъ Стихамъ, у насъ № 84 и 88, у Вар. стр. 234:
здѣсь Страфиль побѣдила нѣкогда грозную силу, держитъ доселѣ весь свѣтъ
подъ крыломъ и отъ нея зависитъ конецъ міра.—Далѣе слѣдуетъ Богѣе общее

- У насъ Индра [Индрикъ; Вындрикъ; Бѣло-Ян-
дрихъ *); Кондрыкъ; Едмирогъ; Единоръ; Левъ]
звѣрь всѣмъ звѣрѣямъ мати [отець; всѣмъ звѣрѣямъ
звѣрь; надъ звирями звирь]:
- Ионъ ходилъ по всяму свѣту бѣлому,
— Была на сѣмъ свѣти засушейца,
— Ня было добрымъ людемъ воспитанійца, **)
750. — Воспитанійца, обмыванійца,
— Ионъ копалъ рогомъ сыру мать землю,
— Выкопалъ ключи всё глыбокии,
— Доставалъ воды всё кипучии,
— Ионъ пускалъ по быстрымъ рякамъ,
755. — И во малнькамъ ручьявѣночкамъ,
— По глыбоками большимъ озерамъ.
— Ионъ давалъ людемъ воспитанійца,
— Воспитанійца, обмыванійца; ***)
— Живѣтъ звѣрь за Океаномъ моремъ,
760. — И онъ ходитъ [рогомъ; походить; проходъ имѣеть;
проходить] звѣрь по подземелью,
— Куда хочеть, идетъ по подземелью,
— Яко [аки] солнышко [солнце; ясное солнце] по по-
днёбесью,
— Онъ происходитъ всѣ горы бѣлокаменная,
— Прочищаетъ ручьи и проточины [всѣ*ключи источ-
ные; ручьи вси восточные],
765. — Пропущаетъ рѣки, кладязи студѣные,
— Куда звирь пройдетъ, тута ключъ кипитъ,
— Пуцаитъ ключъ уво всю землю,

возвръненіе, господствующее въ Стихахъ, о жизни Стражи на морѣ: и адсье все-таки отъ ея движенія зависить много бѣдъ.—Наковецъ и это возвращеніе акклиматизовано Руси и обращено христіанствомъ: Синее море (вообще) обращено въ Хвалынское; гости-корабелыщики въ Москвичей; итиму заставляютъ молиться Богу, убивать только непріятелей, ѣсть повелѣнное (см. укрошеніе динихъ силъ въ Стихахъ Егорья); рассказываютъ, что она никакихъ бѣдъ не дѣлаетъ, выводитъ своимъ движеніемъ зорю, свѣтъ, и т. д.

*) Т. е. Бѣлый Индикъ, прозвище, возникшее сообразно бѣлому Латырю (бѣлы-Латырю. Бѣлатырю).

**) Патаміа.

***) Изъ бѣлорусскаго Стиха у Вар. стр. 233.

- Уво всю землю вселенную;
 — Когда этотъ звѣрь поворотится,
 770. — Воскипятъ ключи всѣ подземельные;
 — Когда этотъ звѣрь возыграется [разыграется; рогомъ поворотится],
 — Словно облацы по поднебесью,
 — Вся вселенная [мать-земля подъ нимъ; весь бѣлый свѣтъ] всколыбается [восколыбнется; воскачается];
 — Во степяхъ-то онъ пребываючи,
 775. — Никто его въ глаза не выдаючи,
 — Ни кой у мѣръ шкоды *) не дѣлаетъ; **)
 — Что живетъ [стоитъ] тотъ звѣрь во святой горѣ [во Аѳонъ-горской; въ горы Сіонскія; во Фадръ-горы],
 — Онъ и пьетъ и ѣсть во святой горѣ [изъ святой горы; изъ синя моря],
 — И дѣтей водить [выводить] во святой горѣ,
 780. — Онъ и Богу молить [молится] за святу гору,
 — А хвалу произноситъ самому Христу;
 — Когда [куда] этотъ звѣрь [въ горы] поворотится [вызыграйтца],
 — Всѣ Святыя горы всколыбаются [вся святая гора всколыбайтца],
 — Все звѣрья земныя къ нему приклонятся [ему — звѣрю — поклонятся];
 785. — Никому побѣды ***) онъ не дѣлаетъ ****).

*) Вреда мѣру никакого.

**) Последнее разногласіе, о пребываніи звѣря, который именуется здѣсь Львомъ, въ степяхъ, принадлежитъ только одному Стиху, у насъ № 84.

***) Обиды, бѣды.

****) Разсказъ о звѣрѣ сведенъ нами по Стихамъ сообразно древности возрѣній и ступенямъ народнаго творчества. О звѣрѣ, или лучше, баснословномъ (миѳологическомъ) существѣ Индра (ср. Санскритъ, а безъ носоваго звука греч. Ἰνδρα, гидра, слав. съ придыханіемъ выдра) разсказывается сперва, какъ спаситель вселенной, потомъ владитель подземелья и ключей, который угрожаетъ поворотомъ всколыбать всю землю. — Далѣе онъ отводится въ степи и способность вредить у него отымается. — Еще далѣе, изъ его областей — горы замыкаютъ его въ одну гору, и изъ Святыхъ горъ, на конкѣ живетъ и подвизается нашъ Святогоръ (одинъ изъ древнѣйшихъ богатырей), дѣлаютъ гору

- Псалтырь книга всѣмъ книгамъ мати:
 — Въ долину книга сорока сажонъ,
 — А въ ширину книга двадцати сажонъ,
 — А въ толщину книга десети сажонъ,
 790. — А цитать той книги—не процитать будѣ,
 — А на рукахъ держать—не удержать будѣ;
 — Поминаются праведныхъ родители: *)
 — Потому Псалтырь книга всѣмъ книгамъ мати.— **)

15. Что проговорить Володимиръ князь,
 795. — Володимиръ князь Володимиръчъ:
 « А ты гой еси, сударь, премудрый царь,
 « Премудрый царь, Давыдъ Евсеевичъ!
 « Ты еще, сударь, да мнѣ про то скажи,
 « Скажи мнѣ, проповѣдывай,
 800. « По памяти что по грамотѣ,
 « Князю сонъ поразсуди,
 « Отгадай-ка-ся мой премудрый сонъ:
 « Мнѣ ночесь [ночеса; ино мнѣ нынче въ ночи; вечоръ],
 сударь, мало спалося,
 « Мало спалося [снилось], много [а во снѣ много мнѣ
 сновъ; много сна; во снѣ многу сну; грозно]
 видѣлось

Сонъ, Оаворъ, наконецъ Авонъ; здѣсь онъ, христіанскими воззрѣніями, совершенно уже укрощенъ: живетъ семейнымъ, молится Богу, а отъ поворота его только колышется его родная гора, да кланяются прочіе звѣри. Сообразно тому онъ переходитъ въ Единорога (по созвучію) и просто въ Льва—царя звѣрей. Ту же постепенность видѣли мы и во всѣхъ предыдущихъ сказаніяхъ.

*) Праведные родители, родственники, предки.

**) О книгѣ находится только въ двухъ Стихахъ, у насъ № 80 и Вар. стр. 19. Описаніе книги то же, что Книги Голубиной; это и есть Голубиная Книга, только позднѣйшее воззрѣніе сдѣлало отсюда Псалтырь, окончивши даже самымъ простымъ христіанскимъ примѣненіемъ—къ поминанью покойниковъ.—Такимъ образомъ Голубиная Книга, какъ Стихъ, кончается тѣмъ же, чѣмъ началась—описаніемъ Голубиной Книги (по ряду четвертыхъ), какъ міроваго явленія.—Здѣсь конецъ и второй существенной части Стиха, бесѣды Давида съ Владимиромъ о тайнахъ бытія міра-народа, о предметахъ, входящихъ въ область его жизни или владѣнія, странахъ, правителяхъ, городахъ, церквахъ, моряхъ, рѣкахъ, животныхъ и т. д., съ точки зрѣнія слагавшагося народнаго вѣросознанія.

805. [« Во снѣ много сна мнѣ спалося;
 « Какъ вчерась было на утри рано],
 « Кабы съ той страны со восточной,
 « А съ другой страны съ полудѣнной,
 « Кабы далече было во чистомъ полѣ [изъ далеча изъ
 чиста поля;
810. « Что случилось въ моемъ во чистомъ полѣ],
 « Кабы [да будт● быть] два звѣрья [два звѣрья; двѣ
 звѣрюшечки; два зайчика; два заяцка; вмѣсто]
 соходилися [собиралися; собѣгалися],
 « Кабы два лютые собѣгалися,
 « Собѣгалися, барыхталися,
 « Промежду собой [себя; они; барыхтамшися они; и
 сошедшися оны] подиралися [дрѣлися; дрѣлись-
 билися; подрѣлися],
815. « Кабы Бѣлой заяцъ, кабы Сѣрой заяцъ
 [« Одинъ бѣленькой, да другой сѣренькой;
 « Будто юноши соходилися,
 « Два молодые подиралися;
 « А тутъ два юноша рублился],
820. « Кабы бѣлой заяцъ [одинъ одного звѣрь] одолѣть
 хочеть,
 « Одинъ отъ одного звѣря отстуется,
 « Кабы бѣлый сѣраго преодолѣлъ
 [« Быть какъ—какъ бы—сѣрый бѣлаго приобидѣлъ же;
 превзавидѣлъ же; приодолѣлъ],
 « Кабы бѣлъ пошелъ съ земли на небо
825. [« Пошелъ бѣленькій во чисто поле; во темны лѣса],
 « А сѣръ пошелъ да по чисту полю [по земли пошелъ;
 « Пошелъ сѣренькій во темны лѣса; во чисто поле].
 « Ужь ты можешь ли проповѣдати?»
 Какъ отвѣтъ держалъ премудрый царь,
830. Премудрый царь Давыдъ Евсеевичъ:
 — А ты гой еси, Володиміръ князь,
 — Володиміръ князь Володимірычъ!
 — Скажу тобѣ, проповѣдую,
 — Я еще вамъ, братъ, про то скажу,
835. — Про то скажу, князю сонъ поразсужу.

- Въ Голубиной Книгѣ есть написано *):
 [— Какъ вчерась было на утри рано]
 — И [то] не два звѣрья [это не два звѣря] соходи-
 лися [собиралися],
 — Не два лютые собѣгалися,
 840. — Промежду собой подиралися;
 — Не два заюшка вмѣсто сходилося
 [— То не зайчики въ полѣ собѣгалися; тутъ соходи-
 лися],
 — И не бѣлъ заяць, и не сѣръ заяць
 [— Не два юноши соходилися,
 845. — Не два мѣдые подиралися]:
 — И то было у насъ на сырой землѣ,
 — На сырой земли, на святой Руси
 — Сходилися [сходилася; соходились тутъ; тутъ со-
 шлася] Правда съ Кривдою.
 — Это [кой гди] Бѣлый [Бѣлъ] ваяць—то-то [тутъ]
 Правда есть [была];
 850. — А [кой гди] Сѣрый [Сѣръ] заяць—то-то [тутъ]
 Кривда есть [была];
 — Сѣра—Кривдища, бѣла—Правдища];
 — Кривда съ Правдою поспорили [они спорили; по-
 спорилась];
 — Кривда съ Правдою любивалася [подиралися;
 — Промежду собою подералися; бились—дрѣлись];
 855. — И сошедшися они подрѣлися];
 — Какъ Правда Кривду одолѣть хочеть
 [— Кривда Правду одолѣть хочеть];
 — Правда Кривду передѣлила [перемѣжила; перespo-
 рила; преодѣла].
 [— Сѣрый бѣлаго одолѣлъ—
 860. — Какъ бы Кривда Правду приодолѣла; одолѣла;
 — Кривда Правду переспорила;
 — Нонѣчь—нынѣ—Кривда Правду приобидѣла **);
 — Правда отъ Кривды отступилася,

* Прибавка эта содержится только въ одномъ Стихѣ, у насъ Л² 80.

**) Въ нѣкоторыхъ Стихахъ, хотя и рѣже, одолѣваетъ заяць сѣрый и, со-
 образно тому, Кривда Правду; но выводъ одинъ и тотъ же.

- Правда пошла [у насъ] къ Богу на небо [вся; на небеса; на вышнія небеса: по поднёбесью],
865. — Къ самому Христу, царю небесному,
— Къ Святой Троицѣ, Богородицѣ;
— А Кривда осталась [оставалась] на сырѣй земли,
— И пошла она [у насъ вся] по сырѣй [по всей] земли [по сему свѣту],
— По всей землѣ по свѣтъ-русской [по свято-русской];
870. — Кривда пошла ходить по міру,
— По тому [всему] народу христіанскому [православному],
— По всѣмъ четвёрымъ по стóронамъ
[— Повнесло Кривду по всему царству-мытарству небесному;
— Пошла Кривда по бѣднымъ людемъ,
875. — По сиротычкамъ, по вдовычкамъ];
— Селлась Кривда на сердца на тайныя,
— Кто дѣлаеть дѣла тайныя:
— Отъ того стали суды неправыя;
— Она пала намъ всѣмъ на ретиво сердце:
880. — Отъ того у насъ [за то нынѣ] въ мірѣ, стало, правды нѣтъ,
— Стали беззаконія великія;
— Отъ Кривды земля восколебалася [всколыбалася],
— Отъ того народъ весь возмущается;
— Отъ Кривды сталъ народъ неправильный,
885. — Неправильный сталъ, злопамятный;
— Они другъ друга обмануть хотятъ,
— Другъ друга поѣсть хотятъ;
— За то въ народѣ Правды не стало,
— За наше велико согрѣшеніе,
890. — За блудное беззаконіе,
— Отъ нынѣ и до вѣку.
— А кто станетъ жить у насъ правдою [будеть правдой жить],
— Тотъ причаянный [причаенъ будетъ; причастенъ] ко Господу [Богу],
— Тотъ [та душа и] наследуетъ
895. — Себѣ царство небесное,

- Но избавленъ злой муки превѣчныя;
 — А кто станетъ жить у насъ кривою [будеть криводой жить],
 — Тотъ отчаянный отъ Господа [Бога],
 — Отрѣшенъ на муки на вѣчныя,
 900. — Та душа не наследуетъ
 — Себѣ царство небесное.
 [— *) При послѣднемъ будетъ при времени,
 — При восьмой будетъ при тысящи,
 — Правда будетъ взята Богомъ съ земли на небо,
 905. — А Кривда—пойдетъ она по всѣй земли,
 — По всѣй земли, по всѣй вселенныя,
 — По тѣмъ крестьянамъ православнымъ,
 — Вселится на сердца на тайныя;
 — Кто дѣлаетъ дѣла тайныя,
 910. — Отъ того пойдетъ велико беззаконіе **].—

16. А мы вѣкъ большимъ ***) царямъ славы поемъ
 [Будемъ вѣкъ мы пѣть
 Славу большимъ царямъ],
 Имъ вѣкъ слава не минуетъ
 915. [И во вѣки слава эта не минуется],
 Во вѣки вѣковъ, аминь.

*) Прибавка въ этомъ послѣднемъ видѣ находится только въ одномъ Стихѣ, у насъ подъ № 80-мъ. Какъ въ предыдущихъ частяхъ Голубиной Книги, мы видѣли, многія суровыя воззрѣнія впоследствии смягчены, такъ и здѣсь безнадежность отъ рѣшительной побѣды Кривды устранена тѣмъ, что побѣда Кривды отведена къ послѣднему времени.

**) Третья, не столь существенная часть Голубиной Книги, какъ двѣ первыя: она соотвѣтствуетъ въ Стихахъ Иерусалимскихъ третьему же отдѣлу, сву Волота и толкованію сна Давидомъ. Здѣсь мѣсто Волота, какъ и слѣдуетъ, занялъ снова Владиміръ, а Давидъ остался толкователемъ. Но, вмѣсто ветхозавѣтнаго событія, Соломона и Соломонида, выработались въ Руси Кривда съ Правдою, и не мирно сошлись онѣ, какъ Соломонъ съ суженой, а враждебно столкнулись. Сколько видно по уцѣлѣвшимъ древнимъ воззрѣніямъ, это существа еще живыя; постепенно лишь передѣлываются они въ отвлеченно-нравственныя, и, какъ послѣдняя (и позднѣйшая) часть Стиха Иерусалимскаго есть раскрытіе тайнъ бытія міра нравственнаго (о грѣхахъ), такъ и въ Голубиной Книгѣ повѣсть о Кривдѣ и Правдѣ постоянно нарастала и нарастаетъ нравственными выводами и примѣненіями.

***) Т. е. старшимъ, каковы сначала Волотъ, потомъ Давидъ и всѣ собраніи къ Голубиной Книгѣ, до Владиміра.

Славу поемъ Давиду Евсеевичу

[Мы славу поемъ

И Давиду и Евсеевичу],

920. Во вѣки [и во вѣкъ] его слава не мивуется,
И во вѣки вѣковъ, аминь.

Слава царю-государю, на честь на хвалу,
Добрымъ людямъ послушачамъ на доброя здоровья!

- А тутъ Стихи мы поемъ херувимскіе,
925. Старымъ людямъ на послушанье,
Молодымъ людямъ ради памяти [да для памяти; да на
память брать; на поученье].
Еще [а тутъ] славенъ Богъ [славенъ нашъ Богъ] и
прославленъ [да прославился; и прославился].
И велико [великимъ] имя Господне Его [Господнее;
на землѣ].

Аминь.

930. Восходилъ Господь на Сіонскія горы,
Показалъ славу ученикамъ своимъ.
Славенъ Господь, и велико имя Его!
Слава Тобѣ, Боже нашъ, слава Тобѣ!
Исцѣли міръ благодатью своею
935. Во вѣки вѣковъ!
Богу нашему слава отъ нынѣ и до вѣку *)!

*) Заключеніе Голубиной Книги, какъ Стиха, со стороны Пѣвцовъ (въ нѣсколькихъ, сведенныхъ, образахъ).

Изводы (редакціи) и пересмотры (рецензии) Стиховъ о Голубиной Книгѣ, сведенныхъ нами, слѣдующіе: 1., Старшій изводъ, Стихъ Іерусалимскій въ переходѣ къ Книгѣ Голубиной (для объясненія этого перехода и приведенный нами).—у насъ № 89; 2., Старшій же изводъ Голубиной Книги, въ ея переходѣ изъ Стиха Іерусалимскаго.—у насъ №№ 80, 81, у Вар. два Стиха на стр. 19—39 (по четыремъ разнорѣчіямъ), Бѣлорусскій Стихъ у Вар. на стр. 229 — 233, у насъ № 90, и у насъ же № 84; 3., Изводъ Голубиной Книги, господствующій въ современномъ народномъ творчествѣ: а., старшій пересмотръ, у насъ № 87 и въ «Лѣтоц. русск. литер.»; б., средній пересмотръ, наиболѣе распространенный,—у насъ № 76, 77, 78, 79, 82, 83, 86, 88, у Вар. на стр. 11—13; в., младшій пересмотръ, сокращенный, у насъ № 83, у Вар. на стр. 17—19, и у насъ же № 91.

Подробный разборъ Голубиной Книги въ сравненіи со Стихами или Списками Іерусалимскими и другими памятниками см. ниже на своемъ мѣстѣ: здѣсь же предложены замѣчанія лишь на столько, сколько было нужно для уразумѣнія или разумнаго чтенія текста.

ЕВАНГЕЛИСТАЯ ПѢСНЬ.

(Веневъ).

Человѣча мудрена,
 На всѣ школы учена,
 Изъ премудрыхъ избрана!
 Повѣдай намъ: что есть Е д и н ѣ?

5. « Е д и н ѣ Сынъ Маріинъ королюеть надъ нами.»

Человѣча мудрена,
 На всѣ школы учена,
 Изъ премудрыхъ избрана!
 Повѣдай намъ: что есть Д в а?

10. « Д в ѣ тавлеи Моисея;
 « Единъ Сынъ Маріинъ королюеть надъ нами.»

Человѣча мудрена,
 На всѣ школы учена,
 Изъ премудрыхъ избрана!

15. Повѣдай намъ: что есть Т р и?

« Т р и лица—Троица;
 « Двѣ тавлеи Моисея;
 « Единъ Сынъ Маріинъ королюеть надъ нами.»

Человѣча мудрена,

20. На всѣ школы учена,
 Изъ премудрыхъ избрана!
 Повѣдай намъ: что есть Ч е т ы р е?

« Ч е т ы р е листа—Евангелиста;
 « Т р и лица—Троица;

25. « Двѣ тавлеи Моисея;
 « Единъ Сынъ Маріинъ королюеть надъ нами.»

Человѣча мудрена,

На всѣ школы учена,

Изъ премудрыхъ избрана!

30. Повѣдай намъ: что есть Пять?

« Пять главъ соборныхъ;

« Четыре листа—Евангелиста;

« Три лица—Троица;

« Двѣ тавлеи Моисея;

35. « Единъ Сынъ Маринъ королуетъ надъ нами.»

Человѣча мудрена,

На всѣ школы учена,

Изъ премудрыхъ избрана!

Повѣдай намъ: что есть Шесть?

40. « Шесть крылъ херувимскихъ;

« Пять главъ соборныхъ;

« Четыре листа—Евангелиста;

« Три лица—Троица;

« Двѣ тавлеи Моисея;

45. « Единъ Сынъ Маринъ королуетъ надъ нами.»

Человѣча мудрена,

На всѣ школы учена,

Изъ премудрыхъ избрана!

Повѣдай намъ: что есть Семь?

50. « Семь соборовъ церковныхъ;

« Шесть крылъ херувимскихъ;

« Пять главъ соборныхъ;

« Четыре листа—Евангелиста;

« Три лица—Троица;

55. « Двѣ тавлеи Моисея;

« Единъ Сынъ Маринъ королуетъ надъ нами.»

(Отъ старшей нянюшки нашей семьи, Дарьи Степановны, родомъ изъ Везова; сколько удержала моя память.)

(Оренбургск. губ., Уфимск. уѣзда, село Новосёлки).

Вы люди оные,
Рабы поучёные,

Надъ школами выбраны!

Повѣдайте, что есть Единиць?

5. « Единиць Сынъ у Маріи,
« Царствуетъ и ликуеть
« Господь Богъ надъ нами.»

Вы люди оные,
Рабы поучёные,

10. Надъ школами выбраны!

Повѣдайте, что есть Два?

- « Два тавля Исеевы;
« Единъ Сынъ на Сионской горѣ¹⁾,
« Царствуетъ и ликуеть
15. « Единъ Богъ надъ нами.»

Вы люди оные,
Рабы поучёные,

Надъ школами выбраны!

Повѣдайте, что есть Три?

20. « Три патріарха на землѣ;
« Два тавля Исеевы;
« Единъ Сынъ на Сионской горѣ,
« Царствуетъ и ликуеть
« Господь Богъ надъ нами.»

*) Разворѣчія приведены изъ напечатаннаго въ «Чтен. Общ. И. и Др. Р.»

1) Два тавля Моисеевыхъ
На Синаистѣй горѣ;
Единъ Сынъ Маріинъ

25. Вы люди оные,
 Рабы поучёные,
 Надъ школами выбраны!
 Повѣдайте, что есть Ч е т ы р е?
 « Ч е т ы р е листа Евангельски;
30. « Три патріарха на землѣ;
 « Два тавлі Исеевы;
 « Единъ Сынъ на Сіонской горѣ,
 « Царствуетъ и ликуеть
 « Господь Богъ надъ нами.»

35. Вы люди оные,
 Рабы поучёные,
 Надъ школами выбраны!
 Повѣдайте, что есть П я т ь?
 « П я т ь ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;
40. « Четыре листа Евангельски;
 « Три патріарха на землѣ;
 « Два тавлі Исеевы;
 « Единъ Сынъ на Сіонской горѣ,
 « Царствуетъ и ликуеть
45. « Господь Богъ надъ нами.»

- Вы люди оные,
 Рабы поучёные,
 Надъ школами выбраны!
 Повѣдайте, что есть Ш е с т ь?
50. « Ш е с т ь крыль херувимскіихъ;
 « Пять ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;
 « Четыре листа Евангельски;
 « Три патріарха на землѣ;
 « Два тавлі Исеевы;
55. « Единъ Сынъ на Сіонской горѣ,
 « Царствуетъ и ликуеть
 « Господь Богъ надъ нами.»

Вы люди оные,
 Рабы поучёные,

60. Надъ школами выбраны!

Повѣдайте, что есть Семь?

- « Семь чиновъ ангельскихъ;
- « Шесть крылъ херувимскихъ;
- « Пять ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;

65. « Четыре листа Евангельски;

- « Три патріарха на землѣ;
- « Два тавлі́ Исеевы;
- « Единъ Сынъ на Сіонской горѣ,
- « Царствуетъ и ликуетъ

70. « Господь Богъ надъ нами.»

Вы люди оные.

Рабы поучёные,

Надъ школами выбраны!

Повѣдайте, что есть Восемь?

75. « Восемь круговъ солнечныхъ;

- « Семь чиновъ ангельскихъ;
- « Шесть крылъ херувимскихъ;
- « Пять ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;
- « Четыре листа Евангельски;

80. « Три патріарха на землѣ;

- « Два тавлі́ Исеевы;
- « Единъ Сынъ на Сіонской горѣ,
- « Царствуетъ и ликуетъ
- « Господь Богъ надъ нами.»

85. Вы люди оные,

Рабы поучёные,

Надъ школами выбраны!

Повѣдайте, что есть Девять?

- « Девять въ году радостей;

90. « Восемь круговъ солнечныхъ;

- « Семь чиновъ ангельскихъ;
- « Шесть крылъ херувимскихъ;
- « Пять ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;
- « Четыре листа Евангельски;

95. « Три патріарха на землѣ;

« Два тавля Исеевы;
 « Единъ Сынъ на Сионской горѣ;
 « Царствуетъ и ликуеть
 « Господь Богъ надъ нами.»

100. Вы люди оные,
 Рабы поучёные,
 Надъ школами выбраны!
 Повѣдайте, что есть Десять?
 « Десять Божьихъ заповѣдей;
 105. « Девять въ году радостей;
 « Восемь круговъ солнечныхъ;
 « Семь чиновъ ангельскихъ;
 « Шесть крылъ херувимскихъ;
 « Пять ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;
 110. « Четыре листа Евангельски;
 « Три патріарха на землѣ;
 « Два тавля Исеевы;
 « Единъ Сынъ на Сионской горѣ,
 « Царствуетъ и ликуеть
 115. « Господь Богъ надъ нами.»

Вы люди оные,
 Рабы поучёные,
 Надъ школами выбраны!
 Повѣдайте, что есть Единъ на десяти?

120. « Единъ на десяти Апостоловъ *);
 « Десять Божьихъ заповѣдей;
 « Девять въ году радостей;
 « Восемь круговъ солнечныхъ;
 « Семь чиновъ ангельскихъ;
 125. « Шесть крылъ херувимскихъ;
 « Пять ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;
 « Четыре листы Евангельски;
 « Три патріарха на землѣ;

*) Единъ-десять праотець.

- « Два тавля Исеевы;
 130. « Единъ Сынъ на Сіонской горѣ,
 « Царствуетъ и ликуеть
 « Господь Богъ надъ нами.»

- Вы люди оные,
 Рабы поучёные,
 135. Надъ школами выбраны!
 Повѣдайте, что есть Два на десять?
 « Два на десять въ году мѣсяцевъ *);
 « Единъ на десять Апостоловъ;
 « Десять Божьихъ заповѣдей;
 140. « Девять въ году радостей;
 « Восемь круговъ солнечныхъ;
 « Семь чиновъ ангельскихъ;
 « Шесть крылъ херувимскихъ;
 « Пять ранъ безъ вины Господь терпѣлъ;
 145. « Четыре листа Евангельски;
 « Три патриарха на землѣ;
 « Два тавля Исеевы;
 « Единъ Сынъ на Сіонской горѣ,
 « Царствуетъ и ликуеть
 150. « Господь Богъ надъ нами.»

(Кир.).

95 **).

(Симбирск. губери.).

- 1-й хоръ: Вы люди ученые,
 Надъ школами выбраны,
 Надъ нами поставлены!
 Извѣстуйте, истолкуйте намъ:

*) Апостоль.

**) Слѣзные пѣвцы дѣлятся на два хора: первый спрашиваетъ, второй отвѣчаетъ.

5. Что есть Единъ?

2-й хоръ: Единъ есть Богъ на небеси.

*

Вы люди ученые,
Надъ школами выбраны,
Надъ ними поставлены!

10. Извѣстуйте, истолкуйте намъ:
Что есть Два?

Два тавлина Моисеевы
На Синайской на горѣ.

*

Вы люди ученые, и проч.

15. Что есть Три?

Въ тріѣхъ Лицахъ Богъ почимъ.

*

Вы люди ученые, и проч.

Что есть Четыре?

Четыре Божескихъ Ваянгеля.

*

20. Вы люди ученые, и проч.

Что есть Пять?

Пять невѣсть премудрыхъ
И Пять невѣсть юродливыхъ.

*

Вы люди ученые, и проч.

25. Что есть Шесть?

Ш е с т о крылый Серахвимъ.

*

Вы люди ученые, и проч.
Что есть С е м ь?

С е м ь Соборъ Святыхъ Отецъ.

*

30. Вы люди ученые, и проч.
Что есть В о с е м ь?

В о с е м ь гласовъ Божьевыхъ *).

*

Вы люди ученые, и проч.
Что есть Д е в я т ь?

35. Д е в я т ь Чиновъ Яньгельскихъ.

*

Вы люди ученые, и проч.
Что есть Д е с я т ь?

Д е с я т ь прокаженныхъ,
Богомъ исцѣленныхъ.

*

40. Вы люди ученые, и проч.
Что есть О д и н а д ц а т ь?

О д и н а д ц а т ь малыхъ звѣздъ,
Братіевъ Іосифа.

*

*) Церковной ноты.

Вы люди ученые, и проч.
45. Что есть Д в ѣ н а д ц а т ь ?

Д в ѣ н а д ц а т ь Господнихъ Апостоловъ.

(То же; записано А. М. Языковымъ).

96.

(Москва; Рогожская).

Ты же, человѣче наученый,
Надъ школами выбранный!
Повѣждь ми, что есть Е д и н ь ?

« Е д и н ь Сынъ Маріинъ
5. « Царь небеси царствуетъ надъ нами. »

Ты же, человѣче наученый,
Надъ школами выбранный!
Повѣждь ми, что есть Д в а ?

« Д в а табля Моисеовыхъ на Синайстѣй горѣ;
10. « Единъ Сынъ Маріинъ
« Царь небеси царствуетъ надъ нами. »

Ты же, человѣче наученый,
Надъ школами выбранный!
Повѣждь ми: что есть Т р и ?

15. « Т р и е Патріархове;
« Два табля Моисеовыхъ на Синайстѣй горѣ;
« Единъ Сынъ Маріинъ
« Царь небеси царствуетъ надъ нами. »

Ты же, человѣче наученый,
и проч.
20. Повѣждь ми, что есть Ч е т ы р е ?

« Ч е т ы р е л и с т ы Е в а н г е л и с т ы , »

и т. д.

Ты же, человек наученый,

и проч.

Повѣждь ми, что есть П я т ь ?

« П я т ь р а н ь претерпѣ

25. « Ц а р ь Г о с п о д ь Б о г ь б е з ь в и н ы , »

и т. д.

Ты же, человек наученый,

и проч.

Повѣждь ми, что есть Ш е с т ь ?

« Ш е с т ь *) в ь К а н ь Г а л и л е й с т ь й

« П р е д ь П р е ч и с т о й М а р и и , »

и т. д.

30. Ты же, человек наученый,

и проч.

Повѣждь ми, что есть С е д ь м ь ?

« С е д ь м ь т а и н ь ц е р к о в н ы х ь , »

и т. д.

Ты же, человек наученый,

и проч.

Повѣждь ми, что есть О с ь м ь ?

35. « О с ь м ь г л а с о в ь п р е о б р а з о в а н н ы х ь , »

и т. д.

Ты же, человек наученый,

и проч.

Повѣждь ми, что есть Д е в я т ь ?

« Д е в я т ь ч и н о в ь А н г е л ь с к и х ь , »

и т. д.

*) Сосудовъ.

Ты же, человекъ наученый,
и проч.

40. Повѣждь ми, что́ есть Десять?

« Десять Памскихъ sacramentовъ *),»
и т. д.

Ты же, человекъ наученый,
и проч.

Повѣждь ми, что́ есть Единъ-десять?

« Единъ-десять праотець, »
и т. д.

45. Ты же, человекъ наученый,
Надъ школами выбранный!

Повѣждь ми, что́ есть Дванадесять?

« Дванадесять Апостолъ.
« Единъ-десять праотець.

50. « Десять Памскихъ sacramentовъ.
« Девять Чиновъ Ангельскихъ.
« Осмь гласовъ прообразованныхъ.
« Семь таинъ церковныхъ.
« Шесть въ Канѣ Галилейстѣй

55. « Предъ Пречистой Марицъ.
« Пять ранъ претерпѣ
« Царь Господь Богъ безъ вины.
« Четыре листы Евангелисты.
« Триэ патриархове.

60. « Два табля Моисеовыхъ на Синайстѣй на горѣ.
« Единъ сынъ Маринъ
« Царь небеси царствуетъ надъ нами.»

(То же).

*) Памскихъ sacramentовъ (Польское происхождение): Господнихъ Таинствъ.

(Болгарія. Копривштица).

- А брѣ, момче **) школенче!
 Като ходишь на школѣ-то,
 Кажй ми, кажй ми,
 Што сѧ вика ***) Едно?
 5. « Единъ Синъ Мариннъ,
 « Кой-то сѧди на небѣ-то
 « И владѣе надъ назе.»

- А брѣ, момче школенче!
 Като ходишь на школѣ-то,
 10. Кажй ми, кажй ми,
 Што сѧ вика Двѣ?
 « Двѣ табли Моисеѣви;
 « Единъ Синъ Мариннъ,
 « Кой-то сѧди на небѣ-то
 15. « И владѣе надъ назе.»

- А брѣ, момче школенче!
 Като ходишь на школѣ-то,
 Кажй ми, кажй ми,
 Што сѧ вика Три?
 20. « Три Патріарси велики;
 « Двѣ табли Моисеѣви;
 « Единъ Синъ Мариннъ,
 « Кой-то сѧди на небѣ-то
 « И владѣе надъ назе.»

25. А брѣ, момче школенче!
 Като ходишь на школѣ-то,
 Кажй ми, кажй ми,

*) По удобопонятности языка, не прибавляемъ перевода.

**) Ну-ка, молодець.

***) Что зовется.

Што сѣ вика Чѣтери?
 « Чѣтери Євангелисти;
 30. « Три патріарси велики;
 « Двѣ табли Моисеѣви;
 « Единъ Синъ Маринъ,
 « Кой-то сѣди на небѣ-то
 « И владѣе надъ назе.»

35. А бре, момче школенче!
 Като ходишь на школѣ-то,
 Кажи ми, кажи ми,
 Што сѣ вика Петъ?
 « Петъ рани Христови;

40. « Чѣтери Євангелисти;
 « Три патріарси велики;
 « Двѣ табли Моисеѣви;
 « Единъ Синъ Маринъ,
 « Кой-то сѣди на небѣ-то

45. « И владѣе надъ назе.»

А бре, момче школенче!
 Като ходишь на школѣ-то,
 Кажи ми, кажи ми,
 Што сѣ вика Шесъ?
 50. « Шесъ собора Богородични;
 « Петъ рани Христови;
 « Чѣтери Євангелисти;
 « Три патріарси велики;
 « Двѣ табли Моисеѣви;

55. « Единъ Синъ Маринъ,
 « Кой-то сѣди на небѣ-то
 « И владѣе надъ назе.»

. *)

А бре, момче школенче!
 Като ходишь на школѣ-то,
 60. Кажи ми, кажи ми,

*) Пропускъ: Болгаринъ не могъ его вспомнить.

Што съ яки Десеть?

« Десеть заповѣди Божи.

.....

« Шесъ собора Богородични.

« Петъ рани Христови.

65. « Чѣтери Евангелисти.

« Три патріарси велики.

« Двѣ табли Моисеѣви.

« Единъ Синъ Маринъ.

« Кой-то съди на небѣ-то

70. « И владѣе надъ назе.»

(Отъ Петки Стоянова).

СТИХИ СТАРШІЕ БЫЛЕВЫЕ.

98.

ЕГОРІЙ ХРАБРЫЙ.

(Деревня Сазарева).

Да при томъ царѣ, да ли всё при Ѳѣдорѣ,

Да при Ѳѣдорѣ Стратилатора,

А жила царица благовѣрная,

Свечестная Софья мать Премудрая.

5. Породила она да три ѳтроца,

А три ѳтроца, а три дѣвицы,

А четвертаго сына Егорія,

А и Егорія светога Храбраго:

По колина ноги въ чыстыиъ сербрѣ,

10. По локоть руцы въ краснымъ золотѣ,

Голова его вся земчужная.

Ай узналъ царица, воръ Демьянища,

Воръ Демьянища басурманища.

Уносилъ Егорья во свою землю,

15. Во свою землю, во невѣрную.

Онъ и сталь у Егорія светога спрашивать,
 И онъ спрашивать, разговаривать:
 — Ты скажи, Егорій, кому вѣраешь,
 — Ты которому Богу молишься?—

20. А святой Егорій возглаблаетъ:
 « И я вѣрую вѣру хрещёную,
 « У хрещёную, богомольную,
 « Единой Троицы нераздѣлимья,
 « Самому Христу царю небесному;
25. « Я не вѣраю врагу-дьяволу,
 « Не молюсь и богамъ я всё невѣрнымъ,
 « Ни тебѣ, царица, воръ Демьянища,
 « Воръ Демьянища, басурманища. »

- Повелѣлъ царица светога мучити,
 30. Светога мучити, въ топоры рубить:
 У тупорѣвъ лезья всѣ перломалися,
 Мастеровъ руцы всѣ опушались,
 А святой Егорій онъ стихи поётъ,
 Онъ поётъ стихи херувимскія,
35. Онъ гласѣмъ гласитъ по евангельски,
 По евангельски, по архангельски.
 Повелѣлъ царица свѣта-и-мучити,
 Свѣ онъ мѹками разноличными,
 Повелѣлъ Егорья светога мучити,
40. Светога мучити, во пилы пилить:
 У пилѣвъ зубья всѣ перломалися,
 А святой Егорій онъ стихи поётъ,
 Онъ поётъ стихи да херувимскія,
 Онъ гласѣмъ гласитъ по евангельски,
45. По евангельски, по архангельски.
 А злой царица, воръ Демьянища
 Повелѣлъ Егорья светога мучити,
 И онъ мѹками да разноличными,
 Повелѣлъ Егорья во смолѣ сажать:
50. А смола типитъ яко громъ гремитъ,
 А святой Егорій во смолѣ сидитъ,
 Во смолѣ сидитъ, по верхъ плаваеть,

- Онъ поётъ стихи херувимскія,
 А гласомъ гласить по евангельски,
 55. По евангельски, по архангельски.
 А злодѣй царица, воръ Демьянища,
 Воръ Демьянища басурманища
 Повелѣлъ светого его мучити,
 И онъ муками разноличными,
 60. Повелѣлъ Егорья въ погреба сажать:
 Глыбиной погребъ до сорока сажень,
 Шириной погребъ и двадцати сажень,
 Поперешница до десяти сажень.
 Посадили Егорья во глыбѣкъ погребѣъ,
 65. Закрывалъ досками онъ дубовыми,
 Закладалъ онъ цѣпи полужонны,
 Запиралъ замками онъ Нѣмецкими,
 Засыпалъ песками крутожѣлатыми.
 Ужь и самъ злодѣй всё притопывалъ.
 70. Онъ притопывалъ, приговаривалъ:
 — Ужь не быть Егорью на святой Руси,
 — Не видать Егорью свѣту бѣлаго,
 — Свѣту бѣлаго, солнца краснаго!—

Ужь и высидѣлъ Егорій ровно тридцать лѣтъ.

75. Когда тридцать лѣтъ миновалось,
 Изъ за города Ерусалимова
 Подымались вѣтры буйныя,
 Разносила пески крутожѣлатыя,
 Разломала замки всѣ, ну, Нѣмецкія,
 80. Откладала цѣпи полужонныя,
 Разметала доски всё дубовыя,—
 Выходилъ Егорій на сырѹ землю.
 Какъ узрѣлъ Егорій онъ свѣтъ онъ бѣлаго,
 Свѣту бѣлаго, солнца краснаго,
 85. Всѣ разорено да разломано,
 Нѣтъ ни стараго, нѣтъ ни малаго,
 Только стоитъ церковь мать соборная,
 А соборная церковь, богомольная;
 Что во той во церкви во соборныя,

90. Что честная Сафья мать Премудрая,
 Она стоячи да Богу молится,
 Богу молится, низко кланяся.
 А светой Егорий подхождаючи:
 « Ино Богъ помочь тебѣ, моя матушка,
95. « Свечестная Софія мать Премудрая!
 « Ино гдѣ же мои двѣ сестры,
 « Мои двѣ сестры, двѣ любимыя?
 « Ужь и я светой много мучился,
 « Перенесъ муки да разноличныя.
100. « Отъ того ли царя отъ Демьянища;
 « Ужь и дай ты мнѣ благословѣница,
 « Я поѣду въ путь къ царю Демьянищу.
 « Отплатить ему да дружбу прежнюю. »

А поѣхалъ Егорій къ царю Демьянищу.

105. Наѣзжалъ Егорій горамъ-и-толкучимъ,
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати:
 « Ой вы горы, вы толкучія!
 « Пропустите Егорія Харабраго:
 « Ино будете горы изнапоблпены,
110. « Да поставятъ на васъ церкви соборныя,
 « А соборныя церкви, богомольныя. »
 Пропущаютъ горы Егорья Храбраго.
 Подѣзжалъ Егорій на стадо волчиное,
 Ни пройти Егорью ни проѣхати:
115. « Охъ вы волки, ну вы сѣрые!
 « Разбѣгитесь по два, по единому,
 « И вы пейте, и вы ѣшьте повелѣнное,
 « Повелѣнное, вы, благословѣнное. »
 Поразбѣжались волки по два, по единому.
120. Проѣзжалъ Егорій, приѣзжалъ Егорій
 Ко стаду ко зминому,
 А его сестры двѣ любимыя,
 Двѣ любимыя, онѣ змѣей пасутъ,
 А сидятъ онѣ по звѣриному,
125. А сипятъ онѣ по зминому.
 А Егорій свѣтъ возглаголаеть:

- « Ой и двѣ вы сѣстры, двѣ любимыя!
 « Вы пойдите всѣ на Ердань рѣку,
 « Вы обмойтеса, облекуйтеса,
 130. « Вы познаете вы брата—и—рѣднаго,
 « Брата рѣднаго, Егорія Храбраго. »

- Подъѣзжалъ Егорій ко палатамъ каменнымъ,
 Охъ къ самому царю вору Демьянищу.
 Онъ завнѣлъ злодѣй издалѣчава,
 135. Выходилъ злодѣй на крыльцо на парѣтное,
 А светой Егорій натягаетъ свой тугой лукъ,
 Онъ пускалъ лукъ въ царя Демьянища,
 А злодѣй царь воръ Демьянища,
 Воръ Демьянища, басурманища:
 140. — Ой светой ты Егорій, светой Храбрый!
 — Ужь и дай мнѣ время на три мѣсяца.—
 А светой Егорій возглаголаитъ:
 « Нѣтъ тебѣ, царища, на трой сутокъ. »
 — Ужь и дай, Егорій, хоть на три часа!—
 145. « Ужь и не дамъ тебѣ на три мину́ган. »
 Натянулъ Егорій свой тугой лукъ,
 Пушаетъ въ царищу вора Демьянищу.
 Ай убилъ, поразилъ злодѣя, варвара,
 Утвердилъ вѣру онъ крещѣную,
 150. Онъ крещѣную вѣру, православную.

Ужь и славенъ Богъ и прославился.
 А велико имя Господне его.

(Дюдок.).

99.

(Село Каменка).

Во шестомъ году седмой тысячи
 Во *) при томъ царю же а при Хвѣдорѣ Стрепелатому,
 Во жила царица благовѣрная,

*) Или Го.

- Святая Сохвія мать Премудрая.
 5. Породила 'на себѣ три дочери,
 Три дочери три любимыя,
 Четвертаго сына Егорія,
 Ягорія свѣта Храбраго:
 По колѣнъ нозы въ красномъ золотѣ,
 10. По-зъ-локотъ руцы въ чистомъ серебрѣ.

- Во спозналъ злодѣй царевича Демьянища,
 Вонъ и внёсъ Ягорья во свою землю,
 Во свою землю вовъ невѣрную,
 Онъ и сталъ Ягорія успрашивать,
 15. Воспрашивать, разговаривать:
 — Ты Ягорій свѣтъ, светы-храбрыя!
 — Которую ты вѣру вѣруешь,
 — Которому Богу молишьси?—
 « Злой царевича Демьянища!
 20. « Я молюсь Богу—самому Христу,
 « Самому Христу, царю небесному,
 « Еще Матери Богородицы,
 « Славной Троицы нераздѣльные.»

- Злодѣй царевича Демьянища
 25. Повелѣлъ Ягорья грозно мучити,
 Еще муками разноличными,
 Повелѣлъ въ топоры рубить:
 По обухъ лезья поломалися,
 Мастерахъ руцы опускалися,
 30. Ясны очи въ нихъ сповращалися *).
 Злодѣй царевича Демьянища
 Повелѣлъ Ягорья во пилы пилить:
 Во пилъ зубья поскрошилися,
 Мастерахъ руцы вопущалися,
 35. Ясны очи въ нихъ сповращалися.
 Злодѣй царевича Демьянища

*) По Троицкой дорогѣ, подъ Тарасовкой, слышалъ я отъ слѣднаго солдата
 разпорѣчіе: « приближались.»

- Повелѣлъ Ягорья во смолѣ варить,
 Во смолѣ варить, во водѣ тонить:
 По верху Ягорій смолы плавааеть,
 40. Поѣтъ стихи херувимскія,
 Гласомъ гласить по Евангельски.
 Злодѣй царица Демьяница
 Повелѣлъ Ягорья въ погреба копать,
 Погреба копать, глубины погрѣбъ сороку сажонъ,
 45. Поперечины двадцати сажонъ;
 Во злодѣй царица Демьяница
 Повелѣлъ Ягорья грозно мучити
 Всѣми муками разноличными,
 Посадилъ Ягорья въ земляной погрѣбъ,
 50. Всѣ на тридцать лѣтъ, 'щѣ на три года,
 Закрывалъ досками желѣзными,
 Замкалъ замками Нѣмецкими,
 Засыпалъ песками рутожелтыми:
 Онъ самъ съ собой приговаривалъ:
 55. — Что не быть Ягорью по верху земли,
 — Не видать Ягорью свѣту бѣлова,
 — Не слышать Ягорью пѣнья Божьява!—

Отъ города и отъ Кеива

И явилося ему явленіе:

60. Сама Мати Божья Богородица.
 Возставали вѣтры рознобуйныя,
 Раздувало пески рутожелтыя,
 Разорвало замки всѣ Нѣмецкія,
 Разметало доски желѣзныя,—
 65. Ещё сталъ Ягорій по сверху земли светы-рупкія.
 Пошолъ Ягорій ко Черніграду:
 Всѣ его мѣста завоѣваны,
 Завоеваны, поразорены,
 Нѣтъ ни стараго, нѣтъ ни малаго,
 70. Одна стоитъ церква соборная,
 Во стовтъ Сохвія матъ Премудрая,
 'На стоючи Богу молится.
 Го Ягорій свѣтъ своей матушкѣ покланяется:

- « Моё матушка, родимая Сохвія, мать Премудра! »
75. « Ты и дай свое мнѣ блаславеніе,
 « Я пойду къ царици Демьяниці,
 « Отплатить ему дружбу прежнюю,
 « Пролить ему кровь горячую,
 « Вотвердить же въ вѣрѣ самому Христу,
80. « Самому Христу, царю небесному,
 « Ещё Матери Божьей Богородицѣ
 « И во Троицу нераздѣльную.»
 — Поди, чада, во чисто поле,
 — Возми коня богатырскаго,
85. — Со оружіемъ и со копіемъ,
 — Со всею збруей богатырскою,
 — Со двѣнадцатыми чѣпми желѣзными.—

- Во Ягоріи свѣтъ поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,
90. Наѣзжалъ Ягоріи ко крутымъ горамъ,
 Ко крутымъ горамъ, ко темнымъ лѣсамъ;
 Какъ гора съ горою онѣ сойдутся,
 Не разойдутся,
 Ещё лѣсъ къ лѣсу париклоняется,
95. По сырой землѣ разстилается,
 Ни пройтить Ягорью, ни проѣхати.
 Святой Ягоріи проглаголають:
 « Горы вы крутыя!
 « Не сходитесь, ни расходитесь,
100. « Станьте вы, горы, во одномъ мѣстѣ;
 « Го лѣса вы темныя!
 « Не шатайтесь, ни качайтесь,
 « Вы не знаете, что изъ васъ будетъ,—
 « Я изъ васъ изъ лѣсовъ изъ темныхъ
105. « Порублю я церкви соборныя.»
 Яму та застава миновалася.
 Ягоріи свѣтъ поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,
 Наѣзжалъ Ягоріи на лютыхъ звѣрѣвъ,
110. На сѣрыхъ волковъ, на прыскущихъ,

- Ни пройтить Ягорью, ни проѣхати.
 Ягорій свѣтъ проглаголаваль:
 « Волки вы сѣрые, разойдитесь,
 « По глухимъ степямъ, по темнымъ лѣсамъ,
 115. « Вы ходите въ поле вы временемъ,
 « Вы и пейте и ѣшьте повелѣнное,
 « Отъ Христа Бога благословенное.»
 Яму та застава миновалася.
 Ягорій свѣтъ поѣзжаючи,
 120. Святую вѣру вотверждаючи,
 Наѣзжалъ Ягорій на дѣвиць стадо,
 Пасѣтъ стадо да три пастыря,
 Да три дѣвицы, рѣдны сестрицы;
 Волоса на нихъ какъ ковыль-трава,
 125. А тѣло на нихъ какъ скоро яловая,
 Набиралися духу невѣрнаго, басурманскаго,
 Они лѣпятъ по змѣнному.
 Ни пройтить Ягорью, ни проѣхати,
 Хотятъ Ягорья потребати *).
 130. Ягорій свѣтъ проглаголаваль:
 « О вы дѣвицы, рѣдны сестрицы!
 « Сойдите жъ вы на Ердань рѣкѣ,
 « Вы умойте лица свои бѣлыя,
 « Вы мою вѣру станите вѣровать.»
 135. Яму та застава миновалася.
 Ягорій свѣтъ поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,
 Наѣзжалъ Ягорій на люта змѣя,
 Люта огненна,
 140. Какъ изъ рта огонь, изъ ушей полымя,
 Изъ глазъ въ ней скоры **) сыплютъ огняныя,
 Вотъ хотить Ягорья потребати.
 Ягорій свѣтъ проглаголаваль:
 « Во люта змѣя, люта огненна!
 145. « Хоть и съѣшь меня, да не сыта будешь,

*) Потребить, пожрать.

**) Искры.

« Не ровёнъ кусокъ, эмѣй, подавишься!»

Раскрошилъ ее у части мелкія;

Яму та застава миновалася.

Ягорій свѣтъ поѣзжаючи,

150. Святую вѣру вотверждаючи,

Наѣзжалъ Ягорій къ граду Кіеву,

Ко тѣмъ вратамъ ко Сербійскімъ;

На вратахъ сидитъ Пага люта птица,

Во ногтяхъ держитъ осетра-рыбу,

155. Ни пройти Ягорью, ни проѣхати.

Ягорій свѣтъ проглаголавалъ:

« Полети, птица, во синё море,

« Ты пусти рыбу во синё море,

« Дѣтей води всё на кáменяхъ.»

160. Ягорій свѣтъ поѣзжаючи,

Святую вѣру вотверждаючи,

Поѣзжалъ славнымъ городомъ, славнымъ Кіевомъ,

Подѣзжалъ къ палатамъ славнымъ каменнымъ,

Ко тому крыльцу ко прекрасному.

165. На то крылечко на прекрасное

Выходилъ царица Демьяница,

Ягорью свѣту поклоняется,

Ягорью свѣту укоряется:

— Ты Ягорій свѣтъ, свѣтъ-харабрия!

170. — Дай ты мнѣ сроку на три года.—

« Не даю ти сроку на три мѣсяца.»

— Ягорій свѣтъ, свѣтъ-харабрия!

— Дай ты мнѣ сроку на три часа.—

« Злодѣи царица Демьяница!

175. « Не даю ти сроку на минутаю.»

Вынималъ онъ палицу желѣзную,

Разрушалъ палаты бѣлы-каменны,

Побилъ царицу Демьяницу,

Отплатилъ дружбу прежнюю,

180. Пролилъ ему кровь горячую,

Утвердилъ онъ вѣру самому Христу, царю небесному,

Еще Матери Богородицы,
Славной Троицы нераздѣльныя.

Потому Ягорій свѣтъ прославился:

185. Принималъ онъ муки-страсти различныя
Отъ того парища Демьянища.
И славенъ Богъ и прославился.

(Держен.).

100.

(Село Крытово, Малоарханг. уѣзда, Орловск. губ.)

Во седьмомъ году въ восьмой тысячи,
При томъ царю при Феодорѣ,
Софія Премудрая породила три дочери,
Четвертаго сына Егорія Храбраго:

5. По колѣнъ ноги въ чистомъ серебрѣ,
По локоть руки въ красномъ золотѣ.

Царище Одемянище идетъ, плѣнить и рубить,
И въ полонъ забираетъ.

Взялъ въ полонъ трехъ дѣвицъ, четвертаго сына Егорія,

10. И сталъ его спрашивать:

— Скажи, въ которую ты вѣру вѣруешь

— И которому ты Богу молишься?

— Повѣруй вѣру мою басурманскую,

— Моимъ врагомъ, моимъ идоламъ.—

15. « Не хочу я въ твою вѣру вѣровать,
« А я вѣрую вѣру самому Христу, Царю небесному,
« И Матери Пресвятой Богородицѣ,
« Святой Троицы нераздѣлимой.»

Злодѣй царище и раззлѣбился и разсердился,

20. Повелѣлъ Егорія мучити
И муками различными.

Повелѣлъ Егорія въ топоры рубить:

- По обухъ лезвія приломалися,
У мастеровъ руки опускалися,
25. Ничего Егорію не вредилося.
Повелѣлъ Егорія въ пилю пилить:
Въ пилахъ зубцы притиралися,
У мастеровъ руки опускалися,
Ничего Егорію не вредилося.
30. Повелѣлъ Егорія на водѣ топить,
Пушчалъ его съ бѣлымъ каменемъ,
Не добръ Егорія вода топить:
По верху Егорій воды плаваеъ,
Поетъ стихи херувимскіе,
35. А гласомъ гласить по евангельски.
Повелѣлъ Егорія на смолѣ варить:
Смола кипить, яко громъ гремитъ,
Егорій по верху смолы плаваеъ,
Поетъ стихи херувимскіе,
40. Гласомъ гласить по евангельски.
Повелѣлъ на Егорія погреба копать;
Глубины погребъ сорокъ сажонъ,
Поперечины двадцать сажонъ,—
Засадилъ Егорія въ глубокъ погребъ.
45. Закладавъ досками жалѣзными,
Прибивалъ гвоздами полужеными,
Засыпалъ песками рудожелтыми,
И самъ собою притапывалъ,
И приговаривалъ:
30. — Что не быть Егорью на святой Руси,
— И не видать Егорью свѣта бѣлаго,
— Не слыхать Егорью пѣнья Божьяго!—

- Явленная явилася сама
Мать Пресвятая Богородица,
35. Свѣта Троица нераздѣлима.
И отъ города отъ Кіева
Поднимались вѣтры буйныя,
Разносило пески рудожелтыя,
Посломало гвозди полуженыя,

60. Раздвигало доски желѣзныя,—
 Сталь Егорій по сверхъ земли,
 Земли свято-Рускія.
 Нѣту на святой Руси ни стараго и ни малаго,
 Все поразорено,
65. Только одна стоитъ церковь соборная.
 Во той во церкви во соборныя
 Свѣчи теплятся и Богу молятся:
 Стоитъ Софія Премудрая
 На святыхъ молитвахъ на Исусовыхъ,
70. На стоячи Богу молится
 Объ своемъ сынѣ объ Егоріи.
 Святой Егорій покланяется своей матушкѣ:
 « Матушка моя родимая!
 « Дай мнѣ свое благословеніе
75. « Сходить къ царици Одемяницу,
 « Отплатить ему дружбу прежнюю.
 « Отлить ему кровь горячую,
 « Вотвердить вѣру самому Христу, Царю небесному,
 « Матери Богородицѣ.
80. « Святой Троицы нераздѣлимой.»
 — Дитѣ мое, чадо милое!
 — Поди во поле во Латынское,
 — Возьми коня богатырскаго,
 — Со двумя чѣпями со желѣзными,
85. — Со палицей съ богатырскою.—

- Святой Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,
 Наѣзжалъ Егорій на тѣ лѣса дремучіе:
 Лѣсъ къ лѣсу приклоняется,
90. По сырой землѣ раастилается,
 Не пройтить Егорью, не проѣхати.
 Святой Егорій проглаголавъ:
 « Стойте, лѣсы, не шатайтесь.»
 Ему застава миновалася,
95. Ничего Егорію не повредилося.
 Святой Егорій поѣзжаючи,

- Святую вѣру вотверждаючи,
 Наѣзжалъ на горы на толкучія:
 Гора съ горою сойдутся и не разойдутся,
100. Не пройтить Егорью, не проѣхати.
 Святой Егорій проглаголаваль:
 « Горы круты, станьте на одномъ мѣстѣ,
 « Я на васъ на горахъ на высокія
 « Построю церковь соборную,
105. « У васъ будетъ служба Господняя.»
 Святой Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,
 Наѣзжалъ на стадо на звѣриное:
 Пасутъ стадо три пастыря,
110. Три дѣвицы, родныя Егорьевы сестрицы.
 Тѣло на нихъ какъ скоро еловая,
 А волосы на нихъ какъ ковыль-трава,
 А гласомъ гласятъ по звѣриному,
 Не пройтить Егорью, не проѣхати.
115. Святой Егорій проглаголаваль:
 « Вы еси три пастыря,
 « Три дѣвицы, родныя сестрицы!
 « Сойдитесь на Ярдань рѣку,
 « Умойте свои лица бѣлыя,
120. « Наймались духу невѣрнаго,
 « Наростеть на васъ тѣло христіанское.
 « Вы еси звѣри сурѣпыя *)!
 « Разойдитесь и разбредитесь,
 « По темнымъ лѣсамъ,
125. « По глухимъ степямъ:
 « Вы ходите въ поле повременну,
 « Пейте-ѣшьте повелѣнное,
 « Отъ меня Егорія благословенное.»
 Ему застава миновамая,
130. Ничего Егорію не вредилося.
 Святой Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,

*) Сверѣпые, свирѣпые.

- Наѣзжалъ на звѣря *) на огненнаго:
 Изъ рта у него огонь-поломя,
 135. Изъ ушей дымъ столбомъ валить.
 Святой Егорій проглаголаваль:
 « Ты разсыпся, лють змѣй, по сырой земли,
 « Ты войди, змѣй, во сыру землю,
 « Будешь сытъ безъ эстаго.»
140. Еще застава миновалася,
 Ничего Егорію не вредилося.
 Святой Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,
 Наѣзжалъ на врата Симбирскія:
145. На воротахъ сидитъ люта Нага птица,
 Во ногтяхъ держитъ сетра-рыбу.
 Егорій святой проглаголаваль:
 « Ты еси Нага птица!
 « Полети на синё море,
 150. « Ты пусти сетра-рыбу во синё море,
 « А дѣтей води на бѣломъ камени,
 « Будешь сыта безъ эстаго.»
 Ему застава миновалася,
 Ничего Егорію не вредилося.
155. Святой Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру вотверждаючи,
 И по городу по Кіеву,
 Приѣзжалъ къ царици Одемянищу,
 Ко его палатамъ бѣлымъ каменнымъ,
160. Ко его крылечку прекрасному.
 Злодѣй царице Одемянище
 Выступилъ на крылечко на красное:
 Тѣло на немъ яко скоро еловая,
 Волоса на немъ какъ кавыль-трава,
165. Гласомъ гласить по звѣриному.
 И тутъ Егорію укоряется,
 Святому Храброму поклоняется:

*) На змѣя.

- Не сдѣлай смерть бусурманскую,
 — А сдѣлай смерть христіанскую:
 170. — Дай мнѣ сроку на три года!—
 « Злодѣй царевнице Одемянище!
 « Не даю сроку на три мѣсяца.»
 — Дай же мнѣ сроку на три часа.—
 « Не даю тебѣ сроку на минутую.»
 175. Побѣдилъ царевницу Одемянищу,
 Оплатилъ ему дружбу прежнюю,
 Отлилъ ему кровь горячую,
 Вотвердилъ святую вѣру самому Христу, Царю
 небесному,
 Матери Пречистой Богородицѣ,
 180. Святой Троицѣ нераздѣлимой.

- Много Егорію похожденія
 И велико его претерпѣніе:
 Претерпѣлъ онъ страсти великія
 Отъ того царя Одемяна;
 185. Тридцать лѣтъ и три года
 Онъ стоялъ за вѣру христіанскую и православную.
 Славенъ Богъ и прославился,
 Великимъ имя Господне Его.

(Борозд.)

101 .

(Село Репѣнка, Сибирск. губ. (Сызранск. уѣзд.).

- Во градѣ было въ Іерусалимѣ,
 При царѣ было при Ѳѣдорѣ,
 А царица была Премудрая Софья.
 Породила она себѣ три отроца,
 5. Три отроца и три дочери,
 А четвертаго породила чуднаго отроца,
 Святого Егорія Храбраго.

*) Разнорѣчія изъ Вар., стр. 100 — 110, изъ Стиха, записаннаго въ Полтавскѣ, Вятск. губ.

- Съ начала было свѣта вольнаго,
 Не бывало на Іерусалимъ градъ
 10. Никакой бѣды, ни погибели.
 Наслалъ Господи насланиѣ
 На Іерусалимъ градъ [†]):
 Напустилъ Господь царища Даміанища,
 Безбожнаго пса бусурманища.
 15. Побѣдилъ злодѣй Ерусалимъ городъ:
 Сѣчетъ, и рубить, и огнемъ палить,
 Царя Ѳѣдора въ полонъ беретъ,
 Въ полонъ беретъ, въ столбъ закладываетъ.
 Полонилъ злодѣй три отроца,
 20. Три отроца и три дочери,
 А четвертаго чуднаго отроца,
 Святого Егорія Храбраго,
 Возилъ въ свою землю Жиловскую.

- Онъ и сталъ пытать, крѣпко спрашивать,
 25. Вынималъ злодѣй саблю острую,
 Хотѣлъ губить ихъ главы
 По ихъ плеча могучія:
 — Ой вы гой еси, три отроца,
 — Три отроца царя Ѳеодора!
 30. — Вы покиньте вѣру христіанскую.
 — Повѣруйте мою Латынскую,
 — Латынскую, бусурманскую,
 — Молитесь богамъ моимъ кумирскимъ,
 — Покланяйтесь моимъ идоламъ!—
 35. Три отроца и три родныя сестры
 Сабли острой убоялися,
 Царищу Даміанищу преклонилися:
 Покидали вѣру христіанскую,
 Начали вѣровать Латынскую,
 40. Латынскую, бусурманскую.

1) Изъ того царства Вавилонскаго
 Поднимался царь Дектіанъ
 На той святой Іерусалимъ градъ.

Царица Даміанища,

Безбожный царь бусурманища

Возговоришь ко святому

Егорію Храброму:

45. — Ой ты гой еси, чудный ѓтроце,
 — Святый Егорій Храбрый!
 — Покинь вѣру истинную христіанскую,
 — Повѣруй вѣру Латынскую,
 — Молись моимъ богамъ скумирскимъ,
50. — Поклоняйся моимъ идоламъ!—
 Святый Егорій проглаголуеть:
 « Злодѣй царица Даміанища,
 « Безбожный пѣсь босурманища!
 « Я умру за вѣру христіанскую,
55. « Не покину вѣру христіанскую,
 « Не буду вѣровать Латынскую,
 « Латынскую, бусурманскую,
 « Не буду молиться богамъ твоимъ кумирскимъ,
 « Не поклонюсь твоимъ идоламъ ¹⁾!»

1) Сталъ онъ Георгія допрашивать:

— Ты которую, Георгій, вѣру вѣруешь,

— Которому Богу молишься?—

« Я вѣрую вѣру крещеную,

« Въ Мать Божию Богородицу,

« Въ Троицу нераздѣлимую.»

А злодѣй царище Дектіанище:

— Ты увѣруй, Георгій, мою вѣру,

— Поклоняйся, Георгій, моимъ идоламъ:

— Я устрою тебѣ свѣтлую свѣтлицу,

— Дамъ тебѣ слугу вѣрную,

— Дамъ тебѣ злата-сѣребра,

— Драгоценная каменя.—

Святый Георгій проговаривалъ,

Святый Храбрый проглаголавалъ:

« Злодѣй царище Дектіанище!

« Мнѣ не надо отъ тебя злата-сѣребра,

« Не надо свѣтла свѣтлица,

60. На то царище распалается ¹⁾,
 Повелѣлъ Егорья во пилы пилить;
 Не довлѣтъ Егорью пилы пилить:
 По Божьему повелѣнію,
 По Егоріеву моленію,
65. Не берутъ пилы Жидовскія;
 У пилъ зѣбья позагнулися ²⁾,
 Мучители всѣ утомилися;
 Возставалъ Егорій на рѣзвы ноги,
 Поетъ стихи херувимскіе,
70. Превозноситъ гласы все архангельскіе ³⁾.
 Возгѣворять царище Деміанище
 Ко святому Егорію Хараброму:
 — Ой ты гой еси, чудный отроце,
 — Святый Егорій Хорабрый!
75. — Ты покинь вѣру истинную христіанскую,
 — Повѣруй въ вѣру Латынскую!—
 А святой Егорій проглаголуеъ:
 « Я умру за вѣру христіанскую,
 « Не покину вѣру христіанскую,
80. « Не буду вѣровать во Латынскую,
 « Латынскую, бусурманскую!»
 На то царище опалается,
 Въ своемъ сердцѣ разозляется.
 Повелѣлъ Егоріи въ топоры рубить;

« Не надо слуга вѣрная.

« Пропадешь на семь свѣту на бѣлобѣмъ,

« Со златомъ со сѣребромъ,

« Съ драгоценнымъ каменемъ;

« Велика наша вѣра крещеная,

« Мать Божія Богородица,

« Еще Троица нераздѣлимая!»

1) Зло-паляюще

2) У пилъ зѣбьё обломалося,

Ничѣмъ святаго Георгія не вредить.

3) Онъ гласы гласить до небесъ свои:

« Велика наша вѣра крещеная, и проч.

85. Не довлять Егорья въ топоры рубить:
 По Божію повелѣнію,
 По Егоріеву моленію,
 Не берутъ Егорія топоры Нѣмецкія;
 По обухъ лезья приломилися ¹⁾,
90. А мучители всѣ приутомилися:
 Да возстаеъ Егорій на рѣзвы нови,
 Онъ поетъ стихи херувимскіе,
 Превозноситъ гласы архангельскіе.
 Возгѣворитъ царище Демьянише
95. Ко Егорію Храброму:
 — Ой ты гой еси, отче Егорій Храбрый!
 — Повѣруй вѣру Латынскую! —
 А святыи Егорій проглаголетъ:
 « Я умру за вѣру христіанскую,
 100. « Не покину вѣру христіанскую,
 « Не буду вѣровать Латынскую!»
 Царища Демьянише на него опаллется.
 Повелѣлъ Егорія въ котѣль сажать:
 Не довлять Егорію во котѣль сидѣть.
105. Во котѣль сидѣть, на смолѣ кипѣть:
 Сталь же Егорій посреди котла.
 Посреди котла и посреди смолы,
 Онъ поетъ стихи херувимскіе,
 Превозноситъ гласы все архангельскія ²⁾.
110. Возгѣворитъ царище Демьянише:
 — Покинь вѣру истинную христіанскую,
 — Повѣруй мою вѣру Латынскую,
 — Латынскую, бусурманскую! —
 Святыи Егорій проглаголетъ:
115. « Я не буду вѣровать вѣру бусурманскую,

1) У топорьевъ по обухъ лезвиѣ обломалося.

Ни чѣмъ св. Георг. не вредитъ, и проч.

2) Приказалъ Георгія въ печи жечь,
 Въ печи жечь—въ огнѣ въ пламени.
 Георгій стоитъ на воздухѣ,
 Св. Г. ничѣмъ не вредитъ, и проч.

« Я умру за вѣру христіанскую 1)!»

На то царице Деміанище опалается;

Повелѣлъ своимъ мучителямъ:

— Ой вы гой еси, слуги вѣрные!

120. — Вырывайте скоро глубоку погребъ!—

Тогда же его слуги вѣрные

Вырывали глубоку погребъ,

Глубины сорока сажень,

А поперечень двадцати;

125. Посадили Егорія Храбраго въ глубоку погребъ,

Закрывали досками дубовыми,

Засыпали пѣсками желтыми 2).

1) Прибавлены еще мукн:

Приказалъ Георгія въ сапоги ковать,

Въ сапоги ковать во желѣзные,

Разжигать жаромъ, огнемъ—пламенемъ.

Ковали сапоги желѣзные,

Поджигали огнемъ—пламенемъ,

Въ сапогахъ гвозди трехъ—верховы;

Повелѣлъ Георгію въ сапоги вставать,

Во желѣзные, во калѣные:

Св. Г. ничѣмъ не вредить, и проч.

Приказалъ Георгія на водѣ топить,

На водѣ топить, на синемъ морѣ:

Святой Георгій поверхъ воды плаваеъ, и проч.

Ср. у насъ другіе Стихи.

2) Приказалъ наледники копать преглубокіе:

Въ глубину копать шестьдесятъ сажень,

Въ ширину копать 40 [сороку?] сажень,

Обшивать шитвомъ дубовымъ,

Закрывать крышой желѣзною,

Засыпать песками крутожелтыми [рудожелтыми].

Копали, и проч.

Святаго Георгія посажаючи

На тридцать лѣтъ и на три года,

Самъ злодѣй пескомъ притошывалъ,

Самъ злодѣй приговаривалъ:

- По Божьему повелѣнію,
 По Егорію Храброму моленію ¹⁾,
 130. Воставали сильныя вѣтры,
 Разносили пѣски да желтыя,
 Открывали доски дубовыя;
 Выходилъ Егорій во святую Русь ²⁾.
 Приходилъ Егорій во Ерусалимъ городъ.
 135. Ерусалимъ городъ пусть пустѣхонекъ:
 Вырубили его и выжегли,
 Только единая стоитъ ³⁾ церковь соборная,
 Церковь соборная, богомольная.
 Во той во церкви соборной, богомольной,
 140. Стоитъ въ немъ его матушка родимая,

— Не бывать бы Георгію на бѣломъ свѣту,
 — Не видать бы Георгію свѣту бѣлаго,
 — Не узрѣтъ бы Георгію солнца краснаго
 — Что на тридцать лѣтъ на три года!—

Ср. у насъ другіе Стихи.

- 1) Въ то время проходяючи,
 Ровно тридцать лѣтъ и три года.
 Георгій возмолился:
 « Услышь, Господи, мое моленіе,
 « Услышь, Господь Богъ, мое терпѣніе,
 « Сошли съ небесъ погодушку
 « Со восточной сторонушки,
 « Раскрой крыши желѣзныя,
 « Разнеси пески крутожелтыя,
 « Разбей шитвы дубовыя!»

По Георгіеву моленію, и проч., ср. у насъ другіе Стихи.

- 2) Поднималась погодушка со вихоремъ....
 Разнесло, раскрывало, разшивало....
 Увидалъ Георгій свѣту бѣлаго,
 Возвидѣлъ Георгій солнце красное,
 Выходилъ Георгій изъ той ямы глубокія
 На землю свято-русскую.
 3) Видитъ въ далече въ чистомъ полѣ
 Стоитъ....

Премудрая Сѳія.

Стоить, Богу молится ¹⁾):

Помолиши Богу, оглянулася;

Она узрѣла своего отроца,

145. Святаго Егорія Храбраго:

— Ой ты гой еси, мой чудный отроце,

— Егорій Храбрый!

— Гдѣ ты былъ, гдѣ разгуливалъ?—

« Ой сударыня моя матушка,

150. « Святая Премудрая Сѳія!

« Былъ я у злодѣя царища Деміанища,

« Безбожнаго злодѣя бусурманища;

« Претерпѣлъ я муки разныя,

« Муки разныя, разноличныя.

155. « Осударыня моя матушка,

« Премудрая Сѳія!

« Воздай мнѣ свое благословеніе:

« Поѣду я по всей землѣ свѣтло-Русской

« Утверждать вѣры христіянскія ²⁾).»

160. Тутъ же Егорій поѣзжаючи,

Святую вѣру утверждаючи,

Бусурманскую вѣру побѣждаючи,

Наѣзжалъ Егорій Храбрый ³⁾

1) Богу молится, Спасову образу.

2) Поклонился Георгій родной матери,

Родной матери въ рѣзвы ноги:

« Гой еси, мать моя, Сѳія Премудрая!

« Гдѣ мой конь богатырскій?»

— Твой конь въ чистомъ полѣ,

— На немъ вся збруя цѣлыиъ цѣла,

— Збруя не смятая, булатная.—

Поклонился Георгій чудному образу.

Ср. у насъ другіе Стихи.

3) Георгій походяючи,...

Богатырска коня искаючи,

На богатырска коня сажаячись,

- На лѣса на дремучіе:
165. Нельзя Егорію было проѣхать,
И святому подумати;
И святой Егоріи проглаголуеть:
« Ой вы лѣса тѣмные,
« Вы лѣса дремучіе!
170. « Зароститесь вы, лѣса,
« По всей землѣ свѣтло-Русской,
« По крутымъ горамъ по высокіимъ.»
По Божьему все повелѣнію,
По Егоріеву все моленію,
175. Разрослись лѣса по всей землѣ,
По всей землѣ свѣтло-Русской,
По крутымъ горамъ по высокіимъ,
Ростуть лѣса, гдѣ имъ Господь повелѣлъ¹⁾.
Еще Егоріи поѣзжаючи,
180. Святую вѣру утверждаючи,
Бусурманскую вѣру побѣждаючи,
На такую чуду наѣзжаючи,

Георгій поѣзжаючи,
Святую вѣру утверждаючи,
Святой Георгій наѣхавши...

- 1) Къ сырой землѣ лѣса клонятся,
Отъ сырой земли не отдѣляются:
Нельзя Георгію проѣхати,
Нельзя святому подумати.
Георгій проговаривалъ,
Святой Храбрый проглаголивалъ:
« Гой еси, лѣса дремучіе!
« Отдѣлитесь, лѣса, отъ сырой земли:
« Я изъ васъ, лѣса, буду строятся,
« Строить буду церкви соборныя,
« Соборныя, богомольныя.» Ср. у насъ другіе Стихи.
По Георгіеву по моленію,
По его святому терѣнію,
Отдѣлился лѣса отъ сырой земли.

Наѣзжалъ Егорій на рѣки быстрыя,
На быстрыя на текучія:

185. Нельзя Егорію проѣхати,
Нельзя святому подумати.
« Ой вы еси, рѣки быстрыя,
« Рѣки быстрыя текучія!
« Протеките вы, рѣки, по всей земли,
190. « По всей земли свято-Русскіей,
« По крутымъ горамъ по высокімъ,
« По темнымъ лѣсамъ по дремучимъ;
« Теките вы, рѣки, гдѣ вамъ Господь пове-
лѣлъ. »

По Божьему велѣнію,

195. По Егоріеву моленію,
Протекли рѣки, гдѣ имъ Господь повелѣлъ.
Еще, еще Егорій поѣзжаючи,
Святую вѣру утверждаючи,
Бусурманскую вѣру побѣждаючи,
200. На такое чудо наѣзжаючи,
Наѣзжалъ Егоріи на стадо звѣриное,
На стадо звѣриное на рыскучее:
Нельзя было Егорію проѣхати,
Нельзя было подумати.
205. Святой Егорій проглаголуеть:
« Ой вы гой еси, звѣри лютые,
« Звѣри лютые, вы рыскучіе!
« Разбѣгайтесь вы, звѣри, по всей землѣ.
« По всей землѣ свѣтло-Русской,
210. « По крутымъ горамъ по высокімъ,
« По темнымъ лѣсамъ по дремучимъ,
« Вы пейте повелѣнное, благословенное
« Отъ святаго Егорія Храбраго. »
По Божьему все повелѣнію,
215. По Егоріеву моленію,
Разбѣгались звѣри по всей земли,
По всей землѣ свѣтло-Русскіей,
Они пьютъ-ѣдятъ повелѣнное,
Повелѣнное, благословенное

220. Отъ Егорія Храбраго ¹⁾.
 Еще же Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 Бусурманскую вѣру побѣждаючи,
 Наѣзжалъ Егорій на стадо на змѣнное;
225. Нельзя Егорію проѣхати,
 И святому подумати.
 Вынималъ Егорій саблю острую,
 Посѣкъ онъ, порубилъ стадо острое,
 Стадо острое змѣнное;
230. Сталъ же Егорій во крови по бѣлую грудь:
 Выкаесть Егорій свое скипетро
 Во мать во землю:
 « О матушка, сырая земля, разступися,
 « На всѣ четыре страны раздвинься,
235. « На четыре страны, на четыре четверти,
 « Ты пожри кровь змѣнную, проклятую!»
 По Божьему все повелѣнію,
 По Егоріеву моленію,
 Мать сыра земля разступалася

¹⁾ На то на стадо на звѣрное,
 На звѣрное—на сѣрыхъ волковъ:
 Волкъ съ волкомъ сойдутся и не разойдутся....
 « Гой еси вы, волки сѣрые!
 « Разойдитесь по всему свѣту по бѣлому,
 « По два, по четыре и по одному,
 « Пейте-ѣшьте посуленное и благословленное...»
 Расходилися волки по всему свѣту по бѣлому,
 По два, по четыре и по одному.

Ср. у насъ другіе Стихи, а у Вар. кромѣ того, вмѣсто «рѣкъ быстрыхъ»
 встрѣча Егорія съ «горами толкучими:»

Гора съ горой сойдутся,
 И гора съ горой не разойдутся...
 « Разойдитесь, горы, по всему свѣту по бѣлому:
 « Я на васъ, горы, буду строятся,
 « Буду строить церкви соборныя и богомольныя...»
 Расходились горы по всему свѣту по бѣлому.

240. На четыре страны, на четыре четверти,
И пожрала кровь змѣиную проклятую ¹⁾.
Еще Егорій поѣзжаючи,
Пріѣзжалъ Егорій
Ко дворцу къ царицу Деміаннуцу;
245. На вратахъ сидитъ Стратимъ птица:
Нельзя Егорью проѣхати,
Нельзя святому подумати.
А святой Егорій проглаголуеъ:
« О ты матушка, Стратимъ птица!
250. « Возвейся подъ небеса,
« Полети на Океанъ море,
« Ты и пей и ѣшь въ Океанъ-морѣ,
« И дѣтей производи на Океанъ-морѣ.»
По Божьему повелѣнію,
255. По Егорьеву моленію,
Подымалась Стратимъ птица подъ небеса,
Полетѣла она на Океанъ море;
Она пьетъ и ѣсть на Океанъ-морѣ,
И дѣтей выводитъ на Океанъ-морѣ.

¹⁾ Святой Георгій наѣхавши

На то стадо на змѣиное,

На лукавое окаянное...

Строгалъ Георгій стружки дубовыл.

Самъ къ стружкамъ приговаривалъ:

« Обращайтесь, стружки, въ казенѣ стрѣлы,

« Прибейте стадо змѣиное,

« Змѣиное стадо, лукавое, окаянное!»

« Кровь одолѣла » Георгія послѣ убіенія царица:

Одолѣла кровь Георгія бусурманская, окаянная,

Стоялъ онъ въ крови не по колѣнъ, не по ^{ногъ} носъ,

А стоялъ онъ въ крови по бѣлы груди.

Вынимаетъ онъ копье долгомѣрное.

Ударилъ въ мать во сыру землю:

« Раступися, мать сыра земля,

« Пожри кровь бусурманскую и окаянную!»

260. Подъѣзжалъ Егорій ко палатамъ бѣлокаменнымъ,
 Да гдѣ же пребываетъ царище Деміанище,
 Безбожный пѣсъ бусурманища.
 Увидѣлъ его царища Деміанище,
 Безбожный пѣсъ бусурманища.
265. Выходилъ онъ изъ палаты бѣлокаменной,
 Хотѣлъ побѣдить Егорія Храбраго;
 А святой Егорій Храбрый
 Вынимаетъ мечъ, саблю вострую,
 Онъ сѣкъ его злодѣйскую голову
270. По его могучія плечи ¹⁾.

Онъ беретъ свои три родныхъ сестры,
 Приводитъ къ Иорданъ-рѣкѣ:

-
- 1) Святой Георгій доѣхавши
 До того до царства до дальняго,
 До того царства Вавилонскаго,
 Ко тому ли царицу Дектіанищу.
 Зашипѣлъ онъ, злодѣй, по змѣиному,
 Заревѣлъ по звѣриному.
 Устрашился у Георгія богатырскій конь,
 Палъ конь на сырѣ землю.
 Вынимаетъ Георгій палицу боѣвую,
 Бьетъ коня по крутымъ бедрамъ,
 Пробиваетъ у него кожу до мяса,
 Мисо пробиваетъ до костей,
 Пробиваетъ кости до мозгу.
 Отвѣчалъ ему конь человѣчьимъ голосомъ:
 — Гой еси Георгій, святой Храбрый!
 — Вынимай свой тугой лукъ
 — И вскладывай каленѣ стрѣлу,
 — Пускай злодѣю въ челюсти,
 — Отбей у него легкое съ печенью,
 — Пролей кровь за батюшку и за матушку,
 — И за родныхъ сестеръ!—
 Вынималъ Георгій, и проч.

- « Ой вы мои три родныхъ сестры!
 « Вы скидайте платье Латынское,
 275. « Латынское, бусурманское,
 « Вы купайтесь во Иордань-рѣкѣ.
 « Вы обмывайте вѣру Латынскую,
 « Латынскую, бусурманскую,
 « Принимайте вѣру истинную христіанскую.»
280. Тогда же его три родны сестры
 Скидали платье Латынское,
 Латынское, бусурманское,
 Купались во Иордань-рѣкѣ,
 Обмывали вѣру Латынскую,
 285. Латынскую, бусурманскую,
 Принимали вѣру истинную христіанскую.
 Приходилъ Егорій къ своей матушкѣ роди-
 мой ¹ :
 « Государыня моя матушка родимая,
 « Премудрая Софья!
290. « Вотъ тебѣ три дочери,

1) У Вар. это обстоятельство изложено прежде:
 Георгій паѣхавши на трехъ пастуховъ,
 Пастухи—красныя дѣвицы...
 « Гой еси пастухи, красныя дѣвицы!
 « Вы скажитесь, не утайтеса:
 « Котораго вы сами города,
 « Котораго отца-матери?»
 — Мы города Иерусалимскаго,
 — Отца Ѳедора благовѣрнаго,
 — Мать у насъ Софія Премудрая.—
 « Ахъ вы пастухи, красныя дѣвицы,
 « Мои вы родныя сестрицы!
 « Вы змѣннаго духа нахватилися,
 « И на васъ тѣло какъ дубовая кора:
 « Вы сходите къ Иордань рѣку, искушайтеса....»
 Сходили онѣ—въ Иорданѣ искушались,
 Приходятъ въ царство Вавилонское.

« А мнѣ три родныхъ сестры ¹ ! »

Славенъ нашъ Богъ, прославился,
Велико его имя Господне на землѣ,
Аминь.

(Кир.)

102.

(Смоленской губ., Гжатскаго уѣзда).

- Во шестомъ году въ седьмой тысячѣ,
При томъ царѣ при Ѳѣдорѣ,
А жила царица благовѣрная,
Святая Софья Перемудрая.
5. Воспорóдила да три отрока,
А три отрока да двѣ дѣвицы,
А третьяго сына святаго Егорія Хоробраго:
По колѣна ноги въ чистомъ сѣребрѣ,
По локоть руки въ красномъ золотѣ,
10. Голова у Егорія вся жемчужная.

1) Заключение:

Георгій вѣхавши въ тое царство Вавилонское,
Сколь народу Георгію поклонилося,
Ко святому Георгію обратилося,
И стали они святую вѣру вѣровать,
Во Мать Божию Богородицу,
Въ Троицу нераздѣлимую,
И сдѣлали Георгію въ году два праздника,
Во вѣки, аминь.

Всѣ почти разнорѣчія, приведенныя здѣсь изъ Вар., встрѣчаются и у насъ; но въ сопоставленіи съ нашимъ Стихомъ, подлѣ № 101, взаимно попомяясь, представляютъ они самый полный видъ Стиха, можетъ статься именно такой, каковъ онъ въ подробностяхъ сложился у народа.

А злодѣй царище бусурманище
 Увозилъ Егорья во свою землю,
 Во свою землю во невѣрную.

И сталъ Егорія свѣта спрашивать:

15. — Ты скажи, Егорій, не утой себя,
 — Ты которой вѣрѣ вѣруешь,
 — Ты которому, свѣтъ, Богу молишься?—
 Святой Егорій свѣтъ глаголетъ:
 « Ты злодѣй царище бусурманище!
 20. « Я не вѣрую вѣры твоей невѣрнойей,
 « Ни твоимъ богамъ ко идоламъ,
 « Ни тебѣ царищу бусурманищу;
 « А вѣрую вѣрой крещёнойей,
 « Крещёныя, богомольныя,
 25. « И во Троицу нераздѣлимую,
 « И во Мать Божию Богородицу. »

И злодѣй царище бусурманище
 Осердился онъ на Егорія свѣта,
 На святá Егорія свѣтъ Хорабраго.

30. Повелѣлъ Егорія свѣта мучити
 Онъ и муками разноличными,
 Повелѣлъ Егорія въ топоры рубить:
 У топоровъ лезья заворочáлися,
 У мастеровъ руки опускалися,
 35. Очи ясныя спомучáлися,
 Ничего Егорію не подѣялось,
 Онъ поётъ стихи херувимскіе
 И гласá гласитъ свѣтъ архангельски.
 И злодѣй царище бусурманище
 40. Осердился онъ на Егорія свѣта.
 Повелѣлъ Егорія свѣта мучити,
 Онъ и муками разноличными,
 Повелѣлъ Егорія въ пилы пилить:
 И у пилъ зубцы осыпáлися,
 45. Ничего Егорью не подѣялось.
 И злодѣй царище бусурманище
 Повелѣлъ Егорія мучити

- Онъ и муками разноличными,
 Повелѣлъ Егорія во смола варить:
50. И смола кипить, яко громъ гремитъ,
 А святой Егорій онъ по верхъ смолы,
 Онъ по верхъ смолы, свѣтъ, плаваешь,
 Ничего Егорью не подѣялось.
 А злодѣй царище бусурманище
55. Повелѣлъ Егорія мучити,
 Повелѣлъ Егорья по гвоздямъ водить:
 А отъ ногъ гвозди приломались,
 Ничего Егорью не подѣялось.
 И злодѣй царище бусурманище
60. Повелѣлъ Егорія мучити,
 Повелѣлъ Егорія на огнѣ жещи:
 Святой Егорій посередѣ огня стоитъ,
 Онъ поётъ стихи херувимскіи,
 И гласа гласитъ архангельски,
65. Ничего Егорью не подѣялось.
 И злодѣй царище бусурманище
 Изыскалъ собака такихъ мастеровъ,
 Повелѣлъ копать глубока погребъ:
 Глубины погребъ сорока сажень,
70. Ширины погребъ двадцати сажень.
 Посадилъ Егорья во глубока погребъ,
 Закрывалъ досками онъ желѣзными,
 Прибивалъ гвоздями полужёными,
 Засыпалъ песками разножёлтыми,
75. Защищалъ щитами онъ дубовыми.
 Надъ святымъ Егорьемъ насмѣхается,
 Онъ и самъ собака приговариваетъ:
 — Не бывать Егорью на святой Руси,
 — Не видать Егорью свѣта бѣлаго,
80. — Не обозрѣтъ Егорью солнца краснаго,
 — Не видать Егорью отца и матери,
 — Не слышать Егорью звона колокольнаго,
 — Не слышать Егорью пѣнія церковнаго!—

Когда тридцать лѣтъ произойдетъ,

85. Да явилося солнце красное,
Еще явилася Мать Пресвятая Богородица,
Святú Егорью, свѣтъ, глаголуеть:
« Ой ты еси, святой Егорій, свѣтъ Хорабрый!
« Ты за это ли претерпѣніе
90. « Ты наслѣдуешь себѣ царство небесно,
« Будеть имя *) отъ Христа написано. »
Отъ святá града Ерусалима
Подымались вѣтры буйныя,
Разнесло щиты дубовыя,
95. Размело пѣски разножѣлтыя,
Приломало гвозди полужѣныя,
Разметало доски желѣзныя, —
Выходилъ Егорій на святую Русь.
И пошѣлъ Егорій по святой Руси,
100. По святой Руси, по сырой землѣ,
Ко тому граду ко Ерусалиму,
Гдѣ его родима матушка
На святой молитвѣ Богу молится.
Она úзрѣла и усмотрѣла
105. Свово чаду свово милаго,
Святá Егорія свѣта Хорабраго.
Свѣту Егорью, свѣтъ, глаголуеть:
— Ой ты еси, мое чадо милое,
— Святой Егорій свѣтъ Хорабрый!
110. — Ты куды идешь, куды Богъ несѣтъ,
— А еще тебѣ куды путь лежитъ?
Святой Егорій свѣтъ глаголуеть:
« Государыня ты моя матушка,
« Святá Софья Перемудрая!
115. « Я иду далече во чисты поля
« И побить царица бусурманища,
« И отлить ему кровь горючую,
« Утвердить вѣру христіанскую.»
Свѣту Егорию мать глаголуеть:
120. — Ты поди, мое чадо милое,

*) Въ подлинникѣ: « имя ».

- Ты поди далече во чистыя поля,
 — Ты возьми коня богатырскаго,
 — Со двѣнадцатъ цѣпей желѣзныхъ,
 — И со збруею богатырскою,
 125. — Со вострымъ копьемъ со булатнымъ,
 — И со книгою со Евангелъемъ.—

- Святый Егорій проѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 И еще Егорій наѣзжаючи
 130. И на тѣ горы на толкучія:
 Святую Егорью не проѣхать.
 Святой Егорій свѣтъ глаголетъ:
 « Ой вы еси, горы толкучія!
 « Разойдитесь, разшатнитесь,
 135. « Вы на всѣ на четыре на стороны. »
 Святой Егорій проѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 А еще Егорій наѣзжаючи
 И на тѣ стада на звѣриныя,
 140. На сѣрыхъ волковъ, на рысчучихъ:
 Святую Егорью не проѣхати.
 Святый Егорій свѣтъ глаголетъ:
 « Ой вы еси, сѣры волки, рысчучіе!
 « Разойдитесь, разбѣгитесь
 145. « Вы на всѣ на четыре на стороны. »
 Разходилися, разбѣгалися,
 По два и по три и по единому.
 « Пейте и ѣшьте благословенное
 « Отъ святя Егорія свѣтъ Хорабраго. »
 150. Оставалися да два пастыря,
 А два пастыря да двѣ дѣвицы,
 А двѣ дѣвицы да родныя сестры;
 Святый Егорій свѣтъ глаголетъ:
 « Ой вы еси, два пастыря,
 155. « Да двѣ сестры родныя!
 « Вы подите на Иорданъ рѣку,
 « Вы умойтеся, окреститесь:

- « И на васъ кожа, какъ еловая кора,
« И на васъ власы, какъ камышь трава! »
160. Умывались, окрещались:
Камышь трава съ нихъ свалилася,
И еловая кора опустилася.
Святый Егорій проѣзжаючи,
Святую вѣру утверждаючи,
165. А еще Егорій наѣзжаючи
И на тѣ врата Херсонскія.
И на тѣхъ вратахъ на Херсонскіихъ
Сидитъ Черногонъ птица,
Въ когтяхъ держитъ осетра рыбу:
170. Святу Егорью не проѣхати.
Святой Егорій свѣтъ глаголетъ:
« Ой ты еси, Черногонъ птица!
« Полети ты на синѣ море,
« И дѣтей води во синѣ морѣ,
175. « И пей и ѣшь изъ синя моря. »

- Святый Егорій проѣзжаючи,
Святую вѣру утверждаючи,
И еще Егорій наѣзжаючи
На того царя бусурманища:
180. И тотъ царь бусурманище
И яко змѣй летитъ.
Онъ поднялъ доску желѣзную,
И отшибъ ему кровь со печеньями,
И отлілъ ему кровь горячую.—
185. Поёмъ славу святѣ Егорія,
Святѣ Егорія свѣтъ Хоробраго,
Во вѣки его слава не минуется,
И во вѣки вѣковъ, аминь.

(То же).

(Село Пыловское, Московской губ., Звенигородскаго уѣзда).

Во городъ во Иерусалимъ,
При Ѡддоръ Стратилаторъ,
Жила царица благовѣрная,
Святая Софія Перемудрая.

5. Породила она сына Егорія:
По колѣна ноги въ чистомъ сѣребрѣ,
По локоть руки въ красномъ золотѣ,
Голова у Егорія вся жемчужная,
По всемъ Егоріѣ часты звѣзды.
10. Испровѣдалъ царище,
Самодержавнище, бусурманище;
Приступалъ онъ ко городу къ Иерусалиму,
Увозилъ Егорія въ свою землю,
Увозилъ въ свою землю во невѣрную.
15. И сталъ онъ Егорія спрашивать,
Спрашивать и разговаривать:
— Ты скажи, Егорій, не утѣй своей вѣры:
— Ты которой вѣрѣ вѣруешь,
— Ты которому Богу молишься?—
20. Святой Егорій глаголетъ:
« Я не вѣрую къ сатанѣ и ко дьяволу,
« И къ тебѣ, царище самодержавнище,
« Вѣрую въ вѣру крещѣную,
« Во крещѣную, богомольную,
25. « Самому Христу, царю небесному,
« Во Мать Пресвятую Богородицу,
« Еще въ Троицу нераздѣлимую. »

Повелѣлъ Егорія больно мучити
И онъ муками разноличными.

30. Повелѣлъ Егорія во пилю пилить:
Не слобрѣ Егорія пилю берутъ,

- У пилъ зубцы приломалися,
 У мастеровъ руки опускалися,
 Ничего святому Егорію не подѣялось.
35. Повелѣлъ Егорія въ топоры рубить,
 Не сдобрѣ Егорія топоры берутъ:
 По обухъ лезвевъ приломалися,
 У мастеровъ руки опускалися,
 Ничего святому Егорію не подѣялось.
40. Повелѣлъ Егорія по гвоздямъ водить:
 Отъ ногъ гвозди приломалися,
 Ничего святому Егорію не подѣялось.
 Повелѣлъ Егорія на водѣ топить:
 Не сдобрѣ Егорія вода топить,
45. Святой Егорій по верхъ воды плаваесть,
 Поётъ стихи херувимскіе,
 Гласомъ гласитъ свѣтъ архангельскимъ.
 Повелѣлъ Егорія на огнѣ жечі:
 Святой Егорій посреди огня стоитъ,
50. Поётъ стихи херувимскіе,
 Гласомъ гласитъ свѣтъ архангельскимъ.
 Повелѣлъ Егорія во смолѣ варить:
 Смола кипить, яко громъ гремитъ,
 Не сдобрѣ Егорія смола берётъ,
55. Святой Егорій по верхъ смолы плаваесть,
 Поётъ стихи херувимскіе,
 Гласомъ гласитъ свѣтъ архангельскимъ.
 Изыскалъ же онъ такихъ мастеровъ,
 Повелѣлъ глубокъ погребъ копать:
60. Глубиной погребъ сороку сажень,
 Ширины погребъ двадцати сажень;
 Посадила святаго Егорія во глубокъ погребъ,
 Закрывалъ досками желѣзными,
 Задвигалъ щитами дубовыми,
65. Забивалъ гвоздями полужёными,
 Засыпалъ пѣсками крутожёлтыми,
 Засыпалъ онъ и притапывалъ,
 И притапывалъ, и приговаривалъ:
 — Не видать Егорю свѣта бѣлаго,

70. — Не видать Егорью солнца красного,
— Не слышать звона колокольного!—

- И сидѣлъ Егорій тридцать лѣтъ.
А какъ тридцать лѣтъ исполнилось,
Святому Егорію во снѣ видѣлось:
75. Явилася ему Пресвятая Богородица,
Еще солнце красное.
Отъ того отъ города Іерусалима
Поднималися вѣтры буйшые,
Разносило пѣски крутожѣлтые,
80. Разметало щиты дубовые,
Поломало гвозди полужѣные,
Пораскрыло доски желѣзныя,—
Выходилъ святой Егорій на святую Русь,
На святую Русь, на сырѹ землю;
85. Увидѣлъ Егорій свѣтъ бѣлыйй,
Онъ свѣтъ бѣлыйй, солнце красное;
Услышалъ Егорій колокольный звонъ;
И пошелъ Егорій по сырѹи землѣ,
Ко тому ко городу ко Іерусалиму.
90. Во томъ во городѣ во Іерусалимѣ
Нѣтъ ни стараго и ни малаго:
Стоитъ одна церковь соборная,
И во церкви во соборнойей,
Во соборнойей, богомольнойей,
95. Стоитъ его матушка родимая
Святая Софія Перемудрая.
Не дошедши она Егорью поклонилася,
И стала Егорія спрашивать,
Спрашивать, разговаривать:
100. — Ты куда, святой Егорій, идѣшь
— И куда тебѣ путь лежитъ?—
« Государыня моя матушк а,
« Святая Софія Перемудрая!
« Я иду далече во чисто поле,
105. « Къ тому царищу самодержавнищу,
« Открыть ему кровь бусурманскую,

« Утвердить вѣру христіанскую. »

— Пойди же ты, святой Егорій, въ чистое поле,

— Бери ты коня богатырскаго,

110. — Со всей сбруею богатырскою,

— За двундцать цѣпами желѣзными.—

Святой Егорій поѣзжаючи,

Святую вѣру утвержаючи,

Наѣзжаючи на тѣ горы толкучія:

115. Гора съ горою сойдется,

Сойдется и не разоидется;

Святому Егорью не проѣхать будетъ.

Святой Егорій глаголетъ:

« Вы горы, горы толкучія!

120. « Разоидитесь, разшатнитесь:

« Я срублю на васъ церковь соборную,

« Церковь соборную, богомольную.»

Святой Егорій поѣзжаючи,

Святую вѣру утверждаючи,

125. Да еще Егорій наѣзжаючи

На лѣсы на дремучіе:

Лѣсъ съ лѣсомъ приклонится,

Святому Егорью не проѣхать будетъ.

Святой Егорій глаголетъ:

130. « Вы лѣсы, лѣсы дремучіе!

« Встаньте и разшатнитесь,

« Разшатнитесь, разкачнитесь:

« Я срублю изъ васъ церковь соборную,

« Церковь соборную, богомольную.»

135. Святой Егорій поѣзжаючи,

Святую вѣру утвержаючи,

Да еще Егорій наѣзжаючи

На то на стадо звѣриное,

На сѣрыхъ волковъ на рыскучіихъ;

140. Пасутъ ихъ три пастыря,

Три сестры родныя.

Не дошедши святому Егорью поклонилися;

На нихъ тѣла, яко еловая кора,

- Власъ на нихъ, кавъ ковыльъ трава;
145. Святому Егорью не проѣхать будетъ.
Святой Егорій глаголетъ:
« Вы три пастыря, три сестры́ рѣдныя!
« Пойдите вы на Иорданъ рѣку,
« Умойтесь, искупайтесь, окреститесь:
150. « Набрались вы духу нечистаго
« Отъ того царица самодержавница. »
Святой Егорій глаголетъ:
« Вы волки, волки рысучіе!
« Разойдитесь, разшатнитесь,
155. « По тѣмъ лѣсамъ по дикіимъ,
« По тѣмъ лѣсамъ по дремучіимъ,
« И по два и по три и по единому,
« Ъшьте повелѣное, благословлѣное
« Отъ святаго Егорія Хоробраго. »
160. Святой Егорій проѣзжаючи,
Святую вѣру утвержаючи,
Святой Егорій подѣзжаючи
Къ тому ко городу Кіеву;
На тѣхъ на вратахъ на Херсонскіихъ
165. Сидитъ Черногаръ птица,
Держитъ въ когтяхъ осетра рыбу:
Святому Егорью не проѣхать будетъ.
Святой Егорій глаголетъ:
« Охъ ты Черногаръ птица!
170. « Полети ты на синѣ море,
« Пей ты ѡшь изъ синя моря,
« Богу молись за синѣ море. »
- Святой Егорій проѣзжаючи,
Святую вѣру утвержаючи,
175. А ещѣ Егорій наѣзжаючи
На того царица самодержавница,
Самодержавница, бусурманища.
Кричитъ онъ по звѣриному,
Визжитъ онъ по змѣиному;
180. Святой Егорій не устрѣшился,

На добромъ концѣ приуправился:
Открылъ ему кровь бусурманскую,
Утвердилъ вѣру христіанскую.

Святому Егорью много пѣнія,
'185. И день и ночь, и во вѣки вѣковъ, аминь.

(То же).

104.

(Орловскаго уѣзда село Лаврово).

Во шестомъ году восьмой тысячи,
А при томъ царѣ было при Хвѣдору,
При великомъ князѣ императору,
А при той царицѣ благовѣрныя,
5. При святой Сохвіи Премудрыя,
Породила она себѣ три дочери,
Три дочери да три любимыя,
Четвертаго сына Егорія,
Егорія свѣта Храбраго:
10. По колѣна ножки въ чистомъ сѣребрѣ,
По локоть ручки въ красномъ золотѣ,
Волосы на немъ что ковыль трава.

А изъ той земли изъ бусурманскія
Выступалъ царище злой Демьянище:
15. Онъ Черниговъ городъ и рубить, и ганить,
И рубить, и ганить, и въ полонъ беретъ,
Засылалъ за грады за рубежныя,
Приставлялъ ко стаду ко звѣриному.
Онъ берётъ Егорья всего трѣхъ годковъ
20. Въ свои зѣмли да бусурманскія.
Онъ сталъ и спрашивать, разговаривать:
— А скажи, Егорій, каковъ роду,
— Каковъ роду, каковъ чину:
— Царскаго роду, аль боярскаго,

25. — Аль того чину княжеви́нскаго?
 — Ты повѣруй вѣру ты ко мнѣ царю,
 — Ко мнѣ царю, ко моимъ врагамъ. —
 А Егорій святой проглагольвалъ:
 « А злодѣй царище Демьянище!
 30. « Я не вѣрую вѣры ко тобѣ царю,
 « Ко тобѣ царю, ко твоимъ врагамъ;
 « Я повѣрую вѣры самому Христу,
 « Самому Христу, Царю небесному,
 « И Владычицѣ Богородицѣ,
 35. « Святой Троицѣ нераздѣлимыя.»

- А злодѣй царище Демьянище
 На свѣта Егорья разсердигѣлся.
 Повелѣлъ Егорья свѣта мучити
 Разными муками да разноличными;
 40. Повелѣлъ Егорья въ топоры рубить:
 По обухъ лезья приломалися,
 Ничего Егорью не вредилося,
 Егорьево тѣло соцѣлялося.
 А злодѣй царище Демьянище
 45. Повелѣлъ Егорья во пилю пилить:
 А у пилъ зубцы притиралися,
 Ничего Егорью не вредилося,
 Егорьево тѣло соцѣлялося.
 Повелѣлъ Егорья по гвоздямъ водить:
 50. А гвоздья по дѣску приламалися,
 Ничего Егорью не вредилося,
 Егорьево тѣло соцѣлялося.
 А злодѣй царище Демьянище
 Повелѣлъ Егорья въ сапоги ковать,
 55. Въ сапоги ковать, гвозди желѣзные:
 Не добръ Егорья мастера куютъ,
 Въ мастеровъ руки опускалися,
 Ясные вочи помрачалися,
 Ничего Егорью не вредилося,
 60. Егорьево тѣло соцѣлялося.
 А злодѣй царище Демьянище

- Повелѣлъ Егорья во смолъ варить:
 Смола кипить, яко громъ гремитъ,
 А по свѣрхъ смолы Егорій плаваетъ.
65. Онъ поётъ стихи херувимскыи,
 А гласомъ гласить по евангельску,
 По евангельску, да все п' архангельску;
 Ничего Егорью не вредилося,
 Егорьево тѣло соцѣлялося.
70. А злодѣй царище Демьянище
 Повелѣлъ Егорья на водѣ топить,
 На водѣ топить съ бѣлымъ камнемъ:
 Не добръ Егорья вода топить,
 А по свѣрхъ воды Егорій плаваетъ,
75. Онъ поётъ стихи херувимскыи,
 А гласомъ гласить по евангельску,
 По евангельску, да все п' архангельску;
 Ничего Егорью не вредилося.
 Злодѣй царище Демьянище
80. Повелѣлъ Егорью погребы копать:
 Глыбиною погребъ сороку сажёнъ,
 Поперечины двадцати сажёнъ;
 Онъ сажалъ Егорья во глыбокъ погребъ,
 Закрывалъ досками все желѣзными,
85. Прибивалъ гвоздями полужёными,
 Присыпалъ пѣсками рудожелтыми,
 Онъ самъ собою притапывалъ,
 А притапывалъ, приговаривалъ:
 — Что не быть Егорью на святой Руси,
90. — Не видать Егорью свѣта бѣлаго,
 — Не слышать звону колокольнаго!—

- А по Божьему повелѣнію,
 Возставали дѹхи сильны Божіе,
 Разносило пѣски рудожелтые,
95. Поломало гвозди полужёные,
 Разметало доски желѣзныя,—
 Выходилъ Егорій по свѣрхъ земли,
 Завидѣлъ Егорій свѣту бѣлаго,

- Услышалъ звону колокольнаго,
 100. Обогрѣло его солнце красное.
 А пошелъ Егорій во Черниговъ городъ:
 Черниговъ городъ весь разореный,
 Разореный, развоёванный;
 Нѣтъ ни стараго, нѣтъ ни малаго;
105. Только стоитъ церковь соборная,
 Соборная, богомольная;
 А во той во церкви соборныя
 Стоитъ Егорьева рѣдная матушка,
 На молитвахъ стоитъ на Исусовыхъ:
110. Она Богу молить объ своёмъ сыну,
 Объ своёмъ сыну объ Егорію.
 А Егорій святой Богу молится,
 Своей матушкѣ поклоняется,
 Бѣлѹ лицу укоряется:
115. « Матушка ты моя родимая,
 « Свята Сохвія Премудрая!
 « Дай ты мнѣ своё благословеніе,
 « Отпусти къ царицу Демьянищу,
 « Отплачу ему дружбу прежнюю,
120. « Отолью ему кровь горючую.»
 Ему матушка проглаголала:
 — Чадо мое, дитѣ милое!
 — Ты поди, чадо, во чисто поле,
 — А возьми коня богатырскаго,
125. — Со всей рѣжьей со желѣзною.—

- Егорій святой проѣзжаючи,
 Онъ святую вѣру отверзаючи,
 Наѣзжалъ на лѣса на дремучіе;
 Лѣса съ лѣсами совивалися,
130. Вѣтя по землѣ разстилалися:
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати.
 А Егорій святой проглагольвалъ:
 « Ой вы гой еси, лѣса дремучіе!
 « Станьте вы, лѣса, не шатайтесь:
135. « Порублю изъ васъ церкви соборныя,

- « Соборныя да богомольныя,
 « Въ васъ будетъ служба Господняя.»
 Ему та застава миновалася.
 Егорій святой проѣзжаючи,
140. Онъ святую вѣру отверзаючи,
 Наѣзжалъ на горы на толкучія:
 Гора съ горой столконулися,
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати.
 Егорій святой проглагольвалъ:
145. « Ой вы горы толкучія!
 « Станьте вы, горы, по старому,
 « Поставлю на васъ церковь соборную,
 « Въ васъ будетъ служба Господняя.»
 Ему та застава миновалася.
150. Егорій святой проѣзжаючи,
 Онъ святую вѣру отверзаючи,
 Наѣзжалъ на звѣрье на свирѣпое:
 И пасять стадо три пастыря,
 Три пастыря—три дѣвицы,
155. Егорьевы рѣдныя сестрицы;
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати.
 Егорій святой проглагольвалъ:
 « Ой вы гой еси, да три пастыря,
 « Три пастыря да три дѣвицы,
160. « Егорьевы рѣдныя сестрицы!
 « Вы пойдите вы въ Русалимъ городъ,
 « Вы пойдите вы на Иорданъ рѣку,
 « Вы умойте свои лица бѣлыя,
 « Ко Христову гробу приложитесь:
165. « Набрались духу нечистаго,
 « Нечистаго духу бусурманскаго.
 « Вы повѣруйте вѣру самому Христу,
 « Самому Христу, Царю небесному,
 « Владычицѣ Богородицѣ,
170. « Святой Троицѣ нераздѣлимья.—
 « Ой вы гой еси, звѣрья свирѣпые!
 « Разойдитесь, разбредитесь
 « По двѣ, по три, по одному,

- « По глухимъ степямъ, по темнымъ лѣсамъ,
 175. « А ходите вы поурѣменно,
 « Пейте вы ѣшьте повелѣнное,
 « Отъ святѣ Егорья благословленія.»
 Ему та застава миновалася.
 Егорій святой проѣзжаючи,
 180. Онъ святую вѣру отверзаючи,
 Наѣзжалъ на змѣи на вогненны:
 Изъ ротѣвъ пылѣтъ огонь-пѣломя,
 Изъ ушей дымъ столбомъ валить,
 Ни пройтѣть Егорью, ни проѣхати.
 185. Егорій святой проглаголывалъ:
 « Ой вы гой еси, змѣи вогненные!
 « Разсыпѣтесь, змѣи, по сырѣй землѣ,
 « Во мелкіе дробные черенѣицы,
 « Пейте и ѣшьте изъ сырѣй земли.»
 190. Ему та застава миновалася.

- Егорій святой проѣзжаючи,
 Онъ святую вѣру отверзаючи,
 Наѣзжалъ на врата на Сибирскія:
 На вратахъ сидѣтъ люта Нога птица *),
 195. А въ когтяхъ держѣтъ сосетра рыбу;
 Ни пройтѣть Егорью, ни проѣхати.
 Егорій святой проглаголывалъ:
 « Ой ты гой еси, люта Нога птица!
 « А лети, птица, на синѣ море.
 200. « А пуцай рыбу по синю морю,
 « А дѣтей води на бѣломъ камени,
 « Пей ты ѣшь изъ синя моря,
 « Будешъ ты сыта безъ эстаго.»
 Ему та застава миновалася.
 205. Егорій святой проѣзжаючи,
 Онъ святую вѣру отверзаючи,
 Наѣзжалъ палаты бѣлы каменны;

*) *Нога* или *Нозъ*, сербск. *Ной*, страусъ, а въ № 101-мъ *Спратки.* Ср. Голубицуу Книгу.

- А изъ тѣхъ палатъ бѣлыхъ каменныхъ
Выступалъ царище Демьянище;
210. Выходилъ къ Егорю по звѣриному,
Онъ гласомъ гласить по звѣриному,
Онъ и тутъ Егорю укоряется,
Бѣлу́ лицу уклоняется:
— Егорій святой, Христовъ мученикъ!
215. — Не попомни моей прежней грубости,
— Ты не сдѣлай смерть бусурманскую,
— Ты мнѣ сдѣлай смерть крестіанскую,
— Дай ты мнѣ сроку хочъ на три́ года.—
« Не даю злодѣю ни на три́ часа,
220. « На три́ часа, на́ три минутья!»
Подымалъ палицу богатырскую,
Разрушилъ палаты бѣлокаменные,
Онъ убилъ царя объ сыру землю,
Отплатилъ ему дружбу прежнюю,
225. Отлилъ ему кровь горячую,
Очистилъ землю крестіанскую,
Утвердилъ вѣру самому Христу,
Самому Христу, Царю небесному,
Владычицѣ Богородицѣ,
230. Святой Троицѣ нераздѣлимья.

- Егорьева много похождения,
Велико его претерпѣніе,
Претерпѣлъ муки разноличныя
Всѣ за наши души многогрѣшныя.
235. И мы поёмъ ему славу,
Егорию свѣту Храброму,
И во вѣки вѣкомъ, аминь.

(Записано самимъ П. В. Кирѣевскимъ, отъ елѣнаго Антоны, въ Кирѣевской слободѣ, 14 Окт. 1841 года).

Изъ этихъ четырехъ Стиховъ, № 101—104, П. В. Кир. составилъ одинъ сводный Стихъ: сохранилась и вся его черновая работа, и сводный Стихъ, переписанный на бѣло, который мы и печатаемъ въ слѣдъ за симъ. Онъ былъ помѣщенъ въ «Чтеніяхъ», хотя съ нѣкоторыми незначительными отиѣвами, которыя мы обозначимъ.

(Стихъ, сведенный П. В. Кирѣевскимъ).

« Четыре варианта: А.) записанъ Симбирской губ., Сызранскаго уѣзда, въ селѣ Рещёвкѣ; — В.) поется Смоленской губ. въ Гжатскомъ уѣздѣ; — Г.) поется Московской губ., Звенигородскаго уѣзда, въ селѣ Павловскомъ; — Д.) поется Орловской губ., Орловскаго уѣзда, въ селѣ Лавровѣ. Первый принятъ за текстъ (замѣчаніе П. В. К.).»

Во градѣ было въ Иерусалимѣ,
При царѣ было при Оѣдорѣ,
Жила ^{а)} царица благовѣрная ^{б)},
Святая Софія Перемудрая.

5. Породила она себѣ три дочери,
Три дочери да три любимыя,
Четвертаго сына Егорія ^{в)},
Егорія, свѣта, Храбраго:
По колѣна ноги въ чистомъ сѣребрѣ,
10. По локоть руки въ красномъ золотѣ,
Голова у Егорія вся жемчужная,
По всемъ Егоріѣ часты звѣзды.

- Съ начала было свѣта вольнаго
Не бывало на Иерусалимъ градъ
15. Никакой бѣды, ни погибели.
Наслалъ Господь насланіе
На Иерусалимъ градъ:
Напустилъ Господь царица Демьянища,
Безбожнаго пса бусурманища.

*) Къ этому сводному, весьма полному Стиху, подводимъ еще для вышей полноты разнорѣчія изъ Якушк., Отеч. Зап. стр. 23—26, изъ Стиха весьма замѣчательнаго, но не сказано, гдѣ записанаго.

а) У его была

б) Благовѣрная, благучестивая

в) Спородила царица она три отрока:
Два отрока отроковицы,
Третьяго отрока Егорья Храбраго.

20. Побѣдилъ злодѣй Иерусалимъ городъ;
Сѣчетъ и рубить и огнёмъ палить;
Царя Ѳеодора въ полонъ берётъ,
Въ полонъ беретъ, въ столбъ закладываетъ г).
25. Три отроцы и три дочери,
А четвертаго чуднаго отрока
Святого Егорія Храбраго.
Увозилъ Егорья во свою землю,
Во свою землю во невѣрную.
30. Онъ и сталъ пытатъ, крѣпко спрашивать:
— А скажи, Егорій, каковá роду,
— Каковá роду, каковá чину:
— Царскаго роду, аль боярскаго,
— Аль того чину княжеви́нскаго?
35. — Ты которой вѣрѣ вѣруешь,
— Ты которому Богу молишься?
— Ты повѣруй вѣру ты ко мнѣ царю,
— Ко мнѣ царю, ко моимъ врагамъ ¹⁾!—
Святой Егорій свѣтъ глаголетъ:
40. « Ты злодѣй царше бусурманище!
« Я не вѣрую вѣры твоей невѣрнойей,
« Ни твоимъ богамъ, ко идоламъ,
« Ни тебѣ, царищу бусурманищу!
« Вѣрую въ вѣру крещѣную,
45. « Во крещѣную, богомольную,

г) Изъ того ли изъ града изъ Китаева
Подымался невѣрный царь Диклитіанище.
Иерусалимъ, святой городъ, весь повыгубилъ,
Онъ князей и бояръ всёхъ подъ мечъ склонилъ,
А онъ Божьи церкви всё на дымъ пустилъ,
Святыхъ образовъ подъ коней послалъ (постлалъ);
А благовѣрнаго царя Ѳеодора,
Онъ взялъ его, невѣрный царь, за желты кудри,
Отводилъ его далече во чисто поле,
Отрубилъ онъ мечемъ ему буйную голову.

1) Чтен. «идоламъ».

- « Самому Христу, Царю небеспѣму,
 « Во Мать Пресвятую Богородицу,
 « Еще въ Троицу нераздѣлимую! »
 Вынималъ злодѣй саблю острую,
 50. Хотѣлъ губить ихъ главы
 По ихъ плеча могучія:
 — Ой вы гой еси, три отроцы,
 — Три отроцы царя Феодора!
 — Вы покиньте вѣру христіанскую,
 55. — Повѣруйте мою латынскую,
 — Латынскую, бусурманскую,
 — Молитесь богамъ моимъ кумирскимъ,
 — Поклоняйтесь моимъ идоламъ!—
 Три отроцы и три родныя сестры
 60. Сабли острой убоялися,
 Царицу Демьяницу преклонилися:
 Покидали вѣру христіанскую,
 Начали вѣровать латынскую,
 Латынскую, бусурманскую.
 65. Царище Демьянице,
 Безбожный царь бусурманище
 Возговоришь ко святому
 Егорію Храброму 2):
 — Ой ты гой еси, чудный ѓтроце,
 70. — Святый Егорій Хорѣбрый!
 — Покинь вѣру истинную, христіанскую,
 — Повѣруй вѣру латынскую,
 — Молись моимъ богамъ кумирскимъ,
 — Покланяйся моимъ идоламъ!—
 75. Святый Егорій проглаголуеть:
 « Злодѣй царище Демьянице,
 « Безбожный пѣсь бусурманище!
 « Я умру за вѣру христіанскую,
 « Не покину вѣру христіанскую,
 80. « Не буду вѣровать латынскую,
 « Латынскую, бусурманскую,

2) Чтен. « Хорѣброму. »

« Не буду молиться богамъ твоимъ кумирскимъ,
 « Не поклонюсь твоимъ идоламъ! »

На то царице распалается.

85. Повелѣлъ Егорья свѣта мучити
 Онъ и муками разнообразными ^{д)}.
 Повелѣлъ Егорья во пилы пилить:
 По Божьему повелѣнію,
 По Егоріеву моленію,
 90. Не берутъ пилы Жидовскія,
 У пиль зубья позагнулися,
 Мучители всѣ утомилися ^{е)},
 Ничего Егорью не вредилося,
 Егорьево тѣло сощѣлялося;
 95. Возставалъ Егорій на рѣзвыя ноги:
 Поѣтъ стихи херувимскіе,
 Превозноситъ гласы всё архангельскіе.
 Возгѣворитъ царице Демьянище.

д) У Якушк. такъ начинаются мученія:

А Егорья, отрока премладава,
 Онъ мучилъ его мукамъ всякимъ разнымъ.
 Онъ пыталъ Егорья батожемъ стегать,
 Батожемъ стегать, все желѣзнымъ;
 Не взяло Егорья батожемъ стегать:
 Батожья отъ Егорья всё переломался,
 Мастеровыя руки опуцалися,
 Ничего Егорью тутъ не сдѣлалось.
 Онъ пыталъ Егорья и колесомъ тереть;
 Не взяло Егорья колесомъ тереть:
 Колесо все отъ Егорья извертѣлося,
 Ничего Егорью тутъ не сдѣлалось.

Можно думать, что эти муки, которыхъ нѣтъ въ другихъ Стихахъ, сняты съ русской жизни извѣстнаго времени.

е) Онъ невѣрный царь Диклитіанище,
 Онъ пыталъ Егорья и пиламъ пилить;
 Не взяло Егорья и пиламъ пилить:
 Всѣ пила отъ Егорья преизгибалися

- Ко святому Егорью Храброму:
100. — Ой ты гой еси, чудный ѓтроце,
— Святой Егорій Хорабрый!
— Ты покинь вѣру истинную, христіанскую,
— Повѣруй въ вѣру латынскую!—
А святой Егорій проглаголетъ:
105. « Я умру за вѣру христіанскую,
« Не покину вѣру христіанскую,
« Не буду вѣровать во латынскую,
« Латынскую, бусурманскую! »
На то царище опалается,
110. Въ своемъ сердцѣ разозляется.
Повелѣлъ Егорья въ топоры рубить;
Не довлѣтъ Егорья въ топоры рубить:
По Божію повелѣнію,
По Егоріеву моленію,
115. Не берутъ Егорья топоры Нѣмецкіе;
По обухъ лѣзья приломился,
А мучители всѣ приутомилися ж),—
Ничего Егорью не вредилося,
Егорьево тѣло соцѣлялося;
120. Да возстаеъ Егорій на рѣзвы нози:
Онъ поѣтъ стихи херувимскіе,
Превозноситъ гласы архангельскіе.
Возгѡворитъ царище Демьянище
Ко Егорію Храброму 3):
125. — Ой ты гой еси, отче Егорій Храбрый 4)!
— Повѣруй вѣру Латынскую!—
А свѣтъ Егорій проглаголетъ:
« Я умру за вѣру христіанскую,
« Не покину вѣру христіанскую,
130. « Не буду вѣровать латынскую!»

ж) Онъ пыталъ Егорья и топорами рубить:...
Топоры всѣ отъ Егорья преломалися,
Мастеровыя руки опускалися

3) Чтен. « Храброму. »

4) Чтен. « Храбрый. »

- Царище Демьянище на него опалается;
 Повелѣлъ Егорья въ сапоги ковать,
 Въ сапоги ковать, гвозди желѣзные;
 Не добръ Егорья мастера куютъ:
135. У мастеровъ руки опускалися,
 Ясные очи помрачалися,—
 Ничего Егорью не вредилося,
 Егорьево тѣлю соцѣлилося.
 А злодѣй царище Демьянище
140. Повелѣлъ Егорья во котѣль сажать,
 Повелѣлъ Егорья во смолѣ варить:
 Смола кипить яко громъ гремитъ,
 А по свѣрхъ смолы Егорій плавасть;
 Онъ поётъ стихи херувимскіе,
145. Превозноситъ гласы всё архангельскіе *).
 Возгóворить царище Демьянище:
 — Покинь вѣру истинную христіанскую,
 — Повѣруй мою вѣру латынскую,
 — Латынскую, бусурманскую!—
150. Святой Егорій проглаголуесть:
 « Я не буду вѣровать вѣру бусурманскую,
 « Я умру за вѣру христіанскую.»
 На то царище Демьянище опалается:
 Повелѣлъ своимъ мучителямъ:
155. — Ой вы гой еся, слуги вѣрные!
 — Вырывайте скоро глубокъ погребъ.—
 Тогда же его слуги вѣрные
 Вырывали глубокъ погребъ:

*) Онъ пыталъ Егорья во смолѣ варить:
 Не взяло Егорья во смолы кипѣть.
 Онъ пыталъ Егорья и на воды топять,
 Не взяло Егорья и на водѣ тоуць:
 Онъ противъ воды, Егорій, гоголемъ плывесть,
 Гоголемъ плывесть, самъ стихи поесть,
 Онъ стихи поесть, Егорій, херувимскіе,
 Херувимскіе поесть по архангельски.

- Глубины погребъ сорока сажень,
 160. Ширины погребъ дьядцати сажень;
 Посадилъ Егорья во глубокъ погребъ,
 Закрывалъ досками желѣзными,
 Задвигалъ щитами дубовыми,
 Забивалъ гвоздями полужёными,
 165. Засыпалъ пѣсками рудожёлтыми,
 Засыпалъ онъ и притапывалъ,
 И притапывалъ, и приговаривалъ *):
 — Не бывать Егорью на святой Руси ⁱ⁾,
 — Не видать Егорью свѣта бѣлаго,
 170. — Не обозрѣть ^{к)} Егорью солнца красного,
 — Не видать Егорью отца и матери,
 — Не слыхать Егорью звона колокольнаго,
 — Не слыхать Егорью пѣнїя церковнаго *!)!—

И сидѣлъ Егорїй тридцать лѣтъ.

175. А какъ тридцать лѣтъ исполнилось,
 Святому Егорью во снѣ видѣлось:
 Да явилось солнце красное,
 Еще явилася Мать Пресвятая Богородица;
 Святу Егорью, свѣтъ, глаголетъ:
 180. — Ой ты еси, святой Егорїй, свѣтъ Храбрый!

*) Онъ презлой невѣрный царь Диклитіанише,
 Онъ беретъ Егорья за бѣлы руки,
 Отводитъ далече его во чисто поле,
 На славную гору Сорочинскую.
 Приказалъ онъ выкопать ему глыбокъ погребъ,
 Глыбиною былъ погребъ сорока сажень,
 Посадилъ онъ свѣта Егорїя во глыбокъ погребъ,
 Задвигалъ онъ его рѣшетками все желѣзными,
 Засыпалъ онъ пѣсками рудожелтыми,
 Онъ дубьемъ и колодьемъ заворачивалъ,
 Онъ самъ, невѣрный царь, приговаривалъ:

i) На бѣдомъ свѣту

к) Не видать

*!) Повелѣнья Божьяго

- Ты за это ли претерпѣніе
 — Ты наслѣдуешь себѣ царство небесное!—
 По Божьему повелѣнію,
 По Егорія Храбраго моленію,
 185. Отъ святá града Ерусалима
 Поднималися вѣтры буйныя:
 Разносило пѣски рудожелтыя,
 Поломало гвозди полужѣныя,
 Разнесло щиты дубовыя,
 190. Разметало доски желѣзныя,—
 Выходилъ Егоріи на святую Русь:
 Завидѣлъ Егоріи свѣту бѣлаго,
 Услышалъ звону колокольнаго,
 Обогрѣло его солнце красное.
 195. И пошелъ Егоріи по святой Руси,
 По святой Руси, по сырôй землѣ,
 Ко тому граду Ерусалиму,
 Гдѣ его родима матушка
 На святой молитвѣ Богу молится.
 200. Приходилъ Егорій во Ерусалимъ городъ.
 Ерусалимъ городъ пусть пустѣхонекъ:
 Вырубилъ его и выжегли,
 Нѣтъ ни стараго, нѣтъ ни малаго.
 Стоитъ одна церковь ⁵⁾ соборная,
 205. Церковь соборная, богомольная;
 И во церкви во соборной,
 Во соборной, богомольной,
 Стоитъ его матушка родимая,
 Святая Софія Перемудрая,
 210. На молитвахъ стоитъ на Иусовыхъ:
 Она Богу молитъ объ своемъ сыну,
 Объ своемъ сыну объ Егорію.
 Помолимши Богу, оглянулася;
 Она узрѣла и усмóтрѣла
 215. Свою чаду, свою милаго,
 Святá Егорія, свѣта Храбраго:

5) Чтен. « церковь. »

- Свѣту ⁶⁾ Егорю, свѣтъ, глаголетъ:
 — Ой ты еси, моё чадо милое,
 — Святой Егорій, свѣтъ, Храбрый ⁷⁾!)
 220. — Гдѣ ты былъ, гдѣ разгуливалъ?—
 Святой Егорій, свѣтъ, глаголетъ:
 « Ой сударыня моя матушка,
 « Святая Премудрая Сѳіа!
 « Былъ я у злодѣя царища Демьянища,
 225. « Безбожнаго злодѣя бусурманища;
 « Претерпѣлъ я муки разныя,
 « Муки разныя, разноличныя.
 « Государыня моя матушка,
 « Святая Софія Перемудрая ⁸⁾!)
 230. « Воздай мнѣ свое благословеніе:
 « Поѣду я по всей землѣ свѣтло-Руской,
 « Утвердить вѣру христіанскую.»
 Свѣту Егорію мать глаголетъ:
 — Ты поди, моё ⁹⁾ чадо милое,
 235. — Ты поди далече во чистыя поля:
 — Ты возьми коня богатырскаго
 — Со двѣнадцатъ цѣпей желѣзныхъ,
 — И со збруею богатырскою,
 — Со вострымъ копьемъ со булатнымъ
 240. — И со книгою со Евангельемъ ^{н)}.—

6) Чтен. « Святу. »

7) Чтен. « Храбрый. »

8) Чтен. « премудрая. »

9) Чтен. « моё » иѣтъ.

н) Миновало тому время ровно три года.

Подымался вѣтра буйные
 На славную гору Сорочинскую:
 Всѣ дубья-колоды разворачило
 И пески желтыя всѣ поразвѣяло,
 Раскрывался рѣшетки всѣ желѣзныя,
 Выходилъ Егорій вонъ изъ погреба.
 Помолился Егорій на образа Спасителя,
 Пошелъ Егорій Храбрый онъ въ Іерусалимъ городъ.
 Іерусалимъ, ихній городъ, весь повыгубленъ,

Тутъ же Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 Бусурманскую вѣру побѣждаючи,
 Наѣзжалъ на лѣса на дремучіе:
 245. Лѣса съ лѣсами совивалися,

Только оставши во святомъ градѣ въ Іерусалимѣ
 Единая палата бѣлокаменная
 Его батюшки царя Феодора,
 Да еще былъ оставши второй Давыдовъ домъ.
 Возшелъ Егорій Храбрый въ своя палаты бѣлокаменны,
 Онъ крестъ держалъ, Егорій, во писанному,
 Онъ поклонъ поклонялся до сырой землѣ
 Своей матушкѣ Софѣ, царицы благувѣрная:
 «Здравствуй, родимая родная матушка,
 «Софѣ царица, мать благувѣрная!»
 Возговорить Егорью родная матушка:
 — Ровно три года солнце не пекло
 — На мои палаты бѣлокаменныя:
 — Но топерь мнѣ солнце возсіяло
 — Во моихъ палатахъ бѣлокаменныхъ.—
 Онъ началъ, Егорій, просить у матери благословленія:
 «Благослови, родимая родная матушка,
 «Меня итти къ злomu царю Диклитіанищу,
 «Отплатить ему дружбу прежнюю.
 «Отлить мнѣ кровь своего батюшки.»
 Возговорить Егорью родная матушка:
 — Мое дитятко ты премладое!
 — Гдѣ жь тебѣ итти къ злomu царю Диклитіанищу!—
 Возговорить Егорій своей родной матери:
 «Благословишь—пойду, я не благословишь—пойду!»
 Благословила Егорья родная матушка,
 Благословила его святымъ образомъ.
 Выходилъ Егорій изъ палаты вонъ,
 Онъ пошелъ, Егорій, на конюшенъ дворъ,
 Выводилъ копя Егорій самолучшаго,
 И садился свѣтъ Егорій на коня храбраго,
 Поѣхалъ свѣтъ Егорій къ царю Диклитіанищу.

- Вѣтъя по землѣ разстилалися;
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати.
 Святой Егорій глаголетъ:
 « Вы лѣсы, лѣсы дремучіе!
250. « Встаньте и разшатнитесь,
 « Разшатнитесь, раскачитесь:
 « Порублю изъ васъ церкви соборныя,
 « Соборныя да богомольныя,
 « Въ васъ будетъ служба Господняя.
255. « Зароститесь вы, лѣса,
 « По всей землѣ свѣтло-Руской,
 « По крутымъ горамъ по высокіимъ.»
 По Божьему все повелѣнію,
 По Егоріеву все моленію,
260. Разрослись лѣса по всей землѣ,
 По всей землѣ свѣтло-Руской,
 По крутымъ горамъ по высокіимъ;
 Растутъ лѣса, гдѣ имъ Господь повелѣлъ.
 Еще Егорій поѣзжаючи,
 265. Святую вѣру утверждаючи,
 Бусурманскую вѣру побѣждаючи,
 Наѣзжалъ Егорій на рѣки быстрыя,
 На быстрыя на текучія:
 Нельзя Егорью проѣхати,
270. Нельзя святому подумати.
 « Ой вы еси, рѣки быстрыя,
 « Рѣки быстрыя, текучія!
 « Протеките вы, рѣки, по всей земли,
 « По всей земли свято-Рускіей,
275. « По крутымъ горамъ по высокіимъ,
 « По темнымъ лѣсамъ по дремучіимъ,
 « Теките вы, рѣки, гдѣ вамъ Господь повелѣлъ.»
 По Божьему велѣнію,
 По Егоріеву моленію,
280. Протекли рѣки, гдѣ имъ Господь повелѣлъ.
 Святой Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 Бусурманскую вѣру побѣждаючи,

Наѣзжалъ на горы на толкучія:

285. Гора съ горой столкнулися ¹⁰⁾,
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати.
 Егорій святой проглаголывалъ:
 « Вы горы, горы толкучія!
 « Станьте вы, горы, по старому:
290. « Поставлю на васъ церковь соборную,
 « Въ васъ будетъ служба Господняя. »
 Святой Егорій проѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 Наѣзжалъ Егорій на стадо звѣриное,
295. На сѣрыхъ волковъ на рыскучинхъ;
 И пастытъ стадо три пастыря,
 Три пастыря да три дѣвицы,
 Егорьевы рѣдныя сестрицы.
 На нихъ тѣла яко еловая кора,
300. Власъ на нихъ какъ кавылъ трава.
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати.
 Егорій святой проглаголывалъ ¹¹⁾:

10) Чтен. « столковулася. »

11) Прежде П. В-чь помѣстилъ, но потомъ зачеркнулъ слѣдующую рѣчь
 Егорья:

- « Ой вы гой еси, да три пастыря,
 « Три пастыря да три дѣвицы,
 « Егорьевы рѣдныя сестрицы!
 « Пойдите вы на Иорданъ рѣку,
 « Вы умойтесь, окреститесь
 [« Умойтесь, искупайтесь, окреститесь],
 « Ко Христову гробу приложитесь:
 « Набрался вы духу нечистаго.
 « Нечистаго духу бусурманскаго,
 « И на васъ кожа какъ еловая кора,
 « И на васъ власы какъ камышь трава.
 « Вы повѣруйте вѣру самому Христу,
 « Самому Христу, царю небесному,
 « Владычицѣ Богородицѣ,
 « Святой Троицѣ нераздѣлимыя! »

- « Вы волки, волки рысучіе!
 « Разойдитесь, разбредитесь,
 305. « По́ два, по́ три, по одному,
 « По глухимъ степямъ, по темнѣмъ лѣсамъ,
 « А ходите вы повременно,
 « Пейте вы ѣшьте повелѣнное,
 « Отъ святá Егорья благословленія »!)»
 310. По Божьему все повелѣнію,
 По Егоріеву моленію,
 Разбѣгались звѣри по всей земли,
 По всей земли свѣтло-Рускіей:
 Они пьютъ-ѣдятъ повелѣнное,
 315. Повелѣнное, благословенное
 Отъ Егорія Храбраго.
 Еще же Егорій побъзаючи,

Умывалися, окрещалися:

Камышь трава съ нихъ сваллася

И еловая кора опустилася.

Святой Егорій глаголаеть:

« Вы волки, волки, и проч.

») Ну, на той пути на дороженькѣ:

Повстрѣчалося Егорью несчастье великое:

Напущалъ онъ Диклѣтѣанъ на Егорья стѣрыхъ волковъ.

Возговорятъ Егоріи звѣрямъ, стѣрымъ волкамъ:

« Разойдитесь вы на всѣ четыре стороны,

« По степямъ, по лѣсамъ, по чистымъ полямъ,

« Пейте и ѣшьте вы мое повелѣнное,

« Егорьево благословенное. »

Что касается до сестеръ Егорья, то объ нихъ повѣствуется:

Самъ пошелъ онъ, невѣрный царь (заложивши Егорья въ погребъ)

Во свой Китай городъ,

Во свое во царство беззаконное.

Онъ Егорьевыхъ двухъ милыхъ сестеръ,

Онъ побралъ, проклятый, во полонъ къ себѣ,

Заставлялъ онъ ихъ пасти стада звѣриныя,

Звѣрей разныхъ, разноличныхъ.

- Святую вѣру утверждаючи,
 Бусурманскую вѣру побѣждаючи,
 320. Наѣзжалъ Егорій на стадо на змѣиное.
 Ни пройтить Егорью, ни проѣхати.
 Егорій святой проглаголывалъ:
 « Ой вы гой еси, змѣи огненныя!
 « Разсыпьтесь, змѣи, по сырѣй землѣ
 325. « Въ мелкіе, дробныя черенницы,
 « Пейте и ѣшьте изъ сырѣй земли ^о). »
 Святой Егорій проѣзжаючи ¹²),
 Святую вѣру утверждаючи,
 Приѣзжалъ Егоріи
 330. Къ тому ко городу Кіеву.
 На тѣхъ вратахъ на Херсонскіихъ
 Сидитъ Черногаръ ¹³) птица,
 Держитъ въ когтяхъ осетра рыбу:
 Святому Егорью не проѣхать будетъ.
 335. Святой Егоріи глаголетъ:
 « Охъ ты Черногаръ птица!
 « Возвейся подъ небеса ¹⁴),
 « Полети на Океанъ-море:
 « Ты и пей и ѣшь въ Океанъ-морѣ,

о) Посреди пути-дороженьки

Лежить тутъ змѣя Горюница (Горыница),
 О двѣнадцати змѣя была головахъ,
 О двадцати четырехъ хоботахъ.
 Тутъ Егоріи Храбрый приужахнулся.
 Онъ беретъ свое жезло булатное,
 Жезло булатное и свой вострый мечъ,
 Онъ возговоритъ, Егоріи, змѣи Горюницѣ:
 « Отойди, змѣя, ты съ пути долой! »
 Предъ нимъ змѣя она попротивилась:
 Онъ разсѣкъ змѣю на мелки части.

12) Чтен. « проѣзжаючи. »

13) Вѣроятно это имя передѣлано или осмыслено изъ *Нога, Ноги*, или « черна Нога. »

14) Чтен. « небеса. »

340. « И дѣтей производи на Океанъ-морѣ!»
 По Божьему повелѣнію,
 По Егорьеву моленію,
 Подымалась Черногарь птица подь небеса,
 Полетѣла она на Океанъ-море,
 345. Она пьетъ и ѣсть на Океанъ-морѣ
 И дѣтей выводитъ на Океанъ-морѣ.

- Святой Егорій проѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи ¹⁶⁾,
 Наѣзжалъ палаты бѣлы каменны,
 350. Да гдѣ же пребываетъ царище Демьянище,
 Безбожный пѣсь бусурманище.
 Увидѣлъ его царище Демьянище,
 Безбожный пѣсь бусурманище:
 Выходилъ онъ изъ палаты бѣлокаменной;
 355. Кричитъ онъ по звѣриному,
 Визжитъ онъ по змѣиному,
 Хотѣлъ побѣдить Егорья Храбраго.
 Святой Егорій не устрѣпился,
 На добромъ конѣ приуправился:
 360. Выпимаетъ мечъ—саблю вострую,
 Онъ сѣкъ его злодѣйскую голову
 По его могучія плечи;
 Подымалъ палицу богатырскую,
 Разрушилъ палаты бѣлокаменныя;
 365. Очистилъ землю христіанскую,
 Утвердилъ вѣру самому Христу,
 Самому Христу, царю небесному,
 Владычицѣ Богородицѣ,
 Святой Троицѣ нераздѣлимья ¹⁷⁾.

16) Чтен. « утверждаючи. »

17) Пріѣзжалъ Егорій во Китай городъ,
 Ко тому дворцу ко царскому.
 Закричалъ Егорій своимъ громкимъ голосомъ:
 Узналъ царь Диклятианъ гласъ Егорьевскій,
 Выходилъ царь Диклятианъ на свой на кругой крылецъ,

370. Онъ беретъ свои три родныхъ сестры,
Приводить къ Иордань-рѣкѣ:
« Ой вы мои три родныхъ сестры ¹⁶)!
« Вы умойтея, окреститея,
« Ко Христову гробу приложитея:
375. « Набрались вы духу нечистаго,
« Нечистаго, бусурманскаго.
« На васъ кожа какъ еловая кора,
« На васъ власы какъ камышь трава.
« Вы повѣруйте вѣру самому Христу,
380. « Самому Христу, царю небесному,
« Владычицѣ Богородицѣ,
« Святой Троицѣ нераздѣлимая!»

Онъ поклонъ поклонялся понизешеньки.

Возговорить Егорій царю Диклѣтїанищу:

« Ты повѣруешь ли вѣру христіанскую,

« Ты состроньш ли во своемъ градѣ три церкви соборныя? »

Диклѣтїанъ царь нашему Богу не повѣровалъ.

Онъ беретъ, Егорій Храбрый, свой острый мечъ,

Отрубилъ Егорій Храбрый царю буйную голову.

А опъ ихное все царство беззаконное

Привождалъ во вѣру христіанскую.

16) За симъ П. В-чь помѣстилъ было, но потомъ зачеркнулъ слѣдующую рѣчь Егорія:

« Вы скидайте платье Латынское,

« Латынское, бусурманское,

« Вы купайтесь въ Иордань-рѣкѣ,

« Вы обмывайте вѣру Латынскую,

« Латынскую, бусурманскую,

« Принимайте вѣру истинную, христіанскую. »

Тогда же его три родны сестры

Скидали платье Латынское,

Латынское, бусурманское,

Купались во Иордань-рѣкѣ,

Обмывали вѣру Латынскую,

Латынскую, бусурманскую,

Принимали вѣру истинную, христіанскую.

- Умывалися, окрещалися,
 Камышь трава съ нихъ свалилася
 385. И словая кора опустилася.
 Приходилъ Егорій
 Къ своей матушкѣ родимой:
 « Государыня моя матушка родимая,
 « Премудрая Софья!
 390. « Вотъ тебѣ три дочери,
 « А мнѣ три родныхъ сестры!»

- Егорьева много похождения,
 Велико его претерпѣніе:
 Претерпѣлъ муки разноличныя
 395. Все за наши души многогрѣшныя.
 Поёмъ славу святѣ Егорія,
 Святѣ Егорія, свѣтъ, Хорабраго,
 Во вѣки его слава не минуется
 И во вѣки вѣковъ, аминь.

106 *).

(Село Сабурово, Орлявск. губ., Малоарх. уѣзда).

- Ва шестомъ году въ осьмой тысячи,
 Да при томъ царю было при Хведору ¹⁾,
 А при Хведору Стритилатову ²⁾,
 Жила сабѣ царица благовѣрная
 5. Свѣтъ ³⁾ Сафея Премудрыя.

*) Къ этому Стиху приведены разнорѣчія: а) изъ Стиха, записаннаго тамъ же, П. И. Якуши., изъ собранія П. В. Кир.; б) изъ Стиха, записаннаго тамъ же и тамъ же, отъ Ив. Кондрашева, 1838 г., 16 Мая; помѣщено въ Отеч. Зап. стр. 18 — 23.

- 1) б) Да при томъ царѣ да при Федору
 2) а) При Хведору при Мператори
 б) Да при святой Софїи Премудрыя
 3) а) Свѣтъ-та

Парадила ¹⁾ 'на сибѣ три дочери,
 А три дочери три родимая ²⁾,
 Читвертаво сына Егорья Харабраво ³⁾:
 По локоть руку въ красномъ золата,
 10. По колѣны ноги въ чистомъ серебрѣ ⁴⁾.

Злодѣй царевича Демьянища
 Унесъ ⁵⁾ Ягорья во свою землю,
 Во свою землю во Демьянскую ⁶⁾.
 Сталь ёнъ Егорья распрашивати,
 15. Распрашивать, разговаривать:
 — Ты святой Егоріи Хорабрай!
 — Которую вѣру ты вѣруишь,
 — Которому Богу ты молишься?—
 « Злодѣй царевича Демьянища!
 20. « Я вѣрую вѣру христіанскую,
 « Самому Христу, царю небесному,
 « Ящо Матери Богородицы,
 « Святой Троицы нераздѣльныя ⁷⁾».

1) б) Спородила

2) б) любимыи

3) б) Свѣтъ Ягорія, свѣтъ Храбрава

4) б) По колѣни въ нево ноги въ золыти,
 По локоть руки въ чистымъ серпбри,
 Волоса на немъ что ковыля трава.

5) а) Онъ унесъ

6) б) Вотъ изъ той земли басурманскія
 Испавѣдывалъ [испровѣдывалъ] царь басурманища,
 Онъ са всей силаю са жидовскаю,
 Онъ сикѣтъ и рубѣтъ, вы полонъ беретъ,
 Заполонилъ же ёнъ да три дѣвнцы,
 Юнъ нагналъ за аграды за рубежниаи,
 Приставлялъ къ стаду ка звярнѣамау.
 Ко сѣрымъ валкамъ басурѣнымъ жа [ко сурѣнымъ, ко сверѣ-
 пымъ]

7) а) нивраздѣльныя

б) — Какова ты роду, какова племению,
 — Али барскыи, князіанскыи? —

- Злодѣй царевища Демьянища
 25. Повелѣлъ Егорья свѣта ¹⁾ мучити
 Ище ²⁾ муками разноличными ³⁾;
 Повелѣлъ Егорья въ топоры рубить,
 Ни добръ Егорья въ топоры ⁴⁾ рубять:
 По 'бухъ лезьё отлымалиса ⁵⁾,
 30. Въ мастерахъ руки ⁶⁾ опускалися,
 Ясныя очи спомрачалиса ⁷⁾,
 Ничаво Егорью ни вредилаसा.
 Злодѣй царевища Демьянища
 Повелѣлъ Егорья ва пилаы ⁸⁾ пилить;

А яму Ягорій атказывантъ,

А яму Хвабрый атгаваривантъ:

« Я таво роду христьянскава.»

— Ты повѣруй вѣру ты ко мнѣ царю,

— Ко мнѣ царю къ басурманишу.—

Яму Ягорій атказывантъ,

Яму Хвабрый атгаваривантъ:

« Не повѣрую вѣру я къ тибѣ къ царю,

« Я повѣрую вѣру къ сымаму Христу,

« Сымаму Христу, царю небеснаму,

« Ищо Матири Быгародници,

« Святой Софен Премудрые,

« Ищо Троицы нераздѣльныи.»

1) б) крѣпко

2) а) А все

3) б) Пывялѣлъ Игорія во ножи рѣзать:

У нажахъ концы пытламалися,

Мастировъ руди патымалиса,

Ничаво Игорю не вредилася,

Уся яво тѣло [тѣла] суцѣлялася.

4) а) топоры

5) а) лезвья посломалиса

6) У тапарахъ лезвья потломалиса

6) б) Мастеровъ руди

7) а) спомрашалиса

8) а) у пилаы

35. Ни добръ Егорья вы пилы ¹⁾ пилят:
 Ва пиль зубцы посламалиса ²⁾,
 Въ мастерахъ руки опускалися,
 Ясныя очи спомрачалиса ³⁾;
 Ничаво Егорью ни врьдиласа.
40. Злодѣй царевища Демьянища
 Повелѣлъ Егорья на водѣ топить ⁴⁾;
 Ни добръ Егорья вода топить:
 По верху Егорій воды ⁵⁾ плавать,
 Поётъ стихи херувимская ⁶⁾,
45. Гласомъ гласить по евангельску ⁷⁾;
 Ничаво Егорью ни врьдиласа.
 Злодѣй царевища Демьянища
 Повелѣлъ Егорья на смолѣ ⁸⁾ варить:
 Ни добръ Егорья смола варить:
50. Смола кипить яко громъ гримить,
 По верху Егорей смолы плавать,
 Поётъ стихи херувимскія,
 Гласить гласомъ по евангельски;
 Ничаво Егорью ни врьдиласа.
55. Злодѣй царевища Демьянища
 Повелѣлъ Егорью сапоги ковать, ва жилѣзныя,
 Становилъ на гвозди на каленья:
 Гвозди попригнулися,
 Въ мастерахъ руки опускалися,
60. Ясныя очи спомрачалиса;
 Ничаво Егорью ни врьдиласа.
 Злодѣй царевища Демьянища

1) а) пилы

2) а) Ва пилахъ зубцы притупилиса

б) У пилахъ зубья пывтвиралиса

3) б) Мастеровъ очи помишались

4) б) На маряхъ тапить съ бѣлымъ каменемъ

5) б) Да сверхъ жа воды

6) а) феруфимскія; б) херувимскія

7) б) по евангельски

8) б) вы смалѣ

- Павялѣлъ на Егорья погреба копать ¹⁾):
 Глубины погребъ сорокъ сажонъ,
 65. Поперетчины двадцать сажонъ;
 Сажалъ ²⁾ Егорья во глубокъ пограбъ,
 Закрывалъ досками жалѣзными,
 Забивалъ ³⁾ гвоздями полужонными,
 Засыпалъ пясками рудожолтыми ⁴⁾).
 70. Самъ собою притопывалъ,
 Самъ собою приговаривалъ:
 — Ай ня быть ⁵⁾ Егорью на святой Руси,
 — Ни видать Егорью свѣту бѣлаво,
 — Свѣту бѣлаво, солнца краснова ⁶⁾,
 75. — Ни слыхатъ Егорью питья ⁷⁾ Божьяво,
 — Питья Божьяво, звону колокольнова!—

- Много Егоріи святой мучилса,
 Онъ и тридцать лѣтъ и три года ⁸⁾.
 Изъ подъ города изъ подъ Черниграда ⁹⁾
 80. Тамъ явилась тамъ явленная,
 Сама Мать Пречистая ¹⁰⁾ Богородица.

1) а) глыбокъ погребъ рыть

б) Ягорію яму капать

2) а) Отверзалъ [спускалъ съ веревки]

3) а) Прибивалъ

4) а) крутожолтыми

б) Пысадили Ягорья въ глубаку яму,

Паталочили доски желѣзнаи,

Прибивали гвоздями полуженнами,

Засыпали пясками рудожелтами.

3) а) — Што ни быть

6) б) — Не хадить Игорію по бѣломъ свѣту,

— Не видать Игорію сонца красныва,

— Не видать Игорію мѣсяца ясныва!—

7) питья—пѣтя.

8) а) Онъ тридцать лѣтъ еще три гыла

9) а) Изъ подъ города Черниграда

10) а) Божія

- Выходила туча гремучая,
 Подымались вѣтры со вихрами,
 Жалты писки разшаталися,
85. Полужоны гвозди посломалиса,
 Жалѣзны доски разлиталиса.
 Яща сталъ Егорій по верху земли,
 По верху свѣту Русскова ¹⁾.
 Пошолъ Егорій во славенъ во Чернигородъ ²⁾:
90. Чернигородъ разорепъ стоитъ,
 Нѣтъ ни стараго, нѣтъ ни малаго,
 Стоитъ одна церква соборная,
 Соборная, богомольная.
 Во той церкви вы соборныя ³⁾
95. Стоитъ царица благовѣрная ⁴⁾,
 Стоитъ ⁵⁾ Сохфея Премудрыя,
 На святыхъ молитвахъ на Иусовыхъ,
 Она стѣючи Богу молитца.
 Святой Егорей въ церковь выступаючи,
100. Чуднымъ ⁶⁾ образамъ покланяйтца,
 Своей матушки укоряетца ⁷⁾:

1) б) Изъ за горыда Русалимскава
 Выходила туча да пригрозна,я,
 Да пригрозна,я, вятры буйнаи,
 Разносили пяски рудажолтаи,
 Грамава туча доски желѣзнаи,—
 Выходилъ Ягорій да на бѣлый свѣтъ,
 Увидалъ Ягорій сонца красныя,
 Увидалъ Ягорій мѣсяць ясныя.

2) а) во Чернигородъ.

б) да ва тотъ ва градъ

3) а) у соборныя

4) а) благовѣрная

5) а) святая

6) а) Святымъ

7) а) вакаряитца

б) Какъ святой Егорій проглаголуеть

- « Мать моя, матушка родимая,
 « Свѣтъ ты ¹⁾ Сохфея Примудрая!
 « Бласлови пойти въ царства ва Демьянская,
 105. « Бласлови побить царевищу Демьянищу ²⁾,
 « Отплатить ему дружбу прежнюю,
 « Отлить ему кровь горячую,
 « Отвердить вѣру христіанскую ³⁾,
 « Самого Христа, царя небеснаго,
 110. « Еще Матери Богородицы,
 « Святой Троицы нераздѣльныя ⁴⁾.»
 — Поди, чада, во чисто поля ⁵⁾,
 — Ты возьми коня богатырскаго,
 — Сы ружію съ быгатырскую ⁶⁾,
 115. — Сы двумя-десять чипями сы жалѣзными ⁷⁾. —

Святой Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру утврѣжаючи,
 Наизжалъ Егорій на горы на высокія:
 Гора съ горою они сойдутца,
 120. Они сойдутца, ни разойдутца,

1) а) Святая

2) а) царевища Демьянища

3) а) Утвердить вѣру Христіанскую

4) а) нераздѣльныя

б) « Святая Софья Премудрая!

« Ты отдай мнѣ блазславленіе:

« Пойду я къ царищу басурманяшу,

« Да стану за вѣру христіанскую,

« Аtplачу яму дружбу прежнюю.»

5) б) ва тѣ степи

6) а) Со оружію съ богатырскою

б) Са всею оружію ваенною

7) а) Пошолъ Егорей во чисто поля,

Узялъ коня богатырскаго,

Съ оружію богатырскою,

Сы двумя-десять чѣпями сы жалѣзными.

- Ни пройти Егорью, ни проѣхати.
 Святой Егорій проглаголуитъ:
 « Ой вы вой еси, горы высокія!
 « Станьтя вы горы на 'дномъ мястѣ ¹⁾);
125. « Я на васъ, горы, на высокіехъ
 « Сострою церковь соборныя ²⁾,
 « Соборныя, богомольныя.»
 Яму та ³⁾ застава миноваласа.
 Святой Егорій поѣзжаючи,
130. Святую вѣру отверзаючи,
 Наѣзжалъ Егорей на темны лѣса на дремучія:
 Лѣса къ лѣсу ⁴⁾ попригнулиса,
 По сырой змлѣ растилаютца ⁵⁾);
 Ни пройти Егорью, ни проѣхати.
135. Святой Егорей проглаголаеть:
 « Ой вы ой яси, лѣса дремучіе!
 « Станьте вы лѣса ⁶⁾ на одномъ мѣстѣ:
 « Я изъ васъ изъ лѣсовъ изъ дремучіихъ
 « Порублю церковь соборныя,
140. « Соборныя, богомольныя ⁷⁾.)»

-
- 1) б) Паѣхалъ Ягорій на круты горы,
 На круты горы, на талкучія:
 А крутыя горы сыхадилиса,
 Да негди Ягорію праѣхати.
 Да имъ жа Ягорію проглаголывалъ:
 « А горы маи, да все крутыя!
 « Да вы станьте-ка-сь, горы, да по старому
- 2) а) Построю церковь соборную
 б) Построю церкву саборнаю
- 3) б) Вотъ та
- 4) а) къ лѣсамъ
- 5) б) Пыдѣзжалъ Ягорій къ тямнымъ лясамъ,
 А тямны лиса къ сырой земли прикланилиса
- 6) а) лѣсы
- 7) а) Соборную, богомольную
 б) « А вы лиса мои приагроннаи!

- Яму та застава миновалася,
 Святой Егорей поизжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 Наѣзжалъ Егорей на стадо на звѣриное;
145. Пасеть то стадо три пастыря,
 Три дѣвицы, родныя ¹⁾ систрицы:
 Волоса на нихъ яко кавылъ трава,
 Тѣло на нихъ—кора яловая,
 Гласомъ гласять по звѣриюму.
150. Ни пройти Егорью, ни проѣхати.
 Святой Егорей проглаголаеть:
 « О вы ой еси, три дѣвицы, родныя систрицы!
 « Вы ступайте ²⁾ на Іярдань рѣку.
 « Искупайтесь водою животочною,
155. « Бросьте вы вѣру басурманскую,
 « Вѣруйте вы вѣру христіанскую,
 « Самому Христу, царю небесному,
 « Еще Матери Богородицы,
 « Святой Троицы невраздѣльныя ³⁾ .»

« Станьтѣ, лѣса, па стараму,
 « Я буду сѣчь—рубить сы малштваня,
 « Буду нѣз васъ стропить церкви соборныя

1) а) яво родны

2) а) « Зайдитѣ жь вы

3) б) Пыдъязжалъ Ягорій кы таму стаду,

Кы таму стаду на звяринаму,

А звѣрямъ Ягорій проглаголывалъ:

« Разойдитесь и гдѣ одиятъ-два,

« Пы чистымъ пазямъ, пы тямнымъ лѣсамъ,

« Да пейте вы ѣшьте повелѣнная....»

Стада пасили [пасли?] красныя дѣвушки,

Ягоріевы родныя сестрицы;

Краснымъ дѣвицамъ Ягорей проглаголаеть:

« Вы сойдите-ка-си на Кіаць моря,

« Вы абмойте шерсть басурманскую,

« На васъ станять тѣла христіанская,

160. Яму та застава мимовалася.
 Святой Егорей поѣзжаючи,
 Святую вѣру отверзаючи ¹⁾,
 Наѣзжалъ Егорей на сѣрыхъ волковъ,
 На сѣрыхъ волковъ на прискучіехъ ²⁾;
165. Ни пройти Егорью, ни проѣхати.
 Возговорить Егорей, проглаголуить:
 « О вы ой еси, волки прискучіе!
 « Розойдитеса, разбижитиса,
 « По два, по тремъ и по единому,
170. « По глухимъ степямъ, по темнымъ лясамъ,
 « Вы ходитя въ поле повременну,
 « Пейтя вы ѣшьтя повелѣнная,
 « Повелѣнная, благословенная,
 « А будитя сыти бизъ эстава,
175. « Бизъ мене Егорья Хараброва.»
 Яму та застава мимовалася.
 Святой Егорей поѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 Наѣзжалъ Егорей на змѣя люта вогненна,
180. Изъ рта яво ³⁾ огонь-польмя,
 Изъ ушей ⁴⁾ яво столбомъ дымъ идѣть;
 Ни пройти Егорью, ни проѣхати.
 Святой Егорей проглаголуить:
 « Разсыпся, змѣй, въ части мелкія,
 « И войди жь ты, змѣй, во сыру землю,
 « Пей ты ѣшь съ ⁵⁾ сырой земли,

« А вѣруйте самому Христу,
 « Самому Христу, царю небесному,
 « Ещо Матери Българодицы,
 « Во святой Софен во Премудрыя,
 « Пресвятой Троицы нераздѣльными.»

1) а) утверждаючи

2) а) прыскучіихъ

3) а) Изъ рта въ ниво

4) а) Изъ ушей

5) а) изъ

- « Будешь ты сытъ бизъ эстава,
 « Бизъ мине Егорья Хораброва.»
 Яму та застава миновалася.
190. Святой Егорей поѣзжаючи,
 Святую вѣру отверзаючи,
 Приѣзжалъ ко граду ко Кіеву,
 Кы тимъ вратамъ кы Сабрицкіемъ ¹⁾;
 На вратахъ сидитъ люта Нага-Астрахтирь ²⁾ птица,
195. Во нагтяхъ держитъ Шатры ³⁾ рыбу;
 Ни пройти Егорью, ни проѣхати.
 Святой Егорей проглаголуить:
 « Ой ты ой еси, люта Нага-Астрахтирь птица!
 « Салети-ка-ся ты на синя моря ⁴⁾,
 200. « Шей ты ѣшь сы синя моря,
 « А дитей води на бѣломъ каменю ⁵⁾.»
 Яму та застава миновалася.

Святой Егорей поѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 205. Святу Русску землю очищаючи,

1) а) кы Сабрицкіемъ

2) а) Нага-Страхтирь [ср. выше о тождествѣ *Ноба* или *Нбги* съ *Стратимомъ*, *Страфилью*, и проч.]

3) а) Шатра [осетра]

4) а) « Сылети ты, птица, на сине моря

5) а) « Будитя сыты бизъ эстыва,
 « Бизъ мине Егорья Хорабрыва.»

б) Подѣзжалъ Ягорій кы таму дворцу.
 На вратахъ сидитъ Великанъ птица,
 Во носѣ держитъ Севру рыбу:
 Када Севръ рыба пываротитя,
 Веѣ синія моря выскалыхнутя [Ср. Голуб. Камгу].
 Рыбы Ягорій проглаголуить:
 « Ходи жа ты, рыба, по синемъ мори.»
 А птицы Ягорій проглаголуивалъ:
 « Ходи жа ты, птица, крутымъ берегамъ,
 « Питайся жа, птица, бѣлай рыбицай.»

Пыдѣжалъ па граду па Кіеву,
 Пыдѣизжалъ къ палатамъ бѣлокаменнымъ,
 Кы тому крылечку кы царскому,
 Кы царскому ка Демьянскому.

210. Злодѣй царевища Демьянища
 Выступантъ на свое на крылечко на царская,
 На царская на Демьянская,
 Егорью свѣту ¹⁾ поклоняйтца
 И Егорью свѣту укоряйтца:
215. — Ты святой Егорей Хорабрый!
 — Не сдѣлай ты смерти басурманскія,
 — А сдѣлай смерть ты христіанскую,
 — Дай ты мнѣ сроку на три года.—
 « Злодѣй царевища Демьянища!
220. « Ни даю сроку ни минутаю.»
 Вынималъ палицу жалѣзную,
 Разрушалъ ²⁾ палату бѣлакаминную,
 Побилъ царевища Демьянища,
 Отплатилъ яму дружбу прежнюю,
225. Отлилъ яму кровь горючую,
 Утвердилъ вѣру христіанскую,
 Самому Христу, царю небесному,
 Еще Матери Богородицы,
 Святой Троицы вираздѣльныя ³⁾.

1) а) светому

2) а) Разрушалъ

3) б) Пыдѣжалъ Игорій къ царю басурманищу.
 Всталъ царя басурманища Ягорья упрашивати,
 Ягорія упрашивати, уговаривати:
 — Погоди-ко-си ты на три годѣ.—
 А яму Игорій отказивантъ:
 « Ни на три года, ни на три часа.»
 Размахнулъ оружія военная,
 Разсѣкъ палаты бѣлакаменны,
 Досталъ царя басурманища,
 Отплатилъ яму...
 За тое за вѣру христіанскую.

230. Много Ягорию ¹⁾ похождения ²⁾,
 Много Ягорию ³⁾ притерпленія,
 Притерпѣлъ онъ страсти великія,
 Притерпѣлъ онъ муки разноличныя,
 Отъ тово царевища Демьянища.
235. Кабы славенъ Богъ и прославился,
 Велико имя Господне ⁴⁾).

(Изъ собранія П. В. К., записано П. И. Якушк.).

107. *)

(Пудожь).

Наѣзжалъ царище Кудрянище ¹⁾,
 Онъ князей-бояръ всѣхъ повырубилъ,
 Благовѣрному царю Ѳедору
 Онъ по плечь склонилъ,
 5. По плечь склонилъ, голову срубилъ ^{**)} ³⁾).

1) а) Ягорья

2) б) Слава великая Игорія похождения!

3) а) Много святому

4) а) Славенъ Богъ и прославился,
 Велико имя Господне яво,

Аминь.

*) Къ этому Стиху приводимъ мы разпорѣчія, записанныя также на Стѣверѣ, въ дер. Калгалакишѣ, Арханг. губ.; изъ сборника г. Максимова она напечатаны у Вар. стр. 93—99 и Якушк. Отеч. Зап. стр. 13—18. хотя не совсѣмъ одинаково; не имѣя возможности судить, кто напечаталъ вѣрнѣе, мы обращаемся къ тому и другому.

1) Во седьмомъ году во осьмой тысячѣ [Вар.]—восьмой тысячи [Якушк.],

Наѣзжалъ царище Кудрянище
 Ко тому ли городу Чернигову

**) Голову подъ мечъ склонилъ, по плечь срубилъ.

2) Благовѣрнаго князя Ѳедора [Якушк.]—Ѳеодора [Вар.]
 Онъ подъ мечъ склонилъ,
 Голову срубилъ

Оставалось чадо милое ¹⁾, дитя рожаемое,
Свѣтъ Егорій онъ, да свѣтъ Храбрый ²⁾.

Наложилъ невѣрный онъ двѣнадцать мукъ.

Двѣнадцать мукъ различныхъ.

10. Сталъ Егорья топоромъ рубить:
Въ топорѣ остріе приломалось ³⁾.
Онъ того жъ невѣрный не пытаючись ⁴⁾,
Сталъ ⁵⁾ Егорья пилой пилить:
Вовъ пильѣ зубища притупились все ⁶⁾.
15. Онъ того жъ невѣрный не пытаючись,
Взялъ Егорья за бѣлы руки,
За бѣлы руки, за желты кудри.
Бросилъ Егорья о сыру землю:
Тутъ Егорью, свѣтъ, ничто не дияло.
20. Онъ того жъ невѣрный не пытаючись,
Сталъ Егорья, свѣтъ, вовъ котлѣ варить,
Вовъ котлѣ варить, да вовъ смолу топить:

1) Малое [Якушк.]

2) Свѣтло-храбрый [Якушк.].

По локоть руки [у него, Вар.] въ красномъ золотѣ,
По колѣна [по колѣни, Вар.] ноги въ чистомъ серебрѣ,
И во лбу [во лбу-то, Вар.] солнце, во тылу мѣсяць,
По косицамъ [вискамъ] звѣзды переходя.

3) Онъ того, собака, не пытаючи,
Началъ Егорья свѣта мучяти
Всякими муками да различными;
Началъ онъ Егорья топорами сѣчь:
Топоры—все зубье прикрошилося [Вар. все зубье прикроши-
лися],

А Егорья свѣта не уязвило [Вар. не уязвила],
Не уязвило, не укровавило [такова и ниже прибавка]

4) Онъ того, собака, не пытаючи [такъ и вездѣ]

5) Началъ онъ

6) У пилы все зубье прикрошилося,
Прикрошилося все, приломалось

- А Егорій свѣтъ вовъ котлѣ стоёмъ ¹⁾ стоимъ,
 Стоёмъ стоимъ, херувимскій стихъ поеть ²⁾,
 25. Подъ котломъ растеть трава шелковая ³⁾,
 На травѣ цвѣтуть ⁴⁾ цвѣточки лазуревые.
 Онъ того жъ невѣрный не пытаючись,
 Бросилъ Егорья свѣта вовъ сине море:
 А Егорій свѣтъ будто гоголекъ пловеть ⁵⁾.
 30. Онъ того жъ невѣрный не пытаючись,
 Онъ скопалъ невѣрный глубокъ погребъ,
 Въ глубину погребъ шестдесять сажень,
 Въ ширину погребъ двадцати пяти,
 Наложилъ на Егорья рѣшоту желѣзную,
 35. Мелкими камешками приукладывалъ,
 Желтыма песочками призасыпывалъ,
 Муравой-травой замуравливалъ.
 Онъ пошелъ невѣрный, самъ похващаетъ ⁶⁾:

1) Стойкомъ

2) Стойкомъ стоитъ, самъ стихи поеть,

Стихи поеть все херувимскіе

3) Трава-мурава [Вар.]—трава муравлена [Якушк.]

4) Растуть [Якушк.]

5) Началь [онъ, Вар.] Егорья водой топить,

Водой топить, колесомъ вертѣть:

Колесо въ щепу все приломалося [Вар. преломалося],

А Егорья свѣта не уязвило, и проч.

6) Копалъ погреба [Вар. погребы] глубокие,

Должны погребъ двадцати сажень,

Ширины погребъ тридцати сажень,

Глубины [Якушк. глубину] погребъ сорока сажень.

Посадилъ Егорья свѣта съ матерью

Во тотъ погребъ во широкой

[Вар. Во томъ погребѣ во глубокиемъ].

Задерживалъ рѣшотки [Вар. рѣшеточки] желѣзныи,

Желтымъ пескомъ призасыпывалъ,

Стрымъ каменемъ призываливалъ,

Муравой-травой замуравливалъ;

Онъ пошелъ, собака, похваляется

- Не бывать Егорью на святой Руси,
 40. — Не видать Егорью свѣта бѣлаго,
 — Не видать Егорью солнца краснаго!—

- По Егорьеву тутъ моленью ¹⁾,
 Какъ завѣяли вѣтры буйныя ²⁾,
 Мураву-траву да размуравило.
 45. Мелкіе камешки прираскидало ³⁾,
 Желтые песочки приразвѣяло,
 Желѣзную рѣшоту отрѣшотило ⁴⁾,—
 Сталъ Егорій-свѣтъ на бѣлый свѣтъ.
 Помолился Егорій пресвятой Богородицѣ,
 50. Въ стрѣту бѣжить борзый конь,
 Борзый конь батюшковъ:
 « Какъ ты, борзый конь, служилъ батюшкѣ,
 « Благовѣрному царю Федору,
 « Такъ и мнѣ служи вѣрой-правдою,
 55. « Послужи Егорью свѣтъ Храброму. »
 Конь на колѣна распадался,
 Егорій свѣтъ верхомъ засажался:
 Не видали Егорья ни сядучись,
 Не видали Егорья ни ѣдучись,
 60. Только означается одно откопытіе.
 Приѣзжалъ Егорій къ родной матушки:
 « Благослови, родитель-матушка,
 « Ъхать на сине море;
 « Благословишь, я поѣду,
 65. « И не благословишь, я поѣду. »
 Не видали Егорья ни сядучись,
 Не видали Егорья ни ѣдучись.

1) По Егорьевой было по участи

И по Божьей было по милости

2) Съ тонка [вѣтры тянутъ] завѣяли вѣтры буйныя.

Изъ того изъ дзечка чиста поля

3) Стрѣо камень все поразвалило [якушк. приразвалѣло]

4) Рѣшеточки всѣ прираздѣргало [отселѣ Стихи расходятся].

Только означается одно откѣныгіе ¹⁾).

- Пріѣзжалъ Егорій къ горамъ мраморнымъ,
 70. Къ горамъ мраморнымъ, толкучимъ:
 « Расходитесь, горы мраморные толкучіи,
 « Пропустите Егорья свѣтъ Храбраго!»
 Расходились горы мраморные толкучіе,
 Пропускали Егорья свѣтъ Храбраго.
 75. Пріѣзжалъ Егорій къ волхамъ ѣдучимъ:
 « Вы послушайте, волхи ѣдучіи,
 « Разбѣгайтесь по всѣй землѣ, зеленымъ лугамъ.»

-
- ¹⁾ Выходилъ Егорей на святую Русь,
 * Увидалъ Егорей свѣту бѣлаго.
 Свѣту бѣлаго, солнца краснаго.
 Сталъ просить благословенія
 Благословенія матушки родимыя
 [вар. У матушки у родимыя],
 Поѣхать къ Кудревану [вар. Кудреяну] Кудреянищу.
 Измстить обиды всѣ родительскія.
 Унимаешь его матушка родимая:
 — Не поѣзжай: у Кудреяна Кудреянища
 — Есть три заставы, три великія.
 — Первая застава великая:
 — Стоять лѣса темные отъ земли да до неба
 [— Они застѣли до неба, Ягушк.],
 — И стиглому, и сбѣглому проходу нѣтъ,
 — И удалому [вар. ни удалу] молодцу проѣзду нѣтъ.
 — А другая застава великая:
 — Стоять двѣ горы высокія.
 — Разбѣдуются, да вмѣстѣ стѣлкнутся,
 — Ни стиглому, ни сбѣглому проходу нѣтъ,
 — Ни удалому молодцу проѣзду нѣтъ.—
 « Ой же ты, матушка родимая!
 « Не Божьямъ все есть изволеніемъ,
 « Все вражнимъ наважденіемъ.»
 Поѣхалъ удалый доброй молодець.

Послушались волки ѣдучи,
Разбѣжались по всѣй землѣ, зеленымъ лугамъ.

80. Пріѣзжалъ Егорій къ птицамъ клеучіимъ.

Къ птицамъ клеучіимъ Нагайщинамъ *):

« Вы послушайте, птицы клеучи,

« Птицы клеучи, Нагайщины!

« Разлетайтесь, пропустите Егорья свѣтъ Храбраго ')»

*) Трудно было разобрать въ пѣніи: «Нагайщина» или «Навѣйщина.» *Собир.* — Очевидно, это та же «Нога» или «Ногъ.» — *Изд.*

1) Пріѣхалъ [Вар. онъ] къ лѣсамъ темнымъ:

« Ой же [Якушк. Ой все] вы лѣсы, лѣсы темные!

« Полноте-ко врагу вѣровать,

« Вѣруйте-ко въ Господа распятаго,

« Въ самаго Егорья свѣта Храбраго. »

Стали лѣсы по старому.

Стали лѣсы по прежнему...

Пріѣхалъ къ горамъ высокимъ:

« Ой вы горы, горы высокія!

« Полноте-ко, и проч.

Стали горы по старому, и проч.

Пріѣхалъ къ рѣкѣ огненной:

« Ой ты, рѣка огненная!

« Полно-ко, и проч.

Стала рѣка по старому, и проч.

Колотятъ платье двѣ дѣвицы,

Двѣ русскія полоняночки:

— Ой же ты, удалый добрый молодець!

— Есть у Кудреяна Кудреянища

[— Есть еще у Кудреяна Кудреяныча, Якушк.]

— Есть три заставы, три великія.

— Первая застава [Якушк. заставъ] — сидѣть надъ крыльцомъ
птица:

— Унесетъ тебя во чисто поле

— Малымъ дѣтямъ на съденіе [Якушк. да на съдѣнье].

— Похъ крыльцомъ [Якушк. надъ крыльцомъ] сидѣть змѣя
лютая:

— Ухватитъ тебя на хоботъ свой.

85. Пріѣзжалъ Егорій свѣтъ Храбрый
 Къ бѣлымъ каменнымъ палатамъ,
 Къ невѣрному царицу Кудрянищу.
 Забросался царь, заметался царь
 По своимъ бѣлымъ каменнымъ палатамъ.
90. « Не бросайся, царь, не метайся, царь,
 « По своимъ бѣлымъ каменнымъ палатамъ:
 « Я принялъ двѣнадцать мукъ различныхъ,
 « А тебѣ дамъ одну муку!»
 Приказалъ Егорій свѣтъ
95. Невѣрнаго царицу Кудрянищу
 Повѣситъ подъ потолоки
 Въ своихъ бѣлыхъ каменныхъ палатахъ,
 Приказалъ вовъ каждые сутки
 По жилочкѣ выдергивать ¹⁾).

(Рыби.; записано отъ женщины).

— Унесетъ тебя во чисто поле,
 — Малымъ дѣтямъ на съѣденіе.
 — Въ палатѣ [Якушк. въ палатахъ] у него есть мечь-самосѣкъ,
 — Отсѣкетъ у тебя буйну голову.—
 « Все это не Божьимъ изволеніемъ,
 « Все вражіймъ наважденіемъ! »

1) Тотчасъ послѣ рѣчи сестеръ-пастуховъ, замѣчательный конецъ, слова Егорія:

« Охъ ты птвица, птвица, лети [вар. ты] въ чисто поле,
 « Хватай поганыхъ Татаровей!
 « Охъ ты змѣя, змѣя лютая,
 « Лети, змѣя, въ чисто поле
 [вар. « Охъ ты, змѣй, лети ты въ чисто поле],
 « Хватай поганыхъ Татаровей!
 « Охъ ты, мечь-мечь, мечь самосѣкъ,
 « Сѣки у Кудряна Кудрянища,
 « Сѣки буйну голову
 [вар. « Охъ ты, мечь, ты сѣки буйну голову
 « У того Кудряна Кудрянища!] »

(Пермск. губ., Екатеринбургск. уѣзда, въ Сорокинской пристани).

Какъ во городѣ во Ерусалимѣ,
 При царѣ было при Фодорѣ,
 При царицѣ было при Софеѣ,
 Породила она Фодору три дочери,
 5. Еще четвертаго Егорія Харабраго.

Выходитъ изъ той земли, изъ жидовскія,
 Жидовскія, босурманскія,
 Царица Мартемьянища.
 Полонилъ онъ у Фодора три дочери,
 10. Еще четвертаго Егорія Харабраго.
 Злодѣй царица Мартемьянища
 Святому Егорию глаголетъ:
 — Охъ ты гой еси, Егорій Харабрый свѣтъ!
 — Ты не вѣруй самому Христу,
 15. — Самому Христу, царю небесному,
 — А ты вѣруй сатанѣ врагу со діаволомъ.—
 Святой Егорій глаголетъ:
 « Я не вѣрую сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу со діаволомъ,
 20. « А я вѣрую самому Христу,
 « Самому Христу, царю небесному!»

Злодѣй царица Мартемьянища
 На святаго Егорія осержается,
 На святое тѣло опалается,
 25. На святое тѣло на Егорьево;
 Повелѣлъ Егорія въ топоры рубить:
 Не добръ Егорія топоры берутъ,
 У топоровъ лезвья посломалися
 Отъ святаго тѣла Егорьева.
 30. Злодѣй царица Мартемьянища

Святому Егорію глаголуеть:

— Охъ ты гой еси, Егорій Харабрый свѣтъ!

— Ты не вѣруй самому Христу,

— Самому Христу, царю небесному,

35. — А ты вѣруй сатанѣ врагу,

— Сатанѣ врагу со діаволомъ.—

Святой Егорій глаголуеть:

« Я не вѣрую сатанѣ врагу,

« Сатанѣ врагу со діаволомъ,

40. « А я вѣрую самому Христу,

« Самому Христу, царю небесному!»

Злодѣй цѣрища Мартемьянища

На святаго Егорія осержается,

На святое тѣло опалется,

45. На святое тѣло на Егорьево;

Повелѣлъ Егорія во смолѣ варить:

Не добръ Егорія смола беретъ,

И поверхъ смолы Егорій плаваетъ,

Самъ стихи поетъ херувимскіе,

50. Онъ гласы гласить все евангельскіе.

Злодѣй цѣрища Мартемьянища

На святаго Егорія осержается,

На святое тѣло опалется,

На святое тѣло на Егорьево;

55. Повелѣлъ Егорія во пилы пилить:

Не добръ Егорія пилы берутъ,

У пилъ зубья поломался

Отъ святаго тѣла отъ Егорьева.

Злодѣй цѣрища Мартемьянища

60. На святаго Егорія осержается,

На святое тѣло опалется,

На святое тѣло на Егорьево;

Повелѣлъ Егорію сапоги ковать желѣзные,

Становить на плиты на чугунныя, на каленыя:

65. Не добръ Егорія сапоги берутъ,

Въ сапогахъ стоить —

Самъ стихи поетъ херувимскіе,

А гласы гласить все евангельскіе.

- Злодѣй цѣрища Мартемьянища
70. Святому Егорію глаголуеть:
 — Охъ ты гой еси, Егоріи Харабрый свѣтъ!
 — Ты не вѣруй самому Христу,
 — Самому Христу, царю небесному,
 — А ты вѣруй сатанѣ врагу,
75. — Сатанѣ врагу со діаволомъ.—
 Святой Егоріи глаголуеть:
 « Я не вѣрую сатанѣ врагу со діаволомъ,
 « А я вѣрую самому Христу,
 « Самому Христу, царю небесному!»
80. Злодѣй цѣрища Мартемьянища
 На святого Егорія осержается,
 На святое тѣло опалиется,
 На святое тѣло на Егорьево;
 Повелѣлъ Егорію погреба копать,
85. Погреба копать ему глубокіе,
 Длины погребъ сорокъ сажень,
 Ширины погребъ тридцать сажень,
 Глубины погребъ двадцать сажень;
 Садилъ Егорія во глубокой погребъ,
90. А самъ собака приговариваетъ:
 — Не бывать Егорію на святой Руси.
 — Не видать Егорію солнца краснаго,
 — Не слыхать Егорію будетъ звону колокольнаго,
 — Не слыхать Егорію будетъ четья-пѣтя церков-
 наго! —
95. Защишилъ онъ щитомъ дубовымъ,
 Задвигалъ онъ досками чугуными,
 Засыпалъ онъ песками рудожолтыми.
- Какъ по Божіему повелѣнію, по Егорьеву умоленію,
 Подымался вѣтры буйные со святой Руси,
100. Со святой Руси, погода и со вихоремъ:
 Разносили пески рудожолтые,
 Раздвигали доски чугуныя,
 Разметали щиты всѣ дубовые.—
 Выходитъ Егорій на святую Русь,

105. Идетъ во свой во Ерусалимъ градъ.
Ерусалимъ градъ онъ нусть стойтъ,
Однѣ церкви, и стойтъ одна
Церковь Божія соборная, богомольная:
Во той во церкви его матушка,
110. Святая Софел Премудрая,
На святыя иконы Богу молится,
Молитва ея къ Богу доносится.
Увидѣла она Егорія Харабраго,
Называла милымъ чадомъ,
115. А сама говоритъ таково слово:
— Охъ ты гої еси, Егорій Харабрый свѣтъ!
— Ты бери себѣ коня сиваго
— Со двѣнадцати цѣпей желѣзныхихъ,
— Поѣзжай ты во чисто поле.—
120. Святой Егорій поѣзжаючи,
Святую вѣру утвержаючи,
Еще Егорій наѣзжаючи
На тѣ лѣса на дремучіе:
Древо съ дровомъ совивалося,
125. Къ сырой земли приклонялося;
Не добръ Егорію лѣзл проѣхати.
Святой Егорій глаголетъ:
« Охъ вы гої еси, лѣса темные,
« Лѣса темные и дремучіе!
130. « Разойдитесь, лѣса, по всей земли,
« Вы не вѣруйте сатанѣ врагу,
« Сатанѣ врагу со діаволомъ,
« А вы вѣруйте самому Христу,
« Самому Христу, царю небесному.»
135. Разошлись лѣса по всей земли.
И еще Егорій поѣзжаючи,
Святую вѣру утвержаючи,
И еще Егорій наѣзжаючи
На тѣ горы на высокія, на толкучія:
140. Гора съ горою сѣйдется, не разойдется;
Не добръ Егорію лѣзл проѣхати.

- Святой Егорій глаголетъ:
 « Охъ вы гой еси, горы толкучія!
 « Разойдитесь, горы, по всей земли,
 145. « Вы не вѣруйте сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу со діаволомъ,
 « Ужь вы вѣруйте самому Христу,
 « Самому Христу, царю небесному.»
 Разошлись горы по всей земли.
150. И еще Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру утвержаючи,
 И еще Егорій наѣзжаючи
 На то стадо на звѣриное, на змѣиное:
 Не добръ Егорію лъзя проѣхати.
155. Святой Егорій глаголетъ:
 « Охъ вы гой еси, звѣри свирѣпые!
 « Разойдитесь, звѣри, по всей земли,
 « Вы не вѣруйте сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу со діаволомъ,
 160. « А вы вѣруйте самому Христу,
 « Самому Христу, царю небесному.»
 Разошлись звѣри по всей земли.
 И еще Егорій поѣзжаючи,
 Святую вѣру утвержаючи,
165. И еще Егорій наѣзжаючи
 На то стадо на змѣиное,
 На змѣиное, на звѣриное:
 Пасутъ то стадо три пастыря,
 Три милья сѣстры;
170. Не добръ Егорію лъзя проѣхати.
 Святой Егорій Харабрый свѣтъ
 Слѣзаетъ онъ со бѣла осла,
 Беретъ онъ свое скипетро ¹⁾ вострое ²⁾,
 И побилъ онъ все стадо змѣиное,

1) Скипетро.

2) За этимъ стихомъ въ подлинномъ спискѣ слѣдуютъ еще два:
 Строгалъ онъ во стружачи во мелкію,
 Обратилися стружачи — калены стрѣлы.

175. Все змѣнное, все звѣренное;
 А самъ говоритъ таково слово:
 « Охъ вы гой еси, три пастыря,
 « Три милыя сѣстры!
 « Вы подите во свой во Ерусалимъ градъ
180. « И купайтесь во Іорданѣ рѣкѣ:
 « Набралися всѣ вы духа нечистаго,
 « Духа нечистаго, босурманскаго.»
 И еще Егоріи поѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
185. И еще Егоріи наѣзжаючи
 На тѣ ворота кесарійскія, іерусалимскія:
 На воротахъ сидитъ Острафилъ птица,
 Во когтяхъ держитъ осетра рыбу;
 Не добръ Егорію лъзя проѣхати.
190. Святой Егорій глаголетъ:
 « Охъ ты гой еси, матушка Острафилъ птица!
 « Ты не вѣруй сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу со діаволомъ,
 « А ты вѣруй самому Христу,
195. « Самому Христу, царю небесному.
 « Полети жъ ты, птица, на сини моря,
 « Пей и ѣшь повелѣнное,
 « Повелѣнное, благословенное,
 « И дѣтей води на синѣмъ морѣ.»
200. И еще Егоріи поѣзжаючи,
 Святую вѣру утверждаючи,
 И еще Егоріи наѣзжаючи
 На того злодѣя царица Мартемьянища:
 Увидѣлъ онъ собака Егорія Харабраго,
205. Закричалъ онъ собака по звѣренному,
 Засвисталъ онъ собака по змѣнному.
 Святой Егорій Харабрый свѣтъ
 Слѣзаетъ онъ со бѣла осла,
 Беретъ онъ свою палицу желѣзную,
210. Поразилъ онъ тута царица Мартемьянища.
 Потопила Егорія кровь жидовская,

Кровь жидовская, босурманская,

По колѣна во кровѣ стоитъ.

Святой Егорій глаголетъ:

215. « Охъ ты гой еси, матушка сыра земля!

« Прими въ себя кровь жидовскую,

« Кровь жидовскую, босурманскую.»

Разступилася матушка сыра земля

На двѣ стороны, на четыре четверти,

220. Пожрала въ себя кровь жидовскую,

Кровь жидовскую, босурманскую.

Живучи Егорій мучился на вольномъ свѣтѣ,

Отъ грѣховъ своихъ очистился.

Богу нашему слава

225. Нынѣ и присно и во вѣки вѣковъ, аминь.

(Изъ собранія В. И. Дала; перепечатано изъ «Нар. Русск. Лес.», съ согласія
А. П. Леанасьева).

Во святой землѣ, православной,

Нарождается желанное дѣтище

У тоя ли Премудрыя Софїи;

И нарекаетъ она по имени

5. Свое-то дѣтище Георгій,

По прозваньюцу Храбрый.

Возрастаетъ Георгій Храброй

Промежь трехъ родныхъ сестеръ,

Отъ добра дѣла не отходячи,

10. Святымъ словомъ огражаючи,

Міру крещеному угожаючи.

Какъ и сталъ онъ, Георгій Храброй,

Во матеръ возрастъ приходити,

Умъ-разумъ спознавати,

15. И учаль онъ во тѣ поры

- Думую крѣпкую оповѣдати
 Своей родимой матушкѣ,
 А и ей ли, Премудрой Софіи:
 « Соизволь, родимая матушка,
 20. « Осударыня Премудрая Софія,
 « Ъхать миѣ ко землѣ свѣтло-Русской
 « Утверждать вѣры христіанскія. »
 И даетъ ему родимая матушка,
 Она ли, осударыня Премудрая Софія,
 25. Свое благословеніе великое:
 Ъхать ко той землѣ свѣтло-Русской.
 Утверждать вѣры христіанскія.

- Їдетъ онъ, Георгій Храброй
 Ко той землѣ свѣтло-Русской.
 30. Отъ востока до запада побѣжачи,
 Святую вѣру утвержаючи,
 Бесерменскую вѣру побѣждаючи,
 Наѣзжаетъ онъ, Георгій Храброй,
 На тѣ лѣса на темные,
 35. На тѣ лѣса на дремучіе;
 Хочетъ онъ, Георгій, туто проѣхати,
 Хочетъ онъ, Храброй, туто проторити:
 Нельзя Георгію туто проѣхати,
 Нельзя Храброму туто подумати.
 40. И Георгій Храброй проглаголетъ:
 « Ой вы, лѣса, лѣса темные!
 « Ой вы, лѣса, лѣса дремучіе!
 « Зароститесь, лѣса темные,
 « По всей землѣ свѣтло-Русской,
 45. « Разквнньтєся, лѣса дремучіе,
 « По крутымъ горамъ по высокіимъ,
 « По Божьему все велѣнью,
 « По Георгіеву все моленью!»
 По его слову, Георгіеву,
 50. По его ли, Храбраго, моленію,
 Зоростали лѣса темные
 По святой землѣ свѣтло-Русской,

- Раскидалися лѣса дремучіе
По крутымъ горамъ, по высокімъ.
55. Наѣзжаетъ онъ, Георгій Храброй,
На тѣ горы на высокія,
На тѣ холмы на широкіе:
Хочетъ онъ, Георгій, туто проѣхати,
Хочетъ онъ, Храброй, туто проторити;
60. Нельзя Георгію туто проѣхати,
Нельзя Храброму туто подумати.
И Георгій Храброй проглаголуеъъ:
« Ой вы, горы, горы высокія!
« Ой вы, холмы, холмы широкіе!
65. « Разсыпгеся, горы высокія,
« По всей землѣ свѣтло-Русской,
« Становитесь, холмы широкіе,
« По степямъ-полямъ зеленымъ,
« По Божьему все велѣнію,
70. « По Георгіеву все моленію! »
По его ли слову, Георгіеву,
По его ли, Храбраго, моленію,
Разсыпалися горы высокія
По всей землѣ свѣтло-Русской,
75. Становилися холмы широкіе
По степямъ-полямъ зеленымъ.
Наѣзжаетъ онъ, Георгій Храброй,
На тѣ на моря глубокія,
На тѣ рѣки на широкія;
80. Хочетъ онъ, Георгій, туто проѣхати.
Хочетъ онъ, Храброй, туто проторити:
Нельзя Георгію туто проѣхати,
Нельзя Храброму туто подумати.
И Георгію Храброй проглаголуеъъ:
85. « Ой вы, моря, моря глубокія!
« Ой вы, рѣки, рѣки широкія!
« Потеките, моря глубокія,
« По всей землѣ свѣтло-Русской,
« Побѣгите, рѣки широкія.
90. « Отъ востока и до запада,

- « По Божьему все велѣнію,
 « По Георгіеву все моленію! »
 По его слову ли, Георгіеву,
 По его ли, Храбраго, моленію,
95. Протекали моря глубокія
 По всей землѣ свѣтло-Русской,
 Пробѣгали рѣки широкія
 Отъ востока да и до запада.
 Наѣзжаетъ онъ, Георгій Храброй,
100. На тѣхъ на звѣрей на могучихъ,
 На тѣхъ на звѣрей на рогатыхъ;
 Хочетъ онъ, Георгій, туто проѣхати,
 Хочетъ онъ, Храброй, туто проторити:
 Нельзя Георгію туто проѣхати,
105. Нельзя Храброму туто подумати.
 И Георгій Храбрый проглаголетъ:
 « Ой вы, звѣри, звѣри могучіе!
 « Ой вы, звѣри, звѣри рогатые!
 « Заселитесь, звѣри могучіе,
110. « По всей землѣ свѣтло-Русской,
 « Плодитесь, звѣри рогатые,
 « По степямъ-полямъ безъ числа,
 « По Божьему все велѣнію,
 « По Георгіеву все моленію! »
115. И онъ, Георгіи Храброй, заповѣдуетъ
 Всѣмъ звѣрямъ могучимъ,
 Всѣмъ звѣрямъ рогатымъ:
 « А и есть про васъ на съѣдомое
 « Во поляхъ трава муравчата,
120. « А и есть про васъ на поїлицо
 « Во рѣкахъ вода студеная. »
 По его ли слову, Георгіеву,
 По его ли, Храбраго, моленію,
 Заселялися звѣри могучіе
125. По всей землѣ свѣтло-Русской,
 Плодилися звѣри могучіе
 По степямъ-полямъ безъ числа,
 Они пьютъ-ѣдятъ повелѣнное,

- Повелѣнное, заповѣданное
130. Огъ его, Георгія Храбраго.
 Наѣзжаетъ онъ, Георгій Храброй,
 На то стадо на змѣнное.
 На то стадо на лютое;
 Хочеть онъ, Георгій, туто проѣхати,
135. Хочеть онъ, Храброй, туто проторити,—
 И стадо змѣнное возговорить
 Ко тому ли Георгію Храброму:
 — Али ты, Георгій, не вѣдаешь,
 — Али ты, Храброй, не знаешь:
140. — Что та земля словомъ заказана,
 — Словомъ заказана, заповѣдана?
 — По той землѣ заповѣданной
 — Пѣшь человекъ не прохаживаль,
 — На коно никто не проѣзживаль.
145. — Уйми ты, Георгій, своего коня ретиваго,
 — Воротися ты, Храброй, назадъ.—
 Вынималъ Георгій саблю острую,
 Нападалъ Храброй на стадо змѣнное.
 Ровно три дня и три ночи
150. Рубить-колетъ стадо змѣнное;
 А на третій день ко вечеру
 Посѣкъ-порубилъ стадо лютое.
 Наѣзжаетъ онъ, Георгій Храброй,
 На ту землю свѣтло-Русскую.
155. На тѣ поля, рѣки широкія,
 На тѣ высоки терема, златоверхіе.
 Хочеть онъ, Георгій, туто проѣхати,
 Хочеть онъ, Храброй, туто проторити.
 Какъ и тутъ ли ему, Георгію,
160. Выходить на встрѣчу красны дѣвцы,
 Какъ и тутъ ли ему, Храброму, проглаголюють:
 — А и тебя ли мы, Георгій, дожидаячись,
 — Тридцать три года не вступаючи
 — Съ высока терема златоверхаго,
165. — А и тебя ли мы, Храбраго, дожидаячись,
 — Держимъ на роду великъ обѣтъ:

— Отдать землю свѣтло-Русскую,
— Принять отъ тебя вѣру крещеную. —

Принимаетъ онъ, Георгіи Храброй,

170. Ту землю свѣтло-Русскую
Подъ свой великъ покровъ,
Утверждаетъ вѣру крещеную
По всей землѣ свѣтло-Русской.

(« Сказ. Русск. нар. », Сахар., 1849 г., Сиб., т. II, стр. 24—26: лубочный образчикъ передѣлки).

110.

(Астраханской губ.)

Жилъ былъ Татарскій державецъ.

У него жена была Премудрая,
Породила она сына Георгія:

По локоть руки въ красномъ золотѣ,

5. По колѣна ноги въ чистомъ серебрѣ.

А какъ державецъ сталъ сына спрашивать:

— Ты которому, мой сынъ, Богу молишься

— И которой вѣрѣ вѣруешь?—

« Я не вѣрую сатанѣ врагу,

10. « Сатанѣ врагу, а ни дьяволу,

« А я вѣрую самому Христу,

« Самому Христу, сыну Божію,

« И во Мать Божію Богородицу,

« И во святую Троицу нераздѣльную. »

15. Приказалъ отецъ Георгія мучити,

Приказалъ его въ пилы пилити и топоры рубити:

У пилоть зубья приломалися,

У топоровъ вострія притушилися.

Приказалъ отецъ Георгія мучити,

20. Приказалъ его еще спрашивать:
 — Ты которому, сынъ, Богу молишься,
 — Ты которой вѣрѣ вѣруешь?—
 « Я не вѣрую сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу, а ни дьяволу,
25. « А я вѣрую самому Христу,
 « Самому Христу, сыну Божію,
 « И во Мать Божію Богородицу,
 « И во святую Троицу нераздѣльную.»
 Приказалъ державецъ въ смолу его кидати:
30. Смолѣ кипитъ аки громъ гремитъ,
 По верху Георгій какъ свѣтъ плаваеъ,
 У него риза не возмочится,
 А Георгіевъ *) свѣтъ не возмолится.
 Приказалъ его еще мучити,
35. Приказалъ его еще спрашивать:
 — Ты которому Богу молишься,
 — И которой вѣрѣ вѣруешь?—
 « Я не вѣрую сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу, а ни дьяволу,
40. « А я вѣрую самому Христу,
 « Самому Христу, сыну Божію,
 « И во Мать Божію Богородицу,
 « И во святую Троицу нераздѣльную.»
 И приказалъ ему погребъ рыти,
45. Глубиною тридцати пяти сажень,
 Широкою двадцать пять сажень,
 Засадить Георгія на тридцать три года,
 Закрывать Георгія желѣзными досками,
 Засыпать его желтыми песками.
50. Отъ восхода до запада
 Подымались вѣтры буйные,
 Раздували пески желтые,
 Раскрывали доски желѣзныя.

*) Георгіевъ?

Выходилъ Георгій во чисто поле.

55. Вскрикнулъ, запѣлъ громкимъ голосомъ:
 « Ой ты гой еси, бѣлый рѣзвый конь!
 « Ты бѣги ко мнѣ яснымъ соколомъ!»

Какъ садился Георгій на добра копя,
 Крещеную вѣру уверядаючи,

60. Татарскую вѣру проклинаячи,
 Приѣзжаетъ Георгіи ко темнымъ лѣсамъ:
 Лѣса къ землѣ преклоняются,
 Говорятъ лѣса, чтобъ Георгію не проѣхати,
 И ему свѣту не проѣзживати.
65. « Ой вы гой еси, темные лѣса!
 « Вы не вѣруйте сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу, а ни дьяволу,
 « А вы вѣруйте самому Христу,
 « Самому Христу, сыну Божію,
70. « И во Мать Божію Богородицу,
 « И во святую Троицу нераздѣльную.»
 Лѣса отъ земли отклонилися,
 И Георгію дали проѣхати,
 И ему свѣту проѣзживати.
75. Наѣзжалъ Георгіи на круты горы:
 Они сойдутся и не разойдутся,
 Чтобъ Георгію не проѣхати,
 И ему свѣту не проѣзживати.
 « Охъ вы гой еси, да круты горы!
80. « Вы не вѣруйте сатанѣ врагу,
 « Сатанѣ врагу, а ни дьяволу,
 « А вы вѣруйте самому Христу,
 « Самому Христу, сыну Божію,
 « И во Мать Божію Богородицу,
85. « И во святую Троицу нераздѣльную.»
 Дали они Георгію проѣхати,
 Дали свѣту проѣзживати.

(Гильфорд.)

Во томъ во городъ во Хлеемъ
Жила-была Софелъ Премудрая;
Родила она себѣ три дочери,
Четвертаго сына Егорія Христотерца.

5. А дознался царища Демьянища,
Демьянища, бусурманища,
Что родила 'на три дочери,
Четвертаго сына Егорія Христотерца,
То дознался царища Демьянища,
10. Демьянища, бусурманища:
— Кому жь ты, Егорій, будешь вѣру вѣрывать?—
« Я буду вѣру вѣрывать самому Христу,
« Самому Христу и Матери Пресвятой Богородицѣ,
« Единой Троицѣ нераздѣльной. »
15. Вотъ и зачалъ Егорья
Во пилы пилити, въ топоры рубить:
Въ пилахъ зубья полопалися,
Въ мастерахъ руни потымалися,
У тапарахъ лезвья заварочалися,
20. Въ мастерахъ руки потымалися.
Эта застава Егорью миновалася.
Сталъ Егорья царища Демьянища,
Демьянища, бусурманища,
Во смолъ варить:
25. Ничево Егорью ни сдѣвлялося *):
А смола кипить,
А Егорій по сверхъ смолы плыветь.
Эта вѣдь застава-то Егорью миновалася,
Эта застава Егорью обращалася.
30. Ронть царища Демьянища

*) Не сдѣвлялося.

Погреба глубокия, —
 Глубины сажень двадцати пяти,
 Десяти сажень ширины.

- Сажаль Егорья въ погребѣ глубокиѣ,
 35. Закуталъ Егорья досками чугунными,
 Забивалъ Егорья гвоздями полужеными,
 Засыпалъ Егорья песками рудожолтыми.
 Ничего-то Егорью ни сдѣвлялося.

Со восточной со сторонушки

40. Поднимался буйнъ ветѣрь,
 Разносилъ пески рудожолтые,
 Отрывалъ гвозди полуженые,
 Откуталъ доски чугунные, —
 Выходилъ Егорій на бѣлы Руси.
45. Приходилъ Егорій къ своей матушкѣ,
 Къ Софее Премудрой:
 « Охъ ты матушка, Софее Премудрая!
 « Ты дай мнѣ отъ своей руки благословеньице,
 « Ты дай мнѣ свою добра коня:
50. « Я возьму мечъ булатный, сбрую латную,
 « Я поѣду во Хліемій градъ,
 « Ко тому царю ко Демьянищу,
 « Ко Демьянищу, къ басурманищу,
 « Хлѣбъ-соль отплатить,
55. « Кровь горячую отлить.»
 Возглашаетъ ему родна матушка:
 — И гдѣ тебѣ царю Демьянищу
 — Хлѣбъ-соль отплатить, кровь горячую отлить! —
 « Ни тужи ты, родная матушка,
60. « Что я хлѣбъ-соль не 'тплачу,
 « Кровь горячую не 'толью:
 « А я ему хлѣбъ-соль отплачу,
 « Кровь горячую отолью!»
 Онъ садился на добра коня;
65. Пріѣзжалъ Егорій во чисты поля.

Наѣзжалъ Егорій на стадо воловое:
 Пасуть то стадо воловое

- Все родныя дѣвицы,
Родныя дѣвицы, три сестрицы.
70. Онъ возговоритъ Храбрый Егорій:
« Охъ вы дѣвицы, все родныя сестрицы!
« Вы сходите на Иорданъ рѣку,
« Вы умойтесь водою Иорданскою:
« Вы набралися духу бусурманскава!»
75. Эта застава Егорью миновалася.
Садился Егорій на добра коня;
Поѣзжалъ Егорій во чисты поля;
Нападалъ Егорій на стадо звѣрыное:
« Охъ вы волки, звѣрья лютыя!
80. « Разойдитесь вы по дикимъ степямъ
« Единъ по единому;
« Ъшьте вы пейте повелѣнное,
« Отъ Господа Бога благословенное!»
Разошлись звѣрья лютыя по дикимъ степямъ,
85. Они пили-ѣли повелѣнное,
Отъ Господа Бога благословенное.
Эта вить застава Егорью миновалася.
Садился Егорій на добра коня;
Поѣзжалъ Егорій во чисты поля;
90. Наѣзжалъ Егорій на темны лѣса,
На темны лѣса, на дремучіе:
Ни пройти Егорью, ни проѣхати.
Воскричалъ Егорій громкимъ голосомъ:
« Вы лѣса, лѣса вы темные,
95. « Вы лѣса, лѣса дремучія!
« Ужь вы, лѣса, разшатнитесь на обѣи бока,
« Я изъ васъ лѣса порублю церкви соборныи,
« Соборныи, богомольныи.»
И та застава Егорью миновалася.
100. Садился Егорій на добра коня;
Поѣзжалъ Егорій во чисто поле;
Подѣзжалъ Егорій ко крутымъ горамъ:
Какъ гора-то съ горой сойдется,
Сойдется, ни разойдется;
105. Ни пройтись Егорью, ни проѣхати.

- « Охъ вы горы, вы горы крутыя!
 « Разойдитесь вы на обѣи бока!»
 Разошлись горы на обѣи бока,
 И проѣхалъ Егорій между горъ.
 110. И та вить застава Егорью миновалася.

- И садился Егорій на добра коня,
 И поѣзжалъ Егорій во чисто поле,
 Подъѣзжаетъ ко граду ко Хлеиу.
 Уѣзжалъ во заставу во крѣпкую,
 115. Подъѣзжалъ Егорій ко тому царю
 Ко Демьянищу, къ босурманищу,
 Ко его дому хъ басурманскому,
 Ко тому крылечикѣ кы высокому.
 Да на томъ крыльцѣ тамъ сидитъ птица,
 120. Тамъ сидитъ птица Острофильская,
 У зубахъ держитъ осетра рыбу.
 « Охъ ты птица Острафильская!
 « Ты лети-ка на сине море,
 « Ты пусти рыбу у сине море:
 125. « Тебѣ будетъ пища-ѣща и безъ этава!»
 Воскричалъ Егорій громкимъ голосомъ:
 « Охъ ты царица Демьянища!
 « Выходи-ка ты на высокое крыльце:
 « Я хочу тебѣ хлѣбъ-соль отплатить,
 130. « Кровь горячую отлить!»
 — Охъ ты Егорій прехрабрый!
 — Даи ты мнѣ житья да на три дня! —
 « Нѣту тебѣ житья ни на три часа!»
 Да узялъ Егорій камену стрѣлу,
 135. Онъ разбилъ его камену палату,
 Онъ убилъ царя Демьянища,
 Демьянища, басурманища,
 Хлѣбъ-соль свою отплатилъ,
 Кровь горячую отлилъ.
 140. Аминь.

(Изъ собранія Кир.; доставлено П. И. Якуик.).

(Сельцо Новосёлки, Оренбургск. губ., Уфимскаго уѣзда).

Была Софія, породила она трехъ дочерей,
Четвертаго сына Егорія.

Хотять-то Егорія въ трехъ мукахъ мучить.

Первая мука во пилы пилить,

5. А другая мука во смолѣ кипѣть,

А третья мука въ погреба сажать.

Ширины погребъ тридцати сажень,

Глубины погребъ сорока сажень.

Закрывали этотъ погребъ досками дубовыми,

10. Засыпали песками ружажёлтыми,

Защичали его щитами желѣзными.

По Божьему по зволенію,

По Егорьевскому по моленію,

Сослалъ же Господи погоду съ вихоремъ:

15. Поламала щиты желѣзные,

Разнесла пески ружажёлтые,

Разколело дубовы доски.

И прелетали тутъ два голубя,

Два голубя сизые.

20. « Охъ вы голуби сизые!

« Куда вы, голуби, вечеръ лѣтали?»

— Мы летали, летали на разстанъце,

— На разстанъце, на прощанъце.

— Какъ душа съ тѣломъ разставалася,

25. — Разставалася она, разпрощалася:

— « Ты прости, прости, моё тѣло бѣлое!

— « Тебѣ, тѣло бѣло, лежать въ сырой землѣ *). » —

(Изъ собранія Кир.; сперва П. В.—чь ввелъ разнорѣчія этого Стиха въ свой сво-
днй Стихъ, но потомъ совсѣмъ его вычеркнулъ, надписавши: «лучше не печатать.»)

*) Конецъ придѣланъ изъ другихъ Стиховъ о прощаньѣ души съ тѣломъ,
которые см. ниже на своемъ мѣстѣ.

(Можайскій уѣздъ).

Породила мать да трехъ дочерей,
Четвертаго сына Ягорья,
Четвертаго сына Ягорья.

Ужь прослышалъ про Ягорья

5. Царь царица,
Ужь прослышалъ про Ягорья
Царь царица,
Царь царица,
Царь невѣрица.
10. Царь невѣрица,
Онъ и взялъ свята Ягорья
Во свою вѣру,
Онъ и взялъ свята Ягорья
Во свою вѣру,
15. Во свою вѣру
Басурманскую.
Онъ и сталъ свята Ягорья
Всѣ выпрашивати,
Онъ и сталъ свята Ягорья
20. Всѣ выпрашивати:
— Ты которому, Ягорій,
— Богу вѣруешь,
— Ты которому, Ягорій,
— Богу вѣруешь? —
25. « Ужь я вѣрую
« Самому Христу,
« Самому Христу —
« Судьѣ праведной,
« Судьѣ праведной,
30. « Всѣ разгладливой. »

- Ужь и тутъ злая собака
 Разсержается,
 Повелѣ свята Ягорья
 Въ муки мучити,
 35. Что во тѣ муки
 Во пины пилить:
 По Ягорьеву-у-
 Умоленію,
 Что по Божьему
 40. Повелѣнію,
 Да по Божьему
 Повелѣнію,
 У пины зубья
 Посломалися,
 45. Ничего святу Ягорью
 Не подѣялось.
 Онъ гласомъ-та гласитъ
 Харунскимъ,
 Онъ стихи-та поетъ
 50. Все архангельски.
 Ужь и тутъ злая собака
 Разсержается,
 Повелѣ свята Ягорья
 Въ муки мучити,
 55. Что во тѣ муки,
 Въ топоры-то рубить:
 По Ягорьеву-у-
 Умоленію,
 Что по Божьему
 60. Повелѣнію,
 Да по Божьему
 Повелѣнію,
 У топоровъ лезей
 Посломалися,
 65. Ничего святѹ Ягорью
 Не подѣялось.
 Онъ гласомъ-то гласитъ
 Харунскимъ,

- Онъ стихи-та поётъ
70. Все архангельски.
Южь и тутъ злая собака
Разсержается,
Повелѣ святá Ягорья
Въ муки мучити,
75. Что во тѣ муки
Во смолу сажать:
Я смола кипитъ
Аки громъ-то гремитъ,
Я по сверхъ по смолы
80. Свѣтъ онъ плаваетъ.
Какъ по Божьему
Повелѣнію,
По Ягорьеву-у
Умоленію,
85. Ничего святу Ягорью *)
Не подѣялось.
Онъ гласомъ-то гласитъ
Харуимскіимъ,
Онъ стихи-та поётъ
90. Всѣ архангельски.
Ужь и тутъ злая собака
Разсержается,
Повелѣ свята Ягорья
Въ муки мучити,
95. Что во тѣ муки,
Въ погребá сажать:
Посадили Ягорья
Во глыбокъ погребъ,
Чугуннами досками
100. Захлопнули,
Желѣзными брусьями
Накатывали.

*) Въ этихъ случаяхъ *святу* и *септу* звучать одинаково, какъ среднее между *л* и *с*; отъ того, мы видѣли, въ Стихахъ *святъ* и *септъ* часто слѣшшваются.

Не видалъ святой Ягорій
 Свѣту Божьяго,
 105. Не слыхалъ-та Ягорій
 Звону Божьяго.

Какъ по Божьему
 Повелѣнію,
 Ужь по Божьему
 110. Повелѣнію,
 По Ягорьеву—ю—
 Юмоленію,
 Поднималися
 Вѣтры буйныя,

115. Разносили съ горь
 Всѣ желтыя песокъ,
 Раскатывали брусъя
 Желѣзныя,
 Раздвигали доски

120. Чугунныя.
 До по Божьему
 Повелѣнію,
 По Ягорьеву—у—
 Умоленію,

125. Ничего святу Ягорью
 Не подѣялось.

Пѣвшая объясняла мнѣ: «царевича говорилъ, чтобъ взялъ
 его вѣру — неприятска сила; а Ягорій не хотѣлъ, и ужь тутъ
 подъ конецъ царевича увидалъ, что нечего съ нимъ дѣлать.»

(Прасков.).

114.

(Петрозав. уѣзда, Ладва).

Уродился царицо Кудріянищо,
 Кудріянищо да самъ буянищо.
 Онъ князей-боярь во полонъ побралъ,

- Царя Θεодора онъ мечемъ скололъ,
 5. Благовѣрному главу срубилъ.
 Оставалоя у Θεодора
 Единое чадо милое,
 Дитя милое—Егоръ Храбрый.

Начали Егорья мукамы мучити:

10. Во первой муки на воды топить:
 На воды Егорей гоголемъ пловеть,
 Гоголемъ пловеть, самъ стихи поеть,
 Онъ стихи поеть херувимскія,
 Онъ славу творить самому Христу,
 15. Самому Христу, Царю распятому.
 Онъ тово невѣрный не пытаючясь,
 Сталъ Егорія во котли варить,
 Во котли варить да во смолы кипить;
 А Егорья свѣта ничто нейметъ:
 20. Подъ котломъ растеть трава-мурава,
 На травы ростуть цвѣты лазоревые;
 А Егорей свѣтъ всё стойкомъ стоять,
 Самъ стихи поеть херувимскіе,
 Онъ славу творить самому Христу.
 25. Онъ тово невѣрный не пытаючись,
 Сталъ у Егорія пилою пилити буйну голову:
 Во пилы зубья прищипалися,
 А Егорья свѣта ничто нейметъ:
 Онъ стихи поеть херувимскіе,
 30. Да славу творить самому Христу.
 Онъ тово невѣрный не пытаючись,
 Топоромъ рубить Егора сталъ:
 Въ топори всё остріе левой идетъ,
 А Егорью свѣту ничто нейметъ:
 35. Онъ стихи поеть самому Христу.
 И этого невѣрный не пытаючись,
 Приказалъ погреба копать глубокие,
 И глубокие погреба, и широкие:
 Глубиной погребъ сорокъ сажень,
 40. Шириною погребъ двадцать сажень.

- Бросили Егоря въ глубоку погребь,
 И проговорилъ царь таково слово:
 — Не бывать Егорью на святой Руси,
 — Не видать Егорью свѣта бѣлаго:
 45. — Пенемъ-каменемъ призакачывань,
 — Желтымъ пескомъ призапывань,
 — Муравой-травой замуравливань!—

- Прибѣжалъ доброй конь со чиста поля:
 Катуче камешки сповыкатилъ,
 50. Дубья-колья сповыворотилъ,
 Желты пески вѣтры повynesли,—
 Выставалъ Егорей на святую Русь.

(Записано И. Миролюбовымъ. 15 Июля 1860 г.; Рыбинск.)

(Дерева Кислое, Краснинскаго уѣзда, Смоленск. губ.).

- Въ шестомъ году, въ седьмой тысячи,
 При томъ было царѣ при Анбхрѣ,
 При мудрой царицѣ мать при Сохрѣ:
 Спородила Сохрѣ трѣхъ дочерѣвъ,
 5. Четвертаго сына свѣтъ Ягорѣя.
 Не прѣстый Ягорѣя зародиуся:
 По колѣнки ножки въ чистомъ золотѣ,
 А по плечи руки въ чистомъ сѣребрѣ.

- Злодѣй царевича Демьяница
 10. Выносилъ Ягорѣя у свою землю,
 У свою землю у Латыскую,
 У Латыскую, бусурманьскую.
 Стау же Ягорѣя распрашивать,
 Распрашивать, разговаривать:
 15. — Скажи, Ягорѣя, не той себе,
 — Не той себе, не бойси-тка:

- Якую ты вѣру вѣруешь,
 — Якому Богу молишься?—
 « Я вѣрую вѣру Кристіянськую,
 20. « А молюся Богу самому Христу,
 « Ещё Пресвятой Мать Богородицѣ.»

- Злѣдѣй царевича Демьянища
 Узаяу Ягорья на двѣнадцать мукъ;
 Приказау Ягорья топоромъ рубить:
 25. По обѣху лезьѣ подпалилося,
 У мастеровъ руки опустилися,
 Ничего Ягорью не сподѣялось,
 Ничего Ягорью не вредилося.
 Злѣдѣй царевича Демьянища
 30. Приказау Ягорья во пилахъ пилить:
 По лезьѣ з ѹбѣя отвалилися,
 И у пѣльщика руки опустилися,
 Ничего Ягорью не сподѣялось,
 Ничего Ягорью не вредилося.
 35. Злѣдѣй царевича Демьянища
 Приказау Ягорья по гвоздю водить;
 Полужоный гвоздѣкъ попригнулося,
 Ничего Ягорью не сподѣялось,
 Ничего Ягорью не вредилося.
 40. Злѣдѣй царевича Демьянища
 Приказау Ягорья у котлѣ варить,
 У котлѣ варить, гдѣ огонь горить;
 Ягорій поверхъ смолы пдаваетъ,
 Книгу Вѣнгеля читаетъ.
 45. Херувимскія стихи воспѣваетъ.
 Злѣдѣй царевича Демьянища
 Приказау на Ягорья погребѣ копать,
 Всѣ глубокія, всѣ широкія,
 Глубичиню пятьдесятъ сажѣнь,
 50. Ширичиною двадцати пяти,
 Кѣдровы столпы становить,
 Дубовыми досками умощать,
 Полужоннымъ гвоздемъ забивать,

- Жоўторудымъ пескомъ засыпать,
 55. Бѣлымъ каменемъ закатить.
 Злѣдѣй царевица Демьяница
 Стаў же Ягорья прикапывать,
 Чѣрнымъ сапогомъ притапывать,
 Притапывать, приговаривать:
 60. — Не ходить Ягорью по святой Руси,
 — Не видать Ягорью свѣта бѣлаго,
 — Свѣта бѣлаго, солнца краснаго!—

- Съ полынѣчи гроза вознималася,
 Бѣлыя каменя раскатилися,
 65. Жоўторудыя пески разгарнѣлися,
 Полужѣнное гвоздѣе поломалося,
 Дубовыя доски поскепалися,
 Кѣдровыя столпы завалялися:
 Пошоў Ягорій по святой Руси,
 70. Приходить Ягорій кы гѣроду,
 Кы гѣроду кы Чернигову:
 Нѣту въ гѣродѣ ни стараго, ни малаго,
 А только ёсть въ гѣродѣ
 Одна церква соборная, богомольная;
 75. А въ тѣй церкви его матушка,
 Его матушка Премудра Сѣхрїя,
 Богу мѣлится, трудится и труждається,
 За своѣ за сына за Ягорїя.
 « Мати моя, Премудра Сѣхрїя!
 80. « Благослови меня ѣхати,
 « ѣхати въ тую землю Латыськую,
 « Ко тому лц царю ко Демьянищу,
 « Отдать ему дружбу прежнюю.»

- Поѣхаў Ягорій у тую землю Латыськую.
 85. Злѣдѣй царевица Демьяница
 Поставиў себѣ семь заставовъ:
 Первая застава—лѣсы тѣмныя.
 Прїѣзжаеть Ягорій кы тѣмнымъ лѣсамъ,
 Склоняется Ягорій низкимъ уклономъ:
 90. « Лясы мои, лясы тѣмныя!

- « Разступитесь, расхинитесь,
 « Стойте вы, лясы, по прежнему,
 « Эъ васъ буду строить церкву соборную,
 « Соборную, богомольную.»
95. Тёмныя лѣсы расхину́лися,
 Таѣ му застава миновалася.
 Пріѣзжау Ягорій кы второй заставѣ,
 Кы второй заставѣ, кы кру́тымъ горамъ:
 « Горы мои, горы кру́тыя!
100. « Раступитесь, раскатитесь,
 « Станьте вы, горы, по прежнему.»
 Кру́тыя горы расхину́лися,
 Ему таѣ застава миновалася.
 Пріѣзжау Ягорій кы третьей заставѣ,
105. Кы третьей заставѣ, кы быстрымъ рѣкамъ:
 « Рѣки мои, рѣки быстрыя!
 « Растечитесь, разойдитесь!»
 Быстрыя рѣки растекалися,
 Ему таѣ застава миновалася.
110. Пріѣзжау Ягорій къ четвёртой заставѣ,
 Къ четвёртой заставѣ, кы лю́тымъ звѣрямъ:
 « Звѣри мои, звѣри лютыя!
 « Разбѣжитесь, разойдитесь,
 « По ширымъ борамъ, по темнымъ лѣсамъ,
115. « Будете вы, звѣри, безъ меня сыты,
 « Безъ меня сыты, безъ Ягорія.»
 Звѣри лютыя разбѣжались,
 Ему таѣ застава миновалася.
 Пріѣзжау Ягорій кы пятой заставѣ,
120. Кы пятой заставѣ, кы лю́тымъ змѣямъ:
 « Змѣи мои, змѣи лютыя!
 « Расползитесь, разойдитесь!»
 Лютыя змѣи распузались *),

*) Изъ числа нѣсколькихъ примѣровъ, когда въ русскомъ языкѣ древнее *ол* (позднѣйшее *ол*) переходитъ въ *у*, есть слово *пуз-о*, отъ *пльз-ти* (ползи), въ настоящемъ случаѣ *рас-пузаться*, сербск. *пузати*. На сѣвн. *пуза* съ *пол-заньемъ* основаны и древнія дѣленія животныхъ *пльзущици*, и сказанія о проклятии змѣи, обреченнаго «ходить на животѣ.»

Ему тая застава миновалася.

125. Приѣзжаетъ Ягорій у тую землю у Латыськую.
 Злѣдѣй царевища Демьянища
 Выходить къ Ягорью съ хлѣбомъ-солью,
 Склоняется Ягорью низкимъ уклономъ:
 — Свѣтъ Ягорій, свѣтъ прехрабрый!
 130. — Современіи мнѣ хоть на три годѣ,
 — А на три года, хоть на три часа.»
 « Злѣдѣй царевища Демьянища!
 « Нѣтъ, отдамъ тебѣ дружбу прежнюю!»

(Лукер.)

116 *)

(Болгарія).

- | | |
|---|--|
| Трѣгнѣлъ мя е святи ¹⁾
Георги
Сутринь рано на Гергѣвъ-
день,
Да обходи зеленъ синоръ ²⁾ ,
Сутринь рано на Гергѣвъ-
день, | Тронудся [въ путь] свя-
той Егорій,
Утромъ рано на день Юрь-
евъ,
Обходить между зелену,
Утромъ рано на день Юрь-
евъ, |
| 5. Зеленъ синоръ башъ ³⁾ пше-
ницъ.
На срѣштъ му сура ламя ⁴⁾ ,
Сура ламя съсъ три глави.
Святи Георги отговаря:
« Ой та тебѣ ⁵⁾ , сура ламѣ! | 5. Зелену между, ту ли пше-
ницу.
Въ стрѣчу ему зѣтя сѣра,
Сѣра зѣтя съ тремя главы.
Провѣщаетъ святи Егорій:
« Ой ты еси, зѣтя сѣра! |

*) Стихъ переходить уже къ обряднымъ, которые см. ниже.

1) Должно быть: « свети. »

2) Съ греческаго.

3) Турецк., прямо, точно.

4) Ламя—зѣтя баснословная; сура не только сѣрая (съ черной головою), но и суровая, страшная.

5) Должно быть « тебе. »

10. « Назадъ, назадъ, сура ламѣ!
 « Че штж извадж златъ буз-
 дуганъ,
 « Штж отсѣкж до три главы,
 « Та ште текнжтъ до три
 рѣки,
 « До три рѣки чърни крѣви!»
15. Не сѧ върнж сура лама.
 Той извади златъ буздуганъ,
 Та отсѣче до три главы.
 Текнжли сж до три рѣки,
 До три рѣки чърни крѣви:
20. Първа рѣка по орачи —
 Башь пшеница;
 Втора рѣка по овчѣри —
 Прѣсно млѣко;
 Третья рѣка по копачи ¹⁾—
25. Ройно ²⁾ вино.
10. « Назадъ, назадъ, змѣя сѣра,
 « Что достану палицу зла-
 тую,
 « Отсѣку я трои главы,
 « И протекутъ трои рѣки,
 « Трои рѣки черной крови!»
15. Не вернулась змѣя сѣра.
 Онъ досталъ палицу златую
 И отсѣкъ онъ трои главы.
 Протекли трои рѣки,
 Трои рѣки черной крови:
20. Първа рѣка пахарямъ—
 Та ль пшеница;
 Друга рѣка пастухамъ—
 Молоко свѣже;
 Третья рѣка винограда-
 рямъ—
25. Вино рьяно.

Стани сега, господине!

Тебѣ пѣемъ, Бога славимъ,
 Отъ Бога ти много здраве,
 Отъ дружинж съсъ веселбж!

Вставай-ка теперъ, хо-
 зяинъ!

Тебѣ поемъ, Бога славимъ,
 Отъ Бога тебѣ много здравья,
 Отъ дружины со весельемъ!

(Изъ сборника О. И. Шешкова).

ЕГОРИЙ; ЛИЗАВЕТА ПРЕКРАСНАЯ.

117.

(Пудожь).

Вовъ восьмомъ году, восьмой тысящи,
 Вовъ Мартѣ было мѣсяцѣ,
 Былъ Содомъ городъ, былъ Коморъ городъ,

1) Садовники, что садятъ и окапываютъ виноградъ.

2) Должно быть « руйно. »

- Третье было царство Арапинское.
5. Содомъ городъ сквозь землю споль,
А Коморъ городъ огнемъ прѣжгало.
Что на то ли царство Арапинское
Встала змѣя лютая Пенчерская *),
Вовъ каждые суточки
10. Стала съѣдать по головѣицу.
Народу во градѣ мало становилось:
Собиралися мужички на единъ мѣсто,
Стали мужички жеребье кидать;
Выпало жеребье самому царю:
15. Завтра надо ѣхать на сине море,
Ко лютому змѣю на съѣденіе.

- Вотъ пошелъ царь, онъ запечалился,
Запечалился, онъ закручинился;
Встрѣту идетъ княгина, молода жена:
20. «Что же ты идешь, цари, печальный,
«Что же ты идешь, цари, кручинный?»
— Какъ же мнѣ царю не кручиниться,
— Какъ же мнѣ царю не печалиться!
— Завтра надо ѣхать на сине море,
25. — Къ лютому змѣю на поѣданіе.—
«Не печалься, не кручинься, царь:
«Есть у насъ дочка свѣтъ немилая,
«Софья да Агафіевна:
«Мы пошлемъ ее завтра на сине море,
30. «Къ лютому змѣю на поѣданіе.»
Тутъ Агафинъ царь возвеселился:
— Ты поди, молода жена, дочку обманывай,
— Обманывай дочку; уговаривай:
— Мы пошлемъ ее къ змѣю на съѣденіе.—
35. — «Выставай-ка, дѣвица, по утру ранешенько,
— «Умывайся, дѣвица, бѣлешенько,
— «Снаряжайся, дѣвица хорошоховенько:

*) То же, что Горыница, Горыница.

—« Завтра будутъ сватовья сватать,
—« Въ которую вѣру вѣруешь *)»—

40. Выставала дѣвица ранешенько,
Умывалась дѣвица бѣлешенько,
Снаряжалась дѣвица въ черны платьнца,
Въ черны платьнца опальныя,
Помолилась дѣвица Миколы, да Троицы,
45. Пресвятой Богородицы,
Облилася дѣвица горячимъ слезамъ,
Выходила дѣвица на крутой крылець,
Посмотрѣла дѣвица на бѣлой дворець:
На бѣломъ дворѣ стоитъ лошадь черная,
50. Лошадь черная, [карета] темная,
Извозничекъ стоитъ опальный,
Онъ опальный, да самъ кручинный:
«« Выходи-ка, дѣвица, изъ крутой крылець **),
«« Садись-ка, дѣвица, въ карету темную.»»
55. Поѣзжалъ извозникъ на сине море,
Встрѣту ѣдетъ Егорій свѣтъ Храбрый:
« Выходи, дѣвица, изъ темной [кареты],
« Поищи, дѣвица, въ моей буйной годовы.»
Какъ сине море будетъ шататися,
60. А валы стануть колыбатися,
Змѣя лютая станеть подыматися,
Подымается, сама похващается:
«« Будеть, будетъ мнѣ теперь чѣмъ посылтися,
«« Какъ первую головницу дѣвичецкую,
65. «« А другую головницу молодецкую,
«« Третью головницу лошадиную.»»
Не можетъ дѣвица разбудить
Егорья свѣтъ Храбраго.
Расплакалася дѣвица горячимъ слезамъ,
70. Раскапалися дѣвицы горячи слезы
На Егорья свѣтъ Храбраго на бѣло лицо.

*) За жениха одной вѣры съ тобою.

**) Съ крыльца, по крыльцу внизъ.

- Туть Егорью свѣтъ стало холодно,
 Онъ свѣтъ да разбудился:
 « Утишися, змѣя лютая Пещерская,
 75. « Тихе тихія скотинины;
 « Отруши, дѣвица, свой шелковъ поясъ,
 « Подай мнѣ Егорью свѣтъ Храброму.»
 Взялъ Егорій, перевдаалъ змѣю лютую,
 Змѣю лютую на шелковъ поясъ.
 80. И подалъ Софья Агафѣевнѣ:
 « Ты веди, Софья Агафѣевна,
 « Змѣю лютую на свой градъ Арапнскій,
 « Ко своему батюшку Агафинъ-царю
 « И скажи своему батюшку:
 85. «— Ежели вѣру будешь вѣровать христіянскую,
 «— Ежели будешь сострбять Божьи церкви,
 «— Ужь какъ первую перкву Миколы да Троицы,
 «— Пресвятой Богородицы,
 «— А другую перкву Егорью свѣту Храброму;
 90. «— То я подкую змѣю лютую
 «— Въ жалѣзу глухую;
 «— А ежели не будешь состроить Божьи церкви
 «— И вѣру вѣровать христіянскую,
 «— Я спущу змѣю лютую на твой градъ Арапнскій,
 95. «— Не оставитъ тебѣ единъ души на сѣмена.»

(Рыбник.; записано отъ женщины).

(Ровельск., Петрозав. уѣзда).

- На Рахрынь городъ напустилъ Господь,
 Напустилъ Господь змѣю лютую,
 Змѣю лютую, злу Печерскую:
 Побѣдила царство Рахрынское.
 5. Какъ стала змѣя ходить по городу,
 Ходить по городу, носить по гѣловы:
 Перва голова лошадинная,

Друга голова да скотинная,
Третья голова человѣческа;

10. Ужь какъ мало во гради тово станется *).
Собирались вси князи со боярами,
Да и вси мужички Рахрынскіе,
Выкидали жеребья табунскіе:
Выпаль жеребей на сама царя,
15. На самого царя на Агапія.

- Какъ Агапій царь розкручинился,
Розкручинился, распечалился,
Онъ домой идетъ царь печаловенъ.
Какъ встрѣчаетъ его молода жена,
20. Молода жена Алисафья Агаѳіевна:
« Ты чего идешь, царь, кручиновать,
« Ты чего идешь домой печаловать?
« Не въ пиру ль тебя приобидѣли,
« Али мѣстечкомъ приунизили,
25. « Или чарою винной обнесли,
« Аль на жеребьи доставалося? »
— Не въ пиру меня приобидѣли:
— Мнѣ на жеребьи доставалося.—
« Не кручинься, царь, не печалуйся.
30. « Еще есть у насъ замѣнитися:
« Еще есть у насъ едина дочушка,
« Едина дочи, чадо милое.
« Она вѣруеть вѣру не нашую,
« Не нашую вѣру, православную,
35. « Она молится богамъ роспятнымъ.
« Ужь мы станемъ дочерь уговаривать,
« Уговаривать станемъ, обманывать:
« Ты которую вѣру вѣруешь,
« Ты которымъ богамъ молишься,
40. « Со той стороны сватова придуть,
« Къ намъ свѣтова, къ тебѣ женихи;
« Отдаимъ тебя за купца за мужь,

*) Мало становятся змѣѣ пищи: все почти приѣла.

- « Ай за купчика за торговаго,
 « За торговаго, за заморскаго.
 45. « Ты умойся-ко, дочь, бѣлешинько,
 « Снарядись, красна, хорошошинько.»»

- Выставала Алисавушка ранешенько,
 Умывала личинько бѣлѣшинько,
 Снаряжалась она хорошошинько,
 50. Выходила млада на красно крыльцо:
 Тамъ стоитъ [корета] темная,
 Заложень жеребчикъ некладѣной,
 Въ ней сидитъ дѣтинушка повареной.
 Тутъ Алисавушка расплакалась:
 55. « Не обманывай, родной батюшко!
 « Не за мужь даешь, да не за купчика,
 « А ко лютой змѣи на снѣденьцо,
 « А Печерскія на презрѣньцо. »
 Только видѣли Алисавушку сядучись,
 60. А не видѣли ее поѣдучись:
 Одна курява *) во чистомъ полѣ поднималася.
 Приѣзжала она ко синю морю,
 Ко синю морю на желты пески,
 Аи на желты пески Макарьевски.
 65. Какъ проговорить ей дѣтинушка:
 « Пойщи-ко ты, красна дѣвушка,
 « У меня въ буйной головушки:
 « Посмотри-ко ты во сине море:
 « Какъ сине море восколыблется,
 70. « Змѣя лютая да покажется,
 « Ты разбуди меня, добра молодца.»
 Она стала искать въ буйной головѣ,
 Посмотрѣла она во сине морё:
 Сине море всколебалоса,
 75. На три сажени вода вверхъ подымалася,
 Тутъ люта змѣя показалася.
 Дѣва стала будить добра молодца,
 Не могла разбудить и жалобно расплакалась:

*) Пыль столбомъ.

- Мнѣ не жаль головы лебединыя,
 80. — Мнѣ жаль головы да молодецкія! —
 Выпала слеза изъ права глаза
 На его на личико бѣлое.
 Пробудился тутъ доброй молодець:
 « Что же ты, красна дѣвица!»
85. « Будить не будишь, а огнемъ палишь.»
 Тутъ садился онъ на добра коня,
 Сталъ змѣю лютую конемъ топтать,
 Ай конемъ топтать, да копьемъ колоть,
 Самъ приговаривать таково слово:
90. « Усмирись-ко ты, змѣя лютая!
 « Будь тиха-смирна, какъ скотинушка,
 « Какъ скотинушка да кресьянская.»
 Тутъ проговорить добрый молодець:
 « Ты разрушай, дѣва, свой шелковъ поясъ,
95. « Свяжи имъ змѣю за шею,
 « Ты веди ее къ отцу-матери,
 « Къ отцу батюшку на широкой дворъ.
 « Буде сполнять они три зацѣвѣди:
 « Буде повѣруютъ вѣру крестьянскую,
100. « Буде помолятся богамъ роспятнымъ,
 « Буде построятъ три церкви соборныя,
 « Ты веди змѣю во чисто поле,
 « И ударь змѣю о сыру землю.»
- Не пугайтесь-ко, родной батюшко,
 105. — И родитель моя матушка!
 — Не спасетесь вы отъ лютой змѣи,
 — Если не постройте трехъ церквей соборныхъ:
 — Перву церковь Егорью свѣту Храброму,
 — Другу церковь Николы Святителю,
 110. — Третью церковь Соборъ Богородицы.—
 Тутъ свела она змѣю во чисто поле,
 И ударила о сыру землю:
 Змѣя розсыпалась на мелки пески,
 На гаденыши, на червеныши.

(Рыбник.; записано г. И. Миролюбовымъ, 1860 г., 30 июля).

(Онега).

- На три города Господь Богъ прогнѣвалсе:
 Соборъ, Коморъ скрозь землю провелъ,
 На Рахлѣйско царсво змѣю сослалъ.
 Береть кажные сутки по гóловы,
 5. А по той ли головы лошадиные:
 Лошадей на царсво мало станитсе.
 Береть кажные сутки по гóловы,
 А по той ли головы целовѣцеской:
 А людей на царсво мало станитсе.
 10. Собирались мужики-ти Рахлѣйскіе,
 Метали жеребьи волшѣнскіе *),
 Кому ише итти на съѣденіе,
 Ко лютой змѣи на пожреніа.
- Тутъ идетъ царь ко своѣму двору ко царьскому,
 15. Не вѣсѣлъ идетъ и не радошѣнь.
 Увидала его царича, молода жона:
 « Што ты, царь, не вѣсѣлъ идешь и не радошѣнь?»
 — Ужь какъ-то мнѣ, царю, веселому быть,
 — Веселому быть, весьма радоснѣму?
 20. — Собирались мужики-тѣ Рахлѣйскіе,
 — Метали оны жеребьи волшѣнскіе,
 — Ише кому итти на съѣденіе,
 — Ко лютой змѣи на пожреніе.—
 « Не круциньсе, царь, не пецялуйсе;
 25. « Ише есь, вить, у насъ нелюбая доць,
 « Лизавета Огачѣтовна.
 « Отдадимъ ей къ лютой змѣи на съѣденіе,
 « Ко Пешшерской да на пожреніе.
 « Не въ нашу она вѣру вѣруеть,

*) Испорчено изъ *волжаньне, валжнныя*, и сопоставлено съ *волшанскимъ*, *волшебнымъ* и *языческимъ*: ср. представителя язычества, Волшана или Волота съ его Книгою и рѣшеніемъ загадокъ.

30. « Не пашому Богу она молитсе,
 « Она молитсе Господу Роспятому.»
 Дакъ и будять ей ранымъ ранешнюко:
 «« Ты ставай, ставай, наша любима доць,
 «« Лизавета ставай Огапитовна!
35. «« Умывайсе свѣжой ключёвой водой,
 «« Утирайсе бѣлымъ полотёнышкомъ,
 «« Надѣвай на себя платьё чвѣтноё:
 «« Приѣхалъ женихъ со святой Руси,
 «« Со святой Руси, съ камённой Москвы,
40. «« Онъ не въ нашу вѣру вѣруеть,
 «« Онъ не нашому Богу молитсе,
 «« Молитсе онъ Господу Роспятому.»

Туть ставала Лизавета Огапитовна,
 Умывалась свѣжой ключёвой водой,

45. Утиралась бѣлымъ полотёнышкомъ,
 Надѣвала на себя платье чвѣтноё,
 Выходила она на широкой дворъ;
 Увидала одноколоцѣкъ,—
 Воротилась она во высокъ терѣмъ,
50. Скидывала съ себя платьё чвѣтное,
 Надѣвала на себя платьё черноё,
 Выходила втогда на широкой дворъ,
 И садилась въ одноколоцѣкъ.
 Туть повезъ ее доброй молодець
55. По тому ли цисту полю,
 По тому ли лѣсу темному,
 Ко тому-тамъ озеру глубокому.
 Оставлялъ туть дѣвичу душу красную,
 У того ли у озера глубокого.
60. Сидить дѣвича душа красная,
 Сидить плацѣтъ, какъ рѣка текѣтъ.
 Варугъ не дымъ димить, курева стоитъ:
 Приѣжжалъ дороднѣ-добрый молодець.
 Становилъ шатеръ бѣль-полотняной,
65. Везалъ коня ко бѣлу шатру,
 Говорилъ дѣвичи души красныя:

- « Ковды озёро насколыхнитсе,
 « Выходить станётъ змѣишша изъ озёра,
 « Тутъ буди миня, дороднѣ-добра мѡлодца.»
70. Дакъ сидить дѣвѣича душа красная,
 Сидить плацётъ, какъ рѣка текётъ,
 Ише молитсе Господу Роспятому.
 Тутъ озёро-то еголыбалосе,
 И выходить змѣишша изъ озёра.
75. И будила дѣвѣича душа красная,
 Разбужала дороднѣ-добра мѡлодца.
 Какъ ставалъ дороднѣ-добрый мѡлодецъ,
 Какъ везалъ змѣю на шолковъ поясъ,
 Отдавалъ змѣю дѣвѣичи души красныя.
80. И говорилъ дѣвѣичи души красныя:
 « Поведи-ко змѣю на царьство Рахлейскѡе,
 « Ко тѣмъ ли къ мужикамъ ко волшенскѣимъ,
 « Да скажи-тко мужикамъ-то Рахлейскѣимъ:
 « — Мужики ли вы волшенскѣе,
85. « — Поставьте-тко три церкви, три соборныя:
 « — Перву-ту церкву самому Христу,
 « — Самому Христу да Господу Роспятому,
 « — Дрѹгую-ту церкву Николаю Милостиву,
 « — А трѣтею-ту церкву Егорью Храброму.
90. « — Не поставите три церкви, три соборныя,
 « — Я спушшу змѣю съ шолковà поясà,
 « — Всѣхъ, вить, васъ змѣя-та живкомъ поѣсь,
 « — Не оставитъ она васъ на сѣмена.—»

Тутъ идетъ Лизавета Огацѣтовна,

95. Сама идетъ, да и змѣю ведетъ.
 Увидала тогда родна матушка
 Лизаветушку, свою нелюбѹю доць:
 « Нелюбой-то доцери и смерти нѣтъ:
 « Вотъ идетъ она, идетъ, да змѣю ведетъ.»
100. Да спроговоритъ дѣвѣича душа красная:
 « Ужь вы ой еси, мужики да Рахлейскѣе!
 « Вы стройте-тко три церкви, три соборныя:
 « Перву-ту церкву самому Христу,

- « Самому Христу да Господу Роспятому,
 105. « Дрúгую-ту церкву Миколаю Милосливу,
 « Ише трéтею-ту церкву Егорью Храброму;
 « Не поставите три церквы, три соборныя,
 « Дакъ спушшу я змѣю съ шолковà пояса:
 « Она всихъ-то васъ живкомъ поѣсъ,
 110. « Не оставитъ ни единого на сѣмена!»

(Записано г. Варещагпимъ; ср. Прибав. къ изв. А. Н., т. IV, стр. 393—396).

120 *)

(Село Репьёвка, Симбирск. губ., Сызранск. уѣзда).

- Во градѣ было во Антоніѣ,
 При царѣ было при Агеѣ при Евсеичѣ,
 При царицѣ Оксиніи,
 Когда вѣровали вѣру истинную христіанскую,
 5. Тогда не бывало на Антоній градъ
 Никакой бѣды, ни погибели.
 Когда бросили они вѣру истинную христіанскую,
 Начали вѣровать Латинскую бусурманскую,
 Тогда Господи на нихъ прогнѣвался:
 10. Напустилъ на нихъ змѣя лютаго,
 Змѣя лютаго поѣдучаго ¹⁾).

*) Къ этому Стиху, самому подному, помѣщенному и въ «Чтевіяхъ» присоединяемъ для большей еще полноты разнорѣчія изъ Якушк., Отеч. Зап., стр. 27—30, хотя послѣдній Стихъ во многомъ ближе къ предыдущимъ.

¹⁾ Посторонъ святаго града Іерусалима

На земли было три царства беззаконныхъ:

Первое царство былъ Содомъ городъ,

А второе царство былъ Гоморъ городъ,

А третье было царство Рахлинское.

На ихнее беззаконіе великое,

Да не могъ на нихъ самъ Господь смотрѣть:

Содомъ и Гоморъ Господь скрозь земли прослалъ;

А на этое третье царство на Рахлинское,

Наущалъ Господь Богъ на нихъ змѣя лютаго.

Это вступленіе.

- Выѣдаетъ змѣй лютый
 Всѣ царства царя Адея *) Евсеича ²).
 Тогда князья-бояра
15. На соймаще собирались,
 Соборы они соборовали,
 И жеребьи закладывали:
 Кому напередъ звѣрю достануться
 На съѣденіе, на смертное потребленье?
20. И царя они Адея Евсеича
 На совѣтъ призывали,
 Называли его товарищемъ,
 И жеребій за него закладывали.
 Доставался ему рѣзвый **) жеребій
25. Ко лютому звѣрю на съѣденіе,
 На смертное употребленіе ³).
 Тогда царь Адей Евсеевичъ

*) Въ Чтевіяхъ вездѣ: «Агей.»

2) Давали они со города скотиною
 Ко лютому змѣю на съѣденіе
 И ко Пещерскому на прожреніе:
 Во градѣ скота у нихъ мало осталось;
 Давали они со города по головы,
 По головы человѣческой,
 Ко лютому змѣю на съѣденіе,
 Ко Пещерскому на прожреніе:
 Во градѣ людей у нихъ мало оставалось.

Описание дѣйствій змѣя.

**) Въ смыслѣ рѣзкаго, рѣшительнаго, который внезапно обрушивается на кого.

3) Собиралися всѣ жители Рахлинскіе
 Къ самому оны царю на широкій дворъ,
 Мотали они жеребьемъ самоволжевымъ [сыро-воложенымъ, а въ
 примѣненіи къ изычеству—самоволжанскимъ, самоволхвующимъ],
 Со самымъ царемъ со Агапиемъ:
 Но жеребье царю доставалось
 Ко лютому змѣю ѣттити на съѣденіе,
 Ко Пещерскому на прожреніе.

Народный соборъ; мечуть жеребья; рѣшается участь царя.

- Пошѣлъ на свой на царскій дворъ
 Невеселъ и нерадошенъ,
 30. Припечалимши, прикручинимши,
 Его рѣзвыя ноги подгибаются,
 Бѣлыя руки опустилися,
 Буйная головушка съ плеча свалилася,
 Ясны очи погубилися,
35. Сахарны уста помрачилися,
 Бѣлое лице его приусмѣрилось,
 На буйной его главѣ волосы щѣтомъ стали.
 Тогда увидѣла его молодая * : царица Оксинья,
 Возговорила она ему такovyя словеса:
40. « О сударь ты мой, царь Адей Евсеевичь!
 « Когда ты, сударь, таковъ бывалъ?
 « Чтò ты идешь не по старому
 « Не по старому, не попрежнему.
 « Припечалимши и прикручинимши?»
45. Отвѣчалъ ей царь Адей Евсеевичь:
 — Ой ты еси, моя царица Оксинія!
 — Не знаешь ты ничего, не вѣдаешь:
 — За наше великое согрѣшеніе,
 — За многое беззаконіе
50. — Наслалъ на насъ Господи змѣя лютаго,
 — Змѣя лютаго, побѣдучаго;
 — Выѣдаетъ лютый звѣрь все мое царство,
 — Царя Адея Евсеевича;
 — То со той поры царя-бояре
55. — На соймище собиралися,
 — Соборы они соборовали,
 — И жеребья закладывали,
 — Кому напередъ достанется
 — Къ змѣю на съѣденіе
60. — И на смертное потребленіе;
 — И меня они, царя, на совѣтъ призывали,
 — Называли они меня товарищемъ,
 — И жеребье за меня закладывали;
 — Доставался мой рѣзвый жеребей,

*) Чтеція: «молодая.»

65. — Напередъ мнѣ итти
 — Къ лютому звѣрю на съѣденіе!—
 Отвѣчала ему царица Оксинія:
 « Не кручинься, мой другъ, не печалься!
 « Есть у насъ съ тобой чадо милое,
 70. « Молодая Прекрасная Елисавета:
 « Она нашей-то вѣры не вѣруетъ,
 « И трапезу не трапезуетъ,
 « Она вѣруетъ вѣру истинную христіянскую,
 « По старому и по прежнему,
 75. « И святому Егорию Храброму;
 « Предадимъ мы ее ко лютому звѣрю на съѣденіе,
 « На смертное потребленіе.» ⁴⁾
 Тогда же царь Агей Евсеевичъ
 Со царицею со Оксиніею
 80. Приходили въ палату въ бѣлокаменную,
 Да гдѣ же пребываетъ молодая Елисавета;
 Возговорили они къ ней такія словеса:
 «« Ой ты гой еси, наше чадо милое,
 «« Молодая, Прекрасная Елисавета!
 85. «« Умывайся ты, наряжайся во цвѣтное платье,
 «« Подпояшь свой шелковъ поясъ сорока пядень:
 «« Уже за мужъ мы тебя просватали.»»
 Молодая Прекрасная Елисавета догадалася,
 Отвѣчала имъ таковыя словеса:

4) Прикручинился царь и припечалился.
 Возговорить ему царица Рыхлинская:
 « Не кручинься, царь, и не печалуйся!
 « У насъ есть съ тобой кѣмъ замѣнитися:
 « У насъ есть съ тобой дитя единое,
 « Она единая дочь, не милая,
 « Она вѣруетъ вѣру все не пашую,
 « Богу молится она распятому;
 « Отдадимъ мы Олексафію ко лютому звѣрю,
 « Ко лютому звѣрю на съѣденіе,
 « Ко Пещерскому на прожреніе.»

Злой совѣтъ жены, осужденіе дочери на погибель.

90. « Осударь ты мой родной батюшка,
 « Осударыня родна матушка!
 « Слышитъ мое сердце:
 « Не за мужь вы меня собираете,
 « На смертный часъ вы меня соряжаете,
95. « Ко лютому звѣрю на съѣденіе,
 « На смертное потребленіе,
 « Придаёте вы меня къ смерти скорой!»
 Тогда царь Адей Евсеевичъ
 Береть ее за ручку за правую,
100. Ведеть ее во чистое поле.
 Постановилъ ее близъ синя моря
 На крутииъ на бережечкѣ,
 На сыпучіемъ на пѣсочкѣ;
 И самъ онъ грядётъ во Антоиній градъ ^б).

б) Многой радостью царь изнаполнился.
 Приходилъ онъ въ податы бѣлокаменны,
 Ко своей ко дщери къ одинокія,
 Вызывалъ онъ въ упокой [въ покой] ее въ особыи,
 Уговаривалъ онъ дочь, обманывалъ:
 « Ты Прекрасная Олесѣія Агапѣевна!
 « Ты вставай-ка, Олесѣія, изъ утра ранешенько,
 « Умывайся, дѣвица, бѣлешенько
 « И снаряжайся, Олесѣія, хорошехомъко:
 « Изъ утра я буду тебѣ за мужь давать,
 « Ты въ которую вѣру вѣруешь [за жениха твоей вѣры]. »
 Срадовалася Олесѣія, взвеселилася,
 На ложницу она спать не ложилася:
 Всю темную ночь она Богу молилася,
 Молглася она Спасу Пречистому,
 Второму Миколы Барградскому,
 Третьему Егорью, свѣту, Храброму.
 Между тѣмъ дѣвицы [дѣвицѣ] и утро пришло.
 Вставала Олесѣія ранешенько,
 Умывалася она бѣлешенько,
 Снаряжалась она хорошехомъко.
 Выходила Олесѣія на крутой крылецъ,

105. Тогда молодая Прекрасная Лисафета
 Оставалась единая близъ синя моря,
 На крутомъ берегѣ, на цѣскѣ сынучемъ;
 Она плакала, зѣло рыдала,
 Взирала очами на небо,
110. Призывала Бога на помочь,
 И Матерь Божию Богородицу,
 И святаго свѣтъ Егорія Храбраго.
 Изъ чистаго далеча поля
 Приѣзжалъ къ ней Егорій Храбрый
115. На своемъ на ослѣ на бѣльемъ.
 Возговѣрилъ онъ ей таковыя словеса:
 « Ой ты гой еси, молодая Прекрасная Лисафета!
 « Чтѣ ты единая стоишь близъ синя моря?

Взглянула Олексафія на широкій дворъ:
 Посреди двора было царскаго,
 Тутъ стоитъ [корета] сама черная,
 Припряжены кони неученыя [которыхъ прежде не закладывали, дикіе],
 Посажень дѣтина въ платѣ [траурномъ].
 Ино тутъ же Олексафія догадалася,
 Горючимъ слезамъ она обливалася:
 « Не на то меня мать спородила,
 « Чтѣбъ отдать меня во свою вѣру,
 « А на то меня мать спородила:
 « Отдаетъ меня батюшка ко люту змѣю,
 « Ко люту змѣю на съѣденіе,
 « Ко Пещерскому на прожреніе.»
 Повели Олексафію со крута крыльца,
 Сажали Олексафію въ [корету] черную,
 Повезли Олексафію ко синю морю,
 Ко тому ко восходу ко змѣиному [откуда змѣй выходятъ].
 Выходила Олексафія изъ [кореты] вонъ,
 Садилась Олексафія на крутой берегъ
 Ко тому ко морю ко синему.
 Уѣзжалъ дѣтина въ платѣ [траурномъ],
 Оставалась Олексафія одишенька.

Обманъ дочери; догадна ея (у Якушк. по выходѣ на крыльцо), увозъ къ змѣю.

- « О чемъ ты плачешь, зѣло рыдаешь,
 120. « Взираешь ты на небо,
 « Призываешь Бога на помощь,
 « И Мать Божию Богородицу,
 « И святого Егорія Храбраго?»
 Тогда молодая Прекрасная Лисафета
125. Не узнала святого Егорія Храбраго,
 Называла его добрымъ молодцемъ:
 — Вывелъ меня батюшка
 — Ко лютому звѣрю на съѣдене,
 — На смертное потребленье *);
130. — Предаютъ они меня смерти скорой!—
 Речеть святой Егорій Храбрый:
 « Ой ты, ты гой еси, молодая Прекрасная Лисафета!
 « Садись ты, смотри въ моей буйной главѣ пороха **),
 « А очми взираи на синее море;
135. « Когда синее море возколѣбнется,
 « Тогда лютый змѣй подымется;
 « Ты скажи мнѣ: Егорій Храбрый!
 Тогда молодая Прекрасная Лисафета
 Садилась, смотрѣла въ буйной главѣ пороха
140. У святого Егорія Храбраго,
 А сама взидала очми на синее море. ⁶⁾

*) Чтен. «съѣденіе.» «потребленіе.»

**) Ищи въ головѣ.

6) На листу у Олексафія было написано—
 Святые ангелы были, все архангелы.
 Молилась Олексафія Спасу Пречистому,
 Второму Микола Барградскому,
 Третьему Егорью, свѣту, Храброму.
 Услышалъ Господь Богъ ея моленье,
 Посылалъ Господь Богъ Егорья Храбраго
 Для храненія дѣвицы отъ змѣя лютаго.
 Пріѣзжалъ Егорій на добромъ конѣ,
 Онъ слѣзалъ, Егорій, съ коня храбраго,
 Онъ поклонъ воздалъ дѣвицы низешенько:
 « Богъ на помощь тебѣ, царская дочь Олексафія!»

- Синее море разливалось:
Тогда лютый змѣй подымается,
Переплываетъ змѣй черезъ синее море
145. Ко копытечку ко ослу бѣлому.
Тогда молодая Прекрасная
Змѣя лютаго испугалась,
Не посмѣла разбудить Егорія Храбраго;
Она плакала, зѣло рыдала,
150. Обронила свою слѣзу святому на бѣло лице.
Отъ того святой просыпается:
Сохваталъ онъ свое скипетро вострое,
Садился на осла на бѣлаго;
Онъ и бьетъ змѣя буйнаго
155. Въ голову, во проклятыя его челюсти;
И самъ речетъ Елисафетъ Прекрасной:
« Ой ты гой еси, молодая Прекрасная Лисафета!
« Распояшь ты свой шелковъ поясъ,
« Свой шелковъ поясъ сорока пядень,
160. « Провздѣвай ты въ его нозри въ змѣёвыя,
« Поводай *) змѣя во Антоній градъ!»
Тогда молодая Прекрасная Лисафета
Змѣя лютаго убоялася:
Не распоясала свой шелковъ поясъ,
165. Свой шелковъ поясъ сорока пядень.
Тогда святой Егорій Храбрый

Давалъ Егорій Храбрый свой шелковъ поводъ
Олексафіи дѣвицы на бѣлы руки:

« Подержи ты, говоритъ, Олексафія, моего коня,
« А больше того смотри сама на синее море:
« Когда на морѣ волна будетъ подыматися,
« Изъ пещеръ змѣя лютаго появлятися,
« Ты тогда меня, дѣвица, ото сна сбуди. »

Онъ возговорилъ Егорій, а самъ спать уснулъ.

Держала Олексафія коня храбраго,

Больше того смотрѣла на синее море.

Появленіе Егорья, сонъ его, дѣвица на стражѣ.

*) Веди на поводѣ.

Разпоясалъ самъ шелковъ поясъ,
 Провздѣваетъ онъ его въ нозри змѣёвыя,
 Онъ вручилъ змѣя молодой Прекрасной Лисафетѣ.
 170. Тогда молодая Прекрасная Лисафета
 Повела змѣя во Антоній градъ. 7)

7) На морѣ волна стала колыбаться:
 Но тутъ же Олексафія она испугалася,
 Горячими слезами она обливается,
 Начала дѣвица Егорья ото сна будить,—
 Не могла она Егорья ото сна сбудить.
 Она жалко Олексафія сама росиланала:
 Покатились у Олексафин горячи слезы
 На Егорьево на бѣло лице,—
 Отъ того Егорій ото сна возсталъ.
 Онъ беретъ свое жезло булатное,
 Онъ пошелъ Егорій ко синю морю,
 Ко тому ко восходу ко змѣяному.
 Онъ бьетъ змѣю копьемъ во прожорище [пасть]:
 « Ты будь, змѣя, и кротка, и смирна,
 « Ты пей и ѣшь мое повелѣнное,
 « Олексафіено благословенное.»
 Распоясалъ Егорій свой шелковъ поясъ,
 Онъ продѣлъ змѣя насквозь прожорище,
 Онъ давалъ Олексафин на бѣлы руки,
 Онъ давалъ Егорій, самъ наказывалъ:
 « Поведи-тка-сь, Олексафія, змѣя лютаго
 « Во свое во царство Рахлинское,
 « Скажи батюшкѣ, царю Агапію:
 « Пущай повѣруеть вѣру христіанскую,
 « Пусть состроитъ онъ три церкви соборныя;
 « Ежели не повѣруеть онъ вѣры христіанскія,
 « Ты пусти змѣю на свою волю,
 « Потребить змѣя ихъ всѣхъ до единого,
 « Не оставитъ имъ людей на сѣмены.»
 Повела Олексафин змѣя лютаго
 Во свое царство во Рахлинское.
 Укрошеніе змѣя; дѣвица ведетъ его въ городъ.

- Приводила она царскій дворъ,
 Воскричала она громкимъ голосомъ:
 « Ой ты гой еси царь Адей Евсеевичъ.
175. « Со царицею Оксиньею!
 « Ой вы гой еси князья-бояре,
 « Христiяне православные!
 « Бросьте вы въ Латынскую, бусурманскую,
 « Повѣруйте въ вѣру истинную христiянскую,
180. « По старому по прежнему,
 « И святому Егору Храброму!
 « Естли вы не боите
 « Вы вѣру Латынскую, бусурманскую,
 « Напушу я на съ змѣя лютаго;
185. « Поѣстъ онъ въ всѣхъ до единого,
 « И со старого малаго,
 « И царя Агея Евсеевича
 « Со царицею Оксиньею!»
 Тогда же царь царицею
190. И всѣ князья-бояре православные
 Воскричали громкимъ голосомъ,
 Проливались горючi слезы:
 « Осударыня ты наша, матушка,
 « Прекрасная исафета!
195. « Не пушай ты на насъ змѣя лютаго,
 « Змѣя лютаго поѣдучаго:
 « Бросимъ мы вѣру Латынскую, бусурманскую,
 « Повѣруемъ вѣру истинную христiянскую,
 « По старому по прежнему,
200. « Егорию Храброму »!)!»

8) Становилась Олесавiя посреди града.
 Закричала Олексiя женскимъ голосомъ:
 « Ты услышь, ма отецъ, Рахлянскiй царь!
 « Ты повѣруешь ли вѣру христiянскую,
 « Ты состроишь ли три церкви соборныхъ?
 « Ежели ты не повѣруешь вѣры христiянскiя,
 « Я пушу змѣю на свою волю,

- Тогда молодая Прекрасная Лисафета
 Повела змѣя на гору на каменную,
 Постановила змѣя на камни,
 Проклинать стала змѣя съ каменемъ;
 205. А сама глядетъ во Антоній градъ.
 Тогда царь Адей Евсеевичъ
 Со царицею со Оксиньюю
 Воскричали громкимъ голосомъ:
 « Ой вы гой еси, бояре, христине,
 210. « Ой вы гой еси, попы и священники наши!
 « Спускайте гласы колокольные,
 « Подымайте иконы мѣстныя,
 « Служите молебны чѣстныя,
 « За Лисафетино моленіе,
 215. « За Егорія Храбраго страданіе »)!»

Славенъ нашъ Богъ, прославися,
 Аминь.

(Кир.)

Эти два Стиха представляютъ вѣдѣть полный видъ одного Стиха, по двумъ изводамъ (редакціямъ), изъ сѣверныхъ и изъ внутреннихъ областей Руси; ср. ниже стихи Егорью обрядовые и несильны.

*

« Потребить змѣя васъ всѣхъ до единого,
 « Не оставить вамъ людей на сѣмены.»
 Царь со радости онъ вѣры повѣровалъ,
 Онъ создалъ свою заповѣдь великую [даль обътъ]:
 « Я сострою три церкви соборныя:
 « Церковь Матери Божьей Богородицы,
 « Еще Троицы живоначальныя,
 « И святому Егорью, свѣту, Храброму;
 « Я не разъ Егорью буду въ году вѣрвать,
 « Я не разъ ему въ году, два раза.»»

Обращеніе города въ Христіанство.

9) Прокліатіе (погубленіе) змѣя. Торжество Христіанства.



W 878

PG 3081

. B 5

КАЛЪКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

СБОРНИКЪ СТИХОВЪ

И

ИЗСЛѢДОВАНИЕ

П. ВЕСОЛОВА.



МОСКВА.
ВЪ ТИПОГРАФИИ А. СЕМЕНА.
1861.

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ

**съ тѣмъ, чтобы по отпечатаніи представлено было въ Ценсурный Комитетъ
узаконенное число экземпляровъ. Москва Августа 16-го дня 1861 года.**

Ценсоръ Н. Гиларовъ-Платоновъ.

Оканчивая п е р в у ю ч а с т ь изданія, напутствуемъ се двумя-тремя словами.

Со времени П р е д у в ѣ д о м л е н і я, помѣщеннаго при 1-мъ выпускѣ, собраніе наше значительно обогатилось и число Стиховъ отъ прежнихъ нѣсколькихъ сотъ возрасло за тысячу.

Не говоря о Стихахъ вновь записанныхъ, которыхъ особенно много прибыло изъ губерніи С м о л е н с к о й, упомянемъ преимущественно о цѣлыхъ с б о р н и к а х ъ, поступившихъ къ намъ отъ радушныхъ сотрудниковъ общаго русскаго дѣла:

а) Отъ В. А. К о р о в о в а, богатый сборникъ Стиховъ, въ рукописи позднѣйшаго полуустава, въ 4-ку, происхожденіемъ изъ Коломны (онъ обозначенъ при изданіи сокращеніемъ « Колон. »).

б) Отъ С. А. сборникъ въ 24-ю долю, того же полуустава, съ нотами, превосходнаго по изяществу письма и любопытнаго выбора Стиховъ, происхожденіемъ изъ Кимры, Калязинскаго уѣзда (въ сокращеніи « Кимр. »).

в) Отъ Т. А. С и д о р о в а, весьма хорошій сборникъ Стиховъ, въ рукописи того же полуустава, съ нотами, въ 4-ку, Московскій (въ сокращ. « Сидор. »).

II

г) Отъ А. М. Лазаревскаго, сборникъ обильный Стихами, въ особенности Бѣлорусскими отъ XVII вѣка, въ 4-ку, Бѣлорусскаго письма, съ нотами (сокращ. «Лазар.»).

д) Отъ Н. К. Отто («Отто»), сборникъ Стиховъ изъ Новгородской губерніи, сдѣлавшійся извѣстнымъ для нашей литературы прежде своего появленія въ печати, благодаря печальнымъ обстоятельствамъ. Собиратель, отважившійся защищать права свои, и, въ отвѣтъ на то, обвиненный въ нерасположеніи къ обнародованію собранныхъ сокровищъ, доказалъ всего лучше свои намѣренія, приславъ намъ сборникъ свой въ полное распоряженіе, безъ всякихъ почти условій, съ довѣріемъ, за которое стыдно было бы не поблагодарить открыто.

Не можемъ не выразить сожалѣнія, что, при этомъ богатствѣ, у насъ большой недостатокъ въ Стихахъ Малорусскихъ, которые были бы записаны со словъ въ послѣднее время. Не смотря на нѣкоторыя обѣщанія, всѣ наши просьбы и надежды остаются до сихъ поръ тщетными въ этомъ дѣлѣ. Сдѣлаемъ онытъ печатно попросить о содѣйствіи къ пополненію такого важнаго отдѣла русской народной словесности и просимъ извѣстные русскіе журналы и газеты о посредничествѣ, чтобы воззваніе наше было припечатано на ихъ страницахъ. У Малоруссовъ, изъ коихъ многіе извѣстны уже своею ревностію къ собиранію народныхъ Пѣсень, вѣроятно есть въ собраніи подъ рукою и Стихи; а еще больше могли бы здѣсь пособить собиратели новые, изъ Университетской молодежи. Иначе, при обиліи матеріаловъ для прочихъ вѣтвей Руси и всего православнаго Славянства, было бы горько и досадно только здѣсь остаться въ нищетѣ и по неволѣ сдѣлаться одностороннимъ въ выводахъ, погрѣшительнымъ въ сужденіяхъ.

III

За то, при этомъ ощутительномъ недостаткѣ, собраніе наше въ послѣднее время разбогатѣло относительно Южнаго Славянства. Г. К. Жинзифовъ сообщилъ намъ значительное количество Стиховъ изъ Западной Болгаріи, изъ этого края, менѣе всего извѣстнаго въ Славянствѣ, изъ этой классической страны переходящихъ слѣпыхъ пѣвцовъ. Въ то же время открылся намъ источникъ для постояннаго приобрѣтенія Стиховъ Сербскихъ, изъ краевъ, порубежныхъ съ Западною Болгаріей.

Кромѣ того собранію нашему посчастливилось и въ другихъ отношеніяхъ:

Къ сборнику Н. К. Отто присоединено нѣсколько рисунковъ И. П. Можайскаго, для слѣпыхъ пѣвцовъ Новгородской области.

К. А. Трутовскій, извѣстный своими живописными очерками изъ Малорусскаго быта, помѣщавшій и въ Русскомъ Художественномъ Листкѣ характерныя группы слѣпыхъ пѣвцовъ своей родины, сообщилъ для нашего изданія нѣсколько рисунковъ въ этомъ послѣднемъ родѣ.

Г. Бергнеръ, получившій справедливую извѣстность лучшаго Московскаго фотографа, обязательно и безкорыстно, при содѣйствіи Г. Шера, открылъ намъ свою мастерскую для снимки замѣчательнѣйшихъ народныхъ слѣпыхъ пѣвцовъ и цѣлыхъ группъ ихъ, прибывающихъ извѣстною порою въ Москву. Такое благородное содѣйствіе къ увѣковѣченію памяти о громадномъ, но уже отживающемъ народномъ явленіи всей Руси и Славянства, внушаетъ большое уваженіе къ просвѣщенному взгляду гг. художниковъ.

IV

Съ накопленіемъ въ рукахъ нашихъ различнаго рода рукописныхъ сборниковъ, накопилось большое количество и напечатанныхъ ихъ, въ брюкахъ и нотахъ, уцѣлѣвшихъ отъ старины, особенно для Стиховъ такъ называемыхъ Младшихъ и Псалмъ. Все это можетъ быть издано не иначе какъ вмѣстѣ и подѣ конецъ цѣлаго предпріятія.

Есть что издавать: было бы на какія средства. Отъ благопріятнаго рѣшенія послѣдняго вопроса зависитъ появленіе и дальнѣйшихъ выпусковъ.

Издатель.

ВЫПУСКЪ 3.

С Т И Х И. — III. Старшіе, Былевые: Ѳеодоръ Тирянинъ; святи-
тель Никола и Василій; онъ же и Христофоръ; онъ же и триста стар-
цевъ вноковъ; онъ же и Святая Гора Аѳонская; Димитрій Солунскій;
Аврамовица; царь Диоклитіанъ и Креститель Иванъ; Варвара мученица;
царь Константинъ, взятіе Царяграда; царь Константинъ и дьякъ са-
моучка.—Стихи старшіе Былевые—Мѣстные, Русскіе (частію Юго-
Славянскіе): Борись и Глѣбъ; Александръ Невскій; Михаилъ и Ѳе-
доръ Черниговскіе; Петръ митрополитъ; Дмитровская суббота; Соло-
вецкій монастырь; монастырь Пчояевскій; Марко Богатый; Богатый
Гаванъ; о Василѣ и Софьюшкѣ; два брата съ сестрою; о царѣ Да-
видѣ и объ его дочери Олѣнѣ; дочь тысячника. — Стихи Былевые
Младшіе, Псалмы: Иванъ Богословъ; Алексѣй, Божій человекъ;
Юсифъ Прекрасный; Царевичъ Юасафъ; Егорій Храбрый; Ѳеодоръ
Тиронъ; Николай чудотворецъ; Варвара мученица; Илья пророкъ;
Стефанъ первомученикъ; Іоаннъ Златоустъ; Василій великій; свя-
тый Антоній; Онуфрій; Романъ Сладкопѣвецъ; Іоаннъ Воинъ; Га-
лактіонъ и Епистимія; Ѳеодоръ, Давидъ и Константинъ Ярославскіе;
Кіевочечерская Божія Матерь; Иверская; Смоленская; Бодянская;
св. Урошь; св. князь Лазарь; Христовы Праотцы; Соборъ св. Ан-
гелъ, Безплотныя Силы; Всѣмъ Святымъ; Мѣсяцесловъ.

Р и с у н о к ъ К. А. Трутовскаго: Лирникъ, Малорусскій слѣ-
пой пѣвецъ Стиховъ.

Н а п ѣ в ы. Для Стиховъ: 1. Борись и Глѣбъ; 2. то же;
3. Дочь тысячника. Записаны издателемъ.

*

ӨЁДОРЪ ТИРЯНИНЪ.

121.

(Оренбургск. губ., Уфимскаго уѣзда, сельцо Новосѣлки).

- Какъ изъ войска изъ Вселенскаго
 Выѣзжалъ тутъ Өёдоръ Тирянинъ
 На своёмъ добромъ конѣ богатырскимъ.
 Увидала его родна матушка,
 5. Взяла за поводъ за ўздицу,
 Повела поить на синё море.
 Не дошедши она до синя моря,
 Налеталъ змѣище Горынище:
 Онъ и взялъ её поперѣкъ спины,
 10. Поперѣкъ спины за шелковъ поясъ;
 Онъ понёсъ её за синё море,
 За тѣ горы высокiя,
 За тѣ лѣса тѣмныя,
 Въ тѣ пещеры глубокiя;
 15. Онъ посадилъ во пещерище,
 Онъ и далъ сосать двоимъ юношамъ,
 Двоимъ юношамъ, двоимъ змѣятушкамъ.
 Сказали Өёдору Тирянину:
 «Ой ты гой еси, Өёдоръ Тирянинъ!
 20. «Не стало твоей родной матушки:
 «Пріѣхалъ изъ войска изъ Вселенскаго,
 «Взяла она за поводъ за ўздицу,
 «Повела поить на синё море;
 «Не дошедши она до синя моря,
 25. «Налеталъ змѣище Горынище;
 «Онъ и взялъ её поперѣкъ спины,
 «Понёсъ за синё море,
 «За тѣ горы высокiя,
 «За тѣ лѣса тѣмныя;
 30. «Онъ посадилъ её во пещерищу,

«Онъ и далъ сосать двоимъ юношамъ,
«Двоимъ юношамъ, двоимъ змѣятушкамъ.»»

- Онъ пошелъ въ Божью церковь,
Онъ и взялъ книгу евангельскую.
35. Онъ пошелъ по синю морю,
Онъ читалъ книгу, самъ мѣшается,
Горючьми слезами заливаается:
Выходила тутъ Кетръ рыба,
Стиновилась поперѣкъ моря.
40. Онъ пошелъ по Кетръ-рыбѣ,
Онъ за тѣ лѣса тѣмные,
За тѣ горы высокія,
Въ тѣ пещеры глубокія.
Увидалъ онъ роднѣ матушку:
45. Сосутъ еѣ двое юноши,
Двое юноши, двое змѣятушки.
Онъ и бралъ копьѣ острое,
Онъ побилъ двоихъ юношевъ,
Двоихъ юношевъ, двоихъ змѣятушекъ.
50. Онъ посадилъ свою матушну
На головушку, на темячко.
Одолѣла его кровь Іудейская,
Іудейская кровь, злодѣйская:
«Разступись ты, мать сырѣ земля,
55. «На всѣ четыре стѣроны,
«Ты поѣшь кровь Іудейскую,
«Злодѣйскую, змѣиную!»
Онъ подошелъ къ морю:
Выходила тутъ Кетръ рыба.
60. Онъ пошелъ, пошелъ по Кетръ-рыбѣ,
Аки по мосту, аки по суху.
Онъ пошелъ домой,
Посадилъ свою матушку
За тѣ столы дубовые,
65. За тѣ скатерти бранныя,
За тѣ яства сахарныя,
За тѣ поила медовыя.

Онъ сталъ её крѣпко спрашивать:

« Охъ ой еси, роднѣ матушка!

70. « Будетъ ли мое похождение

« Супротивъ твоего рожденія?»

— Охъ ты мое чадо милое!

— Не будетъ твое похождение

— Супротивъ моего рожденія.—

(Кир.)

122.

(Моск. губ., деревня Салдрова).

Молился царь Констинкинъ Самойловичъ

У честной у святой у заутрени.

Отъ того царя Юдейскаго,

Всея силы Жидовскія,

5. Прилетала каденѣ стрѣла,

На стрѣлѣ было подписано:

« « Царь Констинкинъ Самойловичъ!

« « Отдай градъ ты охотою:

« « Не отдашь градъ охотою,

10. « « Мы возмѣмъ градъ мы неволею. » »

Выходилъ царь Констинкинъ Самойловичъ

На крыльцо [на паратное],

Онъ скричалъ царь Констинкинъ Самойловичъ

Своимъ громкимъ голосомъ:

15. — Вы люди мои могучіе,

— Всѣ гости почётные!

— Кто постоитъ за городъ Ерусалимъ

— И за всю вѣру за хрещѣную,

— За Мать Божью Богородицу?—

20. А старый прячется за малаго,

А малаго и давно не видать.

Выходила-выступала его чада милая,

И младъ человекъ и Ѡѣдоръ Тирининъ,

- Всего отъ роду двѣнадцать лѣтъ:
25. « Родимой ты мой батюшка,
 « Царь Констинкинъ Самойловичь!
 « Ужь и дай мнѣ благословенье,
 « Ужь и дай мнѣ коня добраго,
 « Ужь и дай мнѣ зброю булатную:
30. « Поѣду противъ царя Юдейскаго,
 « Противъ силы Жидовскія. »
 — Ой чада моё милое,
 — Младъ человекъ и Оѣдоръ Тірининъ!
 — Ты ца войнахъ ты не бывавалъ,
35. — На бойномъ конѣ ты не сиживалъ,
 — Кровавыхъ ранъ не принималъ,
 — Не умѣешь, чадо моё, на конѣ сидѣть,
 — Не умѣешь копьемъ шуръ метать *):
 — На кого ты, чадо, надѣешься,
40. — На кого и начѣешься?—
 « Ты родимой мой батюшка,
 « Царь Констинкинъ Самойловичь!
 « Я надѣюся и начѣюся
 « На силу и на небесную,
45. « На Мать Божью Богородицу.»

- Онъ беретъ коня неѣжалага,
 Онъ беретъ книгу, крестъ и Евангеля,
 Онъ побѣхалъ чистымъ полемъ,
 Возвивается яко соколъ по поднебесью,
50. Онъ бился-рубился три дня и три ночи,
 Съ добра коня не слѣзаючи,
 И хлѣба не скушѣючи,
 И воды не спиваючи:
 Побилъ царя Юдейскаго,
55. Покорилъ онъ силу Жидовскую.
 Тѣпиль кровь Жидовская,
 Добру коню по гриву,

*) Шурмовать, штурмовать.

- А добру молодцу по шелковъ поясъ.
Онъ воткнулъ копѣ въ сыру землю,
60. Онъ раскрылъ книгу Евангеля,
Во зрыданіяхъ слова не вымолвить,
Во слезахъ слова не обозреть:
« Разступися, мать сыра земля,
« На четыре на стороны,
65. « Прожирай кровь Юдейскую,
« Не давай намъ потопнуги
« Во крови во Жидовскія.»
По его умоленію,
По светому прошенію,
70. Разступилась мать сыра земля
На четыре и стороны,
Прожрала кровь Юдейскую.
Онъ поѣхалъ младъ человекъ Ѳѣдоръ Тірянинъ
Ко дворцу государеву.
75. Увидѣлъ его батюшка
Изъ палатъ изъ бѣлыхъ каменныхъ:
— Вонъ моё ѣдетъ дитятко,
— Вонъ ѣдетъ моё милое!
— Онъ ни пьянъ, ни хмѣленъ,
80. — Да сидитъ—качается,
— Подъ нимъ конь—атъ спотыкается:
— Либъ убитый, подстрѣлянный.—
Подъѣзжаетъ младъ человекъ Ѳѣдоръ Тірянинъ
Ко дворцу онъ государеву.
85. Стрѣчаетъ его батюшка,
А берётъ его батюшка
За руцы за бѣлыя,
За персини позлачѣныя,
А сажаетъ его батюшка
90. За столы за дубовые,
За скатерти да браныя,
А сваво коня добраго
Привязалъ ко столбу ко точѣному,
Ко кольцу позлачѣному;
95. Онъ пѣтъ и ѣстъ, прохлажается.

- Его родимая матушка,
 Его милуючи
 И добра коня желючи,
 Отвязала отъ кольца позлачёнога,
 100. Повела на синё море,
 Поить, обмыть кровь Юдейскую
 И всеё кровь Жидовскую.
 А гдѣ ни взялся змѣй огненный,
 Двѣнадцати-крылыхъ-хоботовъ,
 105. Онъ прожралъ коня добраго,
 Полонилъ его матушку,
 И унёсъ его матушку
 Во пещеры во зминыя,
 Ко двѣнадцати змѣенышовъ.
 110. А гдѣ не взялись два ангела Божіихъ,
 Рекли чедовѣчимъ да и гóлосомъ:
 «А младъ чедовѣкъ, Ѳѣдоръ да Тірининъ!
 «Ты пьешь и ѣшь, прохлаждаешься,
 «Надъ собой бѣды ты не знаешь:
 115. «Твою родимую матушку
 «Полонилъ змѣй огненный,
 «Прожралъ тваво коня добраго.»»

- Онъ что ѣлъ, что во рту было, осталось,
 Что въ рукахъ было, положилося,
 120. Онъ сталъ сбиратися, плакаючи и рыдаючи,
 Свою збрую збираючи;
 Онъ поѣхалъ далѣчими,
 Да во тѣ горы во вертецкія,
 Во тѣ пещеры [гранадерскія].
 125. Подходилъ младъ чедовѣкъ Ѳѣдоръ Тірининъ
 Ко синему ко мóречку:
 Не пройти Ѳѣдору, не проѣхать да и Тірину.
 Онъ воткнулъ копьё въ сырú землю,
 Раскрылъ книгу Евáнгеля;
 130. По его умоленію,
 По святому упрошенію,
 Гдѣ ни взялась Титъ рыба,

- А ложи́лась поперёгъ сняго моря,
Возвѣщаетъ человѣчьимъ голосомъ:
135. «Младъ человѣкъ, Оѣдоръ да Тирининъ!
«А види по мнѣ яко по сырѣй землѣ.»»
Пошѣлъ онъ по Титъ-рыбѣ яко по сырѣй землѣ,
Онъ копьёмъ упирается,
Переходить синее море.
140. Подшедши онъ къ печерамъ зминнымъ,
А сосутъ его матушку
Двѣнадцати-и-змѣнышовъ
За ея груди бѣлыя.
Онъ побилъ-порубилъ всѣхъ двѣнадцать змѣнышовъ,
145. Онъ бралъ свою матушку,
Сажаетъ свою матушку
На головку и на тѣмячко,
А пошли вовать *) ко синѣму морю:
Подходить младъ человѣкъ къ синѣму морю,
150. Перходитъ онъ по Титъ-рыбѣ яко по сырѣй землѣ.
Увидала его матушка,
Оѣдорѣса и Микитишна,
А летить змѣй огненныхъ,
И летить онъ—возвивается:
155. — А чадо моё милое!
— Мы таперь съ тобой погибнули,
— Мы таперь не воскреснули:
— Что летить змѣй огненный,
— Двѣнадцати-крымыхъ-хоботовъ.—
160. Онъ натягаетъ тугѣй лукъ,
Онъ пушаетъ въ змѣя огненнаго,
Отпорѣлъ сердце со печёньями.
Потопляетъ кровь змѣиная,
И доброму молодцу по бѣлу грудь;
165. Онъ воткнулъ копьё въ сырѣу землю,
Онъ раскрылъ книгу Евѣнгеля,
Во зрыданьяхъ слѣва не вымолвить,

*) Возвратъ, въ обратный путь.

- Во слезахъ слова не обозреть:
« О Господи да Спасъ милосливый!
170. « Разступися, мать сыра земля,
« На четыре на стороны,
« Прожри кровь змінную,
« Не давай намъ погибнути
« Во крови во зміиыя.»
175. По его умоленію,
По святому упрошенію,
Разступалась сыра земля
На четыре на стороны,
Прожирала кровь змінную.
180. Несётъ младъ человекъ Фёдоръ да Тірининъ
Свою родиму матушку.
« А родимая моя маѣушка!
« Стóитъ ли мое хожденіе
« Противъ тваво-и-рожденія,
185. « Стóитъ ли мое раченіе
« Паче тваво хожденія?»
— О младъ человекъ, да Фёдоръ да Тірининъ!
— Стóитъ и перестóити,—

Онъ подходитъ ко дворцу государеву.

190. Увидѣлъ его батюшка изъ палатъ изъ бѣлыхъ камен-
ныхъ,
Онъ выходитъ царь Констанкинъ Самойловичъ
На крыльцо [на паратное],
Закричалъ царь Констанкинъ Самойловичъ
Своимъ громкимъ голосомъ:
195. — Вы гости мои могучіе,
— Всѣ люди вы и почётные!
— Вы пойдите во Божью церковь,
— Звоните вы въ колоколъ благовѣстные,
— Вы служите вы молебны мѣстные *):
200. — Вонъ идѣтъ моё дитятко,
— Вонъ идѣтъ мое милое,

*) Молебны честныя; а мѣстныхъ иконы, здѣсь пропущенныя.

- Онъ несётъ свою матушку
 — На головкѣ и на тѣмечкѣ.—
 « О родимый ты мой батюшка,
 205. « Царь Констинкинъ Самойловичъ!
 « Не звоните въ колоколъ благовѣстные,
 « Не служите вы молебны мѣстные:
 « Поимѣйте вы, православные,
 « Перву недѣлю великаго поста.
 210. « Кто поимѣетъ первую недѣлю великаго поста,
 « Того имя будетъ написано у самого Господа
 « Во животныхъ книгахъ.»

И славенъ, и прославился,
 И велико имя Господне его.

(Дюдок.)

123.

(Моск. губ., Звенигор. уѣзда, село Ильинское).

- Какъ поѣхалъ Оѣдоръ Тыриновъ
 Да на войну воеватися;
 Воевалъ онъ трое сутокъ,
 Не пиваючи не ѣдаючи,
 5. Изъ струменовъ ногъ не выймаючи,
 Со добра коня не слѣзаючи.
 Притомился его добрый конь,
 Притупилася сабля острая,
 Копецо его мурзавецкое.
 10. Какъ прѣѣхалъ Оѣдоръ Тыриновъ
 Да во свой во высокъ терѣмъ.

- Повела его родна матушка
 На Дунай-рѣку коня поить.
 Налеталъ на неѣ лютый змѣй
 15. О двѣнадцати гóловахъ,
 О двѣнадцати хóботахъ;

- Онъ унёсъ его матушку
 Черезъ тѣ лѣсы тѣмныя,
 Черезъ тѣ ли круты горы.
20. Черезъ тѣ моря синія,
 Моря синія, бездонныя,
 Что бездонныя, безкрайныя,
 Во пещеры бѣлы каменны.
 Прибѣгалъ его добрый конь
25. Безъ его родной матушки,
 Говорилъ его добрый конь
 Человѣческииъ голосомъ:
 «« Что ты знаешь, Ѳѣдоръ Тыриновъ?
 «« Повела твоя матушка
30. «« На Дунай-рѣку коня поить;
 «« Налеталъ на насъ лютый змѣй
 «« О двѣнадцати головахъ,
 «« О двѣнадцати хоботахъ,
 «« Онъ унёсъ твою матушку
35. «« Черезъ тѣ лѣсы тѣмныя,
 «« Черезъ тѣ ли круты горы,
 «« Черезъ тѣ моря синія,
 «« Моря синія, бездонныя,
 «« Что бездонныя, безкрайныя,
40. «« Во пещеры бѣлы каменны.»»

- Собирался Ѳѣдоръ Тыриновъ
 По свою роднѹ матушку:
 Онъ берётъ книгу евангельску,
 Онъ берётъ животворящій крестъ,
45. Наточилъ саблю вострую,
 Отпустилъ копьё мурзавецкое,
 Онъ садился на добра коня.
 Какъ поѣхалъ Ѳѣдоръ Тыриновъ
 По свою роднѹ матушку,
50. Что за тѣ ли круты горы,
 Что за тѣ моря синія,
 Моря синія, бездонныя,
 Что бездонныя, безкрайныя.

- Какъ подѣхалъ Оѣдоръ Тыриновъ
55. Къ тому ль ко синю морю:
 Какъ гдѣ не взялась рыба Китъ,
 Становилась изъ краю въ край,
 Изъ синя моря бездоннаго,
 Что бездоннаго, безкрайнаго;
60. Какъ поѣхалъ Оѣдоръ Тыриновъ
 По морю, словно по суху.
 Подѣзжаетъ Оѣдоръ Тыриновъ
 Ко пещерамъ бѣлымъ каменнымъ.
 Увидала его матушка
65. Изъ краснаго ошошечка:
 — Не замай, моё дитятко,
 — Не замай, Оѣдоръ Тыриновъ!
 — Какъ увидить насъ лютый змѣй,
 — Онъ увидить, совсѣмъ пожрётъ!—
70. « Не бойся ты, матушка,
 « Не бойся, родимая!
 « У меня есть книга евангельска,
 « У меня есть животворящій крестъ,
 « А ещё есть сабля острая,
75. « Да копьёцо мурзавецкое.»
 Какъ увидѣлъ его лютый змѣй
 Изъ пещеръ бѣлыхъ каменныхъ,
 Налетѣлъ на него лютый змѣй:
 Ужь и бился съ нимъ Оѣдоръ Тыриновъ
80. Три дня, три ночи, трое сутокъ;
 Размахнулся Оѣдоръ Тыриновъ,
 Онъ смахнулъ ему головы
 Объ двѣнадцати хоботахъ,
 Онъ убилъ его до смерти.
85. Ужь и сталъ Оѣдоръ Тыриновъ,
 Ужь и сталъ его добрый конь
 По колѣна въ побоищѣ.
 Какъ пустилъ Оѣдоръ Тыриновъ
 Копьёцо мурзавецкое
90. По матушкѣ по сырѣй землѣ:
 « Рааступись, мать сыра земля,

- « Ты пожри кровь нерусскую,
 « Кровь нерусскую, непріятельску!»
 Посадилъ Фёдоръ Тыриновъ
95. Да свою роднѹ матушку
 На головку, на темячко;
 Онъ понёсъ свою матушку
 Черезъ тѣ лѣсы тѣмныя,
 Черезъ тѣ горы крутыя,
100. Черезъ тѣ моря сивія,
 Моря сивія, бездонныя,
 Что бездонныя, безкрайныя;
 Какъ подѣхалъ Фёдоръ Тыриновъ
 Ко тому ль ко синю морю,
105. Какъ гдѣ не взялась рыба Китъ,
 Становилась изъ краю въ край,
 Изъ синя моря, бездоннаго,
 Что бездоннаго, безкрайнаго:
 Какъ поѣхалъ Фёдоръ Тыриновъ
110. По морю, словно по суху.
 Какъ пришелъ Фёдоръ Тыриновъ
 Да во свой во высокъ терѣмъ;
 Посадилъ свою матушку
 Онъ за свой за дубовый столъ;
115. И онъ сталъ её спрашивать:
 « Стѣбитъ ли, родна матушка,
 « Какъ моё похождение
 « Да твоё порождение?»
 — Стѣбитъ, стѣбитъ, мило дитяtko!
120. — Стѣбитъ да перѣстоитъ. —

(Кир.)

124.

(Рязанск. губ., Раніенбургск. уѣзда).

Во той землі во Турецкія
 Во святомъ градѣ въ Іерусалимовѣ,
 Жилъ себѣ нѣкій царь Костянтинъ Сауйловичъ.

- Молился у честныя заутрени,
 5. Ходить ёнъ къ церкви соборныя,
 Къ заутрени раннія,
 Служилъ молебны часныя,
 Становилъ свѣчи поставныя,
 Молился за домъ Пресвятыя Богородицы.
10. Сы восточныя стѣроны
 Приступаетъ царь Иудейскія
 Со силою Жидовскою;
 Вылетала отъ нихъ калена стрѣла,
 Становилась супротивъ царской правой ноги,
15. Супроти его сердца ретиваго.
 Возговорить царь Костянтинъ Сауйловичъ:
 — А вы ой еси, князья-бѣяре,
 — Гости богатыя, люди почестныя!
 — Кому ѣхать супротивъ мово недруга,
20. — Кому ѣхать супротивъ царя Юдейскаго,
 — Супротивъ его силы Жидовскія?
 — Тово бы я человѣка пожаловалъ,
 — Городами, волостями, всякими царскими помѣсть-
 ями. —
- Всѣ князьё-бѣяре, люди почѣстныя,
 25. Всѣ молчашунькомъ отмолчались.
 Ваступаетъ его чадо милое,
 Младъ Хведоръ Тырянинъ,
 Отъ роду ему двѣнадцать лѣтъ:
 « Батюшка, царь Костянтинъ Сауйловичъ!
30. « Дай мнѣ свояво добра коня неѣзжалена,
 « Збрую ратную, копьё булатная,
 « Я поѣду супроті твою недруга,
 « Я поѣду супротівъ царя Юдейскаго,
 « Супротивъ яво силы Жидовскія.»
35. — А ты ой еси, чадо милое,
 — Младъ Хведоръ Тырянинъ!
 — На моемъ добру коню не ѣживалъ,
 — На сибѣ копьивъ-ранъ ни видывалъ,
 — Моимъ вострымъ копьемъ не шурмывалъ:
40. — На ково, чадо, надѣешься,

- На ково сполгаешся? —
 « Я надѣюсь, сударь батюшка,
 « На Спаса на Пречистаго,
 « На Мать Божию Богородицу,
 45. « На всю силу небесную,
 « На книгу Ивангеля, .
 « На ваше великое блаславеньца.»
 Возгворить царь Костянтинъ Сауиловичь:
 — Князьё-бояре, люди почётныя!
 50. — Выводите добра коня неѣзжана,
 — Вносите збрую ратную,
 — Копьё булатная, книгу Ивангеля! —

- Младъ Хведоръ Тиринъ, двѣнадцати лѣтъ,
 Садилси на добра коня,
 55. Яко ясный соколъ возлеталъ.
 Яко ясная сонца пы поднебесью похаживаить,
 Хведоръ Тирининъ на добру коню поѣзживаить,
 Дѣлеко во чисто поле
 На силу Жидовскую.
 60. Онъ бьется съ ними двѣнадцать дѣнь,
 Ни пиваючи ни ядаючи,
 Сы стримѣнь ногъ не вымаючи,
 Съ добра коня не слѣзаючи,
 Побиваетъ силу Жидовскую.
 65. Топить яво кровь Жидовская,
 Ожа *) по колѣна и по поясъ,
 По его груди бѣлыя.
 Онъ ударилъ копьемъ во сыру землю:
 « Мать сыра земля, хлѣбородница!
 70. « Разступиси на чатыри на стороны.»
 Разступилась мать сыра земля
 На чатыри на стороны,
 Пожирала кровь Жидовскую.
 Поязжаетъ младъ Хведоръ Тырянинъ
 75. Ко граду Иерусалимову,
 Ко своему родимому батюшкѣ.

*) Даже (usque).

- Прїѣзжаетъ на свой широкїи царскїи дворъ,
 Привязалъ свою добра коня
 Ко кольцу серебряну новодами шалковыми,
 80. Входилъ въ палаты бѣлы-каменны,
 Садилси за столы почётныя,
 За первыя тарелычки,
 За ѣства сахарныя.

- Ево матушка родимая,
 85. Своєю чаду жалѣючи,
 Отвязала яво добра коня,
 Повяла поить на синё море.
 Гдѣ ни взялся змѣй лютой огненный,
 Аки горы великія,
 90. Обѣ двѣнадцати хоботовъ:
 Онъ унесъ его матушку родимую
 За моря за синія,
 За горы высодія,
 Во пещеры бѣлы-каменны,
 95. Ко двѣнадцати зміёнышавъ,
 На муку на зміиую.

- Вылазилъ младъ Хведоръ Тырянинъ
 Изъ за стола почетнова,
 Изъ за первыя тарелычки,
 100. Изъ за ѣства сахарнова.
 Береть книгу Явангелья,
 Збрую ратную, копьё булатное.
 Онъ приходитъ ко синю морю,
 Становилса на крутъ красенъ бережокъ,
 105. Онъ сталъ честь книгу Явангелья,
 Во слезахъ письма не выдаючи,
 Въ возрыданьяхъ слова не молвючи.
 За его святое умоленіе,
 За великое притерпеніе,
 110. Выходила Китъ рыба,
 Становилася поперёкъ синя моря:
 Пошелъ младъ Хведоръ Тырянинъ

- За моря за сипія, за горы высокія,
 Во пещеры бѣлы-каменны,
 115. Ко двѣнадцати зміёнышавъ.
 Увидѣла яво матушка родимая:
 — А ты ой еси, чадо милое,
 — Младъ Хведоръ Тырянинъ!
 — Таперя мы съ тобой, чадо, погинули!—
120. « Не погинуемъ, моя матушка родимая,
 « Не погинуемъ, государыня:
 « Съ нами сила небесная,
 « Збруя ратная, копые булатная.»
 Онъ началъ битися,
125. Бился день до вѣчера,
 Побиваетъ двѣнадцать зміёнышавъ;
 Топить яво кровь зміёная,
 Ожа по колѣна и по поясъ,
 По его груди бѣлыя.
130. Онъ ударилъ копыёмъ во сырú землю:
 Разступилась мать сыра земля
 На чатыри стороны,
 Пожирала кровь зміёную.
 Бралъ свою матушку родимую
135. За ручку за правую,
 Посадилъ на головушку, на темячко,
 Пошелъ младъ Хведоръ Тырянинъ,
 Иде по мырю, аки по суху.

Что изъ града Ирусалимова

140. Увидѣли князья-бѣяре,
 Гости богатые, люди почётныя,
 Християне православныя:
 «« Царь Костянтинъ Сауѣловичъ!
 «« Вонъ иде твой чадо милое,
 145. «« Младъ Хведоръ Тырянинъ,
 «« Несётъ свою матушку
 «« На головкѣ, на темячкѣ,
 «« Иде по мырю, аки по суху.»»
 Возговорить царь Костянтинъ Сауѣловичъ:

150. — А вы ой еси, князья-бояре,
 — Гости богатыя, люди почётныя,
 — Християне православныя!
 — Подымайте иконы мѣстныя,
 — Встрячайте мояво чаду милаво
155. — Дóлеко во чистóмъ поли,
 — Покланяйтесь по двѣнадцати земляныхъ покло-
 новъ,
 — За яво святое умоленіе,
 — За вяликое притерпеніе!—
 Возговоритъ ли младъ Хведоръ Тырянинъ:
160. « Государыня моя матушка!
 « Стóитъ ли мое похождение
 « Супротивъ твоя порожденія?»
 — А вы ой еси, чадо милое,
 — Младъ Хведоръ Тырянинъ!
165. — Твое похождение
 — Страшнѣй мово порожденія!—
 Возговоритъ младъ Хведоръ Тырянинъ:
 « А вы ой еси, князья-бояре,
 « Гости богатыя, люди почётныя,
170. « Християне православныя!
 « Не подымайте иконы мѣстныя,
 « Не встрячайте меня дóлеко во чистóмъ поли,
 « Не покланяйтесь по двѣнадцати земляныхъ покло-
 новъ:
 « Кто поимѣетъ отца и мать свою,
175. « Мою недѣлю первую
 « На первой недѣли поста великаго,
 « Тотъ избавленъ будетъ муки превѣчныя,
 « Наслѣдникъ къ небесному царствію!»
- Тѣмъ и славенъ Богъ, и прославился,
180. Велико имя Господня, помилуй насъ.

(То же; записано П. И. Якушк.).

(Смоленск. губ., Гжатск. уѣзда).

Во свѣтломъ въ градѣ **) въ Костянтиновѣ
Жилъ царь Костянтинъ Сауѣловичъ.

Отстоялъ у честной у всеночной у заутрени
На тотъ на праздничекъ Благовѣщенья;

5. Со восточныя было стороны,

Отъ царя Іудейскаго,

Отъ его силы Жидовскія,

Прилетала калена стрѣла:

Становилась калена стрѣла

10. Супротивъ краснаго крылечка,

У правой ноги у царскія.

Царь Костянтинъ Сауѣловичъ,

Подымалъ онъ калену стрѣлу,

Прочиталъ ярлыки скорописныя ¹⁾.

*) Этотъ Стихъ, записанный самимъ П. В.—чемъ, цѣликомъ напечатанъ былъ въ «Чтеніяхъ», какъ самый полный; маленькія разности мы отмѣтили, и кромѣ того приведемъ разнорѣчія изъ такого же, весьма полного, но во многомъ отличнаго Стиха, помѣщеннаго у Якушк., Отеч. Зап., стр. 50 — 59.

**) Чтен. «во градѣ.»

1) Во святѣ градѣ Константиновѣ

Было богомолье великое:

Молился царь Константинъ Сауѣловичъ

У честныхъ у заутреней,

У святыхъ у молебеновъ.

Отходила честная заутреня;

Царь Константинъ Сауѣловичъ,

Онъ будетъ посреди двора царскаго, —

Изъ далеча изъ чиста поля

Не люта змѣя вывивалася,

Вывивалася, выстилалася

Ровна стрѣлочка каленая;

Ложилася калена стрѣла

15. И возгворить таково слово:
 — Господа вы бодры, гости богатые,
 — Люди почётные, христіане православные!
 — Да кто у насъ выберется
 — Супротивъ царя Іудейскаго,
 20. — Супротивъ силы Жидовскія?—
 Да никто не выбирается,
 Старый прячется за малаго,
 А малаго за старыми давно не видать *).

Посреди двора царскаго,
 У ноги у царскія,
 У руки у правыя;
 А на стрѣлочкѣ была-была грамотка,
 На грамоткѣ было написано
 Отъ царя Іудейскаго,
 Отъ его силы Жидовскія,
 Жидовскія, бусарманскія:
 «Гой ты, царь Константинъ Сауйловичь!
 «Ты давай намъ супротивника,
 «Супротивъ меня, царя Іудейскаго,
 «Супротивъ моей силы Жидовскія,
 «Жидовскія, бусарманскія,
 «Очищай землю святу-русекую!»»

Вступленіе Стиха: вызовъ отцу Ойдора Тирома отъ враговъ на бой.

- 2) Царь Константинъ Сауйловичь,
 Съ того государь задумался,
 Задумался, запечалился,
 Повѣсилъ головушку буйную,
 Посупилъ очи ясныя
 Самъ во матушку во сыру землю,
 Самъ возговорилъ таково слово:
 — Ужь вы гой еси, вы князь-боаре,
 — Гости торговые, мужички почетные,
 — Христіане православные!
 — А еще кто пойдетъ — побьетъ царя Іудейскаго,
 — Его силу Жидовскую,

- Выходило его чадо милое,
 25. Младъ человекъ Оѣдоръ Тиринювъ,
 И возгѣворить таково слово:
 « Государь ты мой, батюшко,
 « Царь Костянтинъ Сауйловичъ!
 « Дай ты мнѣ своё великое благословеніе,
 30. « Дай ты мнѣ збрую ратную
 « И вострѣ копьѣ булатное,
 « Дай добра коня неѣзжалого,
 « Сѣделечко новое несиживалое *):
 « Я побѣду супротивъ царя Іудейскаго,
 35. « Супротивъ его силы Жидовскія.»
 Царь Костянтинъ Сауйловичъ
 И возгѣворить таково слово:
 — Ой ты еси, чадо милое,
 — Младъ человекъ Оѣдоръ Тиринъ!
 40. — Малымъ ты малѣшенекъ,
 — И разумомъ тупѣшенекъ,
 — И отъ рѣду **) тебѣ двѣнадцать лѣтъ;
 — На бояхъ ты не бывывалъ,
 — Кровавыхъ ранъ не видывалъ,
 45. — На добрѣ конѣ не сиживалъ,
 — Збруей ратной не владывалъ.—
 Царь Костянтинъ Суйловичъ
 Даётъ своё великое благословеніе.
 И даётъ збрую ратную,

— Жидовскую, бусурманскую,

— Кто очиститъ землю святу-русскую

[— Тотъ забавленъ будетъ муки вѣчныя,

— Наслѣдникъ будетъ царства небеснаго]?—

Поставленное нами въ скобкахъ — прибавка изъ другихъ Стиховъ; ср. Голубиную Книгу о Правдѣ и Кривдѣ.

Да никто ему словечушка не проговорить:

Большой бояринъ хоронится за меньшаго,

Меньшаго не видѣти (не видать) изъ за большаго.

Приглашеніе отъ царя на подвигъ, отъездъ подданныхъ.

*) Чтен. « несиживаное.»

**) Чтен. « отъ роду.»

50. И вострѣ копьѣ булатное,
И даѣтъ добрѣ коня неѣзжлага,
И сѣделечко ново несиживано *).

3) Только по двору по царскому,

По крылечушку по красному
Ходить—гуляѣтъ младый человекъ Федоръ Тиронъ,
Всего ему отъ роду двѣнадцать лѣтъ.

Самъ возговорилъ таково слово:

« Государь родимый батюшка,

« Еще царь Константинъ Сауловичъ!

« Благослови меня, сударь батюшко,

« Спасовымъ образомъ,

« Матерью Пресвятою Богородицей,

« Еще Троицею нераздѣльною:

« Я пойду—побью царя Иудейскаго,

« Его силу Жидовскую,

« Жидовскую, бусурманскую,

« Я очищу землю святу-русскую. »

А царь Константинъ Сауловичъ,

Онъ горячими слезами заливается,

Самъ возговорилъ таково слово:

— Ай горе, чадо милое,

— А младый человекъ Федоръ Тиронъ!

— Всего тебѣ отъ роду двѣнадцать лѣтъ,

— На боехъ, чадо, не бывывалъ,

— Сбрую (сбруей) ратною (или — сбрую ратную) не влаживалъ
(не владывалъ),

— Изъ крѣпка лука не стрѣливалъ,

— Калены стрѣлы не владывалъ:

— На кого, чадо, надѣнешся,

— Держишь надежду великую?—

А младый человекъ Федоръ Тиронъ

Самъ возговорилъ таково слово:

« Государь родимый батюшка,

« Еще царь Константинъ Сауловичъ!

« Я надѣюсь, сударь батюшка,

Младъ человекъ Ѳедоръ Тиривъ,
 Онъ поѣхалъ далече во чисты поля,
 55. Супротивъ царя Іудейскаго,
 Супротивъ силы его Жидовскія.

« Я на Спаса на Пречистаго,
 « Я на Матѹшку Пресвятую Богородицу,
 « Я на Троицу нераздѣльную,
 « На твое благословеніе великое:
 « Только было бы твое благословеніе великое.»
 Онъ царь Константинъ Саулловичъ
 Восходилъ въ церковь соборную,
 Поднималъ иконы мѣстныя,
 Служилъ молебны за здравныя,
 Благословилъ его сударь батюшко
 Спасовымъ образомъ,
 Матерью Пресватою Богородицей,
 Еще Троицей нераздѣльною.
 А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ
 Восходилъ на конюшню дубовую,
 Выбиралъ коня что есть лучшаго,
 Сѣдлалъ сѣдлечко Черкасское
 О двѣнадцати подиружинахъ,
 Не для-ради красы молодецкія,
 Ради крѣпости богатырскія.
 А молодой человекъ Ѳедоръ Тиронъ,
 Онъ беретъ сбрую ратную,
 Копье булатное,
 Палицу желѣзную,
 Еще крѣпкій лукъ о двѣ стрѣлы каленыя.
 Садится онъ на добра коня,
 Поѣзжалъ по граду Константинову:
 Подъ нимъ добрый конь подымается,
 Черезъ ту стѣну бѣлокаменну,
 Какъ ясенъ соколъ полетѣлъ по поднебесью.

Появленіе Ѳедора; онъ вызывается самъ на подвигъ, благословляется отцемъ,
 снаряжается и отправляется въ путь.

- Онъ и бился—рубился двѣнадцать сутокъ ⁴⁾;
 Не пиваючи не ѣдаючи,
 Со добра коня не слѣзаючи ⁵⁾).
60. Затопляетъ ⁶⁾ его кровь Жидовская
 По колѣна и по поясъ,
 По его груди бѣлыя ⁷⁾).
- Младъ человекъкъ Фёдоръ Тиринъ,
 Онъ ударилъ во мать ⁸⁾ во сыру землю
65. Своимъ вострымъ ⁹⁾ копьемъ будатнымъ,
 И возговоритъ таково слово:
 « Ой ты еси, мать ⁹⁾ сыра земля!
 « Разступися на четыре стороны ¹⁰⁾;
 « И пожри ты ¹¹⁾ кровь Жидовскую,
70. « И очисти путь—дорогу
 « Ко граду къ Иерусалиму,
 « Ко гробу Господнему!»
 Разступалася ¹²⁾ мать сыра земля

4) Вытѣжалъ далече во чисто поле,
 Становилася супротивъ царя Иудейскаго,
 Супротивъ его силы Жидовскія,
 Жидовскія, бусурманскія.
 Онъ и бьется съ царемъ по первый день,
 Онъ и бьется съ царемъ по второй день,
 Онъ и бьется съ царемъ по третій день...

5) Побивалъ царя Иудейскаго,
 Его силу Жидовскую,
 Жидовскую, бусурманскую.

6) Обливала

7) Не по колѣни, не по поясъ,
 По самыя груди бѣлыя.

8) Онъ и бьетъ копьемъ

9) Чтен. « вострымъ. »

9) « Ужь ты матушка

10) « ... на четыре на четверти,
 « На всѣ на четыре на стороны

11) « Ты пожри въ себя

12) Чтен. « разступилася. »

- На четыре стóроны ¹²⁾,
 75. Пожирала ¹³⁾ кровь Жидовскую ¹⁴⁾,
 Очищала путь-дорогу
 Ко граду къ Иерусалиму,
 Ко гробу Господнему ¹⁵⁾.
 Младъ человекъ Федоръ Тиринъ
80. Приѣзжаетъ къ батюшкѣ на царскій дворъ,
 Привязалъ онъ коня ко столбу *) бѣлу каменному,
 Ко тому ли кольцу ко серебряному,
 Входилъ въ батюшкины бѣлы каменны **) палаты,
 И садился онъ за столы за дубовые,
85. За скатерти за бранныя,
 За ѣства сахарныя.
 И ѣсть онъ, и прохлажается,
 Надъ собою ничего не знаетъ и не вѣдаетъ ¹⁶⁾.

12) По Божію изволенію,

Разступалася мать сыра земля
 На четыре на четверти

13) Прожирала

14) Жидовскую, бусурманскую,
 Царя Іудейскаго.

15) А младый человекъ Федоръ Тиронъ
 Очищаль землю свято-русскую.

*) Чтен. « къ столбу.»

**) Чтен. « каменныя. »

16) Повѣждалъ по граду по Константинову:
 Подъ нимъ добрый конь спотыкается,
 Самъ онъ на конѣ сидитъ—шатается.

Ср. у насъ другіе Стихи выше.

Какъ завидѣлъ его сударь батюшко
 Еще царь Константиъ Сауйловичъ,
 Самъ возговоритъ таково слово:
 — Ужь вы гой есте, князья-бояре,
 — Гости торговые, мужички почетные,
 — Христіане православные!
 — Восходите скоро въ церковь соборную,
 — Поднимайте иконы мѣстныя,

Его родимая матушка,
 90. Его жалѣючи,
 Добрá коня милуючи,
 Отвязала она отъ столба бѣла каменнаго,

— Служите молебны заздравные,
 — Встрѣчайте младенца (молодца) во чистомъ полѣ,
 — Ему бейте челоуъ, поклонитесь.
 — По двѣнадцати земныхъ поклоновъ,
 — По сороку до поясу,
 — За него святое умоленіе,
 — За него честное притерпеніе.—

Князья-бояре его слушали:
 Восходили скоро, въ церковь соборную,
 Поднимали иконы мѣстныя,
 Служили молебны заздравные,
 Стрѣчали младенца во чистомъ полѣ,
 Ему били челоуъ, поклонялися
 По двѣнадцати земныхъ поклоновъ,
 По сороку до поясу,
 За него святое умоленіе,
 За него честное притерпеніе.

Вся эта встрѣча прииѣшана сюда съ конца Стиха, когда Фодоръ вернулся послѣ борьбы со змѣемъ, и потому конецъ Стиха испорченъ; ср. ниже. А здѣсь на мѣстѣ лишь слѣдующее:

А младый человекъ Фодоръ Тиронъ
 Въѣзжалъ на широкій на царскій дворъ;
 Встрѣчаетъ его сударь батюшко
 Еще царь Константинъ Сауиловичъ;
 Его родимая матушка
 Приняла его съ добра коня,
 Повела въ палаты бѣлокаменны,
 Посадила подъ иконы мѣстныя,
 За столы за дубовые,
 За скатерти за браныя,
 За питья за медвяныя,
 За ѣствы за сахарныя.

Первая битва Фодора — со врагомъ, возвращеніе, пиръ.

- Отъ того отъ кольца отъ сребраго,
Повела коня на синё море.
95. Гдѣ нѣ взялся змѣй огненный,
Объ двѣнадцати гóловахъ,
Объ двѣнадцати *) хóботахъ,
Унёсь его родимую матушку
За море за синее,
100. За горы высокія,
За луга за зелѣныя,
За дѣса за тѣмныя,
Во тѣ во пещеры бѣлы каменныя,
Своимъ дѣтямъ на съѣденіе ¹⁷⁾.
105. Приходили его слуги вѣрныя,
Младу человекѣу Ѳѣдору возвѣщали:
« Ой ты еси, младъ человекѣкъ, Ѳѣдоръ Тіринновъ!
« Пьёшь ты, прохлажаешься,
« Надъ собой ничего не знаешь и не вѣдаешь:
110. « Твоя родимая матушка
« Тебя жалующи **), добра коня милующи,

*) Чтен. « двенадцати.»

- 17) Понесла ему (мать) первую ѣствицу.
Изъ за первой изъ за ѣствицы
Завидѣла коня потнаго:
Повела покть на синё море,
На ту воду на студеную,
Обмывати крови Жидовскія,
Жидовскія, басурианскія.
Гдѣ ни возыметса тамо лютый змѣй,
Лютый змѣй люто-огненный,
Ухватилъ его родимую матушку
Онъ во челюсти во змѣинныя,
Унесъ ее за синё море,
Во тѣ пещѣры, въ горы бѣлокаменны,
Ко двѣнадцати ко змѣѣнышамъ,
На ту муку на змѣинную.

Мать проводить Ѳедорова коня, ее покищаетъ змѣй.

*) Чтен « жалующи; » сообразно съ « жалующи » должно быть « милующи.»

- « Повела коня на синѣ море;
 « Гдѣ нѣ взялся змѣй огненный,
 « Обѣ двѣнадцати гѣловахъ,
 115. « Обѣ двѣнадцати хѣботахъ,
 « Унёсь твою родимую матушку
 « За моря за синія,
 « За горы высокія,
 « За луга за зелѣныя,
 120. « За лѣса за тѣмныя! *) »
 Младъ человѣкъ Ѳѣдоръ Тиринъ
 Вставалъ онъ **) изъ за столовъ изъ за дубовыхъ ***),
 Изъ за скатертей изъ за бранныхъ,
 Изъ за ѣствъ изъ за сахарныхъ,
 125. И берётъ онъ свою збрую ратную,
 И востро копьѣ булатное,
 И берётъ онъ книгу Евангелъе,
 И пошелъ онъ путѣмъ и дорогою ¹⁸).

*) Чтен. « за тѣмныя.»

**) Чтен. «онъ» вѣтъ.

***) Чтен. «дубовыхъ.»

- 18) Ахъ, что за горе великое!
 Выбѣгаетъ его добрый конь
 На широкой на царской дворъ,
 Прорещить (проречить) его добрый конь
 Человѣческимъ языкомъ:
 « А младый человѣкъ Ѳѣдоръ Тиронъ!
 « Что ты пьешь-ѣшь, что тѣшишься?
 « На себя-то бѣды не чаешься:
 « Какъ твоя родимая матушка
 « Ради тебя дождалася,
 « Ради тебя доглядѣлася!
 « Понесла тебѣ первую ѣствицу,
 « Изъ за первой изъ за ѣствицы
 « Завидѣла меня, коня, потнаго,
 « Повела поить на синѣ море,
 « На ту воду на студеную,

- И приходитъ онъ ко синю морю,
 130. Становился на крутъ берегъ
 И возговорить таково слово:
 « Ой ты еси, Китъ рыба!
 « Стань, Китъ рыба, поперёкъ синя моря.»
 Гдѣ не взялася Китъ рыба,
 135. Становилася поперёкъ синя моря.
 Младъ человекъ Ѳедоръ Тиринъ,
 Онъ пошелъ по синю морю, яко по суху.
 Переходилъ онъ синё море,
 Пошелъ онъ за тѣ за горы высокія,
 140. За тѣ луга зелёныя *),
 За тѣ за лѣса за тѣмные,

« Обмывати крови Жидовскія,
 « Жидовскія, бусурманскія;
 « Гдѣ ни возьмется тамо лютый змѣй,
 « Лютый змѣй люто-огненный,
 « О двѣнадцати хоботовъ;
 « Ухватилъ твою родимую матушку
 « Онъ во челюсти во змѣинныя,
 « Унесъ ее во синё море
 « Ко двѣнадцати ко змѣёнышамъ
 « На ту на муку на змѣиную.»

Ахъ ты, горе великое!
 А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ,
 Чтò въ устахъ было, то проглотилъ,
 Чтò въ рукахъ, то такъ пустилъ
 (ср. у насъ другіе Стихи);

Восходить скоро въ церковь соборную,
 Онъ беретъ съ собой слово Божіе,
 Свату-честну книгу Евангеліе,
 Онъ беретъ съ собой сбрую ратную,
 (Сбрую ратную) Копье булатное,
 Саблю вострую, палицу желѣзную,
 Еще крѣпкій лукъ, двѣ стрѣлы калены.

Вѣсть о похищеніи матери; сборы Ѳедора на ея избавленіе.

*) Чтен. « За зелёныя.»

Во тѣ во пещеры бѣлы каменныя.
 Онъ увидѣлъ свою родиму матушку
 У двѣнадцати змиюношевъ *) на съѣденіи:

145. Сосуть ея груди бѣлыя.

Младъ человекъ Ѳѣдоръ Тиринъ,
 Онъ убилъ змиюношевъ и приколюетъ,
 И взялъ свою родиму матушку
 За ручку за правую,

150. И посадилъ на головку на темячко,

И пошелъ изъ тѣхъ изъ пещеръ изъ бѣлыхъ камен-
 ныхъ тѣ).

*) Изъ «змиюношевъ» въ другихъ Стихахъ сдѣланы «юноши.»

19) Онъ приходитъ къ морю синему.

Становился на крутомъ-красномъ бережочкѣ,

Онъ читаетъ слово Божіе,

Святу-честну книгу Евангельѣ:

Во слезахъ письма не видитъ,

Во рыданьи слова не вымолвить

(Ср. другіе Стихи).

Гдѣ ни возьмется тамъ китъ рыба,

Прорешитъ та китъ-рыба

Человѣчьимъ языкомъ:

«А младый человекъ Ѳѣдоръ Тиронъ!

«Ты поди по мнѣ, по китѣ рыби,

«Яко по мосту, яко по суху,

«Выручи свою родимую матушку

«Изъ тоѣ муки змѣйныя,

«Отъ двѣнадцати отъ змѣйнышей.»

А младый человекъ Ѳѣдоръ Тиронъ

Переходить море синее,

Становится на крутомъ-красномъ бережочкѣ.

[Читаетъ слово Божіе,

Святу-честну книгу Евангельѣ,

Во слезахъ письма не видитъ,

Во рыданьи слово (слова?) не вымолвить].

Поставленное нами въ скобкахъ, благодаря тому, что упомянуть «бережочекъ», перенесено съ верху, когда, не имѣя возможности переплыть море, Ѳѣдоръ имѣлъ причину плакать.

И шель онъ 'путемъ и дорогою,
 И возгóворить ея родимая матушка:
 — Ой ты еси, мое чадо милое,
 155. — Младъ человекъ Оѣдоръ Тиринъ!
 — Змѣй летить, яко гора валить:
 — Топерь мы съ тобой погибли,
 — Топерь мы съ тобой не воскресли!—
 Младъ человекъ Оѣдоръ Тиринъ

Завидѣла его родимая матушка
 Изъ тоѣ изъ муки изъ змѣиной,
 Отъ двѣнадцати отъ змѣиной,
 Кричить-вопить громкимъ голосомъ:
 — Ой, дитятко, съ тобою мы погинули,
 — Родимое, съ тобой погинули!—
 А младый человекъ Оѣдоръ Тиринъ
 Самъ возговорить таково слово:
 « Не убойся, моя матушка, не погинули,
 « Родимая, не погинули:
 « Еще съ нами Богъ и надъ нами Богъ,
 « Со мною слово Божіе,
 « Со мною сбруя ратная,
 « Копье булатное,
 « Сабля вострая, палица желѣзная,
 « Еще крѣпкой лукъ, двѣ стрѣлы калены!»

Испугъ матери и обнадеживанье сына перенесены снизу, когда былъ поводъ къ испугу отъ налетѣвшаго змѣя; а здѣсь безъ сопротивленія побѣдѣ змѣиной:

А молодой человекъ Оѣдоръ Тиринъ,
 Онъ натягивалъ свой крѣпкой лукъ,
 Онъ накладывалъ двѣ стрѣлы калены,
 Онъ стрѣлялъ въ двѣнадцать змѣиной,
 Побивалъ двѣнадцать змѣиной;
 Выручилъ свою родимую матушку
 Изъ тоѣ изъ муки змѣиной
 Отъ двѣнадцати змѣиной;
 Онъ посадилъ ее на головку на тяжелую (на темячко?),
 Понесъ ее къ морю синему.

160. Возгóворитъ таково слово:
 « Государыня ты моя матушка!
 « Мы съ тобой не погибнемъ,
 « Мы съ тобой воскреснемъ:
 « Съ нами збуру ратная
165. « И вострѣ копьѣ булатное,
 « И съ нами книга Евангелье!»
 И налетѣлъ змѣй огненный
 На млада челоуѣка Ѳѣдора Тирина:
 И младъ челоуѣкъ Ѳѣдоръ Тиринъ
170. Змѣю огненному гóловы отбилъ
 И змѣя огненнаго въ море погрузилъ ²⁰⁾.

20) Его родимая матушка
 Назадъ себе оглянулася:
 Завидѣла змѣя лютаго,
 Люта змѣя, люта-огненна,
 О двѣнадцати хоботовъ;
 Кричить-вопять громкимъ голосомъ:
 — Ой, дитятко, съ тобой мы погибнули,
 — Родимое, съ тобой погибнули!—
 А младый челоуѣкъ Ѳедоръ Тиронъ
 Самъ возговоритъ таково слово:
 « Не убойся, моя матушка, не погибнули,
 « Родимая, не погибнули:
 « Еще съ нами Богъ и надъ нами Богъ,
 « Со мною слово Божіе,
 « Со мною сбуру ратная,
 « Копье булатное,
 « Сабля вострая, палица желѣзная,
 « Еще крѣпкой лукъ, двѣ стрѣлы калены!»
 А младый челоуѣкъ Ѳедоръ Тиронъ,
 Онъ натягивалъ свой крѣпкой лукъ,
 Онъ накладывалъ двѣ стрѣлы калены,
 Онъ стрѣлялъ супротивъ змѣя лютаго,
 Люта змѣя, люта-огненна,
 О двѣнадцати хоботовъ,

И пошелъ съ своей съ родимой матушкой
По морю яко по суху ²¹⁾).

И возгворить таково слово
175. Младъ человекъ Ѳедоръ Тиринъ:

Вышибалъ ему сердце со печеню.
Обливала его кровь змѣиная,
Не по колено, не по поясъ,
По самы груди бѣлыя;
А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ,
Онъ и бьетъ копьемъ во сыру землю;
Самъ возговорить таково слово:
« Ужь ты матушка, мать сыра земля!
« Разступися на четыре четверти,
« На всѣ на четыре стороны,
« Ты пожри въ себя кровь змѣиную!»
По Божю изволеню,
Разступалася мать сыра земля
На четыре на четверти.
Пожирала въ себя кровь змѣиную.
А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ
Очищалъ землю свято-русскую.

Вторая битва Ѳедора — со змѣемъ; ср. битвы Егорія Храбраго.

21) Приходилъ ко синю морю,
Становился на крутомъ-красномъ бережечкѣ;
Читаетъ слово Божіе,
Святу-честну книгу Евангельѣ:
Во слезахъ письма не видитъ,
Во рыданьи слово не вымолвить.
Гдѣ ни возьмется та же кить рыба,
Прорешить кить рыба
Человѣчимъ языкомъ:
« А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ!
« Ты поди по мѣ, по китѣ рыбѣ,
« Яко по мосту, яко по суху,
« Понеси свою родимую матушку
« Изъ тыѣ въ мукѣ змѣишнѣ.»

Повтореніе прежняго, о переходѣ Ѳедора по морю, по кить-рыбѣ.

« Государыня ты моя матушка,

« Ѳедорина Никитишна!

« Стѣбитъ ли мое похождение

« Противъ твоё рожденія?»

180. И возгѣворить его родима матушка:

— Ой ты еси, мое чадо милое,

— Младъ человекъ Ѳѣдоръ Тиринь!

— Твое похождение

— Наипаче моё рожденія ²²⁾).

185. И ко тому граду Костянтинову,

И ко своему ко батюшкѣ къ родимому ^{*}).

Царь Костянтинъ Сауйловичъ

Увидѣлъ своего ^{**)} чаду милаго

И съ родимой съ его съ матушкой,

190. И закричалъ онъ слугамъ вѣрнымъ ^{***)}:

— Ой вы, слуги вѣрные!

— Благовѣстите ^{****)} въ колокола благовѣстные,

22) А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ

Переходитъ морё синёе,

Становится на крутомъ-красномъ бережечкѣ,

Самъ возговорить таково слово:

« Государыня моя родимая матушка!

« А что, стѣбитъ моё похождение

« Супротивъ твоего порожденія?»

Его родимая матушка

Горючимъ слезамъ заливалася,

Сама говорила таково слово:

— Ой горе, чадо милое,

— А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ!

— Всего тебѣ отъ роду двѣнадцать лѣтъ:

— Какъ твое-то похождение

— Наипаче моего порожденія!—

По переходѣ обратномъ черезъ море, т. е. по окончаніи подвига, разговоръ съ матерью, которымъ Стихъ и оканчивается съ нею.

*) Продолжается, куда пошелъ Ѳѣдоръ.

**) Чтен. « своего. »

***) Чтен. « вѣрнымъ. »

****) Чтен. « благовѣстите. »

- Подымайте вы иконы мѣстные,
 — И служите молебны почѣстные,
 195. — И встрѣчайте мово чаду милого
 — И съ его съ родимой съ матушкой!—
 Младъ человекъ Ѳѣдоръ Тиринъ
 Возгóворить таково слово:
 « Ой вы, слуги вѣрные!
200. « Не благовѣстите въ колокола благовѣстные,
 « Не подымайте вы иконы мѣстные,
 « Не служите молебны почѣстные:
 « А кто первую недѣлю великаго поста
 « Будеть постится постомъ и молитвою,
205. « Смиренствомъ и кротостью,
 « Да тотъ будетъ избавленъ отъ смерти-убіенія ²³).»
- Поёмъ славу Ѳѣдорову,
 Его слава во вѣкъ не минуется,
 И во вѣки вѣковъ, и помилуй насъ ²⁴)!

(То же).

-
- 23) А младый человекъ Ѳедоръ Тиронъ
 Приходилъ ко граду Константинову.
 Какъ завидѣлъ его судырь батюшко
 Еще царь Константинъ Сауйловичъ,
 Самъ возговорилъ таково слово:
 — Ужь вы гой есте, князья-бояре,
 — Гости торговые, мужички почетные,
 — Христиане православные!—

Здѣсь собственно должны бы слѣдовать — рѣчь о приѣмъ Ѳедора и самый приѣмъ, то, что вставлено выше; даже слѣдуетъ отрывокъ изъ отвѣта Ѳедорова:

- « Еще кто почититъ отца и мать свою,
 « Надѣется Ѳедору Тирону
 « На первой недѣлѣ поста Господня великаго,
 « Тотъ избавленъ будетъ муки вѣчныя,
 « Наслѣдникъ будетъ царства небеснаго.»

Возвращеніе Ѳедора въ городъ; заключеніе Стиха въ немъ самомъ, по его содержанію.

- 24) Еще славенъ Богъ и прославленъ,
 Велико имѣ Господне!

Заключеніе Стиха со стороны поющихъ.

СВЯТИТЕЛЬ НИКОЛА; ВАСИЛІЙ.

(Поется въ Петрозаводск. и Повѣнецкомъ уѣздѣ).

Бласловите, братія, про чудо сказать,
 Про чудо святителя Миколы,
 По святителя Миколу чудотворца.

- Во славномъ было градъ Антиохен
5. Жилъ-былъ себѣ славенъ мужъ Агрикъ:
 Онъ вѣровалъ во святителя Миколу,
 Во святителя Миколу чудотворца.
 Отъ славнаго града Антиохен
 Не много не мало—за пять поприщъ
10. Стояла соборна Божья церковь
 Ему во имя святителю Миколы.
 Посылаетъ Агрикъ сына Василья
 Во тую соборну Божью церковь
 Ко святителю Миколы чудотворцу.
15. Приходитъ же сынъ его Василей,
 Ужь онъ молится Миколы со слезамы,
 Онъ мѣстную свѣщу поставляетъ
 Предъ святителя Миколы чудотворца.
 Набѣжали тутъ Срачинскіе люди,
20. Обступили кругъ соборной Божьей церкви,
 Кругъ святителя Миколы чудотворца;
 Они множество народа полонили,
 На три доли полонъ они дѣлили:
 Первую долю подъ мячъ *) они склонили,
25. А вторую долю на цѣну продавали,
 Третью долю съ собой же они брали,
 Еще Агрикова сына Василья,

*) Подъ мечъ.

Увезли въ Срачинскую землю
 Ко тому Срачинскому князю.

30. Тутъ же Агрикъ со женою,
 Онъ хватился за любезнаго сына Василья:
 Не сталъ вѣрвать въ святителя Миколу,
 Не приходитъ онъ въ соборну Божью церковь
 Не много не мало—по три года,
35. Онъ не молится святителю Миколы.
 Къ ёму сродники-знакомцы приходили,
 Юму сродники Агрику говорили:
 «Ай же ты, Агрикъ со женою!
 «Что же ты не вѣруешь въ святителя Миколу,
40. «Не приходишь ты къ соборной Божьей церкви
 «Не много не мало—по три года,
 «Не молишься святителю Миколы?
 «Ты повѣруй же въ святителя Миколу:
 «Микола святитель Богомъ силенъ,
45. «Онъ выручитъ твоего сына Василья
 «Со великія неволи со полона,
 «Изъ тыя Срачинскія земли,
 «Отъ того ли отъ Срачинскаго князя.»
 Тутъ же Агрикъ со женою
50. Много сладкаго канона *) составляетъ,
 Ужь онъ множество народу кормитъ-поитъ,
 Много меньшая нищяя братья,
 Для святителя Миколы чудотворца,
 Для любезнаго сына Василья.
55. Приходитъ Агрикъ въ Божью церковь,
 Ужь онъ молится Миколы чудотворцу,
 Онъ мѣстную свѣщу поставляетъ
 Предъ святителя Миколу чудотворца:

*) Церковное празднованіе извѣстнаго дня начинается съ вечера, съ вечера, съ канона или кануна: отсюда наше *на канунъ*. Тогда же начинали готовить кушавья и питья къ другому дню: кутью при поминкахъ, при новыхъ плодахъ; сладкія кушавья, пива ячinya; все это называлось *канонемъ* или *канунемъ*, *сладкимъ канонемъ*, *честнымъ канунемъ*, и самыя кушавья и питья, и самыя кормы, на которые собирались нищие, духовенство, родные.

- « Ты святитель Микола чудотворецъ!
 60. « Выручь моего сына Василья
 « Изъ великія неволи со полона
 « Изъ тыя изъ Срачинскія земли,
 « Отъ того же отъ Срачинскаго князя.»

- На ту было пору, въ тые время,
 65. Въ томъ было Срачинскомъ градѣ,
 У того было Срачинскаго князя,
 Въ ёго было бѣлокаменныхъ палатахъ,
 Стоялъ Агриковъ ёго сынъ Василей
 Во всей Срачинской одеждѣ;
 70. Во рукѣ держалъ вина склянницу полную,
 Во второй рукѣ онъ царю золотую.
 Невидимо оттуль ёго не стало,
 Не знаемо съ палатъ вонъ выносило,
 Приносило къ славному граду Антиохен,
 75. Посреди двора отцова становило.

- На дворѣ крѣпко злы псы притугають *);
 Испроговоритъ же Агрикъ со женою:
 « Ай же вы, рабы мои келейны!
 « Подите—на дворѣ посмотрите,
 80. « На кого же крѣпко злы псы притугають?»
 Выходятъ рабы ёго келейны,
 Никого на дворѣ себѣ не узрять.
 Выходилъ же Агрикъ со женою,
 Онъ обзрилъ же сына Василья:
 85. Стоитъ онъ въ Срачинской одеждѣ,
 Во рукѣ держитъ вина склянницу полную,
 Во второй рукѣ онъ царю золотую.
 Васильюшкѣ Агрикъ зрадовался:
 « Ай ты, мой любезный сынъ Василей!
 90. « Не ложно ли ко мнѣ ты прельстился,
 « Не врагъ ли ко мнѣ ты показался **)?»

*) Рвутся и лають, все сильнѣй и сильнѣй.

**) Не вражьи ли наважденіемъ ты показываешься, не одинъ ли твой образъ, лестью и въ мечтѣ?

- Василей же на мѣсто отвѣщаетъ:
 — Ай же ты, мой батюшка Агрикъ!
 — Не ложно я тебѣ прельстился,
 95. — Не врагъ я тебѣ показался,
 — Я есть вашъ любезный сынъ Василей.—
 Його матушка Василья увидала,
 Його матушка Василья зрадовалась:
 « Ай же, нашъ любезный сынъ Василей!
 100. « Не ложно ли ко мнѣ ты прельстился,
 « Не врагъ ли ты намъ показался?»
 Василей ко матушки отвѣщаетъ:
 — Ай ты, матушка моя родная!
 — Не ложно я тебѣ прельстился,
 105. — Не врагъ я вамъ показался,
 — Есть я вашъ любезный сынъ Василей.—
 Воспроговорить же Агрикъ Василью:
 « Ахъ ты нашъ любезный сынъ Василей!
 « Какъ же ты сюда къ намъ объявился,
 110. « Посреди двора отцова становился?»
 Василей же Агрику отвѣщаетъ:
 — Ай же ты, мой батюшка Агрикъ!
 — Жилъ я у Срачинскаго князя
 — Въ ёго бѣлокаменной палаты,
 115. — Стоялъ во Срачинской одеждѣ,
 — Во рукѣ держалъ вина скляницу полную,
 — Во второй рукѣ я царю золотую.
 — Невидимо оттуль меня не стало,
 — Не знаемо съ палатъ вонъ выносило,
 120. — Приносило къ славному граду Антиохей,
 — Посреди двора отцова становило.
 — Никого же предъ собою я не узрѣлъ,
 — Столько видѣлъ я святителя Миколу,
 — Святителя Миколу чудотворца.—
 125. Тутъ же Агрикъ со женою
 Сталъ онъ вѣровать въ святителя Миколу:
 Свой послѣдній коверъ онъ продаетъ,
 Много сладкаго канона составляетъ.

- Ужь онъ множество народа кормить—поить,
 130. Много меньшая нищяя братья,
 Для святителя Миколы чудотворца,
 Для любезнаго сына Василья.
 Приходитъ Агрикъ въ Божью церковь,
 Ужь онъ молится Миколы со слезамы,
 135. Оны мѣстную икону поднимали,
 Ко Агрику въ домъ приносили.
 Священнаго іерея попросили,
 Іому честный молебень отслужили,
 Святителя Миколу звелицали.
140. Слава Тебѣ, Господи, слава.
 Святителю Николы чудотворцу,
 Еще Агрикову сыну Василью.

(Рыбннк.)

127 *)

(Рязанск. губ., Рашенбургск. уѣзда).

Ай чудо отцу Николаю ¹⁾!

Во славномъ во градѣ Антиоѣи
 Жилъ собѣ мужъ благочасливый ²⁾,
 А на имя ему было Агрикъ.

5. Онъ и вѣровадь святителю Миколѣ чудотворцу.

*) Разворѣчя приведены изъ Вар., стр. 90—95.

¹⁾ Человѣчи Божіе, придите — послушайте.

Мы про чудную чуду сказуемъ,
 Про Агликова сына про Василія,
 Про святителю Миколу чудотворцу.

²⁾ Какъ во градѣ во славнымъ во Тиноѣири

Тутъ жилъ-былъ блаженъ благочестивый мужъ съ женою

- Что отъ славнаго отъ града Антиофея
 А ня близка ня далеча—на три поприка *)
 Тутъ стояла соборная церковь.
 Васымаль Агрикъ свово сына Василья 3).
10. Какъ будеть Василій въ Божьей церкви,
 Прядъ вседмѣстною иконою представляетъ,
 Воску ярова свящу затыпляетъ,
 На святителя Миколу вызираеть:
 « Святитель отца Никола!
15. « Сохраняй насъ отъ бѣды отъ напасти,
 « Сохраняй насъ отъ напраслянной смерти 4)!»
 А гдѣ ни взялась невѣрная сила,
 Обіяла вкругъ соборныя церкви,
 Они много народу прирубилы,
20. Первую долю въ подмѣсть **) приклонили,
 Вторую долю въ полонъ сибѣ брали,
 Третію долю продали на цѣну;
 Ящо продали Агрикова сына Василья
 Во навѣрную землю

*) По - прика , по - прица и по - прыска . корень и значеніе оди и тѣ же .

3) Посылаетъ своево сына Василія
 Во священную въ соборную апостольскую церковь
 Ко святителю Миколѣ чудотворцу.
 Церковь отъ града отдалѣла
 Не близко и не далеко — на пять попришъ.

4) Будять ихъ сынъ Василій
 Во священную въ соборную церковь
 У святителя у Миколы чудотворца,
 Мѣсныя свѣшши затыпляютъ,
 Передъ мѣсныя иконы поставляютъ,
 На святителя Миколу со слезами самъ вираеть:
 « Святитель Никола чудотворецъ!
 « Помилуй насъ отъ бѣды отъ напасти,
 « Сохрани отъ напрасною смерти!»

**) Подъ мечъ.

25. Ко Фамиру, Сарачинскому князю ⁵⁾).

Ящо въ то время Агрикъ со жаною
Запачалися вяликою печалюю,
Ня сталъ вѣрывать святителю Николѣ чудотворцу ⁶⁾
Онъ ни много ни мало—на три года.

30. Сызжались къ нему сродники, знакомцы,
Сродники Агрику рѣчь говорили:

«А ты ой еси, мужь блаочасливый!
«Что ня вѣруешь святителю Николѣ чудотворцу?
«Святитель Микола силенъ Богъ нашъ:

35. «Сохранить насъ отъ бяды отъ напасти,
«Сохранить насъ отъ напрасляной смерти ⁷⁾».»

Ящо въ то время Агрикъ сы жаною
Выходили вы соборную церкву,

5) Гдѣ не возмется невѣрная сила,
Кругомъ она церковь обступила,
Много народу поплѣнила;
Раздѣлили полонъ на три доли:
Первую долю подъ мечъ приклоняли,
А вторую—то долю съ собой брали,
А и третю долю продавали;
Запродали Агликова сына Василія
Въ тое ли землю во Сарачицкую,
Ко тому ли князю ко Гамеру.

6) Во то время Агликъ со женою
Прогнѣвалса на святителя Миколу чудотворца...

7) Къ нему съзжались сродственники, хлѣбоѣсцы (хлѣба ѣсть,
на кормы).

Розумильно ему сродственники говорили:

«Что ты, Агликъ, не вѣришь
«Миколѣ святителю чудотворцу?
«Микола чудотворецъ Богомъ силенъ (ср. у насъ другіе Стихи),
«Онъ всѣмъ святыимъ помощникъ,
«Получить (поручить; ср. другіе Стихи) твоео сына Василія
«И съ тое (изъ тое) ли земли Сарачицкой
«Отъ того ли отъ князя отъ Гамера.»

- Предъ седмиѣтныю иконой поставляеть,
 40. Воску ярыва свѣщу загиаляеть,
 Предъ святителемъ Николой со слязами возираеть:
 « Святитель отче Николай ⁸⁾!
 « Сохрани ⁹⁾ насъ отъ бяды и отъ напасти,
 « Сохрани насъ отъ напраслиной смерти,
 45. « Варучай ты моево сына Василья
 « Изъ нявѣрной Сарачинской земли
 « Отъ Фамира Сарачинскаго князя ¹⁰⁾.»

- Ящо въ то время сынъ яво Василій,
 Онъ стоялъ у Сарачинскаго князя,
 50. Во яво бѣлыхъ каменныхъ палатахъ,
 Предъ лицомъ держитъ скляницу поила,
 Вы правой рукъ чару зылатуя.
 Навставала небесная сила,
 Рáзрушила бѣлы-каменны палаты,
 55. Святымъ духомъ Василья подымала,
 У отца на дворъ объявился.

На няво есть злыя псы притугають ¹¹⁾.

- 8) Восходилъ въ соборную апостольскую церковь,
 Ко святителю Миколѣ чудотворцу,
 Мѣсныя свѣшши затепляитъ,
 Предъ мѣсныя иконы поставляитъ,
 На святителя Миколу со слезами самъ взираитъ:
 « Святитель Микола чудотворецъ!..
 9) Помилуй
 10) « Еше помилуй нашева сына Василія
 « Изъ тое земли изъ Сарачицкою
 « Отъ тово отъ князя отъ Гамера!»
 11) Во то время былъ ихъ сынъ Василій
 Во Сарачицкою зѣмли
 У того у князя у Гамера:
 Стоялъ въ бѣлой каменной палатѣ
 Предъ тѣмъ княземъ предъ Гамеромъ,

Васылалъ Агрикъ рабовъ-домочадцевъ ¹²):

« Вы подитя, рабы, досмотритя,

60. « На ково есть злыя псы притугають?»

Выходили рабы—досмотрѣли,

Ничаво они на дворѣ не видали,

Ничаво они ему не сказали;

Выходилъ самъ Агрикъ сы свящою,

65. Онъ и спѣрилъ свояво сына Василья:

Онъ стоять во Срачинскомъ во платъи,

Предъ лицомъ *) держитъ скляницу пойла,

Вы правой рукѣ чару золотую ¹³).

« Возлюбленный сынъ нашъ Василій!

70. « А ня стѣнь ли намъ тобой показалась?»

Отвящуйтъ кы батюшки Василій:

— Отче, я твой былъ сынъ Василій ¹⁴).—

Пиредъ лицомъ ево доржалъ вина скляницу, пойла,

Во второй рукѣ чару золотую.

Во то время находила на Василія Божія воля:

Поднимало Василія святыимъ духомъ,

Невидимо у князя ево не стало,

Въ шестоемъ часу ночи у отца на дворѣ поставляло.

На Василія псы притугали.

¹²) Во то время Агликъ со женою

Прогѣворитъ громкимъ голосомъ:

« Ой вы гой есь ли, мое рабы-чароденцы (челядинцы)!..

*) Повторяется, какъ стоялъ онъ «предъ лицомъ» Сорочинскаго князя.

¹³) Выходили рабы чароденцы,

Никого на дворѣ ни усмотрили,

Тово пушке псовъ раздразили...

Выходилъ (Агликъ) на крашенное на крылечко...

Стоялъ ево сынъ Василій въ Сроцицкѣимъ платѣѣ,

Въ руцѣ держалъ вина скляницу, пойла,

Во второй чару золотую.

Тутъ Агликъ ужастилса.

¹⁴) Прогѣворитъ батюшка сыну Василью:

« Не ты ли стовшь, мой сынъ Василій,

- Яво батюшка родной ¹⁵⁾ вóзрадовался,
 Принималъ яво за бѣлыи руци,
 75. Цыловалъ ¹⁶⁾ вы уста вы сахорны,
 Приводилъ во бѣлы каменны палаты ¹⁷⁾.
 Яво матушка родная ¹⁸⁾ взрадовалась:
 «Возлюбленный сынъ нашъ Василій!
 «А и какъ ты здѣсь у насъ объявился?»
 80. Отвищунтъ кы матушки Василій:
 — Я стоялъ у Сарачинскаго князя
 — Во яво въ бѣлыхъ каменныхъ палатахъ,
 — Предъ лицомъ держалъ склянницу пойла,
 — Во правой рукѣ чару золотую;
 85. — Навставала небесная сила,
 — Разрушила бѣлы каменны палаты,
 — Я ня знаю, какъ здѣсь объявился ¹⁹⁾.—

«Или стѣнь твоя мнѣ показуить?»

Отвѣчаштъ ко батюшкѣ сынъ Василій:

— О ты батюшка мой родимой!

— Не стѣня моя тебѣ показуить:

— Самъ я здѣсь объявился.—

15) родимой

16) Цолунтъ

17) Повелъ ёво во свою палату

18) родима

19) Прогóворить матушка Василью:

«О ты нашъ сынъ Василій!

«Какъ ты, мой сынъ, здѣся объявился?»

Отвѣчаштъ ко матушки сынъ Василій:

— О матушка родима!

— По батюшкиному благословленью,

— По твоей по святой по молитви,

— Былъ я въ Срачицкую зѣмли

— У князя у Гамера,

— Стоялъ я въ бѣлой каменной палаты

— Передъ княземъ передъ Гамеромъ,

— Передъ лицомъ его держалъ вина склянницу, пойла,

— Во второй рукѣ чару золотую,—

- Ящо въ то время Агрикъ сы жаною
 Выходили вы соборную церковь,
 90. Воску ярыва свящу затипляють,
 Прядь-вседмѣстную икону поднимають,
 Святителя отче Николая чудотворца,
 Приносили въ бѣлы каменны палаты.
 Онъ *) отслушалъ частнѣя молебны ²⁰).
95. Онъ и сдѣлалъ въ домѣ великую радость,
 Онъ много народу поить-кормить,
 Много нищихъ ²¹) сирябромъ обдѣлять,
 За сына за Василья Богу молють ²²),
 А святителя Николу прославляють.
100. Слава-держава Миколѣ,
 Ащо Агрикову сыну Василью,
 Слава Тебѣ, Христе Боже ²³)!

(Кир.; записано П. И. Якушк.)

— Находила на меня Божія воля,
 — Поднимала меня святымъ духомъ,
 — Невидимо у князя меня не стало,
 — Ничево передъ собою я не увидѣлъ,
 — Только я видѣлъ передъ собою
 — Святителю Миколу чудотворца. —

*) Агрикъ.

- 20) Во то время Агликъ со женою
 Восходялъ во свяшшенную соборную апостольскую церковь.
 Ко святителю ко Миколѣ чудотворцу;
 Мѣсныя свѣшши затепляить,
 Пиредъ мѣсною иконы поставляить,
 На святителя Миколу со слезами самъ взиратъ,
 Онъ служилъ ему чесныя молебны

21) Нишнѣихъ всѣхъ

22) молятъ.

- 23) Слава Тебѣ, Господу Богу,
 Святителю Миколѣ чудотворцу,
 Ево (еще) Агликову сыну Василью,
 Во вѣки вѣковъ, аминь.

(Село Ретьёвка, Симбирск. губ. Сызранск. уѣзда).

- Во славномъ во градѣ во Тифлисѣ **)
 Жилъ человекъ благочестивый,
 По имени зовутъ его Аврикъ ***);
 У Аврика сынъ былъ Василиій ¹).
5. Они вѣровали вѣру святую,
 Молились Николѣ чудотворцу,
 Они память святителю отправляли,
 Вечернія службы совершали.
 Отъ нихъ Божія церковь одалѣла ²)
10. Не близко не далеко—на пять поприщъ ³).
 Какъ и въ тѣ-поры Аврикъ со женою
 Посылали своего сына Василия ****)
 Во священную соборную Божию церковь ⁴).
 Какъ прибылъ Василиій во святую,
15. Соборную Божию церковь ⁵),
 Воску яраго свѣчи ⁶) онъ затепляетъ,

*) Этотъ же Стихъ напечатанъ въ « Чтеніяхъ, » съ отгѣнами, которыя мы обозначимъ; разворѣчія приведены нами изъ Вар., стр. 86—90, изъ Стиха, записаннаго въ Нолинскѣ, Вятск. губ.

**) Чтен. « во градѣ Тифлисѣ. »

***) Чтен. вездѣ « Агрикъ. »

1) Во славномъ градѣ Миртикіѣ (Миръ Ликійскій?)

Жилъ-былъ Гаврикъ со женою,
 Былъ у нихъ возлюбленный сынъ Василиій.

2) Отъ граду... удалѣла

3) поприщъ

****) Чтен. « Василья. »

4) Посылаютъ они его въ соборну Божию церковь,
 Возлюбленнаго сына Василья.

5) Возлюбленный сынъ Василиій
 Входитъ въ соборну Божию церковь

6) свѣщи

- Передъ мѣстными иконами поставляетъ,
 Со слезами онъ на Господа взираетъ ⁷⁾:
 « Помилуй насъ, Господи, помилуй
 20. « Отъ всякихъ бѣдъ и напастей,
 « Воспомилуй насъ отъ напрасныя отъ смерти ⁸⁾!»
 На нихъ Божія воля находила,
 Невѣрная сила приступила:
 Они Божію церковь обступили,
 25. Много народу порубили,
 А послѣднихъ людей въ полонъ брали;
 На три ихъ части раздѣлили:
 Они первую-то часть подъ мечъ преклонили,
 А вторую часть по себѣ раздѣлили,
 30. А третью часть они запродали,
 Въ Сарачинское царство запродали,
 Запродали Агрикова сына Василя
 Ко тому же ко князю ко Тамерѣ ⁹⁾.
- Какъ и въ тѣ поры ¹⁰⁾ Агрикъ со женою
 35. На святителя Николу чудотворца прогнѣвались ^{*)} ¹¹⁾,

7) На Николу со слезами взираетъ,

Онъ служитъ честныя молебны

8) « Ты батюшка, Никола чудотворецъ!

« Спася и сохрани отъ бѣдъ и отъ напастей,

« И помилуй отъ напрасныя смерти!»

9) Гдѣ не возмется невярная сила:

Кругомъ Божью церковь обступила,

На три доли соборъ раздѣляли,

Первую долю подъ мечъ подклоняли,

А вторую долю съ собой брали,

Третью долю продавали;

Только продали Гаврикова сына Василя

Въ Астрачинскую (Сарачинскую) землю,

Астрачинскому князю Амру.

10) Въ то время

*) Чтен. « прогнѣвались.»

11) прогнѣвался

Не стали вѣровать святителю Николѣ
 Не много и не мало—три года.
 Собирались-соѣзжались къ нему князья-бояре,
 Собирались всѣ сродники, знакомые,

40. Начали Агрика журити:

«Что ты не вѣруешь святителю Николѣ чудотворцу?
 «Святитель Никола чудотворецъ силенъ Богомъ,
 «Онъ и выручитъ твоего сына Василья
 «Изъ Сарачинскаго царства,

45. «Отъ того ли же князя Тамеры ¹²⁾.»

Такъ и въ тѣ поры Агрикъ со женою
 Стали вѣровать святителю Николѣ,
 И память Николѣ справляютъ,
 И вечернею *) службу Николѣ совершаютъ ¹³⁾.

50. На память было святому Николѣ чудотворцу,
 Онъ и выручилъ сына Василія
 Изъ Сарачинскаго царства,

12) Въ то время собирались къ нему сродствы и хлѣбоѣдцы,
 И говорили Гаврику со женою:

«Что ты, Гаврикъ со женою,
 «На святителя Николу прогнавшия?
 «Не ходишь ты въ соборну Божью церковь,
 «Не служишь ты святителю Николѣ чудотворцу
 «Честные молебны?
 «Авось Никола съ Богомъ силенъ,
 «Поручить (передать на руки) вамъ возлюбленнаго сына
 Василія.»

*) Чтен. «вечернею.»

13) Въ то время Гаврикъ со женою
 Походятъ во соборну Божью церковь,
 Воску яраго свѣщи затепаютъ,
 На Николу со слезами взираютъ,
 Они служатъ честные молебны:
 «Ты батюшко, Никола чудотворецъ!
 «Поручи намъ возлюбленнаго сына Василья!»

Отъ того же отъ князя Тамеры.

Какъ и въ тѣ поры сынъ ихъ Василій ¹⁴⁾

55. Предъ лицемъ стоялъ князя Тамеры
Въ тѣмъ же въ Сарачинскомъ платьѣ,
Въ руцѣхъ держалъ вина скляницу, пошла,
Во правой рукѣ чару золотую ¹⁵⁾;
Находила на Василя Божья воля:
60. Подымался Василій святымъ духомъ,
Невидимо его у князя не стало,
Поставленъ же ко батюшкѣ во подворье ¹⁶⁾.

На него лютые псы претугали;

Какъ и въ тѣ поры Агрикъ проглаголуетъ:

65. « Ой вы гой еси, рабы мои, челядинцы!
« Вы подите-ка во подворье, да посмотрите,
« На кого мои лютые псы претугаютъ?»
Выходили рабы да смотрѣли,
Во подворьѣ ничего не видали,
70. Только пуше псы претугали.
Выходилъ самъ Агрикъ со свѣчю,
Онъ и узрѣлъ своего сына Василя
Во томъ во Сарачинскомъ *) платьѣ:
Во ручѣ **) одной держитъ вина скляницу, пошла,
75. А въ правой рукѣ чару золотую ¹⁷⁾.

14) Возлюбленный сынъ ихъ Василій

15) Въ правой рукѣ держалъ скляницу съ пойломъ,
А въ лѣвой руцѣ чару золотую.

16) Среди двора поставляло,
Поставилъ его батюшко Никола чудотворецъ.

*) Чтен. «во Сарачинскомъ.»

**) Чтен. «Во руцѣ.»

17) Вдругъ на него злобцы притухаютъ (притугаютъ);
Говоритъ Гаврикъ со женою
Своимъ рабамъ челядинцамъ:
« Гой вы еси, мои рабы-челядинцы!
« Сходите, при дворѣ осмотрите,
« На кого мои злобцы притухаютъ?»

Какъ и возгóворилъ батюшка *) Василью:

« Возлюбленный мой сыне Василій!

« Не се тѣнь ли **) твоя мнѣ здѣсь показываетъ,

« Или самъ въ очью ты мнѣ явился?»

80. Отвѣчаетъ ко батюшкѣ Василій:

— Государь ты мой батюшка родимый!

— Не се тѣнь моя тебѣ показалаась,

— А самъ я предъ тобою явился ¹⁸⁾. —

Онъ беретъ его за правую за рѹку,

85. Приводилъ его во каменную во палату;

Ему матушка родима взрадовѣлась,

За бѣлыя руки принимала,

Горючія слезы проливала,

Во сахарныя уста его цѣловала ¹⁹⁾;

Сходили рабы, осмотрели,

Некого они не видали,

Такъ они Гаврику со женой и докладали:

« Некого мы на дворѣ не видали. »

Но и пуще злобцы притухаютъ.

Выходитъ самъ Гаврикъ со женою:

Увидалъ онъ возлюбленнаго сына Василья.

*) Чтен. « батюшко. »

**) Должно быть: « не стѣнь ли. »

18) Говорятъ онъ возлюбленному сыну Василью:

« Что ты, самъ предо мной явился,

« Или стѣнь твоя показываетъ?»

Отвѣчалъ возлюбленный сынъ Василій:

— Ужь ты батюшко, родитель мой великій!

— Не стѣнь моя тебѣ показываетъ,

— А самъ я предъ тобою явился,

— Среди двора становился:

— Поставилъ меня батюшко Никола чудотворецъ. —

19) Тогда онъ беретъ его за бѣлыя рѹцѣ,

И цѣлуетъ во уста сахарны,

И ведетъ его въ бѣлокаменны палаты:

И мать его родительница обрѣла,

90. « Возлюбенный нашъ сыне Василій!
 « Не се тѣнь ли твоя намъ здѣсь показуеть,
 « Или самъ ты намъ предъявился?»
 Отвѣчалъ ко матушкѣ Василій:
 — Государыня моя матушка родима!
 95. — Не се тѣнь моя вамъ показалаась,
 — А самъ я вамъ здѣсь явился.
 — Знать по Божьему все повелѣнію,
 — По святителя Николы-свѣтъ моленію *),
 — По вашему по великому благословенію,
 100. — Предъ лицемъ стоялъ я
 — Передъ княземъ предъ Тамерой,
 — Во рукѣхъ держалъ вина скляницу, пойло **),
 — Во правой рукѣ чару золотую,—
 — Находила на меня Божья воля,
 105. — Подымало же меня святыимъ ***) духомъ,
 — Невидимо меня у князя не стало,
 — Стоялъ же я у васъ на подворьѣ 20).—

Какъ и въ тѣ поры Агрикъ со женою
 Приходили во священную соборную церковь,

За бѣлыя руки брала,
 На стулъ его сажала,
 Все его вопрошала.

Здѣсь сынъ рассказываетъ о своемъ набавленіи не матери, а отцу.

*) Чтен. «по велѣнію,» «моленію.»

**) Должно быть «пойла»: вина-пойла.

***) Чтен. «святыимъ.»

- 20) Говорить Гаврикъ возлюбленному сыну Василью:
 « Какъ ты на семь дворѣ явился,
 « Гдѣ ты столько время находился?»
 Отвѣчалъ ему возлюбленный сынъ Василій:
 — Батюшко ты мой, родитель великій!
 — Находился я въ землѣ Астрачинской,
 — Предъ лицемъ стоялъ Астрачинскаго князя,
 — Въ Астрачинскомъ платьѣ,
 — Въ правой рукѣ держалъ (и проч., повтореніе прежняго

описанія)...

110. Мѣстныя иконы подымали,
Святителя Николу чудотворца къ себѣ въ домъ брали,
Честныя молебны Николѣ служили,
Они много народа поятъ-кормятъ,
За святителя Николу чудотворца Бога молятъ ²¹).
115. Слава тебѣ, святителю Николѣ чудотворцу,
И свѣту Агрикову сыну Василию,
Отъ нынѣ до вѣка вѣковъ, аминь ²²).

(Квр.)

129.

ОНЪ ЖЕ И ХРИСТОФОРЪ.

- Христофоръ, Іерей Милитина града,
Имѣлъ вѣру великую святому Николѣ,
Во вся лѣта онъ ходилъ ему поклониться,
Въ Миръ-градъ ко мощамъ его мвра причаститься.
5. Се со тридесять мужей въ путь поидоша,
Аравитяне же ихъ къ себѣ отвелоша,

-
- 21) Тогда Гаврикъ со женою
Походятъ въ соборну Божью церковь,
Воску яраго свѣщи затепляли,
На Николу со слезами воззирали...
И служили честныя молебны...
Серебромъ нищю братью одѣляютъ,
И всѣ-то за Василья Бога молятъ.
- 22) Слава и держава святителю Николѣ,
Возлюбленному сыну Василию,
Во вѣки вѣковъ.

Эти два Стиха вмѣстѣ составляютъ одинъ самый полный Стихъ, за исклю-
ченіемъ только начала, запѣва, который см. въ предыдущихъ Стихахъ.

- Поплѣниша всѣхъ тѣхъ тридесять мужей,
 Раздѣлиша на три части во странѣ своей:
 Единую часть на цѣиѣ отдаша,
 10. А другую во темницу предаша,
 Третію же злѣ подѣ мечь отлучиша,
 Ту и попа Христофора.
 Онъ же, трепетно подѣ мечемъ стоя,
 Во умѣ непрестанно Николу зовя:
15. « Избави мя отъ меча, о святой отче,
 « Отъ напрасны смерти, чудотворче!»
 Се внезапно мечь Святой поверже,
 Укрѣпляя попа въ вѣрѣ тверже.
 Варваръ шедъ принесе и другій мечь,
20. Хотя Христофору главу отсѣчь:
 Никола же вторицею то же сотвори,
 Лишаетъ поганого главу отсѣчи.
 Разгнѣвася варваръ и рече пону:
 — Что се ты твориши такову волшбу?—
25. Отвѣщаетъ попъ: « Никола мя защищаетъ,
 « Тебя того познавати научаетъ.»
 Суностагъ подъятъ третій острый мечь,
 И, яряся злобой, тщится главу отсѣчь:
 Никола же нашъ святой, яко играя,
30. Острые мечи тые за народъ кидаетъ,
 Попа Христофора отъ смерти спасаетъ,
 Себя храбра заступника чудомъ прославля-
 етъ.
- Аравить же убоися, Николу почитаетъ,
 Попа съ тремя мужами честно провождаетъ:
35. — Идите, рекъ, во свояси, отыдите съ ми-
 ромъ,
 — Азъ бо слышахъ уже о отцѣ томъ див-
 номъ.—

(Рукопись, доставленная изъ Симбирск. губ. г. Язиковымъ).

ОНЪ ЖЕ И ТРИСТА СТАРЦЕВЪ ИНОКОВЪ.

(Бѣлградъ Сербскій).

Боже мили, чуда невидана ¹⁾!

У Павлову светомъ ма-
настиру ²⁾
Поставлени одъ злата сто-
лови,
Сви су свеци редомъ по-
седали ³⁾:

5. На врхъ совре Громовникъ
Илія,
Поредъ ⁴⁾ совре Сава и
Марія,
По дну совре Петка и Не-
деля.
Славу дже Светитель Ни-
кола
И напня у славу Христову;

10. Алъ се нему мало задриема,

Боже милостивый, чудо
невиданное!

Во святомъ монастырѣ
Павловѣ
Поставлены столы золотые,
Посажались рядомъ всѣ свя-
тые:

5. Въ чемъ стола Ілія Гро-
мовникъ,
Вдоль стола Савва ^{**)} и
Марія,
Въ концѣ стола Пятница
и Недѣля ^{***)}.
Встаеть съ заздравною ча-
шей Светитель Никола,
Возговорить за чашей въ
честь во славу Христову;
10. Но ему немного задрема-
лось.

*) Разнорѣчія предлагаемаго Стиха, нами приведенныя здѣсь, отпечатаны Бараджичемъ т. II, стр. 99 — 101.

1) Боже мили, чуда великога!
Гледахъ чуда прие невидена
2) намастиру
3) се посадили
4) Насредъ
**) Сербскій.
***) Воскресенье.

- У дремѹ и чашу испусти ¹⁾,
 Чаша паде на столове златне,
 Ни ²⁾ се разби, ни се про-
 ли вино;
 Кара нега Громовникъ Илія:
 За дремотой выпустилъ онъ
 чашу,
 На столы золотые чаша пала,
 Ни разбилаcь, ни вино не
 пролилось.
 Журить его Ілія Громов-
 никъ:
 15. « О мой брате , Святитель
 Никола!
 « И до садъ смо пилл руй-
 но ³⁾ вино,
 « Алъ пвесмо, брате. дре-
 мали,
 « Ни изъ руку чаша испуш-
 тали:
 « Што се теби данасъ за-
 дрема ⁴⁾,
 20. « Те ти чашу изъ руке пс-
 пусти?»
 Проговара ⁵⁾ Святитель Ни-
 кола:
 — Не карай ме , Громов-
 никъ Ілія!
 — Мало тренухъ , чудамъ
 санакъ уснихъ:
 — Навезе се триста калу-
 дера,
 25. — Навезе се на то море
 сине ⁶⁾,
 15. « Братъ ты мой, Святитель
 Никола!
 « И прежде пивали мы вино
 рьяно,
 « Вино пивали, но, братъ,
 не дремали;
 « Ни изъ рукъ мы чашь не
 вышускали:
 « Чтò это тебѣ днесъ задре-
 малось
 20. « И ты выпустилъ изъ руки
 чашу?»
 Провѣщаетъ Святитель Ни-
 кола:
 — Не жури меня , Ілія
 Громовникъ!
 — Не много вздремнулъ я,
 чуденъ сонъ приснился:
 — Пустилося триста стар-
 цевъ ^{*}),
 25. — Пустилося на то синѣ
 море,

1) испустио

2) Нить—нить

3) Хладно

4) Штò се тебе тако задрема?

5) Алъ говори

*) *Калудерь, калугерь* (греч.) собственно значить наше старецъ, т. е. инокъ, пустынникъ, и проч. Ниже увидимъ, что они называются «младыми», какъ часто это кажущееся противорѣчіе встрѣчается и въ Стихахъ русскихъ.

6) у то сине море

- Прилогъ носе Светой Го-
ри славною,
— Жута воска и бела там-
няна ¹⁾);
— Удареше по мору таласи,
— Да с' потоци триста ка-
лудера.
30. — У гласъ викну триста
калудера:
— « Помоз' Боже и Свети
Никола!
— Да си годе, да си са-
да овде!»
— А я одохъ, те ихъ под-
помогохъ,
— И извезохъ триста ка-
лудера,
35. — Извезохъ ихъ здраве и
веселе,
— Те одоше Светой Гори
славною
— И однесе воска и та-
мняна ²⁾):
— У томе се мени ³⁾ за-
дриема,
— Те я чашу изъ руке
испустихъ. —
- Несуть они вкладу Свя-
той Горѣ славною ^{*}),
— Воску яраго и ладану
бълаго;
— Ударило по морю вол-
нами,
— Триста старцевъ потоци-
ляетъ.
30. — Въ голосъ кликнули три-
ста старцевъ:
— « Помози Боже и Святой
Никола!
— « Гдѣ бѣ ты ни былъ,
появись тутъ нынѣ!»
— И пошелъ я, я имъ
подсобилъ я,
— И вывезъ я триста стар-
цевъ,
35. — Вывезъ по здорову и въ
весельи,
— И сходили они къ Свя-
той Горѣ славною,
— Отнесли они ладану и
воску:
— Въ тотъ-то мнѣ и за-
дремалось,
— И я выпустилъ изъ руки
чашу. —

(Записано Г. Лукомъ Саричемъ, доставлено Маркомъ Вуковичемъ).

*) Аеоискон.

1) тамняна;

2) Извезе се триста калудера,
Извезе се здраво и весело,
Однесоше прилогъ Светой Гори,
Жута воска и бела тамняна

3) мене

ОНЪ ЖЕ И СВЯТАЯ ГОРА АЕОНСКАЯ.

(Западная Болгарія).

- | | |
|--|--|
| <p>Книга пишеть цара Му-
ратъ-бега.
Ели пишеть, кому ке ѿ
пратить?
Ке ѿ пратить дури въ Све-
та Гора,
На оная стара игумена,
5. На оние млади калугери,

Што имъ сакать до чети-
ри добра:
Перво добро — чесно Ван-
гелие,
Второ добро — светаго по-
тира,
Третё добро — нихна чесна
кърста,
10. А четвърто — чесна петра-
хия.</p> <p>Токъ се чудить стара
игумена:
Што ке быдять ово чудно
чудо?</p> | <p>Царь Муратъ-бегъ гра-
моту пишеть.
Если пишеть, кому ее спра-
вить?
Справить ее во Святую
Гору,
Тому ли игумену стару,
5. Тѣмъ ли младымъ стар-
цамъ,
Что отъ нихъ четыре доб-
ра ищеть:
Первое добро — Евангелъе
честное,
Другое добро — святую ча-
шу,
Третье добро — честной
крестъ ихній,
10. А четвертое — эпитрахиль
честную.</p> <p>Чудится тому старый игу-
мень:
Что-то будетъ это чудно
чудо?</p> |
|--|--|

*) Край, откуда этотъ Стихъ, — наименѣе извѣстный для науки, нарѣчие также. Между тѣмъ эта сторона, особенно округъ Битоля или Битоль (говорять, испорчено изъ «*Обитль*»; другое, испорченное названіе «*Толи*», «*Толи-монастиръ*» и просто «*монастиръ*»), есть классическая сторона пѣвцовъ и связанныхъ съ ними Стиховъ; оттуда, отъ бывшаго монастыря св. Николая, коимъ вѣкогда славился городъ, расходятся они толпами по смежнымъ краямъ Сербіи и Болгаріи. — Замѣчанія объ языкѣ повели бы далеко: для краткости прибавляемъ русский переводъ.

- Книга пѣить, градомъ сълзи
ронить.
Го гледають млади калуґери.
15. И му велять млади калуґери:
— А ей-гиди, стара игумена!
— Што еть тая мошне лоша книга,
— Што ѿ пѣишь, мошне сълзи ронишь?—
И имъ рече стара игумена:
20. « А ей-гиди, млади калуґери!
« Да ви кажамъ, што ке ми чините?»
Тогда велять млади калуґери:
— Не можиме ништо да чиниме,
— Току Господь дерманъ да ни сторить;
25. — Току кажи, колку да знаиме.
— Да знаиме, Бога да молиме.»
И имъ каза стара-стара игумена,
Што доуштилъ цара Мурать-бега
И што сакать до четири добра:
30. « Първо добро — чесно Вангелие,
« Второ добро — светаго потира,
- Грамоту читаеть, градомъ слезы ронить.
Гледають на него млади старцы,
15. И бесѣдуютъ къ нему млади старцы:
— А ты гой еси, старый игумень!
— Какова та грамота велми дурная,
— Что читаешь ее — сильно слезы ронишь?—
И имъ молвилъ старъ игумень:
20. « А вы гой еси, млади старцы!
« Буде скажу вамъ, что вы миѣ подѣлаете?»
Тогда бесѣдуютъ млади старцы:
— Не можемъ мы сами ничого подѣлатъ,
— Окромѣ коли Господь сотворить намъ милость;
25. — Только скажи, чтобы знать намъ,
— Чтобы знать намъ, молить Бога.»
И сказалъ имъ старый-старъ игумень
О присылкѣ цара Мурать-бега
И что ищетъ онъ добра четиры:
30. « Первое добро, Евангелъе честное,
« Другое добро — святую чашу,

« Третё добро — наша чесна
кърста,

« А четвърто — чесна пе-
трахила.»

Му рекоха млади калугери:

35. — Тая грижа — ти да не я
беришь:

— Току назадъ книга да му
вратишь;

— Да станиме си-тѣ калу-
гери

— Дене-ноште Бога да мо-
лимe,

— Да пѣиме света литургия,

40. — Господь него ке го по-
срамотить. —

Како што го тие научи-
ха,

И игуменъ книга си написа,

Оти ништо царю не му да-
вать.

Се разлютив цара Муратъ-
бега,

45. И си зеде малу-многу вой-
ска,

И квиса по море да идить.

Калугери како што рекоха,

Дене и ноште Бога се мо-
лять.

Царь ми пойде стрѣде Църно
море:

50. Ми замързна оно Църно мо-
ре.

« Третье добро — честной
крестъ нашъ.

« А четвертое — эпитрахиль
честную.»

Молвили ему молодые стар-
цы:

35. — Та кручина—ее не бери
ты:

— Только ему грамоту на-
задъ вороти ты;

— Станемъ-ка мы всё-тѣ
старцы

— Денно-нощю Бога мо-
лити,

— Станемъ-ка пѣть святую
службу,—

40. — Посрамить Господь его
Мурата.—

Какъ и чему они его
научили,

Написалъ и свою грамоту
игуменъ,

Ничего, де, ему царю не
даеть онъ.

Царь Муратъ-бегъ разлю-
тился,

45. И взялъ себѣ мало ли, мно-
го ли войска,

И пустился итти моремъ.

Старцы, какъ что молви-
ли,

Денно-нощю молягся Богу.

Пошелъ царь середѣ Чер-
наго моря:

50. Анъ замерзло то Черное
* море.

- Се зачуди царѣ-тъ, што да
чинить.
Тогда велить царѣ-тъ Му-
ратъ-бега:
« Леле Боже , леле мили
Боже!
« Поможи ми, царь свети
Никола!
55. « Я сумъ чулъ, што ти
повелашь,
« Ти повелашь ово Църно
море:
« Ти се молямъ, сега да
ми дойдншь,
« Да ми дойдншь, море да
отмързнишь,
« Да си пойдамъ я во Све-
та Гора;
60. « Ништо завалъ тамо не
ке сторамъ,
« На игуменъ пешкешъ ке
му да дамъ.»
И му дойде старъ свети Ни-
кола:
Въ рака държитъ стребрена
патерица,
Го прекръсти оно Църно мо-
ре,
65. Го прекръсти море, го от-
мързна.
- Зачудился царь , что ему
дѣлать.
Тогда проговорить рѣчь царь
Муратъ-бегъ:
« Ахъ Боже, Боже милос-
тивный!
« Помоги мнѣ, царь святой
Никола!
55. « Слышалъ я, что ты по-
велѣваешь,
« Повелѣваешь ты этимъ
Чернымъ моремъ:
« Молюся тебѣ, приди ко
мнѣ нынѣ,
« Приди ко мнѣ, отморози
море,
« Чтобъ пойти мнѣ во Свя-
тую Гору;
60. « Никакого зла тамъ не
сотворю я,
« Игумену—даръ ему по-
дарю.»
И пришелъ къ нему старъ
святой Никола,
Въ рукѣ держитъ серебря-
ну малу чашу,
Прекрестилъ его — то ли
Черно море,
65. Прекрестилъ его и отмо-
розилъ.

Царь ми пойде дури Све-
та Гора.
Го видоха млади калугери,
Го видоха уште отъ далеко,
Му рекоха стару игумену:

Вотъ пошелъ царь подъ
Святую Гору.
Увидали его млади стар-
цы,
Увидали его еще издале-
ка,
Молвили стару игумену:

70. — Бѣгай сега, стара игумена,
 — Да бѣгае во гора зелена,
 — Оти Господь молба не ни дочу,
 — Оти душманъ дойде, се приближи,
 — Ке не колятъ—живи—ке не печить!—
75. Побѣгнаха во гора зелена.
 Царь излѣзе на край Черно море
 И имъ пушти три млади слани,
 Да викаятъ стара игумена,
 Да ся земить голѣма пешкеша,
80. Оти царѣ-тъ ништо не имъ чинить.
 Што имъ даде три товари хазно,
 Три товари светому Николу.
 Го държѣше стара игумена
 Два дни, три дни на гости,
 да сѣдять.
85. Отъ гемия царь ми не излѣзе,
 Токъ се врати—назадъ—си отиде.
70. — Теперь бѣга ты, старый игумень,
 — Побѣжимъ-ка въ лѣсъ зеленый,
 — Господь, де, не услышалъ нашу молитву,
 — Врагъ, де, подошелъ, приблизился,
 — Насъ исколетъ — живыхъ—насъ изжарятъ! —
75. Побѣжали въ лѣсъ зеленый.
 Вылѣзъ царь на край Чернаго моря
 И пустиль имъ три посла млади,
 Кликнуть игумена стара,
 Пусть возметъ великій подарокъ.
80. Царь, де, не дѣлаетъ ничего имъ.
 Что далъ онъ имъ три вьюка денегъ,
 Три вьюка святому Николѣ.
 Держалъ его, стара игумена,
 Въ гостяхъ во бесѣдѣ два дни, три дни.
85. Царь не вылѣзалъ изъ корабля,
 Такъ и воротился—назадъ—ушелъ себѣ.

(Сообщено К. Живизифовымъ).

Ср. ниже Младшіе Стихи и псалмы св. Николаю.

ДИМИТРІЙ СЕЛУНСКІЙ.

(Поется въ Периск. и Новгор. губ.).

Сопущались съ небесъ два ангела, да два архангела
Ко Димитрію Селунскому свѣту чудотворцу:

« Гой еси, нашъ батюшка, Димитрій Селунскій чудо-
творецъ!

« И хочуть твой градъ весь повызорить,

5. « И всѣхъ людей твоихъ повыгубить,
« И Божіи дома на дымъ пустить ¹⁾ .»

Отвѣчаетъ Димитрій Селунскій свѣтъ чудотворецъ:

« И не дамъ свой городъ я повызорить,

« И не дамъ своихъ людей всѣхъ повыгубить,

10. « И Божіи церкви на дымъ пустить.»

И отколь взялся Мамай невѣрные, безбожные ²⁾,
Невѣрный, нечестивый,

И принималъ онъ силы много множество.

Увидалъ Димитрій Селунскій свѣтъ чудотворецъ;

15. Имаеть онъ себѣ добраго коня,

И покидаетъ онъ ковры сорочинскіе,

Береть онъ копье булатное,

Выѣзжаетъ къ Мамаю невѣрному, нечестивому:

[По арміи-то] онъ гуляетъ ³⁾,

20. И сколько онъ копьемъ колетъ,

А вдвое-втрое конемъ топчетъ,

И пригубилъ онъ силушки много множество,

Три тьмы, три тьмы и четыре тысячи.

*) Слѣдующій за сими Стихъ близко сходенъ съ помѣщеннымъ въ Отеч. Зап., стр. 43, 44, Якушк.; онъ сообщенъ г. Григорьевымъ, но, кажется, изъ одного съ нами источника; нѣкоторыя отиѣны мы укажемъ.

1) спустить

2) безбожный, невѣрный

3) Этихъ двухъ стиховъ нѣтъ.

И только Мамай невѣрный, нечестивый барышу
получилъ:

25. Двухъ русскихъ сестеръ во полонъ залучилъ,
Увозилъ онъ къ себѣ да во полатушки:
— Ой вы гой еси, двѣ русскія сестры полоняночки!
— Вы скажите мнѣ про могучаго богатыря:
— Какой есть у васъ могучій богатырь,
30. — Сколько онъ у меня силушки погубилъ,
— Выпишите мнѣ, и выпишите мнѣ
— На коврѣ на шолковомъ.—
Они пишутъ и рисуютъ съ утра и до вечера,
Со вечера да до полуночи:
35. Со полуночи горько плачяся, Богу молилися ⁴⁾,
На коверъ онѣ спать ложилися:
«Ужь ты ой еси, батюшко ⁵⁾,
«Димитрій Селунскій, свѣтъ, чудотворецъ нашъ!
«И не прогнивайся на насъ на грѣшныхъ здѣсь,
40. «И не изъ волюшки пишемъ, изъ подъ неволюшки.»»
Онѣ легли, да всѣ и заснулися.

И поднималася вьюга-падора ⁶⁾,
Подымала со полать верхи ⁶⁾,
Выносило-то двухъ русскихъ сестеръ да полопяно-
чекъ

45. И уносило ко Димитрію Селунскому.
Свѣту чудотворцу да во Божью церкву.
По утру онѣ да пробудилися.
Димитрію Селунскому да помолилися ⁷⁾:
Онѣ почувствовались у Димитрія Селунскаго
50. Во Божьей церкви.

(Корабл.).

4) молятся

5) гой еси, батюшка

6) Свѣтъ хлопьями, будто надранная (па-дора, па-дера) логмотья.

6) Подымалася со полоть

7) помолился (?)

(Село Рещёвка, Сибирск. губ., Сызранск. уѣзда).

Съ перваго вѣку—начала Христова
 Не бывало на Салымъ градъ
 Никакой бѣды, ни погибели.
 Идетъ насланіе Божіе на Салымъ градъ,
 5. Идетъ невѣрный Мамай царь,
 Сѣчетъ онъ, и рубить, и во плѣнъ емлетъ,
 Просвѣщенные соборныя церкви онъ разоряетъ.

У насъ было во градѣ во Салымѣ,
 Во святой соборной во Божьей во церкви,
 10. Припочивалъ святой Димитрій чудотворецъ.
 Сосылалъ Господь со небесъ двухъ ангеловъ Гос-
 поднихъ,

Два ангела Христова ликъ ликовали
 Святому Димитрію Салымскому чудотворцу,
 Рекутъ два ангела Христова

15. Димитрію Салымскому чудотворцу:
 « О святой Димитрій, Салымскій чудотворецъ!
 « Повелѣлъ тебя Владыко на небеса взяти,
 « Хочетъ тебя Владыко исцѣлити и воскресити,
 « А Салымъ градъ разорити и побѣдити **):
 20. « Идетъ насланіе великое на Салымъ градъ,
 « Идетъ невѣрный Мамай царь,
 « Сѣчетъ онъ, и рубить, и въ полонъ емлетъ,
 « Просвященные соборныя церкви онъ разоряетъ.»
 Речётъ святой Димитрій Салымскій чудотворецъ
 25. Ко двумъ къ ангеламъ ко Христовымъ:
 « Вольно Богу Владыкѣ Салымъ градъ разорити,
 « И меня ему исцѣлити и воскресити:

*) Этотъ Стихъ помѣщенъ въ «Чтеніяхъ» съ незначительными отгѣнами, которые мы укажемъ.

**) Подвергнуть бѣдамъ, навести бѣды.

- « Я вѣдь самъ давно это спозналъ и провѣдалъ,
 « Что не быть нашему Салыму граду взяту,
 30. « А быти Мамайской силѣ побиту.»

- У святой у соборной у церкви
 Стоялъ старецъ Онофрій на молитвѣ
 У всеночной всю ночь на поперн *);
 Молился онъ Спасу и Пречистой Богородицѣ,
 35. И святому Димитрію Салынскому чудотворцу:
 И увидѣлъ онъ чудо у престола:
 Два ангела ликъ ликовали
 Святому Димитрію Салынскому чудотворцу.
 Пошелъ онъ по Салыму граду объявляти,
 40. Князьямъ-боярамъ и воеводамъ,
 И митріемъ-митрополитамъ,
 Попамъ-священникамъ и игумнамъ,
 Да и всѣмъ православнымъ христіанамъ **):
 — Вы гой еси, князья-бояре, воеводы,
 45. — И митрія-приполиты,
 — Попы-священники и игумны,
 — И всѣ православные христіане!
 — Не здавайте вы Салыма града и не покидайте:
 — Не быти нашему Салыму граду взяту,
 50. — А Мамайской силѣ побиту.—
 Отвѣчали къ нему князья-бояре и воеводы,
 И митрія-приполиты,
 Попы-священники и игумны,
 Да и всѣ православные христіане:
 55. «« Святой ты знать пашъ старецъ Онофрій!
 «« Почему спозналъ и сповѣдалъ ***),
 «« Что не быть нашему Салыму граду взяту,
 «« А Мамайской силѣ побиту?»»
 — Стоялъ я у соборной у святой церкви на молитвѣ
 60. — У всеночной всю ночь на поперяхъ ****);

*) Чтен. «на поперн.»

***) Чтен. «христіанамъ.»

***) Спровѣдалъ.

****) Чтен. «на поперяхъ.»

- Молился я Спасу, Пречистой Богородицѣ,
 — И святому Димитрію Салымскому чудотворцу,
 — И увидѣлъ я чудо за престоломъ:
 — Два ангела ликъ ликовали
65. — Святому Димитрію Салымскому чудотворцу;
 — По тому я спозналъ и спровѣдалъ.—

- У насъ во градѣ во Салынѣ,
 По утру было ранымъ ранѣхонько,
 Не высылка изъ Салыму граду учинилася:
70. Единъ человекъ изъ за престола возставаетъ,
 Пресвѣтлую онъ ризу облакаетъ,
 Единъ онъ на бѣла осла садился,
 Единъ изъ Салыму граду выѣзжаетъ,
 Единъ невѣрную силу побѣждаетъ,
75. Сѣчетъ онъ, и рубить, и за рубежь гонить;
 Побѣдилъ онъ три тмы
 И три тысячи невѣромой силой *),
 Да и смѣту нѣтъ;
 Отогналъ онъ невѣрнаго царя Мамай
80. Во его страну въ порубежную.

- А злодѣй невѣрный Мамай царь,
 Когда бѣжалъ, захватилъ онъ двухъ дѣвицъ поло-
 нянокъ,
 Увозилъ онъ ихъ во свою сторону порубежную.
 Когда прибылъ злодѣй во свою сторону порубежную,
85. Началъ онъ двухъ дѣвицъ вопрошати:
 — Вы гой еси, двѣ дѣвицы, двѣ русскія полонянки!
 — Скажите вы мнѣ, не утайте:
 — Который это у васъ царь,
 — Или бояринъ, или воевода,
90. — Единъ на бѣлѣ ослѣ садился,
 — Единъ изъ Салына града воѣзжаетъ,
 — Единъ мою невѣрную силу побѣждаетъ,
 — Сѣчетъ онъ, и рубить, и за рубежь гонить?

*) Силы?

- Побѣдилъ онъ мою невѣрную силу,
 95. — Три тмы и три тысячи, да и смѣту нѣту;
 — Отогналъ онъ меня, царя Мамай,
 — Во мою страну порубежную?—
 Двѣ дѣвицы невѣрному царю Мамаю отвѣчали:
 « О злодѣй, невѣрный Мамай царь!
100. « Это не князь, не бояринъ и не воевода:
 « Это нашъ святой отче
 « « Димитрій Солунскій чудотворецъ. »»
 Возговорилъ невѣрный царь Мамай
 Ко двумъ, ко дѣвицамъ:
105. — Когда это у васъ святой отче
 — Димитрій Солунскій чудотворецъ,—
 — Выпейте вы мнѣ на коврѣ
 — Ликъ своего чудотворца Димитрія Солунскаго,
 — Коню моему на прикрасу,
110. — Мнѣ царю на потѣху,
 — Предайте лице его святое на поруганье.—
 Двѣ дѣвицы невѣрному царю отвѣщали:
 « О злодѣй, собака, невѣрный Мамай царь!
 « « Не вышьемъ мы тебѣ ликъ своего святаго
115. « Димитрія Солунскаго чудотворца,
 « « Не предадимъ его лице святое на поруганье!»»
 Тогда же невѣрный царь Мамай
 На двухъ дѣвицъ опалился:
 Вынимаетъ онъ саблю мурзавецкую,
120. Да и хочетъ онъ главы ихъ рубити
 По ихъ плечи *) по могучиѣ.
 Двѣ дѣвицы убоялись,
 Къ невѣрному царю Мамаю приклонились:
 « О злодѣй, собака, невѣрный Мамай царь!
125. « Не руби-ка ты наши главы
 « « По наши плеча по могучиѣ,
 « « Дай ты намъ время хоть до утра:
 « « Мы вышьемъ тебѣ на коврѣ
 « « Своего святаго Димитрія Солунскаго чудотворца,

*) Чтен. «плеча.»

130. «**Предадимъ мы лице его святое на поруганье.**»
 Двѣ дѣвицы шили коверъ, вышивали,
 Святое лицо на коврѣ вышивали,
 На небеса возирали,
 Горючія слѣзы проливали,
135. **Молились онѣ Спасу, Пречистой Богородицѣ,
 И святому Димитрію Солунскому чудотворцу.**
 Поздо вечеромъ они просидѣли,
 На коврѣ спать ложились, и приуснули.

- По Божьему всё повелѣнью,
 140. **И по Димитрію *) святому моленью**
 Воставали **) сильные вѣтры,
 Подымали коверъ со двумя со дѣвицами,
 Подносили ихъ ко граду ко Солуну,
 Ко святой соборной Божіей ***) церкви,
145. **Ко празднику Христову,
 Ко святому Димитрію Солунскому чудотворцу:**
 Положило ихъ святымъ духомъ за престоломъ.

- По утру было ранымъ рано,
 Церковный пономарь отъ сна возстаетъ,
 150. **Приходилъ онъ во святую соборную церковь**
 Къ утренней заутрени благовѣстити,
 Утреннія молитвы говорити.
 Приходилъ онъ въ соборную Божію церковь,
 Увидѣлъ онъ чудо за престоломъ:
155. **Спать на коврѣ двѣ дѣвицы,
 Двѣ русскія полонянки.**
 Церковный пономарь убоился,
 Изъ церкви вонъ утекаетъ,
 Ко священнику прибѣгаетъ,
160. **Ото сна его разбуждаетъ:**
 — Батюшка ты нашъ попъ,

*) Чтен. «по Димитрія.»

**) Чтен. «Воставала.»

***) Чтен. «Божьей.»

- Священникъ, отецъ духовный!
 — Встань ты ото сна, пробудися,
 — Гряди скоро во соборную Божию *) церковь:
165. — У насъ за престоломъ Господнимъ
 — Великое чудо явилось, —
 — Спятъ на коврѣ двѣ дѣвицы,
 — Двѣ русскія полонянки. —
 Попъ-священникъ отъ сна возставаетъ,
170. Животочною водою лице свое умываетъ,
 На ходу онъ одежду надѣваетъ,
 Грядетъ онъ скоро во святую соборную церковь,
 До Господняго престола доступаеть,
 Животворящій крестъ съ престола принимаетъ,
175. Святой ихъ водою окропляетъ,
 Ото сна разбуждаетъ:
 « Встаньте вы, двѣ дѣвицы,
 « Двѣ русскія полонянки,
 « Ото сна вы пробудитесь!
180. « Скажите вы мнѣ, не утайте,
 « Какъ вы здѣсь явились
 « Изъ той земли изъ невѣрной,
 « Во славномъ городѣ во Салунѣ.
 « Во святой соборной церкви за престоломъ?
185. « Какъ вамъ замки отмыкались,
 « Какъ двери отверзались,
 « И какъ вамъ **) свѣчи зажигались?»
 Двѣ дѣвицы отъ сна пробуждались,
 Поначали онъ, что невѣрный Мамай:
190. «« О злодѣй, собака, невѣрный Мамай царь!
 «« Не рубя-ка ты наши главы
 «« По наши плеча по могучія:
 «« Мы вышили тебѣ на коврѣ
 «« Ликъ святого Димитрія Солунскаго чудотворца,
195. «« Предали лице его тебѣ злодѣю на поруганье.»»
 Попъ-священникъ, стоя на мѣстѣ, изумился,

*) Чтен. «Божію» нѣтъ.

**) Чтен. « вамъ » нѣтъ.

- На двухъ дѣвицъ прослезился,
 На небеса возираеть,
 Горючи слёзы проливаетъ,
 200. Во слезахъ онъ отвѣчаетъ:
 « Вы гой еси, двѣ дѣвицы,
 « Двѣ русскія полонянки!
 « Вѣдь не невѣрный Мамай царь,
 « Я вашъ священникъ, отецъ духовный!»
205. Двѣ дѣвицы отъ сна возставали,
 Животочной водой лице умывали,
 Животворящимъ крестомъ себя ограждали,
 Священнику отвѣчали:
 « « Батюшка, священникъ, отецъ духовный!
210. « « Мы сами про то не вѣдаемъ,
 « « Какъ мы у васъ явились
 « « Изъ той земли невѣрной,
 « « Во славномъ городѣ во Салунѣ;
 « « Знать по Божьему повелѣнію.
215. « « По Дмитрія святаго моленю *),
 « « Сама намъ Божія церква отмыкалась,
 « « И сами намъ двери отверзались,
 « « Сами намъ за престоломъ свѣчи зажигались!»

- Попъ-священникъ, отецъ духовный,
 220. Заблаговѣстилъ во многіе колокола,
 И услышали по всему граду по Салуну
 Князья-бояре, воеводы
 И Дмитрій приполитый **),
 Попы-священники, игумны,
 225. И всѣ православные христіяне;
 Собирались они въ соборную Божию церковь,
 Подымали они иконы мѣстныя ***),
 Служили они молебны честныя,
 Молилися они Спасу, Пречистой Богородицѣ,

*) Чтен. «моленію.»

**) Чтен. «митріи приполиты.»

***) Чтен. «мѣстныя.»

230. И святому Димитрію Солунскому чудотворцу.

Его же свѣта величаемъ,
 Святаго Димитрія Солунскаго чудотворца.
 Да и Богу нашему слава
 Огньицѣ и во вѣки, амиць.

(Кпр.)

134.

(Дер. Кислое, Смоленск. губ., Краснинск. уѣзда).

- Сы перваго свѣту, сы началу,
 Быу царь Мамай и невѣрный,
 Невѣрный, безбожный.
 Ионъ столу на свей рубежинѣ,
 5. На свей рубежинѣ, на границѣ.
 Ионъ поближе кы граду приступаетъ,
 Хочетъ градъ Солымъ разорити.
 Иостъ у градѣ Димитрій Солымскій чудотворецъ:
 Ионъ ѣздитъ по граду, прыѣзжаетъ,
 10. Сы дву вѣнгелы Христовыми хвабруетъ *),
 Черезъ каменну стѣну пролетаетъ,
 Невѣрную силу побиваетъ.
 Побий-порубий тыя силы,
 Не много й не мало,
 15. Двѣ войски и тьму и три тысячи:
 Той же сили смѣту нѣту.
 Тый царь Мамай и невѣрный
 Столу на свей рубежинѣ,
 На свей рубежинѣ, на границѣ.
 20. Побрау-полонцу двухъ дѣвиць,
 Святоруськихъ полонянокъ.
 И стау же ихъ ёнъ распрашивати:
 — Скажите, скажите, двѣ дѣвицы,
 — Двѣ дѣвицы, святоруськіи полонянки:

*) Храбруетъ, какъ храборъ, богатырь.

25. — Кто въ этомъ градѣ пробываетъ,
— Мою невѣрную силу побиваетъ?—
« Царя Мамай невѣрный!
« Иость у градѣ Дмитрій Солымской чудотворецъ,
« И ёнъ ѣздитъ по граду, прыѣзжаетъ,
30. « Сы два вангелами Христовыми хвабруеть,
« Черезъ каменну стѣну пролетаетъ,
« Твою невѣрную силу побиваетъ.»»
— Дѣвѣ дѣвицы и святоруськія полонянки!
— Нашійте ковѣръ на вызлѣтъ,
35. — Отмалюйте свѣта Дмитрія, Солымскаго чудотворца,
— Запродайте его ликъ на зруганье. —
« Царя Мамай невѣрный,
« Невѣрный и безбожный!
« Мы этого не знаемъ и не ѹмѣемъ,
40. « Не нашійемъ ковѣръ на вызлѣтъ,
« Не отмалюемъ свѣта Дмитрія Солымскаго чудотворца,
« Не запродадимъ его его ликъ на зруганье.»»
Юнгъ передъ ими разсярдиўся,
Разсярдиўся, распалиўся;
45. Вынимаетъ свою мазовецкую *) саблю,
Хочетъ снять дѣвѣмъ дѣвицамъ главы.
Яны передъ нимъ испужались, улекнѹлись **),
Стоючи передъ нимъ прослезились:
« Царя Мамай невѣрный,
50. « Невѣрный и безбожный!
« Не снимай нашихъ буйныхъ головъ:
« Мы это знаемъ и ѹмѣемъ,
« И нашійемъ ковѣръ на вызлѣтъ,
« Отмалюемъ свѣта Дмитрія Солымскаго чудотворца.
55. « Запродадимъ его свѣтлый ликъ на зруганье.»»
Сы вечѣра ковѣръ вышивали,
А съ поўночи ликъ отмалевали,
А къ бялѹ свѣту на ковѣръ приуспули.

*) Обыкновенно «мурзавецкая», мурзанская: въ близкѣ Польша сабля является «мазовецкою», изъ Мазовши.

**) Устрашились.

- Поднялись буйны вѣтры со вихрами.
 60. Повесли ковѣрь подѣ небѣсы,
 До Пресвятой Дѣвы Мати Богородицы,
 Положили ковѣрь за престоломъ.
 Колоколы-звоны зазвонились,
 Псалтыри и книги зачитались,
 65. Восковыя свѣчи зажигались,
 Церковныя дѣри отверзались.

Ишоу дьякъ и пономарь на заутреню звонити;
 Ионъ у страсти отъ собора отступаетъ,
 Стау попа со сну пробужати:

70. — Попъ и отецъ всѣмъ духовный!
 — Научи ты насъ всѣхъ церковныхъ,
 — Устань-ка со сну, пробудися.—
 Попъ стау со сну пробужаться,
 Ионъ бѣлы руки умываетъ.
 75. Шелкову ризу надѣваетъ,
 Скоро у соборъ уступааетъ.
 Стау ёнъ двухъ дѣвицъ пробужати:
 « Станьте вы, двѣ дѣвицы,
 « Святорусьскія полонянки!»
 80. Они жь ему отвѣчали:
 «« Царя Мамаю невѣрный!
 «« Не снимай нашу буйну голову:
 «« Мы нашили ковѣрь на вызолотѣ,
 «« Яго ликъ святой отмалевали,
 85. «« Предали его на зруганье.»»
 Ионъ имъ отвѣчаетъ:
 « Двѣ дѣвицы, святорусьскія полонянки!
 « Я не царь и Мамай и невѣрный,
 « А я священникъ вашъ духовный.»»

(Дукер.).

Къ этимъ же Старшимъ былымъ Стихамъ можно отнести въ некоторой мѣрѣ Стихъ о Киркѣ и Улитѣ: онъ помѣщенъ у Вар. стр. 77—86, записанный въ Полное Вятск. губ., хотя съ значительнымъ влияниемъ княжести; отсылаемъ туда читателей, не имѣя образца въ собственномъ собраніи.

АВРАМОВИЦА.

(Западна Болгарія; Битоль).

- | | |
|--|---|
| Поканиль Авраамъ Гос-
толюбець,
Поканиль гости-пріятели:
« Ядѣте-пейте , Бога мо-
лѣте,
« Да ни дають Господь чедо | Созвалъ Авраамъ Госте-
любець,
Созвалъ гостей-пріятелей:
« Ъшьте-пейте, Бога моли-
те,
« Да намъ дзеть Господь
чадо |
| 5. « На деведесеть и деветь
години,
« Да ни дають отъ сѣрце
чедо,
« На скуть да турамъ, «та-
те» да викають,
« И я многу ке си го чу-
вамъ,
« Жертва Богу ке го при-
ложимъ.» | 5. « Въ девяносто-девятомъ лѣ-
тѣ,
« Да намъ дасть сѣрдечное
чадо,
« Заверну его въ полу, бу-
детъ кликати «титя,»
« И я много беречь его бу-
ду,
« Приложу его въ жертву
Богу.» |
| 10. Даде му Господь отъ
сѣрце чедо,
На дѣте име Исакче кла-
доха.
Огъ ошто **) дѣте мплость
имаше,
Раснало дѣте деветь години. | 10. Далъ ему Господь сѣр-
дечное чадо,
Положили дѣтати имя Исак-
че.
Сколь много дѣтя благодати
имѣло,
Росло-повыросло дѣтя до де-
вати годочковъ. |

*) У южныхъ Славянъ Стихъ объ Авраамѣ вообще очень распространенъ подъ именемъ « Аврамовицы (какъ объ Лазарѣ «Лазарница»)»: къ сожалѣнію отъ Сербовъ, именно отъ О. Кирилла Андреевича, имѣемъ мы только отрывокъ ангеловой рѣчи, помѣщаемый въ слѣдъ за симъ.

**) Сколько, сколь много, quantum.

И Госнодь доирати ангель,
15. Ноке въ сонѣ да му се
явить.

Ангель се яви на Авраама:
« Камо ти жертва, што Богу
си таксагъ *)?»»

Па ми станаль Гостелю-
бець Аврамъ

И му велить на дѣте Исакъ-
че:

20. « Земь си, синче, остро съ-
кирче,
« Оди ми, синву, въ ограда
зелена,
« Дърва да беришь, огань
да валяшь:
« Татко ке дойдить, жертва
да чинить.

И послалъ Госнодь ангела,
15. Ночью во снѣ чтообъ ему
являся.

Ангель явился Аврааму:
« Гдѣ жь у тебя жертва, что
обрекъ ты Богу *)?»»

Вотъ и всталъ Аврамъ
Гостелюбець

И молвить ему — дитати
Исакъчѣ:

20. « Возми себѣ, сынокъ, вост-
рый топорикъ,
« Поди-ка, сынъ, въ садъ
зеленый,
« Набрать дровъ, огонь раз-
ложить:
« Тятенька прійдетъ творить
жертву,

*) « Пробуди се и дигни, Аврааме.

« И обрати твоѣ лице на ме!

« Донесохъ ти заповедь одъ неба:

« Бодру теби сада (шывъ) бити треба.

« О Авраме, Божь угодниче

« И народовъ (такъ) наречени отче!

« Брже (скорѣй) устай (вставай) ти одъ твога ложа,

« Некъ с' ободри (пусть ободрится) сада твоя душа.

« Вишни Творецъ, о Авраме,

« Сада къ теби посла ме:

« Сада оте (хочеть) жертву изменада (нечаянную),

« Не те (не хочеть) овцу ни ягне одъ стада,

« Такова е та Божя правда,

« Но Исака твог' роденог' сына:

« Ово те Творецъ са висина (вотъ чего хочеть Творецъ Вышній),

« Устай брже и пробуди дете

« И на гору скоро да идете... »»

- « А ти, сину, севръ да ми гледашъ.»
25. Отъ ошто дѣте милость имаше,
Та си зеле остро сѣкирче,
Дърва сабервить, огань навалвить,
Огань навалвить и пѣсна пѣить:
— Татко ке дойдить, жертва ке чинить.—
30. Па ми етаса Гостелюбець Аврамъ,
Си дохвати дѣте Исаакче:
« Я на Бога, синче, сумъ таксалъ,
« Тебе, синче, курбанъ ке колямъ.»
Па изговори дѣте Исаакче:
35. — Вързи ми, татко, обѣтъ нози,
— Обѣтъ нози, обѣтъ раци,
— Па клади ме на они двѣ дърва,
— На они двѣ дърва маслинкови,
— Да не мърднамъ, да н'те накървамъ:
40. — Душа ми етъ, — не муй да сѣгрѣшиме.—
- Десна рака шикна во пазуха,
Съ десна рака Аврамъ остричь ноже.
- « А ты, сынъ, глядѣть зрѣлице будешъ.»
25. Сколь много дѣтя благодати имѣло,
Взяло себѣ вострый топорикъ,
Дрова собираеть, огонь раскладаетъ,
Огонь раскладаетъ, самъ поеть пѣсню:
— Тятенька прїидеть, творить будетъ жертву.—
30. Вотъ и появилъ Аврамъ Гостелюбець,
Прихватилъ себѣ дѣтя Исаакче:
« Я, сынокъ, обрекъ Богу жертву,
« Тебя, сынокъ, заколю я въ жертву.»
Проговорить дѣтя Исаакче:
35. — Свяжи мнѣ, тятенька, обои ноги,
— Обои ноги, обои руки,
— Да клади потомъ меня на тѣ два полѣна,
— На тѣ два масличныхъ полѣна,
— Чтобъ не шевельнуться, тебя бы мнѣ не окривавить:
40. — Вѣдь душа во мнѣ, — какъ бы не согрѣшить намъ.—
- Правую руку пихнулъ въ пазуху.
Правую рукою Аврамъ ножъ точить.

Ангель Божі што ми етъ
донесоль?
Ми донесоль до два църни
овна,
45. Велить на Аврама Гостолою-
бець:
« Опули се, што имать задъ
тебе!»
Тога Аврамъ задъ себе с'
опули:
Тога видѣ до два църни
овна.
Ангель Божі пакъ му го-
вори:
50. « Нейкитъ Господь отъ чо-
вѣка жертва:
« Тукъ заколи до два църни
овна!»

А что принесъ Божій
ангель?
Принесъ онъ два черныхъ
барана,
45. Молвить Авраму Гостелюб-
цу:
« Оглянься-ка, что у тебя
сзади!»
Тогда Аврамъ назадъ огля-
нулся:
Тогда увидалъ двоихъ чер-
ныхъ барановъ.
И говорить ему потомъ ан-
гель Божій:
50. « Не хочеть Господь че-
ловѣческой жертвы:
« Заколи тутъ двоихъ чер-
ныхъ барановъ!»

(Сообщено К. Жинзифовымъ).

136.

ЦАРЬ ДІОКЛІТІАНЪ И КРЕСТИТЕЛЬ ИВАНЪ.

(Черная Гора).

Вино пью до два побра-
тима
На пржину *) на край мо-
ра слана:
Едно еете царе Дукля-
не **),

Пьютъ вино двое назва-
ныхъ братьевъ
На припекъ по край соле-
наго моря:
Одинъ—Діоклітіанъ царь,

*) *Пржина*, наше *пльжить* (печь-жарить): припека, гдѣ печеть солнце и раскаленный песокъ, *locus arcticus*.

**) Ср. въ нашихъ *Стежахъ*, какъ искажено имя Діоклітіана.

- А друго е Крститель Иова-
не.
5. Пошто су се напоили вина,
Но да рече Крститель Ио-
ване:
« Ходи , побро , да се по-
сиграмо,
« Ти коруномъ , а я тю ябу-
комъ . »
Па скочише , те се посигра-
ше.
10. Свети Иованъ отпснху ябуку,
Она паде мору у дубине;
Топле су га сузе пропану-
ле;
Но му царе рмечь прогова-
ра:
— А не плачи , драги по-
братиме!
15. — Не мой мене уграбит'
коруну:
— Я тю тебе извадит' ябу-
ку. —
Иованъ му се Богомъ кунн-
яше,
А да му е уграбити не те.
Таде царе у море уплива.
20. А полете Иованъ на небеса,
Предъ Господомъ те е из-
лазно,
Па е предъ нимъ рмечь го-
ворио:
« Боже вечни и пресвети
оче!
- А другой Иванъ Крести-
тель.
5. Какъ вина они понесли,
Молвилъ Иванъ Крести-
тель:
« Нука , братецъ названный ,
давай поиграемъ ,
« Ты вѣнцомъ , а я буду
яблокомъ . »
Вскочили , игру заводили.
10. Святой Иванъ пустилъ яб-
локо,
Пало оно въ глубины мо-
ря;
Теплыя слезы его прошибли:
Но ему царь проговорить
рѣчь:
— А , не плачь , дорогой
братъ названный!
- 15 — Не унеси только вѣнца
моего:
— Я тебѣ доставу ябло-
ко. —
Иванъ клялся ему Богомъ,
Что не унесетъ вѣнца ему.
Тогда царь уплылъ въ мо-
ре.
20. А Иванъ на небеса поле-
тѣлъ,
И предсталъ онъ предъ Гос-
подомъ,
И рѣчь передъ нимъ гово-
рилъ онъ:
« Боже вѣчный и Пресвя-
тый отче!

- « Хотю ли се тобомъ заклет'
криво,
25. « Хотю л' цару уграбит' ко-
рупу?»
Господъ нему ричь говорио:
« О Іоване, моя верна слуго!
« Закуши се мноме трипутъ
криво,
« Теке не мой моимъ име-
номъ.»»
30. Свети Іованъ слете на пржи-
ну.
Таде царе изъ мора изиде
И изнесе у зубе ябуку.
Па су опеть игру замет-
нули.
Свети Іованъ отисну ябуку,
35. Опеть паде мору у дубине;
А Іована сузе пропануле;
Но му збори царе Дукляине:
— А не бой се, мяо побра-
тине!
— Не мой мене ти украст'
коруну:
40. — Я тю тебе извадит' ябу-
ку.—
Іованъ му се Богомъ кунн-
яше,
Куне му се Богомъ по три
пута,
А да му е уграбити не те.
- « Покляється ли мнѣ Тобой
криво,
25. « Унести ли мнѣ вѣнецъ у
царя?»»
Господь ему рѣчь говорилъ:
« О Иванъ, слуга моя вѣр-
ная!
« Поклянися мною три раза
криво,
« Только не моги клясться
моимъ именемъ.»»
30. Святой Иванъ слетѣлъ на
пржеку.
Тогда царь вышелъ изъ мо-
ря
И вынесъ въ зубахъ ябло-
ко.
Опять они игру заводили.
Святой Иванъ пустилъ яб-
локо,
35. Опять оно пало въ глубины
моря;
Прошибли Ивана слезы;
Но бесѣдуетъ ему Діокли-
тіанъ царь:
— А, не бойся, милый
братъ названный!
— Не могли только унести
вѣнца моего:
40. — Я тебѣ доставлю ябло-
ко.—
Иванъ ему Богомъ клялся,
Клянется ему Богомъ по
три раза,
Что не унесетъ вѣнца у
него.

- Царъ коруну врже подъ ка-
пицу,
45. Кодъ не стави тицу злоглас-
ницу,
Па у сине море уронио.
- Свети Юванъ море замедно,
Онъ заледи дванаесъ ледо-
вахъ,
Па уграби одъ злата коруну
50. И полете къ небу у висине.
А закрыта тица злогласница:
У дно мора царе опасно,
Па се загна мору изъ ду-
бине,
Три е леда главомъ про-
ломно;
55. Па се натрагъ опетъ по-
вратно,
И на главу камн дофатно,
Мали камн одъ хиляде окахъ,
И проломн дванаесъ ледо-
вахъ;
Па е своя расклоино крила,
60. За Юваномъ у потеру поде.
Достиже га на небеска вра-
та,
За десну га ногу уфатно,
Што дофати, оно и окиде.
- Царъ вѣнецъ бросилъ подъ
шапку,
45. Оставилъ при немъ птицу
зловѣщую.
Да и бросился въ сине мо-
ре.
Святой Иванъ заледенилъ
море,
Заледенилъ онъ двѣнадцать
льдами,
Потомъ схватилъ вѣнецъ зо-
лотой
50. И полетѣлъ въ выси къ
небу.
Закаркала птица зловѣщая:
Догадался царь на днѣ моря,
Онъ пустился въ запуски изъ
глубины моря,
Проломилъ три льда голо-
вою;
55. Потомъ опять назадъ во-
ротился,
На голову прихватилъ ка-
мень,
Малый камень—въ три ты-
сячи фунтовъ,
И проломилъ льдовъ двѣ-
надцать;
Потомъ развернулъ свои
крылья.
60. За Иваномъ пустился въ
погоню,
Достигъ его при вратахъ
небесныхъ,
За правую ухватилъ его
ногу,
Что прихватилъ, то и отор-
валъ.

Сузанъ Іованъ прехъ Госпо-
домъ доде,
65. Сяино сунце на небо до-
несе,

И Богу се Іованъ пожалю,
Како га в царе наградю.

Господъ му в таде говорио:
«А не бой се, моя верна
слуго!

70. «Свакоме тю тако учини-
ти.»

То в било, а Богу за
славу.

Въ слезахъ Іованъ пришелъ
передъ Господа.
65. Свѣтлое солнце *) принесъ
на небо,

И Богу Іованъ пожаловался,
Какъ его царь изувѣчилъ.

Тогда говорилъ ему Господъ:
«А, не бойся, моя слуга
вѣрная!

70. «Я сдѣлаю такъ и всяко-
му **)!»

То и дѣянье, а Богу во
славу.

(Изъ собранія пѣсень Караджича, т. II, стр. 81—84).

Стихъ этотъ любопытенъ, показывая, какую древнѣйшую общеславянскіе Стихи получали окраску въ устахъ Южнаго Славянства и какъ далеко отсюда ушла Русь въ своемъ обособившемся творчествѣ подъ вліяніемъ болѣе опредѣленныхъ христіанскихъ воззрѣній. Ср. ниже.

137 ...).

ВАРВАРА МУЧЕНИЦА.

(Сербія).

У времена Максиміанъ
царя,
Безбожнаго эллинског' цеса-
ра,
Славанъ-богатъ родомъ Е-
ллинъ баше,

Во времена Максиміана
царя,
Безбожнаго Эллинскаго це-
саря,
Славенъ — богатъ былъ ро-
домъ Эллинъ,

*) Въ другихъ сказаніяхъ вмѣсто вѣнца является именно солнце: преданіе космогоническое.

**) Отъ того, говорятъ (Сербы, Богъ сдѣлалъ каждому человеку ложбину на ступнѣ или подошвѣ ноги.

***) Стихъ этотъ обдѣланъ книжнымъ языкомъ: для близости мы употребляемъ въ переводѣ также нѣкоторыя книжныя выраженія.

У Илиполю, Диоскоръ се
зваше.

5. Родил му се ктерца еди-
ница,

Варвара е то банъ муче-
ница.

Красотомъ е она врло лепа,

Пара нѣйзи нема изнодъ не-
ба.

Отацъ нѣйзи чардакъ сази-
дао,

10. И Варвару на чардакъ дигао,

Да не гледи сваки лица не-
на,

Ко е рода худа и неславна;

Девойке ей за послуге дае,
Да се она у бригу не дае.

15. Она гледи на небо и зем-
лю,

Тко бы нѣйзи испунно желю,

Да ей каже, ко е сотворио

И о свему промисао имао.

Девойке ей кажу: « Богови
помажу,

20. « Твогъ оца у двору, што
су по избору,

Въ Илиполтѣ, звался Диос-
коромъ.

5. Родилась ему дочка еди-
ная,

Варвара именемъ мученица.

Красотою она весьма при-
гожа,

Ровныя ей нѣту подъ не-
бомъ.

Отецъ ей горницу *) по-
ставилъ

10. И Варвару въ горницу от-
правилъ,

Чтобъ не глядѣлъ на лице
ея всякъ.

Кто есть рода худа и не-
славна;

Дѣвушекъ даетъ въ услугу.

Чтобы въ заботы она не
вдавалась.

15. Глядитъ она на небо и
землю,

Кто бы исполнилъ ей жела-
ние,

Сказалъ бы ей: кто все со-
творилъ

И обо всемъ промыселъ и-
мѣлъ.

Дѣвушки ей сказываютъ :
« Боги помагаютъ,

20. « Тѣ, что по выбору у отца
твоего во двору,

*) Вышку, теремъ съ верхомъ.

« Одъ сребра и злата, дрва
и камена.»»

Она ипма вели: « То ние
истина,

« Еръ боговп они рукою су
створени,

« За то есу они бездушни
болвани.

25. « Како бѣ они могли све то
учинити?

« Я не могу кинда тому ве-
ровати.»

Када она за удаю бяше,

Отацъ мужу да е даде, ктя-
ше:

— Бирай, терко, кога отешъ
мужа

30. — И когъ' твоя, терко,
люби душа.—

Она на то ни гледати не те,

Нити за то поминати оте.

Отацъ оде одъ дома на
време,

А Варвари даде однуште-
не,

35. Да слободно проходи по гра-
ду,

Да провиди, гдѣ се млади
воду.

Она не те съ господским'
девойкам',

Вете иде христьянским' деви-
кам',

« Изъ сребра и злата, дрва
и камня.»»

Она имъ молвить: « То не
истина,

« Нбо тѣ боги рукою со-
творены,

« Потому они бездушные пе-
туканы.

25. « Какъ бы могли они все то
учинити?

« Я не могу никогда тому
вѣровать.»

Когда была она на вы-
даньѣ,

Отецъ хотѣлъ выдать ее за
мужъ:

— Выбирай, дочка, кого хо-
чешъ мужемъ,

30. — Кого, дочка, душа твоя
любитъ.—

Она на то и глядѣтъ не хо-
четъ,

Ни объ томъ поминати не
хочетъ.

Отецъ пошелъ изъ дому
на время,

А Варварѣ даъ дозволенье,

35. Свободно проходить по граду.

Чтобъ видѣтъ, гдѣ межь се-
бя молодежь водится.

Она не хочеть съ боярскими
дѣвушками,

Но идетъ къ дѣвушкамъ
христьянскимъ,

- Да с' разуме у христанской
вери,
40. Што ей съ давна душа нена
жели.
Илиджу су майстори зидали.
Два пенджера у ней начл-
няли.
Варвара е говорила нима,
Три менджера да направе
одма.
45. Они нейзи одговоръ су дали,
Родителя нена се бояли.
Она нима: « Я тю васъ бра-
нвити,
« За то онъ ветъ не те ни
марити.»
Кадъ Диоскоръ своему двору
лоде,
50. За пенджере онъ питати
воде.
Варвара му тио одговара,
Да майсторе онъ за то не
кара:
« Три пенджера у образъ
Троице,
« Оца, Сына, Духа Света
лице.»
55. Трже саблю Диоскоръ про-
клети,
Те Варвару онъ таше по-
сеѣн.
Она поче предъ нима бегати,
А несретъникъ онъ за нѣмъ
терати.
Кадъ добеже къ той каме-
ной гори,
- Чтобъ вразумитъся въ хрис-
тианской вѣрѣ,
40. Которой издавна душа ея
желаеть.
Мастера строили баню,
Два окна въ ней продѣлы-
вали.
Варвара говорила нимъ,
Чтобы немедля продѣляли
три окошка.
45. Они ей въ томъ отказали,
Родителя ея боялись.
А она нимъ: « Обороню я
васъ,
« Онъ же на то не обратитъ
вниманія.»
Когда Диоскоръ пришелъ во
дворъ свой,
50. Пошелъ онъ спрашивать про
окошки.
Варвара тихо ему отвѣ-
чаетъ,
Чтобъ мастеровъ за то не
корилъ онъ:
« Три окна во образъ Трои-
цы,
« Отца, Сына и лице Духа
Святаго.»
55. Выхватилъ саблю Диоскоръ
проклятый
И хотѣлъ онъ постѣчь Вар-
вару.
Она почала предъ нимъ бѣ-
гати,
А окаянный за нею гонять-
ся.
Какъ добѣжала она къ той
горѣ каменной,

60. Гора предъ нѣмъ сама се
отвори:
Мученица сакрися у гору
Испредъ лица оцу Діоскору.
Овце пасу пастири у гори;
Діоскоръ нѣмъ проклетѣ го-
вори:
65. — Видясте ли ви мою Вар-
вару,
— Гди побеже преда мною
у гору?—
Еданъ беша срца милости-
ва,
Некте нему да се одазива;
Други каза претомъ на пла-
нини,
70. Те се таки онде окамени.
Діоскоръ е за косе увати,
Низъ планину доле се по-
врати.
За косе е онъ до града вуче
И немило буздованомъ туче.
75. Предала е Мартину грофу:
— Научи мя несретънипу ову,
— Отврати е Назарянске ве-
ре,
— И мучи е како знадешъ
горе.—
60. Гора передъ нею сама отво-
рилась:
Мученица сокрылась въ го-
ру
Передъ лицомъ отцу Діо-
скору.
Три пастыря пасутъ въ горѣ
овцы;
Діоскоръ говоритъ нѣмъ про-
клятый:
65. — Видѣли ли вы мою Вар-
вару,
— Куда побѣжала она предо
мною въ гору?—
Одинъ былъ сердца мило-
стива,
Не хочеть ему отозвать-
ся;
Другой показалъ перстомъ
на горы,
70. И онъ окаменѣлъ тутъ
же.
Діоскоръ за власы схватилъ
ее,
Съ горы внизъ воротился.
За власы влечеть онъ ее
къ городу,
Бьетъ ее немилостиво па-
лицей.
75. Предалъ ее игемону Мар-
киану:
— Научи мнѣ сію окаян-
ную,
— Отврати ее отъ Назарей-
ской вѣры
— И мучь ее, какъ знаешь
горше.—

Предъ себе е предузе и-
гемонъ,
80. Пакъ е съ речма узе ва-
рати онъ:
— Шкода, дѣво, прекрасото
твое,
— Што предаши мукѣ тѣ-
ло свое
— И срамотишь твоего роди-
теля:
— На то ти е, ядна, твоя
жела,
85. — Еръ си веру нашу по-
газила
— И богове наше посрами-
ла.—
Отговара Варвара дѣвица:
« За Христа тю бити муче-
ница;
« Онъ е мени обетяо цар-
ство,
90. « Небесное превечно блажен-
ство.»
Расрдисе игемонъ проклети,
Мученицу за косе увати,
Невплимъ е мучителемъ дае.
Свукосе ей и кошулю са не;
95. По приой в землици про-
стерше
И воловскимъ жилама е би-
ше,
Докъ ей кожу са тела ски-
дошо
И съ араропъ по телу е
трше.

Предъ себя взать ее иге-
монъ
80. И началъ прельщать ее рѣ-
чамѣ:
— Жаль, дѣва, дивной кра-
соты твоей,
— Что предаешь мукѣ тѣ-
ло свое
— И позоришь твоего роди-
теля;
— Того ты, несчастная, и
желаешь,
85. — Ибо ты вѣру нашу по-
праза
— И боговъ нашихъ по-
срамила.—
Отвѣчаетъ Варвара дѣвица:
« За Христа хочу быть му-
ченицей;
« Онъ мнѣ обѣщаль царство,
90. « Небесное превечно бла-
женство.»
Разсердился игемонъ про-
клятый,
За власы схватилъ мучени-
цу,
Даетъ ее немилостивымъ му-
чителямъ.
Совлеклъ съ нея сорочку,
95. По черной матъ - землѣ ее
простерла
И воловьими жилами ее била,
Пока ей кожу спустили съ
тѣла,
И дерюгою по тѣлу ее тер-
ли.

- Обесит' е о дрвету има.
Слуге су е за руке везали
120. И за дрво криво обесили.
- Гребени е по телу дерали,
И светяма ребра ей палили,
И чеквичемъ по главн е бию:
Дай юнака, тко би отрпио,
125. Ако не би помоть Божя би-
ла
Мученици муке послабила!
- Жена нека, Юлиана звана,
За Варваромъ идяше лагано;
Она гледа нено мучение,
130. Па у прси сама себе бие:
« Мили Боже, чуда велико-
га!
« Гди младвца трпи тешки
мука!» »
На небо е руке подигнула
И крепко се Богу помоляла:
135. « Дай ми Боже, да стрпяти
могу,
« Са Варваромъ доћи къ
теби Богу!»
Поче хулит' сана игемона,
Да христанка есте права она.
Игемонъ е даде уватити,
140. Съ Варваромъ споредъ обе-
сити.
- Повѣситъ ее на деревѣ.
Слуги за руки ее вязали
120. И на древо неправедно по-
вѣсили.
- Гребнями ее по тѣлу дра-
ли,
И свѣчами ребра ей пали-
ли,
И молотомъ бьютъ по го-
ловѣ ее:
Дай богатыря, кто бы то
стеригъ,
125. Когда бы не Божья помоть
Мученицѣ муки послабила!
- Жена нѣкая, Юліана зва-
на,
За Варварою шла легонько;
Она глядеть на ея мучение.
130. И въ перси сама бьетъ себя:
« Боже милостивый, чудо ве-
ликое:
« Молодая терпять тяжки
муки!» »
На небо руки воздвигнула
И крепко Богу помоляла:
135. « Дай миѣ, Боже, да могу
стерпѣти,
« Съ Варварою прійти къ
тебѣ Богу!» »
Почала хулить самого иге-
мона,
Христанка, де, она истая.
Игемонъ велѣлъ ее схва-
тити,
140. Съ Варварою рядомъ по-
вѣсигъ.

- | | |
|--|---|
| <p>То войници таки учинише,
На муке е съ Варваромъ
метнуше.
Варвара се крепко Богу мо-
ли,
Да све буде по неговой воли.
145. Водише и крозь градъ безъ
кошуле,
Да наврше све дяволке во-
ле,
Да сви виде ниёву наготу:
Господь-Исусъ покри имъ
срамоту.
Игемонъ и рече погубити,
150. Изванъ града главе одрубити.
Отацъ незннъ самъ саблю
узео,
Мученици главу одсекао.
Юлиану други уватише
И чесну ей главу одсекоше.
155. Диоскора а и Мартяна,
Казнь нима одъ Бога е дава:
Мартявъ е ишао са пла-
нине,
Удари га муня изъ висине;
А Диоскоръ у дому седяше,
160. Громови га съ неба удари-
ше.
Слава Богу и Богородици,
И Варвари Божей мученици!</p> | <p>То вонны такъ и учинили,
На муки ее съ Варварой
предали.
Варвара крѣпко Богу молит-
ся,
Да будетъ все по его волѣ.
145. Водили ихъ сквозь городъ
безъ сорочки,
Да совершатъ всю дяволь-
ску волю,
Да всѣ видятъ наготу их-
нюю:
Господь Исусъ покрылъ имъ
срамоту.
Игемонъ рекъ ихъ погубити,
150. Внѣ града главы отрубити.
Отець ея самъ взялъ саблю,
Мученицъ отсѣкъ главу.
Юлиану другіе схватили
И честную главу ей отсѣкли.
155. Диоскору да и Маркіану,
Казнь дава имъ отъ Бога:
Маркіанъ шелъ съ горы,
Ударила его молнія съ вы-
соты;
А Диоскоръ сидѣлъ въ дому,
160. Громы его съ неба пора-
зили.
Слава Богу и Богородицѣ.
И Варварѣ Божьей муче-
ницѣ!</p> |
|--|---|

(Отъ Марка Вуковича).

Сравни ниже Младшіе Стихи и Псалмы Варварѣ.

ЦАРЬ КОНСТАНТИНЪ; ВЪЯТИЕ ЦАРЯГРАДА.

(Восточная Болгарія).

ПѢСЕНЬ ЦАРА КОНСТАНТИНА.**ПѢСЕНЬ ЦАРЯ КОНСТАНТИНА.**

Отъ какъ Господь свѣтъ
сздаде,
Сздаде го, предаде го,
Предаде го христіану,
Костантину да царува,
5. Да царува да богува.
А царь Костантинъ сѣ в по-
силитъ:
Въвъ черковж съсъ конь
ходи,
Отъ коня-тъ ми комкж зима,
Съсъ маждрака-тъ нафоръ
зима.
10. А Богу сѣ жиялъ нажали,
Жиялъ нажали, скръбъ на-
скръби.
Разиграсѣ Черно море,
Черно море, Бѣло море,
Та ми бие у светь монас-
тиръ,
15. Светъ монастырь, светь-
Никола.

Съ той поры какъ Господь
создалъ свѣтъ *),
Создалъ его, предавъ его,
Предавъ его христіанну,
Костантину да царюеть,
5. Да царюеть, да чтитъ Бога.
А царь Костантинъ за-
бравъ силу **):
Въ церкву онъ на конѣ хо-
дитъ,
Съ коня причащеніе прие-
млетъ,
Копьемъ антидоръ взимаеть.
10. А Богъ на то жалостью
сжалнлся,
Жалостью сжалнлся, скорбью
заскорбѣлъ.
Разыгралось Черно море,
Черно море, Бѣло море ***),
Бьетъ оно въ монастырь
святой,
15. Въ монастырь святой свята
Никола.

*) То же, что въ нашихъ Стихахъ «со перваго свѣту со началу.»

**) Возгордился.

***) Средиземное съ его частями.

- Прилетѣлъ ми е бѣлъ ми
гължбѣ,
Потрѣсилъ ми е десно кри-
ла,
Истрѣсилъ ми е бѣло книже,
Бѣло книже, черно слово.
20. Излѣтълъ ми е младъ калу-
геръ,
Младъ калугеръ, старъ егу-
мень,
Та ми е подивялъ бѣло кни-
же,
Бѣло книже, черно слово.
Чель го е два дни,
25. Чель го е три дни,
Не можѣлъ да расчете
Бѣло книже, черно слово.
Отговарѣ стари егумень:
« Повикайте попъ—Никола,
30. « Да прочете бѣло книже,
« Бѣло книже, черно слово.»
Дошѣлъ ми е попъ Никола,
Прочель ми е бѣло книже,
Бѣло книже, черно слово;
35. Хемъ си чете попъ Никола,
Хемъ си чете, хемъ си пла-
че.
Попыталъ го е старъ егу-
мень:
- Прилетѣлъ тутъ бѣлѣи го-
лубъ,
Потресе свое правое кры-
ла,
Вытрясе бѣлую книгу *),
Бѣлу книгу, черно слово.
20. Выходилъ тутъ молодой ста-
рецъ **),
Младой старецъ, старъ игу-
мень,
Онъ и подивялъ бѣлу книгу,
Бѣлу книгу, черно слово.
Читалъ ее два дни,
25. Читалъ ее три дни,
Не могъ прочитати онъ
Бѣлу книгу, черно слово ***).
Провѣщаеъ старъ игумень:
« Позовите попъ—Никола,
30. « Да прочтетъ онъ бѣлу кни-
гу,
« Бѣлу книгу, черно слово.»
Пришелъ тогда попъ Никола,
Прочель тогда бѣлу книгу,
Бѣлу книгу, черно слово:
35. Что читаетъ, попъ Никола,
Что читаетъ, больше пла-
четъ ****).
Попыталъ его старъ игу-
мень:

*) Бѣлую хартию, грамоту, письмо: явленіе голубя, пощающаго людемъ такую Книгу (т. е. вообще писаніе) съ пророчествами и загадками, обычное у южныхъ Славянъ и особенно Болгаръ; сравни «Голубиную Книгу.»

**) О провѣщахъ такого рода, обычныхъ и у насъ, см. выше

***) Ср. выше, какъ долго иныя читаютъ и все-таки не могутъ прочитати Голубиной Книги.

****) Сравни, на примѣръ, въ Стихахъ объ Егорѣ и Лизаветѣ, обычныя слезы при чтеніи святаго писанія.

« Хой та тебе , попь Ни-
кола!

« Като четешъ , што си пла-
чешъ?»

40. Отговарѣ попь Никола:
— Пише-пише въ бѣло кни-
же:

—« Турчанъ Стамболъ ште
да привзѣме.»—

Заплакалъ ми е старъ егу-
мень

И казува попь - Николу:

45. « Стани, стани, попь Нико-
ла,

« Да си идемъ , да си ка-
жемъ

« На нашъ царя Константина!»

Отишле сж да рьсать,

Нашле сж го въ Балаклин,

50. Че си пие и си ѣде

Съ сенаторы и бояры.

Сказалъ му е старъ егумень:

« Добъръ ти день, царю чес-
ня!

« Не знаешъ, не знаешъ, што
си ниа:

55. « Прилетѣлъ ми е бѣлъ ми
гълъбъ,

« Надъ монастырь светъ-Ни-
кола,

« Гой ты еси, попь Никола!

« Какъ читаешъ , что ты
плачешъ?»

40. Отвѣчаеъ попь Никола:
— Пишетъ-пишетъ *) въ
бѣлой книгѣ:

—« Турка возьметъ городъ
Стамболъ.»—

Заплакалъ тутъ старъ егу-
мень

И сказываеъ попь - Ни-
колѣ:

45. « Вставай, вставай, попь Ни-
кола,

« Да поидемъ-ка, да мы ска-
жемъ

« Царю нашему Константи-
ну!»

Пошли они со святой во-
дою **),

Нашли егѡвъ Балаклин ***),

50. Пьетъ онъ ѣсть онъ

Съ сенаторы и бояры.

Сказалъ ему старъ егумень:

« Добрый день тебѣ, царь
честной!

« Не знаешъ, не знаешъ, что
подѣялось:

55. « Прилетѣлъ бѣлый голубъ

« Надъ монастырь свягъ-
Николы,

*) Безличнo; какъ у насъ: «а въ той грамотѣ пишеть.»

**) Собственно: « кропить. »

***) Извѣстная церковь въ Царѣградѣ, при которой агисма съ водою и члзными рыбами.

« Потрясилъ ми е десно кри-
ле,
« Истрясилъ ми е бѣло кни-
же,
« Бѣло книже, черно слово.
60. « У книже-то пише — пише:

«« Турчяняъ Стамболъ ште
привзѣме.»»

Отвѣчява царъ Константинъ:

«« Ако станѣ тая риба,
«« Тая риба отъ скарж-тжъ,

65. «« Да си влѣзе у водж-тжъ,
«« Тѣй ште Стамболъ да при-
взѣме,
«« Коту си т'ва, бре, из-
думалъ.»»

Фърлила сѧ е прѣсна риба,
Прѣсна риба отъ скарж-тжъ.

70. Та си е влѣзла у водж-тжъ.
Уплашилъ сѧ е царъ Ко-
стантинъ ми е,
Та вѣсѣднѣлъ враня коня,

Припасалъ ми е тѣнкж саблѣж,
Отишѣлъ ми е да сѧ бие,

75. Да сѧ бие съсъ Турчяна-тжъ.

Тамъ сж ми, бре, и убили,
И убили цара Константина,
Турчяняъ въ Стамболъ ми е
влѣзълъ.

« Потресъ онъ крыло пра-
вое,

« Вытрясъ бѣлую книгу,

« Бѣлу книгу, черно слово.

60. « Въ книгѣ той пишеть—
пишеть:

«« Турка возметъ городъ
Стамболъ.»»

Отвѣчають царъ Констан-
тинъ:

«« Если встанеть эта риба,
«« Эта риба со сковороды
той.

65. «« Да влѣзеть она въ воду,
«« То возметъ онъ городъ
Стамболъ,
«« Какъ ты, братъ, сказалъ
то.»»

Бросилася свѣжа *) риба.
Свѣжа риба со сковороды,

70. И влѣзла она въ воду.
Устрашилсѧ царъ Констан-
тинъ,
Всѣлъ онъ на коня воро-
наго,

Припасалъ чудную саблю.
Пошелъ онъ биться,

75. Биться съ Туркой.

Тамъ его, братъ, и убили,
И убили царя Константина,
Турка вошелъ тогда въ Стам-
болъ.

(Изъ сборника Ю. И. Венелина).

*) Обычное прозвище. риба была уже поджарена; такую и показываютъ донынѣ, съ поджаренымъ бокомъ.

ЦАРЬ КОНСТАНТИНЪ И ДЬЯКЪ САМОУЧКА.

(Сербія).

- | | |
|---|---|
| <p>Славу слави царе Костап-
тинне
У пролетѣ честять данакъ
Дюрдевъ.
Три е царе совре поставно:
Сдна совра одъ сувога злата,
5. Друга совра одъ сребра чис-
тога,
Третья совра дрва шимши-
рова;
Коя совра одъ сувога злата,
За нѣмъ седми дванаестъ
владика
И четири старе патриаре;
10. Коя совра одъ сребра чис-
тога,
За нѣмъ седми триста калу-
дера;
Коя совра дрва шимширова,
За нѣмъ седми триста деца
дяка.</p> | <p>Царь Константинъ честно
празднуеть
Весенній честной денекъ
Юрьевъ.
Три стола поставилъ царь:
Одинъ столъ червоннаго зо-
лота,
5. Другой столъ чистаго се-
ребра,
Третій столъ буковаго де-
рева;
Который столъ червоннаго
золота,
За нимъ сидитъ двѣнадцать
владыкъ
И четыре старыхъ патри-
арха;
10. Который столъ чистаго се-
ребра,
За нимъ сидитъ триста стар-
цевъ-иноковъ;
Который столъ буковаго де-
рева,
За нимъ сидитъ триста дѣ-
тей дьяковъ *)).</p> |
|---|---|

*) Дьякъ съ греческаго перешло къ разнымъ Славянамъ и у Южныхъ состав-
ляетъ явленіе особое: это ученикъ, бурсакъ, школьникъ; за тѣмъ грамотій и
писарь; послѣ послушникъ, келейникъ, причетникъ, цѣвчій, и т. д. У насъ
дьякъ изъ грамотѣя (вообще) обратился въ лице завѣдующее грамотами, въ
канцеляриста и канцлера, въ посла, и т. п.; ср. также дьячка при церкви.

- Медю няма диче самоуче. Между нми дякъ самоучка.
15. Алъ пошета царе Костантинѣ,
Онъ се шета одъ совре до совре;
Кадъ дошета соври сува злата,
Дено седи дванаестъ владика
И четири старе патриаре,
15. Походилъ царь Костантинъ,
Онъ отъ стола къ столу
нохаживаетъ;
Какъ дошелъ до стола червоннаго золота,
Гдѣ сидитъ двѣнадцатъ владыкъ
И четири старыхъ патриарха,
20. Смерно имъ се царе поклонно
И овако нима беседио:
« О за Бога, дванаестъ владика
« И четири старе патриаре!
20. Смирренно имъ царь поклонился,
И такъ имъ бесѣдовалъ:
« Ради Бога, двѣнадцатъ владыкъ
« И четири старыхъ патриарха!
- « Не бисте л' ми могли дуговати?»
« Не можете ли разрешити
меня по исповѣди?»
25. « Есамъ тежакъ грѣе учинио:
« Есамъ био свое родителе.
« Како бихъ се грѣя остаяо?»
25. Тяжкій грѣхъ учинилъ я:
« Билъ я своихъ родителей.
« Какъ бы мнѣ грѣха свободиться?»
- Вели нему дванаестъ владика
И четири старе патриаре,
30. Не говоре Богу по закону,
Веть говоре цару по хатеру:
« Криво наша, царе Костантинѣ!
« Лано тѣмо теби дуговати:
30. Провѣщаетъ ему двѣнадцатъ владыкъ
И четири старыхъ патриарха,
30. Не говорятъ они по Божьему закону,
А говорятъ царю во угоду:
« Вѣнедъ нашъ, Костантинъ царь!
« Легко разрешити тебѣ по исповѣди:

- « Ты начини круше позла-
тене,
35. « Све одъ сребра и сувога
злата,
« А искити драгнемъ каме-
немъ,
« Те поклони на дван'есть
владика
« И четири старе патри-
яре,—
« Тако тешъ се грѣя оста-
яти.»»
40. Опетъ шета царе Костан-
тине,
Докъ дошета совре сребра
чиста,
Дено седи триста калудера,
Смирно имъ се царе покло-
нно
И овако нима бесѣдио:
45. « Оци свети, триста калуде-
ра!
« Не би л' могли мени ду-
вовати?
« Я самъ грѣе тежакъ учи-
нно:
« Есамъ био свое родителя.
« Како бихъ се грѣя остаю?»
50. Вели нему триста калудера,
Не говоре Богу по закону,
Веть говоре царю по хатеру:
« Круно наша, царе Кос-
тантине!
- « Ты подѣлай митры по-
золочены,
35. « Все изъ сребра и чер-
воннаго золота,
« Изукрась дорогимъ ка-
менемъ,
« И подаруй двѣнадцати
владыкамъ
« И четирымъ старымъ пат-
ріархамъ,—
« Такъ ты и грѣха осво-
бодишься.»»
40. Опять ходитъ Константинъ
царь,
Пока дошелъ до стола чис-
таго сребра,
Гдѣ сидитъ триста стар-
цевъ-иноковъ,
Имъ смиренно поклонился
царь
И такъ имъ бесѣдовалъ:
45. « Отцы святыя, триста стар-
цевъ-иноковъ!
« Не можете ли разрѣшить
меня по исповѣди?
« Тяжкій грѣхъ учинилъ я:
« Билъ я своихъ родите-
лей.
« Какъ бы мнѣ грѣха осво-
бодиться?»
50. Провѣщаетъ ему триста стар-
цевъ-иноковъ,
Не говорятъ они по Божь-
ему закону,
А говорятъ царю во угоду:
« Вънецъ нашъ, Констан-
тинъ царь!

- « Лако темо теби дувовати:
55. « Ты намъ пиши триста парусія
 « Башъ на ово триста калу-
 дера,
 « Юшъ погради беле монас-
 тире,
 « Де те живлет' многи ка-
 лудери,
 « За те молят' Бога безъ
 престанка.—
60. « Тако тешъ се грия оста-
 яти.»
 Опетъ шета царе Костан-
 тине,
 Докъ дошета соври найпо-
 следней,
 Найпоследней, дрва шимши-
 рова,
 Дено седи триста деца дяка,
65. Медю нима дяче самоуче;
 И нима се царе поклонно,
 И овако био бесядно:
 « Дяцо моя, три стотине
 дяка!
 « Не бисте л' ми могли ду-
 вовати?
70. « Я самъ грне тежакъ учи-
 нно:
 « Есамъ био своег родителе.
- « Легко разрѣшимъ тебя по
 исповѣди:
55. « Ты виши намъ триста
 парусіи *)
 « Что на насъ ли триста
 старцевъ—иноковъ,
 « Ты построй еще триста
 монастырей,
 « Будуть поживать въ нихъ
 многи старцы-иноки,
 « За тебя безъ устали мо-
 лить Бога,—
60. « Такъ ты и грѣха осво-
 бодись.»
 Опять ходитъ Константинъ
 царь,
 Пока дошелъ къ столу най-
 послѣднему,
 Найпослѣднему, буковаго де-
 рева,
 Гдѣ сидитъ триста дѣтей-
 дяковъ,
65. Между ними дякъ само-
 учка;
 И имъ царь поклонился,
 И такъ было бесѣдовалъ:
 « Дѣти мои, три сотни дя-
 ковъ!
 « Не можете ли разрѣшить
 меня по исповѣди?
70. « Тяжкій грѣхъ учинилъ я:
 « Билъ я своихъ родите-
 лей.

*) Съ греческаго: высшая плата за записку въ синодикъ на поминанье: 50 шастровъ; 300 парусій — 750 рублей.

« Какъ бѣхъ се грѣя остаю?»

Даца муче, ништа не говоре.

Но беседи самоуче даче,

75. Не говори царю по хатеру.
Веть говори Богу по закону:

— Круно наша, царе Кос-
тантине!

— Лако темо теби дувова-
ти:

— Ти начини лучеву телию,

80. — Намажи е лоземъ и кат-
раномъ,

— Затвори се, царю, у те-
лю,

— Запали е са четири стра-
не,

— Нека гори съ вечер' до
свяета;

— Ав' останешъ, царе, у
тели,

85. — Онда си се грѣя ос-
таю.—

Кадъ то чуо царе Кос-
тантине,

То е мему врло мучно било.

Па оиъ гради лучеву телию,

Намаза е лоземъ и катра-
номъ,

90. У ню баца даче самоуче,

« Какъ бы мнѣ грѣха осво-
бодиться?»

Молчатъ дѣти, ничего не
говорять.

Но бесѣдуетъ дьякъ само-
учка,

75. Не говорить царю во угоду,
Но говорить по Божьему
закону:

— Вѣнецъ нашъ, Констан-
тинъ царь!

— Легко разрѣшимъ тебѣ
по исповѣди:

— Ты подѣлай келью изъ
лучины,

80. — Намажь ее саломъ и
дегтемъ,

— Затворися ты, царь, въ
келью,

— Запали ея съ четырехъ
сторонъ,

— Пусть горить съ вечера
до свѣту:

— Коли, царь, останешся
въ кельѣ,

85. — Тогда грѣха ты свобо-
дишя.—

Какъ услышалъ то Кон-
стантинъ царь,

Выло ему то сильной му-
кой.

Оиъ и строить келью изъ
лучины,

Мажеть ея саломъ и дег-
темъ,

90. Мечеть въ неа дьяка са-
моучку,

- Затвори га царе у телию,
Запали е са четири стране,
Она гори съ вечер' до свие-
та.
Кадъ у ютру блель данъ
освану,
95. Рано рани царе Костянтине,
Да обиде дяче в телию:
Кадъ е царе доле доходио,
Одъ телие ништо до пепела,
Насредъ нега самоуче дяче,
100. У руку му книга салтиери,
Те се моли Богу по закону.
Кадъ то виде царе Костан-
тине,
Онъ се беше врло зачу-
дно,
Како оста дяче самоуче.
105. Брже гради лучеву телию,
Намаза е лосемъ и катра-
номъ,
Затвори се царе у телию,
Запали е са четири стране,
- Затвориъ его царь въ келью,
Запалиъ ее съ четырехъ
сторонъ,
Горить она съ вечера до
свѣту.
Когда утромъ разсвѣлъ бѣ-
лый день,
95. Ранымъ рано поднялся Кон-
стантинъ царь,
Навѣститъ дьяка в келью:
Когда царь сошелъ въ ни-
зу,
Отъ кельи ничего кромѣ
пѣлу,
Середъ пѣлу дьякъ само-
учка,
100. Въ рукахъ у него книги
псалтыри *)
И онъ молится Богу по за-
кону.
Когда то увидѣлъ Констан-
тинъ царь,
Сильно онъ зачудился,
Какъ остался дьякъ само-
учка.
105. Скорѣи строитъ келью изъ
лучины,
Мажетъ ее саломъ и дег-
темъ,
Затворился царь онъ въ
келью,
Запалиъ ее съ четырехъ
сторонъ,

*) Ср. въ нашихъ Стихахъ, напр. объ Егорѣ и Лизаветѣ, а ниже о Женѣ милосердой, какъ, сохранившись среди огня, читаютъ тамъ книгу.

- | | |
|--|---|
| <p>Она гори съ вечеръ до свѣта.</p> <p>110. Кадъ у ютру данакъ освачуо,
Поравило самоуче дяче,
Да обиде цара и теляю;
Кадъ в дяче тамо доходило,
Одъ теляе ништа до пепела.</p> <p>115. Оно тражи цара по пепелу,
Десну му в находило руку:
Рука му се десна посветила.
Што се цару рука посветила?
Нѣмъ в млога добра учинио,</p> <p>120. Млоге гладне есте наранио,
А жедне в царе напоио,
Голе-босе есте предео,
Надгледао ништа и убога:
За то му се посветила рука.</p> | <p>Горитъ она съ вечера до свѣту.</p> <p>110. Когда утромъ разсвѣлъ денекъ.
Поднялся пораньше дьякъ самоучка,
Навѣститъ царя и келью:
Когда дьякъ дошелъ туда,
Отъ кельи ничего кромѣ шелу.</p> <p>115. Онъ ищетъ царя по пепелу.
Правую находилъ его руку:
Его правая рука посветилась *).</p> <p>Чтѣ царю рука посветилась?
Ею много добра учинилъ онъ,
120. Многихъ гладныхъ напиталъ онъ,
А жаждущихъ напоилъ царь,
Голыхъ — босыхъ приодѣлъ онъ,
Призиралъ нища и убога:
За то рука его посветилась.</p> |
|--|---|

(Изъ собранія В. Ст. Караджича, т. II, стр. 89—93).

Ср. ниже остатки русскихъ сказаній о царѣ Константиѣ.

*) По нашему — « отпущена во святыхъ мощи. »

СТИХИ СТАРШІЕ БЫЛЕВЫЕ: МѢСТНЫЕ, РУССКІЕ.

140.

БОРИСЪ И ГЛѢБЪ.

(Деревня Саларева).

- Съ восточнаго со держанія *),
 Во словесномъ **) Тіевѣ во градѣ,
 А жилъ славенъ Володимеръ князь,
 Имѣлъ Володимеръ князь,
 5. Ой имѣлъ себѣ да три сына,
 Да три сына есть возлюбленныхъ:
 Стареньшой братъ Светополшая князь,
 Два брата Бориса да и Глѣба ***).
 Жимши-бымши Володимеръ князь,
 10. Сталь онъ своихъ чадъ блаславляти,
 Да удѣльными градѣми надѣляти:
 Доставалося Черниговъ градъ
 Стареньшему брату Светополху,
 Двумъ братьямъ Борису да и Глѣбу
 15. Во словесномъ Тіевѣ во градѣ.
 Блаславлѣмши своихъ чадовъ,
 Въ домѣ своёмъ онъ переставился;
 Чада его возлюбленные
 Со славой его свѣта погребали,
 20. Погребали и похраняли;
 Погребѣмши и похаранѣмши,
 Да разѣхались на разныя да на страны:

*) *Держаніе* — держава.

**) Хотя въ некоторые Стихи имѣютъ при себѣ названіе «Славенскаго, Славянскаго,» но здѣсь ближе значеніе «славнаго.»

***) Какъ здѣсь, такъ и ниже, подобное употребленіе означаетъ двойственное число.

Стареньшой братъ во Черниговъ градъ,
 Два братаи Борисы да и Глѣбы
 25. Во словеснѣмъ Тіевѣ во градѣ.

- Жимши-бымши стареньшой братъ,
 Стареньшой братъ Святополшая князь,
 Въ умѣ онъ своимъ въ разумѣ помѣшался.
 Онъ пишетъ князь зло-писаніе,
 30. Къ двумъ братьямъ и Борису да и Глѣбу.
 Посольный листъ написавши,
 Слуги его пождали,
 Приносятъ листъ ко двумъ братьямъ,
 Да Борису а Глѣбу:
 35. « Братія мои вы и любимыя,
 « Светыя князья вы благовѣрныя!
 « Прощу я васъ да на црѣ къ себѣ,
 « Почестной вамъ, црѣ пировати
 « И отца въ моеѣ домѣ поминати.»
 40. Посольный листъ принимаючи,
 Предъ своей матушкою прочитали,
 Они плакали слезно да рыдали:
 Имъ матушка говорила:
 — Чады вы мои да возлюбленныи,
 45. — Святыя князья вы благовѣрныя,
 — Два брата вы Бориса и Глѣба!
 — Вы не ѣдите къ большому брату въ гости,
 — Ко стареньшему брату Светополху:
 — Стареньшой братъ неависной-злой,
 50. — Не на црѣ зоветь онъ васъ пировати,
 — Не отца въ своеѣ домѣ поминати;
 — Онъ хочетъ злой васъ затребити,
 — Всеи вашей и Расею завладѣти,
 — Со всѣми со удѣльными городами,
 55. — Со всѣми со вѣрными со слугами.—
 Они своей матушки не послушались,
 Садлись на добрыхъ на коней,
 Да поѣхали къ большому брату въ гости,
 Ко стареньшему брату Светополху.

60. Стареньшой братъ, ненавѣсной-злой,
Онъ не въ домъ свою братію стрѣчаетъ,
Стрѣчаетъ далече въ чистымъ полѣ,
Со оружіемъ, со копьемъ бысть *) разбойникъ.
Онъ свирѣпый на братію возираетъ.
65. Они видя напасть свою,
Слѣзали со добрыхъ да со коней,
Да упали къ большому брату, брату въ ноги,
Ко стареньшему брату Светополю,
Борисъ упалъ въ правую ногу.
70. А Глѣбъ уцалъ до лѣву,
Они начали плакати-рыдати,
Да и жалобнымъ гласомъ причитати:
«Стареньшой братъ, Светополю князь!
«Не срѣжь главъ съ насъ незрѣлыхъ,
75. «Не пролей крови христіанской понапрасныя;
«Мы не знаемъ порока за собою;
«Ты возми въ рабы къ себѣ,
«Работай ты нами какъ слугами,
«Со всѣми со удѣльными городами,
80. «Да со всѣми со вѣрными со слугами.»»

- Стареньшой братъ, Светополю князь,
Ни на что, злодѣй-вариваръ, не возираетъ,
Ни на плаканье, ни на рыданіе,
Ни на жалобное причитаніе:
85. Бориса взялъ коньёмъ вружилъ **) ,
А Глѣба взялъ ножикомъ да зарѣзалъ;
Терзалъ тѣла Борисовы да и Глѣбовы,
Повелѣлъ въ темныя лѣсы волочити,
По разнымъ колодамъ разложить.
90. Садился злой да на доброй конь,
Началъ разѣзжатися, нахвалятися:
«Слуги мои да вы вѣрные!
«Таперича вся моя Расея,

*) Было, будто.

**) Провизья.

- « Со всѣми со удѣльными городами,
 95. « Да со всѣми со вѣрными со слугами!»
 Господь хвалы да не слушаеть,
 Ссылаеть Господь съ небесъ двухъ ангеловъ,
 Со оружіемъ да со стипертомъ *),
 Повелѣлъ Господь землю подь нимъ подрѣзати.
100. Подрѣзали, потрясали,
 Скружилася вся вселенна.
 Бысть синее море волны **).
 Онъ думалъ, злодѣй, рай ему растворился,
 Онъ скрозь землю, вариваръ, провалился.
105. Да лежали глѣа Борисовы да и Глѣбовы
 Тридцать лѣтъ, да ничто ихъ не тронуло,
 Да ни звѣрь, ни птица,
 Да ни мрачное помраченіе,
 Да ни солнечное попеченіе.
110. Миновало тридцать лѣтъ: да явилось явленіе,
 Столбъ бѣлый отъ земли до леба;
 Ко тому столбу бѣлокаменну,
 Съѣзжались власти да патріархи,
 Весь народъ Божій православный да Христіане,
115. Служили молебны благочестные,
 Двумъ братьямъ Борису да и Глѣбу.
 Отъ святыхъ мощей было прощеніе,
 Слѣпымъ давалъ Господи прозрѣніе,
 Глухимъ давалъ Господи прослышеніе,
120. Всякимъ болѣзнямъ исцѣленіе.
 Да со славою свѣта погребали,
 Во словеснымъ Тіевѣ во градѣ.
- Поимъ славу да Борисову,
 Борисову да и Глѣбову,
125. По вѣкъ слава не минуется,
 И во вѣки вѣковъ, аминь.

(Дюдюк.)

*) Сициетропъ.

***) Будто синее море волнами.

(Село Каменка).

- Съ восточнаго держанія,
Словеснаго Кенва граду,
О жилъ себѣ благовѣрный князь,
Да имѣлъ сибѣ да три сына.
5. Благовѣрный князь Володиміръ князь
Раздѣлилъ своимъ чадамъ
Россію на три доли,
Чесно-хвально, чесно-благовѣрно;
Благовѣрный князь переставился
10. Онъ чесно, и хвально, благовѣрно,
Во своихъ во чесныхъ бѣлыхъ
Каменныхъ палатахъ.
Его чады разбѣдутся
По своимъ по удѣльнымъ по градамъ:
15. Святы-пѣлки въ Черниговъ градъ,
Борисъ и Глѣбъ во спре-Вышеградъ *).
- Святы-пѣлки ненавісныя
Удумамши, умыслимши,
Во умѣ своемъ въ разумѣ смѣсавши **),
20. Посланный листъ онъ написующи,
Съ посланникомъ листъ онъ посылая,
Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу:
«Благовѣрные князья Борисъ и Глѣбъ!
«Жалую я во домъ свой виръ съ вами пировати,
25. «Вотца своего въ домѣ поминати.»
Святые князья благовѣрные *
Посланный листъ они принимали,
Передъ матушкою листъ они прочитали,
Ихъ матушка унимала:
30. — Князья мои благовѣрныя!
— Не ѣздайти къ бѣльшему брату:

*) Вышеградъ; ср. ниже.

**) Смѣшавши, смѣшавшись.

- Большой вашъ братъ ненависныя,
 — Не на пирь васъ онъ призывая,
 — Не пирь съ вами онъ хочеть пировати,
 35. — Ни отца своего въ домъ поминати,
 — Онъ хочеть васъ злой потребити.—

Святые князья благовѣрныя

- Они матушку не послушались,
 Сядучи на добрыхъ на коней,
 40. Съ своими со вѣрными со слугами:
 «« Поѣдимъ мы въ Черниговъ градъ
 «« Большому брату Святыхъ-полки.»»

Большой ихъ братъ ненависныя,

Не въ домъ своихъ онъ братія вострѣчая,

45. Ни съ милостию онъ ихъ провождая,
 Острѣль *) злодѣй среди поля,
 Дурными словами заметуючи,
 По нбзамъ звѣрьями истерзаль онъ.
 Они видивчи бѣду свою,

50. Сылъзали съ добрыхъ сы коней,
 Бориса-тѣ палъ въ праву ногу,
 И Глѣбій палъ во лѣвую,
 Мирными словами уещали,
 Слезами его нозы обливади:

55. «« Большой нашъ братъ Святыхъ-полки,
 «« Христа-любимецъ благовѣрный!
 «« Или **) ты хошь нами завладѣти,
 «« Всей великою Россіей завладати,
 «« Пойми ты насъ во домъ къ себѣ,

60. «« Работай ты намъ со вѣрными со слугами;
 «« Воспомни жь ты родителя:
 «« Одинъ насъ отецъ-мать породили;
 «« Млады жь мы младѣшуньки,
 «« Не помнимъ злаго пороку;

65. «« Не срѣжь главы незрѣлыя,
 «« Не жни ты неспѣлую пашепицу,

*) Встрѣтилъ.

**) Если.

« Не рви ты вишневыя листья-коренья
 « Вот сырѳіи зѳмли;
 « Воспомни жь ты родителя:

70. « Одинъ насъ отецъ-мать породили.»»

На рѳчи вонъ на нихъ не взирая,
 На жалость ихъ рѳчи не принимая,
 Бориса вонъ копьемъ сбрѳшалъ *),
 И Глѳба пожомъ заколоше;

75. Повелѳлъ завлачить въ тѳмны лѳса,
 По разнымъ колодамъ погрузѳмши.
 « **) Поѳдимъ мы въ Черниговъ градъ:
 « Таперь-та мы, братцы, погуляемъ,
 « Радуюся я, веселюся,

80. « Великой Россіей завладаю,
 « Со всѳми со вѳрнами со слугами!»
 Не потерпѳлъ Господь хвалы его:
 Двухъ ангеловъ посылая,
 Повелѳлъ подрѳзати подъ нимъ землю.

85. Земля съ кровью смѳшалася,
 Гмчила ***) вторая потопа;
 Вспленная вжаспулася;
 Ямучила ***) рай растворился:
 Вопѳлшій сквозь землю провалился;

90. Сверзло его вотъ земли подъ небѳсы,
 Подъ небѳсы кы аду.

Лежали тамъ святы тѳла
 Лежали тридцать три года.
 Увидѳли сдержатели богатые, русскіе князи

95. Сы словеснаго Кіева граду:
 Становился тамъ дѳмьянъ-лѳдунъ,
 Вогненный столпъ поднебесный;
 Ювидѳли сдержатели,
 Подходили они ко тому столбу,

*) Проболь (*бружать*—бодать).

**) Слѳдуютъ слова Святополка.

***) Кавалось, думалось (*а-ти, ди-ать, мо-и-им-ать; см-ещъ, см-чать; а можетъ
 статься: «ему чайло, чайлось?» Чай и чайть поднято изъ чѳ-ти: и-мъ или е-му чѳли*).

100. Увидѣли свѣтыя мощи:
 Ничѣмъ свѣтыя мощи невредимы.
 Ни звѣрь ихъ ни птица не сдержала *),
 Не вражное повращеніе **),
 Ни солнушная попиченія;
 105. Лежали тамъ свѣты тѣла
 По разнымъ колодамъ погрузѣмши:
 Подымались же свѣты тѣла,
 Во городъ во Кіевъ приносили,
 Сочинили по нимъ погребеніе.
 110. Воздвигнули каменную церковь,
 На имя Бориса и Глѣба.

Имъ слава и держава
 Нынѣ и во вѣки вѣковъ.

(Доржеп.)

142 ***).

(Смоленск. губ., Гжатскаго уѣзда).

- Со восточнаго держанія,
 Во словѣсномъ Кіевѣ градѣ,
 А жилъ себѣ Володиміръ князь.
 Имѣлъ себѣ да трѣхъ сыновъ,
 5. А трѣхъ сыновъ возлюбленныхъ:
 Старѣйшій братъ, а-Большій ****) князь,
 А меньшіе Борисъ и Глѣбъ.
 Живши-бывши Володиміръ князь,
 Сталъ своихъ чадовъ благословляти,

*) Не стерзала.

***) Ни мрачное помраченіе.

****) При этомъ стихѣ прибавимъ мы разнорѣчія, записанныя С. П. Шевыревымъ въ селѣ Офимьинѣ Подольскаго уѣзда.

*****) Какъ выше, мы видѣли, изъ *Святополка* образовалось *Святъ-полкъ*, такъ изъ *Святополкѣй* передѣлаю *Святополкѣй*, *Святъ-а-польскѣй*, *Святъ-а-болъскѣй*, и просто *А-болъскѣй*.—Шевыр. «Любимый и старѣйшій братъ Полскѣй князь.»

10. Удѣльными *) градами надѣляти.
 Доставался Черниговъ градъ
 Старѣйшему брату Святоболкію,
 А двумъ братьямъ Борису и Глѣбу
 Словесный Кіевъ градъ.
15. Живши-бывши Владиміръ князь,
 Во домѣ своёмъ переставился.
 Чада его возлюбленны
 Со славой его свѣта погребали,
 Погребали, похороняли.
20. Развѣзжались въ разныя страны:
 Старѣйшій братъ въ Черниговъ градъ,
 А меньшіе браты, два брата Борисъ и Глѣбъ.
 Во словесный Кіевъ градъ **).

Живши-бывши ***) старѣйшій братъ,

25. Живши-бывши а-Большій князь,
 Въ умѣ своёмъ разумѣ смѣшался.
 Онъ пишетъ князь зло-писаніе
 Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу:
 « А меньшіе вы мои братіе,
 30. « Святые князья вы благовѣрные,
 « Два брата Бориса и Глѣба ****)!
 « Прошу я васъ на пиръ къ себѣ,
 « Почестный вамъ пиръ пировати.
 « Отца въ моёмъ домѣ поминати.»
35. Послы его прихождали,
 Посыльный листъ приношали
 Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу.
 Два брата Бориса и Глѣба
 Посыльный листъ принимали.
40. Передъ матушкой прочитали;
 Начали плакати-рыдати,

*) Шевыр. « Удѣльными. »

**) Шевыр. « А меньшіе двою брата, Борисъ и Глѣба, Во словесномъ Кіевѣ градѣ. »

***) Шевыр. « Живши-бывши. »

****) Шевыр. « Вы брата, Бориса да и Глѣба. »

А жалобнымъ гласомъ причитати.

Имъ матушка говорила:

— Чада мои возлюбленны,

45. — Святые князья благовѣрные,

— Два брата Борисе и Глѣбе!

— Не ѣздите къ большому брату въ гости,

— Къ старѣйшему брату Святополкію:

— А-Большій князь ненавистный-злой,

50. — Не на пирь онъ васъ зовѣтъ пировати,

— Не отца въ своёмъ домѣ поминати,

— Онъ хочеть, злой, затребити,

— Всею Россеей завладати,

— Со всѣми со удѣльными городами,

55. — Со всѣми со вѣрными со слугами.—

Они матушки не слушались,

Садились на добрыхъ коневъ,

Поѣхали къ большому брату въ гости.

А-Большій князь, ненавистный-злой,

60. Не въ домѣ онъ братіевъ встрѣчаетъ,

Встрѣчаетъ далече во чистомъ полѣ,

Свирѣпо на братьевъ взираетъ,

Онъ зреть на нихъ яко разбойникъ.

Два брата Бориса и Глѣба

65. Видють они напасть свою,

Слѣзали со добрыхъ коневъ,

Упали большому брату въ ноги,

Старѣйшему брату Святополку,

Борись упалъ въ правую ногу,

70. А Глѣбъ упалъ во лѣвую;

Начали плакати-рыдати,

А жалобнымъ гласомъ причитати:

«Любимый нашъ старѣйшій братъ,

«Старѣйшій братъ, а-Большій князь!

75. «Не срѣжь наши главы незрѣлыя,

«Не пролей ты крови христіанской понапрасно,

«Возьми ты насъ къ себѣ въ рабы,

«Работай ты нами, какъ рабами!»

- А-Большій князь, ненавистный-злой,
 80. Ни на что, злодѣй, онъ не взираетъ,
 Ни на плаканье, ни на рыданье.
 Ни на жалобное причитанье:
 Борису взялъ—копѣе вружилъ,
 А Глѣба взялъ—ножёмъ зарѣзалъ:
85. А тѣ тѣла, Борисово,
 Борисово и Глѣбово
 Повелѣлъ въ темны лѣса затощати *),
 На разны колоды разложить **).
 Садился злой на добрый конь.
90. Онъ ѣздитъ, самъ похвалялся:
 « Топерича вся наша Росея
 « Со всѣми со удѣльными городами.
 « Со всѣми со вѣрными со слугами!»
 Господь хвалы не слушаетъ:
95. Сослалъ Господь да двухъ ангеловъ,
 Со копьемъ со питритомъ ***);
 Повелѣлъ Господь землю подрѣзати,
 Подрѣзати и потрясати;
 Земля съ кровію смѣшалася,
100. Какъ въ синіемъ морѣ волны.
- А тѣ мощи, Борисово,
 Борисово и Глѣбово ****),
 Лежали они ровно тридцать лѣтъ:
 Ни звѣрь ихъ, ни птица не тронула,
105. Ни солнечное восхожденіе,
 Ни мрачное попеченіе *****).
 Явилоя явленіе
 Отъ земли есть и до неба,
 Явился столбъ бѣлый-каменный;
110. Къ тому столбу бѣлу-каменну

*) Затощить (затаскивать).

***) Шевыр. «Промежду двухъ колодъ разложить.»

****) Скипетромъ.

*****) Т. е. тѣло.

*****) Безъ смысла: испорчено изъ «солнечное попеченіе», припекъ солнца.

Сходилися-сѣзжались
 Цари и славны патріархи,
 И всѣ православныя христіяне;
 Служили молебны почѣстны
 115. Тѣмъ тѣламъ, Борису и Глѣбу.

Поёмъ славу Борисову,
 Борисову и Глѣбову,
 Во вѣкъ ихъ слава не минуется,
 И во вѣки, аминь.

(Кир.)

143.

(Село Рещёвка, Симбирск. губ., Сызранск. уѣзда).

Съ восточнаго словеснаго,
 Съ держанія Кіева града,
 Великій Владиміръ князь
 Владѣлъ онъ всею Россією.
 5. Имѣлъ себѣ одъ трѣхъ сыновъ:
 Старѣйшаго Свѣта-Полка *),
 А меньшихъ Бориса свѣта и Глѣба.
 Великій Владиміръ князь
 Раздѣлилъ Россію всю
 10. Сыновьямъ своимъ на три части:
 Старѣйшему Свѣту-Полку
 Великій славенъ Черниговъ градъ,
 Благовѣрнымъ Борису свѣту и Глѣбу
 Великій вос-пре-Вышь-градъ **).
 15. Великій славенъ Владиміръ князь,
 Раздѣля Россію сыновьямъ своимъ,
 Пóжилъ въ домѣ, преставился.

*) Т. е. по мысли пѣвца—«свѣта Полка;» «свѣтъ Полкъ» передѣлано изъ Святополкъ.

**) Изъ «Вышеградъ» усилено «Пре-выше градъ, С-пре-выше-градъ;» а какъ здѣсь въ кнѣзхъ Стихахъ предшествуетъ предлогъ *во*, то образовалось «во-с-пре-выше-градъ;» ср. въ Стихѣ объ Алексѣѣ челов. Бож. «въ пре-славномъ пре-градѣ пре-во-в-Реміѣ.»

- Сотворилъ имъ *) честное погребеніе.
 Послѣ его чада его разыдѹтся
20. По своимъ по градамъ:
 Старѣйшій Светь-Полхій въ Черниговъ градъ,
 А благовѣрные князья Борисъ и Глѣбъ
 Въ вос-пре-Вышь-градъ.

- О злой-ненавистный, врагъ немилостивый,
 25. Возлюбилъ много мѣста,
 Захотѣлъ владѣть всею Россією.
 На своихъ братьевъ прогнѣвилъ, опалился,
 Яко Каинъ на Авеля,
 Какъ бы побѣдiti Бориса и Глѣба;
30. Зломышленіе на нихъ помышляетъ,
 На совѣтъ братіевъ призываетъ,
 Во пиръ честный пировати,
 Отца своего князя помянути.
 Посланниковъ злой посылаетъ,
35. Съ посланниками листъ пишетъ
 Въ тоѣ же въ посланную въ палату **).
 Благовѣрные Борисъ и Глѣбъ
 Со радостію листъ принимаютъ,
 Предъ матерью стоя прочитали.
40. « О матеръ наша породѣнная!
 « Воздай намъ своё благословеніе,
 « Намъ ѣхать во Черниговъ градъ
 « Ко старѣйшему брату Свету-Полку.»
 Возопіетъ мать ихъ породѣнная:
45. — Благовѣрные князья Борисъ и Глѣбъ!
 — Не въ пиръ честный онъ васъ призываетъ:
 — На смертное потребленіе
 — Васъ онъ подмещаетъ.—
 И тутъ они не послушали
50. Матеръ породѣнную,
 Осѣдали своихъ добрыхъ коней,

*) Сотворили ему.

**) Въ Посольскую, гдѣ принимали пословъ.

Судючи *), радючи,
 Побдучи во Черниговъ градъ
 Къ старѣйшему брату Пѣлку.

55. Пребудуть **) святые
 Среди пути-дороги,
 О злой-ненавистный, врагъ немилостивой,
 Встрѣчалъ ихъ злой
 Среди пути-дороги.
60. Онъ косо на своихъ братьевъзираетъ,
 Злыми зубами воскрешаетъ,
 Злыми словами намекаетъ.
 Онъ съ яростию смѣшаючи ***) ,
 Какъ бы побѣдить Бориса и Глѣба.
65. Ещѣ Господь силены спустилъ ****))
 На всѣ благовѣнные цвѣты.
 Увидѣли печаль сію,
 Скоро съ добрыхъ коней солѣвали.
 Главы клѣняютъ ко матушкѣ ко сырѣй землѣ,
70. Просили старѣйшаго брата Пѣлка:
 « О братецъ мой старѣйшій, Светь-Пѣлкій!
 « Развѣ ты хочешь нами владѣти,
 « Или великою всею Россією?
 « Поимі насъ, братъ, въ домѣ своемъ
75. « Рабочими, вѣрными слугами;
 « Не вѣмы мы никакого порека,
 « Чтобы въ твоёмъ домѣ зло мы сотворили;
 « Не сотвори, братъ, печали матери,
 « Коя насъ съ тобой породила;
80. « Не покори, братецъ, о Христѣ
 « Сродниковъ нашихъ *****);

*) Сдлучи, садясь.

**) Т. е. какъ будутъ.

***) «Онъ» испорчено вмѣсто «гнѣвъ»: «гнѣвъ съ яростию.»

****) «Господь силены» произошло изъ того, что предшественники нынѣшнихъ славяновъ, отъ коняхъ переваятъ Стягъ, ошибочно прочли въ рукописи «аспидъ плещу.» Ошибку пѣвцы стараются осмыслить тѣмъ, что «Господь попустилъ славу, гололедь, иней на цвѣты.»

*****) Не введи въ укоризну, въ срамъ и позоръ нашихъ сродниковъ о Христѣ.

- « Не срѣжь клáсы неспѣлые,
 « Не повреди ты винограда незрѣлаго;
 « Не отрыгнуть винограда сего
 85. « Коренья отъ сыръя земли *) ;
 « Не побѣди **) насъ, братецъ, во млáдныхъ лѣ-
 тахъ.»»

И тутъ онъ злой — неспавистный, врагъ немилости-
 вый

- Прощенія не слушаетъ,
 На поклоны не взираетъ,
 90. А моленія злой не воспріемлетъ,
 Злоумышленіе на нихъ помышляетъ.
 Помысливши, злой, научился ***),
 Какъ ёсть, какъ ёсть злой врагъ накачнётся,
 Какъ побѣдити Бориса и Глѣба:
 95. Бориса злой копѣемъ сбрюшилъ,
 И Глѣба ножѣмъ заколошилъ ****).
 Обнажилъ яко воръ-разбойникъ,
 Онъ тьмой закрылъ солночной лучъ, просвѣщеніе.
 Тогда мѣсяцъ и солнышко померкли,
 100. Не было солнечнаго посвѣщенія
 Три дни и три нѣчи.
 Повелѣлъ Господь между двухъ клажницъ *****) ихъ
 погрузить.

Ихъ святыя мощи три гóда въ плоть *****) лежащи,
 Ни чѣмъ тѣла не повредивши,

*) Испорчено отъ того, что въ нѣкоторыхъ рукописяхъ Стиха вмѣсто «не отторгни» стоитъ «не отрыгни:» «не отторгни лозь сихъ со коренемъ отъ сырой земли.» Впрочемъ здѣсь уже стремленіе осмыслить: «не повреди винограда, повредишь ли — не отрыгнуть, не дадутъ отростка его коренья.»

**) Не введи въ бѣду, не обидь.

***) Рѣшилъ въ себѣ, что сдѣлать.

****) Заколотъ, испорчено изъ «заколоше;» ср. *колошматить*.

*****) Колодъ; спутано: не Господь, а Святополкъ повелѣлъ; отъ того смѣшано, что вставлено не у мѣста описаніе невредимости мощей, какъ ихъ сохранилъ Господь.

*****) Во плоти, т. е. цѣлы.

105. Ни звѣри, ни птицы ихъ не поѣли,
Не солнечныхъ лучей пощечеміемъ.

А онъ ненавистный, врагъ немилостивый,
Судуючи, радуючи на добрые кони,
Поѣдучи въ великій славенъ вос-пре-Вышь-градъ.

110. На то Господь на злого прогнѣвился,
Не потерпѣлъ ему Господи Владыка,
Сослалъ Господь съ небесъ грозныхъ ангеловъ.
Ангелы обрѣзавше о Христвъ нозіи,
Вознеслі злого къ верху,
115. Да свергнули до аду.
Предъ нимъ земля погресѣтся,
И морская волна вся восколыблѣлась.
Всповѣдали *) Россійскіе держатели, великіе князи,
Что на землѣ быть у насъ второму потопу.

120. А отъ ихъ святыхъ мощей утвердилъ Господь
Огненный столбъ отъ земли и до неба.
Увидѣли Россійскіе держатели, великіе князи,
Сѣзжались-сбиралися, брали мощи, да понесли
Во славенъ великій вос-пре-Вышь-градъ.

125. Состроили-воздвигнули
Святую, соборную, каменную церковь
Во именá Бориса и Глѣба.
Явилъ Господь свою милость:
Было отъ святыхъ мощей прощеніе,
130. Слѣпымъ давалъ Господи прозрѣніе,
Глухимъ давалъ Господи слышаніе,
Скорбящимъ-болящимъ исцѣленіе,
Всему міру давалъ Господи вспоможеніе,
Спасалась Россія вся отъ варварскаго нашествія.

135. Имъ же слава отъ нынѣ до вѣка вѣковъ, аминь.

(То же).

*) То же, что выше «емчила» полагали князья...

(Моск. губ. и уѣзда, деревня Воронкі).

Жилъ тутъ былъ Володиміръ князь,
У него было ровно десять сыновъ,
Изъ нихъ онъ любилъ троихъ сыновъ,
Бориса любилъ сына и Глѣба,

5. А третьяго Опѣрхала.

Послышалъ князь Володиміръ скорую кончину,
Дѣлилъ онъ своё царство на три доли:
Борису отказывалъ городъ Кіевъ,
А Глѣбу отказывалъ городъ Вѣршень,

10. Опѣрхолу отказывалъ Чернигородъ.

Опѣрхолу мало показалось.

Задумалъ Опѣрхоль пиры пировати,
Отца своего мать поминати.

Поѣхалъ Опѣрхоль братьевъ звати:

15. « Поѣдемте, братцы, пиры пировати,

« Отца своего мать поминати! »

Борисъ и Глѣбъ книги раскладѣютъ,

По числамъ дѣла разбираютъ:

« Охъ братецъ ты, братецъ Опѣрхоль!

20. « О отцу нашему матери числа не выходятъ *). » »

« Поѣдемте, братцы, поскорѣе:

« У меня хлѣбъ-соль припасѣныя. »

Они ѣхали болотами, солотами **),

Темными лѣсами и потопами.

25. Среди пути-дорожки становилися;

Опѣрхоль долой съ коня солѣзаетъ,

На Бориса ножикъ вынимаетъ,

*) Не время ихъ поминать, не тѣ числа поминать.

**) Слотами, грязями.

Бориса ножёмъ зарѣзаетъ,
А Глѣба копѣемъ закаляетъ.

30. Они ему возмолились:

«Братецъ ты нашъ, братецъ, Опорхолъ!

«Коли тебѣ мало показалось,

«Возми ты у насъ всё имѣнье,

«А насъ возми въ услуженье:

35. «Мы будемъ служить какъ царю и Богу!»»

Опорхолъ на ихъ слова не спелегаетъ *),

Бориса ножёмъ зарѣзаетъ,

А Глѣба копѣемъ закаляетъ;

Въ болота, въ солота ихъ сволокаетъ,

40. Листомъ, хворостомъ закладаетъ.

Находили на томъ мѣстѣ святыя мощи;

Провалился Опорхолъ скрозь зѣмли;

Становился столбъ огненный отъ земли до неба,

Соѣзжались попы, архиереи,

45. Всѣ люди, честныя химандриты,

Подымали святыя мощи на головку,

Попесли святыя мощи въ Божью церковь.

(То же).

145 **).

(Моск. губ. и уѣзда, село Ильинское).

Со восточнаго держанія
Во словесномъ Киевѣ градѣ
Жилъ себѣ Володимиръ князь.
Имѣлъ себѣ трѣхъ сыновъ:

*) Не полагается, не склоняется.

**) Стихъ этотъ, какъ болѣе полный и менѣе другихъ испорченный, выбранъ П. В.—чемъ какъ основной и помѣщенъ въ Чтеніяхъ; мы приведемъ маленькія отрывки печати, для полноты же присоединимъ еще отрывки изъ Стиха Ялушк., записаннаго въ селѣ Сабуровѣ отъ Ивана Кондрашева (а этотъ выучень былъ монахиною въ Коренной), Отеч. Зап. стр. 31, 32.

5. Старѣйшій братъ, Апѣлшій князь,
 А мѣньшихъ два брата, Борисъ и Глѣбъ ¹⁾.
 Живши-бывши, Володиміръ князь
 Сталъ своимъ чадамъ благословляти,
 А удѣльными градами надѣляти:
10. Старѣйшему брату Черниговъ градъ,
 Борису и Глѣбу Кіевъ градъ ²⁾.
 Живши-бывши Володиміръ князь
 Въ домъ своемъ переставился.
 Чады его возлюбленные
15. Со славою его погребали;
 Разъѣзжались во разныя страны:
 Старѣйшій братъ въ Черниговъ градъ,
 А Борисъ и Глѣбъ во Кіевъ градъ.

- Живши-бывши старѣйшій братъ,
 20. Старѣйшій братъ, Апѣлшій князь
 Въ умъ своемъ разумъ смѣшался;
 И пишетъ князь зло-писаніе
 Двумъ братамъ Борису и Глѣбу:
 « Вы мѣньшіе братья, святые князья,
 25. « Святые князья, благовѣрные,

1) Восточная сдержавная

Какъ у славнымъ гради у Кееви,
 А жилъ себѣ Володимеръ князь,
 Володимеръ князь Володиміравичъ.
 Ювъ имѣлъ сибѣ двиндцать сыновъ.
 Двиндцать сыновъ любезнѣйшехъ;
 Только влюбилъ ѣнъ трехъ сыновъ:
 Святова и Глѣба, Бориса,
 А третьява Свята-а-полка,
 Той имѣлъ сибѣ за большаго сына.

2) Дѣлилъ грады на три части:

Что Кеевъ градъ, Черниговъ градъ святому и Глѣбу, Борису,
 Привдавшанъ градъ (по объясненію пѣвца «самый бѣдневскій»,
 а въ самомъ дѣлѣ это испорчено изъ «Пре-Вышеградъ»)
 Святополку.

- « Два брата мои, Борисъ и Глѣбъ!
 « Прошу я васъ на пиръ пировать,
 « Во чѣстный вамъ пиръ пировать:
 « Мы будемъ въ моёмъ домѣ отца поминать *).»
30. Послы его приходжали,
 И посыльный листъ приношали.
 Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу.
 Два брата Борисъ и Глѣбъ,
 Посыльный листъ принимали,
35. Передъ *) матушкой прочитали;
 И начали плакати-рыдати,
 Отца въ своёмъ домѣ поминати **).
 Имъ матушка говорида:
 — Возлюбленные мои чада,
 40. — Святые князья благовѣрные!
 — Не ѣздите вы къ большому брату въ гости ***);
 — Не на пиръ онъ зовѣтъ пировати,
 — Не отца въ своёмъ домѣ поминати,
 — Хочетъ онъ васъ затребити,
45. — Всею Россей завладати,
 — Со всѣми со удѣльными городами
 — И съ вѣрными ****) со слугами.—
 Они матушки не слушались,
 Садились на добрыхъ коней,
50. Поѣхали къ большому брату въ гости,
 Къ старѣйшему брату и къ большому князю 4).

-
- 3) Святой-полокъ пишетъ листы,
 Пишетъ листы къ меньшимъ братьямъ:
 « А вы братья, вы и меньшія!
 « Выѣзжайте въ чистоя поля,
 « Въ чистоя поля пиръ пировать,
 « Пиръ пировать, отца поминать.»
- *) Чтен. «предъ.»
 **) Въмѣсто этого стиха, въ Чтен. «И жалобнымъ гласомъ причитати.»
 ***) Чтен. прибавлено: «Къ старѣйшему брату Святополку.»
 ****) Чтен. «Со всѣми со вѣрными.»
- 4) Баруть письмо, сильно плачуть,
 Дабровъ конивъ сидлавчи,

- Абѣлшій князь, ненавистный-злой,
 Не въ домѣ онъ братіевъ встрѣчаетъ,
 Встрѣчаетъ далече въ чистомъ полѣ,
 55. Зреть на нихъ *) яко разбойникъ.
 Два брата Борисъ и Глѣбъ
 Видють они напасть свою,
 Слѣзають со добрыхъ **) коней,
 Упали къ большому брату въ ноги ***),
 60. Борисъ упалъ въ правую ногу,
 А Глѣбъ упалъ въ лѣвую;
 Начали они плакать и рыдати.
 И жалобнымъ гласомъ причитати:
 «А Любимый ты нашъ старѣйшій братъ,
 65. «А Старѣйшій братъ, А-большій князь!
 «А Не срѣжь ты главы ****) незрѣлыя,
 «А Не пролей ты крови христіанской,
 «А Крови христіанской по напрасну!
 «А Возьми ты насъ въ рабы себѣ,
 70. «А Работай ты нами яко слугами *****)!»

- А-большій князь, ненавистный-злой,
 Ни на что злодѣй не воззираетъ,
 Ни на плаканье, ни на рыданье,
 Ни на жалобное ихъ причитанье:
 75. Бориса взялъ копьемъ вружилъ,
 А Глѣба ножомъ зарѣзалъ;
 И повелѣлъ эти тѣла, Борисово,
 Борисово и Глѣбово,
 Затощить *****) во темны лѣса §).

Въ чистой поля възжанвчи,

Бѣлы натры раскинавчи.

*) Чтен. «Смирѣно на братьевъзираетъ, Онъ зреть на нихъ.»

**) Чтен. «со добрыхъ.»

***) Чтен. прибавлено: «Старѣйшему брату Святомолю.»

****) Чтен. «главы.»

*****) Чтен. «какъ рабами.»

*****) Чтен. «затощить.»

§) Святой-полохъ наѣзжанвчи,

Глѣба нажомъ зарѣзанвчи,

80. И садился злой на добрый конь,
И сталъ разѣзжать и похваляться:
« Слуги мои вѣрные!
« Топерича наша вся Росея,
« Со всѣми со удѣльными городами,
85. « Со всѣми со вѣрными со слугами!»
А Господь хвалы не слушаетъ,
Ссылаетъ Господь двоихъ ангеловъ
Со копіемъ со вострымъ;
Повелѣлъ Господь земли подрѣзати,
90. Подрѣзати и потрясати;
И они землю подрѣзали,
Подрѣзали и потрясали;
Земля съ кровію смѣшалася,
Вся вселенная ужаснулася,
95. Словно въ синіемъ морѣ вѣдны всколыхались.
Онъ думалъ, злодѣй, рай растворился,
Анъ самъ сквозь сырѣй земли провалился.

- А тѣ тѣла, Борисово,
Борисово и Глѣбово *),
100. Лежали ровно тридцать **) лѣтъ:
Ни звѣрь ихъ, ни птица не тронули,
Ни мрачное помраченіе,
Ни солнечное попеченіе ^б).
Какъ тридцать лѣтъ миновалося,

Бариса капіемъ закаляивчи,
[Въ] топки болоты отволачаивчи,
Подъ гнилу колоду подкладаивчи.

*) Прежде было: «Борисовы и Глѣбовы;» такъ и должно быть по употребленію народному и примѣру другихъ Становъ.

**) Чтен. «тридцать.»

- б) Ляжатъ мощи тридцать три года,
Ничаво мощамъ не врядилася,
Ни ятъ солнца ни засохли,
Ни ятъ вѣтру ни завѣтряли,
Ни ятъ дождю ни сатѣли.

105. Явилося явленіе:
 Явился столбъ красный огненный,
 Отъ земли и до неба;
 Къ тому столбу къ огненному *)
 Сходилися-соѣзжались
110. Цари, власти и патріярхи,
 И всѣ православные христіане **):
 Служили молебны благочестны
 Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу;
 Святыя тѣла обрѣтоша намъ
115. Двухъ братьевъ Бориса и Глѣба ***);
 Отъ святыхъ мощей было прощеніе;
 Погребали ихъ, свѣтовъ, со славою.

А мы поёмъ славу Борису,
 Борису славу и Глѣбову,
 120. Во вѣки вѣковъ, аминь 7).

(То же; записано самимъ П. В.—чемъ отъ слѣпаго Ивана изъ села Павловскаго,
 7 Сент. 1832 года).

146.

Съ восточнаго держанія
 Во словесномъ Кіевѣ градѣ
 Былъ славенъ Володиміръ князь.
 Имѣлъ себѣ три сына:
 5. Старшій братъ Иполшій князь,
 А меньшіе два брата Борисъ и Глѣбъ.
 Жимши Володиміръ князь,
 И сталъ своихъ чадъ благословляти
 И удѣльными градами надѣляти:

*) Чтен. «столбу огненному.»

**) Чтен. «христіане.»

***) Чтен. «Двухъ братьевъ Бориса и Глѣба.»

7) Святому Глѣбу славу поемъ,

Во вѣкъ слава яго ни минутца.

Сздай намъ, Господь, сяму міру приукрасный рай!

10. Доставался Черниговъ градъ
 Старшему брату Святополку,
 Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу Кіевъ градъ.
 Жимши князь Володиміръ,
 Въ домѣ своемъ преставился:
15. Чада его любимые
 Со славою свѣта погребали,
 Погребали и похороняли.
 И разѣхались въ разныя страны:
 Старшій братъ во Черниговъ градъ,
20. А меньшіе два брата во Кіевъ градъ.
- Жимши-бымши старшій братъ,
 Въ умѣ своемъ разумѣ смѣшался,
 И пишетъ князьямъ зло-писаніе,
 Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу:
25. « Два брата, Борисъ и Глѣбъ!
 « Прошу я васъ на пиръ къ себѣ пировати,
 « Почестный вамъ пиръ пировати
 « И отца намъ въ домѣ поминати.»
 Послы его прихождали,
30. Посыльный листъ приношали
 Двумъ братьямъ Борису и Глѣбу.
 Два брата Борисъ и Глѣбъ
 Передъ своею матушкою почитали,
 Начали они плакати и рыдати,
35. И отца въ своемъ домѣ поминати.
 Имъ матушка возговорила:
 — Чады мои возлюбленные,
 — Святые князья мои благовѣрные,
 — Два брата, Борисъ и Глѣбъ!
40. — Не ѣздите къ старшему брату Святополку:
 — Не на пиръ васъ зоветъ пировати,
 — Не отца своего въ домѣ поминати,
 — Онъ хочеть васъ, злой, потребити,
 — Всей Россіей завладати,
45. — Со всѣми удѣльными городами,
 — Со всѣми со вѣрными со слугами.—

Они матушки не слушались,
 Садилсь они на доброй кони,
 Поѣхали къ большому брату въ гости,
 50. Къ старшему брату къ Святополку.

Старшій братъ ихъ, ненавистный-злой,
 Не въ домѣ братію свою встрѣчаетъ,
 Встрѣчаетъ далече во чистомъ полѣ,
 Съ оружіемъ со копьемъ, какъ разбойникъ.
 55. Два брата Бориса и Глѣба
 Видють они напастъ свою,
 Слѣзають со добрыхъ коней,
 Упали къ старшему брату въ ноги,
 Борисъ упалъ въ правую ногу,
 60. А Глѣбъ упалъ во лѣвую ногу,
 Начали они плакати и рыдати,
 Жалобнымъ гласомъ причитати:
 « Ты любимый нашъ, старѣйшій братъ,
 « Яполшія Полшія князь!
 65. « Не срѣжь главы незрѣмыя,
 « Не пролей ты нашей крови
 « Христіанскія напрасно:
 « Мы не знаемъ за собою пороку никакова;
 « Возьми ты насъ въ рабы къ себѣ,
 70. « Работай ты нами аки слугами.»»

Старшій братъ ихъ, ненавистный-злой,
 Ни на что, злодѣй, не взираетъ,
 Ни на плаканье и ни на рыданіе,
 Ни на слезное ихъ причитаніе:
 75. Бориса взялъ—копьемъ вружилъ,
 А Глѣба взялъ—ножемъ зарѣзалъ;
 А тѣ тѣла, Борисовы и Глѣбовы,
 Повелѣлъ ихъ въ темны лѣса стащити,
 Промежду ихъ колоды разложить.
 80. Садилсь злой на доброй конь,
 Сталъ разѣзжати и похваляться:
 « Слуги мои вы вѣрные!

- « Теперь наша вся Россія
 « Со всѣми удѣльными городами,
 85. « Со всѣми со вѣрными со слугами! »
 Господь хвалы не слушаетъ,
 Ссылалъ Господь двухъ ангеловъ
 Со копіемъ и сокипетромъ,
 Повелѣлъ землю подъ нимъ подрѣзати;
 90. Потресамши земля съ кровью смѣшалась,
 Искрошилася вся вселенная,
 Слово въ синемъ морѣ волны;
 Онъ думалъ, злодѣй, — рай растворился,
 А онъ сквозь сырой землѣ провалился.
95. А тѣ тѣла, Борисовы и Глѣбовы,
 Лежали они ровно тридцать лѣтъ:
 Не звѣрь ихъ, ни птица не тронули,
 Ни мрачное ихъ помраченіе,
 И солночное ихъ попеченіе.
100. Какъ тридцать лѣтъ миновалось,
 Явилось явленіе:
 Явился столбъ огненный
 Отъ земли и до неба.
 Къ тому столбу ко огненному
105. Сходилися и сѣзжались
 Цари, и власти, и патріархи,
 И всѣ православные христіане,
 Служили молебны благочестные;
 Святые тѣла обрѣтоша
110. Двухъ братьевъ Бориса и Глѣба:
 Со славой ихъ свѣтовъ погребали,
 Погребали и похороняли;
 Отъ святыхъ мощей было прощеніе,
 Всякимъ болѣзнемъ исцѣленіе.
115. Поемъ славу Борису и Глѣбу
 Во вѣки вѣковъ, аминь.

(Этотъ Стихъ, близко сходный съ предыдущимъ, записанъ самимъ П. В.—чемъ, въ чернѣ карандашемъ, неизвѣстно гдѣ).

Восточнаго державствія, Славенскаго Кіева града,
 Великій Владиміръ князь имѣлъ у себя три сына,
 Старѣйшаго Святополка, меньшихъ Бориса и Глѣба.
 Раздѣляетъ Русію всю сыномъ своимъ на три части:

5. Святополка въ Черниговъ градъ, Бориса и Глѣба во
 Вышградъ.

Великій Владиміръ князь въ дому своемъ преставися,
 Во цвѣтущей во старости святолѣпно, благочестно;
 Послѣ чада его взыдоша по своимъ градомъ:
 Старѣйшій во Черниговъ градъ, а Борисъ и Глѣбъ во
 Вышградъ.

10. Но злый врагъ ненавистникъ, властолюбецъ Свято-
 полкъ братъ

Не можетъ зрѣть самодержцевъ, завистию уязвися,
 Аки Каинъ на Авеля, заклатъ Бориса и Глѣба.
 Посланіе посылаетъ съ послы свое ко братіямъ,
 На совѣтъ свой призываетъ, на пиршество пировати.

15. Благовѣрный князь Борисъ и Глѣбъ посланіе прочи-
 тавши,
 Поклонъ воздаша матери, поѣхаша къ Святополку.

А злый врагъ и ненавистникъ, властолюбецъ Свя-
 тополкъ братъ
 Встрѣчаетъ оны въ чистомъ полѣ, свирѣпо на нихъ
 взираетъ,

Съ яростию на смѣхъ слова злыя провѣщаетъ.

20. Благовѣрный князь Борисъ и Глѣбъ слезы своя про-
 ливаютъ,
 Главы къ ногамъ преклонили, умильно къ брату вѣ-
 щаютъ:

« О брате нашъ старѣйшій, великій князь Святополче!

« Аще хочещи ты владати нами и всею Русією,

« Имѣй ты насъ въ дому своемъ въ работѣ яко слугъ
 своихъ;

25. « Воспомяни отца и мать, которая насъ породила,

« Не сотвори ты матери печали великія,
 « Не жни класы незрѣлыя, ни пшеницы неспѣлыя;
 « Еще мы суть есмы млада, не имамы зла порока.»

О злый врагъ ненавистникъ, властолюбецъ Свято-
 полкъ братъ.

30. На слезы ихъ на слезы не взираеть, моленія не слу-
 шаетъ.

Прошенія не приемятъ, милости къ нимъ не являеть.
 Яко волцы восхитиша, безъ милости ихъ казниша.

Борису смерть наведоша копіемъ и прободоша,
 Глѣба ножемъ заколоша, душу съ тѣломъ разлучиша;

35. Терзаше онъ тѣла святыхъ, обнаживши яко хищникъ,
 Велѣлъ влacity тѣла святыхъ, съ бесчестіемъ поверг-
 нути.

Садившася со войны своя добрыя на кони,

Поѣхаша съ радостію, радуяся, веселяся.

Земля подъ нимъ колебася, и яко волна морская,

40. Солнце во тму затворися и луна въ кровь предложися,
 И бысть всѣмъ страхъ, во многи дни чающимъ всѣмъ
 скончаніе,

Устрашися вселенная, концы земли содрогнуша.

Яви Богъ отъ святыхъ мощей огненный столпъ до
 небеси;

Снидошася державнии вси рустіи князи и власти,

45. Взаша князи мощи святыхъ, внесоша въ славный во
 Вышградъ,

Создаша храмъ церковный Борису и Глѣбу.

Яви Богъ отъ святыхъ мощей, болящимъ всѣмъ дая
 исцѣленіе,

Слѣпымъ дають прозрѣніе, болящимъ исцѣленіе,

Хромымъ дають хожденіе, глухимъ всѣмъ очищеніе;

50. Спасися ты, Русія вся, отъ варварь всѣхъ плѣннная.

Слава тебѣ, Христе царю, царствующу на небесѣхъ,
 Всегда и нынѣ и присно и во вѣки вѣкомъ, аминь.

Стихъ переписанъ рукою М. В. Кирѣвской, не извѣстно откуда, и составляетъ пе-
 реходъ къ Стихамъ рукописнымъ или книжнымъ, которые за сими слѣдуютъ).

- Восточнаго державствія,
 Словеньскаго Кіева града,
 Великій Владиміръ князь
 Имѣль у себе онъ три сына:
5. Старѣйшаго Святополка,
 Меньшихъ Бориса и Глѣба.
 Раздѣляетъ онъ Россію всю
 Сыновомъ своимъ на три части:
 Святополку Черниговъ градъ,
 10. Борису и Глѣбу Вышь-предѣлы.
 Великій Владиміръ князь
 Въ дому своемъ преставися.
 Послѣ его чада его
 Разыдошася по своимъ градомъ:
15. Святополкъ же въ Черниговъ градъ,
 Борисъ и Глѣбъ въ Вышь-предѣлы.

- О злый ненавистникъ врагъ,
 Властолюбецъ богомерзкій
 Не можетъ зрѣть самодержцевъ;
20. Онъ завистию уязвляемъ,
 Аки Каинъ на Авеля,
 Убити хочетъ Бориса и Глѣба.
 Посылаетъ онъ посланника,
 Посланный листъ написавши,
 25. На совѣтъ къ себѣ призываетъ,
 На пиршество пировати.
 Благовѣрнии князи, Борисъ и Глѣбъ,
 Посланный листъ прочитавше,
 Поклонишася предъ матерію,
 30. Поѣхавше къ Святополку.

О злый ненавистникъ врагъ,
 Властолюбецъ богомерзкій
 Стрѣчаетъ ихъ въ чистомъ полѣ,

- Свирѣпо на нихъ онъ взираеть,
 35. Съ яростию насмѣхаетъ,
 Злыя слова наметаеть,
 Аки же *) онъ плещу пуцалъ
 На благовошныя цвѣты.
 Что проговорятъ Борисъ и Глѣбъ,
 40. Умильно они къ брату вѣщаютъ:
 « О брате нашъ старѣйшій,
 « Великій князь Святополче!
 « Или хочешь владѣть нами,
 « Или всею Россіею,
 45. « Имѣй ты насъ въ дому своемъ.
 « Въ работѣ вѣрными слугами!
 « Воспомяни ты отца и мать,
 « Которыя насъ съ тобою породили!
 « Не содѣлай ты велий плачь,
 50. « Рѣждешей матери нашей!
 « Не срѣжь класы незрѣлыя,
 « Не пожни пшеницы неспѣлыя!
 « Не отрини **) винограда,
 « Коренія отъ сырой земли!
 55. « Еще мы суть вельми млади,
 « Не имамы злаго порока.»»

- О злый ненавистникъ врагъ,
 Властолюбецъ богомерзкій
 На слезы ихъ не взираеть,
 60. Моленія ихъ не слушаетъ,
 Прошенія ихъ не приѣмлетъ.
 Милосердія къ нимъ не являетъ:
 Бориса онъ копіемъ прободѣ,
 Глѣба же пожемъ закла;
 65. Терзаше онъ тѣлеса святыхъ,
 И промежъ двухъ кладъ погрузиша;

*) Испорчено изъ «аспидъ же.»

**) Не отторгни.

- Садшася со 'воины
 На своя добрыя кони,
 Поѣхаша радуся,
 70. Радуся и веселяся.
 Подъ нимъ земля восколебася,
 Аки волна вѣтра морскаго,
 Лице солнце во тму закры,
 И бысть всѣмъ страхъ по чetyри дни;
 75. Людіе же и вельможи
 Чаяли вси втораго потопа.

- Проявилъ Господь отъ свyтыхъ мощей
 Столпъ огненный до небеси.
 Сидошася держатели
 80. И вси князи христіянстїи,
 Принесоша мощи свyтыхъ князей
 Во славный во Выше-градъ;
 Построиша каменну церковь
 Во имя свyтыхъ Бориса и Глѣба.
 85. Подаетъ Господь отъ свyтыхъ мощей
 Болящимъ всѣмъ исцѣленіе,
 Слѣпымъ даютъ прозрѣніе,
 Глухимъ даютъ слышаніе,
 Хромымъ даютъ хожденіе,
 90. Прокаженнымъ даютъ очищеніе,
 Князѣмъ даютъ державствїя,
 И всѣмъ вѣрнымъ здравіе;
 Спасается Россїя вся
 Отъ варварскаго нашествїя.
 95. Слава тебѣ, Христе царю,
 Царствующему на небесѣхъ,
 Всегда, нынѣ и присно
 И во вѣки вѣкомъ,
 Аминь.

(Рукоп. Колом.; близайше сходно съ предыдущимъ).

Восточныя державы **), Кіева града,
Владимірь князь имѣлъ у себя ***) три сыны:
Старѣйшаго Святополка,
Меншаго Бориса и Глѣба.

5. Раздѣляше же Россію всю
Сыновомъ своимъ на три части:
Святополку Черниговъ градъ,
Борису и Глѣбу Вышь съ предѣлы ****).
Преставися *****) Владимиръ князь

10. Въ дому своемъ святолѣпно и благочестно;
Послѣ его чады его
Разыдошася въ свои *****) грады.

О злый ненавистникъ врагъ,
Властолюбець †) богомерзкій,
15. Не можетъ зрѣть богодержцевъ;
Вложиша въ ны ††) Святополку,
Аки Каинъ на Авеля,
Погубити †††) Бориса и Глѣба.
Послалъ же къ нимъ посланника,
20. Посланщій листъ написаше,
На совѣтъ къ себѣ призываше,
На пиршество пировати.
Благовѣрніи князіе Борисъ и Глѣбъ,

*) Къ этому Стиху приводимъ разнорѣчія, происхожденіе которыхъ объяснено ниже: Толст. и Кир.

**) Толст. «Восточная держава.»

***) Кир. «себѣ.»

****) Вѣроятно «пре» отъ «предѣловъ» перенесено въ слово «пре-выше-градъ», которое видѣли мы въ другихъ Стихахъ.

*****) Кир. «Преставился.»

*****) Толст. «в свои.»

†) Толст. «Сластолюбець.»

††) Въ мыслѣ?

†††) Толст. «Погуби.»

Посланный листъ прочитавше,
25. Поклонилися предъ матерію,
Поѣхаша къ Святополку.

- О злый ненавистникъ врагъ,
Властолюбецъ богомерзкій,
Встрѣчаетъ ихъ злый среди пути,
30. Свирѣпо на нихъ взираше,
Гнѣвъ съ яростію смѣшая,
Злыя словеса наметаше,
Аки аспидъ плещу пушавъ
На благовонныя цвѣты.
35. Видѣвше святіи бѣду свою,
Слезами лице омываху *),
Главы къ ногамъ преклоняху,
Умидно къ брату вѣщаху:
« О братецъ нашъ старѣйшій,
40. « Великій княже Святополче!
« Или хочешь владѣть нами
« И всюю великою Россією,
« Имѣй ты насъ въ дому своемъ
« Въ работѣ вѣрными слугами;
45. « Воспомани любовь отца нашего,
« Иже насъ съ тобою породилъ;
« Не сотвори злыя плачи
« Рождышей матери нашей;
« Не учини печали всѣмъ
50. « О Христѣ сродникомъ **) нашимъ;
« Не срѣжь класы незрѣлыя,
« Ни поправь ***) нивы неспѣлыя,
« Не отторгни ****) винограду
« Сей *****) кореня отъ сыры земли;
55. « Не подрѣжь лозы незрѣлыя,

*) Толст. «омываше»

**) Кир. «сродникамъ.»

***) Толст. «Ни поправъ.»

****) Толст. «Не отрыгни.»

*****) Вѣроятно «сы, со.»

« Не пролей крови неповинныя;
 « Еще суть мы велми млады,
 « Не имамы злаго порока.»»

- О злый ненавистникъ врагъ,
 60. Сластолюбець богомерзкій,
 На слезы ихъ не взираеть,
 Моленія не слушаеть,
 Прошенія не приѣмлетъ:
 Похитиша яко волцы,
 65. Съ немилостію пакосился *),
 Не пощадишь двухъ негласныхъ **))
 Агнець, князей Бориса и Глѣба;
 Бориса же копіемъ прободетъ,
 Глѣба же ножемъ заклаше;
 70. Вверзилъ тѣла ихъ при пути.
 Обнажилъ яко разбойникъ,
 Повелѣлъ влачить святыхъ тѣлеса
 И промежъ дву кладъ погрузить.
 Сѣдоша же съ воинны
 75. На свои быстрыя ***) кони,
 Поѣхаша радуясь во славный
 Великій во Вышь-градъ.
 Подъ нимъ земля восколебася ****),
 Яко волна вѣтру морскаго;
 80. Вознесошася до небеси,
 Сидоша же и до ада;
 Поразиша аки три грады Хоразины;
 Сице солнце во тму закрыся
 И бысть мракъ четыре дни,
 85. Ужасеся вся вселенная,
 Чаяли втораго потопа.

Ни звѣрь, ни птица не поядетъ,

*) Въ Стихахъ народныхъ «накачнулся:» устрѣмился, навалился.

**) Вѣроятно «негласныхъ,» безгласныхъ.

***) Кир. «быстрые.»

****) Толст. «всколыбася.»

- Во мрачное поврежденіе *).
 Свидоша же держателіе князи Русстїи,
 90. Внесоша же святыхъ мощи
 Во славный великій во Вышь-градъ.
 Проявилъ Господь отъ святыхъ мощей
 Огненный столпъ и до небеси;
 Построили имъ во имя
 95. Святую священную церковь.
 Благодать Богъ даетъ отъ святыхъ мощей:
 Болящимъ исцѣленіе,
 Слепымъ даетъ прозрѣніе,
 Хромымъ даетъ хожденіе,
 100. Сыновомъ Русскимъ поможеніе.
 Россія вся спасается
 Отъ варварскаго нашествія,
 Всегда и нынѣ и присно
 И во вѣки вѣкомъ, аминь.

(Найдено, списано и приготовлено, вместе съ другими Стѣхами, къ печати К. Ѳ. Калайдовичемъ, когда рукопись принадлежала еще библиотекѣ П. И. Матрунина; потомъ перешла она къ Ѳ. А. Толстому; разумеется, мы приняли текстомъ списокъ, сдѣланный Калайдовичемъ. Впоследствии приобрѣлъ мы списокъ, сдѣланный уже въ библиотекѣ Толстаго, принадлежавшей Библиотекѣ Публичной, и обозначили разнорѣчія, которыхъ не можемъ возвратитъ, припискою *Толст.*; при этомъ помѣщены разнорѣчія *Кир.*, изъ списка, сдѣланнаго П. В. Кирѣевскимъ въ какой-то рукописи, вѣроятно доставленной Языковымъ изъ Сибирска).

150.

- Восточная держава Кеева града,
 Владимиръ князь имѣлъ у себе три сына,
 Старѣйшаго Святополка, меньшаго Бориса и Глѣба.
 Раздѣлиша же Расію вею сыновомъ своимъ на три
 части:
 5. Святополку Черниговъ градъ, Борису и Глѣбу Сь-
 вышь-предѣлы.

*) Все это мѣсто сокращено и испорчено.

Преставися Владимиръ князь въ дому своемъ святоѣпно
и благочестно.

Послѣ его чады его разыдошася во своя грады.

О злый ненависникъ, врагъ, властолюбецъ богомерз-
кія

Не можетъ зрѣть богодержцевъ, вложиша вны

10. Святополку, аки Каинъ на Авеля: « погуби Бориса и
Глѣба *).»

Послалъ же къ нимъ посланника , посланный листъ
написаше,

На обѣдъ къ себѣ призываше и на пиршество пиро-
вати.

Благовѣрный князь Борисъ и Глѣбъ, посланный листъ
прочитавше.

Поклонишася предъ матерію своею, поѣхаша къ Свя-
тополку.

15. О злый ненависникъ, врагъ, властолюбецъ богомерз-
кія,

Встрѣчаетъ ихъ злый среди пути , свирѣпо на нихъ
взираше,

Глѣвъ съ яростію смѣшавъ, злыи словеса наметаше,

Аки аспидъ плещу пушавъ на благовѣрные цвѣты.

Видѣвше святыхъ бѣду свою, слезами лице умываше,

20. Главы къ ногамъ приклоняше, умильно къ брату вѣ-
щаху:

« О братецъ нашъ старѣйшій, великій княже Свято-
полце!

« Или **) хочешь владѣть нами и всею великою Ра-
сією,

« Имѣй ты насъ въ дому своемъ въ работѣ вѣрными
слугами;

« Воспомани любовь отца нашего, иже насъ съ тобою
породилъ;

*) Дать такой смыслъ: « дьяволъ вложилъ мысль Святополку, возбуждая его какъ Каина на Авеля — « погуби Бориса и Глѣба.»

**) Если.

25. « Не сотвори злыя плачи раждейшей матери нашей,
 « Не учини печали всѣмъ о Христѣ сродникомъ на-
 шимъ;
 « Не срѣжь класы незрѣлыя, не поправъ *) нивы
 незрѣлыя;
 « Не отрыгни винограда, сей корень отъ сыры земли,
 « Не подрѣжь лозы незрѣлыя, не пролей крови не-
 повинныхъ,
30. « Еще суть мы вельми млади, не имамы злаго порока. »

О злый ненависникъ, врагъ, властолюбецъ богомерз-
 кія

На слезы ихъ не взираеть, моленія не слушаеть,
 Похитыша яко волцы, съ немилостію накоснися,
 Не пощадилъ двухъ негласныхъ агнецъ, князей Бориса
 и Глѣба,

35. Бориса же копіемъ прободѣ, Глѣба ножемъ заклаша,
 Вверзилъ тѣла ихъ при пути, обнажилъ яко разбой-
 никъ,
 Повелѣлъ влacity святыхъ тѣлеса и промежь дву кладъ
 погрузити.

Сѣдоша же съ войны на свои быстрыя кони,
 Поѣхаша радуясь во славный великій во Вышъ-градъ:

40. Подъ нимъ земля всколыбастася, яко волна отъ вѣтру
 морскаго,
 Вознесошася до небеси, снідоша же и до ада,
 Поразиша аки три грады Хоризены,
 Лице солнцу во тму закрыся и бысть мракъ четыри
 дни,
 Ужасеся вся вселенная, чаяли втораго потопа.

45. Ни звѣрь, ни птицы не пояде, во мрачное повреж-
 деніе.

Внидоша же держатели князи рустіи,
 Внесоша же святыхъ мощи во славный великій во
 Вышъ-градъ.

*) Не попирай, вмѣсто « не поправъ, не поправъ. »

Проявилъ Господь отъ святыхъ мощей огненный столпъ
и до небеси,

Построили имъ во имя святую вселенную церковь;

50. Благодать Богъ даетъ отъ святыхъ мощей,
Болящимъ изцѣленіе, слѣпымъ даетъ прозрѣніе,
Хромымъ даетъ хожденіе, сыновомъ рускимъ помощеніе.
Расія вся спасается отъ варварскаго нашествія,
Отъ всякихъ болѣзней различныхъ и отъ смертоносныхъ
язвы,

55. Всегда, нынѣ и присно, и во вѣки вѣкомъ, аминь.

(Рукон. Феодор.)

131 *)

Восточная держава славнаго Кіева града,
Великій Владиміръ ¹⁾ князь имѣлъ у себе три сына:
Старѣйшаго Святополка, меньшихъ же Бориса и
Глѣба.

Раздѣляше же Россію ²⁾ всю сыновомъ своимъ на три
части:

5. Святополку Черниговъ градъ, Борису и Глѣбу Вышь-
предѣлы ³⁾.

Преставися Владиміръ князь въ дому святогѣнно и
благочестно.

Послѣ его чада ⁴⁾ его разыдошася въ свои грады.

О злый ненавистникъ-врагъ, властолюбець богомерз-
скій,

Не могъ зрѣти ⁵⁾ богодержцовъ, вложивша вны Свято-
полку,

*) Разнорѣчія приведены изъ другой рукописи, въ малую осьмушку, полу-
уставъ новѣйшаго письма.

1) Владиміръ.

2) Россію.

3) Воспридѣлы.

4) Чады.

5) Не можетъ зрѣть.

10. Помыслиша и научиша,
 Аки Каипъ на Авеля, побить Бориса и Глѣба.
 Послалъ ¹⁾ къ нимъ посланника, посланный листъ
 написаша ²⁾,
 На совѣтъ себѣ призываше, на пиршество пировати.
 Благовѣрные ³⁾ князи Борисъ и Глѣбъ посланный
 листъ прочиташа ⁴⁾,
15. Поклонилися предъ матерію, поѣхаша къ Святополку.
- О злый ненавистникъ-врагъ, встрѣчаетъ ихъ злый
 въ чистомъ ⁵⁾ полѣ,
 Свирѣпо на нихъзираше, гнѣвъ съ яростію смѣнаше ⁶⁾,
 злыя слова наметаше,
 Аки аспидъ плещу пушавъ ⁷⁾ на благовонныя цвѣты.
 Видѣвше же святіи бѣду свою, слезами лице ⁸⁾ умы-
 ваше,
20. Главы къ ногамъ приклоняше ⁹⁾, умильно къ брату
 вѣщаше,
 Возошста прекрасная два брата Борисе и Глѣбе ¹⁰⁾:
 « О брате нашъ старѣшій, великій Владиміръ ¹¹⁾ Свято-
 полче!
 « Если ¹²⁾ хочешь владѣть нами и всею великою Рос-
 сією,
 « Имѣй ты насъ въ дому своемъ въ работѣ вѣрно
 слугами;
25. « Воспомяни отца нашего, иже насъ съ тобою по-
 родилъ есть ¹³⁾;

-
- 1) Послалъ же.
 2) Написаше.
 3) Благовѣрныя.
 4) Прочиташе.
 5) Въ нѣкоемъ.
 6) Смѣнаше.
 7) Пушавъ.
 8) Лица.
 9) Приклоняше.
 10) Этому стиха нѣтъ.
 11) Княже.
 12) Или.
 13) Породилъ.

- « Не сотвори злыя плачи рождышей матери на-
шей,
« Не учини печали все́мъ о Христѣ сродникамъ ¹⁾
нашимъ,
« Не срѣжь класы незрѣлыя, не поправъ нивы не-
спѣлыя,
« Не отрыгни винограду сей коренія отъ сыры
земли ²⁾,
30. « Не подрѣжь лозы неплодныя, не пролей крови не-
повинныя:
« Еще суть мы велики молоды ³⁾, не имамы злаго
порока.»»

- О злый ненавистникъ—врагъ, властолюбецъ богомерз-
кій,
На слезы ихъ не взираетъ, моленія не слушаетъ, про-
шенія не пріемлетъ;
Похитиша яко волцы, съ немилостію накосился,
35. Не пощадѣвъ двухъ некласныхъ агнецъ, князей Бориса
Глѣба:
Бориса ⁴⁾ копіемъ прободоша, Глѣба же ножемъ за-
клаша,
Верзилъ ⁵⁾ тѣла ихъ прѣ пути, обнаживъ ⁶⁾ яко раз-
бойникъ,
Повелѣлъ влачить святыхъ тѣлеса, промежу ⁷⁾ дву
кладъ погрузити.
Сѣдоша же со воины ⁸⁾ на своя добрыя кони,
40. Поѣхаша радуясь во славный великій во Вышго-
родъ ⁹⁾.

1) Сродничемъ.

2) Не огторгни винограду сего коренія отъ сырыи земли.

3) Млади.

4) Бориса же.

5) Повергъ.

6) Обнажилъ.

7) Промежъ.

8) Со войныи.

9) Во Вышь градъ.

Подъ нимъ земля колыбашеся ¹⁾, аки ²⁾ волна вѣтру
морскаго.

Повелѣ Господь ³⁾ ангеломъ обрѣзати окрестъ
землю:

Вознесошася до небеси, снидошася и до ада, аки три
грады Хоразины ⁴⁾.

Сице солнце во тму закрыся ⁵⁾ и бысть же мракъ
четыре дни,

45. Ужасеся вся вселенная, чаяли втораго потопа.

Ни звѣрь, ни птица не пояде, ни мрачное повреж-
деніе.

Проявилъ Господь отъ святыхъ мощей огненный столпъ
и до небеси ⁶⁾.

Снидоша же держатели, князи рустіи,

Внесоша же святыхъ мощи во славный ⁷⁾ во Выш-
градъ,

50. Поставили ⁸⁾ имъ во имя священную каменную цер-
ковь;

Благодать Богъ даетъ отъ святыхъ мощей, болящимъ
же исцѣленіе,

Хромымъ даетъ хожденіе, слѣпымъ даетъ прозрѣніе,
сыновомъ русскимъ поможеніе,

Россія вся спасеніе ⁹⁾ отъ варварскаго нашествія,

Всегда, нынѣ и присно и во вѣки вѣкомъ, аминь.

(Рукопись, доставлена Рыбник.)

1) Колебася.

2) Яко.

3) Повелѣлъ Господь святымъ.

4) Вознесоша же до небеси, снидоша же и до ада,
Иже три града Хоразины.

5) Лице солнце во тму закрыся.

6) И до неба.

7) Во славный великій.

8) Построили.

9) Спасается.

- Восточная держава
 Славнаго Кіева града,
 Великій Владиміръ князь
 Имѣлъ у себе три сына:
5. Старѣйшаго Святополка,
 Меньшихъ же Бориса и Глѣба.
 Раздѣляше Россію всю
 Сыновомъ своимъ на три части:
 Святополку Черниговъ градъ,
10. Борису и Глѣбу въ нихъ придѣлы.
 Преставися Владимиръ князь
 Въ дому своемъ святодѣпно и благочестно.
 Послѣ его чада его
 Разодоша въ свои грады.
15. А злый ненавистникъ врагъ,
 Властолюбець богомерскій,
 Не можетъ зрѣть самодержцовъ:
 Вложи въ зависть Святополка,
 Аки Каинъ на Авеля,
20. Убить Бориса и Глѣба.
 Послалъ же къ нимъ посланники,
 Посланный листъ написавши,
 На совѣтъ къ себѣ призываше,
 На пиршество вечеряти.
25. Благовѣрніи князи Борисъ и Глѣбъ
 Посланный листъ прочитали,
 Поклонилися предъ матерію,
 Поѣхали къ Святополку.
- Злый ненавистникъ врагъ,
 30. Встрѣчаетъ ихъ злый въ чистомъ полѣ.
 Свирѣпо на нихъ взираше,
 Гнѣвъ съ яростію смѣшаше,
 Злыя словеса наметаша,

- Аки аспидъ плещу пущавъ
35. На благовонныя цвѣты.
Видѣше же святѣи бѣду свою,
Слезами лице свое умываху,
Главы къ ногамъ приклоняху,
Умилно къ брату вѣщаху,
40. Возописта прекрасная два брата,
Князи Борисъ и Глѣбъ:
« Брате нашъ старѣйшій,
« Великій владѣтель *) Святополче!
« Или хочешь владѣть
45. « И всею великою Росією,
« Имѣй ты пасъ въ дому въ своемъ
« Въ рабствѣ вѣрными слугами;
« Воспомяни отца нашего.
« Иже пасъ съ тобою породы:
50. « Не сотвори горка плача
« Рожшей насъ матери нашей;
« Не учини печали всѣмъ добрымъ
« Сродникомъ нашимъ;
« Ни срѣжь красоты **) незрѣлыя.
55. « Не подавляй ***) нивы неспѣлыя;
« Не исторгай винограда изъ корене
« Отъ земли живыхъ;
« Не подрѣжь лозы священныя,
« Не пролѣй крови неповинныя,
60. « Яко еще мы велми млади;
« Воспомяни, единъ бо отецъ
« Съ тобою насъ породы.»»

- Но онъ злый ненавистникъ братъ,
Властолюбецъ богомерзскій врагъ,
65. На слезы ихъ не внемлетъ,
Моленья не слушал, прошенія не пріемлетъ:

*) Изъ « владѣтель » въ предыдущемъ стихѣ испорчено « Владиміръ »

**) Переиѣлено изъ « класы. »

***) Осмыслено изъ « не поправъ, » а это испорчено изъ « поправъ. »

- Похитиша агнцевъ яко волки,
 Немилостивно святыхъ потомки;
 Не пощаждѣша некласныхъ *) двухъ овецъ,
 70. Святыхъ князей Бориса и Глѣба;
 Вскорѣ Бориса копіемъ прободоша,
 А Глѣба тѣе ножемъ заклаше;
 Повелѣлъ святыхъ тѣлеса влачити
 Промежъ двухъ кладей,
 75. Вергше тѣла ихъ при пути,
 Обнаживъ, разбойнически поступи.
 Мучитель всѣдъ съ своими вои
 На безсловесныя кони,
 Поѣха мучитель, Божій врагъ,
 80. О побѣдѣ радъ,
 Въ братній Выше-градъ:
 Подъ нимъ земля колебася,
 Аки вода отъ вѣтра волновалася;
 Повелѣлъ Господь ангеломъ
 85. Окрестъ землю обрѣзати:
 Вознесошася до небеси,
 Снидошася до ада,
 Аки града Хоризины;
 Лице солнце въ тму закрыся
 90. И бысть мракъ четыри дни;
 Ужасеся вся вселеная,
 Чаяли втораго потопа.

- Ни звѣрь, ни птица ни яде,
 Ни отъ врабія поврежденіе **).
 95. Проявилъ Господь отъ святыхъ моцей
 Огненный столпъ до небесе:
 Владшеся же православніи,
 Князи бо Русскіи державніи,
 Внесоша абіе святыхъ мощи

*) Испорчено изъ « негласныхъ, некласныхъ, » по осмыслено въ « безно-
 рочныхъ, » або « класный » — увѣчный.

**) Изъ « вражія поврежденія. » « вражяго помраченія. »

100. Въ славный Выше-градъ святымъ поюща:
 Поставили ихъ свѣтло
 Въ церковь каменну освященну.
 Богъ же купно съ тѣмъ посла имъ
 Благодати чудесно дарованіе:
105. Святыя ихъ мощи
 Всѣмъ болящимъ исцѣленіе,
 Яко хромымъ хожденіе,
 Слѣпымъ прозрѣніе
 И всѣмъ просящимъ поможеніе;
110. Княземъ же Рускимъ
 Непреодолѣваемая помощъ
 Сопротивныхъ отъ нашествія,
 Всегда, и нынѣ и присно,
 И во вѣки вѣкомъ, аминь.

(Кир., рукопись новѣйшаго полуустава; какъ въ предыдущихъ Стихахъ видна книжная передѣлка изъ народныхъ сказаній и Стиховъ, такъ этотъ Стихъ—любопытный образецъ обратной передѣлки изъ рукописи, съ прибавками, рѣзмами, вставкою нѣкоторыхъ простѣйшихъ народныхъ оборотовъ и выраженій).

Слѣдующіе за сими Русскіе Стихи съ историческими именами носятъ большую частію слѣды позднѣйшей обдѣлки книжной и позднѣйшаго склада: но какъ древнѣйшихъ первообразовъ ихъ покуда мы не имѣемъ, а между тѣмъ событія воспѣваются древнія, по-сему и то, что есть, мы помѣщаемъ въ числѣ Стиховъ былевыхъ Старшихъ, съ этой необходимой оговоркою.

153.

АЛЕКСАНДРЪ НЕВСКІЙ.

(Орловск. губ.).

- Ужъ давно-то Христіанска вѣра
 Во Россіюшку возшла,
 Какъ и весь-то народъ Русскій
 Покрестился во нее;
5. Покрестился, возмолился
 Богу Вышнему:

- « Ты создай намъ, Боже,
 « Житье мирное, любовное:
 « Отжени ты отъ насъ
 10. « Враговъ пагубныхъ:
 « Ты посѣй на нашу Русь
 « Счастье многое!»»

- И слышалъ Богъ молитвы
 Своихъ новыхъ Христіанъ:
 15. Надѣлялъ онъ ихъ
 Счастьемъ многимъ своимъ.
 Но забылся народъ Русскій
 Въ счастіи живя:
 Онъ сталъ Бога забывать,
 20. А себѣ-то гибель заготовлять.
 И наслалъ Богъ на нихъ
 Казни лютыя,
 Казни лютыя, смертоносныя:
 Онъ наслалъ-то на святую Русь
 25. Нечестивыхъ людей,
 Нечестивыхъ людей, Татаръ Крымскіихъ.

- Какъ и двинулось погано племя
 Отъ сѣвера на югъ.
 Какъ сжигали-разбивали
 30. Грады многіе,
 Пустошили-полонили
 Земли Русскія.
 Добрались-то они до святаго мѣста,
 До славнаго Великаго Новагорода.
 35. Но въ этомъ-то градѣ
 Жилъ Христіанскій народъ:
 Онъ молилъ и просилъ
 О защитѣ Бога вышняго.
 И вышелъ на враговъ
 40. Славный Новгородскій князь,
 Новгородскій князь Александръ Невскій:
 Онъ разбилъ и прогналъ

- Нечестивыхъ Татаръ:
 Возратившись со войны,
 45. Во иноки онъ пошелъ:
 Онъ за святость своей жизни
 Угодникомъ Бога сталъ.

- И мы, грѣшніи народы,
 Притекаемъ къ нему:
 50. « Ты Угодникъ Божій,
 «« Благовѣрный Александръ!
 «« Умоляй за насъ
 «« Бога вышняго,
 «« Отгоняй отъ насъ
 55. «« Враговъ пагубныхъ!
 «« И мы тебя прославляемъ:
 «« Слава тебѣ,
 «« Благовѣрный Александре,
 «« Отнынѣ и до вѣка!»»

(То же; записано отъ старообразца).

МИХАИЛЪ И ФЕДОРЪ ЧЕРНИГОВСКІЕ.

(Новгородск. губ. и уѣзда, деревня Слобода).

- Восплакася *) народы о гибели Россіи:
 «« О Русь, о Русь, прекрасная страна!
 «« Въ тебѣ живутъ топерь Татары злые:
 «« Разоряютъ храмы Божьи народы нечестивые,
 5. «« Ругаются святынѣ раскольники поганы!
 «« О жаль, о жаль, что церкви святой Руси погиба-
 ютъ:
 «« Святыхъ мужей, поповъ, безбожники ругаютъ.
 «« Вспокайтесь, людіе, къ небесному Отцу припадите,

*) Передѣлка вмѣсто книжнаго « восплакашася.»

«Огъ чистыхъ вашихъ сердець любовь и вѣру ему
принесите:

10. «Онъ милостивъ и благъ, предѣла вѣтъ его щедротъ,
«Онъ къ вамъ святыхъ мужей и избавителей по-
шлетъ.
«Но вы, за милость его къ вамъ, ему возблагодари-
тите,
«Съ крѣпкою вѣрою мольбы во храмахъ совершите!»»

Опомнившись, народъ сталъ о грѣхахъ у Бога про-
сити

15. И всѣмъ соборомъ во храмахъ о избавленіи его молити:
И видя Богъ, что Русь святая уже погибаетъ,
Простилъ грѣхи и избавителей ей посылаетъ.
Явились на Руси два доблестны мужа со огненными
мечами:
Черниговскій Михайло, Феодоръ, украсили себя Рос-
сійскими вѣнцами,
20. Избавили они святую Русь, на краю гибели стоявшу,
И сами святые въ ордѣ нечистой смерти мученическую
пріавши.

(То же: отъ старухи).

155.

ПЕТРЪ МИТРОПОЛИТЪ.

(Рязанск. губ., Зарайск. уѣзда, село Зарѣнка).

- Долго ли, ребята, намъ во злѣ-то погибать?
Какъ пора-то намъ, братцы, воспокаяться,
Воспокаяться, святымъ мѹжамъ помолитися:
«Ой вы мужіе святые, Угодники Божіи!
5. «Вы простите грѣхи наши беззаконные,
«Помолите за насъ Бога вышняго,
«Бога вышняго, отца милосердаго,

«Чтобъ избавилъ царя нашего отъ ужасной отъ
войны,
«Отъ ужасной отъ войны и отъ моровой язвы!»»

10. А ужъ князь-то нашъ Московскій Симеонъ Ивано-
вичъ,
Онъ и смотритъ—самъ рыдаетъ—на погибшій на на-
родъ,

Возрыдаючи рѣчь онъ взгворилъ:

«Охъ я грѣшный человекъ, прогнѣвилъ Бога мого!
«За грѣхъ-то мой Богъ кѣзни насладъ!»

15. Какъ услышалъ Богъ молитвы Угодника своего,
Угодника своего, Петра Митрополита Московскаго:
И избавилъ градъ Москву отъ ужасной отъ войны,
Отъ ужасной отъ войны и отъ моровой язвы.

(То же; записано отъ старика Алексѣя).

Всѣ эти три Стиха носятъ слѣды одинаковаго происхожденія и близки между
собою по складу.

156.

ДИМИТРОВСКАЯ СУББОТА.

(Москва).

На канунѣ субботы Дмитровской,
Во соборѣ святомъ Успенскіимъ,
Обѣдню пѣлъ Кипріянь святой,
За обѣдней былъ Дмитрей князь
5. Съ благовѣрною княгиней Евдокією,
Со князьями ли со боярами,
Со тѣми со славными воеводами.

Передъ самой то было передъ достойной,
Пересталъ Дмитрей князь молиться;

10. Ко столбу князь прислонился,
 Умомъ князь Димитрей изумился;
 Открылись душевныя его очи,
 Видитъ онъ дивное видѣнье:
 Не горять свѣчи передъ иконами,
15. Не сіяютъ камни на золотыхъ окладахъ,
 Не слышитъ онъ пѣнія святаго,
 А видитъ онъ чистое поле,
 То ли чисто поле Куликово.
 Изуслано поле мертвыми тѣлами,
20. Христіаными да Татарами:
 Христіане-то какъ свѣчки теплятся,
 А Татары-то какъ смола черна.
 По тому ль полю Куликову
 Ходитъ сама Мать Пресвятая Богородица,
25. А за ней апостоли Господни,
 Архангели-ангели святые,
 Со свѣтлыми со свѣщами,
 Отпѣвають они мощи православныхъ.
 Кадить на нихъ сама Мать Пресвятая Богородица
30. И вѣнцы съ небесъ на нихъ сходятъ.
 Вопросила Мать Пресвятая Богородица:
 «А гдѣ жь да князь Димитрей?»
 Отвѣчаетъ ей Петръ апостоль:
 — А Димитрей князь въ Московскомъ градѣ,
35. — Во святомъ Успенскимъ соборѣ,
 — Да и слушаетъ онъ обѣдню,
 — Со своей княгиней Евдокіей,
 — Со своими князьями-боярами,
 — Со тѣми ли со славными воеводами.—
40. И рече Мать Пресвятая Богородица:
 «Не въ своемъ Димитрей князь мѣстѣ
 «Предводитъ ему лики мучениковъ,
 «А его княгинѣ въ моемъ стадѣ.»

Тутъ явленіе прошало,
 45. Свѣчи во храмѣ загорѣлись,
 На окладахъ камни засіяли;

- Образумился князь Дмитрей,
 Да слезно онъ восплакнулъ,
 Таково слово онъ промовить:
 50. « Ахъ, знать, близокъ часъ моей смерти!
 « Скоро буду въ гробъ я лежать,
 « А моей княгинѣ быть въ черницахъ!»

А на память дивнаго видѣнія
 Уставилъ онъ Дмитровску субботу.

(Отъ П. А. Толченова).

157

СОЛОВЕЦКІЙ МОНАСТЫРЬ.

(Сибирск. губ., городъ Сызрань).

- При Москвѣ было при базарѣ ¹⁾
 Собиралися бояре,
 Выбирали же бояре
 Изъ бояръ воеводу,
 5. Ивана Петрова
 Того роду Салтыкова ²⁾;
 Повели воеводу
 Передъ царскіе очи ³⁾;
 Возговорить государь царь
 10. Алексѣй сударь Михайловичъ ⁴⁾:

^{*}) Разнорѣч. изъ Якуш.; Отеч. Зап. стр. 83, 84, записано 1858 г., въ Мартѣ, отъ Орловск. мѣщанина.

- 1) На Москвѣ было на базарѣ
 2) Выбирали Ивана Петрова,
 Изъ того ли изъ роду Салтыкова
 3) Передъ царскія очи становили
 4) Какъ возговорить православный царь,
 Алексѣй-то Михайловичъ,
 Его царское величество

- « Охъ ты гой еси, воевода,
 « Царёвъ большой бояринъ!
 « Сослужи ты мнѣ службу:
 « Сходи ко снью морю.
15. « Ко острову большому,
 « Къ монастырю честному,
 « Прикажи ты всѣмъ старцамъ
 « По новому молиться,
 « Стару вѣру порушить,
20. « Нову вѣру полюбить ¹⁾.»
 Возгóворить воевода,
 Царёвъ большой бояринъ:
 — Охъ ты гой еси, государь царь,
 — Алексѣй сударь Михайловичь!
25. — Нельзя, сударь, подумать
 — На мѣсто на святое ²⁾.—
 Государь царь опалился ³⁾,

1) « Охъ ты гой еси, большой бояринъ,
 « Ты любимый мой воеводушка!
 « Ты ступай-ко ко морю ко сннему,
 « Ко тому острову ко большому,
 « Ко тому монастырю ко честному,
 « Къ Соловецкому:
 « Ты порушь вѣру старую правую,
 « Постановь вѣру новую неправую.»

2) Какъ возговорить большой бояринъ,
 Любимый царскій воеводушка:
 — Охъ ты гой еси, православный царь,
 — Алексѣй Михайловичь,
 — Твое царское величество!
 — Нельзя объ томъ и подумати,
 — Нельзя объ томъ и помыслити,
 — Какъ порушить вѣру старую правую,
 — Какъ поставить вѣру новую неправую.—

3) Царь разозлился,
 Царь распалился

- Воевода прогрѣшился.
 Приказалъ государь царь
30. Во первомъ словѣ казнити,
 Во другомъ повершити.
 Возговорить воевода,
 Царёвъ большой бояринъ:
 — Охъ ты гой еси, государь царь,
35. — Алексѣй сударь Михайловичъ!
 — Дай ты мнѣ много силы,
 — Много силы на подмогу:
 — Два полка пѣшихъ солдатовъ,
 — Стрѣльцовъ два прихода ¹⁾. —
40. Пошелъ же воевода
 По синему морю
 Ко острову большому,
 Ко монастырю честному ²⁾.
 Увидали же старцы:
45. «Еще что идетъ къ намъ за сила,
 «Еще что это за войско?

1) Какъ возговорить большой бояринъ,
 Любимый царскій воеводушка:
 — Охъ ты гой еси, православный царь,
 — Алексѣй Михайловичъ,
 — Твое царское величество!
 — Ужь и дай мнѣ силу не малую не великую:
 — Сорокъ полковъ да все тысячныхъ,
 — Сорокъ пушекъ да все мѣдныхъ,
 — Зелья-пороху сколько надобно. —

2) Какъ и было въ самый ли Петровъ-то день,
 Какъ на синемъ было морюшкѣ,
 На большомъ было на островѣ,
 Во честномъ монастырѣ было,
 Отошла честна заутреня;
 Пономарь звонилъ къ обѣденкѣ;
 Честны старцы пѣли молебны.

- « Не знай, иду́ть моли́ться, . . .
 « Не знай, иду́ть руби́ться ¹⁾!»»
 Выходили же старцы,
 50. Они пушки заряжали,
 Пыжами забивали,
 Пускали же пушки
 По верхъ той силы:
 Чтобы силы не побити,
 55. Царя не прогни́вити ²⁾).

(Кир.; записано Языковымъ).

Въ отличие отъ предыдущихъ, это Стихъ уже чисто-народный.

-
- 1) Какъ бѣжитъ пономарь,
 Неразумный звонарь:
 « Охъ вы гой еси, честны старцы!
 « Какъ идетъ сила не малая, не великая,
 « Сорокъ полковъ да все тысящыхъ,
 « Сорокъ пушекъ да все мѣдныхъ,
 « Зелья-пороху сколько надобно.
 « Да все войско православное:
 « Не то иду́ть они ратиться,
 « Не то иду́тъ они молиться!»
 « Охъ ты глупой звонарь,
 « Неразумный пономарь!
 « Да то войско православное:
 « Не идетъ оно ратиться,
 « Идетъ оно молиться.»»
- 2) На ту пору пушкарѣ были догадливы:
 Брали ядрушко калѣное,
 Забивали во пушечку мѣтаную,
 Палили во тотъ во честной монастырь
 Во Соловецкій.

- Какъ во нашемъ было царствѣ,
 Во Московскомъ государствѣ,
 Переборъ былъ всѣмъ бояромъ,
 Пересмотръ былъ воеводомъ:
5. Выбирали изъ большихъ большова,
 Генерала Салтыкова,
 Посылали его на службу
 И за синія за моря,
 Ко преподобнымъ отцемъ
 10. Ко Изосимѣ, Саватию,
 Къ монастырю тому святому,
 Ко игумену честному,
 Чтобы монастырь той разорити,
 Старую вѣру порушити,
 15. Всѣхъ монаховъ порубити
 И архимандрита казнити.
 Какъ возговоритъ воевода:
 « О великій государь царь!
 « Не могу я сего здѣлать,
 20. « Не могу я сего подумать,
 « Чтобы монастырь той разорити,
 « Старую вѣру порушити.»
 Какъ возговоритъ государь царь:
 — О добро жъ ты, воевода!
 25. — Повелю тебе казнити,
 — Руки-ноги отрубить.—
 Испугался воевода,
 Испрошаетъ силы много:
 « О великій государь царь!
 30. « Погоди, царю, казнити,
 « Прикажи мнѣ, царю,
 « Достойну рѣчь говорить:
 « Уже дай мнѣ силы много.
 « Стрѣльцовъ, бойцовъ и салатовъ.»
 35. Какъ садился воевода

- Во легкія во ладія;
 Доносила воеводу
 Къ монастырю тому святому;
 Какъ стрѣлялъ онъ воевода
40. Во святую соборную церковь;
 Какъ урѣшилъ воевода
 Въ Божию Матерь на престолѣ.
 И всѣ старцы испугались,
 По стѣнамъ старцы пометались.
45. Во одно мѣсто собирались,
 Во одно слово говорили:
 «Уже мы головы полагаемъ,
 «Мы по старому отслужимъ,
 «И мы вѣчныя слуги Богу будемъ,
50. «И во царствіи съ нимъ пребудемъ.»»
- Какъ востѣннѣть *) государь царь:
 — Уже есть ли караулы?—
 Посылаетъ гонцы скоры,
 Чтобы догоняли поскорѣя,
55. Чтобы монастырь той не разоряли,
 Старую вѣру не рушили.
 А монастырь той разорили,
 Старую вѣру порушили,
 Всѣхъ монаховъ истребили,
60. А иныхъ же порубили.

(Рѣкоп. Колом.)

159.

МОНАСТЫРЬ ПОЧАЕВСКИЙ.

(Могилевск. губ.)

О взышла, взышла вечерня заря,
 Надъ Почаевымъ стала:
 Охъ вышло, вышло Турецкое войско,

*) Возстонеть.

- Якъ темная хмара *),
5. Прямо встало,
Прямо облякло **),
На мастырь, на городъ воевать.
Ахъ выходить же со Визань ***) чернецъ,
Слезами обливая:
10. « Ахъ ратуй, ратуй, найсвенша ****) Матка!
« Нашъ мастырь погибаетъ.»
— Ой не плачь, не плачь ты, Визань-чернецъ!
— Нашъ мастырь не загибне:
— Могу я встати, цудъ *****) показати,
15. — Мастырь обратовати *****) . —
Якъ выпшла, выпшла найсвенша Мати,
Надъ Почаевымъ стала,
Кули вертала †), зъ гуры ††) пускала,
Всѣхъ Турковъ подбивала.
20. — Охъ вы Турки, вы недоварки!
— Много шкоды †††) учинили,
— Въ славномъ мѣстечкѣ въ Вишневецѣ,
— Съ пяскомъ вы кровь помясили,
— Вы много шкоды учинили.
25. — Охъ вы Турки, вы недоварки!
— Вамъ треба это знати,
— Чтѣ въ Почаевѣ, да въ Божьемъ храмѣ,
— Есть Божія Мати. —
Подписались Турки, хотъ недоварки,
30. Штобъ Христу дань додавати.
Охъ и вы люди, вы христіане,
Всѣ Христу поклонімся!

(Казан., записано отъ сѣбца, а онъ принесь Стихъ изъ подъ Кіева, куда ходилъ на богомолье.)

*) Туча.

**) Обволокло.

***) Нищій, пѣвшій, не могъ этого объяснить; см. виже.

****) Найсвятѣйшая; польское.

*****) Чудо.

*****) Спасать, оборонять.

†) Пули оборачивала (вертѣла.)

††) Съ горы, съ верху.

†††) Урона, вреда.

(Могилевск. губ., Оршанск. уѣзда, мѣстечка Дубровны. Задипровской слободы).

О взошла, взошла вечерня заря,
Надъ Почаевымъ встала;
О вышло, вышло Турецкое войско,
Какъ темная хмара.

5. О вышелъ, вышелъ отецъ Желѣза,
Слезами облился:

« О ретуй, ретуй, Божія Матерь:
« Монастырь погибаетъ! »

— Не плачь, не плачь, отецъ Желѣза!

10. — Монастырь не погинеть:

— Какъ я выйду, свой чудъ покажу,

— Монастырь заретую. —

О вышла, вышла Божія Матерь,
Надъ Почаевымъ стама;

15. Якъ стала вертать,

Пулями метать,

Турковъ побѣждать;

Въ мѣстечкѣ Вешнѣвкѣ

Кровь съ пескомъ смѣшала,

20. Все войско побила.

Хоть Турки недоварки,

Узнали Божию Матерь,

Стали жегодно *)

Въ монастырь дань подавати.

(Рыбник.; отъ переходяго калѣни Акима Ефремова Горѣлько).

(Малая Русь).

Надъ Почаевомъ ясная скѣла:
Ой тамъ войско Турецке бусурманське
Гору обступило якъ чорная хмара,

*) Ежегодно.

- И обгочило, и обсочило,
 5. Хтіли Почаевъ зоевати.
 «Матко чудовна, Почаевська,
 «Ходи насъ рятовати!»
 Отець Залізо зъ келіи вийшовъ,
 Слізьми ся обливає:
 10. «Ой рятуй, рятуй, Божая Мати!
 «Монастиръ загибає.»
 — Ой не плачъ, не плачъ, отець Залізо!
 — Монастиръ не загине:
 — Мусимо стати, чудъ показати,
 15. — Монастиръ рятовати.—

- Ой якъ же вийшла Божая Мати,
 Да на крижеві стала:
 Кулі, вертала, кіними дрясовала,
 Воевати не дала.
 20. А тиі Турки, хочь недовірки,
 Дознали, що Божая Мати:
 Обіщалися до Почаева
 Що рокъ дань давати;
 А тиі Турки, сами Татари,
 25. Неслави нарobili,
 Въ славному місті Вишневці
 Пісокъ кровью змочили.
 А ми люди, ми християне,
 Бога вихваляймо.
 30. Матці чудовній Почаевській
 Усі поклонъ оддаймо!

(Малорусскій літерат. «борникъ», изд. Д. Мордовцевъ, Саратов., 1859, стр. 188, 189.—Отъ издателя при этомъ Стихъ примѣчаніе: «Это событіе случилось въ 1675 г. Іюля 20. Вся благочестивая Россія знаетъ объ этомъ чудотворномъ спасеніи монастыря. Отець Залізо—св. Іовъ, бывшій во время турецкаго нашествія настоятелемъ Почаевской обители, котораго св. петліны мощи принадлежатъ толѣмъ побожныхъ путешественниковъ.»—Онъ разумѣется въ первомъ изъ нашихъ Стиховъ подъ именемъ «со Визанъ чернець.»)

Эти три Стиха—чисто народные; слѣдующіе за нимъ, о томъ же событіи, сѣтъ книжныя произведенія Югозападныхъ русскихъ школъ.

- Вѣсело спѣвайте, челомъ удáряйте
 Предъ Маткою Христовою;
 Гласы возвышайте, мiръ весь утѣшайте
 Побѣдою днесъ новою,
5. Ея же дознала Почаевска скáла,
 Гдѣ Мати Божа стояла
 Протiвъ врагóмъ многимъ, аки звѣремъ стро-
 гимъ,
- Полкi ангелъ шиковáла,
 Въ часъ Збарáжской войны, егда бяху полни
10. Гради, веси, бѣсурмановъ,
 Фортѣцы ломлючихъ, кровь нещадно лючихъ. ¹⁾
 Зѣ правовѣрныхъ христіановъ.
 Охъ недóле ²⁾ наша! Тягнетъ и самъ Бáша,
 Съ безчисленными Агаряны:
15. Бы монастырь взяли, въ неволю забрали
 Сущыя въ немъ христіаны.
 Вóйска приступили, гору оточили,
 На которóй монастырь давный,
 Богомъ фундовáнный, Почаевъ названый,
20. Гдѣ Пречистой образъ славный ³⁾.
 Вѣрнии рыдаютъ, предъ образомъ падаютъ,
 Зѣ неба помощи ⁴⁾ чекáютъ,
 Руки свои возносятъ ⁵⁾, Матки Божой про-
 сятъ,
 Слезами ся заливаютъ.

*) Къ этому Стиху приведемъ разпорѣчія изъ напечатаннаго Стиха въ той же книгѣ у Д. Л. Мордовцева, гдѣ впрочемъ, при одинаковомъ языкѣ, болѣе выдержано малорусское произношеніе.

1) Лючихъ.

2) Недоля.

3) Въ немъ же Дiвi образъ славный.

4) Помочи.

5) Выносить.

25. Щастлива година, Мати Бога-Сына
 Верхъ церкви себе являетъ,
 Омофоромъ яснымъ, бусурманомъ ¹⁾ страшнымъ,
 Монастырь свой покрываетъ,
 Слезы отыраетъ, въ смутку потѣщаетъ,
30. Скиптромъ своимъ защищаетъ,
 Мерзкихъ Агаряиновъ, злыхъ МахOMETановъ
 Стремглавъ отъ ²⁾ насъ прогоняетъ.
 Небесныя силы, зрѣлося, дивили ³⁾
 Чудесной такой помощи,
35. Же сама бодрствуетъ, слугъ своихъ ратуетъ ⁴⁾,
 Царица вся дни и ноци.
 Кто жъ въ земномъ Трїонѣ и въ Полской коронѣ
 Щиримъ сердцемъ не признаетъ,
 Ижъ Дѣва Пречиста, Мати Бога иста,
40. Всѣхъ отъ враговъ заступаеъ ⁵⁾?
 Почаевски мури, отъ Турецкой бури,
 Съ землею бы ⁶⁾ ся сровнали,
 Аще не бы Тою, Дѣвою Святою,
 Свою цѣлость одержали.
45. Тѣмъ плещите въ длани, поюще вся ⁷⁾ страни,
 Сей избранной ⁸⁾ Воеводѣ,
 Церковь купно съ нами ⁹⁾, вѣрными сынами,
 Хранящи въ всякой пригодѣ.

(Кир.; доставлено В. И. Далекомъ и въ спискѣ это событіе отнесено къ 31 Июля).

1) Бисурманамъ.

2) Одь.

3) Зило (зѣло) ся дивили.

4) Рятуетъ.

5) Этихъ четырехъ стиховъ у Мордовц. нѣтъ.

6) «бы» нѣтъ.

7) Всі.

8) Выбранній.

9) Съ нами.

- Пасли пастыри овцы на горѣ,
 Видѣли Матерь Божу на скалѣ,
 На той скалѣ стопку знати,
 Гдѣ стояла Божа Мати,
5. Тамъ воду берутъ, всѣмъ вѣрнымъ дають.
 О пречистая Дѣво Марія!
 Гдѣ въ Почаевѣ икона твоя,
 Чуда твои надъ чудами
 Показались надъ Турками,
10. Бо твоя сила всѣхъ побѣдила.
 Зѣ града Збарѣжа въ Почаевѣ прійшли,
 Много народу христіанъ знайшли,
 Зачѣлиса уганѣти,
 Якъ бы могли всѣхъ достати.
15. Раду складають, всѣ ся змолвляють,
 Въ вевторокъ рано, бляму облягли,
 Законникову главу истяли,
 Онъ взялъ—несе свою главу,
 Матцѣ Божой даетъ славу,
20. Предъ образъ падѣ, духъ свой предалѣ.
 А въ монастырѣ плачуть, рыдають,
 Руцѣ подносять, крыжомъ падають:
 «« Змилуйжеса, Дѣво Мати,
 «« Не дай же намъ погибати,
25. «« Въ нещасной долѣ, Турковъ неволѣ.»»
 За едѣнъ бо день зѣ Турецкой землѣ
 Сталъ въ Почаевѣ чернецъ зѣ неволѣ
 Матерь Божую благати,
 Жебъ схотѣла разогнати
30. Злыхъ бѣсурмановъ, Магометановъ.
 Божая Мати всѣмъ ся зъявила
 И омофоромъ вѣрныхъ покрыла:
 — Не бойтеса, христіане:
 — Не возьмутъ васъ бѣсурмане

35. — Во свои руки, въ тяжкія муки.—

Іовъ Желѣзо *) предъ Марією

Сталъ на повѣтру всѣмъ видимою,

Проситъ Панѣ Монархинѣ:

« Не опускай той святынѣ,

40. « Яко царица и Владычица.»

Турки, Татары смѣло ступаютъ,

На гору стрѣлы яко дощъ пускаютъ,

Уганяются зъ мечами,

Мають стрѣльбы за плечами,

45. Ихъже всѣ стрѣлы назадъ летѣлы.

Крыкнувъ на войско Турецкій Баша

« Все мы погибли, недоле наша!

« Стрѣлы назадъ ся вертають

« И насъ самыхъ забиваютъ:

50. « « Що я такого бачу дивного!»»

Съ того ся Турки всѣ дивовали,

Такого чуда нѣтъ не видали:

« Знати зъ небесъ Божѣ силы,

« Полки войска наступили,

55. « « Насъ прогоняють и убиваютъ.»»

« Вы, христіане!—Турокъ пытаеть—

« Що та за Панѣ въ горѣ сіяеть?

« Зъ нею войско и зъ мечами

« Поступае все за нами,

60. « « Нейдетъ землею, но облаками.»»

А христіане такъ имъ сказали:

— То Матерь Божя стоитъ съ ангели,

— Ей образъ въ монастырѣ,

— Славенъ-чуденъ въ Божой силѣ,

65. — Котору маеть и всѣмъ являетъ.—

Страхомъ великимъ всѣ закрычали,

Божую Матерь Божкомъ назвали:

« На повѣтру стоитъ Божка,

*) Ср. выше о лицѣ Іова.

- «Съ нею прійшло много войска,
 70. «« Неделе наша, забитый Баша!»»
 Все бѣсурмане съ мѣся рущаютъ,
 Съ коней падаютъ, карки ламають,
 Съ Почаева утѣкають,
 Невольниковъ оставляють,
 75. Марія сила страшна имъ была.

- О Мати Бога, можна Царине!
 Мы предъ Тобою падемъ на лице:
 Прибуди въ помощь и въ часъ смерти,
 Не дай въ грѣхахъ намъ умерти,
 80. Предстательнице, всѣхъ заступнице!

(То же).

164.

- Пречистая Дѣво, Мати Рускаго краю,
 По истинѣ любящихъ ты сладостный раю!
 Ты Почаевъ улюбила
 И чѣдами прославила
 5. Цѣлому свѣту.
 Первіе видѣли тебе на верху скалы.
 Стоящую, въ столпѣ огня, яко признали
 Два инока и присущій
 Іоаннъ чреду пасущій,
 10. Прозвискомъ Босый *).
 Сіе тріе свидѣтеле достигше мѣста,
 Видѣннаго, но ничтѣже болше узрѣста,
 Токмо изображение,
 Правой ногі знаменіе,
 15. Полное воды.
 Отсуду первое чудо, всякъ да внимаеть,

•) Ср. выше о лицѣ, участвовавшемъ въ видѣніи и всемъ событіи.

- Какъ отъ огня и скалы вода бываетъ;
 Выше-естественно дѣло:
 Источникъ цѣлебный зѣло
20. Вѣрнымъ содѣла.
 Отсюду болны здравіе вси почерпають,
 Мертвы животь, слѣпци свѣтъ здѣ отбирають:
 Суть доводомъ дѣянiя,
 Большъ четырехъ вѣкъ писанiя
25. Въ томъ монастырѣ.
 Второе видѣли Тебе, во время браны,
 Егда зъ потугою приде бѣсурманъ на ны,
 Былась щитомъ надъ мурами,
 Окруженна ангелами
30. Въ свѣтѣ великомъ.
 Въ обсѣдѣннiи суще, Тебе молили,
 Дабы мечной горкой смерти тогда позбыли.
 Вскорѣ помощь твоя дана,
 Пораженна и отгвана
35. Гордость Турецка.
 При образѣ Твоемъ ласки Богъ намъ даруетъ,
 Гдѣ на правомъ Матка лонѣ Сына пѣствуетъ:
 Дай же, дабы мы грѣшницы
 У Сына Ти по правицы
40. Стояти могли.
 Миръ сей, діаволь, и тѣло, на насъ воюють,
 Повѣби, гордость, богатства, сласть намъ готують:
 Стершая главу смокови *),
 Подаждь и мнѣ грѣшникови
45. Одолѣніе.
 Корона Полска съ великимъ княжествомъ Литовскимъ
 Находящу на ны бѣду гнѣвомъ Сыновскимъ
 Просить отъ насъ отвратити:
 Можеша бо умолити,
50. Мати, Владыку.
 Церковь каѳолическую въ мирѣ сохраняй.

*) Змію, дракону.

Еретическія полки *) всегда отгоняй,
 Дажь единомышленіе
 И другъ-друга-любленіе
 55. Всѣмъ правовѣрнымъ.

(То же).

Ср. ниже Младшіе Стихи и Псалмы, слагавшіеся на такой же образецъ нашими
 книжниками и школьниками по вліяніемъ Юго-запада.

Отселе опять Стихи чисто-народные, безъ историческихъ именъ и событій, но край-
 не древніе.

МАРКО БОГАТЫЙ..

165.

(Пахра, Московск. губ.)

Былъ купецъ
 Именитый Марка.
 Приснилось ему во снѣ,
 Во темной во ночи,
 5. Чтобы свое имѣнье
 Расточить по нищей братіи
 И по бѣднымъ людямъ.

Былъ Марка распрососудительный:
 Нищихъ не забывалъ
 10. И бѣдныхъ ссужалъ,
 И насмѣшки народу
 Не произношалъ.

Почувствовалъ Марка
 Свою смерть и кончину;
 15. Нищая братія
 Стали у Господа Бога
 Просить царствія небснаго:
 «« Господи, Господи!

*) Толки?

- «Создай, Господи,
 20. «Марки смерть, царства небеснаго,
 «И смерть, царства небеснаго!»
 И стали бѣдные люди просить—
 ить—Господа Бога:
 «Господи, Господи!
 25. «Сошлите вы, Господи,
 «Марки ангелавъ—
 «авъ—архангелавъ,
 «Вынуть Маркину душу
 «А на бѣлы пелёны,
 30. «За Маркина, Господи,
 «За праведная подаянія,
 «За Маркина за подаянія,
 «За праведную милостину.»»

Сослалъ Господи ангель—

35. авъ—Тихихъ, смирныхъ—
 ихъ—Съ бѣлыми пелёнами:
 Вынули, Господи,
 Изъ Марки душу—
 у—Честно-хвально,
 40. И честно-хвально,
 Положили Маркину ду-у-шиньку
 Во купарисову гробницу,
 Во купарисову во гробницу—
 у—Понесли Маркину душу
 45. На три Сиѣнскія горы,
 На три Сиѣнскія горы;
 И постановили Маркину душиньку
 Прамежь трѣхъ деревовъ купарисовыхъ.
 На купарисовыхъ деревьяхъ
 50. Сидятъ мелкія птицы,
 Мелкія птицы Господніи;
 Въ бойной *) во головушкѣ
 Теплются свѣтлыя свѣчи,

*) Буйной.

- Свѣтлыя свѣчи воску яраго;
 55. А по лѣвую по сторонушку
 Стоять Господніи прислуги,
 Миколая-ть Угодникъ—
 икъ—И Гаврила Благовѣстила,
 Со ладоными со рѣсными—
 60. и—Со просвирами со мяхкыми;
 Семіѣна-ть Богу-примецъ
 Стоитъ со его со рукописаньемъ:
 Которо душенька его—
 Его добро дѣлала,
 65. Нищюю братію не забывала—
 ала—Бѣдныхъ людей
 Да онъ ссужа-а-лъ—
 аль—На свѣтлое Христово воскресенья—
 а—По сорокъ яиць раздавалъ,
 70. А бѣднымъ людямъ—
 амъ—Малыимъ сирѣтамъ—
 амъ—Хлѣбомъ-солю издѣлялъ—
 аль—Себѣ рай Господень—
 ень—И припасалъ.

(Мороз.).

Марко Богатый по народнымъ сказаніямъ въ двухъ видахъ: чрезвычайно щедрый, какъ въ Стихѣ, и скупой—смотри ниже; въ послѣднемъ видѣ соотвѣтствуютъ ему Сербскія преданія о Богатомъ Гаванѣ и слѣдующій Стихъ:

БОГАТЫЙ ГАВАНЪ.

166.

(Землянъ, въ Сербской Войводинѣ, и Далмаціи).

Заповеди Господь Богъ
 Двема-трима анделомъ:
 « О ви мои андели,
 « Три небеске войводе!

Заповѣдаетъ Господь Богъ
 Двоимъ-троимъ ангеламъ:
 « О вы мои ангелы,
 « Три небесныхъ войводы!

5. « Сидѣте съ неба на землю,
 « Саделайте гуслице
 « Одъ сувога явора,
 « Па поѣйте по свету,
 « Као пчела по цвету,
 10. « Одъ Божиег' прозора,
 « Одъ сунчевог' истока,
 « Те кушайте све вере
 « И све редомъ градове:
 « Знаде л' сваки за Бога
 15. « И за име Божиє?»

Па еидѣше ангели,
 Сидѣш' съ неба на землю,
 Саделаше гуслице
 Одъ сувога явора,
 20. Па подѣше по свету,
 Као пчела по цвету,
 Одъ Божиег' прозора,
 Одъ сунчевог' истока,
 Те кушаю све вере
 25. И све редомъ градове:
 Сваки знаде за Бога
 И за име Божиє.

Какъ додѣше предъ дворе

Богатаго Гавана,—
 30. А тако се додеси,
 Башъ у свету неделю,—
 И стаяше ангели
 Летни данакъ до подие;

5. « Соидите вы съ неба на
 землю,
 « Подѣлайте гуслицы
 « Изъ сухаго явора *),
 « Да подяте по свѣту,
 « Будто пчела по цвѣту,
 10. « Отъ окна Божьего—
 « Отъ востока солнечна,
 « И. пытайте всѣ вѣ-
 ры **))
 « И всѣ города по ряду:
 « Знаетъ ли всякій о Богѣ
 15. « И о Божьемъ имени?»

Сошли тогда ангелы,
 Сошли съ неба на землю,
 Подѣлали гуслицы
 Изъ сухаго явора,
 20. Пошли потомъ по свѣту,
 Будто пчела по цвѣту,
 Отъ окна Божьего—
 Отъ востока солнечна,
 И пытаются всѣ вѣры
 25. И всѣ города по ряду:
 Знаетъ всякій о Богѣ
 И о Божьемъ имени.

Какъ пришли передъ дво-
 ры

Богатаго Гавана,—
 30. А такъ то случилось,
 Прямо во святое воскре-
 севіе,—
 И стояли ангелы
 Лѣтній день до полуденя;

*) Такъ у насъ гусли носятъ прозвище « яровчатыхъ; яворчатыхъ.»

**) Т. е. людей всякой вѣры.

Ту и ноге болеше,
35. Беле руке трудише,

Одъ самсова бранеѣис'.
Кадъ изиде Елена,

Поносита господя,
Предъ нѣмъ иду дворкине,

40. А за нѣме слушкине,
На глави ей пауци,
Крилима ей ладъ чине,

И изнесе Елена,
Поносита господя,

45. Огорео край леба,
Што ѣ у петакъ мешено,
У суботу претано,
У неделю вадено;
То не даде Елена,

50. Како Господъ милуе,
Него баца Елена.
Съ десне поге пашмагомъ:
«Ето вама, божици!
«Какови е тай вашъ Богъ,

55. «Кой не може рапити
«Своє слуге кодъ себе,
«Веть ѣ шиле до мене?
«Имамъ Бога на дому,
«Кои ми е створио

60. «Одъ олова дворове,
«И сребрне столове,
«Млогу стоку и благо.»

Тутъ болѣли они и ногами,
35. Тутъ трудились и бѣлыми
руками.

Отъ собакъ *) боронячися.
Какъ вышла къ нимъ Еле-
на,

Госпожа знатная,
Передъ ней идуть дворя-
ночки **),

40. А за нею служаночки,
Павлины на головѣ у ней,
Крыльями ее прохолоажива-
ють,

И вынесла Елена,
Госпожа знатная,

45. Обгорѣлый краюхъ хлѣба.
Что ѣсили въ пятницу,
Въ суботу сажали въ печь,
Въ воскресенье вынули;
Не дала его Елена,

50. Какъ Господъ милуетъ,
Бросила его Елена
Башмагомъ съ ноги правыя:
«Вотъ вамъ, убогіе!

«Какой это Богъ у васъ,
55. «Что кормить не можетъ
«Своихъ слугъ при себѣ,
«А шлетъ ихъ ко мнѣ?
«У меня мой Богъ на дому,
«Сотворилъ мнѣ мой Богъ

60. «Дворы свинцомъ крытые,
«И столы серебряны,
«Много скота и вѣтнія.»

*) Въ сербскомъ адѣсь собаки, какихъ держать при гуртахъ стадъ, чтобы хватили разбѣгающуюся скотину.

**) Которыя «дворятъ.» служатъ при дворѣ, повыше служанокъ.

На су пошли ангели.
 Сусрете ѝ Стеване,
 65. Верна слуга Гавана;
 И беседе божащи:
 «Чуешъ, брате Стеване:
 «Удел' штогодъ за Бога!»

А беседи Стеване:
 70. — Чуйте, братё божащи:
 — Нвгди ништа не имамъ,
 — Разма едно ягнешце;
 — Служио самъ Гавана
 — Пуно деветъ година,

75. — И ништа ми не даде,
 — Разма едно ягнешце;
 — Я самъ илеко просно
 — Те самъ ягне ранво;
 — Сада ми е ягнешце

80. — Одъ сви овац' найболе;
 — Да ми ѝ овде ягнешце,
 — Я би вамъ га садъ дао,
 — Зашто прете чобани,
 — Да ми ягне украду.—

85. Алъ беседе ангели:
 «Фала, брате Стеване!
 «Ако ѝ срце, к'о езикъ,
 «Садъ те ягне бити ту.»

Тогда пошли ангелы.
 Повстрѣчалъ ихъ Степанъ,
 65. Вѣрный слуга Гавана;
 И бесѣдуютъ убогіе:
 «Послушай-ка, братъ Сте-
 панъ:
 «Удѣли ради Бога что ни
 будь.»

А Степанъ бесѣдуетъ:
 70. — Послушайте, братья убо-
 гіе:
 — Ничего нвгдѣ нѣтъ у
 меня,
 — Кромѣ одного ягненочка:
 — Служилъ я у Гавана
 — Служилъ полныхъ девять
 лѣтъ,

75. — Ничего-то онъ не далъ
 мнѣ,
 — Кромѣ одного ягненочка;
 — Молокомъ побврался я
 — И ягвенка откармливалъ;
 — Теперь мой ягненочекъ

80. — Самый лучший изъ всѣхъ
 овецъ;
 — Будь здѣсь мой ягнено-
 чекъ,
 — Я бы вамъ теперь от-
 далъ его,
 — А то пастухи грозятъ,
 — Что они украдутъ у ме-
 ня.—

85. Бесѣдуютъ ему ангелы:
 «Спасибо, братъ Степанъ!
 «Если то я на сердцѣ, что
 на языкѣ,
 «Тотчасъ ягненокъ будетъ
 здѣсь.»

- Осврте се Стеване,—
90. Аля иде ягнеице
Преко поля блеећи,
Радуе се Стевану
Као својей майчици.
Узе Стеванъ ягнеице,
95. Па га тривутъ полюби,
Па га даде божику:
— Ето, братѣ божици,
— Некъ в вама подела,
— Мен' предъ Бога молит-
ва.—
100. « Фала, брате Стеване.»
- И одоше андели,
И однеше ягнеице.
- Кадъ су дошли андели
На престола Ристова,
105. Па казую Господу,
Како ѿ било на земли;
Оно Господъ боле зна,
Него они што кажу;
Онда рече Господъ Богъ:
110. « Чуте ли, андели!
« Сидѣте съ неба на землю,
« Па идите ка двору
« Богатога Гавана;
« На двору му створите
115. « Балатно езеро;
« Уватите Елену,
« Поносите господю,
« За грло ѿй вежите
« То студено камене,
- Обернулся Степанъ.—
90. Аля идетъ ягнечокъ
Черезъ поле блеючи,
Онъ Стевану радуется
Будто своей матушкѣ.
Взялъ Степанъ ягнечокъ,
95. Поцѣловалъ его три раза,
Потомъ далъ убогому:
— Вотъ, братя убогие,
— Пусть на вашу долю пой-
детъ,
— Вамъ на долю, а мнѣ мо-
литва передъ Бо-
гомъ!—
100. « Спасибо , братъ Сте-
панъ!»
- И ушли ангелы,
И увели ягнечокъ.
- Когда пришли ангелы
Къ престолу Христовому,
105. Сказываютъ Господу,
Какъ что было на землѣ;
А Господъ знаетъ то лучше,
Чѣмъ какъ они сказываютъ;
Тогда молвилъ имъ Господъ
Богъ:
110. « Слушайте-ка, ангелы!
« Сойдите вы съ неба на зем-
лю,
« Да идите ко двору
« Богатога Гавана;
« На дворѣ ему сдѣлайте
115. « Болотное озеро;
« Схватите Елену,
« Госпожу знатную,
« Навяжите на шею ей
« Камень студёное,

120. « За камене вежите
 « Нечастиве дяволе,
 « Некъ е возе по муци
 « Као шайку по мору.»
120. « Привяжите къ каменью
 « Нечестивыхъ дьяволовъ,
 « Пусть ее возять по мукѣ
 « Какъ лодочку по морю.»

(Изъ собранія В. Ст. Караджича, т. I, 1841, стр. 127 — 132; о томъ, что озеро Блатно (Болотное; Балатонъ) сдѣлалось на мѣстѣ дворовъ Гавана и прочія юго-славянскія преданія см. ниже).

О тожествѣ русскаго « Марки Богатаго » и юго-славянскаго « Богатаго Гавана » см. подробности ниже.

О ВАСИЛЬѢ И СОФЬЮШКѢ.

167.

(Пудоль).

- Было у вдовы тридцать три сына,
 Единая была дочь Софья немилая.
 Всѣ они пошли по Божьимъ церквамъ,
 Всѣ они сказали: « Господѣ, » да « Божѣ, »
5. Одна у нихъ Софьюшка промолвилась,
 Хотѣла сказать: « Господѣ, » да « Божѣ, »
 А въ тѣ поры скáзала:
 « Васильюшка, братецъ, подвинься-ка сюда.»
- Ихняя маменька прослышала.
10. Сходила вовъ Кіевъ городокъ,
 На гривенку купила зелена вина,
 На другую купила зелья лютаго;
 Василью подносила зелено вино,
 А Софьѣ подносила зелье лютное:
15. — Васильюшка, пей, Софьѣ не давай,
 — Софьюшка, пей, да Василью не давай.—
 Василей пилъ, Софьюшкѣ подносилъ,
 Софьюшка пила, Василью поднесла.
 Василей говорить: « Головушка болитъ, »

20. А Софья говорить: « Ретивое сердце шемить;»
Къ утру—разсвѣту представились со свѣту.

- Василья выносили на бѣлыхъ рукахъ,
А Софью выносили на буйныхъ головахъ;
Василья положили по правую по руку,
25. А Софью положили по лѣвую по руку;
На Васильѣ выростала золотая верба,
А на Софѣ выростало кипарисное деревцо.
Глядя на нихъ, маленькій идетъ—натѣшится,
А молодой идетъ—надивуется,
30. А старый идетъ—наплачется.

- Ихняя маменька прослышала,
Сходила она на *буевку* *),
Золотую вербу всю повидернула,
Кипарисно деревцо все повырѣзала.
35. Стала Господу Богу сама каяться:
« Господи, прости душа грѣшная моя:
« Золотую-ту вербу всю повидернула,
« Кипарисное-то деревцо повырѣзала.
« Господи, прости душа грѣшная моя:
40. « Своихъ милыхъ дѣтушекъ опаивала,
« Я чужихъ коровушекъ тайно подаивала.
« Господи, прости душа грѣшная моя:
« Изъ квашоночки тестицо украдывала,
« Изъ подъ курицы яичко уворавывала,
45. « Господи, прости душа грѣшная моя!»

(Рыбки.; записано отъ женщины).

Конецъ переходить къ другому роду Стихамъ, которые см. ниже.

*) Могилу; кладбище.

(Пидна, Петрозаводск. уѣзда).

- Было у вдовушки тридцать дочерей;
 Всѣ они были грамотницы,
 Всѣ они ходили по Божіимъ церквамъ,
 Все они стояли по крылосамъ,
 5. Все они пѣли «Господи Боже!»
 Одна изъ нихъ, Софія, промолвилась,
 Ладила сказать: «Господи Боже,»
 Той-поры сказала: «Васильюшко дружокъ,
 Подвинься сюда.» Василей-то догадливъ былъ,—
 10. Бралъ онъ Софію за праву руку,
 Повелъ онъ Софію по Киеву,
 Ко славному князю Владиміру.

- Провѣдала Васильева матушка.
 Скорѣшенько бѣжала въ царевъ кабачекъ,
 15. На гривенку купила зеленого вина,
 На другую купила зелья лютого;
 Во правой рукѣ зелено вино песеть,
 Во лѣвой рукѣ зельѣ лютое;
 Изъ правой руки Василью подала,
 20. Изъ лѣвой руки Софіи отдала:
 — Пей ко, Василей, Софіи не давай,
 — Пей-ко, Софія, Василью не давай.—
 Василей пилъ, Софіи подносилъ,
 Софіюшка пила,—Василью поднесла.
 25. Мало по малу, Василей говоритъ:
 «Буйна голова болитъ;»
 Софія говоритъ: «Ретиво сердце щемить;»
 Всю ночьку трудились, безпокоились,
 Ко утру-свѣту преставились.
 30. Васильюшку гробъ изповызолотили,
 Софіюшкинъ гробъ изповыкрасили;

- Васильюшка несутъ князи-бояра,
 Софіюшку несутъ красны дѣвушки;
 Васильюшка несли по правую руку,
 35. Софіюшку положили по лѣвую руку;
 На Васильевой могилкѣ выростала золота верба,
 На Софіиной могилкѣ кипарисно дерево;
 Корешокъ съ корешкомъ соросталися,
 Пруть съ прутомъ совивается,
 40. Листокъ со листкомъ солипается.
 Старой идетъ—Богу молится да наплачется,
 Пожилой-то идетъ—подивуется,
 Малой идетъ—натѣшится, нанграется.

Провѣдала Васильева матушка:

45. Золотую вербу повыломала,
 Кипарисъ-древо повысушила,
 Всѣ она коренья повывела.

(Рыбник.; записано г. И. Миролюбивымъ, 1859 г., Июля 19).

Предъущимъ русскимъ Стихамъ, изображающимъ враждебныя семейныя отношенія, вслѣдствіе коихъ падаетъ невинная жертва, соответствуютъ у южныхъ Славянъ Стихи, гдѣ, большею частію, падаетъ невинная сестра двухъ братьевъ, отъ вражды золовокъ. Болгарскій Стихъ, который мы выбираемъ для помѣщенія, не былъ доселѣ нигдѣ напечатанъ и отличается глубокой древностію происхожденія, а вѣстѣ, по изящной простотѣ творчества, можетъ быть это одинъ изъ лучшихъ Славянскихъ народныхъ произведеній.

169.

ДВА ВРАТА СЪ СЕСТРОЮ.

(Западная Болгарія).

| | |
|-----------------------------|----------------------------|
| Два се брата мило ми- | Двое братьевъ другъ дру- |
| луютъ. | га любезно любятъ. |
| Отъ ошто се брата милу- | До чего брата другъ дру- |
| уютъ,— | га любятъ,— |
| Отъ-одножъ се брата посвѣр- | За одно брата сговорились, |
| шили | |

И отъ едножъ си се ожениле,

5. Си зедоха двѣ млади не-
вѣсти.

Си имаха една мила сестра.

Отъ ошто си сестра милу-
ваютьъ, —

Направила шарена одая,

Отъ милости сестра не си
мажатъ,

10. Си ѝ държатъ въ шарена
одая.

Тукъ се чудатъ двѣ млади
невѣсти:

Како сестра да си отми-
латъ

Отъ нейзнии до два мили
брата?

Си имаха едно мажко дѣте.

15. И обѣ-тѣ си се сузборваха:

« Когда ке одаѣ братя на
ловене,

« Д' отключиме шарена о-
дая,

« Да сегниме въ нейзнии
джепови,

« Д' извадиме нейзнии но-
жина,

20. « Мажко дѣте да го загу-
биме,

« Току да ѝ сестра отми-
лимъ,

За одно они поженились,

5. Взяли себѣ двѣ жены мо-
лодыя.

Имѣли они у себя единую
сестру любезную.

До чего сестру они лю-
бятъ, —

Сготовили ей узорчатую гор-
ницу,

Отъ любви сестру не дають
за мужъ,

10. Держать ее себѣ въ узор-
чатой горницѣ.

Тутъ дивятся двѣ жены
молодыя:

Какъ бы сестру сдѣлать не-
милою,

Отворотить ее отъ ея двоихъ
милыхъ братьевъ?

Имѣли они у себя единое
дѣти-младенца.

15. И обѣи онѣ промежъ себя
сговорились:

« Когда пойдутъ на ловъ
наши братья,

« Отоиремъ - ка узорчату
горницу,

« Сунемся мы въ ея кар-
маны,

« Достанемъ-ка мы у ней
ножики,

20. « Загубимъ мы его — мла-
денца,

« Лишь бы сдѣлать сестру
немилою,

«Отмилиме отъ нейзини
брата.»

Како што се кучки су-
зборваха,
Така си го зборо-тъ бити-
саха.

25. Братя ошле въ гери на ло-
вене:

Отключиле шарена одая.

Украдоха Фружки-не нож-
на,

Стрѣде диванъ дѣте загу-
биха,

Си во кърви ноже утопили,

30. Во джепови ноже го кла-
доха,

И одая си я заключиха;

А тя уште не разбудила.

Кога ми се зора обзорила,
Ми дойдоха нейзини-тѣ бра-
та,

35. А двѣ кучки на диванъ си
пиштатъ.

И зачуха нейзини-тѣ братя:

— Ай ви вие, двѣ млади
невѣсти!

— Што е ова, вие што
чвните,

— Што сте кося вие расту-
риле?

«Отворотить ее отъ ея
братъевъ.»»

Какъ и въ чемъ сукп
сговорились,
Такъ они уговоръ свой и
совершили.

25. Братя пошли на ловъ въ
горы;

Отперли онѣ узорчату гор-
ницу,

Украли Фряжскіе *) но-
жики.

Середя гостиной дѣтя за-
губили,

Во крови ножъ затопили,

30. Въ карманы ножъ клали,

И горницу, ея заперли;

А та еще и не проснулась.

Когда заря ззорилась,
Пришли ея братя,

35. А двѣ суки въ гостиной
вопятъ.

И слышали ея братя:

— Ай вы, двѣ жены мо-
лодыя!

— Что это вы дѣлаете,

— Что вы распустили ко-
сы?

*) Известно, что тогда какъ у западныхъ народовъ лучшій клинокъ счи-
тался Дамаскій, на ближнемъ Востоку и у Славянъ въ средвіе вѣка лучшій
клинокъ носилъ и въ пѣсняхъ носить доселѣ имя Франковъ, т. е. вообще за-
падныхъ народовъ (многда *френтил*); встрѣчается однако и *Дмичития*, пѣ
Дамаска.

40. — Али ни е сестра зага-
наза?—

« Ай ви вне, два брата
рогени!

« Богъ ви убилъ ваши-тъ
кюдови,

« Богъ ви убилъ и ваша-
та сестра,

« Зашто си я мило мило-
вахте!

45. « Голѣмъ унеръ сестра ви
направи.»

Мили брата си се сашти-
сале,

Кога рекле двѣ млади не-
вѣсти,—

« Ви загуби ваше мажко
дѣте.»

Тога зборвать два брата
рогени:

50. — Не е кабилъ, сестра да
сторила,

— Наше дѣте да го загуби-
ла!—

А тия кучки пакъ имъ ве-
лять:

« А егиди, два брата ро-
гени!

« Кога не е ваша мила
сестра,

55. « Отворите шарена одая,

« Да видате ваша мила
сестра!»»

Два, брата ми на одая
ошле,

Со кротко си одая отворать

40. — Али загабла сестра на-
ша?—

« Ай вы, два родныхъ бра-
та!

« Убей Богъ ваши норовы,

« Убей Богъ и сестру ва-
шу,

« За что вы ее любовью
любили!

45. « Великую бѣду сготовила
сестра вамъ.»»

Ополоумѣли любезные
братья,

Когда сказали имъ двѣ же-
ны молодыя,—

« Загубила ваше дитя-мла-
денца.»»

Тогда бесѣдуютъ два род-
ныхъ брата:

50. — Не возможно, чтооъ сест-
ра то сотворила,

— Дитя наше, его загуби-
ла!—

А тѣ сукки говорятъ имъ
снова:

« А вы гой еси, два род-
ныхъ брата!

« Когда это не ваша сестра
любезна,

55. « Отворите узорчату горни-
цу,

« Повидать сестру вашу лю-
безну!»»

Два брата пошли въ гор-
ницу,

Отворяють горницу кротко
46°

- Иси влѣзватъ при сестра рогена.
60. Отъ-едвожъ си сестра не разбудватъ,
Со кротко си сестра разбудиле.
Сестра имъ се мощне уплашила:
- « А егиди, два брата рогени!
- « Што е писко-тъ на диванъ високи?»
65. — А егиди, наша мила сестро!
— Аль не знаишь, што си сработала?
— При милость-та, што си имахме,
— Наше дѣте си го загубила!—
- Тога ми се сестра уплашила,
70. Тога ми се сестра закълнала:
- « Ай ви вие, два брата рогени!
- « Што е овой зборъ, што ми зборвите?»
- Кога си ни, сестро, на правина,
— Пзвади си твой-тъ ножеви:
75. — Што ножеви съ кърви утопени?
— Тукъ и мие ке те загубиме!—
- и къ сестрѣ родной они входить,
60. Съ разу сестры они не будятъ,
Кротко сестру свою разбудили.
Сестра имъ сильно перпугалась:
- « А вы гой еси, два родныхъ брата!
- « Что за вошь на верху въ гостиной?»
65. — А ты гой еси, сестра наша любезна!
— Аль не знаешь, что ты сработала?
— За любовь, какую мы имѣли,
— Дитя наше ты загубила!—
- Тогда сестра перепугалась,
70. Тогда сестра заклиналась:
- « Ай вы, два родныхъ брата!
- « Что это вы за рѣчь мнѣ говорите?»
- Когда ты, сестра, права у насъ,
— Достань-ка ножи твои:
75. — Что ножи затоплены въ крови?
— Тутъ и мы тебя загубимъ!—

Нанедоха во стрѣде дворови;

Вывели ея на дворъ на средину;

Мила сестра на братя збо-
рувать:
« Ай ви вие, два братя ро-
гени!

80. « Во дворови кървъ да не
чините,
« Току да ме, братя, отне-
сите,
« Отнесите во гора зелена,
« На нѣкоя рудна детелина;
« Тамо иматъ едно сухо дре-
во,
85. « Тамо иматъ една суза
чешма.»
Како имъ се сестра помо-
лила,
Така си два брата учниле:
И отнесоха во гора зелена,
Си найдоха трѣва детелина,
90. Си найдоха чешма исушена,
Си найдоха древо исушено.
Тога велить нивна мила
сестра:
« Ай ви вие, два братя ро-
гени!
« Ако сумъ ви дѣте загу-
била,
95. « Никого да чешма не про-
течить,
« Сухо древо пакъ сухо да
быдять,

Любезная сестра бесѣдуеть
братьямъ:
« Ай вы, два родныхъ бра-
та!

80. « Во дворахъ крови не чи-
ните,
« Только меня, братя, от-
несите,
« Отнесите въ лѣсъ зеле-
ный,
« На какую ни будь буйну дят-
ловину:
« Тамъ есть одно древо су-
хое,
85. « Тамъ есть одинъ сухой
источникъ.»
Какъ ихъ сестра помолила,
Такъ два брата и учпи-
ли:
Отнесли ее въ лѣсъ зеле-
ный,
Нашли себѣ траву дятлови-
ну,
90. Нашли себѣ высохшій источ-
никъ,
Нашли себѣ высохшее дре-
во.
Тогда говорить ихняя сестра
любезна:
« Ай вы, два родныхъ бра-
та!
« Если я вамъ днтя загу-
била,
95. « Никогда пусть источникъ
воды не точить,
« Сухое древо такъ пусть
сухо и будетъ,

- « Детелина да ми се не ро-
дитъ;
« Ако сумъ сп на Божия
правица,
« Сега чешма да би ми про-
текла,
100. « Сухо древо да би излистило,
« Детелина манастиръ да
быдять!»
Уште рѣчь-та не ми я ре-
че,
Сухо древо на часъ излис-
тило,
На часъ чешма вода ми
протече,
105. Детелина манастиръ се сто-
ри.
Тога велить нивна мила
сестра:
« Ай ей гяди, мон мили
братья!
« Се што болно ке ми се
поболить,
« Се да дойдить овде да
оздравить.
110. « А ваши-тъ двѣ млади не-
вѣсти
« Да би ми се болни побо-
ляе,
« Да ми лежать за деветъ
години,
Да исквнать до деветъ
постели,
« Нигдѣ бялка, братя, да
не найдать,
115. « Тукъ да дойдать на моя
лписаца;
« Дятловица пускай не ро-
дится;
« Если же я на Божеской
правдѣ.
« Теперь же протекни мнѣ
источникъ,
100. « Сухое дерево разлестися,
« Дятловица монастыръ да
будеть!»
Еще рѣчи той она не ска-
зала,
Сухое древо тотъ часъ раз-
лестилось,
Тотчасъ источникъ протекъ
водою,
105. Дятловица монастыремъ со-
творплась.
Тогда говорять ихняя сестра
любезна:
« А вы гой еси, мон милые
братья!
« Все что больное поболѣ-
еть,
« Пусть придетъ сюда и
поздоровѣеть;
110. « А ваши-то двѣ жены мо-
лодыя,
« Пусть больныя онѣ побо-
лѣють,
« Пусть лежать они годовъ
девятъ,
« Пусть протрутъ онѣ де-
вать постелей,
« Нигдѣ пускай, братя, не
найдутъ онѣ травы
на лѣченье,
115. « Лишь да придутъ на мон
останки;

- « Ко ке дойдатъ на моя
липсана,
« Да би нимъ църква затво-
рила,
« За нимъ вода да би пре-
секнала;
« Назадъ со нимъ да се
вратите,
120. « И по-болни да ги отне-
сите,
« Во друмови да ги остави-
те,
« Нигдѣ коски да не се
найдатъ.
« Лудо дѣте со мене да бы-
дитъ.
« Сега, братя, да ме загу-
бите!
125. « Кървь-та моя азалъ да ви
быдитъ,
« На любовь-та, што ме
любѣхте!»

Нихни братя си ѝ загу-
биха.

Къдѣ кървь-та ѝ се исту-
рила,

Тука ми се църква отво-
рила;

130. Къдѣ глава ѝ паднала,
Алтарь ми се суградило;
Къдѣ сълзи обронила,
Тамо вода с' отворила,
С' отворила лѣковита.

« Когда придугъ на мои
останки,

« Пусть затворится нѣмъ цер-
ковь,

« Пусть вода для нихъ из-
сякнетъ;

« Назадъ съ ними вороти-
тесь,

120. « Отнесите ихъ въ пущей
болѣзни,

« Оставьте ихъ на пуги-до-
рогѣ.

« Чтобъ нигдѣ и косточекъ
ихъ не нашлося,

« Малое *) дитя пусть со
мною будетъ.

« Теперь, братя, меня за-
губите!

125. « Кровь моя да будетъ вамъ
проста,

« За любовь, что меня лю-
били!»

Ея братя ее загубили.

Гдѣ кровь-то ея выливалась,

Тамъ църква отворилась **);

130. Гдѣ ея голова пала,
Алтарь тамъ создався;
Гдѣ она слезы обронила,
Тамъ вода отворилась,
Отворилась цѣлебна.

*) Собственно: глуное, незрѣлое.

***) Открылась, явилась.

135. Мажко дѣте при нея се найде,
Мажко дѣте ангель ми се стори,
Ката - дена литургия служить.
Што да ми се болно поболѣше,
Да пойдѣше, здраве ке найдѣше.
140. Кога брата назадъ се вратиха,
Си найдоха двѣ невѣсти болни.
Ми лежале за деветъ години,
Искниале до деветъ постелп,
Отъ нигдѣ-ка здраве не ми нашле.
145. Си дочуле църква Врачарница
На оная гора зелена:
Што да пойдить, се здраве нахождатъ.
Тога велатъ двѣ млади невѣсти:
« Ай ви видѣ, два брата рогени!
150. « Што сме чуле во гора зелена,
« Што имало църква Врачарница,
« Што имало вода лѣковита,
« А во църква едно лудо дѣте,
135. Дитя-младенець при ней нашелея,
Дитя-младенець сотворился ангель,
Ежедѣнно ошъ литургию служить.
Што только болное разболѣвалось,
Приходило туда, здравье находило.
140. Когда братья назадъ воротились,
Нашли они двухъ женъ своихъ больными.
Лежали онѣ годовъ девять,
Протерли онѣ девять постелей,
Ни откуда не нашли онѣ здоровья.
145. Заслышали онѣ църкву Врачарницу
Во томъ во лѣсу зеленомъ:
Что ни пойдеть, здоровье находить.
Тогда говорятъ двѣ жены молодыя:
« Ай вы, два родныхъ брата!
150. « Что мы слышали въ лѣсу зеленомъ,
« Что была тамъ църква Врачарница,
« Что была тамъ вода цѣлебна,
« А во църкви одно дитя мало,

« Ката-дена литургия слу-
жить.
153. « Што да пойдить, тамо
оздравувать?
« Аль в кабилъ да не от-
несите?»»

Си ставаха два брата ро-
гени,
Си зедоха двѣ млади невѣс-
ти,
Отнесоха во гора зелена,
160. Си пайдоха църква Врачар-
ница,
Си найдоха вода лѣковита,
Си найдоха дѣте кѣдѣ пѣ-
ить.
Колку ми се малу прибли-
зиа,
На часъ църква имъ затво-
рила
165. И вода-та имъ се пресека-
чала,
Лудо дѣте имъ се замол-
чило.
И тога на брата имъ текна,
Оти имъ в нивна мила сест-
ра.
И два брата назадъ се вра-
тиле.
170. Поминаха по стръяни дру-
мови,
На друмови си ги оставиле:
— Ай ви все, двѣ млади
невѣсти!

« Ежедѣнно литургию слу-
жить,
155. « Что ли поидеть, тамъ
поздоровѣть?
« Не возможно ли, да вы
насъ отнесете?»»

Встали два родныхъ бра-
та,
Взяли они двухъ женъ мо-
лодыхъ,
Отнесли ихъ въ лѣсъ зе-
леный,
160. Нашли църкву Врачарницу,
Нашли цѣлебную воду,
Нашли дѣтя, что читаетъ.
Только лишь приблизились
мало,
Тотчасъ для нихъ църква
затворилась,
165. И вода-то имъ изсякла,
Дѣтя мало для нихъ замол-
чало.
И тогда братьямъ на умъ
пало,
Что то ихняя сестра лю-
безна.
И два брата назадъ воро-
тились.
170. Миновали они стремнистую
путь-дорогу,
Оставляли ихъ на путь-
дорогѣ:
— Ай вы, двѣ жены мо-
лодыя!

- Какъ сторикте вие да
найдѣте;
— Какъ ни сестра загубих-
те,
175. — Како што ве сестра помо-
литва,
— Така клетва вамъ се
хватить!—
Чавки очя имъ копаха,
Волци месо имъ ядоха,
Уште душа не даваха.
180. А два брата си явнаха,
Назадъ си се въ гора вра-
тиха,
На сестра си се поклони-
ха:
— Наша сестро, ти да ни
проштавашь!—
Мила сестра брата си прос-
тила,
185. И нийъ църква сестра отво-
рила,
И вода се тога отворила,
И дѣте въ църковъ расиѣ-
яло;
И нейзпни два брата рогени
Се сториха църни калугери,
190. Отъ църква-та не се отдѣ-
ляха.
И денеска църква нишанъ
стоятъ.
Што слушало, све весело
было!
- Какъ сотворили вы, такъ
и найдите;
— Какъ вы загубили сестру
нашу,
175. — Какъ и чѣмъ васъ сестра
благословила,
— Такова клятва васъ и
постигнетъ!—
Газки имъ очи копали,
Волки имъ мясо ѣли,
Еще души не давали.
180. А два брата на коней по-
сѣли,
Назадъ они въ лѣсъ воро-
тилисьъ,
Сестрѣ своей они поклони-
лисьъ:
— Сестра наша, прости ты
насъ!—
Любезная сестра братьевъ
своихъ простила,
185. И имъ церкву сестра от-
ворила,
И вода тогда имъ отвори-
ласьъ,
И дѣтя въ церкви зачптало;
И ея два брата родные
Сотворились чернцами-ино-
ками,
190. Отъ церкви той оны не
отдѣлялисьъ.
И понинѣ църква у всѣхъ
въ очахъ стоятъ.
Что слушало, все бы весело
было!

(Отъ К. Жизнифова).

(Сербія).

Два су бора напоредо рас-
ла,
Медю нима таковрха сла:

То не била два бора зелена,
Ни медь нима танковрха сла,

5. Веть то била два брата ро-
дена,
Едно Павле, а друго Радуге,
Медю нима сестрица Еляца.

Брата сею врло миловала,
Сваку су ей милость доно-
сила,

10. Найпоследне ноже оковане,
Оковане серебромъ, позлате-
не.

Кадъ то вид'ла млада Пан-
ловица,
Завидела своей заовици;

Па дозива любу Радугу:

15. « Стрвице, по Богу сестри-
це!
« Не знашь како била одъ
омразе,

Двѣ сосны росли въ бору
рядомъ,
Между ними тонковрха ёл-
ка:

То не было двѣ сосны зеле-
ныхъ,
Ни межъ ними тонковрха
ёлка,

5. Но то было два брата ро-
днмыхъ,
Одинъ Павелъ, а другой
братъ Радугъ,
Между ними сестрица Оле-
нушка.

Братья сестру горячо лю-
били,
Всякой подарокъ по любви
ей приносили,

10. Напоследокъ ножи окованы,
Окованы серебромъ, позо-
лочены.

Какъ завидѣла то моло-
днца Павлова,
Золовкъ своей позавидова-
ла;

Подзываетъ она жену Ра-
дугу:

15. « Сношенька, сестрица на-
званная!
« Не знаешь ли какой травы
отворота,

« Да омразимъ брата и сестрицу?»

Аль говори любя Радулова:

— Ой Бога ми, моя стрвице!

20. — Я не знадемъ бия одъ омразе;

— А и да знамъ, не бихъ ти казала:

— И мене су брата милова,

— И милость ми сваку доносила.—

Кадъ то зачу млада Павловица,

25. Она оде коньма на ливаду,

Те убоде вранца на ливади;

Па говори своему господару:

« На зло, Павле, сею миловао,

« На горе ей милость доносио:

30. « Убола ти вранца на ливади!»

Павле пита сестрицу Елицу:

— За што, сеѣ? да одъ Бога падешъ!—

Сестрица се брату куניהше:

« Нисамъ, брате, живота ми мога,

« Отворотить миѣ брата одъ сестрицы?»

А ей говорить жена Радулова:

— Ей Богу, моя ты сношенька,

20. — Не знаю я травы отворота;

— А и знала бы, тебѣ бѣ не сказала:

— И меня любили мои братья,

— И они всякой подарокъ по любви миѣ приносили.—

Какъ слышала то молодица Павлова,

25. Она пошла на лугъ заливной кѣ конямъ,

На лугу заливному воронка пропорела,

Говорить потомъ своему хозяину:

« На бѣду, Павелъ, сестру любилъ ты,

« На горшюю приносилъ ты по любви поларки:

30. « Пропорела тебѣ воронка на лугу заливному!»

Пытаеть Павелъ сестрицу Олѣнушку:

— Что и то ты, сестрица? Богъ тебя помялуй!—

Сестрица въ томъ брату заблжналась:

« Нѣту, братъ, кляпусъ моей жизнью,

35. «Живота ми и мога и тво-
га!»

То е братацъ сеи веровао.

Кадъ то виде млада Пав-
ловица,
Она оде нотю у градину,

Те заклаза сивога сокола;
40. Па говори своие господару:

«На зло, Павле, сею мило-
вао,

«На горе ей милость до-
носио:

«Заклаза ти сивога сокола!»

Павле пита сестрицу Єлицу:

45. — За што, сеё? да одъ Бога
надешь!—

Сестрица се брату куняше:

«Нисамъ, брате, живота
ми мога,

«Живота ми и мога и тво-
га!»

И то братацъ сеи веровао.

50. Кадъ то виде млада Пав-
ловица,

Она оде вече по вечери,

Те украде ноже заовине,
Нима закла чедо у колевци.

35. «Жизнию моею и твоею!»

Въ томъ сестрѣ своей по-
вѣровалъ братецъ.

Какъ увидѣла то моло-
днца Павлова,
Она пошла ночью къ саду-
огороду,

Заколола она сизаго сокола;
40. Говорить потомъ своему хо-
зяину:

«На бѣду, Павелъ, сестру
любилъ ты,

«На горшюю приносилъ ты
по любви подарки:

«Заколола тебѣ сизаго со-
кола!»

Пыгаетъ Павелъ сестрицу
Олѣнушку:

45. — Что й то ты, сестрица?
Богъ тебя помилуй!—

Сестрица въ томъ брату за-
клиналась:

«Нѣту, братъ, клянусь мо-
ей жизнью,

«Жизнию моею и твоею!»

И въ томъ сестрѣ повѣро-
валъ братецъ.

50. Какъ увидѣла то моло-
днца Павлова,

Она пошла вечеромъ послѣ
ужина

И украде ножи золоткины,
Заколола ими дитя въ ко-
лыбелкѣ.

Кадъ у ютру ютро освануло,
55. Она трчи своме господару,

Кукуюћи и лице грдѣши:

« На зло, Павле, сею мило-
вао,

« На горе ей мнлостъ доно-
сно:

« Заклала ти чедо у ко-
левци!

60. « Ако ли се мене не веру-
ешъ,

« Извади ей ноже одъ пояса!»

Скочи Павле, кан'да се по-
нами,

Па онъ трчи на горне чар-
даке:

Аль ёшъ сестра у душеку
спава,

65. Подъ главошъ ей златене
ножеве.

Павле узе златене ножеве,

Па ихъ вадн изъ сребрнихъ
кора:

Али ножи у крови огрезали.

Кадъ то виде Павле гос-
подару,

70. Трже сестру за бялу руку:

— Сеё моя, да те Богъ
убие!

— Будь ми закла коня на
ливади

Какъ на завтра разсвѣло ут-
ро,

55. Она бросилась къ своему хо-
зяину,

Причитаючи и лице крив-
ляючи:

« На бѣду, Павелъ, сестру
любилъ ты,

« На горшюю приносилъ ты
по любви подарок:

« Заколола тебѣ дитя въ ко-
лыбелкѣ!

60. « Коли жъ ты въ томъ не
даешъ мнѣ вѣры,

« Достань ты у ней ножи
изъ за пояса!»

Вскочилъ Павелъ, какъ опо-
лоумѣлъ,

Бросился онъ на верхъ въ
горницу:

А сестра тамъ спитъ еще
на подушкѣ,

65. Подъ головой у ней ножи
золотые.

Павелъ взялъ ножи золо-
тые,

Достаетъ изъ ноженъ се-
ребрныхъ:

Анъ ножи въ крови заипли.

Какъ увидѣлъ то хозяйинъ
Павелъ,

70. Рванулъ онъ сестру за бѣлу
руку:

— Сестра моя, Богъ тебя
убей!

— Будь ты заколола мнѣ
коня на лугу заливномъ

- И сокола у зеленой баш-
чи,
— Зашт' ми закла чедо у
колевци?—
75. Сестрица се брату куняше:
«Нисамъ , брате, живота
ми мога,
« Живота ми и мога и тво-
га!
« Ако ли ми не веруешъ
клетви,
« Изведи ме у поле широко,
80. « Па ме свежи коньма за
репове,
« Растргни ме на четири
стране!»
Аль то братацъ сен не ве-
рова,
Веть в узе за биелу руку,
Изведе е у поле широко,
85. Привеза е коньма за репове,
Па ихъ одби низъ поле ши-
роко.
Дв е одъ не капля крови пала,
Онде расте смиле и босиле;
Дв е она сама собомъ пала,
90. Онде се е црква саградила.
- И сокола во саду зеле-
номъ,
— Чтò ты заколола мнѣ ди-
тя въ колыбелкѣ?—
75. Сестрица въ томъ брату за-
клиналась:
« Нѣту, братъ, клянусь мо-
ей жизнью,
« Жизнию моею и твою!
« А когда моей не вѣру-
ешъ клятвѣ,
« Выведи меня во поле ши-
роко,
80. « Свяжи меня за хвосты
конянь,
« Разорви меня на четыре
стороны!»
Но въ томъ братацъ сестрѣ
не повѣровалъ,
А онъ взялъ ее за бѣлу
руку,
Вывелъ ее во поле широко,
85. Привязалъ ее за хвосты ко-
нянь
И погналъ ихъ вдоль по ши-
року полю.
Гдѣ отъ нея капля крови
пала,
Тамъ растутъ цвѣты паху-
чїе *);
Гдѣ же она сама собой па-
ла,
90. Тамъ создалася церква.

*) « Смиле и босиле » цвѣты опредѣленные, въ нашихъ пѣсняхъ не употре-
бительные. Это наши « Иванъ да Марья, » связанные также съ своего рода
сказанїями, о коихъ см. ниже.

Мало време за тимъ по-
стояло,
Разболе се млада Павловица;
Боловала деветъ годин' дана:
Крозъ кости ей трава про-
ничала,
95. У травы се люте змие легу,
Очи пью, у траву се крию.
Люто тужит млада Павловица,
Па говори своему господару:
« Ой чнешь ли, Павле гос-
подару!
100. « Води мене за виной цркви,
« Не би ли ме црква опро-
стила?»
Кадъ то чуо Павле госпо-
дару,
Поведе е за виной цркви.
Кадъ су били близу беле
цркве,
105. А изъ цркве нешто про-
говара:
« Не ид' амо, млада Пав-
ловице:
« Црква тебе опростити не
те!»
Кадъ то зачу млада Пав-
ловица,

Мало время за тѣмъ по-
стояло,
Разболѣлась молодница Пав-
лова;
Болѣла она цѣлыхъ девять
лѣтъ:
Сквозъ кости ей трава про-
ростала,
95. Во травѣ лежатъ логови-
щемъ люты змѣи,
Пьютъ ей очи, въ траву
укрываются.
Люто тужить молодница Пав-
лова
И говоритъ своему хозяину:
« Послушай—ка, хозяинъ Па-
велъ!
100. « Поведи меня къ золовки-
ной цѣркви,
« Не проститъ ли меня цѣр-
ква *)?»
Какъ слышалъ то хозяинъ
Павелъ,
Повелъ онъ ее къ золов-
киной цѣркви.
Когда были они близу бѣ-
лой цѣркви,
105. А изъ цѣркви что-то про-
говариваетъ:
« Не ходи сюда, молодница
Павлова,
« Цѣрковь не проститъ те-
бя!»
Какъ слышала то моло-
дица Павлова,

*) « Простить » значитъ здѣсь « испѣлать, » какъ во многихъ случаяхъ и по русски: отъ чего это такъ, см. ниже.

- Она моли свога господара:
 110. « Ой Бога ти, Павле госпо- дару!
 « Не води ме двору бизломе,
 « Веть ме свежи коньма за репове,
 « Па ме одби низъ поле ши- роко,
 « Некъ ме живу кони рас- траю!»
115. То е Павле люблю послушао:
 Привеза е коньма за репове,
 Па е одби низъ поле широко.
 Де е одъ не капля крови пала,
 Онде расте трна и коприве;
120. Де е она сама собомъ пала,
 Езеро се онде провалило:
 По езеру вранаць кониць плива,
 А за нима златна колевка,
 На колевци соко таца свиза;
125. У колевци оно мушко чедо,
 Подъ грломъ му рука мате- рина,
 А у руци теткнини ножеви.
- Она молить своего хозяина:
 110. « Ради Бога ты, хозяинъ Павелъ,
 « Не води меня ко двору бѣлому,
 « А свяжи меня за хвосты конямъ,
 « Погони меня вдоль по полю широко.
 « Пусть меня живую по- разерутъ кони!»
115. Павелъ въ томъ жену по- слушалъ:
 Привязалъ ее за хвосты ко- нямъ,
 Погналъ ее вдоль по ши- року полю.
 Гдѣ отъ ней капля крови пала,
 Тамъ растеть терновникъ и крапива;
120. Гдѣ же она сама собой пала,
 Озеро въ томъ мѣстѣ про- валилось;
 По озеру плыветь конь во- ронко,
 А за нимъ златая колыбелка,
 На той колыбелкѣ соколъ свиза птица,
125. Въ колыбелкѣ то дитя-мла- денець,
 Подъ горломъ у него рука материна,
 А въ рукѣ ножи теткнины.

(Изъ собр. В. Ст. Караджича, т. II, стр. 14 — 18. Подобный Стихъ, только хуже и короче, изъ округа Велеса, Западной Болгарии, напечатанъ у г. Верковича, - Песне Македонски Бугара, - Българь, 1860, стр. 311—313).

Эти Стихи, гдѣ невинная жертва получаетъ святость, составляютъ переходъ къ слѣдующимъ за симъ Стихамъ Русскимъ.

О ЦАРЬ ДАВИДЪ И ОВЪ ЕГО ДОЧЕРИ ОЛЕНЪ.

171.

(Сельцо Новосёлки, Оренбургск. губ., Уфимскаго уѣзда).

У царя у Давыда
 Былъ сынъ Соломонъ,
 Была дочка Олёна.

Дочку призываетъ:

5. « Охъ ты дочка, Олёна!
 « Вставай ты по утру поранѣ,
 « Умойся ты бѣленько,
 « Надѣвай ты платье подвѣечно.»
 « Охъ ты батюшка разумный!
10. « Кажи ты мнѣ законнаго брака,
 « Что я буду его знати *)?»
 « Твой женихъ стоитъ въ Божьей церкви,
 « Въ Божьей церкви тебя дожидается.»
 Она въ Божью церкву пришла:
15. Увидала свово брата.
 Законъ не примаеть,
 Мать вѣнца на главу не надѣваетъ;
 Все съ себя цвѣтно платье кидала,
 Башмачки и чулочки съ ногъ бросала.
20. Побѣгла она по бѣленькому по снѣжечку,
 По лютому по морозу.
 Подбѣгла она ко батюшкиному къ окошку:
 « Охъ ты батюшка родимый, отоприся!»
 « Охъ ты дочка Олёна!
25. « Назови ты меня лютымъ свѣкромъ?»
 « Охъ ты батюшка родимый!

*) Расскажи, каковъ мой женихъ, чтобы мнѣ узнать его.

« Гдѣ это видѣлося,
 « Въ которомъ царствѣ случилось,
 « Чтобы батюшку лютымъ свекромъ назвати?»

30. Побѣгла она ко матушкиному къ окошку,
 По бѣленькому по снѣжечку,
 По лютому по морозу:

« Охъ ты матушка родима, отоприся!
 « Всѣ я ноженьки свои признавила.»

35. « Охъ ты дочка Олѣна!
 « Назови ты меня лихою свекровью?»»

« Охъ ты матушка родима!
 « Гдѣ это случилось,
 « Чтобы матушку свекровью назвати?»»

40. Побѣгла она ко братнину къ окошку:

« Охъ ты братецъ, родимый ты, отоприся!
 « Всѣ я ноженьки признавила.»

« Охъ ты сестрица родима!
 « Назови ты меня законнымъ бракомъ?»»

45. « Охъ братецъ родимый!
 « Гдѣ это случилось,
 « Чтобы сестру родну брату взяти?»»

Побѣгла она во чистое поле,

Всплакнула она своимъ жалкимъ голосомъ:

50. « Охъ вы собѣгайтеся, лютые звѣри,

« Вы съѣдайте мое бѣло тѣло:

« Моя душа много согрѣшила.

« Солетайтесь, карги, вороны, черны вороны,

« Растерзайте вы мое тѣло бѣлое!»

55. И собѣгались лютые звѣри,

Солетались карги, вороны, черны вороны,

Растерзали ея тѣло бѣлое,

И растаскали ея тѣло по чисту полю.

Пошла ея душенька ко Господу Богу.

ДОЧЬ ТЫСЯЧНИКА.

(Мозабскій уѣздъ).

- Я у батюшки дочка была, у тысяшничка,
 У тысяшничка;
 Привеволилъ меня *родный батюшка
 За мужъ дѣвушку итти,
 5. Да итти, да и замужъ
 Дѣвушку итти,
 На всѣ грѣхи тяжки,
 Грѣхи тяжки поступить,
 Тяжки поступить.
10. Да дождуся я, дѣвка, темной ночи,
 Во полночи уйду во темный лѣсъ,
 Да въ лѣсъ;
 Я молилась дѣвка, трудилась,
 Девяносто лѣтъ, дѣвка, я со звѣрьми,
 15. Со звѣрьми;
 Да не видала я, красна дѣвчонка,
 Человѣчава лица,
 Я лица,
 Да не слыхала я, красна дѣвчонка,
20. И я звону я Божьяго,
 Божьяго;
 Да какъ у дѣвушки стало лицо
 Какъ дубовая словно кора,
 Да кора,
25. Да у дѣвушки стали виски
 Словно бѣленькой—у—я—лянокъ,
 Да лянокъ.
 Я да пойду я, дѣвка, побреду я
 Ко своему батюшкѣ на дворъ,
 30. Я на дворъ;

Да на стрѣчу мнѣ, красной дѣвчонкѣ,
Да святой идетъ монахъ,

Да монахъ,

Да испужался онъ, святой монахъ.

35. Человѣчава лица,

Да лица;

Да не пужайся, святой монахъ, да—

Эта кожа человѣкъ,

Человѣкъ,

40. Да исповѣдай меня, причасти ты,

Во святыя мощи отпусти.

На вопросъ мой —Что жь изъ того дальше? — пѣвшая
отвѣчала: « Она дѣвка рѣшилась совсѣмъ, стала святой.»

(Прасков.).

За сямъ можно бы помѣстить Стихи *Мѣстные Сербскіе*: 1) -Находъ Симеунъ, -
Найденышъ Симеонъ (Карадж. т. II, стр. 63—75: у насъ нѣтъ соответствующихъ Сти-
ховъ, а есть одинаковыя Легенды или Сказанія - о кривошнѣтѣхъ, - Андрѣ и Гри-
горіѣ; 2) «Свети Саво,» святой Савва, патриархъ Сербскій (Карадж. т. II, стр.
101—104; 3) - Зилане Раванице, - постройка монастыря Раваницы (Кар. т. II, стр.
190 и дал.), при чемъ есть записанный для насъ прекрасный Стихъ « Обиовлене Ра-
ваннице;» 4) - Обретеніе главе княза Лазара, - Обрѣтеніе главы святаго князя Лазара,
павшаго на Косовѣ (Кар., т. II, стр. 324 и дал.), и т. п. Но, такъ какъ у насъ
сборникъ Стиховъ *русскихъ*, то сербскіе мѣстные пока мы оставляемъ въ сторонѣ.

СТИХИ БЫЛЕВЫЕ МЛАДШІЕ, ПСАЛМЫ *).

173.

ИВАНЪ ВОГОСЛОВЪ.

Кіими ты пѣснми имаѣ възхвалити,

Тезоименне, святче, Благодати?

Іоаннъ еси ты дѣломъ и словомъ,

*) Читай « Псалмы, » удареніе на а. — Стихи Былевые Младшіе различаются
отъ Старшихъ: и по происхожденію, ибо большею частію изъ книгъ и съ
письма переходять въ уста народу, тогда какъ Старшіе на оборотъ; и по умо-

- Весь Иоаннъ есть, душею и тѣломъ.
5. Иоаннъ душею—во благодати:
 Господень въ тебѣ свѣтъ видимъ сіяти;
 Богословія тебѣ откровенна
 Тайна, яже бысть вышю сокровенна.
 Ты, сый во плоти, выше былъ небеси:
10. Егда восторзѣ *) тайны видѣлъ еси;
 Тѣломъ во Патмѣ, а въ небѣ душею,
 Иоанне святе, ты есть своею,
 Гдѣ ти святыи градъ лѣвъ показанный,
 Иже праведнымъ есть уготованный.
15. Иерусалимъ отчипа здѣ тебѣ:
 Иерусалимъ, отчипа ти въ небѣ,
 За земный въ небѣ тебѣ даровася,
 Тамо во вратѣхъ имя ти писася.
 Твоими враты мы желаемъ внити.
20. Токмо изволь намъ врата отворити:
 Мы непрестанно ко тебѣ толцаемъ,
 Повсегда главы смиренно скланяемъ,
 И уповаемъ убо на имя ти:
 Благодатное велить уповати.
25. Иоаннъ ты еси пресвятымъ тѣломъ,
 Благодатенъ бо всякимъ еси дѣломъ.
 Чистота плоти зѣло тя въславляетъ:
 Тако Христовымъ персямъ ты съкланяемъ:
 Къ чистому чистый лѣпо преклонися:
30. Тогда водъ жизни ты съ него написа,
 Имже вышю безсмертно живеши

требленіи, ибо являютя чаще въ книгахъ и рукописяхъ, чѣмъ въ устахъ народа, а у народа чаще въ семьѣ и при бесѣдахъ, чѣмъ у Калѣкъ Перехожихъ; и по исторіи, ибо моложе своимъ появленіемъ, обязаны всего болѣе ХVІІ вѣку. Юго-западу Руси, тамошнимъ школамъ и ихъ вліянію, тогда какъ Старшіе большею частію сложились и сохранились у Великой Руси, или, лучше, просто у Руси, до обособленія Малой и Бѣлой, притомъ со времени отдаленнѣйшихъ; и по творчеству, ибо здѣсь былевое творчество слабѣетъ и разрѣшается уже въ лиризмъ; и по складу, болѣе искусственному, съ приемами; и по краткости своей, и т. д., и т. д. Подробности этого глубокаго различія, равно какъ разсужденіе, какіе изъ Старшихъ Былевыхъ Стиховъ переходять къ Младшимъ или же близки съ ними, см. ниже.

*) Въ восторгѣ.

- И намъ благодать ту же подаеши.
 За чистость плоти Христосъ тя въславляеть,
 Егда ти Матерь свою поручаеть,
 35. Матери тебе сыномъ именуеть
 И любовь съ нею тебѣ оставуегъ.
 Тѣмъ возлюбленъ ученикъ ты славнѣйшій,
 Днесъ со Учителемъ любезно живеши,
 Въ горнемъ Сіонѣ ты зриши доброту,
 40. Егоже въ земномъ ты видѣ наготу.
 Ястъ вечерю безконечну тамо,
 Егда Божество его зриши прямо.

(Рукоп. Ундол. № 2).

Маліше Стихи о Лазарѣ см. ниже, въ особомъ отдѣлѣ.

174.

АЛЕКСѢЙ, ВОЖИЙ ЧЕЛОВѢКЪ *).

(Сербія).

- | | |
|---|---|
| У староме Риму велико- | Свиду ²), злато на себи по- |
| ме, | шау. |
| При Оноріи цесару Римско- | Милостиви обое су били |
| ме, | И христьянски животъ про- |
| Славанъ — богатъ Ефимианъ | водили. |
| баше, | Три трезе свагда су имади, |
| Жена му се Аглаида зваше. | 10. Сиротама они поставлявъ. |
| 5. Млоге слуге у двору беау ³), | Аглаида неродкина ³) баше |

*) Выше, подъ № 36-мъ, привели мы начало этого Стиха, по содержанию Старшаго, но по книжной позднѣйшей обработкѣ переходящаго къ Младшимъ; теперь на своемъ мѣстѣ помѣщаемъ мы цѣлый Стихъ и, по близости языка книжнаго къ нашему, объясняемъ только нѣкоторыя слова и выраженія.

1) *Бляху*; и ниже—*ношаху*, и т. п.

2) Шелкъ.

3) Немодна, не родила.

- И одъ орца свагда уздися-
ше ¹⁾):
- « Боже мили! Дай намъ на-
следника,
« Или втерцу ²⁾ или едногъ
сынка!»
15. Богъ се склонн нима на про-
шоне
Те испуни ниёво желане ³⁾):
Те родише оно мушко чело,
Како ону са небеса звезду.
Крсти нега папа Инокенти,
20. Имя ему нарече Алекся.
- Кадъ е дете било одъ
шестъ лета,
Дадоше га на книгу ⁴⁾ тогъ
лета:
- Нафришко ⁵⁾ е книгу изучиво
И мудрости сваке докучио.
25. Када дете за женидбу бяхе,
Родители девойку му траже
По свемъ ⁶⁾ Риму я други
градови,
Гди бл нашли по ниёвой ⁷⁾
воли.
- Богъ имъ даде, надёше де-
войку,
30. Алексию по свему прили-
ку ⁸⁾.
Веселе су велико чинили,
Сву госпуду на свадбу са-
звали.
Кадъ е било време о вечери,
Младенце ⁹⁾ су у ложни-
цу свели.
35. Алексие скиде прстенъ
позлатени
И однаса поясъ нажитени ¹⁰⁾,
Те онъ даде своёй заруч-
ници ¹¹⁾):
« Чувай ¹²⁾ ти то, моя лю-
бовнице,
« Съ Богомъ оstay и Богъ
буди съ тобомъ,
40. « Докъ с' испуни ¹³⁾ Божа
воля са многъ!»
Па онъ оде ¹⁴⁾ у другу ко-
мору,
Оправля се ¹⁵⁾ путоват' по
мору:

1) Всегда воздыхала.
2) Дочку.
3) И исполнилъ ихнее желанье.
4) Учиться грамотъ.
5) Прозорно.
6) По всему.
7) По ихней.
8) По всему ровню.
9) Молодыхъ.
10) Отподсаъ изукрашениый полсъ.
11) Обрученной.
12) Береги.
13) Пока исполнится.
14) Пошегъ.
15) Сваряжается.

- Па онъ свлачи богате али-
не ¹⁾)
Те облачи нищетне ²⁾) али-
не;
45. На путь узе онъ себи но-
ваца ³⁾),
Къ мору иде, докъ ⁴⁾) в
тамна нотьца.
Доде ⁵⁾) къ мору, седе у
галню ⁶⁾),
Одвезе се у Лаодикию.
Онъ се крепко своеме Твор-
цу молв,
50. Да све буде по неговой ⁷⁾)
воли.
Када доде граду Лаодкини,
Оде сувымъ ⁸⁾) къ Месо-
нотамни,
У манастирь Едеского града,
Да кодъ нега ⁹⁾) постничес-
ки страда.
55. Онде ¹⁰⁾) беше марама ¹¹⁾)
Христова,

Нерукотворногъ образа Спа-
сова.

- Све утвари у манастирь даде,
Што у новцу ¹²⁾) — спро-
тамъ раздаде;
Самъ се онде просякъ учи-
ни,
60. Те одъ прошне себе онде
рани ¹³⁾);
Осушисе ¹⁴⁾) одъ велика пос-
та,
Само ¹⁵⁾) кости и кожа му
оста.

Кадъ у ютру бео данъ
освану ¹⁶⁾),

- Оде майка младенцемъ по-
рано:
65. Алъ невеста уложници плаче,
За женикомъ одъ срца жу-
че ¹⁷⁾);
Узбуни се ¹⁸⁾) по целому
двору,

-
- 1) Совлекъ богатыхъ одежды.
2) Нищенскія
3) Взятъ денегъ.
4) Пока.
5) Пришелъ.
6) Въ корабль.
7) По его.
8) Пошелъ сухимъ путемъ.
9) При немъ, въ немъ.
10) Тамъ.
11) Платъ
12) Въ деньгахъ.
13) Самъ сдѣлался тамъ нищимъ и милостынею кормился.
14) Высохъ.
15) Только.
16) Когда разсвѣлъ бѣлый день.
17) Вопиятъ—увы.
18) Поднялась тревога.

- И по двору, и по свему
Риму.
Ефимванъ шле 1) на све
стране,
70. Сладко чедо по свету да
траже 2).
Мати му се затвори у собу 3),
Да проводи онде свою жао-
бу 4):
« Не тю, рече, извѣи одав-
де,
« Веть ядату овди мое яде,
75. « Докъ не чуемъ 5) за могъ
сладкогъ сына
« И негова сладкога име-
на!»
Невеста се затвори у другу,
Да тугуе 6) и моли се Богу:
« Грлица самъ я, ядна 7),
подобна,
80. « Невесела, тужна и жалос-
на:
« Птица она кадъ изгуби дру-
га,
« Она иде одъ луга до лу-
га,
« Отъ дрвета до синя ка-
мена
- « Пребиясе несретъница о-
на 8)!»
85. На све стране шле родя-
телю,
Да би му Богъ пспунио же-
лю 9).
Посланици у Ефесъ су
дошли,
Алексия у Ефесу нашав:
Милостиню изъ руку му да-
ли,
90. Али нису 10) блаженогъ по-
знали;
А свети е слуге позна-
вао,
Милостиню одъ слугу при-
мао,
Одъ срца е Богу захвали-
в'о 11),
Што ѿ одъ свои милости-
ню прич'о.
95. Седамнаестъ тамо лета бя-
ше,
Као сирота онде ужива-
ше.
Богъ прослави негъ у Ефе-
су,

1) Шлеъ.
2) Да ищугъ.
3) Въ избу, особый покой.
4) Жалобу.
5) Пока не услышу.
6) Да тужить.
7) Бѣдная, несчастная.
8) Несчастливая она перебивается отъ дерева къ камню.
9) Дабы исполнилъ ему Богъ желаніе.
10) Не суть, не.
11) Благодарилъ Бога.

Поче ¹⁾ чинит' тамо чу-
деса,
Обяви га сама Владичица. 100. Мати Божя башъ ²⁾ Бого-
родица.
Чудеса е млого ту чинио,
Болеснике млоге исцално.
Почеше га ветъ ³⁾ люди
славити,
Онъ намисли оданде ⁴⁾ оти-
ти,
105. Да избегне онъ одъ людске
славе,
У Ефесу више ⁵⁾ се не
лви;
Ветъ ⁶⁾ намисли ити къ
Киликии,
И онъ поде моремъ на
галии.
Противъ путу силни ветаръ
дуноу,
110. Боживоля подиже фргуну ⁷⁾,
Те не даде къ Киликии ити,
Ветъ у Римъ галию пренти.
Каде къ Риму галия ветъ
лоде.

Алексе къ своему двору по-
де:
115. «Волнмъ ⁸⁾ своеме родя-
телю ити,
«Него ⁹⁾ другомъ на до-
сади бити.»
На средъ града родителя
паде ¹⁰⁾,
Покланат' се онъ предъ ни-
ме поде:
«Молнмъ ти се, милн гос-
подине,
120. «Прими мене ти у Боже
име,
«Да пребудешъ у край дво-
ра твога,
«Као сирота, коя нема сво-
га ¹¹⁾;
«Ако кога ти на страни
имашъ ¹²⁾,
«Да ти Богъ да, да га ско-
ра видншъ!»
125. Калъ саслуша речи родите-
лю,
Онъ сузама ¹³⁾ полливаше
землю,
Па одведе сиротицу ону,

1) Почагъ.

2) Прямо, именно.

3) Уже.

4) Оттуда.

5) Больше.

6) Но.

7) Воздвигла бурю (случай).

8) Я лучше выбираю.

9) Нежели.

10) Нашелъ.

11) Какъ сирота, которая своего не имѣеть.

12) Если кого имѣешь странникомъ, на чужой сторонѣ.

13) Слезами.

- На му даде онъ собицу ¹⁾ одну:
 Едною рече одъ слугу не-
 гови ²⁾):
130. — Ти да служиши сироти-
 цу ову!—
 Сваки данъ му шиле одъ
 ела ³⁾):
 Алексю ние на то желя ⁴⁾,
 Веть онъ пости све до тав-
 не ноћи,
 Сувъ хлебъ еде онъ у са-
 мой ноћи.
135. Матерь свою онъ гледи на
 пенджеръ ⁵⁾,
 И невесту съ матеромъ та-
 кодеръ ⁶⁾,
 Гди кукаю кано кукавице,
 Привияу кано ластавице ⁷⁾.
 Онъ се Богу моли непре-
 станце,
140. Да г' укрепи претрпиа ⁸⁾ до
 конца.
 Тако жпиа седминаестъ лета,
 Родителемъ не даде ответа.
 Слуге нему много доса —
 дюю ⁹⁾,
 На главу му све помне люю:
145. Све онъ трии, ником' се не
 тужи ⁹⁾,
 Вете крепко вишием' Богу
 служи.
 По целу ноть на молитви
 стон,
 Изъ свегъ срца вишием' Бо-
 гу пом.
- Кадъ се вете приближило
 време,
 150. Да остави онъ телесно бре-
 ме,
 Богъ е нему напредъ обозна-
 нно ¹⁰⁾
 И на небо путь му обявлю.
 Онъ одъ слуге занска хар-
 тие ¹¹⁾,
 Да напише онъ свое житие,
 155. И обзнани своему родителю,
 И на концу испуни му же-
 лю,
 И одъ нега иште опроще-
 не ¹²⁾
 За негово мало погреше-
 не.
 Папа беше съ народомъ у
 цркви,

1) Избушку.

2) Сказалъ одному изъ своихъ, его слугъ.

3) Всякій день ему онъ шлетъ изъ кушанья.

4) Того не желаетъ, не ищетъ.

5) Въ окно.

6) Также.

7) Какъ они кукають кукушками, стелются ласточками.

8) Досаждаютъ.

9) Не жалуется.

10) Далъ знать, возвѣстилъ.

11) Попросилъ бумагъ.

12) Просить прощениа.

160. У дванаестъ апостолъ хо-
ругви ¹⁾),—
Гласъ имъ доде чуданъ изъ
олтара,
Обзнаюють тогъ Божиегъ
дара ²⁾):
« Оди къ мени, славни угод-
ниче
« И велики Римски светил-
ниче!»
165. И други гласъ одъ олтара
доде:
« Садъ на небо човекъ Бо-
жи поде!»
Царъ и папа по своиъ Ри-
му траже ³⁾),
На све странеоправиле стра-
же.
Кадъ е било четвртакъ у
вече ⁴⁾),
170. Савъ ⁵⁾ се народъ къ све-
той цркви стече,
Те стадоше сву ноть на бде-
ние,
Да имъ Господь то чудо
одкрне.
Кадъ е било у петакъ у
ютру,
Гласъ беяше у цркви унут-
ра:
175. « Тражете Божегъ човека у
дому
« Ефимнану министру Рим-
скому.»
Царъ кадъ то чу ⁶⁾), и па-
па му рече:
« За што тако ты чинишъ,
човече,
« Те не кажешъ нама ти
одавно,
180. « Да видимо чудо богодано?»
Ефимнанъ тихо одговара,
Да онъ нема таковога дара.
Сви заедно изъ цркве по-
дѣше
И до двора негова додѣ-
ше.
185. Ефимнанъ заштити ⁷⁾ слуге,
Знаду л' они тогъ медь ни-
ма друга ⁸⁾)?
Еданъ одъ ни поче кази-
вати,
Алексия дела одкривати,
И по реду нима казива-
ше,
190. Што одъ слугу онъ претр-
пываше,
Како е онъ тврдо се поство
И по сву ноть Богу се мо-
лно.

1) У хоругви, въ придѣлѣ 12 апостолъ.

2) Возвѣщая о томъ дарѣ Божьемъ.

3) Идутъ по всему Риму.

4) Вечеромъ.

5) Весь.

6) Когда услышалъ.

7) Спрашиваетъ.

8) Знають ли они между собою такого товарища?

Кадъ саслуша речи Ефимпанъ,
 мпанъ,
 Къ Алексію онъ отиде е-
 данъ,
 195. Наде неѣ на кревету ¹⁾
 мртѣ,
 На лицу му бела стои крѣпа ²⁾;
 Трже ³⁾ криу и одбри му
 лице. —
 Засія се соба као сунце.
 У десници артию држаше:
 200. Ефимпанъ да е узме тяше ⁴⁾,
 Нему свети артию не пу-
 сти:
 Ветъ изиде на поле ⁵⁾ безъ
 свести,
 Каза цару и папи великомъ.
 Уде ⁶⁾ къ нему папа са це-
 саромъ.
 205. Царъ и папа къ ногама па-
 доше,
 Угодника и Бога молише;
 Пакъ повика папа са сузама:
 « Угодниче, послушай насъ
 само ⁷⁾,
 « И подай намъ изъ руке
 артию,
 210. « Да с' разумемо у твому
 житію ⁸⁾!»

То изрече, промене получи,
 Стаде читат' народу у очи.
 Кадъ разуме Ефимпанъ чте-
 не,
 Таки разре на себи азине,
 215. Па онъ паде светому на мо-
 шти,
 Себи оте да пзбве очи:
 « Сладки синне! Што си учи-
 нно,
 « Те си мое срце расцепио?
 « Седамнаестъ лета сироту-
 ешъ,
 220. « Што б' ваяло ⁹⁾ да ти
 господуешъ!
 « Седамнаестъ на страни да-
 леко,
 « Триестъ и четири лета,
 чудо е велико,
 « Я те тражимъ по целома
 свету,
 « А ти страдашъ кодъ ме-
 ме у клету ¹⁰⁾!
 225. « Шта знамъ сада я, чедо,
 почети,
 « Плакати лп, на' се ве-
 селити?
 « Двое ми се сада догоди-
 ло ¹¹⁾, —

-
- 1) На кровати.
 2) Бѣлый платъ.
 3) Сорвалъ, силъ.
 4) Хотѣлъ взять ее.
 5) Но онъ вышелъ вонъ.
 6) Вошелъ.
 7) Только.
 8) Чтобы вразумиться о твоёмъ житію.
 9) Тогда какъ слѣдовало.
 10) У меня въ клетѣ.
 11) Двое изъ насъ приключилось.

- « Горка жалость и тужно
веселе:
« Садъ те надѣхъ, садъ те
и изгубихъ.
230. « Жалость ми се овде усугуби!»
Кадъ в чула жалосница майка,
Да в нашла свогъ роденогъ синка,
Она трчи ¹⁾ у собу безъ душе,
Сина свога издалека зваше:
235. « Сине мили, Алексие чедо!
« Какво данасъ майку наде чудо!»
Одъ народа не може да доле,
Па къ народу говорити поде ²⁾:
- « О народе, братѣ моя драга!
240. « Одступите ви одъ моего блага,
« Да га види майка кукавица,
« Сладко чело, ядна не-сретъвица!»
Къ нему иде, власи свое трза,
Прен бис, къ сину иде брзо:
245. Када доде, па прен му пада:
Мили Боже, големога яда ³⁾!
За нѣмъ ⁴⁾ иде жалосна невеста,
Нитко тада безъ суза не оста;
Кадъ започе невеста плакати,
250. Тежку жалость бѣеше гледати:
« Алексие, мили господине!
« За што тако учини одъ мене ⁵⁾?
« Девочанство нисамъ оставила,
« Удовица одъ часа постала ⁶⁾!»
255. Пакъ одъ злата кивогъ начинише,
Царъ и наша цркви га понеше ⁷⁾.
Одъ народа не могу ни поћи,
А камо ли светой цркви доћи ⁸⁾!
Царъ имъ рече новце просишати,
260. Па ни нета нитко ни гледати ⁹⁾.

1) Бросается.

2) Начала.

3) Великое бѣдетвие!

4) За нею.

5) Со мною.

6) Я не оставяла дѣвства и въ минугу сдѣлалась вдовицей.

7) Понесли его въ церковь.

8) Не могутъ пройти, а подавна войти въ церковь!

9) Ихъ никто не хогѣлъ и смотрѣть.

- | | |
|---------------------------------------|--|
| Обета ¹) нмъ царє држати | Исцелєне сваки добивати. |
| га, | Чудеса се млого учини- |
| Докъ ²) не буду сви цели- | ше, |
| вати га: | 270. Болєсници млоги изцєли- |
| То е мало народъ усту- | ше, |
| пно, | Хромп ходє, а немнн гово- |
| Светомъ телу путь се учи- | рє, |
| пно. | Глуви чую ³), а слєпи глє- |
| 265. Донєше га у пркву сабор- | даю. |
| ну, | |
| Допустише свнма безазор- | Алєксєє, Божнн угоднн- |
| но | чє, |
| Поклоннтсе, такъ н цели- | Моли Бога за насъ, пра- |
| вати, | ведннчє! |

(Сообщєно Маркомъ Вуквнчємъ).

175.

ЮСИФЪ ПРЕКРАСНЫИ.

- Прєкрасныхъ пѣсней лѣтъ єсть Прєкрасному,
 Юсифовн прєблагозрачному,
 Принєсти красно въ красотѣ упашу,
 Красоты пачє тѣмъ устрои вящшу.
5. Егда красоту Краснаго взираю,
 Красотѣ зрѣти сугубн мечтаю:
 Едина єдину свѣтомъ прєвосходитъ,
 Красота єжє скверна не посмрадитъ.
 Красное нмнн Іаковъ нарєчє,
10. Краснымъ бо зракомъ соннн протєчє.
 Красєнъ бѣ тѣломъ, краснѣйши душею;

1) Обѣщанїє.

2) Пока.

3) Глухїє слышатъ.

- Красно да поеть догмою моею.
 Има жены блудной на красоту бѣснть,
 Красные слова во мерзости мѣснть;
 15. Красный очима сугубо внимаеть,
 Красотѣ обѣ цѣло соблюдаетъ.
 Радить красоты въ души уязвити,
 Безъ нея во плоти не можетъ жити:
 Красоту жены Красный презираеть,
 20. Душу красную паче сотворяеть.
 Мерзость Прекрасный лице украшенно
 Мнить Юсифъ, зря блудомъ помраченно:
 Красно бо злато, солнцу же свѣтящу
 Красный зракъ плоти дѣвству въ немъ носящу.
 25. Красная риза, но въ день свѣта паче
 Красота плоти въ чистотѣ обаче:
 Прекрасно бо зрится и въ души цѣломудръ,
 Красно сіяеть и въ цѣлости премудръ.
 Прекрасный ризу женѣ оставляетъ,
 30. Егда красоту цѣло соблюдаетъ:
 Наго красныма прескочи ногама,
 Красный Юсифъ силнѣйши Адама.
 Красотѣ красной не затми нагота,
 Одѣяло бо плоть *) бяше красота.
 35. Красному вражду жена сотворяеть,
 Лжею своею красоту сохраняетъ.
 Въ темницы Красный свѣтло прозвосія,
 Егда протолкова красно сонія.
 Княземъ великимъ присный бываетъ:
 40. Красному князю быти подобаетъ.

Тоя красоты, красни, ревнуйте,
 Красотѣ вѣчной съ Прекраснымъ ликуйте.

(Рукop. Лазар.).

*) Плоти?

ЦАРЕВИЧЪ ЮАСАФЪ *).

- Изъ пустыни старецъ
 Въ царскій домъ приходитъ.
 Онъ принесъ съ собою 2.
 Прекрасный ¹⁾ камень
 драгій.
5. Юасафъ царевичъ
 Просилъ ²⁾ Варлаама:
 « Покажи сей камень, 2.
 « Я увижу и познаю
 цѣну его.»
 — Удобіе ³⁾ можешь
10. — Солнце взять рукою,
 — А сего не можешь 2.
 — Оцѣнити во вся вѣки
 безъ конца ⁴⁾. —
 « А ⁵⁾ купецъ премудрый!
 « Скажи мнѣ всю тайну:
15. « Какъ на свѣтъ явился, 2.
 « Гдѣ нынѣ пребываетъ
 камень той ⁶⁾?»

*) Разнорѣчія приведены изъ Стиха, записаннаго въ Нило-Сорской пустыни
 для О. Ф. Кошелевой.

1) Толь прекрасный, прелюбезный

2) Просить

3) Удобіе

4) — Когда ты можешь

— Небеса измѣрить, 2.

— Всѣ моря и землю

— Въ горсти виѣстить,

— И все противъ того

Нѣтъ ничего! —

5) О

6) Тотъ

- Пречистая Дѣва
 — Родила сей камень,
 — Положенъ во яслехъ, 2.
20. — Прежде всѣхъ явился
 пастухомъ ¹⁾.
 — Онъ нынѣ пребываетъ
 — Выше звѣздъ небесныхъ;
 — Солнце со звѣздами,
 — А земля съ морями
25. — Непрестанно славятъ
 завсегда ²⁾. —
 Царевичъ дивился
 Одеждѣ пустынной ³⁾.
 Варлаамъ сказуетъ, 2.
 Что въ пустыни не безъ скуки
 жить всегда.
30. Остался царевичъ
 Послѣ Варлаама,
 Завсегда сталъ плакать: 2.
 « Не хочу ⁴⁾ я пребывати
 безъ старца.
 « Оставлю я ⁵⁾ царство,
35. « Иду во пустыню,
 « Взыщу Варлаама, 2.
 « И я буду свѣтозаренъ
 отъ него.
 « Пустыня любезная!
 « Доведи мене до старца,

1) Онъ прежде всѣхъ явилъ себя
 пастухомъ.

2) Непрестанно славятъ
 Творца.

3) Царевичъ дивится
 Одеждамъ пустыннымъ

4) Не могу

5) Оставляю

40. « И я ему буду 2.
 « Служить вѣрно
 какъ отцу ¹⁾.»
 Сказала пустыня
 Отроку младому:
 — Горко во мнѣ жити, 2.
45. — Завсегда быть въ молитвѣ
 и постѣ.—
 « И я буду ²⁾ такъ жить.
 « Какъ тебѣ угодно,
 « Затворюсь въ вертепѣ, 2.
 « И я буду ³⁾ плакать
 о грѣхахъ.
50. « Молю тебе, Боже,
 « Пресладкій Иисусе:
 « Дажь ми получитьи 2.
 « Съ Варлаамомъ жити
 всегда ⁴⁾.»

(Рукop. Колом.).

-
- 1) « Пустыня любезна!
 « Доведи до старца,
 « Съ нимъ я жить желаю,
 « Да Иисуса приобрящу
 Чрезъ него.»
- 2) Я стану
- 3) Начну
- 4) « Люблю тебя, Боже,
 « Пресладкій Иисусе!
 « Царства я лишился,
 « Во уметы вся вмѣняю,
 Боже мой.
 « Ты единъ безсмертный,
 « Богъ мой и создатель,
 « Онымъ отверзаешь
 « Вся небесныя чертоги,
 Любящимъ тя.»

Стихъ Іосафа царевича, плачь *).

177.

- О прекрасная пустыни!
 Прими мя въ своей густынѣ,
 Яко мати свое чадо
 И вѣрныхъ си овчатъ стадо,
 5. Въ тихость свою безмолвную,
 Палату дѣса вольную!
 Любимая моя мати!
 Всегда тебе хошу знати,
 Усты, сердце ¹⁾ цѣлюючи,
 10. Въ день и въ нощи милуючи
 Надъ царскіе всѣ полаты:
 Отнюдъ ихъ не хошу знати,
 Покоевъ и гмаховъ ²⁾ золотыхъ,
 Также и людей свѣтовыхъ,
 15. Бо всѣ молодые дѣта
 Вылучилемъ ³⁾ южь отъ свѣта.
 Древа, цвѣты кедровы
 И листвіе зеленое
 Отъ вѣтрнаго мала духа
 20. Трясущеса отъ воздѹха.
 И буду яко дивый звѣрь ⁴⁾,
 Оставивши той злобный міръ,
 Единъ въ пущи бѣгаючи,
 Всегда ся въ ней скитаючи.
 25. Отъ скверной той царицы,
 Свѣтородной блудницы,
 Утекаю бы ⁵⁾ отъ бѣса,

*) Ср. выше, ЛѢ ЛѢ 61—69, Стихи, составляющіе переходъ съ одной стороны къ Младшимъ, съ другой къ Душеполезнымъ, Умиленнымъ, и т. д. Предлагаемый Стихъ — образецъ Младшаго и Книжнаго во всей его чистотѣ.

1) Сердцемъ?

2) То же, что «покоевъ (съ Нѣмецк.)»

3) Польская форма: я исключилъ, устранилъ.

4) Читай «звирь».

5) Какбы, будто.

- Пустыни, до твоего лѣса.
 Прекрасная ты пустыни!
 30. Въ любви своей мене прійми!
 Не страши мя своимъ страхомъ,
 Бымъ ¹⁾ ся не розсыпаль прахомъ.
 И пойду я въ твои луги,
 Отложивши всѣ недуги,
 35. Видѣти твой тотъ виноградъ
 И живущихъ въ тебѣ чадъ.
 Сего свѣта прелестнаго,
 Вѣка мала-временнаго,
 Все суета, яко вижу:
 40. Въ пустыни плачючи сѣжу ²⁾.
 Долженъ плакать: о мой Боже,
 Кто мя грѣшнаго вспоможе
 Въ такъ далекой той пустыни,
 Широкой-глубокой долины?
 45. О Христе мой и всѣхъ царю!
 Самаго тя благодарю:
 Не отврати лица мене ³⁾,
 Молю, Творче, зѣло тебе.
 Небеснаго твоего царства
 50. И вѣчнаго ти блаженства
 Мене грѣшнаго сподоби
 И вѣчныхъ мукъ освободи.
 Сподоби же мя царствія
 И вѣчнаго веселія
 55. Со святыми избранными
 Пустынники праведными,
 Со ангели ликовати
 И тебѣ ся поклоняти,
 Хвалу тебѣ воздавати
 60. И въ вѣки тя прославляти!

(Рукоп. Лазар).

1) Чтобы я.
 2) Читай «сиджу».
 3) Отъ мене.

- О прекрасная пустыни!
 Прими мя въ твои густыни,
 Яко мати свое чадо
 И вѣрныхъ всѣхъ овчать стадо.
5. Въ тихость свою безмолвную,
 Въ полату лѣса вольную.
 Любимая моя мати!
 Всегда тебе хошу знати,
 Усты и сердцемъ цѣлюючи,
10. Въ день и въ нощи милуючи.
 На царскія вся полаты
 Отнюдь не хошу взирати,
 Цокоевъ и полатъ златыхъ.
 Такожде и людей мірскихъ,
15. Во вся молодыя лѣта
 Разлучихся азъ отъ свѣта,
 Отъ скверненной той царицы,
 Свѣтородной той блудницы,
 Утекаючи отъ бѣса
20. Въ пустыню до твоего лѣса.
 Прекрасная ты пустыни!
 Въ любви своей мене прими.
 Не устраши мя твоимъ страхомъ,
 Да не разсыплюся прахомъ.
25. И пойду я въ твои луги,
 Отложивши вся недуги,
 Видѣти той твой виноградъ
 И живущихъ всѣхъ въ тебѣ чадъ.
 Древа-цвѣты кедровы
30. И листвія зеленыя,
 Отъ вѣтряго мала духа
 Трясущися отъ воздуха.
 И буду яко двій звѣрь,
 Оставивъ весь той злобный міръ,

35. Единъ въ пути *) бѣгаючи,
 Всегда ся въ ней скитаючи.
 Сего бо свѣта прелести
 Душу съ тѣла хотятъ вывести
 До адскихъ пропастей темныхъ:
40. И до вѣчныхъ мукъ огненныхъ:
 Но азъ къ тебѣ прибѣгаю
 И жити въ тебѣ желаю.
 Всегда мя врагъ предваряетъ,
 Въ сѣти своей запинаетъ.
45. Много-мятежный бо сей свѣтъ,
 Маловременный его вѣкъ,
 Охъ, суета, яко вижу!
 Въ пустыни плачуся **) сѣжу:
 Долженъ плакати: мой Боже!
50. Кто жъ мнѣ грѣшному вспоможетъ
 Въ такой далекой пустыни,
 Въ страшной глубокой долині?
 О Христе мой! Ты всѣхъ царю,
 Самого тя благодарю,
55. Не отрини мя отъ себе,
 Молю, Творче, зѣло тебе!
 Небеснаго твоего царства
 И вѣчнаго ти кесарства
 Мене грѣшнаго сподоби
60. И отъ вѣчныхъ мукъ свободы,
 И сподоби мя царствія
 И вѣчнаго веселія,
 Со святыми выхваляти,
 Тебе Творца прославляти,
65. Со ангелы ликовати
 И тебѣ ся покланяти,
 Хвалу тебѣ воздавати
 И въ вѣкъ тебе величати.

(Рукоп. Тодет.).

*) Въ пуши, въ пустыни.

**) Плачуся.

ИВАНЪ БОГОСЛОВЪ.

Исполнь грома гласовъ Громовъ Сынъ явственный,
Громъ слова Иоаннь, умъ пречистъ дѣвственный,
« Въ началѣ бѣ Слово, » громъ силенъ вѣщаетъ,
Громовныя стрѣлы съ дождемъ испущаетъ.

5. Дождь громословесный, молніе-свѣтлѣйшій,
Богословъ небесный лѣтъ намъ теплѣйшій.
Бразды въ душахъ нашихъ словомъ отвлаждаетъ,
Громомъ змievъ главы сильнымъ преражаетъ.
Змій преобразуетъ въ свѣтъ огонь прелестный:

10. Свѣтъ женеть сопостата громовно-небесный.
Стрѣлы сильного суть съ углями изощренны:
Стрѣлы Иоанна камене-разженны.
Змій инъ крыеть спадый молніе-деннично:
Но Богословъ свѣтитъ огонь небесный вѣчно.

*) Этотъ Стихъ долженъ бы по порядку помѣститься выше, въ слѣдъ за № 173-мъ: но мы нѣсколько запоздали полученіемъ вѣрнаго его списка. — Кстати вотъ изъ рукон. Толет. разнорѣчія къ № 173-му: двѣ:

Стихъ 1: « Кими, »—2: « святе, »—8: « бысть всегда, »—12: « Иоанне святе, былъ ты душею, »—13: « показавый, »—14: « преподобнымъ, »—21: « безпреставно, »—22: « повнегда, »—23: « И уповаемъ, небо намъ имя ти, »—25: « пречистый тѣломъ, »—28: « тя славиеть, »—30: « водъ животныхъ, »—33: « Христосъ прославляеть, »—36: « оставляеть, »—37: « ученикъ словещи, »—41: « яси, »—42: « Зриши ясно, » За смь:

На нюже и насъ возведи до себе,
Иже ангеломъ избрахомъ вси тебе;
Храни отъ скорби, бѣды и пачастей,
Отъ врагъ воздушныхъ, душегубныхъ властей,
Дабы здѣ смиренно и чисто жити,
Таже вѣчнаго блага получитьи.
А мы усердно за тѣ благодати
Въ пѣснѣхъ ты будемъ нынѣ величати.

15. Змії ядомъ наостри стрѣлы къ прельщенію:
 Іоаннъ словеса ко всѣхъ спасенію.
 Змії въ тайнѣ шепчетъ, мысль умную плѣня:
 Апостоля на стогнахъ въ слухъ всѣмъ изъяс-
 ляя.

Онъ свыше глубину сводитъ въ гьму зло-
 бою:

20. Дѣвственникъ къ высотѣ возноситъ съ собою.
 Онъ удицы лесны *) парящихъ хапаетъ:
 Наперсникъ вервий молніи вцепляетъ.
 Змії добро же и зло учитъ познавати:
 Возлюбленный—добру и Богу внимати.
25. Змії звиздомъ свистаетъ, сладя главы лесны:
 Сынъ Громовъ въ простотѣ гремитъ пренебес-
 ный.

Другъ Христовъ Іоаннъ и сынъ нареченный,
 Истинными догмы отъ Бога почтенный.

- Тучи намъ обильны глаголь изливаєтъ,
 30. Тучю евангельскихъ громовъ отригаєтъ.
 Глазь имый отдышемъ отъ него вѣщанный,
 Должно воздавая словесно писанный **).
 Громовъ твоихъ святыхъ плодоношеніе,
 Прими, Богослове, худое пѣніе.
35. Земли еще есмы не вся гласы вняхомъ,
 Мало плодоносимъ, вящши не можахомъ.
 Води насъ во свѣтъ твоихъ глаголаній,
 Не закрывъ громовныхъ твоихъ лучъ сіяній,
 Да поемъ чистѣе отъ Троицы ты данна,
40. Богослова вѣрнымъ Богознаменанна.

(Оттуда же).

*) Лестны.

**) Спутано.

АЛЕКСѢЙ, ВОЖІЙ ЧЕЛОВѢКЪ.

- Ликъ составимъ пѣсенный, ликъ богосогласный,
 Божию Человѣку, во гласѣхъ прекрасный;
 Гласъ словесъ Алексію принесемъ устнами,
 Разумно украшая ума добротами.
5. Алексій Человѣкъ Божій нареченъ отъ Бога:
 Сего тѣмъ паче вяшши честь зрится премнога.
 Честь не туне дадеся отъ Бога избранну,
 Жизнь бо поживе въ мѣрѣ святу и преславу.
 Огнь *человѣкъ* Еврейскимъ гласомъ познаваетъ:
10. Свѣтъ на свѣщницѣ свѣтлый Алексій бываетъ.
 Огнь Духа Пресвятаго присно въ немъ горяше
 И плоть яко свѣтильникъ дѣвствомъ вся свѣтяше.
 Отбѣже брака честна, честиѣше избравый
 Дѣвство, въ нищету окрестъ славно одѣявый.
15. Презрѣ земную славу вкупѣ и богатство,
 Стяжа мзду поношенми—небесное царство.
 Отъ своихъ не познаемъ, бисеръ внутрь храняше.
 Радость—Слово Христово—и сладость вмѣняше.
 Тѣмъ по преставленіи яви сокровенный
20. Животъ свой, въ Христѣ Бозѣ свѣтъ въ плоти воз-
 женный,
 Чудесны лучи явѣ вѣрнымъ открываетъ.
 Источникъ исцѣленій больнымъ подаваетъ.
 Егоже вси достойно пѣньми восхваляемъ,
 Сего бо ходатайствы отъ бѣдъ избавляемъ.

(Оттуда же).

*) Этотъ Стихъ также долженъ бы помѣститься по порядку выше, подлѣ № 174-го, передъ Стихомъ Сербскимъ: запоздали мы по той же причинѣ.

ЕГОРІЙ ХРАВРЫЙ.

[Могилевск. губ.]

- Днесь Богъ ¹⁾, придите,
 Все вселенныя концы,
 Апостолы постануть
 И вси челоуѣцы!
5. Возсіяеть бо весна,
 Ягорій родиўся.
 Днесь Богъ, приснолюбци ²⁾
 И вси торжествуютъ,
 Торжествуютъ мученика
10. Славнаго Ягорія.

- Мѣль себѣ отца тысячника,
 Имя его Геронтій;
 Матка яго христіанка,
 По Марія имени,
15. Непрестанно до Бога
 Молитвы сылащи ³⁾,
 Сына своего Ягорія
 Вѣрѣ научащи.
 О якъ научиўся Ягорія
20. Вѣрѣ христіанскей,
 Привеу отца своего ко Христу
 Отъ вѣры поганскей,
 Покрушиу, поломиу
 И божницы разбиу.

1) Вѣроятно «бо?»

2) Т. е. «приснолюбцы» торжествуютъ.

3) Т. е. «воссылающи».

25. По яго клятый царь
 Слуги посылаетъ;
 Привядуть же Ягорія
 И руки вязауше;
 Да Ягорія клятый царь
30. Все то вопрошаетъ:
 « Часы рады ¹⁾ ты мой
 « Ты божницы разбиу?»
 Не убояуся Ягорія
 Предъ царемъ стояти:
35. Стау ёнъ Христа Спасителя
 Тамъ проповѣдати.
 И потому повелѣу
 Клятый царь до божницы вести,
 На колеса потягнуть
40. И ломать яму кости.
 Да потому Ягорія
 Все не улекается ²⁾,
 Онъ у Исуса у Христа
 Все ѹтѣшается.
45. Да яго святыя мощи
 Якъ солнце сіяютъ:
 На весь свѣтъ весна красна ³⁾,
 Она возсіяетъ.

Радуйся, Ягорія, воеводе свѣта!

50. Яму поютъ вси соборы
 И ангеловъ лики,
 Патріархи священныя
 И всѣ человекѣ ⁴⁾.

(Казан.)

Сербскіе Стѣны Егорію, какъ Покровителю (патрону) Босніи, см. ниже.

1) Часы рады.

2) Не пугается.

3) Весна упоминается здѣсь дважды потому, что Егорій—весенній.

4) Читай: «человѣки».

ΘΕΟΔΟΡЪ ТИРОНЪ.

(Сербія).

- Иерусалима вышняго
Гражданинъ, до града долнаго
Θεοδορъ святъ приходитъ,
Да отъ лести сохранить
5. Христiанъ.
Седмицы первыя постныхъ дней,
Сѣтъ сплете Іуліанъ козней:
Съ кровію жертвъ капищахъ ¹⁾
Брашна смѣся въ торжищахъ
10. Лукавый.
Извѣсти Θεοδορъ кознь сію
Въ градѣ сущу архіерею,
Брашна не покупати,
Но коливо въ свѣдь дати
15. Всѣмъ вѣрнымъ.
Чудеси іерархъ удивися, —
« Имя, рекъ, яви ми явлейся:
« Азъ есмь Христовъ мученикъ,
« Посланный вамъ помощникъ
20. Θεοδορъ. »
Обитель торжествуй Хопово:
Въ тебѣ за имя Христово
Тѣлесная храмина
Θεοδορα Тирона
25. Страдавша.

*) Не смотря на то, что этотъ Стихъ поется и даже напечатанъ въ Сербіи, мы можемъ смотрѣть на него совершенно какъ на русское произведепіе, только пересаженное къ Сербамъ.

1) Сербскій родительскій падежъ мн. ч. числа: капищъ.

- Родѣ весь христіанскій, воспой
 Во памяти днесъ мученической:
 Спасай насъ зла совѣта,
 Отъ всякаго навѣта,
 30. О святе!

(Отъ О. Агаангела Дочанскаго; ср. -Катавасіа,- Бѣлградъ, 1835 г., перепечатано
 извѣстнымъ свѣщникомъ, народнымъ пѣвцомъ Ереміемъ О. Караджичемъ).

183 *).

НИКОЛАЙ ЧУДОТВОРЕЦЪ.

- Како возможемъ достойно хвалити,
 Пѣснями духовными тя ублажити,
 Дивна и чудна отца Николая,
 Святаго славнаго архіерея?
5. Архіереомъ отецъ и начальникъ,
 Намъ же монахомъ ты добрый наставникъ,
 Все бо тобою спастися желаемъ,
 Молитвы своя къ тебѣ возсылаемъ.
 Церковь Христова всегда прославляетъ.
10. Подвиги твоя преславно являетъ,
 Насъ, рабовъ твоихъ, отъ бѣды изнимаетъ,
 Лютыхъ печалей всѣхъ насъ освобождаетъ.
 Мы тя на помощь всегда призываемъ,
 Скорую помощь твою призываемъ ¹⁾:
15. Буди заступникъ въ день нашихъ напастей,
 Горкихъ болѣзней, душевныхъ всѣхъ страстей.
 Свѣтъ твой на свѣщницѣ свѣтло сіяетъ,
 Вселенную чудесы озаряетъ.
 Вся страны вѣрныхъ къ тебѣ прибѣгаютъ,
20. Многую милость тобою ²⁾ получаютъ.

*) Разнорѣчія изъ рукоп. Толст.

1) Почерпаемъ.

2) Твою.

- Ты на земли ангелеки пожилъ еси;
 Немощи наша вся ясно ты вѣси;
 Милостивъ, отче, ты нищымъ былъ еси;
 Милость Господню самъ улучилъ еси.
25. На небесѣхъ ³⁾ нынѣ присно живеши,
 Ангелскія пѣсни Богу поеши,
 Рабъ его вѣрнѣи истинно слывеша ⁴⁾;
 Добрѣ тому всегда работалъ еси ⁵⁾,
 Егда на земли во плоти былъ еси;
30. Многихъ отъ смерти ты избавлялъ еси,
 Требища идоловъ сокрушилъ еси,
 Церковь отъ ереси свободилъ еси.
 Воицствомъ крѣпкимъ враги попирая,
 Вся ⁶⁾ сопротивныхъ силы низлагая,
35. Духа мечемъ главы тѣхъ отсѣкая,
 Ереси злобу всю искореняя.
 Дѣлатель ты винограда Христова,
 Твердый хранитель и Божія слова;
 Паслъ еси добрѣ словесныя овцы,
40. Всѣхъ приводилъ еси въ вѣчныя дворцы ⁷⁾.
 Призри и нынѣ на насъ, рабовъ твоихъ,
 Научи насъ творити добротъ твоихъ ⁸⁾,
 Возведи насъ въ царство Божіе къ себѣ ⁹⁾;
 Тверду надежду мы имѣемъ къ тебѣ.
45. Во вѣки бы намъ съ тобою тамъ жити,
 Вѣчныхъ благихъ у Христа получить,
 Славити Его со ангелы присно,
 Отъ всего сердца величати присно ¹⁰⁾.

(Рукоп. Ундол. № 2).

-
- 3) На небеси.
 4) Словеша.
 5) Работаеши.
 6) Всѣхъ.
 7) Всѣхъ проводилъ ихъ во вѣчныя дворцы.
 8) Своихъ.
 9) Возведи насъ, Боже, къ себѣ.
 10) Честно.

- Тебе похваляю,
Чудный Николае ¹⁾,
Патріархомъ слава
И царемъ держава,
5. Николае пречюдный.
Предстань во молит-
вахъ,
Грѣхи развѣй ²⁾ яко
прахъ,
Печальныхъ утѣши
И молитву внуши,
Ник. преч.
10. Ты бо на соборѣ
Арїа ³⁾ побори,
Матерь Христа Бога
Предъ всѣми просла-
ви,
Н. преч., и т. д.
Тебѣ евангеліе
15. Спаситель дарова,
Дабы ⁴⁾ смирились
Брови гордящихся.
- Тебѣ Пречистая
Амофоръ ⁵⁾ поручи,
20. Да насъ покрыеши
И всѣхъ соблюдеши.
Помощниче въ мори,
Ратуешь во скорѣ ⁶⁾,
Арїа дерзнувый
25. Смѣлъ на соборѣ ⁷⁾.
Молимъ ты, во брани
Смири Агаряны ⁸⁾,
Славный во чудесѣхъ,
Великъ на небесѣхъ.
30. Избавляй отъ скорбей
И отъ всѣхъ напастей,
Сиротамъ и вдовамъ
Богатство удовляй ⁹⁾.
Баръ прекрасный
градъ
35. Уже небу тощій ¹⁰⁾,
Бо въ немъ дрогій
скарбъ ¹¹⁾—
Пречестныя ¹²⁾ мощи.

*) Разпорѣчія изъ рукописи Ундол. № 4.

1) Николаю.

2) Развѣихъ.

3) Арїю.

4) Абы.

5) Омофоръ.

6) Востаетъ во скорн.

7) Арїю дерзнути

Смѣло на соборн.

8) На всѣ Агаряны.

9) Удивляй.

10) Т. е. «небу подобеетъ.»

11) Т. е. «драгое сокровище.»

12) Всечестныя.

Тобою Кіяне
И Мирликіяне
40. Хвалятся, предивный,
Пастырю премудрый.
Простри свои длани
На все Агаряны,
Сохрани отъ рати ¹⁾,
45. Пльнныхъ всехъ возвра-
ти.
Просвѣти ²⁾ насъ сия-
щихъ,
Въ лѣности лежащихъ,

Услыши молящихъ
И тебе славящихъ.
50. Насъ отъ пекелна-
го ³⁾
Ты изми Срацына,
Яко отъ Авима ⁴⁾
Агрикова сына.
Аллилуйа днесь вси
55. Тебѣ воспѣваемъ
И смиреннымъ сердцемъ
До тебе взываемъ:
Николае пречюдный!

(Отъ туда же).

85 *).

Николае чудотвор-
че ⁵⁾,
На враги наша поборче,
Во бѣдахъ всемъ пред-
стателю,
Николае святителю,
5. Сиротамъ и вдовамъ от-
че,
Въ болѣзняхъ нашихъ
дозорче,

Иступающимъ ⁶⁾ во морѣ
Помощникъ востаешь
векорѣ.
Просящимъ щедрый да-
телю
10. И всемъ ⁷⁾ есть благо-
дателю.
Тебе просимъ со слезами:
Ты, пастырю, не оста-
ви ⁸⁾!

1) Отъ рати.

2) Прости.

3) Т. е. «адскаго.»

4) Отъ амира (эмира).

5) Разнорѣчія: а) изъ рукоп. Ундол. № 4; б) изъ рукоп. Толст.

6) а) «Николае поборче или азъ своего чудотворче:» означенное курси-
вомъ внесено съ поля (интерполиция).

6) а) и б) Утѣвающимъ.

7) а) и б) Всехъ.

8) а) Во вседневныхъ бѣдахъ нашихъ

Полки враговъ разжени всехъ,

- Лежать трупы по дорогамъ,
Въ лѣсахъ, въ поляхъ и по стогнахъ ¹⁾,
15. Которыхъ рвутъ, ядятъ птицы,
Не поядятъ чрезъ всѣ часы ²⁾;
Другія голодомъ таютъ ³⁾,
И всѣ въ тѣ часы погибаютъ ⁴⁾;
Николае, помилуй насъ,
20. Не допушай ⁵⁾ враговъ до насъ!
Просимъ мы тя днесъ вси отца,
Молимъ Христа Бога Творца:
- Дажь намъ побѣду на враги,
Да посрамятъ вси врази,
25. Яже всѣхъ Бога ⁶⁾ не знаютъ
И тебе не прославляютъ.
Ты же Христу поклоняемъ ⁷⁾,
Къ ногамъ его припадаемъ ⁸⁾;
Буди похваленъ, святителю,
30. Миръ Ликійскихъ учителей,
И насъ ⁹⁾ грѣшныхъ людей своихъ,
Да будемъ мы въ нѣдрехъ твоихъ.

(Рубоп. Лазар.).

Которые насъ грѣхи
Въ пеклу погубляютъ.
(б) Которые насъ воюютъ,
Въ грѣхи ведуть, погубляютъ).
Летятъ дѣвцы (ваша),
Мужескъ полкъ (поль) убиваютъ и дитятокъ
(б) Летятъ дѣвицу и мужей полкъ,
Убиваютъ и дитятокъ).
Старыхъ и молодыхъ прелщаютъ,
Всѣхъ человекъ погубляютъ.

- 1) б) По стогнахъ.
2) а) Чрезъ вси вѣки; б) Чрезъ вси вѣды.
3) а) и б) Другіе съ голоду гибнутъ.
4) а) и б) И вси въ тѣ часы погибнутъ.
5) б) Не попушай.
6) а) Кѣи; б) Иже.
7) а) Мы же Христу поклоняемъ.
8) а) и б) Яко Богу истинному,
Отъ всѣхъ святыхъ славному,
И ты въ пѣсняхъ славословимъ,
На всякій часъ благодаримъ.
9) а) и б) Отъ насъ (буди похвалень).

- Муроточивыхъ струй обильныя рѣки
 Туне точить во вся нынѣ чловѣки,
 Мїръ весь чудесами чудно удивляяй,
 Ликійскій же островъ свѣтло просвѣтляяй,
5. Благовонный *) каплетъ цѣлебъ алавастромъ,
 Росить всѣмъ желаннымъ чистымъ благодарствомъ:
 Днесь сему приносимъ должно того дару,
 Великій намъ сей есть, Мүру же и Бару,
 Архіерей, ибо словомъ пасетъ люди,
10. Николае честный, отъ насъ слово буди
 Сему приносимо, вмѣсто мѣра драга,
 Мирны гласы въ пѣсняхъ, похвала преблага.
 Вѣрныхъ соборъ черпаемъ муро изліянно;
 Краевѣстны вся суть, что ему есть данно;
15. Мүры благодатны туне каплющи
 Черпемъ, невидимо присно текущи.
 Многи содѣваемъ за даръ пѣній гласы,
 Сему есть достойно пѣти во вся часы.
 Дарствимъ дарованно пѣніе мысленно,
20. Словесъ воздаянми со гласомъ чувственно.
 Слоги соплетая, незлобну обвиту **),
 Прїими, молимъ, главу миромъ ***) всю обвиту,
 Отче Николае муроточивѣйшій,
 Отцемъ верхъ пречестный, пастырю свѣтлѣйшій,
25. Славо всея церкви, чудесы свѣтѣша,
 Мүромъ же сугубымъ во весь мїръ точаща,
 Тучная пучино Мүрянскому граду,
 Честна Ликійскому острову во правду.
 Главо пресвященна, росы исполненна,
30. Капли мїру сладость миромъ утучненна,

*) Благовоннымъ?

**) Жертву.

***) Миромъ?

- Муро знаменанно перстнемъ Духа златымъ,
 Намъ еси поданно въ фѣялѣ всесвятымъ.
 Избранно отъ темъ родъ имя побѣднѣйше,
 Чудесь безчисленныхъ изъявительнѣйше!
35. Многихъ неповинныхъ отъ смерти избави,
 Богомъ *) во всемъ мѣрѣ и вездѣ прослави.
 Данно ти есть всѣхъ насъ отъ бѣдъ заступати,
 Отче святителю, и отъ золъ спасати:
 Святый чудотворче и преблаженнѣйшій,
 40. Непрестанно буди всѣмъ въ помощь скорѣйшій!

(Рукоп. Толст.)

187.

- | | |
|--|---|
| <p>Небо радуется соглас-
 но,
 Воздухъ же да свѣтится
 ясно,
 Блестая,
 Сіяя</p> <p>5. Всебогато.
 Разверзи облаки тем-
 ныя,
 Возжи, солнце, лучи
 свѣтлыя.</p> <p style="text-align: center;">*</p> <p>Ибо приспѣ день тор-
 жественный,
 Свѣтель праздникъ и
 торжественный,
 10. Немоощнымъ,</p> | <p>Кормящимъ **)
 Вселюбезный.
 Архіереа всемірнаго,
 Святителя превеликаго,
 *</p> <p>15. Къ Богу тепла заступни-
 ка,
 Прескорога всѣмъ по-
 мощника,
 Въ печалехъ
 И бѣдахъ
 Помощника,
 20. Достоинно соблюдша зва-
 ніе,
 Ковселюбовное ***) тща-
 ніе,
 *</p> |
|--|---|

*) Бога?

**) Кормщикъ?

***) Ко всѣмъ любовное?

- Отца святаго Николая,
 Единого днесь ходатая
 Любезно,
 25. Прекрасно
 Похваляя,
 Услышавше вси прииди-
 те,
 О людіе, празникъ по-
 чтите,
 *
 Любовно со мною тво-
 ряща,
 30. Весело мольбу принося-
 ща,
 Отъ скорбей
 И отъ бѣдъ
 Вси просяща
 Явственнаго избавите-
 ля,
 35. Рукъ вражескихъ восхи-
 щеніе *).
- *
 Архангельскому подоб-
 но
 Архіерею праведнику,
 Святому,
 Благому
 40. И постынку,
 Священному вси Ни-
 колаю,
 Благосердому ходатаю
 *
 Юноши и дѣвы зовите,
 Юнаго избавльшему рцы-
 те,
45. « Священне,
 « Блаженне,»
 Возгласите:
 « Яко же воинъ из-
 бави,
 « И нашъ животъ въ ми-
 рѣ пробави!
 50. « Паки , яко корабль ,
 управи.
 « Нашея жизни уста-
 ви,
 « Смутныя,
 « Бурныя,
 « Вся предста-
 ви,
 55. « Радуже **) волны по-
 добныя,
 « Лютыя и неудоб-
 ныя,
 *
 « Грубыхъ изложи пре-
 щениа,
 « Еллинъ уголи смуще-
 ніа,
 « Ревности,
 60. « Лютости
 « Прещениа;
 « Мязежи вражебныхъ
 отжени,
 « Арія якоже посрамя.
 *
 « На мою мольбу пре-
 клонися,
 65. « Скверныхъ ми устъ не
 отвратися,

*) Восхитателя, искитателя?

**) Испорчено.

- « Торжество
« Поющу
« Умилися,
« Работы отрѣши вражія,
70. « Огнемъ въпернъ любви
Божія,
*
« И вся молитвами си
спаси,
« Твердо въ злацѣхъ благо-
гомъ упаси,
« Ересей
« Прещенія
75. « Угаси,
« Лукавннй союзъ въ
благой мѣрѣ,
« Подаждь житіе въ пра-
вой вѣрѣ.
*
« Еже царствію неруши-
му,
« Честну же быти и хра-
ннму,
80. « Ангелы
« Святнмъ *)
« Огражденну,
« Лучами всегда освѣ-
пя,
« И мнръ и стадо сохра-
няя:
*
85. « Отечество си яко со-
храни,
« Болѣзни отъ міра от-
гони,
« Добрнми
« Крылами
« Огради,
90. « Единъ бо еси толикаго
« Разума блага, велика-
го.
*
« Животныхъ бо кто тво-
ихъ словесъ,
« Ангельска языка и чу-
десъ,
« Щедрости,
95. « Милости,
« Твоихъ дѣ-
лесъ,
« Иже не насытнся всег-
да,
« Во еже ожаждити ког-
да?
*
« Еще кій убо градъ не
имать,
100. « Любве твоея, святе
взываетъ **),
« Или весь
« И страна,
« Еже имать
« Конечнаго заступленія,
105. « О Бозѣ ту свобожде-
нія?
*
« Всякая церковь воспѣ-
ваетъ
« И вселенная возвѣ-
щаетъ.

*) Святнми?

**) Взывати?

- | | | | |
|------|-------------------------|------|-----------------------|
| | « Дѣлеса, | | « Въ торжество твоемъ |
| | « Чудеса | | празднующа, |
| 110. | « Похваляетъ. | 115. | « Сохрани |
| | « Все гради обогатиша- | | « И спаси, |
| | ся, | | « Ликующа, |
| | « Чудеса ту освятишася. | | « Отъ печалей ненача- |
| | * | | емыхъ |
| | « Ты убо и мене пою- | | « И мукъ ондѣ *) не- |
| | ща, | | скончаемыхъ.» |

(Оттуда же).

188.

- Горы, сладость ископайте,
И вси людіе возыграйте!
 Іерарховъ **) Христовъ Николае!
 Мы до тебе всегда прибѣгаемъ
5. И на помощь тебя призываемъ.
Ты явися во снѣ царю Константину,
Благочестивому, Акуму Срапынскому,
 Іерарх. Христ. Николае, и проч.
Николае во бранехъ побѣда,
10. А на пути заступниче,
Сиротамъ и вдовамъ отче,
Николае чудотворче,
 Іерарх., и т. д.
Кто прибѣгнетъ ко храму твоему,
15. Тотъ одержитъ въ небѣ корону,
 Іер., и т. д.
Николае святителю,
Мирликійскій учителю!
Христе царю! буди всегда съ нами,
20. Просимъ тя со слезами.
 Іер., и т. д.

*) Тамъ.

**) Іерархъ?

- Евлавію во сиѣ показался,
Тремъ отрокомъ предстатель стался,
Иерарховъ Христовъ Николае!
25. Мы къ тебѣ всегда прибѣгаемъ
И на помощь тебя призываемъ.

(-Духовн. и торж. псалмы,- Я. Добрынина, стр. 13).

189 *).

- Егда кто ¹⁾ Николая любить,
Егда кто Николаю служить,
Тому святой Николае
На всякій часъ спомогае ²⁾.
5. Николае!
Егда кто къ нему прибѣгаетъ,
Егда кто въ помощь призываетъ,
Тому святой Николае
Всегда вспомагай.
10. Николае!
Егда кто живеть въ его дворѣ,
На земли и въ мори,
Не дасть ему пропасти,
Изметъ его отъ напасти ³⁾.
15. Николае!
Пастырю словесного стада,
Изми мя пекелнаго ада,
А мы будемъ прославляти,
Имя твое величати:
20. Николае!

(Рук. Ундол. № 4).

*) Это Стихъ, самый употребительный въ рукописяхъ и въ устахъ народа.—
Разворѣчїа изъ Вар. стр. 207, изъ рук. XVIII стол. библ. Казанск. Универс.

1) А кто, кто...

2) помогаетъ.

3) А кто, кто живеть его дворѣ,
Николай на земли и въ мори
Паметъ его отъ напасти,
Не дасть ему и пропасти.

А кто, кто Николая любить,
 А кто, кто Николаю служить,
 Тому святой Николае
 На всяки часъ помогаетъ ¹ .

5. Николае!

А кто, кто живетъ въ ево дворѣ,
 Помощникъ на земли, на морѣ ²),
 Изметъ его отъ напасти,
 Не дасть ему и пропасти ³).

10. Николае!

А кто, кто къ нему прибѣгаетъ,
 На помощь его призываетъ,
 То не будетъ ашуканы
 И грѣховно удержанны ⁴).

15. Николае!

Николай—имя знаменито,
 Въ побѣдѣ тезоименито:
 Побѣждаетъ Агаряны,
 Утѣшаетъ Христіяны.

20. Николае!

Пастырю словеснаго стада,
 Изми насъ варварскаго яда,
 Хотяще и поглотити,
 По лапигѣ заразити ⁵),

25. Николае!

*) Разиорѣчїя изъ книги Я. Добрынина. стр. 69, 70.

1) На всякій часъ помогаетъ.

2) И въ морѣ.

3) Не дасть ему въ грѣхи пасти.

4) Той не будетъ отмѣтанный
 И грѣховной уйдетъ равы.

5) Хотяща насъ поглотити,
 Погонити, заразити.

- Побѣждай враговъ нашихъ всюды,
 Помощникъ во скорбѣхъ ¹⁾ намъ буди,
 А мы будемъ воспѣвати,
 Имя твое выхваляти ²⁾):
30. Николае!

(Рукоп. Уцол. № 3).

191.

(Могилевск. губ., Оршанск. уѣзда, мѣстечка Дубровны, Задвѣпской Слободы).

- О, кто, кто Николая любить,
 О, кто, кто Николаю служить,
 Тому святой Николай
 Во всякой часъ вспомогай,
 5. Николай!
- О, кто, кто къ нему прибѣгаетъ,
 На помощь его призываетъ,
 Той не будетъ ошуканъ
 И грѣховъ своихъ будетъ збранъ.
10. Тому святой Николай
 Во всякъ часъ вспомогай,
 Николай!
- О, кто, кто въ его двѣрѣ живеть,
 Николай на земли и на морѣ
15. Онъ не даетъ ему затопать
 И не даетъ ему злѣ пронасть,
 Николай!
- Онъ не будетъ огарянь ³⁾,
 А утѣшаетъ христіанъ,
20. Николай!

1) Во скорби.

2) Восхваляти.

3) Ср. выше.

Мы тя будемъ восхвалять
И имя твое прославлять,
И во вѣки, и во вѣки, и во вѣки!

(Рыбник.; отъ слѣплого крестьянина Акима Ефремова Горьлько).

192.

(Орловск. губ.)

О, кто, кто Николая любить,
О, кто, кто ему вѣрно служить,
Тому святой Миколай
На всякой часъ помогаетъ.

5. Миколаю!

О, кто, кто къ нему прибѣждаетъ,
На помощь къ себѣ призываетъ,
Тотъ не будетъ отшуканы,
Отъ грѣховъ своихъ всегда взбранныхъ *).

10. Миколаю!

О, кто, кто живетъ въ его домѣ,
Миколай на земли есть и на морю,
Возметъ его отъ напасти
И не дастъ ему злы **) пропасти.

15. Миколаю!

Миколай имъ, а знаетъ молитвы ***),
Побѣждаетъ за нимъ многія лѣты,
Побѣждаешь, и ударяешь,
И втишаешь насъ,

20. Миколаю!

Побѣдилъ враговъ нашихъ,
Помошникъ въ скорби къ намъ прибудетъ.

*) Взбранный (оборонень).

**) Злѣ, зло.

***) Т. е. «имя тезоименито,» и проч.; все мѣсто испорчено, ср. выше.

- Мы же тебе будемъ прославляти
И ими твое величати,
25. Миколаю!
Будь похваленъ, святителю,
Между Кіевскихъ въ пещеры,
Мирно во вѣки!

(Борода; записано П. Н. Кореневымъ).

193 *).

(Сербія).

- О, кто, кто Николаа служить **),
О, кто, кто Николаа любить,
Тому святой Николай
На всякій ***) часъ помогаетъ.
5. Николай!
О, кто, кто служитъ ему добръ,
Кто его въ помощь призываетъ,
Избавляетъ отъ напасти
И не будетъ въ грѣхи пасти.
10. Николай!
О, кто, кто къ нему притекаетъ,
Кто его въ помощь призываетъ,
Тѣи не будутъ изряжѣни
И грѣхами заглаждѣни.
15. Николай!
Николай—имя тезоименито,
Побѣждай побѣдоносно,
Побѣждаетъ Агаряны,
Утѣшаетъ христіаны.
20. Николай!

*) Стихъ, какъ и выше, совершенно русскій, только замесенный въ Сербію.

**) Сербское словосочиненіе.

***) Сербское, «сваки (всякій)».

Пастырю словеснаго стада!
 Изми насъ варварскаго ада:
 Хочетъ насъ поглотити
 И грѣхами заградити.

25. Николае!

Покарайи враги наша всоуду,
 Помощникъ вскорѣ намъ буди,
 Будемъ тя хвалити,
 Имя твое славити

30. На вѣки!

(Отъ О. Агапавела Дечанскаго; ср. -Катавасія,- стр. 80, 81)

194 *).

(Новгородскій уѣздъ).

Микола, Микола святитель,
 Можайскій, Зарійскій,
 Морямъ проходитель,
 Землямъ исповѣдникъ.

5. А знаютъ Миколу
 Невѣрныя орды.
 А ставятъ Миколы
 Свѣчи воску яры,
 Кануны медвяны **).

10. А ему свѣту слава,
 Слава-держава,
 Во всю его землю,
 Во всю подселенну,

*) «Обычай славить Николу въ Николинъ день уже исчезаетъ въ настоящее время, но еще недавно дѣти обыкновенно ходили по домамъ и пѣли въ честь Николы Стихъ, приводимый здѣсь.—Примч. собирателя — О торжествѣ «Никольщины» см. ниже.

**) Объясненіе «кануновъ» см. выше.

Слава до нынѣ
15. И вѣки, аминь.

(Отто; записано со словъ мѣщанин Арины Пановой).

Стіху объ освобожденіи Агрикова сына св. Николаемъ соотвѣтствуетъ у Сербовъ Младшій Стіхъ, въ коемъ вмѣсто Василія выведенъ «войвода Тодоръ», воевода Обдоръ; вмѣсто сарацискаго эмира—Петръ Мркоичъ, засадившій Федора въ темницу въ городѣ Соколѣ; вмѣсто отца и матери Василія—Федора спасаетъ жена общественною молитвою съ кумовьями и пріятелими; вмѣсто св. Николая—святый Георгій; чаша, которую держалъ въ рукахъ Василій, является и тутъ какъ задравная сербская чаша въ честь святаго. См. Стіхъ въ собраніи Караджича, т. II, стр. 96—99.

Выше, между Стіхами Старшими, приведенъ нами изродный Юго-славянскій Стіхъ «Аврамовица» и отрывокъ изъ соотвѣтствующаго Младшаго Стіха, облѣзаннаго книжныиъ языкомъ. То же содержаніе изложено подробнѣе у Сербовъ, въ видѣ разговора и подъ названіемъ «Жертва Аврамова» напечатано въ первый разъ въ Бѣградѣ, 1835 г. Григоріемъ Возаревичемъ, а во второй разъ 1836 г. въ Панчовѣ, упомянутымъ Ереміею О. Караджичемъ. Ниже приведемъ мы изъ этого произведенія отрывки.

Другіе Библейскіе Стіхи, на прим. о Потопѣ, о Каинѣ и Авелѣ, о Давидѣ и Голиафѣ, в т. п., см. ниже.

195 *).

ВАРВАРА МУЧЕНИЦА.

| | |
|--------------------|--------------------------------------|
| Красна невѣста | Зѣ нечистыхъ рода, |
| Небесна чертога, | Якъ отъ терна ¹ рожа, |
| Вшедшая въ радость | 10. Тысь заквитнула ^{**}), |
| Жениха и Бога, | Угодница Божя, |
| 5. Варваро дѣво, | Власною ^{***} кровью |
| Христу возлюбленна | Упорперованна ²), |
| И прославленна! | Отъ темъ избранна. |

*) Разборѣчія изъ рукоп. Уилол. № 1.

1) Отъ тернія.

**) Польское словообразованіе: «ты еси заквѣла;» и ниже то же значить прибавляемое съ.

***) Собственною.

2) Упорперованна.

15. Трѣмъ оконцы
 Бога трисолнечна
 Тысь усмотрѣла,
 Дѣво тривѣчна,
 Мечемъ за Троицу
20. Отъ отца скончанна,
 Пре то *) вѣчанна.
 Вѣнецъ за дѣвство,
 А другій за раны,
 Третій за вѣру
25. Превыспрніи страны
 Тебѣ, Варваро,
 Предуготоваша,
 Патранко **) наша.
 И мечъ вѣнецъ бысть
30. Дѣвичой ти главѣ,
 Ходотой ***) вѣчной
 Въ лицѣ святыхъ славѣ;
 Тебѣ дадеса
 Отъ Господня ерона
35. Царска корона.
 Достой †) насъ въ небѣ
 Съ Христомъ царствовать,
 Съ нимъ же на землѣ
- Восхогѣ страдати.
40. Душу за него
 Своюсь положила,
 Вѣриѣ служила.
 Пре то самъ женихъ
 Тебѣ и при смерти
45. Предстоялъ, когда мѣ-
 лась ††))
 Зань умерти.
 Подъялъ рукама
 Отсѣченну главу,
 Вознесе въ славу;
50. Душу же твою
 Со святыхъ соборы
 Радостно введе
 Въ небесные дворы,
 И предъ всѣми тя,
55. Якъ невѣсту исту,
 Прослави чисту.
 Тамъ, о Варваро,
 И насъ не забуди,
 О насъ ко Богу
60. Молебница буди!
 Тобою милость
 Получить чаемъ,
 Тя ублажаемъ.

(Рукоп. Ундол. № 2).

*) За то.

**) Покровительница; рукоп. № 1 «патронко.»

***) Ходатайница; рукоп. № 1 «ходатай.»

†) Удостой.

††) Ты шила.

- Красная дѣво! 2.
Кровь ты украша-
еть,
Которую тебѣ отецъ про-
ливаетъ.
Тысь позволила ¹⁾ 2.
5. За Христа пролити,
Своею Его кровь нагоро-
днн ²⁾.
Гды ³⁾ отецъ жи-
вотъ 2.
Свой зыняль ⁴⁾ чадомъ
давати,
Тутъ животъ хочеть от-
нати ⁵⁾);
10. Отець отъ Христа 2.
Гды ты оттягаеть,
Моцнѣ ⁶⁾ тягнуци руку
отрываетъ.
Алесь ⁷⁾ и главы 2.
Ему не бронила,
15. Главою себѣ Христа по-
шлюбила ⁸⁾.
Святу Троицу 2.
Моцнѣ визнаваешь,
За облюбенца Христа
врача маешь.
Справь, о Варва-
ро, 2.
20. Бысмо тое жь ⁹⁾ мѣ-
ли ¹⁰⁾,
Бы на насъ враги насту-
пнть не смѣли.
Твое намъ тѣло 2.
Лѣкарствомъ ¹¹⁾ бы-
ваеть,
Якъ вонный квѣтокъ ¹²⁾
лечь ¹³⁾ не
увядаеть.
25. О Михаиле! 2.
Стой зъ мечемъ до-
бытымъ,

*) Раздорѣчнѣ рукон. Толст.

1) Ты изволила; Толст. «ты спозволила.»

2) Наградити; отплатити за Его кровь кровью своею,

3) Толст. «гдѣ.»

4) Толст. «звыняль.»

5) «Ту отецъ животъ хочеть отнати.»

6) Крѣпко.

7) Но ты.

8) Соединила какъ жениха.

9) Толст. «бы мы тое же.»

10) Чтобъ и мы имѣли то же.

11) Толст. «Лѣкарствѣ.»

12) Благовонный квѣтокъ; Толст. «квѣтъ.»

13) Но, только съ гдѣмъ лишь различнѣмъ, что..; Толст. «сличнѣ.»

Храни скарбъ ¹⁾, кото-
рымъ храмъ твой
знаменитый ²⁾.
Тамъ ³⁾ небезпло-
тнымъ 2.

И тебе назвати,
30. Гды рачишь ⁴⁾ тѣло
Варварино
взяти.

(Рукоп. Лазар.)

197.

О коликія благодати
Ты достойна воспріяти,
Варваро прекрасна!
Дважды, и ниже также.
Мучима ты за Христа,
3. Создателя пречиста,
И мукъ не ужасна ⁵⁾!
Бога въ Троицѣ позна,
Гордость отогна;
Отець не возлюби,
10. Хотѣ запретити,
Муками устрашити
За Отца Небеснаго.
Стражіе взыдоша,
Въ темницу введоша
15. На мученіе.
Аки львы терзаше,
Зубами скрежеташе,
За отца прелестнаго.
Се, женихъ твой грядеть,
20. Мученицу зоветь,
Христу возлюбленну.

Отець путемъ бѣжа-
ше,
Тебя достигаеше;
Скоро достигаеша,—
25. Гора разступися,
Мученица скрыся.
А онъ разъярися.
Гласъ тебѣ съ небесъ:
«Варваро! дерзай днесь,
30. «Враги побѣдити!»
Диоскоръ проклятый
Во адъ будетъ взятый,
Гдѣ грѣшные люди.
Гордости наполнишь,
35. Здѣ бѣсомъ угоженъ,
Идолу поклоняся.
Како достиже,—
На землю поверже,
Ногами топташе,
40. Біяше лице твое,
О Варваро мученице,
За власы терзаше.

1) Сокровище.

2) Разумѣется Михайловскій монастырь; указаніе на Киевское происхожде-
ніе Стиха.

3) Голот. «Якъ».

4) Если ты благоговѣишь; Голот. «гдѣ рачишь».

5) Не ужаснулась.

По земли влачима,
 За Христа мучима,
 45. Невѣстовсепрекрасна.
 Собщи отрѣзяху,
 Свѣщами паляху
 И палицами бѣяху.

Отсѣчена глава—
 50. Православнымъ слава.
 За насъ молися,
 Царствуй, дѣвице,
 Со Христомъ во вѣки,
 Варвара прекрасная!

(Кир.; рукопись, доставленная изъ Сибирска Языковымъ).

(Смоленск. губ., Краснинск. уѣзда).

Законъ благодати,
 Агница, свята мати,
 Варвара прекрасная,
 Мучилася за Христа,
 5. Создателю извѣстна.
 Бога-Тройцу познала,
 Три окны создала;
 Отецъ не возлюбилъ,
 Хотѣлъ запретить
 10. И муками устрашить
 За Отца Небеснаго,
 Въ кельи держаючи,
 Зубами скрыгатаючи.
 « Се женнхъ твой гря-
 деть,
 15. « Мученицею зоветь. » »
 Христа возлюбилась.
 Отецъ дѣву оскорбилъ;
 Тѣмъ побѣжаючи,
 Дѣва каже, тебя дости-
 заючи:
 20. « Гора, разступися! »

Мученица скрися.
 И съ тѣмъ домъ напол-
 нився,
 Яростью наполнился,
 Бѣсы замѣняютъ:
 25. — Идолу поклонься!—
 Дѣва каже: « Прокля-
 тый,
 « Будешь ты въ огонь
 взятый,
 « Гдѣ грѣшныя горять,
 « Еже твои ученици. »
 30. Святую за власы терзаша
 И по земли влачаша,
 Варвару прекрасную:
 — Идолу поклонься!—
 Отсѣче ей главу,
 35. Преславную, слава!
 Царствуйте лики,
 Со Христомъ на вѣки!
 Варвара прекрасная
 И невѣста Христова!

(Луцер.; рукоп.).

Свѣтъ-рай за рѣкой
И ягоды за быстрой;
Рай-свѣтъ перевѣсилъ
На нашу сторонку:
5. Какъ на нашей на сто-
ронкѣ
Съ неба благодать *).

Агница-то мати,
Варвара прекрасна!
Въ Троицѣ ты Бога по-
знала,
10. Три окна создала;
Отецъ не возлюбилъ,
Хотѣлъ ей запретить

И муками хотѣлъ устра-
шить.
За власы влачима,
15. За Христа мучима,
Къ столбу привязавши,
Ногами топтавши.
Гдѣ онъ царь проклятый
Будеть въ муку взятьъ,
20. Варвара прекрасна—
Христова невѣста.
Къ тебѣ женихъ гря-
детъ,
Царствуй здѣсь съ ли-
комъ,
Со Христомъ Владыкой.

(Изъ собранія И. М. Добротворскаго).

Ср. выше подъ № 137-мъ Сербскій Стихъ. Старшій по содержанию, но Младшій по книжной обработкѣ.

200 **).

ИЛІЯ ПРОРОКЪ.

Источниче благодати,
О Иліе, въ небо взяты
Предъ ангеловъ двоекрылаты ¹⁾,
О Иліе славны!
5. Иліе великъ ²⁾ пророче,
Предъ пришествіемъ вторы предотеча ³⁾,
О Иліе славны!

*) Начало это пришло со стороны, ибо послѣдующій за сими Стихъ занесенъ въ отдѣлившейся части народа, извѣстной подъ именемъ « Людей Божіихъ. »

**) Разборъ изъ вышепомянутой книги Добрынина, стр. 36, 37.

1) Черезъ ангелы два крылаты.

2) Великій.

3) Предтеча.

- Ты предъ Богомъ всегда стоиши ¹⁾,
 Со ангелы ликуеши
 10. И о вѣрныхъ Бога молиши ²⁾,
 О Иліе славны!
 Иліе великъ пророче, и проч.
 Ты вдовицу утѣшивы,
 Зъ ³⁾ мертвыхъ сына воскресивы,
 15. А невѣрныхъ потребивы ⁴⁾,
 О Иліе славны!
 И. в. прор....
 Ангелъ земны, человекъ небесны,
 На земли плоть воскресивы,
 20. На небеса возлетѣвы ⁵⁾,
 О Иліе славны!
 И. в. прор....
 Ты Елисея благословивы,
 Пророкомъ его поставивы,
 25. А небеса заключивы,
 О Иліе славны!
 И. в. прор....
 Умоли ты Бога о насъ,
 Да не погибнемъ въ остатны часъ,
 30. Когда придетъ судити всѣхъ насъ ⁶⁾.
 О Иліе славны!
 И. в. прор....

(Рукоп. Ундол. № 1).

1) Предстоиши.

2) Молишь.

3) Изъ.

4) Посрамивый.

5) Ангелъ Божій, человекъ земный.

На земли плоть умертвивый,

На небеса возлетаый.

6) Ко Господу отъидемо,

О ко Дѣвъ припадамо,

А Илію умолимо,

О Иліе, и проч.

Да умолиши Бога о насъ,

Да не погибнемъ въ смертныи часъ,

Егда придетъ судити насъ....

(Москва; Рождество).

Источниче благодати,
 О Иліе, въ небо взяты
 Черезъ ангелы крыматы,
 О Иліе славный!

5. Иліе веліе-великій пророче,
 Предъ пришествіемъ второй предтеча,
 О Иліе славный!

Ты предъ Богомъ предстоиши,
 Со ангелы ликуеши

10. И за вѣрныхъ Бога молиши,
 О Иліе славный, и проч.

Ты вдовицу утѣшивый,
 Изъ мертвыхъ сына воскресивый,
 О Иліе...

15. Ты вдовицу утѣшивый,
 Изъ мертвыхъ воскресивый,
 Сына на небеса заключивый *),
 О Иліе...

Ко Господу припадежъ,

20. И ко Иліи притецѣмъ,
 И Илію умоблимъ:
 О Иліе...

(Квр.)

Ср. Илію пророка съ св. Николаемъ въ Сербскихъ Стихахъ и Илію въ Стихахъ Заповѣдямъ, при переходѣ въ Умиленные и Душеполезные.

*) Ср. выше причину путаницы.

СТЕФАНЪ ПЕРВОМУЧЕНИКЪ.

(Смоленск. губ., Краснинск. уезде).

- Прославляемъ сего вѣры.
 Фарисей, лицемѣры,
 Начатки ему стяжаху,
 Противъ мудрости стати не можаху;
 5. Фарисей и Саддукеи
 Зрятъ на него сидяще;
 Видѣвъ Стефанъ лице Божье,
 Какъ ангела свѣтяща;
 Ложныя тамо свидѣтельства
 10. Поставивше на соборище,
 Восприемше восхитоша,
 И ведоша на сонмище.
 На высококомъ мѣстѣ
 Святой Стефанъ стояще;
 15. Много крупнымъ каменемъ
 На Стефанія меташа.
 Къ небу лицемъ нарекашеся,
 Сердцемъ распаляшеся:
 « Се Богъ, виждь, небо твердо,
 20. « То мы вамъ повѣдаемъ. »
 — Отъ Аврама даждь намъ крестъ! —
 Сей подробномъ глаголаше;
 Колесовыя дьякона ризы стеляху,
 Горькимъ зелиемъ и каменемъ
 25. Стефана побіяху.
 « Покуда вы, Іудеи,
 « Однѣ вы слѣпо ходите?
 « Богъ явился и воплотился,
 « Вы же его не видите? »
 30. Приведоша Стефана

- Къ ложному свидѣтельству;
 Простре Стефанъ руцѣ свои,
 Небо ему отверзашеся;
 Узрѣвъ Стефанъ Господа Иисуса,
 35. Одесную сѣдяща:
 « Боже, Боже, прими духъ мой,
 « Въ руцѣ свои, Царю Христе,
 « На вѣки вѣковъ!»

(Лукер. рукоп.).

203 *).

ІОАННЪ ЗЛАТОУСТЪ.

(Москва; Рогожская).

- Златокованную трубу 2.
 Восхвалимъ днесь,
 Свирѣль пастырскую,
 Низложшаго пѣснь Мусикійскую ¹⁾,
 5. Органъ чудный Духа Святаго,
 Іоанна Златоустаго.

- Днесь позлащенная труба (2.) цвѣтетъ ²⁾,
 Яко ³⁾ финикъ ласкавый
 Горлицы ждетъ;
 10. Воинъ перу на полѣ станицы ⁴⁾,
 Іоанна Златоустаго,
 Архіерея Царяградскаго.

*) Разворѣчїа: а) Рукоп. Сидор.; б) Рукоп. Ундол. № 3.

1) а) Низложивше пѣснь Мусикійскія.

2) а) Квицетъ; б) Позлащенную трубу квицетъ.

3) б) Такъ: а) Какъ финикъ.

4) а) Гдѣ твоя (идетъ вл. ждетъ) перги на полѣ станицы; б) Твоему
 Пирю коштовной станицѣ.

Вѣчной славы (2.) царь,
Слово превѣчное

15. Со ангельскимъ чиномъ
Тебѣ взываетъ упоханнымъ Сыномъ:
« Приди, чадо упоханны, »
« Въ чертогъ свѣтелъ днесъ ¹⁾, Иоанне! »

Ангели чюдятся, 2.

20. Зряще Иоанна
Въ ризы ²⁾ оболченна,
Митра на главѣ
Херувимомъ ³⁾ дана,
Крестъ побѣда ⁴⁾,
25. Пастыремъ слава,
Руцѣ его на змievѣ главѣ ⁵⁾.

Цѣвнице духовная, 2.

- А труба золотая,
Гора ⁶⁾ Елеонская,
30. Тимпанъ золотый, церковь Сионская ⁷⁾!
Когда вострубитъ Господь ⁸⁾ трубою,
Не забуди стати со мною!

(Кир.)

1) а) Слово превѣчное, Славы Царь, Со ангельскимъ чиномъ. Къ тебѣ
взываютъ: Оупоханный чертогъ свѣтелъ днесъ; б) Царь Славы, Слово превѣч-
ное, Со ангельскимъ чиномъ Тебѣ взываютъ упоханнымъ Сыномъ: « Приди,
чадо ни, упоханны чертогъ свѣтелъ днесъ... »

2) б) Въ ризахъ.

3) б) Херувимы.

4) б) Побѣды.

5) б) Въ руцѣ его на змievы главы.

6) а) и б) Аѳа.

7) б) Ты церковь Сионская.

8) а) Егда вострубитъ ангелы.

ВАСИЛІЙ ВЕЛИКІЙ.

(Смоленск. губ., Краснинскаго уѣзда).

- Изяся благодати
 Въ уста твои, очи,
 Ты былъ еси пастырь добрый,
 Василіе святой отче,
 5. Научивъ балванцы
 Вѣровати Богу Тройцы.
 Когда демонъ за женой
 Въ ладію записалъ *),
 Тогда святой Василій
 10. Прочь бѣса отогналъ.
 Плачить-молить Кесарія **),
 Вѣрно просить Василія,
 Чтобъ бѣса отогналъ:
 « Святителю Василій,
 15. « Отче щедротливый!
 « Молюсь тебѣ, пастырь добрый,
 « Будь мнѣ милостивъ:
 « Записался мужъ мой
 « Нищипору пекольному ***)
 20. « Своею кровію.»
 Глаголалъ святой Василій мужу:
 — Человѣче, бойся Бога,
 — Согрѣшилъ еси много,
 — Отъ Отца отъ Бога отступилъ,
 25. — Сына Божія похулилъ... —

(Не кончено; Лукер. рукоп.)

*) См. объясненіе ниже.

**) См. ниже.

***) Т. е. «Люциферу адскому.»

(Смоленск. и Могилевск. губ.).

- Озліяся благодатны
 Вуста твои, отче,
 Ты быў еси пастырь добрый,
 Василию святой отче,
5. Словесныя научиў
 Въ міру овцы
 Бога въ Тройцы единой.
- Когда демонъ за жаною
 Евладію записаў,
 10. Тогда святой Василию
 Прочь демона ятганаў.
 Плачить—молить Кесарія,
 Вѣрно просить Василія
 Прочь бѣсъ отогнать:
15. « Святителю Василию,
 « Отче щедротливый!
 « Молюсь тябѣ, пастырь добрый,
 « Буди мнѣ милосливый:
 « Записаўся мужь мой врагомъ
20. « Нищипору пькельному
 « Своею кровію.»
 — Евладію, молись Богу,
 — Согрешиў еси много,
 — Отъ Отца-Бога отступиў
25. — И Духа Свята похулиў
 — И Сына Божьяго.—
 Замкнуў святой Василию
 Евладію въ домъ свой,
 А самъ пошоў молитися
30. Ке своему Богу:

- Помилуй мя, Боже отче
 — И всего свѣту ты нашъ творче!
 — Ты пощѣдрай мене
 — И помилуй мене.—
35. — Кайся грехомъ, человѣча,
 — И покуты держися,
 — Сотворителю своему
 — Со слезами молися,
 — Штобъ тебя враги не вловили
40. — И въ огонь вѣчный не вкинули:
 — Тамъ будешь горѣть.—
 Демонъ речитъ Василію:
 « Не чини намъ пакости,
 « Юнъ самъ жа намъ записауся
45. « За своею слабостію.
 « Тыперь ты у насъ отбираешь,
 « Въ руцы намъ яго не даваешь,
 « Мужа нашего.»»
 Славимъ славы, прославляемъ,
50. Прочь демоновъ отганяемъ.
 Записано забѣгаетъ,
 Вокругъ церкви оступаетъ,
 Въ окно письмо ѣнъ бросаетъ,
 На Кесарію наричаютъ,
55. Евладію проклинають
 Слугу своего.

- Согрѣшиу я, отче, предъ тобою,
 Ты змилиуся надо мною, 2.
 Не вдостойнъ быти слугою,
60. Сотворителю мой,
 Избавителю мой *)!

(Отъ Аграфени и Мары со словъ).

*) Слова Евладіа?

(Пшано .

- Возвіяся благодати
 Ведлухъ своихъ очей,
 Гды бы *) еси пастыръ добрый,
 Василя святы.
5. Плаче-мови Кесарыя **),
 Бардзо просить Василя,
 Жебъ отъ *** , бисовъ отогнавъ:
 « Записавса муй мужъ врагу,
 « Люцыперу пекельному
10. « Кровью своею:
 « Теперь его отбирають
 « И мни жытти зъ нимъ не дають. »
 Замкнувъ Василь увладію ****)
 У своего дому,
15. А самъ пошовъ молитиса
 Къ небесному Богу:
 — Помилуй мя, отче Боже,
 — Всѣго свита ты муй Творче,
 — Ущодры мене! —
20. — Бійса къ Богу человиче,
 — Покуты держкыся,
 — А къ своему створытелю
 — Со слезами молиса;
 — Кайся, кайся, человиче,
25. — По грѣхахъ своихъ,
 — Щобы враги не вхопили,
 — Въ огонь, въ сирку не втопили;

*) Вѣроятно: «быль.»

**) См. ниже объясненіе.

***) Вѣроятно: «онъ.»

****) См. объясненіе ниже.

- А не—будешъ горыти,
 — Духа свята погубивъ,
 30. — Троицу едыну похудивъ *),
 — Сына Божего.—
 Дымойтъ рече Василию:
 « Не чыни намъ пакости,
 « Онъ же намъ записавса
 35. « Для своей слабости.
 « Теперь его отбираешъ,
 « Люциперу, намъ не даешъ,
 « Мужа нашего!»
 Словомъ писмо почитаетъ,
 40. Окномъ зъ церкви утекаетъ,
 Подъ ноги писмо подкидаетъ,
 Ивладію проклинаятъ,
 Слугу своего ***).

(«Piosenki gminne Ludu Pińskiego», Зенкевича, Ковно, 1851, стр. 250—252.)
 Ср. ниже Стиха о Василѣ Великомъ своего отца.

207.

СВЯТЫЙ АНТОНИЙ.

(Тамъ же).

О свенты Антони, о свенты Урваци!
 Чыни свою волю яко можешъ?
 « Могъ бы я чынити, да ме моя воля,
 « Господа Бога.

*) Вѣроятно «похудивъ.»

**) Демонъ.

***) Оба Стиха—искаженіе Младшаго Стиха, сложеннаго книжничками изъ известной повѣсти о чудѣ Василя Великаго надъ Евладіемъ, по просьбѣ жены его Керасіи. Изъ «Керасіи» слѣлана «Кесарія», изъ «Евладіа» — «въ ладію», «сувладію», а г. Зенкевичъ, въ польскомъ переводѣ стараясь дать какой либо смыслъ испорченному чтенію, переводитъ «władca», владѣтеля, и т. п.

5. « Ой ишли козаки своявольчочки,
 « Загнали въ пальцы смолковыя спицы,
 « Кусонки помали,
 « Ноженъки повали.
 « Якъ заснувь и смачно,
 10. « То всимъ людемъ значно.
 « Остроги конайте и меше шукайте,
 « Уложите мене въ новую тунку,
 « Да веайте мене на чужу сторонуку,
 « Да поставте мене въ церкви на пристолюку:
 15. « То будутъ до мене люде прыбывати,
 « Мушу я имъ рагунку давати,
 « И въ щастю, и въ нещастю, великому тrefунку,
 « Мушу я имъ каждому давати рагунку.
 « Хоть я нехорошы, хоть я неудалы,
 20. « Абы я лежу у небескуй хвали.»

(Оттуда же, стр. 246—248).

Ср. такъ же Младшій Стихъ Богородицъ Рудавской и Брытавицкой, стр. 246.

208.

ОНУФРІЙ.

(Смоленск. губ., Краснинск. уѣздъ).

- Преподобный и преблаженный Онуфрій,
 Свѣтой, Богу блаженный!
 Вездѣ, нынѣ и въ пустынѣ,
 Многотрудно, Богу-возлюбно
 5. Подвизался и плакался,
 Всегда моляся.
 Царскія палаты оставилъ еси,
 Густую пустыню возлюбилъ еси;
 Царскія троны и короны,
 10. Первая глѣва, ему честь и слава,
 Ахъ мой Божже, ни во чтоже
 Выкинулъ еси;

- Шестидесять три дѣты
 Онъ тамъ жилъ еси,
 15. Человѣкъ образа не видѣвши;
 Добрыя вѣры, все дикіе звѣри,
 Разныя птицы воспѣвали и воскликали
 Святому Онуфрію.
 Когда возносилъ еси мягкую одежду,
 20. Тогда возложилъ еси на Бога надежду.
 Долгая брада была ему дана;
 Власы были по всемъ тѣлу,
 Отъ солнца скопѣлу.
 Когда пришелъ животь ему кончиться,
 25. Тогда могли ему служить дикія звѣри:
 Два льва гробъ ему копали,
 Землю вырывали,
 Плачучи-рыдаючи
 Горько со слезами.
 30. Молимъ тебе, Онуфрій,
 Свѣтлѣйшій отче!
 Умоли предвѣчнаго Бога,
 Елико мощно,
 Какъ предъ судъ Божій
 35. Чисто стати,
 Лица Его съ неба ожидати,
 Съ ангели и съ архангели
 Ему воспѣвати.

(Лукер. рум.).

209.

РОМАНЪ СЛАДКОПѢВЕЦЪ.

Ревность къ Богу имѣ вѣрно Романъ пѣвецъ крас-
 ный,
 Отъ прекраснѣйшія Панны зядохе свитокъ во свѣ,
 Ангельское бо состави пѣніе въ церкви,
 Да егда ты услышавши, вси бяху аки мертви.

5. А прекрасный слове райскій, шурь *) Божіихъ пѣсней,
 Златославная цѣвнице, рая житель присный,
 Риторъ славный, преизбранный домъ Пресвятой Троицы,
 Едемскаго рая житель; хвалять ты вси концы
 И на земли здѣ живущи. Подаждь **) здравствовать,
 10. Честныхъ краевъ пренебесныхъ всѣхъ наслѣдствовать.
 Припѣвъ: Мира сего отлучися,
 Егда тако изучися,
 Краснопѣспенная губа,
 Богу-гласная труба!
 15. Лютъ ***) устыдѣся
 И очесомъ ся смирися,
 Сведуши ты на анбонъ,
 Рекуца: Самъ единъ Господь.
 Ахъ, кто жъ тебѣ ку похвалимъ
 20. Може вѣрно исписалемъ ****),
 Ахъ прекраснѣйши всѣхъ
 Пѣсенная труба,
 Воспроси насъ тамо быти
 И съ тобою восхвалити
 25. Создателя всѣхъ и отца,
 Небу и земли творца,
 Воспроси ты за насъ участникомъ быти,
 Высока неба достигити,
 Молимъ, пѣвче прекраснѣйши,
 30. Романе изряднѣйши.

(Рукоп. Уцол. № 1).

Слѣдующіе за сими три Стиха, по содержанію Старшихъ, помѣщаются мы между Младшихъ, подозревая въ нихъ, не смотря на подѣлку, позднѣйшее произведеніе пера.

*) Праотець.

**) Живущимъ подаждь?

***) За сими странное слово «говѣ»

****) Я написалъ.

ЮАННЪ ВОИНЪ.

(Москва).

- Призываетъ зловѣрный царь Юанпа Воинна,
 Посылаетъ онъ Юанна въ Нумеры Иѡальскія,
 Говоритъ зловѣрный царь Юанну Воину:
 « Юанне, Юанне, благій и вѣрный рабъ!
5. « Сослужи ты мнѣ, Юанне, службу вѣрную:
 « Ты гряди, гряди, Юанне, въ Нумеры Иѡальскія,
 « Отвори ты въ тѣхъ Нумерахъ темныя темницы,
 « Изведи ты изъ тѣхъ темницъ христіане скверныя.
 « Христіане тѣ богамъ нашимъ не кланяются
10. « И моей свѣтлой царской волѣ противятся;
 « И ты мучь тѣхъ христіанъ муками несносными,
 « Ты ихъ стругомъ стружи, огнемъ жеги, водой топи.
 « И не убойся ихъ злыхъ козней волшебныхъ,
 « Христіане бо тѣ злые волшебники,
15. « Не вредить ихъ стругъ, и не жгетъ ихъ огонь, не
 топить вода.
 « Ты тогда сѣки имъ головы мечемъ пострыемъ.
 « За твою ли, Юанне, я службу вѣрную
 « Посажу я тебя на престолѣ по правую сторону.»
20. Преклоняетъ Юаннъ предъ царемъ свою голову,
 И беретъ изъ скверныхъ рукъ грамоту поганскую,
 И грядетъ со той грамотой въ Нумеры Иѡальскія.
 Отворяетъ онъ въ тѣхъ Нумерахъ всѣ темницы,
 Изводитъ онъ изъ темницъ христіане православныя,
25. Отираетъ онъ у нихъ язвы своей ризою,
 Раздаетъ онъ имъ много сребра-золота,
 Одѣваетъ онъ ихъ въ ризы чистыя,
 Говоритъ Юаннъ христіаномъ православнымъ:
 — О вы, слуги Христа Бога, слуги вѣрные!

30. — Вы бѣгите-ка отъ зла царя отъ поганого,
 — И вы скройтесь въ пустыни непроходныя,
 — И вы тамо поститесь и Богу молитесь,
 — Да смягчитъ Господь сердце царя поганскаго.—

(Рукоп., отъ Н. А. Толченова).

211.

ГАЛАКТИОНЪ И ЕПИСТИМИЯ.

(Москва).

- У Галактіона мученика, святаго православнаго,
 Родители были злые Еллины невѣрные.
 Выбираютъ они Галактіону обручницу юную,
 Что тоё ли свѣтъ-Епистимію, дѣву красную.
5. Галактіонъ святой волѣ родителей не преслушался,
 Обручается онъ съ Епистиміей кольцомъ желѣзнымъ,
 По тому ли по обычаю злу Еллинску поганому.
 Ужь и сидитъ - то Галактіонъ съ Епистиміей, своей
 обручницей,
 Говоритъ онъ съ нею рѣчи кроткія, привѣтныя,
10. Не творить лишь онъ ей обычнаго цѣлованія.
 Какъ возговоритъ Галактіону родной его батюшка:
 « Охъ ты сыну, ты мой сыну, чадо милое!
 « Ты скажи мнѣ всеё правду не утаючи:
 « Чѣмъ младая обрученница тебя опечалила?»
15. « Не творишь почто ты ей обычнаго цѣлованія?»
 Отвѣчаетъ Галактіонъ святой гласомъ кроткимъ:
 — Господишь ты мой великій, родной батюшка!
 — Во всемъ я тебѣ, господину, послушный сынъ;
 — Что ты хочешь, мнѣ своему сыну приказывай
20. — И ни въ чемъ я твоей отчей волѣ не противлюся;
 — Лишь единаго отъ меня, родной батюшка, не спра-
 шивай:
 51°

- Епистимія, обрученница моя юная, дѣво красная,
 — Никакимъ она меня тяжкимъ словомъ не опечалила,
 — И любя она мнѣ, моя обрученница Епистимія,
 25. — И по ней я всѣмъ сердцемъ болю-сокрушаюся,
 — Да и къ ней я, дѣвѣ красной, душой распаляюся;
 — Не могу жь я ей творити обычнаго цѣлованія:
 — Христіанинъ бо азъ есмь, она жь Еллинка поганая,
 — И скверна мнѣ будетъ, доколѣ не очистится
 30. — Баней водою, баней чистою, святымъ крещеніемъ;
 — И скверна мнѣ, и мерзка мнѣ будетъ, доколѣ не
 одѣнется
 — Въ ризу чистую, въ ризу свѣтлую, въ ризу нетлѣ-
 нія;
 — И дотолѣ скверна будетъ, доколѣ не причислится
 — Къ стаду кроткому, стаду избранному, христіан-
 скому. —
35. Какъ услышала то обрученница его Епистимія,
 Приводила она Галактіона въ свою ложницу,
 Говорила она Галактіону гласомъ кроткимъ, сладост-
 нымъ:
 « О женихъ мой возлюбленный, ты печаль души
 моей,
 « О тебѣ бо единомъ все мое сокрушеніе,
 40. « О тебѣ бо единомъ все мое мышленіе.
 « Жестоко слово « Христось » Еллиномъ поганымъ,
 « Тяжко слышати будетъ моимъ родителямъ,
 « Страхусь страхомъ я ихъ ярости поганскія:
 « Совершенная же любви вонъ изгоняетъ страхъ.
 45. « И скажу я тебѣ, возлюбленный, не боясь скажу:
 « Аще хочешь, и я буду христіанкою православ-
 ною.»
- И беретъ святой Галактіонъ воду чистую,
 И креститъ онъ въ той водѣ Епистимію, дѣву крас-
 ную.
- Какъ узнали то да увѣдали злые Еллины,
 50. Предаютъ они святую двоицу судилищу поган-
 скому,

Осуждаетъ ихъ игемонъ скверный на мученіе смертное

Идетъ святая двоица на смерть радуясь;

Говоритъ Галактіонъ святой ко Епистиміи:

— Возлюбленная моя супружница Епистиміа!

55. — За Христа мы умремъ и со Христомъ будемъ царствовать,

— И подастъ Христось за нашу вѣру и страданіе:

— Аще просить рабъ [имярекъ] моимъ именемъ,

— Да раба [имярекъ] возлюбитъ его любовью огнепальною,

— То и будетъ тому рабу [имярекъ] по прошенію, Аминь.

(Оттуда же).

212.

ТЕОДОРЪ, ДАВИДЪ И КОНСТАНТИНЪ ЯРОСЛАВСКІЕ.

(Москва).

Во славномъ во градѣ Ярославѣ

На честномъ на княжескомъ престолѣ

Сидѣлъ свѣтъ святой Теодоръ.

Всѣмъ онъ судъ правый правилъ,

5. Богатыхъ и сильныхъ не стыдился,

Нищихъ и убогихъ не гнушался.

Послалъ Богъ на Теодора безчашье:

Умерла у него честная княгиня.

Сталъ по ней Теодоръ сокрушаться,

10. Сталъ онъ Господу Богу молиться:

« Господи, Господи, Спасъ милосердый!

« Чѣмъ я тебя, Господи, прогнѣвалъ,

« За что меня грѣшнаго казниши?

« Не будетъ мнѣ въ старости утѣхи.

15. « Али я тебѣ, Господи, не молился,

« Святымъ постомъ не постился,

« Али судъ неправый коли справилъ,

- «Али когда нищихъ не призрѣлъ?»
 Такъ рыдающе онъ изнеможе,
 20. Ложился спать онъ на ложе;
 Во снѣ Ѳеодоръ князь видитъ:
 Пресвятая Мать Богородица,
 Сидитъ на златомъ она престолѣ,
 А у ногъ Антоній съ Ѳеодосьемъ.
 25. Говоритъ Ѳеодору Мать Пресвятая Богородица:
 — Ты не плачь, Ѳеодоре, не кручинься;
 — Любя тебя Сынъ мой наказуетъ;
 — За то, что ты Господу молился,
 — Святнымъ постомъ ты постился,
 30. — За то, что ты правый судъ правилъ,
 — За то, что убогихъ призрѣваешь,
 — Ты пойми другую супругу:
 — Принесетъ тебѣ она плодъ честнѣйшій,
 — Родитъ двухъ сыновъ тебѣ святыхъ,
 35. — Свѣтъ Давида до Константина.—

- Благовѣрный княже Ѳеодоре и съ чады!
 Избавите раба [имярекъ] отъ зѣльныхъ печали,
 Яже имать по рабѣ [имярекъ],
 И да утвердится сердце его,
 40. Аминь.

(Оттуда же).

213.

КІЕВОНЕЧЕРСКАЯ ВОЖІМ МАТЕРЬ.

- | | |
|-------------------------|--------------------------|
| Дѣво лика ангельска- | 5. Обращь на мя очи свои |
| го, | И узри всѣ мои грѣ- |
| Царице неба горнего! | хви, |
| Ты воззри на мяна грѣш- | Яже отъ юна сотвори хъ |
| ника, | И въ нихъ весь вѣкъ мой |
| Всякихъ грѣховъ любле- | совершихъ, |
| ника. | Внимая, яко до вѣка |

10. Благая держать челоуѣ-
ка:
Но сія мя суть прель-
стило,
Яже суть яко не бы-
ло.
Что сотворю убѣжден-
ный,
Въ муцѣ вѣчной устра-
шенный?
15. На шюже образу *)
страну,
Кую стяжу въ помощь
стѣну?
Сына твоего оскорбихъ,
Заповѣдей не сохра-
нихъ,
Въ суетѣ вѣкъ мой по-
губихъ,
20. О казни вѣчной нера-
дихъ.
Востани ти **), сіло
моя,
Да спасеть мя рука
твоя
Отъ всегубителя зла-
го
До скончанія моего.
25. Когда тамо душа взы-
детъ,
Бѣсъ ей вредить да не
будеть:
Чрезъ твое заступле-
ніе
Восприметь утѣшеніе.
Нынѣдаждь воюю милос-
ти,
30. Изжени изъ мене мерзос-
ти,
Да отгуду всяка вина,—
Умоли своего Сына
Въ незлобіе погружен-
на,—
Скоро будетъ отпушен-
на,
35. Долго въ любовь одѣян-
на
И до конца заглажен-
на.
Орлы высокопарныя,
Отцы святіи Кіевскіе!
Молвитеся съ царицею,
40. Марією дѣвицею,
Ко царю Богу небесно-
му,
Строителю ангельско-
му,
Да вашимъ заступлені-
емъ
Вѣнчаемся спасеніемъ.

(Рукоп. Толст.)

*) Обращуся.

**) Такъ.

Тѣмъ же жизни духъ 2.
Сильный въ себѣ имѣеть,
30. Егоже скверный ударити
смѣеть *).

Но изліяся 2.
Кровь твоя отъ чрева,
Яко отъ Сына твоего
исперва.

Златымъ ты Никонъ 2.
35. Облачаетъ вънцемъ,
Русскій патриархъ, почи-
тая
сердцемъ.

Надежду въ тебѣ 2.
Всю полагающе,
Радостно усты ты
лобызающе,

40. Яко самую, 2.
Дѣво, ты смотря,
Писанми зракъ твой
благоухищря.

Аще и сама 2.
Еси единая,
45. Въ иконахъ твоихъ сила
предивная,

Отъ солнца тебе, 2.
Въ образныхъ зеркалѣхъ
Видится солнце въ лу-
чевныхъ
зрцалѣхъ.

Солнце пресвѣтло, 2.
50. Твоими лучами
Озаряеми твой образъ
зарями,

На образъ честный 2.
Егда всизираемъ,
Тебе самую на семъ
познаваемъ.

55. Луча бо твоя, 2.
Его осіявши,
Просвѣщаетъ насъ,
свѣтъ ты
показавши.

Имиже озари 2.
Тя восхваляющихъ,
60. Тебе и твой зракъ всѣхъ
почитающихъ.

Возсія свѣтомъ 2.
Свыше Божественнымъ,
Аки въ зеркалѣ подобно
явственнымъ,

Царице свѣта, 2.
65. Тебе намъ являя,
Аки самой ти всѣхъ насъ
управляя,

Чистой Дѣвицѣ 2.
Присно поклоняти,
Вѣрою въ любви хва-
лу
воздавати.

(Оттуда же).

*) Не смѣеть?

СМОЛЕНСКАЯ ВОЖІА МАТЕРЬ.

(Смоленск. губ., Краснинскаго уѣзда).

- Чудная Помощнице, Пречистая Мати,
Изобилно повсюду твоей благодати!
Въ славномъ градѣ Смоленскѣ чудо изъявляешь,
Во всей странѣ Россійской какъ солнце сіяешь.
5. Провѣла еси въ Россіи, прекрасная рожа,
Болящихъ насъ исцѣляешь, Маріе Госпожа!
Пречистая Владычице, царская палато,
Ты еси дражайшая надъ всякое злато!
Велможы тя, Владычице, златомъ украшаютъ,
10. Священницы, пѣснословцы молебны воспѣвають.
Отъ Востока и до Запада имя твое славно,
Отъ Юга и до Сѣвера всѣмъ вѣрнымъ явлю.
Должны есмы, Владычице, имя Твое знати,
Отъ нынѣ и до вѣка всегда прославляти.

(Лукер. рукоп.)

Ср. выше, при Старшихъ и народныхъ Стихахъ, Стихи Младшіе Богородицѣ
Почаевской и ниже Стихи Божіей Матери, безъ отношенія къ известной иконѣ.

Выше упомянуто о Мѣстныхъ Стихахъ Сербскихъ, Былевыхъ Старшихъ; въ соответ-
ствуютъ также Младшіе, въ коихъ выше помѣстили мы Стихи о Фодорѣ Т. и св.
Николаѣ, составленные на подобіе Русскихъ; приводимъ еще нѣкоторые:

216 *).

ПѢСНЬ ВОГОРОДИЦѢ ВОДЯНСКОЙ.

(Сербія).

Чудна еси помощнице, Пречистая Мати,
Изобилно и повсюду твоя благодати.
Отъ Востока до Запада твое имя славно,

*) Обитель, гдѣ эта икона, въ Бачкой.

- И отъ Юга до Сѣвера вездѣ вѣрнымъ явно.
5. Во Бодянской обители ясно процвѣтаеши,
Аки солнце во всей Бачкой предѣли сіяеши.
Преславно ты, Пречистая, дарми украшаютъ,
Іерарси, священницы пѣснь возглашаютъ.
Бога Духа Пресвятаго царская палата,
10. Дражайшая милость твоя паче сребра, злата.
Осіей насъ, Владычице, сущихъ въ тмѣ страсти,
И избави рабы твоя всякія напасти.
Должни есмы, Владычице, имя твое знати,
И отъ нынѣ и до вѣка всегда величати.

(Отъ О. Агаѳангела Дечанскаго; ср. «Катавасіа», стр. 79, 80).

217 *).

УРОШЬ.

(Тамъ же).

- Истиннаго ревнителя,
Сербскаго свѣтилника,
Мученика, ахъ, и царя,
Теплаго заступника
5. Днесъ во псалмѣхъ восклицаемъ,
А ему ся привручаемъ,
Урошу святому.
Славно его почитаемъ,
Тѣло же озаремъ;
10. И чудеса еще творить,
Немоцныя врачуеть,
Всякъ кто вѣрно притекаетъ,
И ему ся привручаетъ,
Угоднику Божію.

*) Урошь — сынъ Стефана Душана, послѣдній изъ царей Сербскихъ, въ молодыхъ лѣтахъ безъ вины убитый властолюбивымъ Вукашиномъ Мрлячичемъ.

15. Аще злоба Мриячева
 На немже покусися,
 Клятвы своея отвержеся,
 Царствомъ владѣтъ' веселится
 Волкашинъ треклятый.
20. Израилю, Сербскій роде,
 Хвалу Богу ты воздай,
 И ты, славный Призренъ граде,
 Часто слезы проливай,
 Да утвердитъ Христа *) царство
25. И истребитъ махOMETство,
 Молитвами Уроша.
 Аллилуіа вси согласно
 Чистымъ сердцемъ воспоимъ,
 Яко имя его славно
30. И любезно апостоломъ.
 Милостиве, насъ помилуй
 И вожда намъ честна даруй,
 Да славимъ ти по вѣки.

(Оттуда же; -Катав - стр. 82, 83).

219.

ВНЯЗЪ ЛАЗАРЬ.

(Тамъ же)

Израилевъ коль благъ Богъ есть сердцемъ правымъ!
 Память днесъ Лазаря яви, аки заря, егоже вси сла-
 вимъ.

- Столпъ правовѣрія, бездна милостыни
 Святый Лазарь баше, рѣки источая
5. Щедротъ неоскудныхъ.

*) Христосъ?

- Истинный желатель небесных славы,
 Украси церквами, якоже звѣздами,
 Всю землю державы.
 Дати себе на смерть за вѣру ревнуя,
 10. Мечемъ усѣчеся, вѣпцемъ увязеся,
 Вѣчно торжествуя.
 Обитель Вердничка, красуйся поющи.
 Держащая цѣло Лазарево тѣло,
 Нетлѣими цвѣтущее.
 15. Радуйся, Лазаре, апостоле Сербскій,
 Молбу къ Богу пролей, спаси отъ напастей
 Весь родъ христіанскій.

(Оттуда же; - Катав. - стр. 84).

Стихи другимъ святымъ, Иоанну Предтечѣ, Михаилу Архангелу, Ефрему Сирину,
 Пракковіи Пятницѣ, и т. д., см. ниже, въ особыхъ отдѣлахъ.

Слѣдующіе за сими Стихи, также Бызевые Младшіе, по соединяющіе многія лица
 вмѣстѣ, мы отдѣляемъ особо:

219.

ХРИСТОВЫ ПРАОТЦЫ.

- | | |
|---|---|
| Живоноснѣйшій садъ,
Одушевленный градъ,
Градъ богосоздан-
ный, | 10. Пѣснями и хвалами,
Сердцемъ и устнами,
Первѣе рожден-
ный: |
| Егоже украси
5. Господь и возвыси,
Чтемъ лѣкъ бого-
званный, | Перваго А д а м а,
Отъ Бога созданна,
15. Тогоже руками
Праматере Е в у,
Жизнь реченну пер-
ву
Дщеремъ *) и съ
сынами. |
| Соборъ Богоотецъ
И святыхъ Праотецъ,
Богопреблажен-
ныхъ, | |

*) Съ дщерями?

А в е л я претверды
 20. По смерти побѣды
 Кровію гласяща;
 С и о л же преумна
 И богоразумна,
 Письмены свѣтяща;

25. Мужа благосерды
 Е н о с а надежды
 И со небопарнымъ
 Великимъ Е н о х о м ъ ,
 Н о е м ъ патриархомъ,
 30. Всѣхъ насъ отцемъ
 славнымъ.

С и м л срамочестна,
 А ѳ е т л пречестна,
 Съ тѣми іерарха—
 М е л х и с е д е к ъ слав-
 ный,

35. А в р а м ъ преславный
 Чтется патриарха.

Чтемъ и И с а а к а
 Вѣрныхъ душа всяка,
 Съ Н а у м о м ъ
 боговиднымъ,

40. Съ І а к о в о м ъ бод-
 рымъ,
 І о в о м ъ предобрымъ.
 Долготерпѣли-
 вымъ.

Дванадесяточтенъ
 Ликъ благоукрашенъ

45. Патриархъ святѣй-
 шихъ,
 Съмя Авраамско,

Священіе царско,
 Богопочтениѣй-
 шихъ.

І о с и ф ъ Прекрас-
 ный,

50. Въ премудрости ясный,
 Соніямъ провидецъ;
 А л р о н ъ священный
 И богоспасенный
 М о и с е й Богови-
 децъ;

55. И О р ъ добронравный,
 Веселеялъ славный,
 І с у с ъ побѣдѣй-
 шій.

Е л е а з а р ъ зритель,
 Ѳ и н е е с ъ ревнитель,
 60. К а л е о ъ угодѣй-
 шій,

О ѳ о н и л ъ сильный,
 И А о д ъ предивный
 Пѣсьными да по-
 чтутся;

Г е д е о н ъ вѣрный
 65. И В а р а к ъ смиренный;
 И да вознесутся

Е ѳ е л е прехрабрый,
 Соборъ весь предобрый,
 Правители честніи,

70. С а м с о н ъ крѣпчай-
 шій,
 С а м о и л ъ кротчай-
 шій,
 С у д и н неместніи.

- Давидъ Божествен-
 ный
 И царь мужественный,
 75. Соломонъ тру-
 ды *),
 Езекии мирный,
 Иосія вѣрный,
 Царіе претверды.
- Илія огненный
 80. И небожественный,
 Елисей со всѣ-
 ми,
 Сугубъ въ благодати
 Мертвыхъ воскрешати,
 Съ пророки инѣ-
 ми—
85. Иосій первѣйшій,
 Иоиль свѣтлѣйшій,
 Софонія зри-
 тель,
 Аммосъ доброглас-
 ный,
 Михіа плодъ красный,
 90. Иона молителъ,
 Наумъ Ниневій-
 скій,
 Аввакумъ здаль
 близкій **)
- И Авдіи всеще-
 дрый,
- Захарія лѣпый,
 95. Малахія теплый,
 Аггій благосер-
 дый,
 Исаіа чудный,
 Іеремій премудрый,
 Езекииль тип-
 шій,
 100. Данилъ желанный,
 Мисаилъ избранный,
 Огнемъ искусив-
 шій,
 Ананія росный,
 Азарія помощный,
 105. Наѳанъ и Ахія,
 Гадъ же съ Симео-
 номъ,
 Самеа съ Вару-
 хомъ,
 Съ Ездромъ Не-
 емія,
 Зоровавель дра-
 гій,
 110. Иосифъ преблагій,
 Иоакимъ, Ан-
 на,
 Салра и Ревекка,
 Маріамъ, Дебора,
 Съ тѣми и Сусла-
 на.

(Рук. Толст.)

*) Соломонъ премудрый?

**) Зоркій въ даль.

**СОВОРЪ СВ. АНГЕЛЪ,
ВЕЩНОТНЫЯ СИЛЫ.**

- Единого славы Царя
Невещественная зря,
Благолична,
Лиць ангельскихъ пре-
небесныхъ,
5. Просвѣщаетъ всѣхъ насъ
земныхъ,
Разумична.
- Еюже осіявшеся,
Причастницы симъ явь-
шеся,
Тѣмъ ублажимъ.
10. Гласы благодарствен-
ныя,
Съ мысленными чув-
ственная
Днесь умножимъ.
- Михаила воеводу
И Христіанскому роду
15. Спасителя;
Съ Рафилемъ Гав-
риила
И свѣтлаго Уриила
Хранителя,
- Небесныхъ силъ, на-
чальниковъ,
20. Душамъ нашимъ помощ-
никовъ
Непрестанныхъ,
- Престоловъ Боже-
ственнѣйшихъ,
Херувимовъ пресвя-
тѣйшихъ,
Небославныхъ,
25. Серафимовъ свѣт-
ло взятыхъ,
Огненныхъ, шестокри-
латыхъ,
Правителей.
Церкви вся соборныя
И вѣры непорочныя
30. Щитителей.—
- Первую троицу образ-
ну,
Богоносну, безсобраз-
ну,
Пречестнѣйшу,
Триехъ священствъ угле-
зарныхъ,
35. Гласомъ святымъ бла-
годарнымъ.
Всесвѣтлѣйшу.
- Господьствія
священная
Почтемъ преукрашенная
Багромъ свѣтлымъ,
40. Силъ славныхъ воору-
женныхъ,

Твердымъ словомъ убла-
женныхъ
Небоцвѣтнымъ,

Владычественнѣйшихъ
Властей,
Изъятыхъ всѣхъ дол-
нихъ страстей,—
45. Втору троицу,
Слова полныхъ хвалите-
лей,
Духоносныхъ служеб-
лей
Богу Отцу.

Началь святыхъ
богомудрыхъ,
50. Архангеловъ всѣхъ
премудрыхъ
Поя ясно,
Почтемъ со благодарен-
ми,

(Оттуда же).

221.

ВСѢМЪ СВЯТЫМЪ.

Земля нынѣ — небо
зрится,
Святыхъ множествомъ
добрится
И славою вся сіяетъ.
Кто яко голуби сіи,
5. Множественнѣи святѣи,
Иже весь міръ ис-
полняютъ?

Купно и славословенми,
Богогласно,

55. Ангеловъ сонмъ
безчисленныхъ,
Ликъ святой богопо-
чтенный
Возносяще,—
Троичное воображеніе,
Третіе удобреніе;
60. Все моляще

Десяточисленные ли-
ки,
Полки зѣлны, превели-
ки,
Вѣнцевъ вѣчныхъ,
Небесныхъ силъ блажен-
нѣйшихъ
65. И Троицѣ слугъ пре-
свѣтлѣйшихъ,
Безконечныхъ.

Всехвальныхъ Апо-
столь лики,
Святитель соборъ ве-
лики
И Пророковъ
Божествен-
ныхъ,
10. Сонмы Мучениковъ
честныхъ,

- Вонствѣ подобо-небес-
ныхъ
И свѣтло преукра-
шенныхъ.
- Кто и откуда избра-
ни
Ся орли небопарни?
15. Отцы богонос-
нѣйшіе,
Отъ земли искупленни,
Чистыи и дѣвственни,
Ликове прекрас-
нѣйшии
- Священно-муче-
никовъ славныхъ,
20. Преподобныхъ бо-
гонравныхъ,
Преподобно-
мучениковъ,
Безмездниковъ,
Чудотворцевъ,
Пастырей-началь-
ныхъ, От-
цевъ,
Учителей, У-
чениковъ,
25. Праведниковъ
непорочныхъ,
Священныхъ Женъ
благозрачныхъ,
И Дѣвъ свя-
тыхъ пречест-
нѣйшихъ,
Преподобныхъ же Ми-
роносицъ,
- Преподобныхъ и
Мученицъ,
30. И Отроковицъ
честнѣйшихъ.
- Къ нимъ вси рцемъ
глаголюще
И всѣмъ вкупѣ вопію-
ще
Со честными по-
хваленми,
Со честными похваленми
35. И приспѣйшими молен-
ми,
Умными славослов-
ленми:
- И Апостоли славнии,
Петре, Павле пре-
хвальнии
Со Андреемъ
божественнымъ,
40. Іакове, Іоанне,
Марко, Луко, Ѳомо
славне,
Съ Іаковымъ пре-
блаженнымъ,
- Филиппе, Варео-
ломіе,
Симоне же и Мат-
ѳеѣ,
45. Іудозъ Дванадесяти;
Тимоееи и Варнаво,
И Стефане съ вѣн-
цемъ славо,
Прохоре со Сед-
мидесяти;

- Стратотерпцы доб-
лѣйшіи,
50. Въ страдаіяхъ краснѣй-
шіи,
Димитріе съ Ге-
оргіемъ,
Ѳеодоре Стратила-
те
И Пантелеймоне
свѣте
Со Арменскимъ
Григоріемъ;
55. Учители священніи
И отцы божественніи,
Всѣхъ Владыку у-
молите,
Съ Григоріемъ Ва-
силіе
И Златоусты, Ни-
колае,
60. И гнѣвъ Его уто-
лите;
- Преподобне Анто-
ніе,
Великій Ѳеодосіе *),
Съ Евѣмніемъ и
Савою;
И си священны жены,
65. Премногими ублаженны,
Вѣнцы вѣчны и
славою,
- Ѳекло и Екатери-
но,
Парасковіе, Ирино,
Мученицы всечест-
ніи,
70. Маріе Магдалыни,
Вкупѣ и Египтяны-
ни,
Жены земно-небес-
ніи,
- Евдокіе, Пеллагіе,
Ѳеодоро, Евпрак-
сіе,
75. Испросите проще-
ніе,
Крестителю съ Бо-
гоносцемъ
Симіономъ богослов-
цемъ,
Душамъ нашимъ
спасеніе,
- Косможе и Даміа-
не,
80. Тите, Аверкіе слав-
не,
Съ дѣвственными
всѣми лики!
Пречистая Богомати,
И твоему Отрочати
Слава всѣхъ Богу
во вѣки!

(Оттуда же).

*) Малорусское происхождение Стиха.

МѢСЯЦЕСЛОВЪ *).

МѢСЯЦЪ СЕПТЕМВРІЙ.

А)

1. Въ пово лѣто Столпника должно почитати
Сумеона, и Марѳа читится его мати.
2. Маманта мученика нынѣ ублажаемъ,
Постника Іоанна купно прославляемъ.
5. 3. Анѳима Епископа, за Христа страдавша,
Посмъ и Феоктиста въ постѣ пребывавша.
4. Епископа Вавулу, свята мученика,
Празднуемъ и Моусіа пророка велика.
5. Захаріи пророка память почитаемъ,
10. Егоже чадо быти Предитечю знаемъ.
6. Михаилъ Архистратигъ чудо сотворилъ есть:
Водѣ стремленіе на храмъ во камень пустилъ есть.
Евдоксія, и иже купно съ нимъ страдаша,
Преподобна Архиппа, днесъ чтить мати наша **).
15. 7. Созонтъ мученикъ прежде пастырь овцамъ бяше,
Потомъ за Христа Бога долѣ пострадаше.
Іоаннъ Новоградскій днесъ ся прославляетъ,
Да насъ молитвами си отъ бѣдъ защищаетъ.
8. Рожество Пресвятыя Дѣвы величаемъ,
20. Отъ неплодну рожденну пѣснми прославляемъ.
9. Іоакимъ и Анна безплодная бывша,
Да прославятся нами, Марію родивша.
И Севирианъ, иже за Христа страдаше,
Да приметъ за рапы си хваленіе наше.

И Т. Д.

*) Подъ буквою А) слѣдуетъ Мѣсяцесловъ по рукописи Ундол. № 1, а
подъ буквою Б), съ особымъ счетомъ стиховъ, по рукоп. Толт. Первый
носитъ слѣды великорусскаго, второй болѣе малорусскаго происхожденія.

**) Церковн.

Б)

1. Новое лѣто новыми пѣніи
 Восхвалимъ нынѣ, совокупленіи
 Людіе въ церкви, Христу предварившу,
 Благодатию словесъ всѣхъ покрывшу.
5. Симеона Столпника вси почитше,
 2. Маманта вкупѣ ублажимъ причетше,
 3. Съ чуднымъ Апѳимомъ Θεоктисть блажен-
 ный
- Да воспоятся, (4) Вавила священный,
 5. Глѣбъ убиенный, въ князѣхъ благовѣрный,
 10. Моисей великій, Захарія славный,
 6. Михаилъ съ чудомъ, архангель старѣйшій,
 Въ Хонѣхъ, Евдоксій, (7) Созонтъ страдальнѣй-
 шій;
8. Рождество Дѣвы отъ ложесть неплодныхъ,
 9. Іоакима съ Анною, (10) дѣвъ добрыхъ
 15. Съ Минодородою Митродору, Нимфодору,
 Ликъ почтемъ троицень мучениць всечестныхъ;
 11. Александриі Θεодору славу
 12. И Автонома, страдальцевъ похвалу;
 13. Корнеліа вси чтемъ съ Обновленіемъ
 20. Храма Господня, (14) Крестовоздвижені-
 емъ;
15. Мученикъ доблій и воинъ Никита,
 16. И Евфиміа, Ольга (?) сановита;
 17. Вѣра, Надежда, Любовь и Софіа,
 18. Еүменій, церкви пастырь Гортунскія,
 25. Симеонъ, Сродникъ Господень любимый,
 19. Трофимъ, Савватій, Доримедонтъ див-
 ный;
20. Евстаѳій съ чады Плакида со всѣми,
 21. Кондрантъ апостоль съ святыми инѣми;
 22. Фока, Іона пророкъ иже въ китѣ,
 30. 23. И Зачатіе Предтечи чистѣ,
 25. Евфросиніа надъ страсти царца,

Мѣсяць Ноемврій.

А)

1. Космы и Даміана прѣзднество свершаемъ,
 30. Безмездное врачество онѣхъ прославляемъ.
 2. Акиндунъ и Пигасій, Афеоній славится,
 Елпидифоръ, и съ ними Анемподистъ чтит-
 ся.
3. Акепсима, Іосифъ, Анеаль томія;
 Храмъ Георгія свята въ Лудѣ обновися.
55. 4. Іоанникій отецъ да есть въ славѣ мнозѣ
 И пострадавый Никандръ Епископъ о Бозѣ.
 5. Галактіонъ мученикъ и Епистиміа
 Кровию си стяжаста радости райскія.
 6. Святъ Навель Цареградскій, пастыръ всевящен-
 ный,
60. И Варлаамъ Хутынскій мужъ есть преблажен-
 ный.
7. Тридесять въ Мелитѣнѣ и три пострада-
 ша,
 Лазарь бѣ чудотворецъ, чтить я церковь наша.
8. Церковь Архистратига Соборъ Михаила
 Праздновати и всѣхъ Силъ вышнихъ уставиша.
65. 9. Онисіфоръ мученикъ, и Порфурій чѣстный,
 И Матрона свята, взяша градъ неместный.
 10. Чтимъ Ераста, Олупца, съ нима Родіо-
 на,
 И иже съ ними горня жители Сіона.
11. Мипа, Викторъ, Викентій, Стефанида
 свята,
70. Θεодоръ Студитъ вниде въ небесная врата.
 Днесь Максимъ чудотворецъ Московскъ преста-
 вися,
 Иже Господа ради юродъ сотворися.

и т. д.

Б)

¹ Мѣсяць Ноемврій весь
Святыхъ множествомъ днесь
Свѣтло украшаетъ.

1. Косма съ Даміаномъ
5. Врачеваніи *) славномъ
Вѣрныхъ орошаетъ.

- Θеодотіа, сихъ
Родившая святыхъ,
Безмездниковъ мати,
10. Съ ними причаствуетъ,
Христу молитвуетъ,
Миръ намъ ниспослати.

2. Акиндиѣ, Пигасій,
Съ ними пострадавшій
15. Афоній преславный,
Елпидифоръ добръ
И сему подобнѣ
Анемподистъ равный.

3. Акепсимъ святитель,
20. Іосифъ презвитеръ
Страданми сіяють
И Айфаломъ честнымъ
Съ Храмомъ Освященнымъ **)
Святость подавають,—

25. Георгій въ Лидѣ;
4. Съ богатнымъ видѣ ***)
Іоанникіемъ

*) Врачеваніемъ?

**) Георгія.

***) Въ видѣ?

- Никандръ свѣтоносный,
Дарованносный
30. Пастырь Мирликіемъ.
6. Павелъ Исповѣдникъ;
7. Тридесять Побѣдникъ *)
Съ трема Мелетински,
Ликъ мучениковъ добрый;
35. Лазарь преподобный,
Посникъ Галисійскій.
- Святыхъ храмъ всечестный
Въ Кіевѣ прекрасный,
Софія священо;
40. Галактіонъ нынѣ,
Григорій въ Селунѣ
Благоукрашено.
8. Соборъ Силъ небесныхъ,
Ангель безтѣлесныхъ,
45. Михаилъ пречудный;
9. Онисифоръ въ страстехъ,
Порфирій въ напастехъ
Побѣдникъ премудрый.
10. Ерасть съ Сосипатромъ,
50. Тертіе съ Кwartомъ,
Олимпъ съ Родіономъ;
11. Викентій и Мина,
Викторъ,—тредина
Троица, (12) съ Іоанномъ,
55. Въ милости богатымъ,
12. Ниль, (13) съ вторымъ Златымъ **),
Учителемъ драгимъ;

*) Мучениковъ.

**) Іоанномъ Златоустымъ.

14. Филиппъ съ Виесаиды,
Явленъ многи труды,
60. Почтенъ саномъ благимъ.
15. Гурій. Самонъ, Авивъ,
Ихже Богъ одаривъ
Зубными цѣленьми;
16. Матѳеѣй Евангелистъ,
65. 17. Григорій нарочистъ
И съ чудотворенми.
18. Платонъ со Романомъ,
19. Авдїй съ Варлаамомъ
Ликъ всѣхъ удобряють;
70. 20. Прокль съ Декаполитомъ
Въ церковь Дѣвѣ чистой
Входъ предваряють.
21. Дѣва въ домъ входитъ,
Анна же вводитъ
75. Въ храмъ Святыхъ-святая;
Святитель приѣмлетъ
И на руки возьметъ,
Сію благословляя.
22. Филимонъ съ инѣми
80. Апостолы всѣми,
23. И Акрагантійскій
Григорій премудрый,
Амфилохій бодрый
Славить *) Иконійскій.
85. 24. Здѣ Екатерина
Въ разумъ предивна,
25. Петръ, Климонть свѣтають;

*) Словеть? Славимъ?

26. Алимпій *) блаженный;
И храмъ освященный
90. Россове имѣють
- Въ Кіевѣ у Златыхъ,
Чудесь пребогатыхъ
Георгіевъ честный;
27. Іяковъ Персяномъ,
95. 28. Ирнархъ съ Стефаномъ
Свѣтъ точать небесный.

29. Парамонъ щить вѣры,
Филумень безъ мѣры
Всѣмъ вѣрнымъ бываетъ;
100. А какій рачитель,
Дѣлесный учитель,
Послушникъ являетъ.

30. Андрей Первозванный,
Апостоль намъ данный,
105. Угле-раздеженный,
Русской церкви камень,
Мужественъ, прославленъ.
Верхъ дне обоженный.

Мѣсяць ДЕКЕМВРІЙ.

А)

1. Наума днесъ пророка память совершаемъ,
Филарета Щедраго пѣснми ублажаемъ.
75. 2. Аввакуму пророку честь нынѣ творите.
Въ рабѣ вѣрномъ самаго Господа почитите.
3. Софонію пророку честь достойна буди;
Савву Звенигородска Рѣсстіи чтуть люди.
4. Великомученица Варвара да читится,

*) Азучій.

80. Иоаннъ же Дамаскинъ отъ всѣхъ да славится.
 5. Савва отецъ священный *) отъ дѣтства си Богу
 Работа въ монашествѣ и бысть въ пользу многу.
 6. Николаа Мурскаго пастыря блажите,
 Скорога въ помощь отца любезнѣ хвалите.
85. 7. Амвросій бѣ Епископъ въ Медиоламъ-градѣ,
 Днесь за ны молитъ Бога въ небесной оградѣ.
 Антоніа Сійскаго нынѣ ублажаемъ,
 Да молитъ Бога о насъ, теплѣ умоляемъ.
 8. Преподобный Патапій Христу работаше
90. Въ трудѣхъ, постѣ, въ молитвахъ мзду въ небѣ пріише.
 9. Днесь отъ Іоакима Анною за чася
 Дщи Маріа, еюже Мессіа издася.
 10. Мина, Ермогенъ, Еуграфъ мученицы быша,
 Триє Троицу славльшии сами ся въславиша.
95. 11. Преподобный Даніилъ на столпѣ живяше,
 Яко свѣтилникъ міру съ свѣщника сіяше.

и т. д.

Б)

- Молимъ васъ, святіи вси, къ намъ нынѣ приспѣти,
 Егда хощемъ отъ души пѣньми васъ воспѣти.
1. Тя, пророче Науме, вѣрно призываемъ,
 2. Съ Оввакумомъ чуднымъ усты восхваляемъ **).
5. 5. И Освященный Саво, отче богоносный ***),
 6. Великій Николае, дивный чудотворче,
 7. Съ Амвросіемъ, словесну жертву вамъ приносимъ,
 8. Съ Потапіемъ блаженнымъ и помощи просимъ:
 Въ бѣдахъ намъ и напастехъ присно помогайте
10. И отъ всякихъ печалей, молимъ, избавляйте.
 9. Бога-прамати Анно, заченшимъ тя плодомъ
 Моли за ны къ Богу съ неплоднымъ отродомъ ****).

*) « Отецъ священный » ошибка вмѣсто « Освященный. »

**) За симъ пропущено?

***) Богоносный отче?

****) Самуиломъ?

10. Ермогене, Евграфе, Мино страстотерпцы,
 11. Даниле съ Лукою, на столпахъ страдальцы,
 15. 12. Спиридоне, Киприноу чудотворецъ славный,
 13. Евстратіе съ Орестомъ, ликъ пятострадаль-
 ный,
 14. Оирсе и Филимоне, мученицы честнии,
 15. ЕлеФеріе, Павле, жители небеснии,
 16. 17. Аггес, Даниле, славнии пророцы,
 20. Со Ананіемъ въ печи бывши Отроцы,
 18. Съ дружиною всею и Севастіане,
 Христа о насъ молити. (19) ВниФатіе славне,
 20. Игнатіе, сомленный львовыми зубами,
 21. Уліано, пребуди, мученице, съ нами.
 25. Петре, (22) Анастасіе, узы разръшите
 Грѣховъ нашихъ и страстей, (23) съ Десятію *) въ
 Критѣ.
 24. Евгение, страдальце, облегчи недуги.
 25. Рождся Христе отъ Дѣвы, расторгни вся
 втуги.
 26. Дѣво, твоимъ Соборомъ, Іосифе честный,
 30. 27. Стефане, возсіяйте свѣтъ свыше небесный.
 28. Двѣ тѣ Никоидійскихъ **) (29) со мно-
 гими Младенцы ***),
 Троицѣ святѣй молити о насъ, страстотерпцы.
 Маркелле, (30) Анисіе, Зотиче, царствуйте,
 31. Меланіе, и намъ всѣмъ жизнь ходатайствуйте.

Мѣсяцъ Іаннуарій.

1. Обрѣзаніе Христа честно поминаемъ,
 Василіа Велика чтимъ и прославляемъ.
 2. Силвестра папы Римска прѣзднество сіяеть,
 100. Иже чтущыя память его защищаетъ.
 3. Малахіи пророка память совершайте
 И Гордіа, съсѣченна мечемъ, прославляйте.

*) **) Мучениковъ.

***) Избитыми Иродомъ.

4. Седмидесять апостолъ соборъ лѣно чтите,
И Θεоктиста, иже игумень, блажите.
105. 5. Θεопемптъ и Θεона страдаста о Бозѣ,
Сугклитикіа, свята по болѣзни мнозѣ.
6. Богоявленіе днесъ славно совершаемъ,
Бога въ Троицѣ Едина пѣспми прославляемъ.
7. Соборъ днесъ Предитѣчи свята Іоанна,
110. Отъ Бога Отца Христу Предитечи *) данна.
8. Домніка преподобна и Георгій чѣстный
Съ Емилианомъ животь пріяша неместный.
9. Полчукта за раны, людіе, блажите,
Филиппа, Јерарха Россійска, хвалите.
115. 10. Гривгоріа Нуссійска, и Дометіана,
Паула Комелска славимъ, купно Маркіана.
11. Θεодосій общее житіе началъ есть:
Богъ общество небесе ему даровалъ есть;
И преподобный отецъ Михаилъ, реченный
120. Клопскій, отъ земля въ небо Богомъ преселенный.

и т. д.

Мѣсяць Февруарій.

1. Мученика Трѣфона достойно хвалити,
Яко за Христа крове не щадилъ проливати.
2. Срѣтеніе Господа нашего прізднуйте,
Срѣсти ѿ на облацѣхъ тощно **) ся готуйте.
125. 3. Сѹмеонъ Бога пріемшь ***) да ся ублажаетъ
И Анну пророчицу чтити подобаетъ.
4. Преподобный Исидоръ, Пилусіотъ званный,
Мужъ бѣ мудрый и правый, въ иноцѣхъ избранный.
5. Святая Агаѳіа въ темницѣ скончася
130. За Христа, тѣмъ отъ него въ свѣтъ вѣчный пріяся.
Θеодуліа занъ же до смерти страдаше,

*) Претечею, въ Претечу.

**) Тщательно, ревностно.

***) «Пріимецъ» или «пріемецъ.»

- Но за смерть временную жизнь вѣчну пріяша (sic).
 6. Вуколь Епископъ Смѣрнскій хиротонисася
 Иоанномъ Дѣвственнымъ, Христомъ воспріяся.
135. 7. Парееній Лампсакійскій пастырь добрый бѣше
 И Лука преподобный Христу работаше.
 8. Великомученика Θεодора свята
 Величайте вси люди, славна Стратилата,
 И святаго пророка Захарію чтите,
140. Господа въ рабѣхъ его избранныхъ хвалите.
 9. Страстотерпецъ Никифоръ на смерть предварилъ
 есть
 Саприкіа, иже ѿ слезна не простилъ есть.
 10. Харалампій мученикъ за Христа скончася
 Мечемъ, за то отъ него чѣстно увѣнчася.

и т. д.

Мѣсяцъ Мартъ.

А)

145. 1. Евдокіа въ Еллиствѣ жена блудна бѣше,
 Но бывши инокиня добръ пострадаше.
 2. Θεодотъ, Куринійскій Епископъ, за Бога
 Даже до смерти страдѣ мученія многа.
 3. Евтропій и Клеобникъ на крестѣ распята,
150. Мечемъ же посѣкоша Василиска свята.
 4. Преподобный Герасимъ лву повелѣваше,
 Ему мирно уснувшу и левъ конецъ взяше.
 5. Кѣнона мученика достойнѣ прѣзднуйте,
 За доблесть его вѣнецъ похвалы готуйте.
155. 6. Четыредесять и два мученицы быша
 Въ Амморіи, иже кровь за Христа пролиша.
 7. Священномученицы, жившии въ Херсонѣ,
 Святъ Василій и Ефремъ, живутъ днесь въ Сионѣ
 Вышпемъ, съ нима Капитонъ и бодрый Евгеній,
160. И съ прочими блаженный спасенъ бысть Еоерій.
 8. Θεофулактъ, Епископъ отъ Никоиди,

- Вниде въ мѣсто свѣтлое, въ немъ же суть святїи.
 9. Святыхъ четыредесять мученикъ блажите,
 Въ езерѣ Севастїйстѣмъ страдавшихъ хвалите.
 165. 10. Святый мученикъ Кодратъ и его дружина
 Въ чертогъ свѣтлый Божїа введошася Сына.
 11. Иерусалимскъ пастырь Софронїй блаженный
 Добрѣ упасе стадо и самъ бысть спасенный.

■ т. д.

Б)

Нынѣ Мартъ намъ начинается,
 Святыхъ память вѣнчается,
 Весну красну возвѣщаетъ.

1. Въ немъже чтемъ вси Евдокїю,
 5. Въ преподобныхъ великую,
 Въ страдаціяхъ пречистую.
 2. Θεодота Кирипейска,
 3. Клеоника, Василиска,
 Евтропія мученика,
 10. 5. И съ Конономъ страсотерпцемъ,
 4. Герасимомъ честнымъ отцемъ,
 Съ любовїю правымъ сердцемъ.
 6. Въ Амморїи всѣхъ скончавшихъ,
 7. Съ Ефремомъ паствовавшихъ
 15. И съ нимъ епископствовавшихъ.
 8. Исповѣдникъ Θεофилактъ,
 9. Ликъ Мученикъ съ Четыредесять
 Въ пѣсняхъ честно да возносятся.
 10. 11. Кодратъ со святымъ іерархомъ
 20. Софронїемъ патріархомъ,
 12. Преподобнымъ Θεофаномъ,

13. Никифоромъ всесвятѣйшимъ,
 14. Венедиктомъ блаженнѣйшимъ,
 15. Агапіемъ доблественнѣйшимъ,
25. 16. Святой Савиѣ да почитется
 17. И Алексій да поется,
 18. Съ нимъже Кириллъ да причтется.
19. Хрисанѣѣ паки мужественно
 И Даріа украшенно,
 30. 20. Святыхъ Отцевъ множественно,
- Въ обители честной Саввы
 Избіени вси на главы,
 Да сподобятся святыхъ славы.
- Фотинія Самаряномъ
35. 21. И Іаковъ чистъ Катаномъ *),
 22. Василій же Анкиряномъ.
23. Никонъ честный съ ученики,
 Стратотерпцы, мученики,
 Вѣрныхъ поють всѣхъ языки.
40. 24. Преподобный Захарія
 Почитаемъ, и (25) Марія
 Въ день Благовѣствованія.
26. Дѣва чиста съ Гавріиломъ,
 27. Честь Матрона Селуняномъ,
 45. 28. Съ преподобнымъ чтемъ Стефаномъ,
- Съ преподобнымъ Ларіономъ
 29. И съ Кирилломъ Діакономъ,
 Святымъ Маркомъ Епископомъ.

*) Не Іаковъ, а Кириллъ Катанскій, въ тотъ же день.

30. Іоаннъ той же Синайскій,
 50. 31. Съ нимъ Інатій *);
 Въ ликъ вчитаемъ іераршій

Святыхъ отецъ и пророковъ,
 Апостоловъ, мучениковъ,
 Святителей, праведниковъ.

Мѣсяць Априлій.

1. Маріа Египетска прежде блудна бѣше.
 170. Потомъ дивнѣ въ пустыни живши конецъ взяше.
 Преподобный Евѡмій, Суждалскій реченный,
 За святое житіе Богомъ убаженный.
 2. Преподобнаго Тита достойно хвалити,
 Кротко, чисто, смиренно потщавшася жити.
 175. 3. Преподобный Никита святъ игумень бѣше,
 За иконы страдалъ есть, въ мирѣ вѣкъ скончаше.
 4. Іосифъ Пѣснописецъ да ся почитаетъ
 И Георгій Малейскій хвалимъ да бываетъ.
 5. Феодулъ, Агаѡподъ за Христа страдаста,
 180. По мукахъ многихъ въ мори кончину прѣста.
 6. Евтѡхій Цареградскій въ изгнаніи былъ есть,
 Но пакы на престолѣ свято дни свершилъ есть.
 7. Георгій Мелитинскій **), іерархъ блаженный,
 За святое житіе Богу возлюбленный.
 185. 8. Иродіонъ, Агавъ, Руфъ апостоли быша,
 И иже съ ними, горѣ жизнь вѣчну влучиша.
 9. Евнесухій страстотерпецъ мечемъ посѣчеса
 О имени Христовѣ, душею спасеса.
 10. Терентіа страдалца честно почитаемъ
 190. И Помпіа купно пѣсими величаемъ.

и т. д.

*) Въроятно опущено: « Гагрскій. »

**) Митидеискій.

Б)

Всю землю цвѣты Апрель одѣваетъ,
 Весь соборъ людскій въ радость призываетъ,
 Листвiемъ, древомъ зеленымъ *) вѣнчаетъ.

1. Марiя мати въ немъ Египтяныня,
 5. 2. Титъ чудотворецъ дѣветъ благостыня,
 Славятся честно во дому святыня.

3. Святыи Никита игумень Мидiйскiй,
 4. Иосифъ честный Фесалоницкiй,
 Творецъ канонемъ премудръ Студiйскiй.

10. Платонъ, Георгiй чтоми отъ Господа,
 5. Феодулъ къ себѣ спрягъ Агаѳопуда **),
 Неразлучно суть храними отъ рода

- Вѣрнаго присно, (6) со Евтихиемъ,
 7. Съ Мелетинскимъ ***) святымъ Георгiемъ,
 15. Священнѣйшими пастырами воспѣтымъ.

8. Агава, Руфа, апостоловъ славныхъ,
 Иродiона, зѣло благонаправныхъ,
 9. Со Епсихиемъ мученикъ страдалныхъ,

- Весь соборъ вѣрныхъ, (10) Терентiя съ ними,
 20. Четгъ съ Помпиемъ хваленни святыми,
 11. И Пергамскаго Антипу съ иными.

12. 13. Василий вкупѣ и со Артемономъ,
 14. И Исповѣдникомъ папою Мартиномъ,
 15. Апостоли Пудъ, Арцестархъ съ Трофимомъ.

*) Вѣроятно: «листвiемъ древо зеленымъ.»

**) Ошибка вмѣсто «Агаѳопода.»

***) Митиленскимъ.

25. 16. Мучениць и дѣвъ, Ирину восхвалимъ,
И Агафію съ Хіонією славимъ,
17. И Семіона въ Персидѣ преблагимъ,

- Въ пѣніихъ гласомъ съ Акакіемъ бодрымъ,
18. 19. Со Іоанномъ купно преподобнымъ,
30. Ветхія Лавры—именемъ симъ добрымъ,

- Чтемъ и друга равна Іоанна,
20. Съ нимъ же Θεодоръ поется Трихина,
21. Честный Анурій и его дружина,

- Θеодоръ святой, въ Перги страдавшій,
35. 22. Θεодоръ второй, въ Потѣ просіявшій,
Славный Сикеотъ, со звѣздою скончавшій.

23. Георгій святой, воинъ доблественный,
25. И Евангелистъ Марко божественный,
26. И Амасійскій Василій священный

40. Да восхвалятся въ пѣсняхъ доброгласныхъ,
27. Симеонъ съ шми зѣло прекрасный,
Сродникъ Господень въ жилищахъ прелснй,

28. Славный апостоль Асонъ съ Соспатромъ,
Дада и Максимъ и съ Квинтиліаномъ,
45. 29. Девять въ Кизицѣ мученикъ съ Мемно-
номъ,

30. Преплаженнѣйшій апостоль верховный
Святой Іаковъ на небо громовный,
И сынъ Зеведеовъ, премного даровный,

- Въ тридесятый день славно восхваляемъ,
50. И къ солнцу—мѣсяцу свѣтло просвѣтляемъ,
Благодатію присно весь сіяеть *),

*) Сіаель?

Церковный вѣнецъ, звѣзда солнечная,
Съ дванадесяти свыше явленная,
Ему же есть честь отъ Бога вѣчная.

Мѣсяць Май.

1. Іереміа свята Господня пророка
Славимъ, поживша въ мирѣ, свято, безъ порока.
Пафнутіа Боровска днесъ же ублажаемъ,
Да молишь Бога о насъ, молбы возсылаемъ.
195. 2. Пренесенія мощей отца преблаженна
Аѳанасія память буди всѣмъ спасенна.
Глѣба же и Бориса князя почитаемъ,
Въ пособіе державѣ Росстѣй призываемъ.
3. Тимоѳеѣй Чтець и Маура за Христа страда-
даша.
200. 4. Ѳеодосіѣ Печерскіѣй усну, слава наша.
Святая Пелагіа, въ мѣднѣхъ волѣхъ всажденна,
Излиха огнемъ лютею отъ враговъ сожженна,
Преподобный Никита благъ пресвитеръ бѣше,
Архіерею Христу въ небеси предсташе.
205. 5. Ирина мученица тмы темъ обратила
Ко Христу и страдалческъ вѣнецъ получила.
6. Іовъ многострадалный Бога прославля-
ше,
Образъ намъ терпѣнія Господь его даше.
7. Поминаніе Креста, изъ звѣздъ проявлен-
на
210. Надъ мѣстомъ лобнымъ, церковь творить боже-
ствѣнна
- И Аѳакіа свята мученика славить,
Молящи Бога, да въ путь благій ны направить.
8. Іоаннъ Евангелистъ днесъ ся величаетъ
И Арсеній Великій прославленъ бываетъ.

Мѣсяць Іуній.

215. 1. Іустинъ философъ бѣ: инъ Іустинъ бѣше
Сей, и овъ со инѣми за Христа страдаше;
Съ ними Діонусіа церковь почитаеть,
Егоже на Глушицѣ трудавшася знаеть.
2. Никифоръ Цареградскій да ся почитаеть,
220. Іоаннъ Бѣлоградскій славимъ да бываетъ.
3. Лукилліанъ мученикъ много мукъ страдалъ есть,
Ко кресту пригвожденъ бывъ, кончину пріялъ есть.
4. Митрофанъ Цареградскій добръ погрудися
Пасый стадо христово, съ миромъ преставися.
225. 5. Священномученика Дороеа Турска
Пастыря почитаемъ, презрѣвша вся мірска.
6. Преподобнаго отца чтимъ Висаріона
Чюдотворца, и Нова съ нимъ Иларіона.
7. Священномученика Θεодота славу
230. Проповѣдуйте міру, дайте ему хвалу.
8. Великомученика Θεодора свята
Величайте, людіе, честна Стратилата.
9. Күриллъ Александрійскій много книгъ писаше,
Күриллъ Бѣлозерскій благъ въ иноцѣхъ бѣше.
235. 10. Священномученика Тимоѳеа Пруска,
Епископа бодрого, славить церковь Руска.
11. Апостоль Вареоломей стремъ-главъ распять
бѣше,
Варнава апостоль же смерть каменну взяше.

и т. д.

Мѣсяць Іулій.

1. Козма со Даміаномъ туне врачеваста.
240. За имя Христа Бога въ Римѣ пострадаста.
2. Риза Дѣвы Маріи честно положися
Во Влахернѣ, и празникъ свѣтлый уставися.

3. Вакиноѣ страстотерпецъ, глаголюмъ уморенный,
Апатолий Цареградскъ да будетъ почитенный;
245. Днесь же пренесение мощей поминаемъ
Филиппа чудотворца и ликъ составляемъ.
4. Андрей, Критскій іерархъ, каноны писаше;
Въ мирѣ уснувъ, отъ Бога мзду трудовъ прише;
Святая Марѣя, яже роди Сумеона
250. Чудотворца, вселися внутрь горы Сіона.
5. Аѳанасій Аѳонскій съ Христомъ водворися
И преподобный Лампадъ ему приближися;
Нынѣ обрѣтеніе мощей почитаемъ.
Сергія чудотворца и ликъ составляемъ.
255. 6. Преподобный отецъ нашъ Сисой божествен-
ный
По трудѣхъ монашескихъ бысть упокоенный.
7. Ѳома отецъ въ Малій горѣ потрудися,
Акакій во Лѣтвицѣ честно ублажися;
Великомученица Куріака честна
260. По многихъ мукахъ вииде въ жилища нестна.
8. Великомученика Прокопіа чтите,
Явленіе образа Казанска славите.

и т. д.

Б)

1. Косма-Даміанъ, свѣда похвала,
Римскому граду тѣхъ даровала;
Іюль добрится,
Свѣтло красится:
5. Сихъ заря возсіяла.
2. Второй день по нихъ—свѣтлая Риза
Влахернѣ вѣщи свѣтъ показа
Дѣвы чистыя
И пречистыя,
10. Яже міръ обლობа:

3. Святый Іакинѣъ Кувикуларій .
 Въ третій день свѣтитъ отъ кровныхъ Бабрій,
 Превеликими
 Страдальческими
15. Свѣтъ точай звѣздныхъ зари.
4. Четвертый Андрей день начинаетъ
5. И Аѳанасій въ пятый являетъ
 Съ горы Аѳона,
 И Семіона
20. Мати Марѳо кончаетъ * .
6. Въ шестый день Сисой лицомъ свѣтлѣеть,
 7. Въ седьмый день Ѳома якъ снѣгъ бѣлѣеть,
 Малейскій въ лица,
 И инъ въ Лѣствицѣ
25. Акакій бо...ѣеть **).
8. Въ осьмый Прокопій съ Панкратіемъ,
 9. 10. Съ Четырдесятма и со пятиемъ
 Страдалецъ Бабры
 Кровными шары,
30. Въ девятый и десятымъ днемъ.
11. 12. Второедесять вкупѣ собравши,
 О Евѳиміи первый ***) начавши,
 Отъ всехвальныя
 Ольги славныя,
35. И къ нимъ ипѣхъ причтавши,

Прокла, Ларіа и Михаила
 Малеинскаго, (13) и Гавріла

*) Кончаетъ четвертый день.

**) Неразборчиво.

***) Т. е. первый на десять, одиннадцатый день.

Соборъ ангела
И архангела,

40. Царя всѣхъ просвѣтила:

Стефанъ и Саввитъ *)), съ нимъ проповѣд-
никъ

14. Акила славный, (15) благопобѣдникъ
Кирикъ и Улита,
Двоица свята

45. Мученикъ, исповѣдникъ.

Князь благовѣрный Владимиръ съ ними,

16. И Аенногенъ со десятии
Учениками,
Мучениками

50. И Соборы святыми,

Якоже звѣзды въ небѣ, твердильный
Миръ **) просвѣщаютъ, а мы ***) нощный, силь-
ный.

17. Во плоти Марина
На раны сильна,

55. Моци Лазаря дивны,

Въ Галатствѣ ****) горѣ постничествовавши;

18. И въ Амастридѣ крѣпко страдавши
Акиноа славна
И Емельяна

60. Сожженіемъ скончавши.

19. Макрины съ Діемъ жизненны плоды
И цвѣтосны дѣлесь отроды.

*) Въсто: «Саввантъ.»

**) Миръ твердн.

***) Аки?

****) Въ Галсійской.

20. Пророкъ Илія
Яко молнія
65. Горѣ творить восходы,

На колесницѣ огненной ѣдять,
Четверокоными конями ѣздить;
21. Со Іоаннемъ
И Семіономъ
70. Неизреченная зрять.
22. Священный Фока со Марією,
23. Трофимъ, Теофилъ, съ Магдалынею,
24. Борись съ Глѣбомъ,
Романъ съ Давидомъ,
75. Купно со Христиною.
25. Святая Анна и Евпраксія,
Алимпіада игуменія,
Въ лѣпотѣ,
Райской красотѣ,
80. Пріемлють ...жденія *).
26. Ирмолай, Ермищъ, Ермократь свя-
тый
27. И Пантелеймонъ, врачъ пребогатый,
28. Прохоръ и Тимоць,
Никаноръ, Парменъ,
85. Лякъ четыре-пріятый.
29. Святый мученикъ Каллиникъ съ ними,
30. Силуанъ, Сила пѣсьыми блажими;
Вѣщцы недѣльны,
Богоплетенны
90. Стяжаша со святыми.

*) Услажденія?

31. Креста Господня день предпразднуетъ,
 По мясопустѣхъ постъ надшествуетъ;
 Въ дворѣхъ небесныхъ
 Евдокимъ вѣчныхъ
 95. Со Христомъ торжествуетъ.

- Буди славима святая Троица,
 Во тріехъ Лицахъ благопѣтая,
 Въ единой славѣ,
 Силѣ, державѣ
 100. Владычествующая.

Мѣсяць Августъ.

1. Животворища Креста Происхождение;
 Маккавей съ учителемъ днесь мукъ терпѣніе.
 265. 2. Пренесеніе мощей Стефана святаго;
 Василія Юрода дивна Московскаго.
 3. Отець нашъ Исаакій съ Фавстомъ и Далма-
 томъ
 За труды почиваютъ въ Сіонѣ святомъ;
 Днесь Антонія блажимъ, Римлянина бывша,
 270. Къ Велику Нову-граду на камени пливша.
 4. Семь отрокъ во Ефесѣ, иже долго спаша,
 Евдокію страдавшу поеть страна наша.
 5. Евсугнія святаго должно почитати,
 Яко не отречеса за Христа страдати.
 275. 6. Преображенія день свѣтло совершаемъ,
 Христа славу си явша пѣснми величаемъ.
 7. Преподобномученикъ Дометій блаженный
 Каменіемъ за Христа въ инъ вѣкъ преселенный.
 8. Емилианъ Епископъ много зла страдаше
 280. За честь иконъ пречестныхъ, изгнанъ дни сконча-
 ше.
 9. Днесь хвалимъ есть апостолъ Матѳей бо-
 жественный,

Иже въ мѣсто падшаго Іуды причтенный.

10. Святой Архидіаконъ Лаврентій страдане
На сковрадѣ разженѣ, въ ней конецъ пріише.

285. 11. Архидіаконъ святой Евгль мечемъ скончася,
Душа его честная во свѣтлый рай взяся.

и т. д.

(Рукоп. Ундол. № 1.3)

Изъ сравненія Старшихъ Былевыхъ Стиховъ, народныхъ, устныхъ и большею частію Великорусскихъ, или, лучше, просто Русскихъ, съ Стихами Младшимъ, книжными, письменными и большею частію Малорусскими по происхожденію, читатель можетъ видѣть всю разницу, наступившую въ творчествѣ вѣсть съ вліаніемъ Юго-западныхъ Русскихъ школь.

Стихи нѣкоторымъ святымъ Обрядовые см. ниже въ особомъ отдѣлѣ.

К О Н Е Ц Ъ 3 - Г О В Ы П У С К А

и

1 - Й Ч А С Т И .

ОГЛАВЛЕНІЕ I-Й ЧАСТИ.

Выпускъ 1-й.

СТРАНИЦЫ.

| | |
|--------------------------|-------|
| ПОСВЯЩЕНІЕ. | I. |
| ПРЕДУВЪДОМЛЕНІЕ. | I—VI. |

*

I) ЧТО ОБЪ СЕБѢ ПОЮТЪ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

СЪ КАКИХЪ ПОРЪ ПРОЯВИЛАСЬ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

Стихи.—Вознесеніе. Иванъ Богословъ: 1, 2, 3. . . 1—7.

КАКОВЫ БЫЛИ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ ВЪ СТАРИНУ НА РУСИ.

—Сорокъ каликъ со каликою: 4, 5, 6. 7—24.

КАКОВЫ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ ДО СИХЪ ПОРЪ И КАКЪ ОНИ ПРОСЯТЪ МИЛОСТЫНЮ.

«Сего ради нищъ семь:» 7, 8. 25, 26.

Слѣдучи при пути на богомолье: 9. 26.

У порога и подь окошкомъ: 10. 26.

Слѣдучи при торгу, въ храмовые праздники: 11, 12, 13. 27—34.

КАКЪ БЛАГОДАРИТЬ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ ЗА МИЛОСТЫНЮ И ЗА КОРМЫ.

Стихъ заздравный: 14, 15, 17. 34—40.

Пѣснь богоносцевъ: 16. 38.

Стихъ заупокойный: 18. 41, 42.

*

II.) КОГО БЕРУТЪ ПРИМѢРОМЪ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

Стихи Старшіе, Былевые.

Лазари.—Лазарь Убогой: 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27. 43—97.

Алексѣй, Божій человекъ: 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36. 97—154.

II

Иосифъ Прекрасный, странникъ.—

| | |
|---|----------|
| а) Быль: 37, 38, 39. | 155—186. |
| б) Плачь Иосифа и быль: 40, 41, 42. | 187—203. |
| в) Плачь Иосифа: 43, 44. | 204—205. |

Царевичъ Иосафъ, пустынный.—

А) Стихи чисто-народные.—

| | |
|--|----------|
| Быль и разговоръ съ пустыней: 45, 46, 47, 48, 49,
50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58. | 205—234. |
|--|----------|

Б) Стихи съ примѣсю книжности.—

| | |
|--|----------|
| Быль: 59, 60. | 234—240. |
| Стихъ Иосафа царевича, плачь: 61, 62, 63, 64, 65,
66, 67, 68, 69. | 240—256. |
| Стихъ Иосафа царевича, похвала пустыни: 70, 71, 72. | 256—259. |
| Молитва святаго Иосафа, въ пустыню входяща: 73, 74, 75. | 259—268. |

Выпускъ 2.

III. О ЧЕМЪ ЕЩЕ ПОЮТЪ КАЛѢКИ ПЕРЕХОЖІЕ.

Стихи Старшіе, Міровые.

| | |
|---|----------|
| Книга Голубиная: 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83,
84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92. | 269—378. |
| Евангелистая пѣснь: 93, 94, 95, 96, 97. | 379—393. |

*

Стихи Старшіе, Былевые.

| | |
|--|----------|
| Егорій Храбрый: 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104,
105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113,
114, 115, 116. | 393—504. |
| Егорій; Лизавета Прекрасная: 117, 118, 119, 120. | 504—524. |

Выпускъ 3.

Предувѣдомленіе. I—IV.

Стихи Старшіе, Былевые.

| | |
|---|----------|
| Федоръ Тиряницъ: 121, 122, 123, 124, 125. | 525—558. |
| Святитель Никола; Василій: 126, 127, 128. | 559—576. |

III

| | |
|--|-----------|
| Онь же и Христофоръ: 129. | 576, 577. |
| Онь же и зрѣста старшвѣ иноковъ: 130. | 578—580. |
| Онь же и Святая Гора Аѳонская: 131. | 581—585. |
| Димитрій Солунскій: 132, 133, 134. | 586—597. |
| Аврамовица: 135. | 598—601. |
| Царь Діокитіанъ и Креститель Ивась: 136. | 601—605. |
| Варвара Мученица: 137. | 605—613. |
| Царь Константинъ; взятіе Царяграда: 138. | 614—617. |
| Царь Константинъ и дякъ самоучка: 139. | 618—624. |



СТИХИ СТАРШІЕ БЫЛЕВЫЕ: МѢСТНЫЕ; РУССКІЕ (и ЮГО-СЛАВЯНСКІЕ).

| | |
|--|-----------|
| Борись и Глѣбъ: 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152. | 625—669. |
| Александръ Невскій: 153. | 669—671. |
| Михаилъ и Федоръ Черниговскіе: 154. | 671, 672. |
| Петръ Митрополать: 155. | 672, 673. |
| Дмитровская суббота: 156. | 673—675. |
| Соловецкій монастырь: 157, 158. | 675—680. |
| Монастырь Почаевскій: 159, 160, 161, 162, 163, 164. | 680—690. |
| Марко Богаты: 165. | 690—692. |
| Богаты Гавань: 166. | 692—697. |
| О Васильѣ и Софьюшкѣ: 167, 168. | 697—700. |
| Два брата съ сестрою: 169, 170. | 700—717. |
| О царѣ Давыдѣ и объ его дочери Оленѣ: 171. | 718, 719. |
| Дочь тысячника: 172. | 720, 721. |



СТИХИ БЫЛЕВЫЕ МЛАДШІЕ, ПСАЛМЫ.

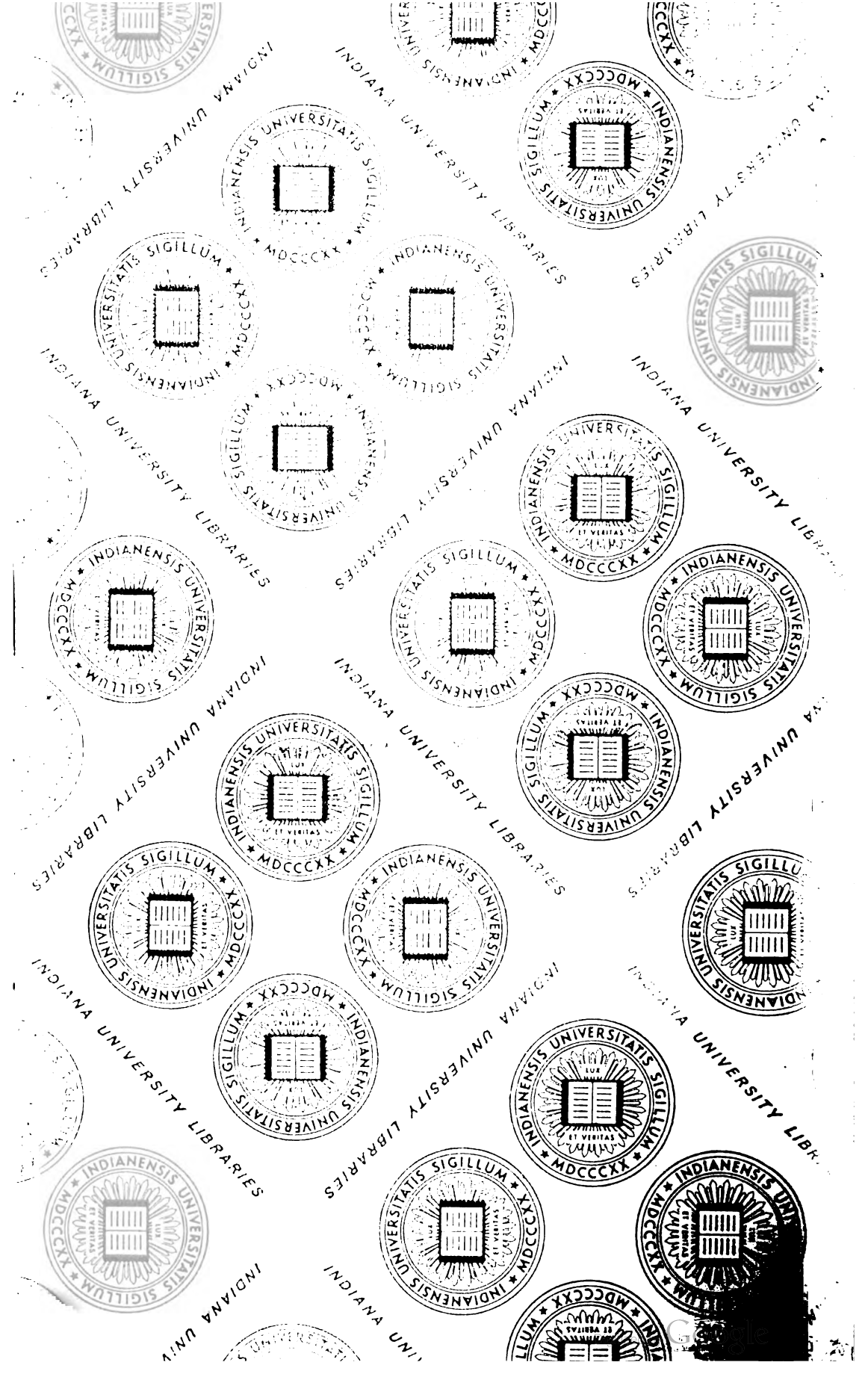
| | |
|--|-----------------------|
| Ивань Богословъ: 173, 179. | 721—723,
741, 742. |
| Алексѣй, Божій человекъ: 174, 180. | 723—732,
743. |
| Юсефъ Прекрасный: 175. | 732, 733. |
| Царевичъ Юсафъ: 176. | 734—736. |
| Стихъ Юсафа царевича, Плачь: 177, 178. | 737—740. |
| Егорій Храбрый: 181. | 744, 745. |

| | |
|---|-----------|
| Федоръ Тиронъ: 182. | 746, 747. |
| Николай Чудотворецъ: 183, 184, 185, 186, 187, 188,
189, 190, 191, 192, 193, 194. | 747—763. |
| Варвара Мученица: 195, 196, 197, 198, 199. | 763—768. |
| Илья Пророкъ: 200, 201. | 768—770. |
| Стефанъ Первомученикъ: 202. | 771, 772. |
| Юаннъ Златоустъ: 203. | 772, 773. |
| Василій Великій: 204, 205, 206. | 774—778. |
| Святій Антоній: 207. | 778, 779. |
| Онурій: 208. | 779, 780. |
| Романъ Сладкопѣвецъ: 209. | 780, 781. |
| Юаннъ Воинъ: 210. | 782, 783. |
| Галактіонъ и Епистимія: 211. | 783—785. |
| Федоръ, Давидъ и Константинъ Ярославскіе: 212. | 785, 786. |
| Кіевопечерская Божія Матерь: 213. | 786, 787. |
| Иверская: 214. | 788, 789. |
| Смоленская: 215. | 790. |
| Бодянская: 216. | 790, 791. |
| Св. Урошь: 217. | 791, 792. |
| Князь Лазарь: 218. | 792, 793. |
| Христовы Праотцы: 219. | 793—795. |
| Соборъ св. Ангель, Безплотныя Силы: 220. | 796, 797. |
| Всѣмъ Святымъ: 221. | 797—799. |
| Мѣсяцесловъ: 222. | 800—824. |

ВЪ ПРИЛОЖЕНІЯХЪ

Рисунки: 1) и 2) Калѣки переходящіе, слѣпые пѣвцы съ повадыремъ, изъ Орловской губерніи, Н. Н. Коренева; 3) Лирникъ, Малорусскій слѣпой пѣвецъ Стиховъ, К. А. Трутовскаго.

Напѣвы. Для Стиховъ: 1) «Отцы наши, наши батюшки»; 2) Алѣксѣй, Божій человекъ; 3) Книга Голубиная; 4) Егорій Храбрый (четыре напѣва); 5) Борисъ и Глѣбъ (два напѣва); 6) Дочь тысячника.



3 0000 007 089 125

**DO NOT REMOVE
SLIP FROM POCKET**

SEPT 69

N. MANCHESTER
INDIANA

00000

